

يصدرها في دمشق مصورة المعهد الطبي العربي مرة في الشهر ما عدا شهرَي آب وايلول رئيس انشائها استاذ الا مراض والسريريات الجراحية دمشق : سورية

طبعت في مطبعة الجامعة السورية

السنة التاسعة

دمشق في ايار سنة ١٩٣٤ م الموافق لمحرم سنة ١٣٥٣ ﻫـ

سنتنا التاسعة

احتجبت هذه المجلة عن قرائها الكثيرين ما ينيف على سنتين وهي الآن تعود الى جهادها العلمي مرتدية حلة قشيبة وحاملة الى قرائها كل مستحدث في فروع الطب وكل يانع من ثمار جهود الاساتذة والزملاء الذين لا يزالون يواصلون امحائهم العلمية تاشرين في العالم العربي خلاصة امحائهم العلويلة وتحرياتهم الدقيقة.

وقد ضحى اساتذة معهد الطب في السنوات الثماني التي مرّ ت على انشاه هذه المجلة بكثير من اوقاتهم الثمينة فأوصلوها مجهادهم المتواصل الى منزلة رفيعة ، فلم تكد تحتجب حتى جاءتنا الرسائل من كل حدب وصوب مستفحصة عن سبب انقطاعها وملحقة بعودتها الى الظهور . غير اللمقبات التي قامت في وجهها كل هذه المدة لم يستطع تذليلها فظلت محتجة ربياً تمكنا من التغلب علها .

والآر بعد ان عهدت ادارة المهد الطي الي أمور انشائها وادارتها وبعد ان تهدها المهد الطبي بالمساعدة المكنة ستصدر المجلة تباعاً متكاة في شطرها العلمي على قرائح الزملاء الكرام من اساتذة المهد الطبي وسواهم وفي شطرها المادي الذي لا تحيا مجلة الاَّ به على غيرة محبي العلم . لان الفرد ان لم تمضده الجماعة لا يستطيع القيام بعمل كبير نافع .

ولا عجب اذا ما اعتمدت مجلتنا على غيرة ابناء ابقراط وطبقة العلماء في شي العلوم وهي في سورية المجلة الوحيدة العربية اللسان التي تهنى بالموضوعات الطبية والصحية والعلمية . ولا بدع اذا ما استذاقها علماء اللغة المتجددون الذين يرغبون في مماشاة لغتنا الشريفة للفات الغرب في العلوم والفنون وهي المجلة الفردة التي تنشر فيها هذه الامحات اللغوية العلمية وتذكر فيها ما يقرره علماء اللغة من اوضاع جديدة ومصطلحات فنية . ولا تقتصر المجلة في امحاتها على ما يدونه اساتذة المعهد الطبي من المصطلحات والامحاث بل انها ترحب بكل معمد تكون منه فائدة لقرائها ونفع للعالم العربي .

وستصدر المجلة في كل شهر ما عدا شهر كي آب والمول من كل سنة اي ان سنتها عشرة اشهر وعددصفحاتها ١٤٠ صفحة غيرانني اذا ما رأيت اقبالاً عليها وتقديراً للجهود التي سأبذ لها في سيلها لا اتأخر عن زيادة عدد صفحاتها وقد عزمت منذ الجزء الاول على اصدار بعض المقالات فيها باحرف صغيرة لتستوعب من المواد اكثر مماكان ينشر في سنواتها الماضية . وبما ان القرار القاضي بعودة ظهورها لم يصدر الاً بعد ان مرت اربعة اشهر من السنة فسنة الحجلة تبتدى و في غرة ابار

ان الجزء الاول من سنة الحجلة التاسعة الذي صدر في غرة كانون الثاني منسنة ١٩٣٢ وبعث به الى المشتركين قــد نشرت فيه امحاث ذات صلة بسنوات المجلة السابقة وبما ان هذا الجزء لا يصلحان يكون الجزء الاول لسنة الحجلة الحاضرة بعد ال احتجبت هذه المدة الطويلة ارتأيت ان انشر ثانية بعض الامحاث السابقة التي ظهرت فيه محافظة على التسلسل وحباً بالهائدة .

وقد خفضت قيمة الاشتراك عماً كانت عليه بسب الأزمة الاقتصادية الحاضرة ووضعت المام عني فائدة طلاب المعاهد من طبية وعلمية فسهلت عليهم الاشتراك بها يحسم خسين في المائة من قيمة الاشتراك .

وبعد يان ما تقدم تؤمل المجلة من الاطباء والعاماء العرب الذين يفارون على لغتهم و يرغبون في اعلاء شأنها ورفعها الى المقام الرفيع الذي تستحقه بين لغات العلم الحاضر ان يؤازروها بامحاتهم واشتراكاتهم لكي لا تقل رونقاً واتقاناً عن زميلاتها الغربيات . ولسنا نظنهم الاً ملبين نداءها ومقباين عليها كف لا وهي منهم ولهم .

الدكتود مرشد خاطر

التهاب السحايا الحاد الناشي من التهاب الأذب الوسطى

للدكتور انستاس شاهين رئيس شعبة امراض الاذن والانف والحنجرة

ان التهابات الأذن الوسطى حادة كانت او مزمنة لا تقتصر على اجواف الاذن فقط بل قد تنتشر الى جوف القحف فيصاب ما فيه من الأعضاء، او تلتي سمومها وجرائيمها في الدم فتعفنه او تقيحه. وقد تنشىء العفونة في القحف خراجاً بين الام الجافية والعظم (الخراج خارج الام الجافية)، او تلهب الجب الجانبي وتسده وتقحه ايضاً، او انها تتسرب في الفسحات تحت المنكبوتية فتلتهب السحايا التهاباً حاداً محدوداً او متمماً ، او انها و مقيعاً . او انها الاعتمار المعانيا التهاباً حاداً عدوداً او متمارًا . المناراً فتستولي على الدماغ مولدة خراجاً دماغياً او مقيعاً . او

واسكل من هذه العراقيل الخطرة معالجة خاصة. وقد اهم الرأي العام الطبي في السنة الماضية بمعالجة الدابات السحايا وانقسم العلماء فيها فتتين: فئة متفائلة وسبب تفاؤلها ان عدداً من اللتبة سحاياهم برثوا باستمال المصول وغيرها من الطرق، وفئة متشاعة وهي على حق في هذا التشاؤم، وخطر هذا الد أشهر من ان يذكر .

وقد اسعدني الحظ في السنة الماضية بمعالجة مريض التهست سحاياه و توصلت الى شفائه باستمال المصل والخراج الاصطناعي مع المعالجة الكيماوية وسأجيء على ذكر هذه المشاهدة لمل فيها للقراء الكرام بعض النفع غير اي ادى من المهيد قبل نشر المشاهدة ان اذكر لمحة موجزة عن كيفية انتشار المفونة من الاذن الى جوف القحف.

تنتقل العفونة من صندوقة الطبل الى باطن القحف بالتيه او بدونه . فاذا اتبمت طريق التيه سارت بعد ان ألهبت الاذن الباطنة مم تفرعات عصب السمع حتى مجرى السمع الباطن وبه الى باطن القحف او انتقلت رأساً من الدهليز بالرَّنج البلغمي الى الام الجافية المخيخية . ويفضى طريق التيه داعًا الى المخيخ وسحاياه . واذا لم تتبع العقونة طربيق التيه ائتقلت بالمجاورة فاصيب العظم وتنخر ثم التهت السجايا المجاورة لهــذا العظم المصاب. وقــد يكون سببُ انتشار العفونة الى الحفرة المخية المتوسطة شقُّ في سقف صندوقــة الطبل او الفار فاذا ما أُصيب هذان الجوفان ، وكان شق ، لامس غشاؤهما . المخاطى المصاب سحايا المخرفامتد الانتان اليهاولولم يتنخر المظمرو يعدل البعض حدوث هذا الشق بنسبة ٢١ في المائة غير ان في هذه النسبة شيئاً من المبالغة وقد تكون هذه الشقوق ايضاً في جدران الأجواف الاخرى المعقمة بالآذن الوسطى.. ولبقاء الشق الصخري الصدغى في الأطفال ما لهــذه الشقوق من الشأن في انتقال المرض الى جوف القحف. وقــد لا ينتقل الانتان الى السحايا بهذه الطرق بل مختار اوعية الدم او البلغم. ويعتقمه الكسندير واتباعه في المانية ان التهاب السحايا الذي يعقب التهاب الاذن ماشرة دليل دائماً على شق في سقف الطبل او الغار وقد أيد فتح الميت في مثل هذه الحوادث صدق مدعاهم ولا يشير هذا الاستاذ الكبير بالتوسط الجراحي السريع متى لم يكن الاختصاصي واثقاً بتقيح الحشاء (mastoide) لان الرض الجراحي يسهل سراية الداء الى جوف القحف.

وليس لهذا الانتان عامل خاص بل ان جميع الجراثيم المقيحة سواء في احداثه. وشرع الانواع الجرثومية هو المكورات المقدية (streptocoques) ولا سيا المخاطية (mucosus) منها والمدعوة بالمكورات الرثوية الثالثة. وقد لاحظت في شتاء السنة الماضية ان اكثر التهابات الاذن الوسطى القيحية التي تعرقات بالتهاب ناتيء الحشاء كان العامل الجرثومي فيها هذا النوع الحضر. من المكورات المقدية . ويذكر موره حادثة التهاب سحايا نشأت من التهاب الاذن الوسطى وانتهت بالوفاة كان العامل الجرثومي فيها المغزليات الحلورية (fuso-spirilles)

لبس لالتهاب السحايا الاذي المنشاء اعراض خاصة بـل ان اعراه ه شبيهة باعراض التهابات السحايا الحادة فلسنا برى حاجة الى ذكرها. وقد بعرز فيه بمض من الاعراض اكثر من البعض الآخر وقد يخنفي بعض النواحي المختلفة من السحايا او استيلائه على بعض النواحي المكثر من غيرها. ويحدر بالطبيب الحاذق ان يعرف اعراضه الابتدائية لبحكر في معالجته فالتوسط الجراحي في حينه يكفي عادة لشفاء المريض فكم من شق لغشاء طبل اذن متقيعة خلص المريض من هو قاكات على وشك السقوط فيها. وفي المجلات الطبة حوادث كثيرة من التهاب السحايا المحدود شفيت توسط جراحي طفيف فني مبدأ الالتهاب الذي يصيب المحدود شفيت توسط جراحي طفيف فني مبدأ الالتهاب الذي يصيب المسحايا عن طريق التيمه و يحصر في قسم من المحيرة المختيضة السفلة تظهر الأعراض الابتدائية بشكل خدر وهذيان مع ارتفاع الحرادة

وقيه قليل وبمض تحول في نسبة م . د . ش . الخلوية . وفي الالتهاب الناشى، من آفة في سقف الطبل او الغار تكون اعراضه الأولية اقل وتظهر بشكل ألم ثابت في الناحية فوق الأذن يزداد بالقرع مع تحول قليـل في المائع . ولكن الاعراض البدئية المنبئة قصيرة الامد ولا يلبث الالتهاب ان ينتشر وتنظهر اءراضه الاساسية المخيفة .

ويتوقف نجاح المعالجة في الغالب على تشخيص الداء في بدئه فالبزل القطني والحالة هذه واسطة ذات شأن مجب الالتجاء اليها لممرفة حالة السحايا وقد يكون البزل الواسطة الوحيدة لكشف الداء لان الاعراض الصريحة قد يتأخر ظهورها كما حدث في المريض الذي ادوي مشاهدته فلولا البزل القطني لما شخص الداء . اما المعالجة فانني اضرب صفحاً عنها وفي المشاهدة ما يكفى لتعريفها :

ج. ش. ص. كمل في العقد الرابع من عمره ذو بنية جيدة وماض خال من الأمراض الى عيادة مند تلاتة ايام على عيادتي في ١٩٣ تموز ١٩٣٣ لالتهاب في أذنه الوسطى المنى اعتراه مند تلاتة ايام على الراحة بالنزلة الوافدة . وجدت بعد معايته ان اذنه الوسطى مصابة مع ألم في الناحة الحشائية وارتفاع في الحرارة حتى ٣٨٥٥ . فشققت غشاء طبله فاصبت بضع قطرات من قبح مدمى كشفت المماينة المجهرية فيه المكورات البقدية المخاطبة .

وفي اليوم الثاني لم تحسن الأعراض كما كنت انتظر فأجريت له حقنة تحت الجلد بـ ٢٠ سم٣ من الصل المضاد للككورات العقدية المحضر في مستوصف باستود . وثابرت على هذه المعالجة في ١٥ و١٩ و ١٧ منه فتحسنت الاعراض الموضية تحسناً بيناً وزال الألم من ناحية الحشاء وهبطت الحرارة الى و٢٠٠٥ . وفي ١٨ منه عادت الحرارة الى الصعود فبلفت ٣٨ واشتدت الاعراض الموضية بعد أن هجمت وازدادت كمية القيح المدمّى فضاعف كمية المصل . وفي ١٩ منه ذاك الأعراض الموضية جميها ولكن الحرارة علت

الي ٢٩ مع صداع شديد ،

وبعد أن رأيت أن الاعراض الموضعية زالت وأن الأعراض العامة قد ازدادت ولم أر القل عراض العامة قد ازدادت ولم أر القل عرض من أعراض التهاب السحايا بشت بمريضي إلى الأشمة فتيين من رسم الناحة الحشائية في الجمهة المصابة أن بعضاً من الحلايا في ذورة الناتيء مخرب . فأشرت عليه بالعملية فأبي . وفي ٢٠ منه بلغت الحرارة ٥٩٩ سساحاً و٣٠ ٤٠ مساءً مع صداع شديد ونبض ١٢٥ ولم بحد أعراض سحائية والبرل القطني كان صلبياً ايضاً وكذلك صابنة الدم وذرعه . وفي ٢١ منه كانت الحرارة ٣٩ سباحاً والنبض ١١٥ فرضي المريض بالعملية .

العملية : في ٢١ منه . ثقبت الناتيء الحثائي . فوجدت العظم شديد العملاية ومتكشفاً ولم اجد قيحاً في الفار ولا في الحلايا القريبة منه . غير ان خلايا الذروة كانت ممتلئة فيحاً وبضاً من فواصلها عزب. فلم اجد حاجة الى كشف السحايا او الجيب بسل اكتفيث يتقيب الناتيء جيمه تثقيباً واسماً .

في ٧٧ منه هيطت درجة الحرارة الى ٣٨ وزال الصداع وتحسنت الحالة العامة وفي ٢٨ منه بحالته العامة ومي ٢٨ منه بحالته العامة جدة وحرارته ٣٠٠ وبنده ١٠٠٠ وبقيت حالته جيدة ولم ترتفع حرارته حتى الرابع من شهر آب . اذ عاوده الصداع فجأة وكان شديداً ومستقراً في الجمية والناحية الصداع البيني مع ألم في النقرة وبلغت الحرارة ٣٩ والنبض ١٠٠ . فلم اجد بمعاينة الجرح شيئاً يستحق الذكر . ولم اعتر على اي عرض من اعراض النباب السحايا . وفي ٥ منه كانت الحرارة ٨٥ منه كانت الحرارة ٨٥ منه كانت الحرارة ١٨٥ مسباع والنبض ١٩٠ مع صداع شديد ولم ألا خط تبساً في النبوة وفي ٦ منه ظلت الأعراض كا كانت فبزات القطن وانا متين انه لا النباب في السحايا ولحن النتيجة جاءت معاكسة لغاني . فالمائع الدماغي الشوكي كان عكراً وشديد النوتر وقد كتف القحص المقصود فيه المكورة المقدية وكثيراً من الحملايا الكثيرة النوي وقد كنف القحص المقصود فيه المكورة المقدية وكثيراً من الحملايا المنافقة المريض توسطاً جراحياً اوسع لمرقة حالة الناحية اكتفينا بالمالحة العلمية التالية المريض توسطاً جراحياً اوسع لمرقة حالة الناحية اكتفينا بالمالحة العلمية التالية تحريرات المقدية وحتن تحت الحليد بسبعين مع منه وخراج اصطناعي في وجه الفخذ الوصشي وحقن المصلان بالفقة المروق بسبعين مع منه وخراج اصطناعي في وجه الفخذ الوصشي وحقن المصلان بالفقة المروق

والوريد بغرام اوروتروبين مع كيات كافيةمن الزيت المكوفر .والاعتنا آت الصحية السائرة . وفي ٧ منه كانت الحرارة ٣٩ والنبض ١٢٠ وخف الصداع واكن اعراض التهاب السحايا جميعها ظهرت وقد دل البزل القطني ان م . د . ش . اصغى ولم تبدُ مكورات بماينته القصودة غير أن الزرع أثبت المكورات المقدية المخاطبة فيه فثوبر على المالحة ذاتها . وفي ٨ منه هبطت الحرارة الى ٣٨ وارتفع النبض الى ١٤٠ وضعف . وساءت الحالة العامة رغم صفاء م . د . ش . وأُصيب المريض ونحن نحقن قناته الشوكية بالمصل بغشي خفيف فاوقف الحقن واسعف واكتنى بعدئذ بمحقن تختالجلد فقط وكان المائع الدماغي الشوكي عقياً . وفي ٩ منه كانت الحرارة ٣٨ والنبض ١١٥ والمالجة ١٠٠ سم من المصل تحت الجلد مع المالجات الأ"خرى . وفي ١٠ منه كانت الحرارة ١٥٣٠والنبض ١١٥ واعترى قواق (hoquet) المريض فانقصت كمية المصل الى ٥٠سم٣ . وفي ١١ منه كانت الحرارة ٣٧.٥ والنبض ١٢٠ واستمرَّ الفواق ولاحظت شلكًا خفيفًا في الطرف الملوي الأيسر فخفضت مقدار الصل الى ٣٠ سـ٣١. وفي ١٧ كانت الحرارة ٧٧.٧ والنبض ١٧٠ . فشققت الحراج الاصطناعي التقييع والزلت مقدار المصل الى ٧٠ سم٣. وفي ١٣ منه كانت الحرارة ٣٧,٧ والنبض ٢٠٠ وخف الفواق.وشلا الطرف الملوي.وأثرل المصل الي. ١ سم٣ . وفي١٤ منه كانتــالجرارة طبيعية وزال.الفواق والشلل زوالاً تاماً واندمــل جرح الحتاء . وفي ١٥ و ١٦ و ١٧ تحسنت الحالة العامة وظلت الحرارة طبيعيــة وبتي النبض مسرعاً . وفي ١٨ منه غادر الريض بيته لتبديل الهواء في احدى قرى الاصطباف وقد استشارتي المريض في ٥ تشرين الثاني ٩٣٣ بعد رجوعه من الصيف فوجدت حالته جبدة للغاية وقد باشر اعماله واستماد طرفه العلوى الأويسم قوته الساخة .

هذه هي مشاهدة المريض التي يستخلص منها ان تتيجة المعالجة كانت باهرة على الرغم من خطر الحادثة وهي تستلفت الانظار بالا مور التالية .

١ - التبكير في كشف العامل الجرثومي في قيح الاذن الامر الذي دعا الى الاسراع في استمال المصل فكان منه ان خفت وطأة الداء ولكنه لم يق السجايا شره .

 ان آفة الحشاء كانت منحصرة في الظاهر بالذروة وعلى الرغم من ذلك أصيب السحايا .

٣ – تشخيص التهاب السجايا الباكر بالبزل القطني قبل ظهور الاعراض الحاصة به دعانا الى استمال المصل والحراج والمعالجة الكياوية الاخرى. وانتي اعتقد ان اشراك هاتين الطريقتين مما مفيد كل الفائدة واليه يعود شفاء مريضى فأشير باستماله في حالات كهذه.

经金额

طريقة جديدة في شفاء الوثاء بسرعة

لا يزال المراض (Pathogenic) الوثاء (entorse) عامضاً على الرغم من كثرة حدوثه واتضاح اعراضه السريرية . حتى اتنا لو تصفحنا المؤلفات الطبية لم تجد فيها الوثاء. حداً يرضى به عقلنا .

ويقول لريش ان هذه الآفة عسبية محضة وان سبهاكثرة الأعصاب في ربط المفاصل لان الصقل (squelette) سليم والمحلظة صحيحة في الوثآء وجل ما يستطاع حدوثه تمزق قسمي او تلم في الا وتار والربط .

فاستناداً الى ما تقدم يحقن ما حول المنصل الموتى بمحاول الدوفوكايين ليزول الألم ثم محرك المفصل تحريكاً سريعاً . هذاما يصنعه الدجالون في معالجة الوثاة فانهم محركون مفاصل المرضى صادين آذانهم عن صراخهم الذي علا المنضاء . فالحتن بالمخدد يزيل الألم ويمكن الطيب من التحريك السريع فهو طريقة علمة خااية من الدنف والحشونة .

وقد وفع لريش تقريراً بطريقته هذه الى جمية الجراحة الفرنسية ذكر فيها الفوائد الكبيرة التي جناها منها .

ضيق الامعا بلجم سلية

في مريض مصاب بالتهاب النخاع الشوكي (١) للاستاذين ترابو ومرشد خاطر

ليس التهاب الحلب (péritonite) السلي بالمرض الغريب المجهول لنذكر عنه مشاهدات جديدة ولمسكن اذا كانت اشكاله العادية من حني ومصور plastique وقيعي مألوفة فان الشكل الذي رأيناه نادر جداً يستحق الذكر ويشجمنا على نشر هذه المشاهدة :

ان المدعور . . . الضابط المتقاعد في الجيش الذكي دخل مستشفى المهد الطبي مرة اولى وادائل سنة ١٩٣٧ مصاباً بكساحة (٧) وقد كشفت بمعاينته العلامات التالية : كساحة رخوة امنة ، ضياع الحركات الفاعة في الطرفين السفلين ضياعاً الما ، غية المنمكات العاليرية (٣) والداغسة (٤) والصفنية ، جود المقربات في تحري الانمكاس العاني الصفي تعذد الاستقصاء في التعاليق بسبب الكساحة ، تشوشات حس في مناطق موزعة توزعاً جذيرياً وشاملة لانواع الحسيات جميعا ، اضطرابات المصرات (٥) ، أسر (٦) يستدعي التنزة ، بده خشكريشة في ناحة المقعد ، سلامة الجذع والطرفين العلوبين والجابية علامة الرجيل روبرتسون ، اذفياد التوتر في السائل الدماغي الشوكي ، اذفياد قليسل في عدد خلياء ومقداد آحيه (٧) ، تفاعل واصرمان مشكوك فيه ، فالتهاب النظاع كان واضحاً وطبيعة الإنوقية وقد حسنت المالجة والمبيعة الإنوقية الاعراض تحسينا كيراً .

ثم دعينا لرؤية الريض في شباط سنة ١٩٣٣ لنشيان وقي ً كانا قدانتاباه منذ شهر ،اقياء

⁽۱) مشاهدة رفت الى جمية الجراحة الفرنسية ونشرت في مجلتها (المجلد ٥٩ rotuliens — 4 achilleens — w paraplegie — (۲) (۱۸ ماليند ۱۸ الجزء ۱۸

غذائية وصفر اوية تكروت في الايلم الاخيرة حتى اعادت التندية مستحيلة وقبض في الوقت تفسه ازداد يوماً عن يوم واستمحى وهزال شديد، وبطن تقنع البعض من اقسامه وتطل بعنهاالآخروامياء تنقلص محت اليد الجاسة مرتسمة موجات تقلمها تحت جدار البطن تراها المين وتسمع الاذن قرقرتها واقياء صفر اوية عن شغط البطن وبض مسرع ١٧٠ وحرارة عدر الما المين وتسمع الأندوقرتها واقياء صفر كانت آخذة في الاشتداد قردنا العملية : خدر المريض بالايثير تحديراً عاماً وقتح بعثه على الحط المتوسط فوجدنا لجاماً طويلا معبطاً بالقطعة الاولى من الهائم وخانقاً اياها غير مبدل جدرها تبديلا شديداً والتماقات عبد منتهى منتشرة قصيرة في قسم آخر من الهى الدقيق قد خنقته ثانية والتماقات اقصر عند منتهى المدقيق خنقه مرة ثالثة في ذلك الحذاء . ففكت الالتماقات وقطمت اللجم وخيط جدار البطن ثم كشف المجمود في القطع المنتأسلة اجربة سلية نموذجية .

يستنبع من هذه المشاهدة السالم المتفاوتة العلول التي رأيناها على الممى الدقيق في اقسامه الثلاثة سلية الطبعة كما اثبت المجهر وان هدف اللجم افضت بعد ان تكونت وضيقت على الممى تضييقاً تدريجياً الى انسداد معى قسمي كانت تستطاع نسبته الى التهاب النخاع الشوكي الافرنجي الذي اصاب المريض واحدث خذلاً في امعائه اكثر من نسبتها الى عائق منع المواد المعوية عن المرور ولو لم تشتد الاعراض وتدع المقتح البطن الاستقصائي لما شخص الداء بل لكان المريض قضى حاملًا معه مرضه المجهول الى اللحد حتى ان فتح البطن لم يوضح لنا العلة ايضاحاً تاماً بل حلنا على الظن بازهناك تنشؤات (néoformations) افرنجية الطبيعية الى ان جاءت المعانية المجبرية فكسفت لنا امراً جديداً لم تفكر فيه قبل الاستقصاء التشريحي المرضي . فصعوبة التشخيص من جهة وندرة هذا الشكل من النهاب الحلب السلي وصعوبة التشخيص من جهة وندرة هذا الشكل من النهاب الحلب السلي دعنانا الى نشر هذه المشاهدة المفدة .

(La stérilité)

للاكتور شوكت القنواتي الاختمامي بأمراض النسا، والتوليد

تحيط بحث المقم امور غريبة تستوقف ذهن الباحث ، فقد تستشيرنا امرأة ترغب في الحصول على ولد شاكية انها لم تحمل مع ان سنوات قــد مرتعلى زواجها فنُفحصها فحماً نسائياً كاملًا ونذرع رحمها (hystérométrie) فلا نجدفيها مايملل لنا سبب هذا العقم ،فنقتر ح عليها نفخ البوق Insufflation) (tubaire أو رسم الرحم والبوقين بالأشمة بعد الحقن بالسيودول لتحقق انفتاح البوقين، ومتى عادت في الشهر المقبل اخبرتنا والابتسام لا يفارق شفتها أنهالم تطمث بعد القحص الأول وان علامات الحمل المبكرة قسد ظهرت عليها فادخال مقياس الرحم كان كافياً وحده لاحداث الحل في انتي لم تلد منذ سنين . ونرى خلافاً لما تقدم نساء نجري لهن جميم ما يعلمنا العلم الحاضر من الوسائط فننفخ البوقين ومحقنهما باللسيودول وقــد نفتح البطن مستقصين في السبب وتنظل جهودنا جميعها عقيمة غير مثمرة ولكن أيجوز لنا ان نقف بعد هذه الحية الموقتة مكتوفي الأثيدي أم يقضي علينا الواجب ان . نتابع خطتنا حتى النهاية وهل من عمل في الحياة أجلُّ وأسمى من امجاد الأسُّرة وتكوينها ؟ لقد اظهر الاحصاء ان نسبة النجاح في النساء المقيات

ضيلة ، غير ان هذا كله لا يجيز لنا الامتناع عن القيام مجسيم ما اوجده العلم لفائدة هؤلاء المقيات . قد نستطيع تميد جميع المقبات التي تمنع النطقة عن الوصول الى البييضة ولحكن بعد ان تقترب احداها من الأخرى ما هي القوة التي نملكها لتجذب اولاها الثانية وتند بجفيها وتكون منها بيضة ملقحة ؟ ان هذه العارضة لا نستطيع دفيها فلا بد البييضة من ان تكون مناهبة لقبول النطقة وان تفتح ذراعها وتهيأ القراش في لحفلة واحدة النطقة المصطفاة ثم تضمها البها وتستميد شكلها الكروي ، وهذا ما يحول دون التلقيح المزدوج الذي يكون منه مخلوق عجيب ، فلا بد من تماثل الحلطين في النطقة والبيضة الأمر الذي لا يزال أحجية معقدة .

فقد يتصل رجل بامرأة سنين عديدة فلا يرزق منها ولداً ثم يفترةان وتنزوج هذه المرأة رجلًا ثانياً فتحمل ، وينزوج هذا الرجل امرأة غيرها ويرزق منها اولاداً ، هذه هي الحاسة الحلطية (sensibilité humorale) التي تجمل الحل ممكناً وسريعاً في البمض ولا تجمله كذلك في البمض الآخر ولقد ظهر من الاحصا آت الفرنسية والاثلاثية والانكايزية والاميركانية

ان نسبة الزواج المقيم في تلك البِلدانُ واحدة وأنها تبلغ ١٥ في المائة

اسباب العقم: عديدة، منها ما يكون في الرجل، ومنها ما يكون في المرأة وقد حصصنا هذا المقال بذكر اهم اسباب المقم في الرجل مرجئين البحث في عقم المرأة الى مقال آخر.

عقم الرجل: لا تزال الاسباب المنسوبة الى الرجل موضوعاً للمناقشة، فان المشاهدات التي اثيتها دوء رئيس اعمال الامراض النسائية في سريريات الاستاذ حنا لويس فور وسغيرئيس عيادات العقم في مستشقى لاريبواذيار، وكوت استاذ الامراض النسائية في جامعة ليون تثبت ان ممدل عقم الرجل لا يتجاوز ١٠ في الماية .

ويىتقد العلماء الاميركيون ان هذه النسبة اكثر مما تقدم وأنهـــا تعادل عقم المرأة ان لم تتجاوزه .

وعقمالرجل مؤكد متى كانءنيناً ولا يستطيع مضاجعة زوجته ، لمرض عصى ، او لآفة في الاحليل الحلفي ، فتحسن معاينة الاحليل بمنظاره الحاص وكثيراً ما يكفى كي الشنخوب (veru montanum) بآزوتات الفضة لزوال العنانة ، وقد يكون السبب آفة في الموثة (البروستاة) او في الحويصلين المنوبين ناشئة من المكورات البنية (الغونوقوك) وقد تكون دوالي الصفن سبباً في احداث المقمايضا ، ولا بد من ذكر حالة تشاهد في بمض الأزواج وهي قدرتهم على الدفق بالاستمناء مع آنهم لا يستطيعون الاتصال بزوجاتهم لعلة وظيفية فيهم ، فالتلقيح الاصطناعي في هؤلاء مشار به ، وقد تكون عاهات قضيب الرجل سبب العنانة ،كانفتاح الصماخ في غير موضعـه: الاحليل السفلي (hypospadias) ، فاجتناب ما ينشأ من هـــذا العارض مستطاع بالتلقيح الاصطناعي ، ولا بد من معانية المنيمتي شك في الرجل قبل ان نباشر اي توسط فعَّال في المرأة ، يستحصل على نموذج من الني بالاستمناء في علبة من الزجاج مسخنة في الحم ، (l'étuve) و يُعتص رأساً بلا تأخير ولا يكتنى برؤية النطف للقول بانه قادر على التلقيح، بل فلتمدُّ النطف، واشكالها،وهشاشتها(fragilité)،وحركتها ،وحذار من فحصمنيمأخوذبغير

الطريقة السالفة ، لأن الني المجموع في كيس واق (preservatif) ، عوت عدد كير من نطفه قبل الني يقاس ؛ ولأن تركيب الكيس الكياوي يؤثر في النطف تأثيراً سيئاً ويتلف قسماً منها ، ولا يجوز الاعتماد على فحص الني المراق في المهبل ، لأن حموضة مفرزاته تغير شكل النطف واوصافها تغييراً كبيراً ، وعلى الزوج ان يعتزل المضاجمة مدة لا تقل عن المجمع ساعة قبل جمعه منيه وفحصه . والمني المجموع كثيف لا يصلح للفحص الحجري رأساً ، بل بجب وضعه في محم لا تقل درجة حرارته عن ١٧٧ زهاه م المتناق حتى يميع هذا الحلط ويجانس ، واذا اهملنا هذه الشروط كانت النتائج المجتناة من عد النطف مغلوطاً فيها ولا يصبح الاستناد البها، وبعد ان يميع المني ويجانس توضع منه قطرة على صفيحة زجاج وتغطى بصفيحة ثم تفحص بالحجهر (عدسية شخصية رقهها ٧ وعدسية عينية رقها ٢) بصفيحة ثم تفحص بالحجهر (عدسية شخصية رقهها ٧ وعدسية عينية رقها ٣)

عدد العلف : لا مختلف الانسان عن الحيوانات الأخرى في التأهب المتناسل (procreation) فنه المقيم ، ومنه المخصب المنتج ، ومنه الضعف الحصب ، ولا يكشف غير عد النطف هذه الأثواع الثلاثة ، وفيه طرق عديدة نذكر اهمها ، فالطريقة الأولى تقوم بعد النطف في سنتيمتر مكعب من الني ، مجمع الني في قادورة عقيمة فهما محلول خامي من ثاني فعات الصودا بالماء ومن القورمول المتوي ، وبعد ان عدد الني بهذا المزيج يصبح جاهزاً للفحص ، فيؤخذ منه نموذج على صفيحة ويعان بالحجهر ، فاذا بلغ عدد النطف مائة مليون في السنتية المكعب من الني ، قبل ان هذا

المني طبيعي خصب ، واذا زاد او نقص قبل بازدياد خصب الرجل او نقصه والطريقة الثانية اسهل تقوم بعد النطف فيساحة المجهر عداً تقريبياً ،فبمد قليل من الاعتياد يستطاع عدٌّ ما في ساحة المجهر عداً قريباً من الصحة بعدُّ كل عشر نطف على حدة حتى نحيط مجميع ما في الساحة منهـا ، مم نمرُّ الى ساحة أخرى ونمدها بالطريقـة نفسها ، وهكـذا دواليك في بضع ساحات ، ثم تجمع النطف ويقسم الحاصل على عدد الساحات فيعرف عدد النطف الوسطى في كل ساحة مجهرية ، وحسنة هذه الطريقة كونها لاتجتاج الى تحضيرات خاصة ،وهذا العدُّ التقريبي كاف عادة ، لأن عدد النطف مختلف في منى وآخر ، ويكفي ان يقال آن النطف خس في الساحة اوعشرون او مائة ، وكلاكان المدد كبيراً صعب اعطاء نتيجة عددية صحيصة ، غير ان صحة النتيجة لا تعدُّ حينتُذ الا امراً ثانوياً ، واما متى كانت النطف نادرة او متى قل ُّ عددها فالدقة واجبة لتكون النتيجة صيحة. ولقدظهر بعد البحث ان الساحة المجهرية تحوي في المني الطبيعي مائة نطفة (عدسية شخصة رقما ٧ وعدسية عينية رقماً ٣) ، واذا كان في الساحة ٥٠ - ١٠٠ نطفة جاز القول ان هذا المددكاف. واما اذا كانفيها ما دون الخبيين نطفة فعمد من هذا المدد مضطرباً ولقد ظهر ان خصب الرجل في توليد النطف ينقص مع العمر ، واظهرت المشاهدات ايضاً ان عدد النطف تابع لحجم الحصيين · فهو كثير كلما كانتا كبيرتين والعكس بالعكس.

وليس عدد النطف ذا شأن في تشخيص العقم فحسب ، بل هو واسطة حسنة لكشف آفات اخرى تجب معالجها لتأثيرها في انقاص عدد النطف.

تنقص آفات الموثة (البروستاة)عدد الحلايا المنتشة (cellules germinales) ، فاذا ماوجهت الىهذه الآفات ممالجة رشيدة ، ازدادعدد النطف از دماداً مرساً وكثيراً ما يُصبحالالقاح ممكناً بعد انكان متمذراً . يظهر مما تقدم ما لمدّ النطف من القيمة والمكانة في معرفة العقم ، ولعمر الحق ان عــد النطف لطريقة سهلة بعد ان يعتادها الطبيب، وحسناتها جمة ، فالتشخيص بها مؤكد وتميين الانذار ثابت ، وهي دليل على فائدةالمالجات التي وجهت الى الاعضاء المشتبه بها في انقاص عدد النطف او خيبتها ومحسن الاستقصاء في عارى الني متى لم تظهر النطف ، فكثيراً ما يكون السبب النهاب البربخ والحصة المضاعف السيلاني او الدرني الذي ترك بعد شفائه نواة قاسة حذاء ذن البريخ، وتفيد في هذه الحالة مفاغرة الأسهر (canal déférent) بالحصية · · وهي عملية خالية من الحطر تقوم بغرز الأئسهر في رأس البربخ، واما ضمور الحصية بعد التهابها النكافي (ourlienne) فيحدث عنانة لا سبيل الى شفائها ابداً حركة الطف: ينظر في حركة النطف حين عدها ، ويحث فها اذا كانت جية او ميتة ، فقد تكون النطف كلها ميتة ، غير ان هذه الحادثة قللة الحدوث فان بعضها يبقى حياً وصحيحاً وبعضها ميت والبعض الآخر يحرك حركة ضعيفة ومعرفة ما في المني من هذه الا صناف التلاثة أمر ذو بال فلتمدُّ النطف المنةُ والحية في ساحة مجهرية ، ولينظر في نسبة كل ِ منهما الى مجموع النطف ، فقد نرى في خمسين نطفة ثلاثين نطفة حية ، وعشراً مبتة ، و عشراً وسطاً بين الشكلين الآخرين (حركة بطيئة وإهتزاز ثابت)، وتجتاز النطفة الحية ساحة المجهر في بضع ثوان وتتقدم تقدماً موزوناًمتبعة خطاً مستقماً ،ويمتاز اهتزاز ذيل النطقة بسرعته ودقته وتأثيره في سيرها وتقدمها، وتقدرسرعة النطفة في تقدمها، حين فحصها مجهرياً ، بمليمتر وثمانية اعشار المليمترفي الدقيقة الواحدة اعني انها تقطع احد عشر سنتمتراً في الساعة ، واما النطفة التي تتردد ولا تتبع نظاماً في تقدمها ، وتقطع طريقها بمراحل مهتزة اهتزازات غير موزونة فهي نطقة سينقطع سيرها بعد قليل وستقف عن التقدم ، ولابد من رؤية بعض نطف جامدة غير متحركة في كل مني منذ الدقائق الأولى لقذفه ، ويزداد هذا العدد كلما مر وقت على فحص الني ، ويسد ألني كافياً من لم يتجاوز عدد النطف المئة او الضعيفة فيه ثلث مجموعها اذا فحص في الدقائق الأولى .

حاة النطف فيه حية ، يترك المني في انبوب صغير معطى بالقطن ، خارج تقضيه النطف فيه حية ، يترك المني في انبوب صغير معطى بالقطن ، خارج الحم و تؤخذ منه نماذج عديدة و تفحص في ساعات مختلفة ، فتستنتج بعد هذه الفحوص معلومات كافية عن عمر النطف المية والحية والنسبة ينهما في اثناء هذه الفحوص ، وقد تبق النطف حية بعد ٣٠ او ٤٨ ساعة فنطف المني المتروك وشأنه في حرارة المخبر بجب ان تعيش ساعات عديدة ، ثم تأخذ في النقص ، ويقال ان المني طبيعي متى دؤيت بعض نطقه تتقدم في ساحة المجبر بعد عشر من ساعة .

اشكال النطف: البحث في اشكال النطف آخر ما يتحتم علينــا تحريه ، فلننظر في عدة ساحات مجهرية لنتحقق النطف غير المخلقة والشاذة التي لم تنضج، ثم نجد ُ في البحث عن نسبة بعض هذه الاشكال الى بعضها الآخر

اذا استطمنا الى ذلك سبيلاً ،

فالنطقة الطبيعية متناظرة الشكل منتظمة ، طولها من ٥٥ -- ٢٠مكروناً رأسها بيضي يعادل طوله 🖔 من طول النطفة ويكاد يكوزشكل الرؤوس واحداً ؛ اما اذا اختلف بعضها عن البعض الآخر اختلافاً كبيراً فيستدعى القول مخصب المني المناقشة ، ولقد ظهر من التتبعات المتعددة ان الاشكال الشاذة الصريحة تكثر في الا زُواج العقاء حتى ان نسبة همذه الاشكال تبلغ تسمة في المائة فيهم بيد انها في غير المقام خسة في المائة فقط ، والنطف الشاذة اما ان يكون رأسها صغيراً تقطاً وذنيها طويلاً ، فيضطرها شكاما هذا الى زيادة الحركة ، او ان يكون رأسها كبيراً وهو شكل اقل من الأول ، فيموق هذا الرأس الثقيل حركة النطفة وقد يشلها ؛ والرأس مكسور في الغالب ، وقد يلتوي على الذنب كالمحجن (crochel) ولا يكاد مخلو مني من هذه النطف المنعقة وافراد هذا الشكل حية في الغالب، وبعض النطف مزدوجة الرأس او الذنب، تظهر في المني من وقت لآخر ، وقـــد يكون بمضها مزدوج الرأس والذنب في وقت واحد ، وبمضها غير مخلَّق ومختلف الاشكال ، غير انها في الغالب بقية حلوية ذات عنق واقع بينرأس النطفة وقطعتها الوسطى، ولا يخلو مني مع حسنه من بعض هذه الاشكال الشاذة ، وأندر هذه الاشكال تصادفاً النطف الكبيرة الرأس، ونسب البمض الاشكال الشافة الى الافرنجي لاسيا النطف المضغية (embryonnaires) والكبيرة الرأس، غير ان الحكم بامر كهذا مستصعب لاحتواه كل مني على عدة افراد من هذه الاشكال.

ولا تكني رؤية النطف الحية في الني لنني المقم في الرجل ، لازالنطف الحية يجب ان تستجمع بعض الصفات لتمد ً صالحـة. للالقاح وصفات المني الطبيعي هي :

متى فحص المني بالمجهر (عدسية شخصية رقمًا ٧ وعدسة عِنمة رقمًا ٣) لا مجوز ان يقل عدد نطفه عن المائة في كل ساحة عجرية، ولا ان تزيد نسبة النطف غير المتحركة (الميتة او المهتزة في مكانها) عن ٣٠ في المائة ولا ان يزيد عدد النطف الشاذة الاشكال (الدقيقة الرأس، الكبيرة الرأس، الملتوية الرأس، المزدوجة الرأس، المزدوجة الذنب، المزدوجية الرأس والذنب، ذير المخلقة) عن ٢٥ في المائة ، وبجب ألاّ يقل عدد النطف الحية بعد عشر بن ساعة في المني المتروك وشأنه في حرارة المخبر عن ربع النطف كافة يستخلص مما تقدم ذكره ال عدد النطف افل شأنا من صفاتها في انذار المقم ، لان التلقيح بمكن متى كانت النطف صحيحة ولوكانت قليلة ، وقد روى بمضهم انه لم مجد في ساحة الحبر حين فحص المني اكثر من نطقتين سليمتين وقد حملت المرأة مع ذلك ، واذا نشأ العقم من نقص عدد النطف لا من اضطراب صفاتها كان التلقيح الاصطناعي مستحسناً لا تُنهذه الطريقة تقى حياة النطف ولا تميتها كما يقع اذا ما أريق الني فماتت هـــنــــ النطف او ضاعت في ثنيات المهبل ، ويتراءى لنــا ان صفات النطف هي نذيرةبالمقم ، فاذا ساءت هذه الصفات ساء انذار المقم ، واذ اثبتالفحصان جميع النطف ميته ، وقاما يصادف هــذا الاس ، شك في الافرنجي واستقصى في سماته (stigmates) السريرية والحيوية ، حتى اذا ثبتت الاصابية به عولج بالزئبق

والزرنيخ والبزموت معالجة قد لا يكون منها سوى تحسن ضئيل .

واذاً كانت النطف الحية في مكانها او تحركت حركة دائرية) يكون السبب في اهترت النطف الحية في مكانها او تحركت حركة دائرية) يكون السبب في الفالب النهاب الموثنة المزمن ، او النهاب الحويصل المنوي ، وكثيراً ما يكني تحسيد الموثة وتوسيع الاحليل لاعادة الحياة والنشاط الى النطف وجعلها قادرة على التلقيع ، ولسنا ننكر فائدة الاعتنادات الصحية والعيشة في الهواء المطلق والتفذية الحسنة ، والمعالجة المنبهة بالزرنيخ والفوسفور ولا سيا متى كان اضطراب النطف عارضاً ، واما متى طال هذا الاضطراب سنين عديدة ، او كان مفرز الحصية جميعه سيئاً ، فما من علاج ناجع يمحو هذه الموارض ، ولا تفيد خلاصة الحصية البتة في هذه المال ، وقد يعاق بعض الأمل على الاكثار من اغذية فها حيوينات (vitamines) لتأثيرها في توليد النطف في الرجل كما الها تولد البيضات في المرأة .

经金钱

الممى بوخز الذباب

ذ كرت دائرة الصحة في المكسبك ان ضرباً من النباب احدث بوخزاته عمى مطبقاً في النهاد وعمى خفيفاً في الدل وان المعرضين لوخز هذا النباب ظهرت فيهم اودام ملاً مى بيموضهذه الحشرة سهل كشفها بالحجهر ولم تلبث ان انتشرت وعمت المقاتين وان نصف مايون هندي قد أصيوا بهذا الداء .

المؤتمر الجراحي الفرنسي الاربعون ٢٠،

التهابات الحلب بالمكورات الرئوبة Péritonites pneumococciques ملخصة بقلم الاستاذ لوسركل

ترجمة الدكتور بشاره اسطفان

تصادف المكورة الرئوية غالباً في التهابات الحلب المتنوعة النشاء كانتقاب قرحة المدة وآفات جهاز التناسل في المرأة بعد الولادة والاسقاط والتهابات الرائدة وغير ذلك .غير انها في هذه الحالات تشترك مع جرائيم أخرى وعصيات فلا تهدللاً قة صفة خاصة بهما لانها له من منطلة فها ولا يعد التهاب الحلب صنذاك ناشأ من المكورة الرئوية .

واما النهابات الحلب بالمكورة الرئوية فهي مرض بميز بشكاه وصفاته تتفلب فيه المكورة او تكون فيه وحدها بدون ال يشاركها جرثوم آخر غير ان الجرائيم قد تموت في الصديد فيعود القبيح عقياً او ان المكورة الرئوية تتلف وحدها لانها قليلة المقاومة فيدو شريكها ويفسب اليه الداء مع أنها تكون قد لعبت الدور المتغلب في احداثه . فلا يجب والحالة هذه ان تقرر طبيعة الآقة بالاعتاد على المعاينة الجرثومية وحدها . أجل لا محق لنا ان ندعو النهاباً بالمكورات الرئوية الآ الآفة التي كشفت فيها المكورة غير انه متى كانت الصفات المسروية واضحة ومتى كان الصديد زبدياً اصفر او مخضراً ولا تتانة فيه وكان غزراً وفيه كمية كييرة من الليفين (fibrine) حق لنا ان ندخل الآفة في دائرة التهابات الحكورات الرئوية بدون ان نكون معرضين كثيراً لهخطاً .

وتشخيص هذه الآفة بهمنا الآن من وجهة المعالجة. أفالتوسط الجراحي المستعجل الذي اصبح اليوم قاعدة مضطردة في التهابات الحلب مجب تطبيقه على التهابات الحلب بالمكورات الرئوية ام انها مستثناة منه لان السكالها المنتسرة تتصف بمفونة الدم ضجير
تأجير التوسط الجراحي ام تركه وتستمض عنه بالداواة المستملة في العنونات العامة ٢
يصب جداً تقدير نسبة الالتهابات بالمكورات الرئوية لان اثبات الحالات اثباتا
هذه النسبة لادخال التهابات الحلب بالمكورات الرئوية في دائرة الآفات العادية ولكنها
تظل نادرة بالنسبة الى الامراض الأخرى بالمكورات الرئوية في يشاهد نتر (Netler)
الالتها في خلب في ١٥ ا أفة بالمكورات الرئوية في يشاهد نتر (Netler)
العمر : هو شرط هام من الشروط المؤهلة فان هذه الالتهابات تشاهد غالباً في الاولاد
مع اعراضها البيانية الواضحة وهي فيهم ضفا ما في الكهول ويصادف هذا الالتهاب في
الرضيع ايضاً فتكون اعراضه غامضة ولا يتبت القضفيص الا بعد فتح الجنة ويكثر عمد
الحوادث في الطفولة الاولى حتى السنة الحاسمة ولا سيا ما بين الحاسمة والعاشرة امسا في
المحوادة فيدو الالتهاب على المسواء بدون ان يتغلب في بعض المنتوات على الأشرى وهذ

الجنس : يلمُب دوراً مهماً فالأثلث اكثر استعداداً للداء من الذكور وهـــذا الأمر اصبح مقرراً .

فقد عدّ من : ۱۸۸ حادثة قبل السادسة عشرة ۱۳۵ فتاة و٥٣ ولداً ومن ٢٦ حادثة في الكبول ٤٤ امرأة و٧٦ رجلًا

وتكون الالتهابات بالمكورات الرثوية مفردة او مصحوبية بمظاهر أخرى محدثة بالمكورة الرثوية سابقة او مرافقة او تالية لها وشكلها المنفرد هو اكثر حدوثاً ونسبته في الاولاد ما بين ٣ --- ١٧ سنة مرتفعة والاشكال المشتركة اكثر حدوثاً في الرشع والكهول .

اما في الطغولة الثانية وفي الكهولة فآفات الجنبوالرئتين تصحب غالباً التهابات الحلب بالمكمودات الرئوية وتبتدىء الآفتان مماً في الغالب ولكن اعراض التهابات الحلب تسترها اعراض ذات الرئة وقد يكون الحناق منشأ العفونة . اما من الوجهة الجرئومية فالمكودة الرئوية كثيرة الاشكال وقد بصب تسين هويتها فقد عرفت منها اربعة انواع .

وبما أن النوع الواحد لا يتصف بقوة ممنعة أزاء الانواع الاخرى فاستحضار الهمل الضاد للمكورات الرئوبة لا مخلو من الصعوبة وفضلًا عن ذلك فقد ثبت الآن كما يظهر ان لبعض الجراثيم المعروفة عدا شكلها الظاهر شكلاً غير مرسى قد يكون ذا فوعة ولمل المسكورة الرئوية لا تشذُّ عن هذه القاعدة فيكون شكلها الحني هوائياً او لاهوائياً . التشريح الرضى: قد عرفت اليوم الادوار الاولى من التهابات الخلب بالرثويات بغضل التوسطات الجراحة المكرة وتكون الآفات منتشرة في المده : تحة مخاطبة بين المرى في اليوم الاول ويتلوها انصباب ليفيني غزير في اليوم الثاني ثم تختلف الآفات حسب الشكل الذي تأخذه الالتهامات منتشراً كان او محدوداً وتأخذ الالتهامات المنشرة ثملائة اشكال: سامة ، ومتقحة ، وكثيرة الحراجات . ويتصف الاول برواسب ليفينية كثيرة منتشرةعلى سطح الامعاء بدون انصباب مائي واضع وربما اجتمعت كمية قليلة من الصديد في الحوض الصغير وكثيراً ما تتغلب عفونة الدم في الاشكال الفائقة الحدة فيفاجيء الموت المريض قبل ان يظهر اي تفاعــل خلبي. والشكل التقبح كثير الحدوث : : قبح كثير يملأ البطن من ٣ -- ٤ التار والاماء غير ملتصقة تسمع حرة في القسح الذي يتعف عادة بصفات التقيحات بالمكورات الرئوية فهو زبدي متاسك لا رائحة له لونسه اصفر او اسمر الى الصفرة او الى الحضرة فيه رواسب ليفينية كثيرة كثيفة سامحة ثمرّرسب على سطح جدار البطن او الاحشاء ولا يبدو شيء من فحص الامعاء النسيجي الا بعض التغيرات في بعض الحالات اما الشكل التعدد الحراجات فلا يعد شكلاً منتشراً لانظهور الحجب في البطن مناء الانجاء الى التحدد ومع ذلك فقد شوهد هذا الشكل التشرمحي اكثر من مرة في الرضي الذين كانت اعراضهم شبيهة بالتهابات الخلب المنتشرة .

الالتهابات المحدودة: يمتقدون أن التهابات الحلب بالمكورات الرئوية تكون دائماً ممممة في بدئها ثم تأخذ شكلاً موضماً نظراً الى التفاعل العضوي الذي محدث الرواس الليفية غير أن بعض أشكالها تكون محدودة فىلا بد أن تكون قد نشأت من عفونة قد استقرت في قسم محدود من الحلب وتظهر التهابات الحلب في شكلها المادي عظهر الحراج الوحيد المتسع ويمكاد يقع التكس دائماً في الرجا ما تحت السرة على الحيط المتوسط بملاحقة جداد البطن الامامي . ومحد الحبب في الامام الحلب الجداري

وفي الاسفل اعضاء الحوض الصغير وقسره وفي الجانبين القولوفان الصاعد والنازل وفي السالي الترب والقولون المعترض ويتألف الجدار الحلني من المئزر الثربي الذي ينسدل على الاساء الدقيقة في الامام فيحيط بالجيب ويعزله منفقاً اياء من جميع جهاته ويأخذ الجيب القيمي كبيراً كان او صغيراً شكلاً منتظاً وقد تكون فيه دتوج احياناً اما الصديد فيتصف بالصفات المذكودة آفاً وقد يشغل الحراج المحدث بالمكودات الرثوية نقاطاً مختلفة من جوف البطن عوضاً عن ان يكون في مقره المألوف وقد يقع الحراج وان تادراً في محيط البطن عوضاً عن ان يكون في المركز فيأخذ التعفن شكلاً محدوداً .

الا مراض (pathogénie) المكورة الرئوبة ضيف الغم والانف والبلعوم ونسة وجودها في الرجل السليم من ٢٥ --- ٥٠ بالمائة اما في الحالات المرضية فقد تبلغ النسبة ٨٠ بالمائة ولعلها تسير من هذه النواحي فتحدث التهابات الحلب وقد تأخذ مقراً اولاً لها فتحدث خناقاً او ذات رئة اوالتهاب جنب متقيحاً او انها تستقر في الحلب بدون ان تترك أثراً لها او انها تسبب عفونة الدم ولا يكون التهاب الحلب الا مظهراً من مظاهرهاالمديدة اما الطرق المتبعة فاربعة : خلال الحجاب وتناسلي ومعوي ودموي. فالطريق خلال الحجاب: هو الطريق الذي نظروا البه اولاً لا أن آفة جنبية رئوية كانت تبدو والتهاب الحلب في آن واحد ويظهر ان الآفة الحنبية الرئوية كانت تسبق في معظم الحالات التهاب الحلب مع ان المجادي البلغمية خلال الحجاب لا تذهب من المدد الى البطن بل مما كمة لذلك وفضلًا عن هذا فان التهابات الحلب بالمكورات الرئوية تستقر عادة في الطبقة السقلي من البطن دون أن يكون لها أدنى اتصال بالحبجاب وعدا هذا كله فان الآفات الجنبية الرئوية لا تكون ثابتة في جميع الا حيان واذا وجدت فانها تكون وآفة الحلب في زمن واحد ولا تتقدمها . غير أن الانتقال ممكن بواسطة النسيج الخلوي تحت غشاء الجنب وليس بالمجرى البلغمي -- اما الطريق التناسلي فقــد نظر البه لان التهابات الحلب بالمكورات الزئوية تتغلب في الانك وتستقر في القسم السغلي من البطن وهذا الطريق لاجدال فيه في السكهولة بعد حوادث الاسقاط والولادة وتصادف المسكورة الرئوية في الهتبات الفقيرات اللوائي يتعرَّضنَ للا عبرة ولا يتنين بامر صحتهن ويعتريهن التهاب مهيلي فرجي فلا يستغرب أن يكون الطريق التناسلي السبب. والاضطراءات المدية المعوية التي ترافق غالباً او تنقدم احياناً التهاءات الحلب بللكورة الرثوية تدعونا الى الظن بان الامماه هي مصدر المفونة وهذا يعال لناكثرة حدوث المرض في الولدالذي تكون امماؤه اشد تأثراً من الجرائيم واستقراره بالحاصة في ناحة الاعور سواه اتقل الجرثوم من الاعور الى الحلب مباشرة او بواسطة بالام ؟ والموضوع لا يزال قيد الدس حتى الآن والرأي الفرنسي يفضل الطريق الدموي على سواه فهو يوضح حالات عنونةالدم بالمكورة الرثوية حيث يكون التهاب الحلب مع آفات عديدة وبعيدة : كالتهاب السحايا او التهاب المفلم أو آفات جنية رثوية وهذا هو الطريق المألوف في التهاب المفلم التانوية. وعفوتات الدم بللكورة الرثوية كانت موضوعاً لدوس عديدة . وصفوة القول الته يصم علنا ان تجزم جزماً قاطماً في المسألة وان تقر طريق دون الآخر فعلنا ان نفضل احدها وفقاً للحالة .

88

الاعراض: يبدو المرض عادة فجأة في التهابات الحلب بالمكودات الرئوية وقد يحون فاجماً ويشمر المريض بألم بطن حاد مع اقياء واسهال وارتفاع الحرارة السريع والامادات (Les prodromes) نادرة وهذا ما محملنا على الطن بالتهاب الزائدة الدودية غير ان نوبة الزائدة الحطرة تتقدمها في الفالب نوب خفيفة وخلو الآفة من الامادات ليس قاعدة مطردة فقد ذكر بروكا (Broca) نوباً مؤلة في الحفرة الحرقفية الميني مع اسهال قسل ظهور التهاب الحلب بضعة اسابيع وقد يكون الده أخف وطأة والا ثم كذلك والحرارة قلية لا تجاوز وه ١٩٨٨ والاعراض المتفلية التيء والاسهال فتحملنا على التفكير بالتهاب الاسماء المبتدل او مالحمى التبفية وربما ابتدأ الداء في الرضيع خلسة بشوشات هفيم وهزال غمانا على الطن يالسل ومنى بدأ التهاب الحلب في سياق ذات الرثمةاو عفونة الدماح تجب بدؤه باعراض الآفة الا تحرى وبما است التشخيص المبكر مفيد جداً مجب ان ننظر الى

الاً لم : تتفاوت شدته كنيراً فقد يكون حاداً كام الزائدة الدودية او الانتقاب المموي او يكون أخف كالاً لم الذي يشاهد في القوائنج واشد قليلا من ألم النهاب الممدة والامعاء المادي ومقرء في النالب ليس معيناً وقد يستقر في نقطة واضحة ولا سبا في الحفرة

الحرقفية اليمني .

الاقياء: تكاد تكون ثابتة طعامية فصفر اوية وقد تنقطع بعد بضع ساعات او تستمر -----خسة او ستة الميم .

الأسهال : علامة ذات شأن وكثرته وصفاته تهبله بعض القيمة في التشخيص فهو يظهر عادة مع السلامات الاولى وقد يتأخر الى اليوم الثالث او الرابع فينفوط المريض بكثرة ويكون النجو سائلًا اصفر اللون او اسوده وقد يكون مدمى ذا دا محمة كربهة والزحير الحدوث .

الحرارة: ترتفع بسرعة الى ١٠ ع - ٤١ وهذا الارتفاع السربع يبدو غالماً في النهابات الحلب الباقية ولكن الحرارة قد لا تستمر الا بضع ساعات وقد تزول دون ان يشعر بها وكثيراً ما تبقى الحرارة في مستوى ٣٨,٥٠ - ٣٩ في الحالات الحطرة .

النبض: برافق الحرارة ويصل الى ١٤٠٠ - ١٩٠٠ غير انه يظال احسن منه في النهابات المحلب المدودية النشاء ومجف لسان الريض ويعتربه سداع شديد وكثيراً ما يظهر عقبول (dysuric) على شقته ويتابه بوال (polakyurie) وتبويل (dysuric) يدلان على تحرّش خلب الحوض و فحص البطن لا يحدث الما عن علامات سلبية اذ لا تطبل واضح ولا دفاع في جدار البطن والضغط لا محدث الما واذا كان الم فيكون خفيفاً ويستقر غالباً في المحى المدقيق وفي المنطقة الشرسوفية وعند السرة وقد يستقر في الحفرة الحرقفية المنفى وحالة المريض المامة تابعة لشدة المفونة: سحنة خليبة عنان غائرتان اسارير منقضة في الحالات الحلاقة واما في الحالات الا قل خطراً فالسحة محتفة ورعا استمر هذا الفصل الا تدائي بضع ساعات فقط وعوت المريض بسرعة في الحالات الفائقة التسميم وتشدل الإعراض عادة حسبا يكون النهاب الحلب منتشراً او موضعاً فاذا كان منتشراً ساءت الحالة المامة بدرعة ودلت على تسمم شديد فتشتد الآلام وتتجدد الاقا، وتصبح سوداً غائطية ويستمر الاسهال ، ولا تهبط الحلى عن ١٩٠ - ٤٠ ويظل البض سريعاً بين ١٤٠ - ١٠٠ موافقاً للحرارة وقد يكون مخالفاً لها والبطن تارة يتعلل مع سحنة خلية واضعة وطوراً يبي ليناً قابل الأم و وتنقلب علامات التسمم: المذيل والإضطراب ويموت المريض في يبقى ليناً قابل الأم و وتنقلب علامات التسمم: المذيل والإضطراب ويموت المريض في

الحالتين مصاباً بوهط القلب غالباً ولا ينقص معدل الموت على الرغم من المعالجة الجراحية عن ٨٦ بالمائة في الشكل السام وعن ٧٥ بالمائة في الشكل المتقبح ومتى استقر التهاب الحاب ساد السكون بعد العاصفة فسكن الاً لم وانقطمت الاقياء واستمر الاسهال غالباً وتحسنت الحالة العامة ويسير المرض الى الشفاء بالانحلال فلا يستطاع حيثند تقديم البينة النش محمة على النهاب الحلب غير ان العلامات السريرية تكون وانحمة حتى تجعلنا ننفي الشك فمه ويعتقد موديكان وبروكا أن النقطة المؤلة في البطن التي تبدو في بدء ذات الرئة ناتجة من اصابة الخلب اصابة خفيفة لا تلبث ان تشغى فوراً ومتى ساد المرض سيره لاتبلغ الحرارة بعد سقوطهـا السربع الدرجة الطبيمة بــل تستقر حول الدرجة ٣٨ -- ٣٨,٥ والنبض يبتى سريعاً ويظل المريض مصاباً ببعض الوعكة حتى انــه يظن بالحمى التيفية والاعراض التي تدوم من ٦ – ١٥ يوماً فيهذا الدور تتعلق بالمجمعالقيحي فالبطن يبتدى. يتطبل تطبلًا وانجحاً عند اليوم الثالث او الرابع وجــدارهُ يبقى ليناً مــع بعض الاً لم ثم تشعر البد في المعنق حيث تتكون الحراجة بطبقة متوترة مطاطة تختلف كل الاختلاف عن الدرع الذي يظهر في التهاب الذبل الدودي وكما زاد التقيح وضوحاً سهل تحديد الجيب فني الحالات العادية يستقر في الناحية الحثلية من السرة الى العانة ويشابه الثانة المتوسعة او الرحم الحاملة ويزداد بسرعة وتستى الحالة العامة حسنة فمى هذا الدور ويتغذى الريض غير ان الحرارة تمود الى الارتفاع كما نما المجمع القبحي وتشموج كما في بقبة الانتانات القيحية وفي اواخر الاسبوع الثالث بأخذ الانسباب طريقــاً نحو الحارج فتشتد العلامات وتسوء الحالة العامة ويحجه القبح في الغالب نحو السرة والناسور الذي ينشأ من ائتقاب الحراج الفوري قد يندب بسرعة غير انــه في الغالب يستمر ذمناً طويلًا وربما عدة سنوات ويندر ان ينفتح الحراج في احد اعضاء الحوض الصنير، كالمثانة والفرج وربما يغفي انتتاح الحراج في حبب طبيعي الى شفاء ثابت اكثر من انفتاحه نحو السرة لان التحفيض اسهل في الناحة المنخفضة .

سير المرض: يختلف سير النهابات الحلب بالمكودات الرئوية كثيراً فقد بموت المريض خلال ٢٤ ساعة بيفونة المدم النائقة الحدة اما في الشكل المشكب اذا لم ياجأ الى التوسط الجراحي فقد ينشق الحراج في اليوم ٣٠ --- ٤٠ وقد يتأخر عن ذلكوالناسور الذي ينشأ من الانتقاب يستمر احياناً عدة سنين والمكورة الرثوية تحقظ بفوعها في التهابات الحلب بمكس ما يشاهد في ذات الرثمةوذات الجنب انتقيحةوقد رأى زيمر مام (Zimerman) ان المكورة الرثوية المستحصة من ناسود سري مرت على تمكونه ثلاث سنوات امات الفارة خلال ٢٤ ساعةوكان منها زرع نتي يمال لنا هذاالا تكاسات التي تقع بعد شفاه المرض قوراً اوبعد التوسطا الجراحي وقد تسقيقظ الفوعة بعدالتوسطات الجراحية فقد شوهد النهاب خلبي حاد يميت بعد توسيع الناسود بثانية الم

التشخيص : لا بد من معرفة امرين :

٧ --- النهاب الخلب

٧ --- تميزه عن التهابات الحلب الاخرى .

اما تشخيص النهاب الحلب فسهل في الفال ولا يقع الالتباس الا في الحالات الشاذة حيث تستتر علامات البعد، باعراض آفة اخرى حسندات الرئة وعفونة الله فقد يظن بالنهاب الامعاء المادي من تغلب القولنج والاسهال غير السي الشك لا يطول امره لان تطل البعان لا يلبت ان يتفتع في اليوم الثالث الى الرابع وفي هذه الحالة لا نفضور في التوسط الجراحي المبكر وتميز الحمى الشفية باجراء تفاعل فيدال المعلى غير ان اشتراك الدامين ممكن والتباس النهاب الحلب بالانفلاف كثير في الرضيع الما في المده او في ساق المرض بعد عدة الم غير ان الاسهال وخلو الحالة من الفائط المسمى وعلو الحرارة تمكنى عادة لاتبات المرض.

اما تميز الالتباءات بالمكورات الرثوية عن الالتباءات الاخرى فهو امر دقيق لفناية وتميز هذا النوع عن التباب الزائدة اكثرها دقة فالآفتان تتشابهان كل المشابهة في اليوم الاول فان البدء الفجائي وصفات الا لم وشدته والاقياء وجميع علامات تفاعل الحلب تندو بمشهد واحد في كلتا الحالتين غير انه يستطاع تميز التبابات الحلب عن الآف قالا خرى بعض الامارات ومن سوابق الاخرى بعض الامارات ومن سوابق بطنية مزمنة لا وجود لها في التباب الخلب بالمكورة الرئوية والتباب الحلب بالمكورة الرئوية كثير الحدوث في النات من ٣ - ١٠ سنوات والاسهالات هي علامة ذات الرئوية كثير الحدوث في النات من ٣ - ١٠ سنوات والاسهالات هي علامة ذات مثن يرتحز عليها التشخيص غالباً ولا سها إذا ظهرت في اليوم الاول والا لم الذي يعتري

الريض في التهاب الحلب بالمكورة الرئوية اكثر انتشاراً بما في النهاب الزائدة غير أن التهابات الحلب هذه قد تكون موضعة في الحفرة الحرقفة السني . وحالة البطن ذات شأن كير فالجدار متقفع تقفهاً مبكراً في التهاب الزائدة اما في التهابات الحلب فيبقى ليناً ويخفض مع ألم قليل حين الضغط وقد يكون تباين شديــد بين حالة البطن الطبيعية وشدة الملامات الاخرى ولنذكر مع ذلك ان بعض التهابات الحلب بالمكورات الرئوية يرافقها تقنع جداري وحقيقة الا مر انه ما من علامة واضحة في المدم تكنى لتمييز التهاب الحاب عن النهاب الزائدة غير ان الترجيح مستطاع في كثير من الحالات متى ظهرت العلامات المذكورة وبعد اليوم الثاني الى الزابعيسهل التشخيص الا في الالتهابات المنتشرة التي يرافتها تطبل مبكر مع دفاع فاذا ظهر آلاسهال لفت الانظار الى المكورة الرئوية ومتى انحصر التهاب الحلب في موضع من البطن اصبح التشخيص دَمَقاً جِداً فتحسن الحالة يتم غالباً باسرع بما في النياب الزائدة أ وتأخيذ العلامات الموضمية شأناً فالدرعسريع الظهور في التهاب الزائدة اما في التهاب الحلب فيبقىالبطن ليناً ولا تطبل فيه الا في اليوم آلرابع ولا يبدو المجمع القيحيالا بعد اليوم العاشر او الحامس عشر ومن تكوَّن الحجمع كانت لمقرء وشكله صفَّات معينةً في الانواع العادية من التهابات الحلب بالمكورة الرثوبة ولا ينكر ان التشخيص يصعب في الخراجات ذات المقر الشاذ ولا سها ما يشغل الحفرة الحرقفية اليمني او رتبج دوغلاس منها ولا يستطاع التمبيز الا بعد النوسط الجراحي . ومخيل ان النهابات الحلب بالمكورات المقدية (atreptocogues) اصبحت كثيرة الحدوث حتى محق لها ان تدخل في زمرة التهابات الحلب الحادة الواجب تميزها فهى تشابه كثيراً الالتهابات بالمكورات الرئوبة وتتلو غالباً الحناق او الحمرة او حى نفاطية وتنتقل عادة بالدم، والاسهال نادر فيها ولا تختلف النها بات ألحلب بالمكورات البنية « غونوكوك » عن بقية الالتهابات بعلاماتها الذاتية بل "متاذ غالبًا بوجود التهاب مهيلي فرجي في آن واحد ولا تلبث ان تخف في خلال ٣ --- ٤ ايام بعد بدء مفجع حاد وربما النبس الامر بالنهابات الحلب السلبة غير أن الحرارة فها أخف مما فيالتهابات الحلب بالمكورات الرئوية فضلًا عن ان سيرها اجلأ ولا نظام له ولا يتصف الاسهال بالصفات نفسها ويظهر بالفحص الحبن او الاقراص في الشكل الليني الجبني وسوابق المريض وظهور آفات سلية اخرى فيه تزيل ما في التناخيص من الغموضواذا كان التشخيص السريري

لا يكني لتمييز فالمملية الجراحة توضع الامر فصفات القبيح والفحص الجرثومي بديان الحقيقة فاذا لقبحت الفأرة مات في خلال ٢٤ الى ٣٦ ساعة ولنقر اخبراً الـ التدخيص الحقيقي في بدء الاشكال الحادة صعب للغاية .

الاندار: ان الاشكال الحفيفة في التهابات الحلب بالمكورات الرئوية القابلة للشفاء بالانحلال ليست كنيرة وتشخصها ليس ثابتاً اما في الالتهابات المتبتة فالشفاء يعادل ٨٠ بالمائة في الشكل المحدود و ٢٠ بالمائة في الشكل المنتسر والمرضر. أشد خطراً في الكهول منه في الاولاد وسبب الموت اشتداد الآفة التدريجي او العراقيل الناجمة من المكورة الرئوية كذات القصيات والرثمة والتهاب التأمود والكاية .

المالجة : ينظر الى المداواة في حالتين :

١ -- حالة النوبة الابتدائية ٧ --- في زمن الصولة .

ينقسم الجراحون حين النوبة الابتدائية قسمين : فالقسم الاول كالفرنسيين والانكليز والالمان يُسير بالانتظار . اما القسم الثاني كالإيطاليين فيفضل المعالجة الجراحية وحجة المئة الاولى ان العملية الجراحية المبكرة خطرة ولا فائدة منها .

فهي لا فائدة منها لان الالتهاب في ساعاته الاول لا يترك شيئًا لتفرغـــه العملية ولان منشأ المغونة فوق طاقتنا وليس هناك آفات محدودة يستطاع القضاء عليها .

وخطرة لان الموت بعد التوسط الجراحي يعادل ٩٠ بالمائة . اما الفئة الثانية فدعم قولها بهذه الحجة وهي ان المرضى الذين لا يعالجون بالجراحة يموتون دائماً فلا خسارة اذاً من التوسط الجراحي واجب ولسكن متى ٩ فهسل العملية الجراحية سليمة دائماً ويظهر ان سدمة فتح البطن وانتخدير يؤذيان هؤلاء المرضى المصابين بالانتافات الحطرة وعفونة الدم لاتهم عاجزون عن الدفاع ومعرضون دائماً لعراقيل عديدة كذات القصبات والرئمة وذات الجنب والآفات انقلية والمكاوية وهجة محدى التوسط الجراحي صعوبة الوسول الى انتخص الحقيقي وان الحملاً متى كان انتهاب في الزائدة يغضي الى يتاشج وخيمة ولا يستطاع الجزم في الحالات الصعبة الا باكتشاف المكورة الرئوية تاشيخ من كل ما فقلم .

١ — وجوب التفكير في التهاب خلبي بالمكورات الرئوية .ق كنا اذاء مشهد خلبي

حاد فاذا ثبت التشخيص كان الانتظار واجباً واذا لم يثبت وجب التوسط الجراحي على ان تخفف محاذير العملية ما المكن مجملها بسيطة وقصيرة ونعني بذلك ان ينظر فقط مـا اذا كان الديل الدودي سلياً بقتح عروة بسـد التخدير الموضعي على الحافة الوحشية للمستقيمة المكبيرة . فاذا كان النهاب خلبي بانكورات الرئوية يفلق الجدار و ينتظر تكو "ن الحراج فيقح بدئذ ومحفض .

٧ — وبعد أن ترول النوبة الابتدائية ويكون التشخيص مقرراً عجب الانتظار والآراء عجمة على ذلك أما أذا ترايدت الاعراض وساءت الحالة الهامة عوضاً عن أن تحسن فيقتح البطن وكذلك في الحالات التي تكون قد هجمت الاعراض فيها تم عادت الملامات الحلية الى الظهور وحبًا يتكبس الالهاب يستحسن الانتظار ديًا يتضح الحراج ويقع ذلك في اليوم الشرين عادة ولمسهل حيثان أتباع مسيره وشقه في الوقت المباسب ولا يستدعي اختاح الحراج الفوري العملة الا أذا وقع في ناحة المدرة لان هذه التواسير لا تعفى المح في النقطة الاكثر انخفاضاً.

" وعدا المالحة الجراحة لا بد من ذكر الوسائط الطبية المستملة عادة : تلج، ادوية مقوية للقلب، نقل الد، مصل مصاد لهكورات الرثوية. والاستمصال كيربالا مل وصنير بالفائدة لارتمنيع الحيوار لا يتم الا اداء النوع الذي لقح به ولا محنى ان الاجتاس عديدة ومختلف المناعة في الجنس الواحد باختلاف دور سير المرض. فبحب استمال المصل المتصد القوى واستحضاره مستصعب وأياً كان المصل المتصد القوى واستحضاره مستصعب وأياً كان المصل المتصد المتحد (الميركياً او فرنساً) فليحقن منه بكسية كيرة اي ع ع ١٠٠٠ م مكما في الايام التالية أيا كان الطريق المختل للحقن والاستمصال يتقدم على الرغم من تنامجه الحائبة ولمله يتمكن يوماً من مكافحة عفونات الدم والذيابات الحلف الحادة بالمكورات الرئوية.

التلقيح: نافع غير انه ينمل ببطء ولا يخبر في الاشكال السامة المميتة بسرعة. اما المعالجة بالمواد الكياوية فم تكن منهاالتقيجة الطلوبة غير اننا خاراً الى عجز الجراحة امام التبابات الحلب السامة ضطر الى استمال تلك المقاقير الطبية التي تصلح حالة المريض في الامراض الحطرة إذا استمعلت عاجلًا.

الو راثة

· للدكتور شوكت موفق الشطي استاذعلمي النسج والنشرخ المرضو

الوراثة شرعاً هي انتقال ما يملكه السلف المورث بعد موته الى الحلف الورث واحبائياً انتقال الصفات الأشكالية والفسيولوجية ومجموعة المميزات البنية من السلف الى الحلف. فالتعبيران متماثلان وهدا ما قد يدعو الى التشويش مع السلف الى الحلق بين المقصود في كل من التعبيرين عظيم جداً فني الوراثة الشرعية الوارث شخص والميراث مال منقول او عقار او ارض واما في الوراثة الاحبائية فالميراث صفة او أحمد المظاهر عمد ممناه انه يشبه هدا او ذاك النسيب في احمدى ملامحه او سجاياه وقد عرف الجمهور كيراً منها منذ عهد قديم . خيل الى البعض سجاياه وقد عرف الجمهور كيراً منها منذ عهد قديم . خيل الى البعض فذكر في التوراثة على حديث لم يعرف الأوائل شيئاً عنه وهذا الزعم باطل فقد فركر في التوراة واني حين خلقت آدم ركبت جسده من اربعة اشياء ثم جمائها وراثة في ولده تنمى في اجسادهم وينمون عليها الى يوم التيامة وراثة في ولده تنمى في اجسادهم وينمون عليها الى يوم التيامة و

خلق الأنسان نقافاً راغباً في البحث عن كل ما هو مجهول لديه شغوفاً بكشف كنه الامور وباطنها مولماً باستظهار الموادل الحفية المميزة للأقراد فكان من البديهي ان يحث عما يلازمهو ينشأ منهوقد رأى الاثبوان ان ولدهما وهو اقرب الناس اليهما واكثرهم صلةً بهما، منهما تولد وهما كوناه ربي في احضائهما وترعرع في يتهما يشديهما في الصفات والطباع والأخلاق والميول وربما شابه احد انسبائهما فاخذ ذلكمنه مأخذاً عظيماً وقد قال بمض الشعراء في هذا التشابه .

> اذا اردت حرة تبغيها كريمة فانظر الى اخيها ينبيك عنهـا والى ابيها فار اشباه ابيها فيها وقال آخر

اذا كنت مرتاداً لنفسك ايما لنجلك فانظر من ابوها وخالها فالهما منها كما النمل ان قيست بنمل مثالها عجب الائسان من هذا الشبه فشرع في التنقيب عن اسبابه واسراره لا في الحَمل فحسب بل في الحُملق ايضا وهذا ما جعل علم الوراثة محتاً اخاذاً يمكننا من ان نبصر ما في انفسنا وقد جاء في القرآن الكريم « وفي انفسكم أفلا تبصرون » .

على ان هذا التشابه لا يكون مطرداً وربما اختلف الأخوان المتحدران من الا بون نفسهما العائشان في يئة واحدة والمريبان ترية متاثلة فهذا ايض اللون وذاك اسمره هذا نشيط وذاك خامل يميل احدهما الى الصيد والرياضة وبرغب الآخر في البحث والتنقيب، قد يؤثر المحيط في منهج كل منهما الا ان تأثيره محدود في كثير من الا حيان وذلك لا ن في النطقة قدرة غربة وقوة عبية تنقل الصفات من الآباء الى الا ولاد.

ويكني ان راقب طراز حياة بعض انواع الحيوان/لتأكد صحة ذلك ان سض الهرر مثلًا تقودها طبيعتها الى اصطياد الفئران وبعضهــا يعمد الى اصطياد الجرذان الصغيرة ومن المعروف ان هذه الميوَل تورث فيهما ولو لم يسمُّها احد ذلك .

لقد اورد كثير من الكتاب حالات غريبة ووثوقاً بها عن ضروب من المشارب والمبول وأخرى عن حيل عجيبة ونكات من أدق ما شاهدته عين او وقع عليه بصر واثبتوا ان هذه الحالات قد تورث . و بحث الآن مما يشاهد في قطة فصلت عن امها منذ خامس يوم من ولادتها وحبست في مكان لا ترى فيه سنّوراً لتعلم منه كيف يصطاد الفار الى ان شبت و ترعرعت وما ان مرت فارة من امامها حتى وثبت عليها بمسكة بها لتأكلها واذا مر الفار على السقف استلق السنور وان لم يكن قد تعلم ذلك من ابويه وحرك يديمه ورجليه فيسقط الفار من السقف فزعاً واذا ظفت الها يمب بها زمناً طويلاً وربا الحسرة ويتذ بتمذيبها ثم يأكلها .

ومن المحقق ان استجلاب الصيد صفة تتوادثهما الكلاب المرشدة الصائدة وعادة التطواف من حول قطمان الغنم صفة في كلاب الرعاة استماضوا بها عن عادة تتبع الا غراض الممينة والسمي اليها شأن كلاب الصيد .وهذه الحركات تأتيها الحيوانات من غير ان تمرن عليها وتلزمها افرادهما على منهج واحد تقريباً وتمكف عليها الا "نسال محكم دافع خلتي ارثي متأصل في تضاعيف فطر بها مستلذة من المكوف عليها متمتمة بالركون اليها .

ولا ترشد الكلاب الصغيرة المرشدة صاحبها وهي على علم بانها تساعده على استكشاف الصيد اكثر مما تعلم الفراشة من كنه السبب الذي يحملها على

ان تضع يوضها على ورق الكرنب مثلاً . ولو امعنا النظر في نوع ما من الذئاب لوجدناها وهي لا تزال جراء صغيرة لم تمرنهــا كبارها تقف بمجرد ان تشم رمح فريستها لا حراك بهاكاً نهــا انقلبت تمثالاً حجريا ومن ثم تمعن في الزحف الى الامام بمشية مخصوصة ونهج معين .

وقصة جرو الذئب وقد رباه الاعرابي بعد ان التقطه التقاطآ تدلُّ دلالة اكدة على ان الطباع تورث.قال الاعرابي: اخذته وهو لا يعرف ابويــه ولا عملهما وهو غرُّ لم يصد شيئاً فهو اذا الفناه انفعانا من الـكاب فلما شبَّ عدا على شاة لي فقتلها واكل لحها فأنشد الاعرابي

بقرت شويهتي وفجعت قلمي وانت لشاتنا ولد دبيب غذيت بدرها وربيت فينا فن انباك ان اباك ذيب اذا كان الطباع طباع سوء فليس بنافع فيها الا ديب ولاهتهم العرب بانسابهم وأنساب خيلهم فكرة اساسية الوراثة وتأثيرها في النسل واوضح دليل على ذلك ما جاء في الحديث «تخيروا لنطفكم».

كان يظن ان الوراثة قدرة غامضة عمياً وقوة غريبة جموح توزع التشابه دون اتباع قاعدة او قانون اذ لا يبعد اذا زاوجنا حيوانين اهلين يختلفين لهما او لا حدها صلة وراثية قديمة المهد محيوان وحشي وقد فصلت اسلافهما عنه منذ عصور ثم تعاقبت و تناسلت ان يولدا او يلد خلفهما حيواناً وحشياً بصورة ذلك الحيوان القديم وشراسته و يمكن ايضاً اذا لاقتمنا نوعين مختلفين من النبات او الحيوان ابتغاء الحصول على خُلُط (۱) نباتية او حيوانية تضاعفت

⁽١) مفردها خُلُط وهو ماكان فاسد النسب.

فيها الصفات والمتزجت الذمةر على الخلط المرغوب فيه غير ان تعيين صفات النسل الجديد لم يكُ ممكناً. والغريب ان هذه الحلط تلد بعد ذرية او ذريين حيواناً او نباتاً من النوع الأصلي.

وقد تظهر في حفدة الرجل ادواء او عيوبخلقية كان سبق لها النظهرت في احد الاجداد ثم زالت في الاعقاب وعادت الى الظهور فجأة في قسم من الحفدة .

لقد كانت اكثر هذه الامور معروفة منذ القديم الا ان آلية وقوعهـا كانت مجهولة ولم يتوصل العلم الىكشف غامضها تماماً غير ان التنبؤ بظهورها واجتيابه عادا ممكنين ،

الوراثة اشكال .

اولها الوراثة النوعة: ويقصد بها انتقال صفات البناء والاعضاء والمناسبات والوظائف التي تميز ذلك النوع الى خلف فلا ينتج من يبضــة الجرذ الا جرذ .

ثانيها الوراثة العرقية : ان نسل الفئران البيض اليض الوبر وفي هذه الأدراس (١) نموذج الفار النوعي الا انها تمتاز عن الفئران السود او السنجابية بصفة ثالثة وهي بياض الوبر.

ثالثها: الوراثة العلية وهي امتياز بعض العيل والا نسال بصفات ارثية خاصة منها توارث القد والقامة وقصرالبصر والبكم في العيلة وفروعهـــا اذ يمكن ان نشاهد انسالاً عرطلة واخرى قدتفشىالقصر في افرادهاوليست

⁽١) الدرس ولد الفأر وحمه ادراس

اشكال هذه الورائات نوعية وعرقية وعيلية دليلاً على وجود انظمة مختلفة بل انها تمثل طاقة كل شخص وراثية وبناه المادة الحية التي ورثها الخلف عن السلف بدرجات متفاوتة لان الأساس في الوراثة هو استمرار انتقال هذه المادة الحية ولذلك كانت معرفة الوراثة مرتبطة بكنه الحياة نفسها وامثلة ذلك كثيرة ،

" - الجرثوم مخلوق وحيد الحلية ينمو اذا وضع في مستنبت صالح ثم ينتسم قسمين فيكو ترجر ثومين مستقلين يشابهان الجرثومة الأصلية تماماً حين حياة لا تختلف عن حياة الجرثوم الا ول بشيء وما ذلك الا لان الحياة التمان المهاداستمرت فيهما وسوف تنتقل منهما الى غيرهما وهكذا دواليك .

 أ - اذا غرس فسل من غصن ابرة الراعي او قطعة اسفنج نما وكو ن نباتاً كاملاً مستقلاً وما ذلك الالان خلايا هذه القطع بقيت محافظة على جميع صفات النوع وجنسه .

٣ – ان بعض انواع الحيوان والنبات لا تكون الا مؤنثة فقطو يمكنها مع ذلك ان تتوالد بدون تلقح بواسطة ييضة. وما البيضة في هـ نده الحالة الاخلية من خلايا ذلك الحيوان او النبات قد انفصلت عنه فكو تت حيواناً جديداً او نباتاً حديثاً وتعرف هذه الوراثة بالوراثة الصرفة.

ق بعض انواع النبات والحيوان خناثى (١) تنفصل منهـا خليتان
 تكون احداها مذكرة والثانية مؤثثة فتتلقحان وتنميان وتنتجان اخيراً نباتاً
 او حيواناً مماثلاً للحيوان او النبات الذي انفصلنا عنهويتم بذلك انتقال التراث

⁽١) جمع ختثي .

 وقد تنتج البيضة من اتحاد خلية مذكرة نشأت من الذكر بخلية مؤتة تولدت في الانثى يتع ذلك حينها يكون الشقان (الجنسان) مختلفين سواء أكان ذلك في النبات ام في الحيوان وتبدو حيثة حالتان.

اما ان يكون الشخصان منتميين الى عرق وأحد بان تكون الاسلاف مشابهة تمام المشابهة فتأتي الاخلاف مثلهما ويتولد من ذلك حيثلذ جنس صرف وقد يكون الشخصان مختلفين وعائدين لنوعين مختلفين كفارة سنجايسة واخرى بيضاء فينتج من تلقيح الذكر للائثى في هذه الحالة فثران مختلفة السفات وقد سمت هذه الحادثة بالتخليط (hybridation) .

ساعدت تجارب التخليط على ادراك كيفية انتقال الصفات الارثية لانها تضلها في انتقالها للمادة الحية وقد التي هذا التضليل شماعاً من النور على هذه القضة الفامضة .

കുക

مستوصف السل في دمشق

تبندى. المعالجة بالاستشهاس (Théliothérapie) وعيادات المرضى في بيوتهم منذ غرة ايار

عصاب المثلث التو ائم (Névralgie du trijumeau) للدكتور لوسركل استاذ السريريات الجراحية ترجها الدكتور مرشد خاطر

المصابات هي آلام فورية (sponlanées) تظهر على مسير عصب نوباً متقطعة از آلاماً متواصلة مع اشتدادات مؤلمة جداً وقد ترافقها في المنطقة نفسها تشوشات حركية او وعائية حركية او افرازية او اغتذائية . والمثلث التوائم هو عصب مختلط يمصب باليافه الحسية الوجه ونصف الرأس الامامي وباليافه الحركية المضلات الماضفة ينشأ من الحدب الحلقية بجذرين احدها جسيم حسي والآخر صغير حركي واقع السي الجذر الاول وينتهي الجذر المحبير في عقدة غسر ويألف من ثلاث حزم منفصلة مناسبة للشمب المصية الثلاث الانهائية ويمر الجذر الصغير تحت عقدة غسر وينتهي في المحب الفكي السفلي احدى هذه الشعب الانهائية .

وعقدة غسر كتلة من المادة العصية واقعة في انخفاض الوجه الامامي المصخرة شكلها كالفاصوليا ونقيرها (hile) ناظر الى العالي والوراه ويقتبل المجذر الكبير للمثلث التوائم وحافتها المحدبة متجهة الى الاسفل والامام وتنشأ منها ثلاث شعب انتهائية تسير متباعدة : اولاً العصب العبني ثانياً العصب الفكي العلوي ثالثاً العصب الفكي السفي (تاستو) ويصيب عصاب المثلث

التوائم شعبة او عدة شعب من هذا المصب وعرضه الاسلسي هو الالم الذي ينتاب المريض نوباً متفاوتة الشدة وقد يكون الأثم متواصلاً مع اشتدادات يصمب تحملها ويتبدل مقره محسب الشعبة المصابة وقاما يصاب المثلث التوائم جيمه ولا سيا في البده والشعبة العينية هي اكثر الشعب إصابة ثم يأتي بعدها المص الفكي الملوي وقد يكون التحسس (hyperesthésie) في المنطقـة الجلديـة شديداً حتى ان اقل لمس محــدث آلاماً لا تطاق والتشوشات الوعائنة الحركية والافرازية هي احمرار الملتحمة وحرارةالجلد وتلونه وافراز اللماب الغزير وكثرة الدموع وقد ترافق العصاب تشنجات لا تحتمل وانتفاضات عضلية مؤلمة تصحبها حركات سريعة في الفك السفلي استحق بها هذا النوع اسم عرة (lic) الوجه المؤلمة التي وضمها تروسو وهي آفة تـلقى المريض في اليأس باستعصائها على المعالجة وتشاهد في المصابات القدعمة تشوشات اغتذائية فالجلد املس وشعر الرأس واللحية ابيض وداء المنطقمة (zona) يبدو في الرجا المماب وقد تتلف القرنية وربما استمر عصاب المثلث النوائم بضمة ايام او بضمة اساييم غير انه في الغالب يستمصي فلا تُنجع فيه المعالجات الدوائية ولا العوامل الحكمية (physiques) فيطلب المريض الذي فقد جلده واختلت موازنة عقله وجسده الانتحار ويلح بطلب عمليسة جراحة اياً كانت بشرط ال تخفف عنه آلامه فتي خابت المسكنات والمعالجات الكهرية يجب الالتجاه الى المعالجة الجراحية التي تؤثر في العصب مباشرة فقد قطموا اولاً النهايات الحيطية فوق الوقب (sus orblinire) والذقنية والخ . . غير ان هذه النهايات عادت الى الترمم بسرعة . فقطعوا العصبوا تتزعو اطرفه المركزي فكان النكس ايضاً القاعدة المطردة فصعدوا حتى قاعدة القحف وقطعوا اعصاب الفكين العلوي والسفلي عند خروجهما من الثقبتين المدورة الكبيرة والبيضية فلم تكن النتائج افضل مماكانت عليه في قطع الاعصاب المحيطية .

وقد جرب جابولاي ان يؤثر في الآلام التي ترافقها عوامـل احتقانية بتبديل الدوران في الناحة فقطع الودي (sympathique) في المنق فتحسن بعض المرضى والبعض الآخر شغي ولم تتبدل حالة الآخرين ويرجع انالحالات التي افادت فيها الجراحة لم تكن عصابات المثلث التواثم الحقيقية المالات التواثم الحقيقية (névralgies vraies du trijumeau) بـل آلامـاً وديـة او حراقات (cansalgies) في الوجه.

وجرب بعضهم ان يقطع العصب قطماً صريحاً ويعيده مستحيلاً (degenere) محقن غمده بموادكاوية ، والسائل المستعمل اليوم هو الكحول بدرجة ٩٦ ممزوجاً بالنوفوكايين بنسبة ١ في المائة (سيكار)والكمية المحقون بها هي ١ – ٧ سم الكل جذع عصبي .

وتحقن محسب الحالات النصون المحيطية فوق الوقب الجبهي الانسي او تحت الوقب المنهي الانسي او تحت الوقب الدقني او العصب الفكي العلوي او الفكي السفلي حقناً عميقاً عند خروجهما من القحف. تغرز الابرة ٥ – ٦ سم تحت القوس العذارية في اتجاه مناسب والحقنة دقيقة الاجراء الا انها ليست خطرة.

يُؤثر الكحول باحداثه الحؤول في الحيوط المصبية غير أنه لا يخربها تخريباً نهائياً فقد يترمم العصب وينكس العصاب . ومتى بلغت الحقنة الجذعالمصبي جيداً كان بطلان الحس تاماً في منطقة العصب وشعر المرضى بانتباج ووجهشيه بالحشب او بالمطاط(caoutchouc) وزالت الآلام سنة او سنتين ومتى عادت الآلام أعيدت الحقنة .

وقد عدل جرار ودلا كلوز طريقة سيكار فاستعملوا كحولاً درجه ٨٠ وكررا الحقن به بفاصلة قصيرة . فهما يحقنان حقنة ثانية بمد الاولى بثمانية الم وحقنة ثالثة في نهاية الاسبوع الثالث ولهذه الطريقة نتائج حسنة ثابتة لم يكن محلم بها .

ولكن متى نكس العصابكانت المعالجـة الجراحيـة داخل القعف وحدها الكفلة بشفائه شفاة بهائياً .

فقد قطموا المصبين الفكيين العلوي والسفلي داخل القحف واستأصلوا عقدة غسر وهي عملية طويلة دقيقية بالنظر الى مجاورات المقدة السيوب الكهفية والسباتي الباطن والاعصاب المحركة للمين التي فد تقطع وتسبب نرف الشرينات المغذية وغير ذلك.

وقد اجمت الآراء على ترك العمليات المجراة على الشُعَب الانتهائية وعقدة غسر وقطع المصب خلف المقدة اي قطع المجذر الحسي المثلث التوائم بين عقدة غسر والحدبةوهذه العملية اسهل واخف خطراً من استثمال المقدة ولا تقل فأئدتها عن تلك. ويمقب هذا القطع استحالة في الالياف المركزية حتى الحدية.

ويعود الفضل الى فرازيه (Frasier) سنة ١٩٠١ الذي أجرى على الانسان_قبل كل احد قطع العصب خلف عقدة غـــر، هـذا القطع الذي فكر فيـه وابتكره سبيلر (Spiller) الاختصاصي الاميركي بامراض الاعصاب.

وليذكر من يريد ان يبع العملية ان عقدة غسر واقعسة على عمق ادبعة سنتمترات من الوجه الظاهر لجدار القحف على خط ممترض ماربالحافة العليا للقوس المذارية حذاء القسم الاملمي من صدف الصدغ cavite) وهي مكتنفة بتضاعف الام الجافية التي تلتصق بها التصاقاً وثيقاً بوجهها العلوي. واتصالاتها واسعة بورية له الام الجافية السفلي التي تفصلها عن الصقل (le squelete) وتأتي شرايينها من السحائي المتوسط سائرة مع الفك السفلي وهي تنزف نرفاً غزيراً من جردت.

وبعد انتقرر العملية يخدر المريض تخديراً عاماً او مستقيماً (rectule)او موضعاً و فيفسل ده مر تل التخدير الموضعي ويستعمل روينو و لريش التخدير المستقيم فيطه بمزيج مؤلف من ١٢٠ غم ذيت الزيتون. و ٦٠ – ٨٠ غم اثير وعشرة غم ذيت مكوفر قبل العملية بنصف ساعة ويحقن تحت الجلد قبلها بسنتغرام او سنتغرامي مورفين ويستمر التخدير فيها ساعة الى ساعة وربها . واذا قضت الضرورة يتمم التخدير الموضعي .

وتجرى العملية في زمن واحد . يوضع الرأس عالياً ويشق شق كنعلة الحصان في الحفرة الصدغية منذ حذاه القسم الموسط للقوس العذارية حتى خلف الاذن على قاعدة الحشاء (mastoide) .

وبعد ان تقاب هذه الشريحة المؤلفة من الصفاق والعضلة والجلد يحج

المسدغ بسنبلة (fraise) دوين ويوسع التقب بالمفت (pince-gouge) حتى يبلخ قطره ٣ – ٤ سم ثم تقلع الام الجافية بالمبسد الدماغي وبقطائل (fampons) صفيرة من القطن حتى الثقبة البيضية ولا بد حيث أن مصاح جبهي او من مبعد مضيء ومن جهاز ماس. يبط الشريان السحائي المتوسط او يوقف الدم عنه بادخال كريات من القطن مشدودة جيدة في الثقبة المدورة الصفيرة بمحجن الحول (crochet à strabisme) مشدودة جيدة في الثقبة المدورة الصفيرة بمحجن الحول (dural في فيفتح حيثنا غمده الجافي (dural) ويطول الشق حتى الجيدر بتفريق المقدة عن غمده الجافي .

ومتى عرف الجذر الحسي يجذب بمحجن ويفرق عن الجذر الحركي الذي يجب اجتنابه ويقطع بمضه اوكله وذلك محسب اتساع العصاب بسكين صفير دقيق مستطيل او بمحجن قاطع .

وقد يكني قطع القسم المناسب للمنطقة المؤلمة غير ان هذا القطع القسمي لا يضمن عودة النكس كما هو الامر في القطع التام . وبعد ان يرقأ الدم (hémostase) جيداً بالدك (temponnement) تخاط الشريحة . ولا بد في هذه العملية من اللطف الزائد وقد لا تقل مدتها عن ساعتين او اكثر . ويجب بعد قطع العصب وراء عقدة غسر ان يبطل الحس تماماً في القرنية ويرول الانمكاس القرني ويبطل الحس ايضاً في منطقة المثلث التوائم الجلاية والحسية جميعا ،

واذا قطع الجندر الحركي شلت الماضغات ، والوفيات الكشيرة التي تقم بعد

استئصال عقدة غسر لا تكاد تبلغ بعد قطع العصب ١٠٠ في المائة. والتشوشات الاغتذائية الكثيرة الحدوث في العين بعد استئصال همدة غسر لا تكاد تصادف بعد قطع العصب.

وعواقب العملية حسنة حتى ان المرضى يتمكنون من النهوض في اليوم الثاني للعملية ويعودون الى يوتهم في اليوم الثامن وربحا بدا خذل (paresie) موقت انمكاسي في المصب الوجهي . وتشني هذه العملية في الغالب المصاب شفاة تاماً . فقد ذكر ده مرتبل ٢٦ شفاء من ٨٢ هملية وغيره ٢١ شفاء من ٣٧ عملية والحبية لا تنشأ الا من نقص في العملية اي من كون قطع الجذر لم يكن تاماً . لان بقاء بعض الجذور كاف ينكس الآلام . فاذا لم تكفي العملية وجيت اعادتها .

وقد يكون سبب الحبة ان عصاب المثلث التوائم مشترك مع عصاب آخر او مع حُراق (causalgie) وجهي. ولا يشني قطع المصب بمض الاشكال المستمصية المتواصلة ولا المصابات التالية لداء المنطقة (zona) العينية التي ذكرها سيكاد.

فتى استمصى عصاب على المعالجة الدوائية جاز للطبيب حينئذ إن يجرب الحقن بالكحول عند مخرج الاعصاب المصابة ولا سيما متى كان العصاب في منطقة واحدة : عصب الفك السفلي او العلوي . ومتى نكس العصاب تعاد هذه المعالجة الملطقة فاذا لم يسكن الأئم الا مدة قصيرة واذا كانت شمّب عديدة من المثلث التوائم فدأصيت منذ البدءواذا كانت عرة (tic) مؤلمة في الوجه يجب قطنم الجذر الحسي للمثلث التوائم . واذا لم يطف الحقن

بالكحول الآلام مطلقاً قيل ان عصاب المثلث التوائم ليس جوهرياً وكانت الحيبة منتظرة فيجوز ان يجرب قطع الودي السنتي الذي يفيد علىالاقل فائدة موقتة اذا كان العصاب ودياً .

ولا تمد الشيخوخة مضادة اللاستطاب الامتى تجاوز الشيخ الثمانين وقد اشار دندي بطريقة جديدة تقوم بقطع المصب قرب الحدبة بطريق القفا وليس بمد عقدة عسر مباشرة . وهذه العملية اسهل على الجراح واسرع من العملية بطريق الصدغ غير انها اشد خطراً على الريض لانها في باطن الام الجافية ومن حسناتها انها تزيل كل احتمال من حدوث التهاب القرنية لانمه يتحاشى فيها رض عقدة غسر ولو رضاً خفيفاً . فهي اذن تفضل الطريقة الاولى متى كان جاز البصر خلاً .

نصح اذن بقطم العصب حلف عقدة غسر وبطريق الصدغ ريثاً يكون الوقت الكافي قد ايد افضلية القطع قرب الحدبة لان تلك اقل خطراً على المريض وتكاد تكون نائجها ثابتة .

* * *

معرفة جنس الجنين

يقول جون دورن وادوارد سوغرمن انه اذا حتن الوديد الهامشي في ارتب ذكر وهو في زمن البلوغ ببول امرأة حامل ولم يطرأ اي تبدل على خصيتيه كان الجدين ذكراً واذا أسبيت خصيتا الأثرب بهجمة ضج فجالية كان الجدين اتتى .

توحيد المصطلحات م

للفريق الدكتور امين باشا معلوف

دغب اليَّ السكرتير العام للجمعة الطبية المصرية أن اكتب شيئًا في مما تقدم وكانت الدعوة موجهة الى ثـلائة آخرين من الزملاء فرأيت أن اشاركهم في محتهم على قدد ما يتيسر لي فأقول:

لا محنى ان توحد الصطلحات العلمية بالاغة المربية يتمذر ان يقوم به شخص واحد أو اشخاص كثيرون ولو كانوا في مكان واحد وفي مدرسة واحدة . وفي الحالة الطبيعية يترك الامر لتناذع البقاء فما صلح منه اعتمده الناس وما لا يصلح بنذوه ولكتننا لو سرقا على هذه المسنة لاقتضى الامر عشرات من السنين او مئات منها وربما اذا طال الزمن اتسع الحرق على المراقع لا سباب لا يجهلها احد لذلك اخذ الذين يغارون على لفة العرب يعيرون هذا الامر انتفاتهم الحاص ومنهم اعضاء جميتكم الموقرة . ثم لو فرضنا ان في البلاد العربية الاسان معهداً واحداً الطب ودن غيره وهذا البهد يهم الطب بالعربية ألهان الامر او كان النسان معهداً واحداً الطب بالعربية ألكان الامر اقل صعوبة فان هذه المدارس تكون بلا رب على اتصال دائم بينها كماكات الحمل ألل على الأي كان التعليم فيها باللغة العربية في قصر الميني ومدرسة الطب في بيروت ومدرسة الطب في عاصمة الدولة العنائية فهذه وان كان التعليم فيا بالاتكابرة والنعض الآخر بالفرنسية وليس فيها الا مدرسة واحدة عربة كان التعليم فيا بالا مدرسة واحدة عربة هي المهد العلي العربي في دهشق . ثم ان هذه المدارس متفرقة بين بغداد والشام ومصر والسودان فيتعذد في هذه والنام ومصر والسودان فيتعذد في هذه الحالة وضع الغاظ او مصطلحات او اعتادها ثم فرضها على والسودان فيتعذد في هذه الحالة وضع ناها ط كن ذلك برضاهم وموافقتهم .

كيف نشأت الائقاظ الطبية العرية

نشأت هذه الالفاظ كما نشأ غيرها من الالفاظ العربية لان الطب قديم جداً عند العرب ولا اديد بذلك انه بلغ الرقي الذي بلغه عند الا مم المجاورة لهم . ولمـــاكان العرب بشراً فانهم كانوا يصابون بآفات وامراض وجروح كغيرهم من الآئم ولا بد انهم كانوا يعيرون عما يصيبهم من الملل . وان اقدم ما بلغنا في ما اعلم عن اطبائهم ان طبيبالمرب الحادث بن كلدة الثنني وهو من صميمهم تعلم الطب وتمر ّن عليه في جند يسابور من اعمال فارس وقد نقلت عنه اجاديث تدل على علم بالالفاظ الطبية المروفة في المهشم نشأ بعده اطباءمن العرب والمستمريين في زمن الامويين الى انكانت النهضة الملمية في دُمن الساسيين فاخذ الاطماء وان شئت فقل الحكمة يؤلفون الكتب بالعربية وينقلون عن اليونانية وغيرهما ويضمون الالفاظ التي كانت معروفة عند المرب ويعربون غيرها او يترجمونه . الي ان اشتهر العلب المربي على ما تملمون فانتشر في الغرب والشرق واستمرت الحالة على ذلك في مصر والشام والمراق وفارس وافغانستان والهند اي ان الاطباء بقوا _يتعاطون_الطب -العربي الى زمن قريب ولا يزال معروفاً الى ايامنا . اما الكتب العربية فطيعت غير مرة في -اوربه ومصر والتنام والهند وبلاد فارس ولا تزال تطبع الى ايامنا وكان الاطباء في هذه الأماكن معظمهم من رجال الدين الى الزمن الذي انشئت فيه المدارس الطبية في الشرق اي في مصر والاستانة ويبروت فوضع اساتذة هذه المدارس ما عثروا عليه من المصطلحات الطبية لات كتب الطب المربة كانت لا تزال شائسة بينهم بتداولها الناس كما تقدم وا يغتهم من هذه المصللحات الطبية الا النزر البسير اما ما لم يعثروا عليه في المؤلفات القديمـــة فأنهم ترجوه أو عربوه أو وضعوا له الفاظأ استعاروها من مسميات أخرى ولم مختلفوا لأن الطب العربي كان لا يزال معروفاً في الشرق والاطباء يماوسونه كما تقدم ثم ألغي التعليم بالعربية في مصر وبيروت في زمن واحد تقريباً وبقيت مدرسة الطب المثانيــة تستممل المطلحات العربية لأن اللغة العربية كانت عندهم بمنزلةاليونانية واللايينية عند اهل الغرب. ثم ان مدرسة الطب المثانية فتحت فرعاً لها في دمشق ونقلته الى بيروت في زمن الحرب فلما احتلت الجيوش العربية دمشق اعادت حكومتها هذه المدرسة وجعلت فيهسا التعليم بالعربية ولا يزال كذلك حتى الآن واسم هذه المدرسة السهد العلي العربي وهو معروف لديكم فضمر اساتذه هذا المعهد عن ساعد الجد وألفوا كتباً عربية واعادوا شيئاً كثيراً من مسلمات العربية عافات اساتذة قصر العني ومدرسة يروت ومدرسة العلم المثانية.

قانا ان مدرسة الطب في قصر الدني ومدرسة الطب في عاصمة الدولة الشانية ومدوسة الطب في يروت كانت مصطلحاتها واحدة على وجه التقريب لاتهها كانت مستمدة من المؤلفات القديمة على انه لا ينكر انه كان بينها بعض الاختلاف لكنه احمد يزول شيئًا ومنياً لان هذه المداوس كانت على اتصال دائم وكتب المدرسة الواحدة تقرأ في غيرها فأعد الواحدة بعض ما جاء في الاخرى وبتي الحال على هذا المنوال الى ان ألفي تعليم الطب في مصر ويروت وجمل بالانكليزية فعاد الاختلاف وزاد بعد زمع بازدياد وضع مصطلحات جديدة بينها المؤلفون بلا رابط يربطهم الى ان اتتحده الحرب المظمى مصطلحات جديدة بينها المؤلمان عن جميع ما تقدم فهدا الاختلاف في المصطلحات موجود ونخشى ان يزداد اذا لم تداركه . ولكن ما سبب هذا الملاف الكير الذلك رأيت ان اعد عن هذه المؤلم المرابطة المقارنة بين المعاجم التيوضت لهذا الفرض علمًا نوفق الى مرفة السبب ومداواة المئة المؤلمات بين المعاجر الآزية :

١ حقاموس طبي فرنساوي عربي مؤلفه الدكتور محمود رشدي البقلي . طبع باريس
 سنة ١٨٧٠ وهو معجم صغير الحنجم عدد صفحاته ٣٥٨

٢ -- قاموس انكليزي عربي للدكتور ابراهيم منصور طبع في مصر سنة ١٨٩١.
 عدد صفحاته ١٩٥

٣ – قاموس طبي السكليزي وعربي تأليف الدكتور خليل خير الله طبع في مصر
 ١٨٩٣ ضنة ١٨٩٣

٤ - لغات طب. اثر جمية طبية عثانية . طبع سنة ١٣١٨ -- ١٩٠٠

قاموس انكليزي عربي في العلوم الطبية والطبيعة تأليف الذكتور عجد شرف
 بك طبع سنه ١٩٧٦ ثم سنة ١٩٧٩

عر الجواهر لمحمد بن يوسف الطبيب الهروي . طبع في كلكوتة سنة ١٨٣٠ اما
 النسخة التي عندي فطبها بالحجر بمدينة لكنو سنة ١٩٢٧

الطب القانوني للدكتور حنا بك الحياط مدير الصحة العامة . طمع في بغداد
 سنة ۱۹۷۷ وهو لدس عندى الآن وانما ما فركرته منقول عنه

 ٨ --- جدول الامراض للدكتور فؤاد غصن صاحب الحجة الطبية العلمية . طبع في يرون وهو ليس عندي الآن وانما ما ذكرته منقول عنه

 ٩ - الزعيم (الاميرالاي) الدكتور داود بك الشلمي مدير الامور الطبية في الجيش العراقي عن مكاتبات واحاديث مع مدونة عندي

 ١٠ — الدكتور مرشد بك خاطر من اساتدة المهد العلي العربي . عن مكاتبات واحاديث مه مدينة عندي

الجمية الطبية الرمدية. عما نشر في الحجلة الطبية المصرية عدد اكتوبرستة ١٩٣٣
 Cell, Cellule

(البقلي) خلية . (منصور) خلية (خير الله) في النبات غريفةوخلية. في الفسيولوجية خلية وكرية (التركي) هجرة . مسكن صفير . خلل . (شرف) غريفة . خلية . كهف. حاصل . كر ية

ولا شبهة أن الحلبة أصلح هذه الالفاظ في البيولوجية وأن النسبة اليها خلوي . وأما الغريفة فلهني آخر في النبات وأما الكرية فترجمة لفظة أخرى وأن كانت يمنى الحليسة فيقال الكريات الحر والحكريات البيض ونحو ذلك ولو قلنا الحلايا الحر والحكريات البيض ونحو ذلك ولو قلنا الحلايا الحر والحكريات البيض المنا المنى

Cellular

(البقلي ومنصور وخير الله) خلوي . (النركي) هجروي . (شرف) خلالي . خللي . ذو خليات او خلايا . متخلخل تخلجنگز

قلت لا ادري سبب عدول زمارتنا في مصر عن الحلوي فقالت الجمعة الرمدية النهاب خللي في الحجاج والهن الصواب خلوي . اما الحلل والحلال فترجمة ما يأتي :

Interstice

(القلي)خلال . فضاء (منصور) فضاء . (خبر الله) خلاء . مساف ة (التركي)

خلال . (شرف) فجه . فرجة . خلل . خلال

قلت واحسن كملة لذلك الحلل والحلال وهذه مأخوذة من خلالالليار اي ما بين بيوتها

Interstitial

(البقلي ومنصور) خلالي ّ . (خير الله) ما بين الانسجة . (النركي) خلالي . (شرف) خللي . متملق بالحلال

فالعة في عدم توحد المصطلحات في الحلة والحلوي والحلل والحلالوالحللي والحلال فلما من المحدد المصطلحات في الحلة والحلوي والحل والمحافظة ومنا قد قبلنا الحلية فاهاذا لم نسب البها بقولنا الحلوي كما قال البقلي والحباء قصر السني ويبروت وكما تقتصه اللغة وما دمنا قد قبلنا الحلل والحلال فلهاذا لا ننسب البهما بقولنا الحلالي والحلالي كما قال البقلي فاننا لو فعلنا ذلك لما وقع هذا الحلاف ولما قالت الجمعة الرمدية التهاب خللي في الحجاج بما قالت الجمعة الرمدية التهاب خللي في الحجاج بل قالت التهاب خلوي في الحجاج كما قال احد ندى بك المنسوج الحلوي والفشاء الحلوي وكما قال النجادي بك النسبع الحلوي في النبات والحيوان وان امثلة ذلك كثيرة في مؤلفات قصر المبني ويروت . ثم ان كاتب هذه السطور كان اخذ على بعض اساتذة ويم ما المنافقة بن الواط من اساتذة المهد الطبي المربي في دمشق رداً كنت اود ان تحذذ مثالاً حدي الرادل)

Dysentery

(البقلي)دوسنطارية . (منصور) دوسنتارية . (خيرالله) دوسنطاريا (النزكي)ديسا نطاريا (شرف) ديسنطريا . ديسانطريا . زحار . سحج الامعاء

ولو جاز لي ان افاضل بين الالفاظ المتقدمة لفضلت التعريب وقلت دوسنطارياكما قال اطباء العرب وكتبتها كما في مسجم البقي اي بالباء المخففة بعدها تاء ونسبت البها بقولي دوسنطاري بتشديد الياء . اما ديسا نظرياكما جاء في المسجم التركي فحالف للاصول العربية عام المخالفة لان العرب تكره الجمع بين ساكين قالاً فف ساكنة بعدها نون ساكنة وليس الامركذلك في قولنا دوسنطاريا فالاً لف ساكنة بعدها واء متحركة . ثم اني نشرت بقالة في المجلد ١٩٩٨ من القتطف اي سنة ١٩٩١ ذكرت فيها قواعد التعرب

واتيت بالدوسنطاريا من جملة الامثلة وقلت ان اطباء العرب قالوا دوسنطاريا ولم اقل ازابن سينا قال ذلك وانما تقلت ألدوسنطاريا عن كتب الطب في ذلك العهد وعن تذكرة داود الانطاكي وعن دوزى وهو تقلها عن على بن محمد بن ابي الفتح بن الدريهم الموصلي ولا اطن اث ابن سينا ذكرها في قانونه على ان الفظة شائمة في مصر والشام . اما قولنا سحج الامعاء كما قال ابن سينا فسترض عليه لابهما كلتان ونحن تربد كلة واحدة ان امكن ثم ان السحج يكون في الجلد ايضاً واما قولنا الزحاد فسيذكر في السكلمة الآتية : لذلك لا ارى صعوبة في التوحيد هنا فلو قلنا كما قال البقل وخير الله لاستغنينا عن جميع هذه الالفاظ المترادفة او التي يطن انها مترادفة واذكر اننا لم يكن تقول في الجيش المصري الا دوسنطاريا وتكتبها كذلك واظنهم لا يزالون يضلون ذلك حتى الآن

Tenesmus

(البقلي) وحير - تنى . حزق . (خير الله) وحير . تنى . (التركي) وخير بالحاء المسجمة ولعلها خطأ مطبعي والصواب وحير بالهاملة (شرف) وحاد . وحير . تأمير والنهجة والمها خطأ مطبعي والصواب وحير بالهاملة (شرف) وحاد في ان سينا . ولا عنى اداء هو تسمية هذا المرض بالزحير دون غيره اي كما ورد في ان سينا . ولا عنى الروحير عرض لا مرض ومئله الزحار يكونان في الامساء وفي المثانة . امما السوستطاريا فرض وهي من اصل يوناني معناء عسر الامعاء . ثم ان ان سينا ذكر الزحير بين امراض الامعاء او اعراضها وسماء الزحير وسماء الزحير وهن مناه على الدوستطاريا بسحيج الامعاء كما وقد مع وفرن سمال وصداع ومحموها فهو ووزن معروف بالعربة تسمى به الاعراض والامراض على ووزن سمال وصداع ومحموها فهو ووزن معروف بالمربق لكن هذا الامر ينبغي الاتفاق على السواء او تخميص الزحير بالمرض والزحار بالمرض لكن هذا الامر ينبغي الاتفاق علم محموه واحد . ولما كان سحيج الامعاء مرضاً لا عرضاً سماء بعض اطباء المرب بالدوستطاريا كما تقدم منهم داود الانطاكي ولا انظن اطباء قصر العيني ويوروت كانوا مجملون ابن سينا وتذكرة داود اذلك آثروا الزحير والدوستطاريا على غيرها من الالفاظ فخموا الزحير بالمرض والدوستطاريا بالرض دفعاً للالتباس فلهاذا لا تضل ذلك

Allantois

(البغلي) غشاء سجقي ّ .(منصور) غشاءسجقيّ . (خير الله) سلا سجقي .التنوس.

(شرف) النتوس . سُخد . سُخت . الفشاء السجقي . النشاء المنبادي . السلا الاول . (زلزل في تـ نوبر الاذهان) سلى فقط

قلت اما الالتتوس والسجق والمنبار فالفاظ اعجمية فاذاكان لا بد من استعال الاعجمي فيفضل الاول لانه لفظ واحد واما السخد والسخت فنير هذا على ما ورد اييضاً في ممجم شرف كما سجع، ولا ارى اصلح من السلى او السلى الاول لهذا المغن

Amnion

(القلي) غلاف الامنيوس . (منصور) غناء الامنيوس . (خير الله) المنيوس. الامنيون. (شرف) امنيون . الصادة . الصادة . السادة . (المهد الطبي العربي) سابياه . الما المائل الذي فيه فيسمونه الشخط واما المسائل الذي في الفاقياء او المسكة فيسمونه الصادة . واني اضل الساباكيا في معهد الطب العربي

وجاء في معجم شرف بعد الاخيون ثلاثة الفاظ مشتقة منه فالاولى قال فيها ما يأيي : استوقا . الحيوانات ذوات الامنيوم او الساءة او الرهل او السابياء والالتتوس (السخد) مما يدل على ان الامنيون هو الصاءة والرهل والسابياء اما الصاءة فقد مر بنا الها عند غيره سائل يكون في الامنيون لا الامنيون نفسه واما الرهل فسائل آخر هو السائل التفامي كما سيجيء واما الاانتوس فقد مر ذكره . فكيف نوفق بين هذه الامور اي بين الفشاء والسائل او ها واحدكما في معجم الدكتور شرف بك

Chorion

(البقبي) سلا (منصور) سلا . (خير الله) السلى الثاني . خوريون(التركي)مشيمة . (شرف)خوريون . السلى الثاني . الفشاء البراني من اغشية الجين . المشيمة . (الطب القانوني للدكتور خياط بك) المشيمة . واظنها كذلك في المصد الطبي العربي

وارى ان الصواب ما جاء في المسجم التركي وما قاله الدكتور خياط بك اي المشيمة لانهم سموا طبقة من طبقات البين بالشيمية

Placenta

(البقلي ومنصور وخير الله والمعجم التركي) مشيمة . (شرف) مشيمة . السخد(الطب القانوني) السخد والهن الصواب ما جاء في الطب القانوني اي السخد فيذيني التفريق

بن الشيمة والسخد

Lochia

(البقلي) سيلان نفاسي . (منصور) نفاس . (خير الله) السائل النفاسي . لوخيا . (المهد العلمي المربي) رهل . ولمل الرهل اصلحها

تقدمت خُسة الفاظ متعلقة بالنفاس فينبني توحيدها فهل نسمي الالتتوس بالسخد ثم نبود ونسمي اللاسنتا بالسخد . او نسمي الحوريون بالمشيعة ثم نبود ونسمي اللاسنتا بالاسم عنه . وهل نسمي الامنيون يالماءة او نسمي سائلا في الامنيون بهذا الاسم او نسمي الامنيون بأرهل او نسمي السائل النفاسي بالرهل . أني لم اتقد معجماً من الماجم بل فعنات تسمية على غيرها وانما ينبني ان لا يكون تناقض في معجم واحد او يكون ناقض في معجم واحد او يكون ناقض في معجم واحد او

Ecchymosis

(البقلي ومنصور) اكيموذ.(خير الله) كيموذ . كيموسس . (النزكي)كدمة(شرف) كدم . تنيية . الآثار البنفسجة. (الطب القانوني) كدمة (الجمعة الرمدية) (طرفة) . كدم . وذلك في الكلام على الملتحمة

وافضل الكدمة متى كانت في الجلد والطرقة متى كانت في الملتحمة وكلاها وادد في اللغة ثم اس. الطرقة ذكرها ابن سينا في الكلام على السين وهي شائمة على السنة المامــة. ولا ادري لائي سبب وضمت الجلمية الرمدية لفظة طرفــة بين قوسين وهي خير الالفاظ لهذا المنه.

Chemosis

لم يذكرها النقلي . (منصور) النهاب الملتحمة . (خير الله) كموذ . (شرف) النهاب الملتحمة من انسكاب دم تختها . القضاء . (الجلمية الرمدية) انسكاب او ارتشاح مصلي ملتحمي (الثلبي) و ردينج . ينع . سمتهما منه ثم عثرت عليهما في محر الجواهر فاذا هو مصيب

Chalazion .

(البقلي) شعيرة . (منصور) شعيرة . (خير الله) شعيرية الجفن. خلازيون .(التركي)

خلازيون . برد . (شرف) خلازيون . شيرية الجلنن . الحثر عن النويري ٧ --٧٣حب في الجلنن من احتباس افراز غدد ميوم . (الجمعة الرمدية)كلازيون

قلت اما التسيرة والشعيرية فمرض آخر سيدكر واما الحثر فمرض من امراض العين الميام هو تماماً واما الحلائيون او الكلازيون فيونانية متناها البردة فترجها اطباء المبرب بالبردة منهم ابن سينا ذكرها في امراض العين لفلك ارى المعجم التركي مصيباً بيض الاصابة في قوله البرد فهذه العلة عربيتها البردة دون غيرها وقد ذكر البردة بهما المنى حاعة من الثقات

Hordeolum, Stye

(البقلي) شعيرة . (خير الله) شعيرة الجفن . دمَّل الجفن (أَلْتَزَكَي) شعيرة .(شرف) دمَّل الجفن . شعيرة الجفن . ود قة . قمع . تحَصة . جُلجُل في جفن العين

قلت الشعيرة صواب ذكرها ابن سينا في امراض العين واللفظة ترجمة اسمها القديم ومن اسما المجاهد السماه في المراق تقول الدكدك والكدك وقد اشارالي ذلك صاحب التاج في مادة جدجد . اما الودقة فهي غير هذه وسيأتي ذكرها فها يلي وامما البحقصة فلها ممان كثيرة ليس الشعيرة منها واما الجلجل فن كلام العامة ويستحسن اهالها ولمها تحريف الجدجد . واما الجدجد فين الدكتور داود بك الشهي ، فالشعيرة والجدجد والقمع صواب واما شعيرة الجفن ودمثل الجفن والودقة والبخصة الح فيستحسن اهالها وذكر الشعيرة بلا اضافتها الى الجفن لا تكون الا في الجفن

Pinguecula

(البقلي) شحيمة . (منصور) شحيمة . (خير الله) ورم دهني المنظر قرب حافة التحرنية (التركي) شحيمة . (شرف) حثر دهني ماقى . ورم صغير اصغر بين الملتجمة القرنية والماق ، شنارقة المهن ، شخانة . (الشلبي) ودقة. سمنها منه ثم عثرت عليها في بحر الجواهر فاذا هو مصيب

قلت واما الشحمية فمناها القطمة من الشحم وأما الشنارقة فلملها تحريف شرناق . وسأتي ذكره وأما الشجاته فالذي أعلمه أن الشجاذ عند عامة اهمال الشام هو الجدجد الذي تقدم ذكره

افتتاح مستوصف السل

كانت الآنسة دوكره ولم تزل منذ ال هبطت دمشق موفدة من جمية الصليب الاحمر الفرنسية جذوة متقدة من الحمية تصل ليلها بنهارها مفكرة في ما يبود على هذه البلاد بالنفع فبمد ان قامت بتدريب صني



قاعة التحققات الاجتاعة (وفي نفرها جهاز الدمتم)

Salle des enquêtes sociales (au fond poste de stéréllaation)

القابلات والممرضات في الجامعة السورية تدريباً عمليها تشكر عليه كل

الشكر ، القت سلسلة محاضرات صحية جزيلة الفائدة في معاهد شتى من

المدينة كان الاقبال عليها كبيراً وعهدت الي ً بالقاء سلسلة من المحاضرات في

دار المعلمات موضوعها الاعتناآت السريعة حين حدوث الطوارى، من طبية وجراحية وسمية اقتبلتها معلمات مدارس دمشق بحفاوة كبيرة. وقد نال بمضهن بعد ان اجتزن الامتحان بمجاح شهادة «معاونة ممرضة».

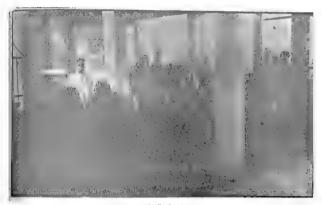
ولم تكتف الآنسة دوكره بهذه الاعمال بل انها الفت من السيدات



قاعة العابنة Salle de consultation

السوريات والاجنبيات فرعاً للجمعية التي تمثلها أخذ على عاتقه منذ ان أسس جمع الاعانات والاشتراكات فكانت باكورة اعماله انشاء مستوصف للسل يداوى فيه المسلولون سلاً باطناً او جراحياً وجهزته باحسن المعدات والادوات من صاد (autoclave) للتمقيم وغبر للمعاينات الجرثومية

وآلة لنفخ غشاء الجنب والوف من حباب الضد الماثيلي لمعالجة بعض اشكال السل ومناضد وخزائن ومقاعد وكراسي وانفقت عليه مما جمعه من المشتركات ومن الحفلات التي اقامتها ومما جادت به اكف المحسنين ، مبلغاً كبراً يتعذر جمعه في مثل هذه الازمة الحائقة او لا الهمة الشهاء التي تحلت بهما هذه الآنسة ولولا الثبات الذي لا يضعف امام العقبات الجمة التي قامت في وجهها



قاعة انتظار المرضي Salle d' attente des malades

وقد افتتح هذا المستوصف افتتاحاً رسمياً يوم الجمسة الواقع في ٣٣ شباط المنصرم الساعة السادسة عشرة في مدرج الجاممة السورية بحضور فخامة رئيس الجمهورية السورية وسعادة مندوب المفوض السامي والجنرال القائد المام ولفيف كريم من مفكري دمشق ومفكراتها من وطنين واجانب

فنهض الاستاذ لوسركل والتي خطاباً باللغة الفرنسية بَّين فيه :

ان المستوصف هو الاداة الأولى في مكافحة السلواصغر اداة فيها غير انه رغم صغره لا يمد تما ما لم يتألف من ست غرف فسيحة . واجرة داركيبرة كهذه باهظة ولا سيا مقى عرف اصحابها انها معدة لتكون مستوصفاً للمسلولين ، الامر الذي أخر افتتاح هذا المشموع النافع حتى اتنا معالى دثيس الجامعة السورية بحل تشكره عليه عظيم الشكر وهو جعل المستوصف موقتاً في بعض قاعات الطبقة الشكل مزداد الأمومة التي اوقف بناؤها .



قاعة التضميد (والخبر في قعرها) (Salle de pansement (au fond le laboratoire)

وقد جاء هذا الحل موافقاً للجمعية والمهد في آن واحد لانه مكن الجمعية من اقتصاد نفقات كبيرة ومن الاستفادة من مخابر المهد من شماعية وسواها لفحوص مسلوليها ولانه سمح للمهد بتدريب طلابه على طرق مكافحة السل الحديثة .

ثم شكّر بمثلي الحكومتين الوطنية والمنتدبة لحضورهم حفلة الافتتاح

فكان خطابه حسن التنسيق فصيح العبارة قاطعه السامعون بالتصفيق

وتلاه الاستاذ ترابو فالتي خطاباً آخر بالفرنسية ايضاً ذكر فيه :

طرق غزو السل فينية وكثرة تفشيه في سورية وفرنسة والعالم جميعه وكثرة ضحالم. وطرق الموقاية منه وما تقوم به الحكومات من النفقات لصد ّ هجاته . وشكر القا^ممان بالمعل الاول من هذه المكافحة

فكان خطابه حلقة من المسائل العلمية مصوغة بقالب سهمل التناول وعقبه سعادة مساعد رئيس المهد الطبي الاستاذ منيف بك العائدي فالتي خطاباً مختصراً باللغة العربية ميناً فه:

قائدة هذا المستوصف الحكيرة على الرغم من مظهره الصغير وتفشي السل في سودية تفشياً تهلم له القلوب حتى ان معدله في المرضى الذين يرتادون عيادات المهد الطبي، وهم كثر، لا يقل عن تلامين في المائمة من مجموع الامراض الاخرى وذاكراً الاسباب التي حدث بنرع الصلب الاحر السوري الى انشاء هذا المستوصف وجله مداً منها في وجه هذا التيار الجارف وما قامت به الجامعة السورية من المساعدة لهذا المشروع بتصميمها له يعض قاعاتها ، ورجاً من الحكومة الجليلة ان تنظر الى هدذا المعلم التارة التي يستحقها وان تمد " له يد المساعدة ليستعلى القادوالدو ووجه في ختام خطابه كنة شكر الى القائمات بهذا الفعل الحجيد .

فقوطم خطابه بالتصفيق. ثم دعي الحضور الى زيارة المستوصف في الطبقة السفل من دار الامومة في الجامعة السورية وكانت الموسيتي العسكرية تصدح بانعامها الشجية فسروا بما رأوا سروراً كبيراً وأعجوا بهذا المستوصف المكتمل التجهيزات الذي يعد تُنواة لمشروع مقبل لا غنى البلاد عنه كيف لا والسل مجرف من ابناثنا الالوف في كل سنة.

وبعد ان أديرت على الحضور المرطبات واطباق الحلوى انصرف الجميع شاكرين مسجبين

جَجُنُّ لِيَّنَّ لَهُ مَهُ الطِبْيِ لِعَيْرِ فِي

دمشق في حزيران سنة ١٩٣٤ م الموافق لصفرسنة ١٣٥٣ هـ

الكحول و ساحة العملية للدكتور لوسركل استاذ السريريات الجراحة ترجما الدكتور مرشد خاطر

كثيرون هم الجراحون الذين يستعملون صبغة الايود في تحضير ساحة العملية حتى ان استمالها يكاد يشمل اقطار العالم جميع و ما سبب انتشارها واجماع الآراء عليها الا لان طلي الجلد بهما سهل لا يستدعي من الوقت ما كانت تستدعيه الطريقة المستعملة قبلها اعني بها غسل الناحية بالماء والصابون وشتى المحاليل المطهرة . فلم يكد غروسيش (Grossich) ينشر مذكرته في ٣ تشرين الاول سنة ١٩٠٨ عن الطلي بصبغة الايود حتى اقبل الحراحون عليها واحتفظوا بها حتى يومنا وهم لا يرضون عنها بديلاً .

وانه ليدهشني هذا الاعتقاد الذي لا يزال سائداً وجارياً مجرى التقاليد التي لا مجوز مسها او تبديلها وهو اقرارنا ان صبغة الايود قادرة على قتل جراثيم الجلد بعد ملامستها له هنية من الزمن مع اننا لا نسلم بطهارة آلاتنا وممداتنا الجراحية ولوازم تضييداتنا الا بعد ان تبقى في صاد (autoclave) او محم (etuve) حرارته ١٢٠ - ١٦٠ (هاه ٢٠ - ٣٠ دقيقة .لا ينكر ان صيفة الايودكاوية لاذعة حتى ان المراكشيين قد سموها لشدة لذعها «النار الباردة ، غير الهما على الرغم من خاصتها الكاوية قلما تناف الجراثيم اتلافاً قلماً .

والامر الذي لا شك فيه هو ان صبغة الايود أن لم تقض على الجراثيم القضاء المبرم فأنها قد تكوي الجلد الذي طلى بها فتكون ٬ وقــد استعملت لمنع العفونة ، قدسهات حدوثها بازالتها الحاجز القائم في وجه الجراثيم نسى به البشرةالتي تتوسف وتبدو الحويصلات عليها وتصبح يشة ملائمة لنمو الهرشة او المنفطة التي تنصف بها صبغة الايود ولا يستطاع ادراك حدها سواء أكانت حديثة التعضير او قديمة المهد، المحاذير الاخرى وان تكن طفيفة : اللطخات التي قد لا يمحي أثرها بعد الطلي بهــا واتلاف الآلات المدنية وغير ذلك ، هذه المحاذير التي يرتفع صوت بعد آخر في بعض المؤتمرات الجراحة مندداً بها وقد كنت نمن جهروا بصررهما بتقرير رفعته الى جمية الجراحة وتشر في مجلتها (١٣ ايار سنة ١٩٣٣ الصفحة ٧٤٤) بهدان رأيت بعني رأسى محاذيرها الكبيرة كايتين من هذه المشاهدة التي ارويها . .

أُجريت في ٧٩ تشرن الناني سنة ١٩٣٠ في امرأة بظيظة مكتنزةعمرها اربعون سنة قطع عظم تحت المدور (ostéotomie sous trochantérienne) واعتمته بشيت الفصل (arthrodèse) لا صلاح النصاق مفصل مسب مؤم كانت وركها البسرى قد أصيت به فاستممات في تحضير الساحة صبغة الايود التي لم يد كي الها متملة التركيب فضلًا عن الس المرضى الآخرين الذين بضوا في ذلك الصباح قد طلبت جلودهم بهما واحملوها ولم تتخرش بشرتهم ، وألبس الجوح العملي كالمادة و مُثلد و وقي من وطوبة الجبس بقائل كتيم (imperméable)

وعمل المي "أن آناد الايود بعد هذا التوسط الجراحي قد أمحت بالدم الذي انصب والشاش والرفادات التي لامست الناحة ،ومسحت الساحة اخيراً بالصل قبل وضع مواد التضميد غير أن فعل صغة الايود الموقت كاركفاً لاحداث فقاعة واسمة مجمع كف صغيرة على خط الحياطة وظلت تمثر "زا غزيراً اضطرني الى الكشف عن الجرح وكان من تشجة هذه المفتاعة أن الحياطة تفكك بعنها وأن الزاوية الامامية السفلي من الشرعة أصيب بموات سطحي صريح اقلقني اشد التقلق على مصير الطلم والمؤرة الجراحية تحته وقد مم "لامر في النهاية على ما يرام ولم تطرأ عراقيل في المنق غير انني صمت منذ تملك المملية على ترك صبغة الايود التي نسبت الها هذا الفرر في مضوعة كانت قد عويت الماينات المخترية المألوقة قبل الصلة .

ولا يترك سورال (Sorel) فرصة تسنح الا ويقف مندداً بهذا الصباغ القدر الذي لا فائدة منه وتقاريره الى مؤتمرات الجراحة التاسم والثلاثين (الصفحة ٢٨٦) والثاني والاربمين (الصفحة ٢٨٦) والثاني والاربمين اكبر دليل على ما يكنه لصبغة الايود من المداء فهو يعتقد ان فعلها شبيه بمعل طلاء قلما تعاوز مدته بضم دقائق وانه خال من كل وقاية في العمليات الطويلة المدة.

ونحن نعلم حق العلم ان العملية لا تكاد تبندى، حتى يبحد الايودكما تحد مطهرات الفساد الاخرى باشباه آحين(albuminoides) البلغم(la lymphe) والدم فتتكون منها مركبات اذا لم تكن كاوية كانت حالية على ما نؤكد

من كل فعل مطهر .

وفضلاً عن ذلك فاذا التجأنا الى المخبر ليجلو لنا هذا النموض فاذا نرى؟ ذكر عدد من المختبرين ان جميع جر اثيما لجلد تتلف بعد الطلاء بصبغة الايود وذكر عدد آخر لا يقل عن هولاء ودعموا اقو الهم بالبينات، انها لا تطهر فقد ذكر عاركيس (Alarquis) في المطبوعات الطبية (Presse médicale) في المطبوعات الطبية (الجزء ۲۱، ۱۲ شباط سنة ۱۹۲۸) ان جلد الارنب الذي تنف شعره لا يعد طاهراً الا اذا غمس بصبغة الايود ۱۵ – ۲۰ دقيقة

واذا قانا ان جلد الارنب الميت يخلف بعض الاختلاف محالته عن جلد الانسان الحي كان لنا ان نقر ان التطهير بصيفة الايرد لا يتم في جلدالانسان الا مجمله في شبه منطس ايودي مدة من الزمن الاحر الذي يتاف الناحية المحمرة.

اضف الى ذلك ان استبات كشاطة البشرة اثبت ان الجراثيم موجودة على سطح ساحة العملية قبل العلي بصبغة الايود وبعده كما اثبت استاباتات اخرى من شفتي الشق العملي وقعر الجرح الجراحي ان الجراثيم فيها ، سواء أكان المبضع قد حروها في اثناء الشق او انها اتت على ما يرجح من الهواء او من الجداد ، وان هذه الجراثيم كانت خالية من الضرد . ولهذا اتبع بعض الجراحين طريقة ادى فيهاكل الضرد وهي طلي الجرح، في نهاية العملية الجراحية وقبل خياطته ، بصبفة الايود القضاء على هذه النجراثيم، فان النجراثيم على ما ارجح لا عمتها صبغة الايود ولكن الاندمال يتأخر ويشوش سيره بها فاذا لم تكن صبغة الايود مضرة فلها ولا شك خالية من كل فائدة وقد

شك في فائد تها الكثيرون حتى ان جايل (Jayle) كان آونة بعد أخرى لا يطلي بها بطون مبضوعه (المؤتمر الجراحي التاسع والثلاثون الصفحة (٣٠٠) ومما لا شك فيه ان الجلد النظيف على الرغم مما فيه من الجراثيم التي لا يستطاع نرعها منه يندب ندباً حسناً بالمقصد الاول اذا ما اتبحت قواعد باستور في اجرائه. واعني بذلك إلباس (habillage) المجرح وفادات عقيمة بعد تنظيف الناحية باحدى المواد المطهرة على ان لا تضر بوسائط دفاع البنية فإلباس المجرح وحده هو الواسطة الوحيدة التي تمكننا من المعرف في بئة ظاهرة.

فشأن الرفادات الطاهرة في بؤرة جراحية شأن القفاذين الطاهرين في يدي الجراح: فكما اننا نستممل القفافيز المطاطة يستممل بعض الجراحين الرفادات الكتيمة . وبما اننا نفسل ايدينا قبل لبس القفافيز فلتنظف ايضاً جلد مرضانا قبل إلباسه في اثناء العملية الجراحية واذا كان الحجر كما يقال ويؤيد المجراثيميون قد اثبت ان الكحول افضل المطهرات للأيدي في زمننا الحاضر كما كان اشار باين (Pean) منذ زمن بعيد فلنستعمل الكحول ايضاً في تحضير ساحة العملية مع تحققنا ان التطهير محسب مدلول الكلمة المطلق من الوجهة الجرثومية لا يستطاع الحصول عليه . وهذا ما كنت اصنعه منذمدة ليست بقصيرة مبيناً لتلامذي من آونة لاخرى ان الطلي بصبغة الايود لافائدة منه ومكنفاً بنسل ناحية العملية بكحول درجته ٥٥ فكان رتق الفتى الاربي الناصة كانت تعد كمحك العطهرات لما تستدعيه من جودة التطهير . وبما ان هذه الناحية كانت تعد كمحك العطهرات لما تستدعيه من جودة التطهير . وبما ان الناحية كانت تعد كمحك العطهرات لما تستدعيه من جودة التطهير . وبما ان

جروح مرضاي الذين كنت ارتى فتوقهم بعد مسح الناحة بقطيلة (tempon) قطن مبلة بكحول درجته ه كانت تندمل بدون أقل عادضة لم مخالجني أقل شك بعدها الله الكحول وحده كاف للاعاضة عن صبغة الايود دون ما حاجة الى تنظيف الجلافي اليوم السابق السملية بالصابون او بسواه. وقال يلا (Billet) من ليل منذ مدة طويلة على ما اذكر ان صبغة الايود تفييد الفائدة ذاتها ولو كانت محددة وصفا لونها الاصفر. وهذا ما صنعته فانني أخذت في تمديد هذه الصبغة شيئاً فشيئاً حتى وصلت الى الكحول الصرف الحالي من كل أثر للايود ولم تحتلف تنائج عملياتي في اختاراتي هذه جميها لا بن استطيع القول انها كانت بالحكول افضيل منها بالصبغة وقد خطوت هذه الحفود منذ ثلاث سنوات بعد ان صادفت ذلك الحذور في المشاهدة التي جنت على ذكرها في صدر هذا المقال ومنذ ذلك الحين نبذت صيغة التي جنت على ذكرها في صدر هذا المقال ومنذ ذلك الحين نبذت صيغة التي جنت على ذكرها في صدر هذا المقال ومنذ ذلك الحين نبذت صيغة الايود جانباً.

وبعد ان وقف مؤاذري مدة من الزمن وقفة المراقب الحكيم من على وتحققوا سداده وتنائجه الحسنة استعملوا الكحول نظيري فتقلص في شمينا الجراحية ظل هذه المادة الملونة السمجة وتحن نستعمل الكحول كما كنا نستعمل صبغة الايود فنمسح به الناحية مسحاً او نفسلها غسلاً اوفر لانا لا يخشى الخريش به كما كنا نخشاه بها

وانني اقدم برهاناً على سداد طريقتي اختباري السريري سملاً اختبارات المخبر التي قلما يصح الاعتماد علمها في حالات كهذه فقد دُونت في سجل العمليات منذ ان استعمانا الكحول ١٤٧٩ عملة حتى هذا اليوم اجريتها او اجراها جراحو الشعبة الآخرون ولم نصادف منها اتل ٌمحذور اضف الى هذا الـ قـ ١٩٨٧ توسطاً حـ احراً اخـ بماقا ش

اضيف الى هذا الرقم ١٥٨٧ توسطاً جراحياً اخرى|قل شأناً من تلك مدونة في سجلات الاسماف السريع ومجراة في قاعات التضميد

فهذه البينات الحيوية تساوي على ما ارى البينات الاختبارية

اما انواع العمليات التي أجريناها فلست افصلها فهي جميع ما يجرى في شعبة جراحة عامة : جراحة البطن قسمة جراحة العدد ، جراحة البطن قطع المعدة ، استثمال الرحم ، جراحة العظم ، استجدال (ostéosynthèse) جراحة المفاصل ، جراحة مسالك البول ، عملية البي ، وجميسع التخديرات القطنية تجرى ايضاً بالطريقة نفسها بعد المسح بالكحول .

وقد ُوجِّه الى هذه الطريقة اعتراض واحد وهو ان المسح بالكحول لا ُيرى فيه ما اذا كانت جميع اقسام الجلد قد مسحت به جيداً غير ان هذا الاعتراض واه فما على الجراح الا ان يفتح عينيه ويرى جيداً ما يصنع

وانني والحقّ يقال لا اعتقد فعل الكعول المطهر أياً كانت درجته كما انني لا اعتقد ايضاً تطهيرصبغة الايود بعد مسح الجلدبها وجل ما اعلم ان الكعول مادة تصقل الجلد و تنظفه وان انخر ته لا تلتب بملامسة المكواة النارية او الكهرية او المبضم الكهربي كما تلتب انخرة العطود او الايثير وانه لا يخرش الجلداياً كان عمر المريض والناحة المبضوعة والكمية التي غسل بها

فليس الكعول مادة تترك بمد تخرها طلاء على الجلد الذي يمسح بهما ولعلها تفعل مخواصها المثبتة فتلصق الجراثيم الباقية بمد تنظيف سطح الجلد بها وتقيها جامدة ريثا يكون قدشق الجلد وثبتت الرفادات العقيمة على شفتي الجرح او طيلة العملية اذا كانت قصيرة المدة . ولكن اذا ثبتت هذه الجراثيم فلا تطول مدة جمودها بل آنها تمود وتهدد الجرح بالعفونة اذا طالت مدة العملية .

فعلى الجراح بعدان بيق الناحية مما يهددها من الاعداء الخارجية والداخلة ان يسرع في عمله ومحسنه وفقاً لشرائع باستور فلا يرض الانسجة فيضف دفاعها الطبيعي وينشط حمة الجراثيم التي لم تكن لتؤذي قبل ان تجديئة ملائمة لحياتها ولا يترك فسجات فارغة تخني، فيها الجراثيم ولا دما منصباً تجدفيه مستنباً حسناً لها . واذا بيق بمض الجراثيم بعد خياطة الجرح وهذا ما لا سبيل الى التخلص منه فان الكرية اليضاء تقوم بالقضاء عليه . ولنترك الفرضيات جاباً فقد لا تصح واحدة منها لان الانصال عليه تتكلم والارقام التي اوردها اكبر دليل على حسن طريقتنا فان الندب فيها حسن والتخريش لا اثر له البتة .

وانني لملى ثقة تامة ال مقالي هذا لا يرضى عنه الجراحون الذين لا يزالون متمسكين بتقاليدهم وطرقهم التي توارثوها في تحضير ساحات عملياتهم فان من الصعبان يقلع المرء عن عادة اعتادها وهو يعتقد انها الفضلي. ولكنني اعلن طريقي هذه لمن يسلكون طريق الجراحة خديثاً ولم يتخذوا طريقة ممينة في تحضير مرضاهم.

فكم من جروح جلدية تشغى بالمقصد الاول دون ان يبتنى بها اقل عناية وكم من جرحى يأتوننا وجلودهم قد كوتها صبغة الايود اللاذعة لاس الطبيب الذي عالمجها اولاً رغب في التطبير الشديد فشوش دفاع الحلايا وشوَّش علينا عملنا في الوقت نفسه فانه اراد ان يحسن عمــلًا فحرق جلد مريضه . فله اقول واكرر القول ان الـكحول وحده خير من صبغة الايود وافضل .

والمسح بالكحول والاعاصة به عن صبغة الايود في تحضير ساحات العملات يقي النواحي المبضوعة من رض جديد يضعف الا تسجة و يمنعاعن ان تقوم فيا بعد بندب حسن فهو من الوجهة السريرية او الحيوية مفضل عليها . والمسح بالكحول لا يعرض في اثناء العمليات الاعضاء العميقة التي قد تأتي لملامسة الجلد التخرش كما تعرضها له صبغة الايود فهو يقلل الاسباب التي تعرض الاحشاء لالتباب عيطها .

والكعول مادة لا لون لها فهو لا يؤذي جلد الطبيب ولا ملتحمة عينه با مخرته ولا يبقع اثوابه ولا الرفادات ولا ينلف الآلات ، فهو والحالة هذه . يفوق صبغة الايود بمنظره وكثير من خواصه

واذا كان لا بد من استمال مادة ملونة فلتستممل على الاقل صبغة ايود مخففة للماية خالية من التخريش غير انتي ارى ان هذا الامر لا فائدة منهالبتة وان الكحول وحده خير منها .

واننا لنقر مخلك فضل من علمنا تحضير ساحة العمليات بصبغة الايود فهو قد مشى بنا خطوة كبيرة للى الامام وعلينا اليوم ان نخطو هدنه الحطوة الثانية بعد ان عرفنا النصبغة الايود مطهرة بكحولها أكثر منها بايودها فنترك الايود جانباً لمحاذيره العديدة ونستعمل المكحول الحالي من المحاذير والمكثير الفوائد

شكل بصلي مقمص من التهاب الدماغ التالي العجاق

Forme bulbaire larvée d'encéphalite post varicelleuse للدكتور ترابو الاستاذ في معهد الطب

ترجها الدكتور مرشدخاطر

عرف التهاب الدماغ التالي للحاق منذ نحو من اربعين سنة فقد وصف مارفن في سنة ۱۸۹۳ شكليه النخاعي والدماغي العلويين السنجايين السنجايين (poliomyélitique et polio-encéphalitique supérieures) والآنسة دودفن (Dudevant) في سنة ۱۹۳۷ تظاهراته الرقصة الكنمية (choréo-athétosiques) والبركينسونية الموهمة الكنمية (pseudo-parkinsoniennes) عبر اتنا على ما نذكر لم نجد في التاريخ الطبي الشكل البصلي المقمص (forme bulbaire larvée) المتصف بالخاصة باسراع القلب والتنفس الشديدن دون ما اعراض عصية أخرى.

دعاني في غرة نيسان سنة ١٩٣٣ الدكتور ابو عضل الاختصاصي بامراض الاطفال في دمشق الى معاينة الابنة م . . . البالغة من العمر تسم سنوات بعد ان أسبيت محماق عادي حتى هبوط الحرارة، لرژية حالة عفنة جديدة اعترامها فارتفت حرارتها الى ٣٨ واتسخ لسانها ولم تصب باسهال او قبض ، كيدها وطحالها غير متحدين، بعلنها غير متطبل وخال من القرقرة . منظر وجهها بدل على الضجر (l'angoisse) تقربها غير متيسة حدقتها غير متبدلة ، علامتاكر ينيغ وروود نسي سليبتان فيها ، لم تصب بشان او قي مسابق، الحلوط السحائية فيها سليم لا يتجاوز حدوده العليمية ولا نفخة وثناها سليم الم يتجاوز حدوده العليمية ولا نفخة ولا تشوش نظم (arylhmie) فيه غير انه مسرع جداً حتى انه يتعذر عد نبضائه مننا ، شفتاها واطرافها غير مزرقة على الرغم من اسراع تنفسها المناسب لسرعة حركات نقلها . جهاذها المصبي سليم اذا استثنينا صداعاً خيفاً كانت مصابة به : فان قوة عضلاتها وحركاتها واعضاه الحس جيمها سليمة فيها ، والحلاصة إننا وحركاتها وامراع القلب والرافة الشديدة . ولم تر حاجة الى زل القطن في مريخة صغيرة المضم واسراع القلب والزلة الشديدة . ولم تر حاجة الى زل القطن في مريخة صغيرة حكد كذه خارج المشتفى لم تبد كنا فيها علامات دالة على اذهاد توتر الدماغ . لان تشخيص حالتها كان يمكناكل الامكان بالمائية السريرية فقط

.

فقد نفينا تشخيص النهاب عضلة القلب لان العفونة كانت خفيفة وحديثة الهد ونبضات القلب منتظمة على الرغم من اسراعها الشديد، ولم تكن الزلة لتزداد بالاضطجاء ولم يكن من أثر للازرقاق. يقول ه. كلود: «ألا تصادف في الامراض المفنة ولا سيا في الدفتيريا والتيفية والقرمزية مجموعة من التشوشات: اسراع قلب، ذلة ينسبونها الى النهاب عضلة القلب الحاد، مع أنها على ما يرجح ناشئة من عوارض بصلية اكثر من نشأتها من ليفة القلب المضلية التي قدلات كون آفة فيها او تكون خفيفة اليس اسراع القلب والتنفس في مريضتنا عائداً الى سبب كهذا وناشئاً من عفونة كانت تعد حق

يومنا سليمة ؟ ان حالة هذه المريضة لا تعلل الا باصابة البصلة وتشخيصنا هو التهاب البصلة التالي للحاق يصيب المادة السنجاية بالحاصة وقدذكر مرفن شكليه الدماغي العلوي والنخاعي السنجايين وسندراي ودودفن تظاهراته الرقصية المكنمية والبركينسونية الموهمة. واستناداً الى ما تقدم سكنا بال ذميلنا ووالدي المريضة واظهرنا لهم سلامة الآفة ولم يطل الوقت حتى تحقق ظننا.

فان الاوروتروبينوالغردتال ازالا بعد بضعة ايام العفونــة وتظاهراتها القلبية والتنفسية المزعجة. فما هذه المشاهدة على ما نرى الا نوع بصلي مقمص من الهاب الدماغ التالي العماق.

88 88 88

اليلة الحاضية في مصر

البية الحاضة كثيرة الحدوث في مصر وقد درسها الدكتور يوسف الحوري من الاسكندرية درساً دقيقاً فيبين له ان معظما لحادثات ، اذا استثننا البيلات الحاضيةالمارضة الموققة الناشئة من اختلال وظيفة بحض الاعضاء (القلب والرئمة) وهي قليلة ، مرتبط ارتباطاً وثبقاً بتقمير الكبد . فهلي الطبيب ان يستنج تنبحة عملية من هذه الإمحاث وان يسالج كل تأهب حاضي (diathèse oxalique باصلاح خلية الكبد المعابة واعادتها، اذا كان الامر عكناً ، الى ما كانت عليه من حسن الوظيفة

المؤتمر الجراحي الفرنسي الاربعون "

أينى بكسور الساق كسور جسم العظم التي تعيب الطنبوب (tibia) وحمده أو العظمين مما . أما كسور جسم الشظية وحدها فلا تشابه بشدتها ولا بصوبة معالجتها الكسور الاولى . والكسور المفصلة التي تصيب قرصي الطنبوب أو الكمبين لا تدخل في هذا البحث لان معالجة كسور الساق لا تنظيق عليها بسبب عفونة المفصل التي تنجم منها والمقابل (les sequelles) التي تلي هذه العفونة .

ولا يسمى الكسر منتوحاً الا منى كانت بؤرته منصلة ساشرة بالحارج اي منى كانت طبقات الجلد حميما مشقوقة بقطع النظر عن الآفات الرضيــــة التي تصيب المضلات الواقعة تحتها .

ويخى بالمالجة المباشرة النوسط الذي مجرى قبل ان تظهر علامات الطونــة وليم ان هذه الكسود معرضة تعرضاً شديداً لهذه العرقلة فبلى الجراح ان يبذل جميع مــا في وسعه لتلافيها .

وقد في المؤلفان درسهما على الكسور التي صادفاها في زمن السلم في السنواتالشر الاخيرةولم يهملا المطومات الثمينة التي حاءت بها الحرب الكبرى المنصرمة ولا النتائمج الحسنة التي جنيت منها .

شروط السكسر السبية والأمراضية (pathogénique)

الامر المتفلب في المالجة الباشرة لكسود الساق المفتوحة هو العفونة حتى ان هــذه الكسود مجوز ان تمد جروحاً في الاقسام الرخوة عتلطة بكسر . غير ان هذالايعني ان اهال الكسر الواقع في بؤدة الجرح جائز .

ويتملق هذا التعرض للعفونة بعدد من العوامل السبية والتشريحية المرضية التي تدخل في اختيار المدالجة المباشرة .

الكسر اما ان يكون المشار وغلامتها ان الكسر اما ان يكون المسار أو أمسار الكسر مختلف محسب احدى الحادن .

فني الكسور المنتفة ينسق الجلد من الباطن الى الظاهر وتكون الحالة حسنة في الفالب وشق الجلد تقطي او اكثر انساعاً برُّ منه الطرف السغلي الفطم العلم العلم العلم ولا تكون في الجلد آفات اخرى بعدة ذات شأن .

ورض الاقسام الرخوة ودهكها محدودان في الغالب والانظب الوعائبة العصبية سلمة والصفق المحددة غير ممزقة .

والكسر ذو قطنين عادة وخطه منحرف او حازوني ويقرب كثيراً من خط الكسور الفلقة.

وتختلف الآفات في الكسور المقصودة بين ان يكون مع الرض نقطة استناد اولا او بين ائب يكون الكسر محدثًا بمرم اثري :

أ - فني الكسور التي ليس فيا تعطة استناد وتموذجا الكسر المحدث برفسة حمان قد يكون جرح الجلد رضاً ويتفاوت رض الاقسام الرخوة في الشدة والاتساع محسب النقطة التي وقت عليها الفرية. وكثيراً ما يكون الكسر مختلطاً يقطمة عظمية ثالثة , وليست هذه الكسور شديدة الحطر في الفالب واذا عولجت معالجة حسنة كانت تناهجا جدة ب والكسور مع قعطة استناد كما في الدهس قد تكون بالغة في الشدة حتى الها تعفي الي دهك العلرف . فني الجلد جروح رضية ملوثة متسمة مع ضناع مادة واقتلاعات تعفي المحددة واقتلاعات ألم المدواورام دموية ذات شأن وجميع هذه الآفات هي بيئة ملائمة المتمن واقتلاعات في الحدواورام دموية ذات شأن وجميع هذه الآفات هي بيئة ملائمة المتمن الآتي محدثه الرض المنطي يسهل الشعن باللاهوا ثمات المنافق المالحة الماشية المالكة المالكة الماشية المالكة المالكة الماشية المالكة المالكة الماشية المناسبة المالكة الماشية المالكة الماشية الماسية المناسبة المنسبة المناسبة المناسبة الماسبة الماسبة المناسبة المن

واذا اضفنا الى ما تـقدم ان هذه الرضوض ترافقها في الفالب آ فات في جدوع اوعــــة الساق فهمنا ان الحطر في الايام الاولى واقع في الاقسام الرخوة .

ويصاب العظم دائمًا بآ فات كبرة فالبكسر كثير الشظايا وكثيراً ما تكون قطعة معترضة وما يصاب الشريان المغذي للطنبوب وحميع هذه الشروط شوق الترمم وتضعف الدفاع ازاء المفونة وتحسُّل جهاز الاستجدال (l'ostéosynthèse) مكان السكسر .

ج -- والكسور بالرامي النازية في زمن السلم تشاب كثيراً كسور الحرب فهي الاستحق والحالة هذه ان يفرز لها درس خاص. فتعرض هذه الكسور المنتوحة المفونة وانفقاع جسم العظم وخطر استبطان المرمي العظم كل هذا يدعو الى المعالجة المباشرة.

٧ — المكان الذي وقت في الحادثة يدّ الكسر الذي وقع في الاسواق بسبب المفونة التي يتعرض لها اشدّ خطراً من الكسور التي تقع في المحامل وهذه اشدّ خطراً من الكسور التي تقع في المحوث .

٣ - الساعة التي عجرى بها التوسط بعد وقوع الحادثة - . لهذا الامر شأن كبير
 وسنمود الله حن كلامنا عن العكان الحاطة المدئة .

٤ -- السن: انداد الكسور في الشيوخ يستدعي بعض التحفظ بسبب ضعف وسائط الدفاعين الموضعي والعام. وسترى ان الحكمة لا بد منا في معالجة هذه الكسور o -- سوابق الحريح العامة (الداء السكري ، البيلة الآحنية ، الافرنجي ، الكحول ، قسور القلب) حتى من حالة الفدد ذات الافراع الذاخلي (قصور القدة الدرقة) .

طرز المالجة الاعتناءات الاولية — التطهير الجراحي

أمر احجمت عليه آراء الجراحين وهوتطهير جرح الجلد ويؤرةالكسر والاقسامالرخوة تطهراً ساشراً . ويما ان الجميع قد افروا بضرورته فهو مشترك في جميع الطرق المستمملة في المالجة وعجب ان يتقدمها ، ولا تبندى. الفروق في النظريات والممليات الا بعد ان تكون قد كشفت بؤرة الكسر فعلينا ان نين افضل الطرق التي بجب اتباعها ازاء المظم والاقسام الرخوة .

وليم ان كسور الساق الفتوحة تختلف كثيراً محسب الحادثات حتى انه ليصعب جداًان نوفق النظريات وتجمل منها صيغة واحدة في المعالجة ولا يستغرب ان نصادف في هذاالصدد آراة كثيرة التناقض.

الإعتاءات الاولية: تستدعي معاينة شعاعة أذا أمكن ومعالجة استمجانية (aérothérapique) بالصلين الصادين الحكراز والنخرية ولا سبيل الى التهاون مطلقاً بهذا الامر لان التنغرية المناذية لا تزال عرقة كثيرة الحدوث في كسور الساق المنتوحة، وزمن التطهير يستدعي التحدير واضل تحدير في هذه الحالة التحدير القطني . التطهير الجراحي: هو اصعب ذمن في التوسط لانه يستدعي اعتناء ودقة زائدين . بعد أن يتم التحدير ينطف الجلد باعتاء بالصابون السائل فالاثير وصبفة الايود (١) . فأذا كانت قطة من العظم قد شقت الجلد وخرجت نظفت تنظيفاً خاصاً بدون أن تعاد في الحال إلى مقرها .

أ — تطيير الجرح الجادي تطهيراً جراحياً : قطع شقتي الجرح الرضي قاعدة مطردة فاذا كانت الشقتان منتظمتين قطع منهما ملمتر او ملمتران فقط واما اذاكاتنا متعرجتين وكارت الرض واسعاً فقد يستدعي التطهير الجراحي قطع جزء كبير منهما على ان تقف عند حد الضرورة ونيلم أنه لا يدمن إيقاء ما يكني من النسيج للترميع .

ب — معالجة جروح الاقسام الرخوة . — تدُّل الآلات التي استعملت في قطع شفتي جرح الجلد وتغير التفافيز إيضاً . فاذا كار الجرح لا يكني للاستقصاء في يؤرة الكسر وجب توسيمه بلا تردد والاستقصاء في اللحمة (النسيج الحلوي تحت الجلد) والتقيش عن انصابات المصل والهم وافرانها وعن النسج للتعدلة المرضوضة وقطها .

واكثر الجروح ملائمة للاستقصاء جرح المسكن العنلي الامامي الوحشي، تغرغ العبابات الدم منه بالرفادات وتقطع العنلات المرضوشة بمقراض دقيق حي يبدو نسيج

⁽١) هذا هو رأي المؤلفين وائنا نفضل ان يمسح الجلد بالكحول فقط

عضلي سليم تتقلص اليافه متى قرصت . ويستقصى في الذنب الوعائي الطنبوبي الامامي دائمًا وبرقاً الدم في شعب الشريان العضلية باتقان . ومتى كان المسكن العضلي الحلني مفتوحاً ساء الاندار وجروح الحاة (le mollet) مع تمزق التواميات والنسلية (posoléaire) وعضلات العلقة المديقة خطرة جداً -- تفرغ في هذه الحالة أيضاً الصابات الدم وتقطع العضلات المرضوضة وترقاً الشعب الشريانية النازقة ويستقصى في الشريان الطنبوبي الحلني في طول المحرب جيمه . وجروح المسكن الوحشى اقل خطراً في الفالب .

وقطع الانسجة المرةوضة هو أدق الازمنة في التوسط الجراحي ترشدنا فيه آفات الصلة المرئية بالدين المجردة وتقلص اليافها متى قرصت فاذا انتقن صنعه ولم تترك انسجة مرضوضة كان الجريح في مأمن من خطر النغرينة الغازية التي تصادف احباناً في الكسور المقتوحة في ذمن السلم .

ج - تنظف العظم . - اذا لم يكن طرف العظم المكسود ملوثاً تلوثاً شديداً وإذا لم يكن قد خرج من الجرح يمسك بكلابة ويكشط بالمجرفة وينظف بالمصل الفاتر واذا كان طرف العظم قد خرج من الجرح قد تستدعي الحالة من كان ملوثاً بالنراب وبقطع الاثواب الى قطع مهايته المشظاة على ان يراعى في القطع جاب الاقتصاد ما امكن حذراً من قصر الطرف والمفصل الموهم (la pseudarthrose) ومتى كان التعفن قد ظهر في بؤدة الكرم منذ المده بحب ان ينضر طرف العظم تضيراً بالمفت (pince gouge) وتستأصل المنطاع الصغيرة الحرة وتنزك الشظايا الملتحقة حتى متى كان الكسر متسدد الشطاعا عد ان تنطقه .

في الطريقة التي يجب اتباعها ازاء المظم

الاستجدال الموضِعي — استخدام المتبتات الحارجية — الرد الجراحي البسيط
سد ان تنظف بؤرة الكسر جيداً ويوسع الجرحوينظر في العظم يستحسن ددالكسر
والمين تراقب . وشروط هذا الرد ولا سيا تثبيت الكسر تختلف بين ان يكون ضياع في
عادة العظم او بين ان يكون الكسر قد افضى الى تخريبات كبيرة فيه .

الحالات التي لا ضياعمادة فيها : الرد فيها ممكن باستعال كلاً بات او محاجن لمبوت غير

ان تثبيت الكسر بعد رده تثبيتاً حسناً مستصعبولاسيا في الكسور المنحرفة او الحلزونية فني هذه الحالة مجب التساؤل عما اذا كان الاستجدال (Tostéosynthèse)واجاً لم لا . ومجرى هذا الاستجدال في يؤرة الجرح نفسها او بعيداً عنها .

أ - الاستجدال في يؤرة الكسر . التطويق (le cerclage) مخيط معدي مع ان من اقدم الطرق واسهلها بهيد فوائد كبيرة لانه لا يثقب العظم ، وهذا الامر ذو شأن كبر ولا بشغل سطحاً كمراً منه والمريض محتمله جداً

والخال(les agrafea) قلية الاستبال لانها وحدها لا تطبق النظم جيداً ولا تثبته بعد الرد .

والتطويق بشرائط معدنة يطبق العظم ويُنته حيداً غير انه يعرضه بسبب الضغط الشديد الذي لا بد منه لبعض الموارض في سياق تكوّ زالدشبذ (le cal)(كالتهابالعظم واختناق جسمه ، وتبدله الثانوي) .

والصفائح المدنية الكثيرة الاستهال هي انجم واسطة في تشبيت القطع غير ان السطح الذي تشغله كبر وتمقب المنظم بالمحويات(les vis)في عدة نقط لتثبيتها بعرض المنظم للالتهاب فهي ولا مشاحة تؤذي المنظم اذية اكبر من اذية التطويق .

قد اتى الاستجدال في كسور الساق المقتوحة بتنائج حسنة لا شك فيها: اندمال العظم في وضع حسن ، ويقاء بحور الطرف كما في الحالة العليسية وحسن منظره.وقد اراد دعاته ان يوسعوا دائرة استطابه ويستمعلوه في الكسور القديمة المقتوحة المتنفتة

غير ان الاستجدال وان تكن له الحسنات التي اتينا على ذكرهـــا متى اشرك بالحياطة البدئية لا مخلو من الاعتراضات

فكيف عجرى توسط جراحي يتوقف التجاح فيه على طهارة البؤرة المطلقة في بؤرة كسر مفتوحة تكون قد تلوثت تلوثاً مدثياً ؟ ان لهذا الإعتراض قيمة كبيرة وتمود البه الحيية التي تصادفها في الاستجدال المجرى على كسور مفتوحة .

وقد انهموا الاستجدال باحداث عوارض تمنق دم شديدة الحطر كافية لاماتة الجرع في يوم او يومين غير ان هذه النوارض لا علاقة لها على ما نرى بالاستجدال لان خياطة الجرح البدئية وحدها قد تفضى بلا استجدال الى عوارض كهذه. وقد نسب الى الاستجدال تأخر الاندمال والدشابد الهيبة المؤلة غير ال مثل هذه الموارض تصادف في الطرق الاخرى ودرس الاحصاءات لا يدل انها في الاستجدال اكثر منها في الطرق الباقة . وعا لا شك فيه أن نزع أدوات الاستجدال بعد اندمال الكسر طريقة رشيدة متى ظهرت الملامات الاولى الدالة على عدم التحمل حتى السائس يغضلون نزعها قبل ظهور هذه السلامات.

غير أن أشد الاعتراضات التي وجهت إلى الاستجدال هو تعريض المظم للالتهاب وأيماؤه لهذا الالتهاب متى ظهر وهذا الاعتراض لا تنكر صحته حتى أن يضهم لم يعد يمالج الكسور الحطرة بالاستجدال بل مختار منها الحادثات الحسنة .

ومع اننا لا تنكر أن الاستجدال الدئريادوات جسمة يأتي احياناً بتنائج حسنة لاجدال فيها نرانا مضطرين إلى الجهر بان هذه الطريقة لا تزال من الطرق القليلة الاستهال وإذا كان لا بد من تثبيت العظم في بعض الحوادث فأننا غضل تطويقه بسلك معدني فقط. واجتناباً للموادض التي قد تنشأ من الجياطة الدئمة كلد ذكرتا آنفاً خضل بعضهم الماء الجرح مفتوحاً غير أن الحطر من حدوث ذات النظم لم يقل بل أنه بالمكس قدد أزداد بسبب التضميدات العديدة التي لا بد من اجرائها متى كان الجرح مفتوحاً.

وعلى المكسى فان الاستجدال المتأخر طريقة رشدة خالية من هدفه الحاذير وهي ما نفضله في الكسور التي تستدعي الشيت الجراحي ولو إنها تنطونا الى اجراء عملين . ب الاستجدال المعد . المتنات الجارجة . — يستدعي استمال هدفه المتنات عدداً من الشروط . فالكسر مجي النية في جسم العظم فقط , والتعني عجب الا يكون منذ البده عبلياً في العظم وطريقة لمبوت تأتي بتناهج حسنة ويظهر إنها كثيرة الابتهال ج — الرد الجراحي البسط : في الحالات التي تشكلم عنها حيث لا ضاع مادي عظمية يكون رد المكسر وتثبيته ممكنين مثي كانت الكسور معترفاً أو حلزونياً علمي رداً جراحياً بسيطاً به استجدال بمني كان الكسر منحرفاً أو حلزونياً يستطاع تثبيت قطعي العظم مخطين من الحشة (caigut) يطوق نهما العظم وفي هيئاً وستطاع تثبيت قطعي العظم عنهاذ الجبس ، ولا مخيفي ان هذا الامر لا ينطبق الا على الحادثات التي تستطاع عبا خياطة الجليد والشيت باجهزة الجبس .

وصفوة القول ان كسور الساق المفتوحة تستدعي أسهل وسائط الثنبيت الجراحي متى كان لا بد من اجرائه .

الحالات التي يرافقها ضاح مادة عظمة كثيرة الحدوث في جروح الحرب غير انها قلبة في زمن السلم وهي تستدعي عمليات تجرى بازمنة مختلفة : التطهير ، خياطة الجلد الثانوية معالجة ضاع المادة العظمية . ومجب الابقاء على الشظايا الكبيرة ، والشظايا الاسفينية الشكل المنطقة والشظايا الواقعة بين قطمتي العظم الكبيرتين . لانه اذا كان لا بعد من تخرها استخدمتها المنية فكانت كالعلم حين تكون الدشيد غير انها قلما تفقد حاتها فقداً تلماً .

الحياطة الدئية : هي مسألة اشد شأناً من الاستجدال نفسه لانه اذا كانت الشبجة من الاستجدال حسنة في تثبيت العظم والحصول على دشبذ جيد قا من شيء يعادل ببساطت وبسرعة الشفاء الحياطة المدئية التي تعد الكسر المقتوح كسراً مغلقاً .

ولاندمال الجرح حسنات كثيرة : الاستناء عن التضيدات المزعجة والمؤلمة ، واثقا، خطر المفونة التانوية ، والاستناء عن تحريك الكسر في اثناء التضيد وكل هذا مساعد على حسن اندمال العظم لان كل ما يعوق الاندمال او يمنيه من الاعتراض العضلي او تباعد العظم قد أذيل حين تطهير الجرح ، فلا عجب بعد ما تقدم ان يكون التخياطة المدتمة حاة يدافون عنها اشد الدفاع .

غير اننا لسوء الحفظ نرى السلم بعض الموارض الحفة الحمارة بالمكورات البقدية او جوامل الفنفرية تسود صفحة هذه الحياطة البدئية وهذا ما دعا بعض جراحي فرنسة وصواها من البدان الى مناهضة هذه الطريقة والتحذير من الحياطة البدئية في الجروحالي اعطراً في الاسواق.

ولا يخنى ان الجرح الذي يعرقل كسر الساق خطر بالنسبة الى مقره وقد اقر" بهـذا حماة الحياطة المدثية انضهم في جروح الحرب . بدلنا هذا الامر على انه لا بد" من مراعاة بعض القواعد فى هذه الحياطة .

أ - ضرورة التكير في بنع الجرحى: كل كسر مقتوح معرض تعرضاً شديداً
 للمفونة ولا ينكر أن الجرح قبل الساعة السادسة وأن يكن قد تلون لا يكون قد تمفن.

وجرحى المدن يبضعون عادة قبل الساعة السادسة فالتوسطالباكر وحده ليس اذن كافياً لجسل الجريح في مأمن من العوارض المغنة والقبلة .

٧ — حالة الاقسام الرخوة المدهوكة: خلو المضلات من الدهك الشديد المتسع والاقسام الرخوة من التلوث الشديد وقشرط كبر الشأن في نجاح الحياطةالبدئيةوامكان قطع الاقسام الملوثة او المرضوضة قطماً تاماً مما كس لاتساع الآفات وعمقها. والاردةا، (I'hémostase) التاقص ووقوع الجرح في الجزء العالي من الساق، وافتاح المسكن الحلقي، وربط الاوعية الطنبوبية الحلفيةولا سيا في نصفها الاول هي شروط تحملنا على الحوف من الموارض المدئية.

٣ – حالة الجلد: حالة الجلد اساسية في الحياطة فيجب ان تقع على جلد سليم والآ كان عرضة للموات الثانوي الذي قد تكون منه عوارض سيئة وحذاد من ان تحكون الشريحات مشدودة والا كان الجريح معرضاً للفنفرينة التي تكون مزدوجة السبب اي ناجة من فقر الدم الموضعي ومن المغونة النازية .

ومن الاحتياطات الحسنة استهال التحفيض بالحيوط او بالطاط الذي لا يغرغ النتحات فحسب بل يمكننا من المراقبة الجرثومية ولنذكر ان الحياطة البدئية في الجروح الرضية لم تصنع في ذمن الحرب الا بعد اخذ هذا الاحتياط

ومتى اخذت الاحتياطات الآنفة الذكر في الحياطة البدئية كان من الحسل نبذهـــا لان منها فوائد تذكر .

والمقبة الكبيرة التي تقف في سبيل الحياطة البدئية هي ضياع اجزاء من الجملد فاذا كان ضياع المادة قليلا جاز التصنيع (autoplastie) مباشرة اما بتمديـد الشق اللي الوراء او بمطموم مذنب غير انه لا بد من توفر جميع الشروط التي ذكرناها آنفاً ولاسيا المراقبة الجرثومية .

الاعتناءات التالية للعمليات: بعد انهاء العملية لا بد من التفكير في التثبيت وهو امر ذو شأن ولا يخلو من الصعوبة . فالبعض يفضل ولا سيا في الايام الاولى التثبيت بجبيرة عادية وظهر ان جبيرة برون (Braun) التي تمكننا من تثبيت الركبة وهي منعطفة افضل من جبيرة بكل (Bæckel) التي لا ترال كثيرة الاستمال .

واما التثبيت بالجبس السنعمل عادة فيعرض الجرح العدلي للتلوث ولا بــد من الحذ بعض الاحتياطات اجتناباً الصنعط وتحقيقاً لتنقيم معجون الجبس. فتحضير هـــذا المعجون يمحلول فورمولي نسبته o — ١٠٠٠ حسب اشارة الاستاذ كونيو حسن .

. وعلينا أن تترك جانباً جبرة الجبس في الحالات التي يكون بها رض العصلات منساً والآفة الوعائة شديدة .

ولا ترال اجهزة الجبس ذات المري مستمعة في بعض الحالات التي تكون بها الجروم متسمة . ومنى كان ما يمتم التبيت بالجبس او كان مخشى من تبدل القطع التابوي وجب الجراء التمديد المتواصل . واما ان يستند التمديد الى الاقسام الرخوة او الى العظم الطرق الى يستند بها التمديد الى العظم لم تماذى في فرنسة ما تستحقه من النجاح . لان كسور الساق المقوجة تستفد قائدة كبرة من هذه الطرق وهذا مجدد بنا ان نشير اليها فنها جهاز لبرا (Lambret) الذي حسنه كانو وماتيو فسمى جهاز لبرا كانو ماتيو وكذلك جهاز كبرينز (Kirschner) الذي انقص فه قطر السفود الثاقب العظم فنقمت ممه الموارض المعنيرة الى كان تفسب الى هذه الطرقة . واذا اشرك التعلق صع التبيت عنه واكد جة في حالات الرضوض المديدة .

عقم المرأة

للدكتور شوكت القنواتي الاختصاصي بعلمي التوليد وامراض النساء

نشرت في الجزء السابق مقالاً عن عقم الرجل، وانا أخصص هذا المقال بالكلام عن عقم المرأة ، وبما ان الكتب والمجلات قد اسهبت في اسباب المقم الناشئة من امراض وآفات في اعضاء المرأة التناسلية احببت ان اطلع القراء ، في هذا المقال ، على ما شاهدته وتتبعته من الأعماث في عيادات المقم واخص بالذكر منها امحاث سينمي في مستشفى لاديبوازيار وهي امحاث كانت لا تزال قيد الدرس حينا كنت في باديس ، وبما ان القسم الاعظم منها قد تقرر الآل ققد اخذت الحبلات في نشر المقالات المستغيضة عنها لما لها من القيمة .

متى عرفنا ان المرأة تهرع عادة الى الطيب قبل الرجل ، يعية الحصول على ولد ، وان اكثر الازواج تمنعهم أثرتهم فلا يرضون بأقبل توسط غايته الانتاج على الرغم من شدة شوقهم اليه ، ادر كنا ما له ذا البحث الجديد الذي ازاح النقاب عن كثير من غوامض المقهمن الشأن وما يستدعي من التدقيق. ان الزوج الذي لا يرضى لنفسه عادة باقل توسط لا يمتنع من ارسال زوجته الى الجراح ليفتح بطنها ويجري لها اكبر الممليات ، مع ان الوج سبيه بما يعادل ٨٠ في المائة بما

يُقله اليها من المحكورات البنية (غونوقوك) التي تؤذي اعضاءها التناسلة وتحدث المقم أ.

مختلف زمن حدوث الحلّ بعد الزواج اختلافاً كبيراً ، فمن النساء من محملن منذ الجاع الأول ومنهن من يتأخر الحمل فيهن سنوات ، وعلى كل زوجة لم تحمل بعد زواجها بسنة الى سنة ونصف سنة ان تستشير الاختصامي في امرها ليستقصى في اسبب هذا التأخر.

يستقصى الاختصاصي في اعضاء المرأة التناسلية وفي اعضائها العامة لتتسن له معرفة اسباب العقم الحقيقية ، وبما اني ذكرت في بد، هذا المقال ان عمني في عقم المرأة سيكونمقتصراً على ما جدٌّ في هذا الباب، فإنى اذكر مايطرأ على النطف منذ الفراغها في المهل حتى وصولها الى قناة عنق الرحم ، وهــذا البحث الذي يبدو سهلًا في الظاهر لعلى جانب عظيم من الشأن فان حوادثه تتبع نظماً غريزية (فيزيولوجية) ثابتـة لم تمتد اليها ايدي الباحثين حتى الآونة الأخيرة ، فقد كان الاختصاصون الى عهد قريب مضى يكتفون بغس ورقة من عباد الشمس بمفرزات المبل ورؤية احرارها للقول ال سببعقم الرأةهو حوصة المبل ظناً منهم ان هذا الفحص هو كل ما جب اجراؤه مني أديد الاستقصاء في اسباب المقم وهو حكم مفلوط فيه مناصله لان مفرزات المبل حامضة التفاعل عادة فاذا اردنا ان نصدر الحكم على المبيل ام له كان عليناان نقيس درجة هذه الحموضة بالنسبة الى (ق. م. pH) مع متابعة الاستقصاء في الاسباب الاتخرى. يستدعي ارتقاء النطف في طرق المرأة التناسلية بعض الشروط الحكمية الكياوية ، وسلامة المسير الذي تجتازه النطف، واذا لم تتوفر هذه الشروط المكيدث الالقاح . ولا تقل اسباب المقم الناجة عن خلل الشروط الحكمية والكياوية شأناً عن الاسباب الآلية والمبيضية ، فاذا عساه يحدث النطفة في اثناء اجتيازها الهبل ؟

تلقى في قعر المبل، بضعة سنتمترات مكمبة من منى قوامـــه كثيف وتركيبه غير متجانس وفيه نطف تتحرك حركة بطيئة ، ثم لا يلبث ال يصبح متجانساً مائماً وتبدو في النطف الحركة الطبيعية بفضل حرارةالمهبل التي تبلغ ٣٧ ، ويكون تفاعل المني اذ ذاك قلوياً واضعاً ثم تتغير البيئة فجأة علم النطف لا َّن تفاعل المبل حامضي في الحال الطبيعية ، فاذا فحمت مهابل عدة نساء في اوقات مختلفة كان تفاعلها دائماً حامضياً (الا اذا أجري هذا الفحص في امرأة كانت فد غسلتمهبلها بمحلول قلوي قبل الفحص بقليل ، وكانت فيهمفرزات غزيرة تنصب من عنق رحمها فتمتزج بمفرزات المبل ؛ فلينتبه الى ذلك) . وتقاس درجة هذه الحموضة اليوم بـ (ق . م . pH) وذلك بعد غسل المبيل بمقدار قليل من ما معدل التفاعل عم تقاس درجة (ق. م.) في ماه المسيل بطريقة متياس اللون . وتختلف درجة هذه الحموضة قليلًا في النساء ومفدلها الوسطى ٤،٥ · وتتغلب حموضة المبل على قلوية الني ، ويظل المزيج المأخوذ بمدالحاع بنصف ساعة حامضا ايضاً ، وتبلغ درجة هـ نم الحوضة ٦٠٢ من (ق. م.) وقد تزيد درجة الحموصة هذه في المض فتصبح ٥,١ – ٥,٨ من (ق. م.) وقد ظهر ان مثل هذه الارقام تبدو في النساء اللائي لم يحركهن الشبق

(orgasme) في اثناء الجاع .

تؤثر حوضة المهل في حركة النطفومدة حياتها ، فهي تزييد اهتزاز النطف بدانها تقصر حياتها ، ولقد ظهر هدا الامر من التجارب المجراة بالقمص المجهري ، فاذا مزج المني بسائل حامصي وعويت بالمجهر قطرة منسه بعد وضعها على مفعة وسترهما بصفيحة وقفت النطف عن الحركة لهتي كانت حوضة السائل شديدة ، وامسا اذا كانت خفيفة وقرسة من الدرجـة ٦,٢ من ق.م. فتسرع حركة النطف ، وترداد اهتزازاتها الدقيقة وتجتاز ساحة المجهر سريعاً، ثم تأخـذ حركاتها في النقص وينتهي الأثر بهـا الى الجنود فالموت خلافاً لمني لم يعالج بشيء قبل فحصه؛ فان نطقه تظل حية اكثر من عشرين ساعة ، وقـــد ايدت فوص السائل المهلي المأحوذ بعد الجماع ، التجارب المجهرية السابقة ، فإن النطف تتنبه اشد التنبه في البدء ، ثم يدركها الموت ويقضى عليها جميمها بعد إساعة ، يستدل من هذا ان النطف لا تستطيع الحياة في المهل ، وهو رأي طريف مخالف آراء الا تُدمين الذين كانوا يعتقــدون ان النطف تستطيم الحياة في المبل اياماً عديدة٬ وقد بولغ في الاستقصاءفتبين ان النطف لاتستطيع البقاء حية في المهبل اكثر من ساعتين ، فعظم النطف التي انفرغت في مكان بعيد عن عنق الرحم يموت قبل ان يستطيع مفادرة جوف المهبل ، ولكن النطف الملقاة قرب فوهة العنق تجد لها بيئة جديدة تختلف عن بيثه المبل ، تساعدهما على الحياة وعلى المضى في سيرها ، فقم د ظهر من فعص نساء عديدات ان مخاط عنق الرحم قلوي التفاعل دائمًا ، وقد قيست هذهالقلوية

بـ (ق. . م. .) ايضاً ، فبعد تنظيف فوهة المنق الظاهرة يستنشق الخاط من العنق ويمزج بقليل من الماء المبتدل وتقاس درجة (ق. م.) فيمه بمقياس الاون (colorimètre) . وقد ظهر ان درجة هــذه القلوية تتراوح بين (٧,١) و (٧,٤) في مخاط اعناق الارحام السالة في الظاهر ، واما النساء المصابات بالسيلانات القيحية فتتراوح درجة (ق. م.)فيهن بين (٠,٥) و(٨,٠) يستنتج من هذا ان قلوية مفرزات العنق المخاطية القيحية اشد من قلويــة مخاط البنق الطبيعي ، وهو رأي مخالف ما كان يمتقد الا تُدمون وهو ان التهابات عنق الرحم تحمض المفرزات ولم يشاهد الباحثون حادثة واحسدة كان فيهـا مخاط المنق حامضياً فالفرق جلى واضع بين درجة(ق. م.)المهـلة والمنقية ، فالمبل حامضي وعنق الرحم قلوي ، ولكن بين حموضة المبسل وقلوية العنق درجات متتابعة تسير فيها النطف مارة من الحموضة الى القلوية فالنطف التي تحرضها حموضة المهبل القاتلة، لا تجد طريقاً لنجاتها غيرالالتجاء الى جوف المنق حيث تجد يئة جاذبة تستطيع الحياة فيهـا زمناً طويلاً ، واثباتاً لهذه القوة الجاذبة في مخاط المنق أُجريت التجربة الآتية مرات عديدة فكانت النتائج في جميها واحدةٍ:

توضع على صفيحة قطرة من المني وأخرى من مخاط المنق ، احداها عاورة الثانية ثم تستر ال صفيحة ، فتتلاق القطرتان، وتفحصان المجهر فيشاهد في الحدود الواقعة بين القطرتين اللتين مختلف قوامهما ان النطف منجذة انجذاباً واضحاً عمو المخاط فيصطف عدد كبر منها على الحدود الفاصلة بين البيئتين ورؤوسها منجهة الى الخاط ، واهترازاتها شديدة ، شبت هذا المنظر الذي ورؤوسها منجهة الى الخاط ، واهترازاتها شديدة ، شبت هذا المنظر الذي

يبدو لمين الفاحص اثباتاً جلياً الجهود التي تبذلها النطف لاجتباز مخاط المنق وبشتد انجذاب النطف هذا نحو مخاط المنق متى كانت قطرة الني الموضوعة في جانب المخاط مأخوذة من المهبل بعد الجماع . وقد تبين من فحص مني مأخوذ من جوف المهبل بعد ساعة من الجماع ان النطف مات معظمها خلافاً لما يقع في مخاط المنق حيث ترى فيه نطف عديدة حية "تهتز اهتزازاً طبيعياً وهي النطف التي استطاعت النجاة من يئة المهبل المؤذية لها وسارت نحو قنة المهبل بسلام الى يئة يحلو لها الميش فيها وهي مخاط المنق .

ان النطف المنجذبة نحو فوهة المنق الخارجية مضطرة الى المفي في سيرها لتستطيع اداء وظيفتها ، فعليها ان تجتاز قناة المعنى ؛ وقسد محث المشتغلون في امر العقم في كيفية اجتياز النطف لهذه القناة ، بفحصهم عدداً كبيراً من النساء ، فشاهد اربم حالات مختلفة :

فني الحالة الاولى وجدوا ان في المنتى مخاطاً شفافاً ، سائلًا مقداره كاف وهي الحالة التي تتوفر فها جميع الشروط فعنق الرحم ممتليء بمخاط شفاف وافر حتى ان سعنه ينصب في المهبل فترى منه خيطاً يمد نحو رخم لمهبل الحلني ليصله بفوهة العنق ويكون بمثابة سلم تصعد عليها النطف وقد أسماه بعضهم بالمرقة (assenseur) وتجذب النطف بشدة نحو هذا الخاط السائل الشفاف الذي يسهل عليها نفوذه ؛ واذا فحصت امرأة بعد الجاع بساعة وكار عناط عنق رحمها متصفاً بالصفات الآنفة الذكر، لم ترقي مبدإ المهبل شيئاً من النطف ، واذا اخذت عاذج من مسير المهبل قد رى فيها بعض افراد مية ، واذا فحص الحاط الرائق الحيوع عن حافات قد رى فيها بعض افراد مية ، واذا فحص الحاط الرائق الحيوع عن حافات

فوهة المنق شاهدنا فيه عدداً كبيراً من النطف بعضها ميت وبعضها يتحرك في موضمه ،وعدد قليل منها يتقدم تقدماً بطيئاً ، واذا نظفت فوهة المنق الخارجية واستشق محتوى القناة وفحص بدا فيه عدد كبير من النطف بينها افراد. كثيرة تتقدم تقدماً سربياً .

وفي الحالة الثانية يحتوي المنق على مخاط شفاف ولكنه كثيف وقليل فيكون انجذاب النطف بحو هذا المخاط شديداً ايضاً غير آنها قد لا تستطيع نفوذه او ان افراداً قليلة منها تنفذه فتعول كثافة هذه البيئة دون حركتها فلا تستطيع اجتياز المنق ، واذا مزجت قطرة من هذا المخاط بقطرة من المني وعوينت بالمجهر تحقق مبلغ الجهود التي تصرفها النطف لاختراق هذا المخاط ، واذا استطاع بعضها نفوذه فانها تموت بسرعة بعد ان تحرك حركات بعلمة .

وفي الحالة الثالثة يحتوي المنق على مخاط عكر او قيحي، ويظل انجذاب النطف محو هذا المخاطفير ان اختراقها لهيستحيل لكثافته ووقوف كثيرات النوى حائلاً دون اتمام سيرها، فيكون محتوى المنق سداً يمنسم النطف عن الصعود.

وفي الحالة الرابعة لا محوي المنق شيئًا ، ويكاد يكون جافًا ، فلا تستطيع النطف المرور لانها لا تجد في المنق بيئة تنتقل فيها .

ظهر للباحثين ، بعد فحوص عديدة ، ان محتوى المنق لا يتصف دامًا بصفات واحدة في المرأة نفسها ، فقــد ظهر انــــ عنق الرحم في بعض

النساء حاف في بعض الاوقات وممتلىء مخاطأ كثيفاً لزجاً ممتداً حتى المهبل في اوقات أخرى ، وظهر ايضاً ال المخاط يبدو على عن الرحم في ازمنه خاصة ابان الدورة الناسلية الشهرية فيكون شفافاً سائلاً تستطيع النطف نفوذه متى كان المنق سالاً ، او يكون عكراً او قيحاً متى كانت الرأة مصابة بالتهاب عنق الرحم حتى الحفيف منه ؛ والذي يبدو لنا اكبر شأناً من جميع ما سبق ذكره هو قدرة النطف على نفوذ مخاط العنق في وقت معين من الشهر وهو ؛ ولا شك ، انسب الاوقات لبلوغ النطقة البييضة لكون التلقيع ممكناً ، ويظهر ال مخاط العنق مرتبط محوادث الإياضة (ovulation) وانه يظهر ابان نضوج البيضة ، محملنا هذا الحادث على الاعتقاد أن هذا المخاط الذي يبدو على عنق الرحم في وقت ممين من الشهر صورة حقيقية لا محال المنيض المنتظمة. فلقد ظهر من معايرة الجرابين (folliculine) انه يزداد في بول المرأة حين ظهور المخاط على عنق رحمها . كما زداد توسف خلايا مهلها ويشتد فهما الودق (appétit génésique) وكل هذا دليل صريح على ارتباط ظهور هذا المخاط بالاباضة. وتبين في معظم النساء ان عنق الرخم حرَّ ويبدو فيه المخاط في منتصف الدورة التناسلية الشهرية ، وال الاباضة ترافق هذا الحادث ايضاً. وفي بعض الحالات الاخرى لايكون عنق الرحم حراً طيلة هذه الدورة. اما لاحتوائه على مفرزات قبحية أو لجفافه . وقد يكون عنق الرحم حراً مرتين في الشهر لاحتوائه على مخاطشفاف مرتينخلال دورة تناسلية واحدة . فيجمل ان تكون الاباضة قد وقعت مرتين ايضاً .

يستنتج من جميع ما تقدم:

آ - أن المبيل حامضي التفاعل محرض النطف ويقتل منها ما لم يفادره
 بسرعة .

" – ان محتوى عنق الرحم قلوي التفاعل مجذب النطف بشدة اليه
 ويكون لها ممقلاً حقيقياً

" - ان النطف المنجذبة من عنق الرحم . لا تستطيع اجتيازه الا اذا كانت فيه مفرزات مخاطية سيالة غزيرة شفافة مجمل المبنق سهل الاجتياز . وهي مفرزات غريرة موقة وليست مرضية ولا تستدعي المالجة . ومرتبطة محوادث الاباضة وتعد اليوم احدى علامات الاباضة المجتناة من عنق الرحم علامات الاباضة المجتناة من عنق الرحم علامات الاباضة المجتناة من عنق الرحم ويقع في اوقات مختلفة من الدورة التناسلية الشهرية . ويبدو في معظم النساء مرة واحدة في الشهر نحو اليوم الماشر بعد بده الطمث ، ويستمر ٤ -ه ايام وقد لا يحول المنتى في بعض النساء دون اجتياز النطف له اما لحلوم من المخاط واما لكون مخاطه قيمياً . ولمل هذه المملومات كافية لتعليل حالات من المقم كان من الصعب حتى اليوم تعليلها .

تصانيف التهابات الكلية

Les classifications des néphrites

نشر العالمان الاستاذ راتري والحكيم فودمن مقالتين افتتاحيتين في (الطباعـة الطبية) محنا في اولاهافي تصانيف التهابات الكلية وافترحا في الثانية تصنيفاً جديداً فرغبنا في تقلهما لما لهذين العالين من المكانة العلمية ولما لهذا البحث من شأن. .

صنفت التهابات الكلية لتمييز بعضها عن البعض الآخر ثلاثة تصانيف يستند اولها الى التشريح والنسج وثانيها الى تنوع الاسباب وثالتها الى الغزيزة المرضية . غير ان هذه التصانيف جميها جديرة بالنقد ولذلك الفترح الاستاذ راتري تصنيفاً جديداً .

١ً. -- التصنيف التشريحي

يرعم دعاة هذا التصفيف ان التبايات الكلية بمناذ بعضها عن البعض الآخر بالآفات الشريحية والسكلاً من هذه التبدلات التشريحية تصحبه اضطرابات افرازية خاصة والسلامات السريرية على الآفة التشريحية المر يمكن

وهذه الفكرة فديمة ودبما كانت اول تصنيف وضع اذ شاهد ولس (Wela)سنة ١٨٨٧ حادثة استسقاء في القرمزية تصحبها سلة آحينة (albuminurie) بدت الكلية فيها متصلية ووصف داميانس (D'amiens) سنة ١٨٧٨ الكلية الصغيرة المحبية . ثم ذكر برايت (Bright)ثلاثة انواع من التبدل الشرعي يتناز الاول بالكلية الرخوة البيضاء المصفرة والتالي بالكلية المحبية والتالث بالكلية الحبناء المنصقة ولم ينه برايت الى كون هذه الانواع الثلاثة سلسلة مظاهر لآفة واحدة لم آفات مستقلة .

وكنف كريستيرون (Christison)ستة ۱۸۲۸ البولة (l'urée) في الدم ووسف الاستحالة الحبيبة في الكلية ثم محث مارس سولون (Martin Solon) سنة ۱۸۳۸ في البيلة الآحينية ونشر رار (Rayer) عام ١٨٤٠ رسالة مطولة عن امراض الكلة ذكر فيها امحانه واختباراته وان لالتهاب الكلية ستة اشكال ثم قبل المؤلفون العلامات والانواع التي ذكرها برايت ورايرغير ان بعضم فكر في كونالاشكال مظاهر متنوعة تمود الى مرضواحد وزعم الآخرور انها امراض متوعة . وكان توخي (Toynbee) انول الباحين في الآفات الحملالية والمرقبة ثم ذكر تراوب (Traube) آفات النسبج الضام وانها تستقر حول الانابيب او حول الكب (les glomèrules) وزعم ان آفات النسبج الفرع (إفاد المنابع الفرع و المائية وان اذبة النسبج الفام اولية ثم عث شاركو (المائية وان اذبة النسبج الفام الإلى تمكون الكلية وان النبسج المفرع وتكون فيه الكلية وان الكب (Charcol) سنة ١٨٧٧ في المهام الكلية وان علما المفرع وتكون فيه الكلية وان علما فيه بن النبليات الكلية وان علما في بن التهابات الكلية وان علما وان علما المائية وان الكلية وان علما المائية والمائية وان علما المائية والمائية وان علما المائية والمائية وان علما المائية واستمرادها يؤثران تأثيراً كيراً في الشكل التشريحي فسرعة المدير المائية واستمرادها يؤثران تأثيراً كيراً في الشكل التشريحي فسرعة المدير المائية واستمرادها يؤثران تأثيراً كيراً في الشكل التشريحي فسرعة المدير المائة واستمرادها يؤثران تأثيراً كيراً في الشكل التشريحي فسرعة المدير المائة واستمرادها يؤثران تأثيراً كيراً في الشكل التشريحي فسرعة المدير المائة واستمرادها يؤثران تأثيراً كيراً في المائل التشريحي فسرعة المدير المائة واستمرادها يؤثران تأثيراً كيانت بما كمان حراً سفيرة عمد .

وقدكان هذا الرأي داعياً الىمناقشة كبيرة فانتقسد شوفار (Chauffard) وليدريخ (Lædrich) ذلك انتقاداً مراً وقالا اخيراً بترك المناظرة في هذا الصدد لانها عقيمة على ان فولهار(Volhard) وفهر (Fahr) واوبرلين(Auberlin)وروسي(Roussy) لا يرون هذا الرأي ولذلك اخذوا بيخون في تصنيف تشيرمي يناسب حالة العلم الحاضرة

أ -- تصنيف فولهاد وفهر

قسم هذان المؤلفان امراض الكلية الالتهابية ثلاثة اقسام:

اً — الأُدواء الكلوية الحؤولية(les néphroses) وهي زمرة تتاز بكون الحؤول اساساً فيها

 " _ الصلابات الحكلوية (les néphroscièroses) وتمتاز هذه الزمرة صلابة العرق

١ — الادواء الكلوية الحؤولية: تنتج من حمل اللهم مواد شاذة . والحؤول فها ابتدائي او تل يظهر في خلايا الانابيب المفرزة . وقعد شاهد مونك (Munk) في هذه الزمرة عللاً كية وانبوية

 بأ -- ذوات الكلة الحاصة: وهي علل النهاية ولها نوعان وهما النهاب الكب والنبال الكلة الحلالي

أ — النهاب الحكب (les gloméruliles) يستقر الاعتلال في الكب عادة وكثيراً ما اشتركت الاتابيب البولية باحتمال الأثنى. والمرض منتشر او موضعي ولذلك تقسم دنم الالتهابات الى التهابات كمية كلوية منتشرة والتهابات كلوية موضعية

ب — التهابات الحكلية الحلالية: (les néphrites interstitielles) هي التهابات حقيقية تصحيها وذمات , العلل فيها مبثوثة منتشرة او موضعية

٣ — الصلابات الكلوية: نوعان احدها الصلابة السلمة البسيطة أو تصلب شرايين
 الكلية ، والشريات مقر الحلل في هذه الحالة وثانيهما التصلب الكلوي الحبيث وهو
 ما كان مصاحاً لاعتلال كي

ويرعم فهر أن كلاً من هذه الاقسام الثلاثة تتاز باعراض خاصة وعلامات معينة فالداء الكلوي الحروبي المتلال الكلوي الحروبية المتلال الكلوي الحروبية المتلال الكلوي وعلامته الدوية (l'hematurie) أذا كانت المه موضية ومستقرة في الكب فقط والوذمة (l'œdème) وازدياد الضنط والبيلة الدموية الما كانت المه منشرة في الكب والنسيج الحلالي ويتصف القسم الثالث وهو السلابات الكوية طزدياد صفط الدم

ب -- تعنيف اوبزلينغ

اقتراح اورلنغ (Oberling) تقسيم التهابات الكلية خمة اقسام 1 ـ التهابات الكلية اللحمية (parenchymateuses) السمية ٧ ـ التهابات الكلية الملحمية الانتانية

٣ - التهابات الكلية الحلالية

ع -- التابات الكلة المزمنة الصاعدة

ه --- العملابة الكلوبة العرقة

أ --- التهابات الكلية الملحمية السعية coxiques عال عاد التهابات الكلية الملحمية السعية toxiques عاد التهابات عاد بالتهابات الأنابيب غير ان شدة المادة السعية ومدة تأثيرها قد تدعوان الى انتشار الملة في بعض الكرب والسيع الحلالي. ويقسم اوبرلين هذا الزمرة ثلاثة انواع: أ -- التهاب الكلية المضرع (la néphrite épithéliale) -- ينتج من السموم الشديدة كالسلياني والكلودوفورم وغيرها وعناز بذوبان الحلية الكلوية وتجانسها . غير ان الآفات الكلوية والحلالة لمستنادرة في هذا النوع.

وتبدو هذه الالتهابات سربرياً ببيلة الآحين (l'albuminurie). وليست البيلة اللموية حسب رأي اوبرلينغ عرضاً خاصاً بآفات الحكب بل ربما شوهدت في آفة الا نابيل . لا يزداد الصفط الدموي في هذا الشكل ولا تريد البولة الدموية فيه الا بادراً الما الملح الكلودودي فقد ترداد كمته في الدم .

ب --- النهاب الحكلية الكبي السمي (la glomérulo néphrite toxique) ترواف (١) في هذا النوع الكبب والأثابيب وتظهر فيها علامات الحرول

ب -- النهابات ألكلية المنشرة (les néphriles diffuses) -- تصاب فهما
 الملحمة المغرزة والنسيج الحلالي

٧ — التهابات الكلمة الملحمة الاتانية les nephrites parenchymateuses) infectieuses) تسبيها الحراثيم وتؤآف فيها الكب والانابيب والنسيج الحلالي وتتمف سريرياً باحتباس الكلودود في العم الموذم ويصحب ازدياد الضغط الدموي واحتباس الآزوت الأدوار الحنيفة الحدة والمزمنة .

" التهابات الحكلة (les néphrites interstitielles): يلتب
 فيها النسبج الحلالي النهاباً لا تجه الى التقسح وتبقى الآفات الحلالة راجحة طبلة سيرالرض
 ي التهاب الكلية المزمن الصاعد (la néphrite chronique ascendante)

⁽١) ایف الزرع اسابته آفة فهو مؤوف ومثیف

يبدو تارة بآفات مضرعة وطوراً بآفات خلالية

 مُ -- الصلابة الكلوية المرقية : يبدأ المرض باصابة العروق واهم علاماته ازدياد الضغط الدموي

نقد هذه التصانيف

اثبت امحان المؤلفين بامبرجر (Bamberger) ديولافوا (Dieulafoy) وكورنيل (Cornil) وبرولت (Brault) كترة الالتهابات المنشرة في النسيجين المضرع والنام واتمنع منها ان الآفات تكون متفلة في احد النسيجين المذكورين. وقد أيعت الامحات الحديدة صدق هذه الدعوى. ولم يستطع المختبرون أن يؤذوا السكب والانابيب وحدها وون غيرها على السياني والكروم مخربان الحلايا الانبوية غير أن ذلك لم يشت وادعى كوكروسكي (Kuckzuski) أنه أذا حنت الفئران بالمكورات المقدية تأذت كما السكورات المقدية تأذت

ولا يخنى أنه لا يستطاع تمين اعراض خاصة بانواع مستقلة ونسبة بعضها إلى الكب والبيض الآخر إلى الا تابيب او إلى باقي جواهر الكلية لان الا تابيب والكب وارث كانت تعمل عملاً مستقلاً فعلها هـ بنا مرتبط بعمل الجواهر الا خرى وقال لكروشه (Lecroché) وقلامون (Talamon) في كتابهما عن البيلات الآحية أن علوم النسج والسريريات والتشريح الرضي عاجزة عن حل قضية داء برايت المقدة أذ كثيراً ما تكون الآفات التسيجية واحدة في كتبر من الاشكال السريرية . وربحا كانت الآفات متباية والملامات المسرية واحدة وهذا عما يهد حل هذه القضية أمراً صماً ،

(la classification étiologique) التمنيف السبي

فكر لكروشه وتلامون في ان الشكل التشريحي والسير السريري يناسبان ددجة تأذي الكلية بالعامل المرضي وأن لمدة تأثير العامل المرضي واختلاف نوعـــه دخلا كيراً وقد ذهــِـشوفاد (Chaufard) وليدرمخ (Læderich مذهبالمؤلفين الساقين فقالا بملائة أنواع وهي التهابات الكلية الحادة والحقيفة الحدة والمؤمنة

قد تؤذي بعضالعوامل المرضية جواهر خاصة في المكلية وربما انتشرت الآفات الى عناصر

هذا العضو الاخرى . تضر مثلًا السموم الشديدة الكبب والأنابيب وتلهب السموم الخفيفة النسيج العنام العرقي على ان ذلك ليس مطرداً وهذا ما يجل انتصافيف السبية واهتة إيضاً.

التصنيف الغريزي المرضي (la classification physiopathologique) وضعه الاستاذان العاريزي المرضي (وضعه الاستاذان الاعتاد في تصنيف التبابات الكلة على طراد الاضطراب الوظيفي ودرجته اقوى من الاستناد الى مقر الآفات واظهر اشاد (Achard) وويد البر (Widal) ما لاضطراب افراد المكلة وقد اثبتا وجود نسبة بين اضطراب افراد المادة المذكورة وظهور الوذمات وبحت بعد ثد كثير من المؤلفين في احتباس الولة في المم ودرس ويدال درجة اختلاف كمنة المبولة الدموية في التبابات المكلة وشرح ما لذلك من المثان في تسين التسخيص والاستدلال على عاقبة المرض في بعض انواع الالتبابات المكلوية

وقد قال ويدال وتلاميد، بنوعين من الالتهابات الكلوية يضطرب افراز الكلورور في النوع الاول منهما فصحيه وذمات ولذلك سموء التهاب الكلية الموذم او الحابس للكلودور ويختل افراز البولة والمواد الآذوتية في الثاني فتنقص كميتها من البول وتزداد في الدم وقد سموء التهاب الكلية الحابس للاكروت

وقد تبين مدئد ال احتباس الكلورور لا تصحبه دائمًا الوذمات وانه ربما اشترك مع احتباس الآزوتُ

على انه لا يبدو في دم الصابين بالتهابات الكلية الحابسة للكلورور دا ما افراط في الكلورور الدموي بل ربما كارف مقداره فاقصاً لأن هناك عوامل نسمجة هامة تجنب كلورور الدموي تاقصة او زائدة في التهابات الكلوية صنفين يتصف الاول في التهابات الكلوية صنفين يتصف الاول باحباس كلورور الصوديوم في الدم والتاني باحباس الآزوت فيه فلا يمكن ان تمزى باحباس الآزوت فيه فلا يمكن ان تمزى الوذمات الى الصنف الاول وحده واذدياد كمة البولة في الدم الى التاني دون غيره.

ولا تقوم الكلية بافراز الكلورور والبولة فقط بل تفرز مواد اخرى لم يذكرها ويدال في تصنيفه ومن اهم هذه المواد الماء ومن الحطا ان تمد التهابات الكلية المصاحبة للوذمات والتهابات الكلية الحابسة للكلورور واحدة فقــد تبدو الوذمات دون اس عنبس الماء وقد يضطرب افراغ الماء مع ال افرانالكلورور والآزوت طبيعي . ثم ان قضية افران الماء وقد يضطرب افراغ الماء مع ال المران (Albarran) وفاكر (Vaquex) وفولهار (Volhard) الى كشف كنها . وتفرز الكلية ايضاً عدا الماء اجساماً أخرى منها النصفور والكبريتات وحامض البول والكريتان ودواد ملونة مختلفة غيرها درس اشار وكاستاني (Castaigne) كيفية انفراغ ذرقة المثيلن في التهامات الكلية اخترادات عدقا الى ذلك ايضاً فوضع اخترادات عدقا الى ذلك ايضاً فوضع اخترادات عدقا التي التهامات الكلية المتادات عدقا التي التهام المتالكلية السم فاذا أيفت الكلية اضطرب افراغ جميم هذه الواد وفسد نظامها على انذلك لا يقسع في الآفات الحراثية ولم يسمكن المؤلفون من والبولة . وقد سكت وبدال وزملاؤه عن اضطرابات الوظائف الى افراز الملح والمواقع الكلوية الأخرى وقد المتاح والدال وفيده من المحلوية الأخرى وقد التحادي وقد الكلودور وقد عرف وبدال وغيره من معاصريه هذا النقس فتلافود مجمل الآفات المحكلة خسة صنوف وهي :

السلة الآحية السيطة الزمنة (la néphrite hématurique)

٧ - النياب الكلة البيل للهم
اله المجاهزة المجاه

ش م م ش

التخليط (١)

للدكتور شوكت موفق الشطي استاذ علمي النسج والتشريح المرضي

يقصد بالتخليط تزاوج نوعين يختلف احدهما عن الثاني بصفة واحـــدة . فاكثر ويقال للخلاسي (٢) الناتج من ذلك خلط .

زعم البعض ان هذا البحث جديد على انسا لو تصفحنا كتب الحيوان والنبات القديمة لوجدنا بين دفاتها شرحاً ضافياً للنتاج المركب وقد جاه في كتاب الحيوان لا تي عثمان بن مجر الجاحظ البصري المتوفى سنة مائتين وخس وخمسين هجرية ما يدة على ان التخليط معروف وما ينتج منه

(١) تأديل (hybridation) يقال حكم في الأثر افسد فيه ولما كانت الفاية من هذه الكلمة تسافد حيوانين مختلفين للمحصول منهما على حيوان فاسد النسب وجدنا كلمة التخليط صالحة لهذا المنى ومجوز أن يطلق على ذلك النفولة من تَشَل المولود فسد نسبه وقد يغى بالهجنة والتهجين والاقراف بعض انواع التخليط:

والهجنة في الأصل بياض الروم والصقالية ج تُحَمِّن. والهجنة ايضاً في الناس والحيل والهجين الذي أبوء عربي وامه أمة غير محصنة والهجين من الحيل الذي ولدته بردونة من حصان . وان كانت الهجنة من قبل الأب فهو الاقراف قال الأرهري روى الرواة السدوح بن ذبناغ كان تروج هند بنت النجان بن بشير فقالت وكانت شاعرة

َ رُوحٍ بِنَ رَبَاعُ قَالَ رُوحٍ هَنَدَ بِنَ النَّهَانَ بِنَ بِشِيرٍ فَقَالَتَ وَقَانَ شَاعَرَةً وَهُمُ اللَّه وهل هند الآ صرة عربية سلية افراس تحجلها نشل فان تنجت صراً فلله درها وان يك افراف فما انجب الفحل وقالت العرب لا ولادها من العجميات اللائي يغلب على الوانهن البياض ُ عَجْنَ وعَجَنَا، (٢) يطلق على الديك بين دجاجَين فارسية وهندية وهي خلاسية غبور وقد فجأ اليه العرب التحسين جيادهم وابلهم قال الجاحظ (جزء اصفحة ١٢) وجدنا بعض النتاج المركب وبعض العروع المستخرجة اعظم من الأصل ووجدنا الحمام الراعبي (١) اعظم من الورشان (٢) الذي هو ابوه ومن الحمامة التي هي امه ولم نجده اخذ من عمر الورشان شيئاً وخرج صوته من تقدر اصواتهما كما خرج شجيج البقل من بهيق الحماد وصهيل القرش وخرج الراعبي مسرولاً ولم يكن ذلك في ابويه وخرج مثقلًا سيء الحمداية والورشان هداية وان كان دون الحمام وجاه اعظم جثة من ابويه ثم يقول في الصفحة نفسها واذا ضربت القوالج (٣) في العراب جاحت هذه الجواميز والبخت (١) الكريمة التي تجمع عامة خصال العراب وخصال البخت فيكون ما يخرج التركيب من هذن الجنسين اكرم وافخم وانفس واثمن

ومتى ضربت فحول العراب في اناث البخت جامت هذه الأبل البهوتة فتخرج اقبح منظراً من ابويها وبعد فانهذه الشهرية (٥) الحراسانية تخرج لها ابدان فوق ابدان امهامها وآبائها من الحيل والبراذين (٦) وتأخذمن عنق الحيل ومن وشاجة البراذين وليس تناجها كنتاج البرذون خالصاً والفرس خالصاً. وما اشبه قرابة الحمار بالرمكة (٧) والحجر (٨) من قرابة الجمل الفالج

⁽١) الراغية الحمامة التي ترعب في سوتها ترعياً وذلك لقوة سوتها (٧) الورشان عركة الراغية الحمامة (٣) الورشان عركة المنامة (٣) جمع فالج وهو الجمل الضخم ذو السنامين (٤) الدخت هي الأبل الحراسانية تنتجمن عربية وفالج (٥) الشهرية بالكسر ضرب من البراذين (١) البرد ون من الدواب ما هو دون الحيل الدراب واقدر من الحجر قبل اتباء برذونة وقبل يقع على الذكر والانتي ج براذين (٧) الرسمكة الفرس الذي يخفذ للسل (٨) الحجر الأثني من الحيل

الختي بقرابة القلوص (١) الاعرابية ويقال ان الحمر الوحشبة مخاصة الا خدرية اطول الحمير اعماراً وانما هي من نتاج الا تُخدر فرس كان لا زُدشير من مالك صاد حماراً وحشاً فيمي عدة عانات فضرب فيها فجاء اولاده منها عظم من سائر الحمر وأحسن وخرجت اعمارهاعن اعمار الخيل وسائر الحمر اعني حمر الوحش ويقول في الصفحة الحامسة والستين ولوكائب امر النتاج وما بحدث بالتراكيب ومخرج من التزاويج الى تقدير الرأي وما هو اقرب الى الظن لكانت الا مُخفاف (٣) تجري مجرى الحوافر والا مُخفاف الا ترى ان قرابة الضأن من الماعز كقرابة البخت من العراب والحيل من الحمير وسبيل نتائج الظلف على خلاف ذلك لائن التيس على شدة غلمته لا يعرض للنمجــة وكذلك الكبش للعنز فضلًا عن ان يكون فيها نتائج لا نُعقد يصر بالجنس في الجنس الذي لا يلقحه ولا يكون اللقاح الا بعد ضراب ويطلب التيس للنعجة قليلًااو اقل من القليل وكذلك الكبش للغنر واقل من ذلك ان لا يتلاقحولا يمنع ذلك الولد البتة

وقد تجاسر ناس على توليد ابواب من هذا الشكل فادعوا اموراً ولم يحفلوا بالتقريع والتكذيب عندمسألة البرهان زعموا ان الزرافة خلق مركب بين الناقة الوحشية وبين البقرة الوحشية وبين الذيخ وهو ذكر الضباع وذلك انهم لما رأوا ان اسماءها بالفارسية (اشتركاويلنك) وتأويل اشتر بعير وتأويل كاو بقرة وتأويل يلنك الضبم لان الضباع عرج كذلك الذكر

 ⁽١) التملوص من الا بل الشابة (٣) الحف " بالضم البعير والنمام بمنزلة الحافر لغيرهما وحمها اخفاف وقصد بها هنا فوات الحف

والانثى يكون بها خاء (١) كما عرض للذئب القزل (٢) وكل ذئب اقزل وكما أن كل غراب محبل كما محبل المقيد من الناس وكما أن المصفور لايمشي ومشيه ان مجمع رجليه ابدأ معاً في كل حركة وسكون وقولهم للزرافة اشتركاو يلنك اسم فارسي والفرس تسمي الاشياه بالاشتقاقات كما تقول النمامة اشترمرغ وكأشهم في التقدير قالوا هو طائر وجمل فلم نجد هذاالاسم أوجب ان تكون النعامة نتاج ما بين الأبل والطير ولكن القوم لما شبهوهابشيتين متقاربين سموها بذينك الشيئين وهم يسمون الشيء المر الحلو ترش شيرين وهو في التفسير حلو حامض فجسر القومفوضموا التفسير اسماً للزرافة حديثاً وجملوا الحلقة ضرباً من التراكيب فقالوا فد يعرض الذيخ في تلك البلاد. للناقة الوحشية فيسفدها فتلقم بولد يجيء خلقه ما بين خلق الناقة والضبع فاركازانئ فيعرض لها التور الوحشي فيضربها فيصير الولد زرافة واذكان ولد الناقةذكراً عرض للهاة فألقحها فتلد زرافة فمنهممن حجر البتةان تكون الزرافة الانثى تلقيمين الزرافة الذكر ، وزعموا ان كل زرافة في الأوض انما هي من التاج الذي ركبوا وزعموا ان ذلك مشهور في بــلاد الحبشة واقامي اليمن وقال آخرون ليس كل خلق مركب لا ينسل ولا يبقى نجله ولا يتلاقح نسله على ما حكينا من شأن الوردايي والراعبي وهؤلاء ما اشبههم يفسدون العلم ويتهمون الكتبوتغرهم كثرةاتباعهم بمنتجده مستهترا بسماع الغريب ومفرماً بالطرائف والبدائم ولو اعطوا بدلاً من هذا الاستهتار نصيباً من

⁽١) الحياع والطلع هو النمز في المشي (٢) الفزل دقة الساق/انـهاب لحمها والعرج بقال ُقَرْ لَ يَقْرَكُ قَرْ لَا مَشَى مَشَةِ الاعرج وهو اقرل

التثبت وحظاً من التوقي لسلمت الكتب من كثير من الفساد .

وانا رأيت طائراً له صوت غير حسن فقال لي صاحب الطيور انــه من نتاج بين القمري والفاخنة . وقدَّاص الطيور ومن يأتي كل اودية وغيضة في التماس الصيد يزعمون ان اجناساً من الطير الأوابد والقواطع تلتقي على المياه فتتسافد والمهم لا يزالون يرون اشكالاً لم يروها قط فيقدرون أنها من تلاقح تلك المختلفة

ثم قال وزعم يحي بن عليم ان الثعلب يسفد الهرةالوحشية فيخر جريبهما ولد وأنشد قول حسان بن ثابت رضي الله تعالى عنه

ابوك ابوك وانت ابنه فبنس الني وبنس الانب وامك سوداه ما دونه كأن الاملها المنظب يبيت ابوك ما مسرساً كما ساور الهرة الثملب وانشد ابو عبدة قول عبد الرحمن بن الحكيم

ألا أبلغ معاوية بن حرب مفلفلة عن الرجل الياني أتفض ان يقال ابوك زاني أتفض ان يقال ابوك زاني فاشهد ان آلك من قريش كرحم القيل من ولد الأثان ثم ذكر في الصفحة الثامنة والستين وقال لي مرة ابو اسحق اتعرف موضع الحظوة من خلوة النساء قلت لا والله لا اعرفه قال بل اعلم ان لا يكون الحظ الا في نتاج شكلين متاينين فالتقاؤها هو الاكسير المودي الى الحلام وهو ان تراوج بين هندية وخراساني فاتها لا تلد الا الذهب الا برز. ثم

يستنتج مما ذكره خلاصة يقول فيهـا وقالوا في الحلق المركب ضروباً من

الحق والباطل والصدق والكذب

ويقول في موضم آخر عن التراكيب رأينا الحلاسي من الناس وهو الذي يخلق بين الحبشي والبيضاء والعادة من هذا التركيب ان مخرج اعظم من ابويه واقوى من اصليه ومثنويه ورأينا اليسري من الناس وهو الذي مخلق من بين البيض والهند لا مخرج ذلك النتاج على مقدار ضخم الأوبون وقوتهما ولكنه مجيء احسن واملح وهم يسمون الماء اذا خالطته الملوحة يسراً قياساً على هذا التركيب الذي حكينا عن البيض والهنديات

ويقول ورأينا الحلامي من الكلاب وهو الذي يخلق بين السلوق. وكلب الراعي ولا يكون ذلك من الزيني والقلطي (١) ومن كلاب الدور والحراس

ويقول في الصفحة الرابعة والثمانين ولنصل هذا الكلام بالكلام على المساير (٣) وهي الاجناس المختلفة قال الكميت

> وتمجمع المتفرقـو ن من الفراعل^(٣) والمسابر يرمهم با^منهم اخلاط ومطهجون

وزعموا ان السمع ولد الذئب من الضبع وزعموا ان ولد الذئب من السكلة الديسم ورووا لبشار بن برد في ديسم المنزي انه قال أديسمها ابنالذئب من نسل زارع انروي هجائي سادراً غير مقصر

⁽١) القَلْطي: القصير جداً من الناس والسنائير والكلاب (٣) المسبادةولد الضبع من الذّب والمسبود والمسبودة ولد الكلب من الذّبة(٣) الفَرعُل والفَرعُلان ولد الضبع الذكر. الأثنى مُوعُلة ج وَرَاعلة وفراعل

وزارع اسم الكاب ويقال للكلاب اولاد زارع وزعم صاحب المنطق الحسن اصنافاً أخر من السباع المتزاوجات المثلاقعات مع احتلاف الجنس والصورة معروفة النتاج مثل الذئاب التي تسفد الكلاب في ارض روميه . وقال وتعولد ايضاً كلاب سلوقية من ثمالب وكلاب وقال ايضاً وبين الحيوان الذي يسمى باليونانية طاعويس وبين الكلاب تحدث هذه الكلاب الهندية وليس يكون ذلك من الولادة الأولى وزعم يقصد به صاحب المنطق ان نتاج الأولى نخرج صعباً وحشياً لا يألف ولا يؤلف وزعم ان الكلاب تعرض لهذا السبع حتى تلقح ثم تعرض لمثله مراداً حتى يكون جرو البطن الثالث قابل العموية يقبل التلقين

ثم ينتقد بعض ذلك بقوله وقد سممنا ما قال صاحب المنطق من قبل وما يليق بمثله ان يخلد على نفسه في الكتب شهادات لا محققها الامتحان ولا يعرف صدقها اشباهه من العلماء وما عندنا في معرفة ما ادعى الاهذا القول. واما الذين ذكروا في اشعارهم السمع والعسبار فليس في ظاهر كلامهم دليل على ما ادعى عليهم الناس من هذا التركيب المختلف قادينا الذي قالوا وامسكنا عن الشهادة اذ لم نجد برهاناً

وجاه في كتاب عجائب المخلوقات وغرائب الموجودات للاَّمام العالم زكريا محمد بن محمود القزويني و الحيوانات المركبة تتولد من حيوانين مختلفي النوعولذا يكون شكلها عجيباً بين هذا وذلك فاعتبر حال البغل فانسه ما من عضو منه الاوهو دارَّ بين عضو الفرس وعضو الحار فاذا كان الذكر حاراً كان بالفرس اشبه واذكان الذكر فرساً كان بالحار اشبه ومنها الابل الفالج والسراب وتسمى البختي وهو احسن انواع الابل صورة والفالج هو الذي له سنامان ومنها المتولد من المكاب والذئب يقال له الديسم ومنها المتولد من الحمام والورشان. وهو ايضاً شكل عجيب يقال له الراعبي "

ويستهل القزويني كتابه بفصل جدير به اس يكتب بماه الذهب عين يقول وعلى الناظر في كتابي هذا ان يمني في جمما كان مبدداً وتلقيق ما كان مشتاً وقد ذكر فيها اسباب تأباها طباع النبي الفافل ولا ينكرها نفس الذكي الماقل فأنها وان كانت بعيدة عن العادات المهودة والمشاهدات المألوفة نكن لا يستمظم شيء مع قدرة الحالق وجبلة المخلوق وجميع ما فيه الماعبائب صنع الباري تعالى وذلك اما عسوس او معقول لا ميل فيهما ولا خلل واما حكاية ظريفة منسوبة الى روانها لا ناقة لي فيها ولا جل واما خواص غريبة وذلك مما لا يني العمر تجربتها ولا منى لترك كلها لاجل الميل في بعضها فأن احببت ان تكون منها على ثقة فشمر لتجربتها واياك ان تنقر او تم او تم اقد يكون لققد شرط او حدوث مانم

لقد اكثرنا من نقل اقوال هذين الامامين الكبيرين لمدة غايات .
اولها التكون حجنا قوية وبرهاناساطماً في نسبة اولية هذا البحث الى مؤلني العرب وطول باعهم فيه اذلو اكتفينا بالتلميح الى ذلك تلميحاً بسيطاً لشك الكثيرون في هذه الدعوى ولكان من يناهضها لا من المؤلفين الاجانب فحسب بل من الكتاب الوطنيين ايضاً الذين يظنون ان هذا العلم حديث نانيها لنظهر ان الطريقة المستحدثة في الكتابة العلمية التي وسموها بسناق

الأدب والعلم هي طريقة قديمة جرى عليها الجاحظ وغير من علماء العرب وذلك لا تهم تذوقوا الأدب والعلم معاً على أن اكثر ادبائناكما يقول العالم الأدب اسماعيل مظهر لم يتذوقوا العلم ومعظم علمائنا لم يتذوقوا الادب في الغالب وثالثها لنبين صدق علماء العرب في الراوية والنقل

وراسها لنظهر رغبتهم في الحض على التجربة والاختبار

فلو تبصرت ايها القارى الكريم بعد ذلك فيا نقلته لك من كلام الجاحظ ونقبت عنه تنقياً لرأيت انه قد استهل بعضه بتوله زعموا فذكر اموراً غريبة كاذبة رغب في نقلها ليجيء كتابه جامماً بين الأدب والعلم والرواية لم يفرط بشيء مما قيل عن الحيوان وانه قد استهل البعض الآخر بقوله قالوا وكاني به يقصد اموراً لا يبعد وقوعها تحتمل الصدق والكذب ويقول لك تارة ورأينا ويمنى به ما اختبره بنفسه ثم يقول عما اورده نقلًا عن غيره ان منها ما هو صدق ومنها ما هو كذب

وكذلك القزويني فانه ينبهّنا في مقده فكتابه عما نقله وكان بعيداً عن العادات والمشاهدات ولا بد في اختباره من الجد والنصب وما هو غير صحيح وينسبه الى رواته ويقول لك عنه لا ناقة لي فيه ولا جل

يتضح لك مما ذكر ان محثي الوراثة والتخليط معروفان منسذ الزمن السالف غير ان البحائين المعاصرين قد صاغوهما في قالب يتاسب والزمن الحاضر وينسب الغريون اولية هذا البحث الى نودان واما محن فنقول ان نودان وجرتنر ودارون وغيرهم قد جددوا هذا البحث القديم .

اجرى نودان تجاربه على انواع مختلفة في كثير من الصفات فحصل على

نتائج عديدة الا انه لم يستطع استنتاج قواعد ثابتة منها الى ان جاء مندل سنة المام ومندل على الله مندل سنة المردد ومندل عالم المردد المردد التردية التي كان فيها راهبا على الدرس انواع من الحمص لا مختلف بعضها عن البعض الآخر الا بصفات بسيطة كلون الا زهار وشكل الحبوب وجعل يناسل اصنافها ويراقبها ويدوّن النتائج التي حصل عليها

ولد مندل سنة ١٨٢٢وتوفي سنة ١٨٨٤ ابواه فلاحان لم يستطيما ترويده عا يلزمه من المال فعال الفقر بينه وبين المانيه الى ان نفحته شقيقه بمرها الفشيل ليستمين بهويتما فتخرج من المدرسة وهو في الحادية والمشرين من الممر فدر س العلوم الطبيعية خمس عشرة سنة ثم دخل ديراً في مدينة بن وترهب وانعكف على درس انواع الحمس التي في حديقية الدير واخذ يجري التجارب المتمددة عليا وعلى غيرها من النباتات في ذلك البستان فناسل اصناف الحمس وراقب نتاجها.

وقد قدر رؤساؤه عمله وتوسموا نبوغه فمكنوه من أن يدرس سنتين في جامعة فنا ثم رجم بعدها الى الدير وانعكف على امحائه انعكاف العابد على عادته . وبسط سنة ١٨٦٦ تنائج امحائه و كشوفه امام جمية العلوم الطبية في برن فلم تعبأ عاذ كره على أن استهتارهم بحثه لم يثن عزيته ويفت في عضده لا تنه كار حازم الرأي نافذ البصيرة فلم يكترث بالحسبة وتلتى الصدمة بعقل الفيسوف وقال لبمض اصدقائه أن زمني سيأتي سريعاً وقدصدق في هذا القول اذ اصبحت اختباراته شغل اكثر الاحيائين الشاغل

الفحوص المخبرية في الحميات التيفية ونظير أتها

يخيل الى القارى ال طرق هذا الموضوع فضولي في زمن عرف به الطبب المارس الحدم الجلّى التي يقوم بها الخبر في تشخيص هذه الحيات . غير السل الكثيرين اذا عرفوا القائدة التي بجنوبها من الفحوص بجهلون الشروط التي يجب اتباعها فيها توصلًا الى هذه النتيجة الحسنة وهذا ما حداثا تنويراً للاذهان وذكرى للمارسين الى الكلام عن الطريقتين الاكثر استمالاً : استنبات الدم وتشخيص فيدال المصلي والى ذكر لحة مختصرة عن مما ينات أخرى قاما يسألها المارس مع أنها كبيرة الفائدة نمني بها صيفة الدم.

(l'hemoculture) استنبات اللم – آ

أ — في اي زمن من المرض يجب اجراؤه ؟ منذ بده الحسَّى

تجنى من هذه المعاينة افضل المعلومات متى أجريت في الايام الاولى اي في الاسبوع الاول لان المصيات تسير في الدوران كثيرة في هدذا الاسبوع وكلما طال زمن العفرنة قلّ عدد الجراثيم في الدموقل إمكان استنباتها من المسلم به ان استنبات الدم ايجابي دامًا في الاسبوع الاول. وهذا صحيح في الغالب ولكن اذا بتي الاستنبات سلياً بعد مرود ٤٨ ساعة عليه عجب اءادته ثانية قبل نفي الحمى.

والاستنبات في الاسبوع الثاني كثيراً ما يكون ايجابياً ايضاً وامــا في

الاسبوع الثالث فقليلة هي الاستنباتات الايجابية غير آنها ليست نادرة حتى بعد اليوم السادس عشر والثامن عشر .

ب -- ما هي كمية الدم المستنبت وفي اي البيئات ؟

يستحسن زرع ١٥ ـ ٢٠ سم من الدم المستخرج مساة حين اشتداد الحمى . ويزدع الدم في الصفراء او مزيج المرق والصفراء اذا كان المراد من المعاينة تشخيص الحيات التيفية او نظيرانها فقط واسا اذا كانت الملامان المسريرية مشوشة فيزرع الدم في المرق الحالي من الصفراء لان استبات الجراثيم الاخرى غير التيفية ونظيراتها ممكن فيه يبد ان البيء الصفراوية تكون خاصة بالمصبات التيفية ونظيراتها دون سواها .

ولسنا برى حاجة الى الكلام عن استخراج الدم والطهارة التي يجب اتباعا فيه . ومتى كان الخبر قريباً تستحسن العهدة اليه باجراء الاستنبان - المستعدد الاستنبات

الاستنبات سريع في بدء العقونة فان البيئة تتمكر بعد٢٤ ساعة ولا تمرُّ ٤٨ ساعة عليها حتى يستطاع تمين هوية المصيات التيفية او نظيراتها .

ويستدعي الاستنبات في الاسبوع الثاني مدة اطول للاسباب التي ذكر ناها وهي قلة العصيات في الدم فيستغرق يومين او ثلاثة ايام في الغالب. وقد لا يتمكر المستنبت إذا أجري الاستنبات بعد اليوم الثاني عشر من الحمى الا في اليوم الحامس او السادس فلينتبه الى هذه الاستنباتات المتأخرة

٣ٌ — تقاعل فيدال السلي . .

أ ـ منى مجري ؟مجري تفاعل فيدالخلافاً لاستنبات الدم بعد انهاء

الاسبوع الاول ويستحسن تأخيره الى اليوم العاشر لاب الراصّات (csagglutinines) لا تبكر في الظهور غير الها متى بدت تستمر مدة طويلة، ولشدة التراص (ragglutination) وظهوره المبكر قيمة في الانذار كاذكر الاستاذكورمون (Courmont)

ب - ما هي النسبة لتكون التيجة ذات قيمة ؟ يجب ان تكون النسبة على الاقل ١ ـ ٥٠ للمصيات التيفية (أ) و١ ـ ١٠٠ للمصيات التيفية (ب) (دوبتر وسكابا)

ج - في الملقحين لا يعتبد فيهم على تفاعل فيدال الا أذا كان قد مرًّ عمو من أربعة أشهر على التلقليح وكانت نسبة التراص اكثر من ١ ــ ٢٠٠.

معرفة صيغة الدم في المفونات التيفية كبيرة الفائدة وكثيراً مما تكفي لترجيح التشخيص قبل تفاعل فيدال فأن البكريات البيض يبقى عددها كما في الحالة الطبيعية غير الهاكثيراً ما تقل عن هذا المعدل (٥٠٠٠) مع انقلاب الصيغة الكروية (اي كثرة الوحيدات النواة)

٤ --- معاينة الغائط الجرثومية

ان استبات الفائط مفيد جداً ولا سيا في الاطفال حيث استبات الدم مستصعب لان بزل الوريد فيهم يكاد يكون مستحيل الاجراء ولارف استخراج الدم المحجمة ولوكات معقمة لا يجمع فيه الا دم ملوث فيكون سبباً للخطا فيستحسن في هذه الحالة ترك استبات الدم جانباً والانتظار الى الاسبوع التابي لاجراء تفاعل فيدال.

وتستغرق هذه المانية يومين از ثلاثة المم ريثًا يعزل العامــل المرضي وتمين هويته .

ولاستنبات الغائط فائدة ثانية وهي كشف هملة الجراثيم وتمكين ادارة الصحة من اخذ الاحتياطات اللازمة ومراقبـة الناقهين حتى حملة الجراثيم الاصحاه، ويكني ان يرسل الغائط بعد القائه الى المخبر في وعاء معقم .

هُ — معاينة البول

هي اقلّ فائدة من الممانيات السابقة ولكنها لا تخلو من فائدة فقه د تكشف عصية ابرت في بول ناقيين طرأت عليهم تشوشات بولية ثانوية، بجمع البول في وعاء عقيم ويرسل الى المخبر.

وعدا معاينة البول الجرثومية نذكر تفاعل ديازو المنسوب الى ارليخ الذي نال شهرة مدة من الزمن

النتائج العملية

على الطبيب المارس ال بجري منى كان ازاه مرضى مصابين بعفونة يشك في كونها تيفية او نظيرة التيفية

في بدء المرض استنبات الدم

يعد انقضاء الاسبوع الاول والا نُفضل بمد اليوم العاشر تفاعل فيدال واذا جاه التفاعل سلبياً وكانت الاعراض السريرية تنطبق على العفونات التيفية يكرد انتفاعل بعد يومين او ثلاثة ايام

ويتمم الفحصان السابقان بالصيغة الكروية واذا قضت الضرورة باستنبات النائط .

توحيد المطلحات الطبية



للفريق الدكتور امين باشا معلوف

blepharitis

(البقلي) النهاب جفي . (منصور) النهاب الاجفان (خير الله) النهاب الجفن . رمد جغني . سولاق . (النزكي) النهاب اجفان . (شرف) النهاب الجفن . رمد جغني . الرسم . فساد في الاجفان . (خصن) "سلاق (الجمسة الرمدية) سلاق

قلت ما ورد في غصن والجمية الرمدية هو الصواب ولا بأس بقولنا التهاب جنبي ورمد جنبي ولكن السلاق في نظري اصلح هذه الالفاظ

blepharitis ciliaris

(شرف) النهاب الاهداب . رمد جغني في الغضروف . القمع . الشرناق (ا . س) . (الجمية الرمدية) سُلاق

اما قوله النهاب الاهداب فسهو لان الاهداب لا تنتهب وانما ينتهب شفر الجفن حيث تنمو الأهداب ولمل الدافع الى ذلكما جاء قبله في تفسير اصل المادة بانه هدب و مدبة والصواب جنن واما رمد جنني في النضروف فلمه سهو ايضاً لان هذا الرمد ليس في النضروف بل في اشفار الجفنين واما القمع فقد اوردها في مادة أخرى هي الشيرة فلا يصلح ان تكون الكلمة اسماً لملتن او اكثر في المين واما الشرائق فسأتي ذكره blepharitis marginalis

(شرف) التهاب حافة الجفن (الجمية الرمدية) لم تذكره لان. الذي تقدم عينه فالاصلح اهماله او جمله مرادفاً للملة السابقة وتسمية الاثنين بالسلاق او سلاق الاشفار blepharitis ulcerosa

(شرف) تقرح الاجفان. َحدرة العين . عين حدرة (مخصص ١ — ١٠٩)الحَدَّرة قرحة تخرج مجفن العين . (الجمية الرمدية) سلاق منقرَّح

blepharo-adenitis

(شرف) النياب غدد مسوموس. (الجمعة الرمدية) النياب الغدد الحفنية قلت هذا هو الشرئلق الذي ذكره ابن سينا لا السلاق الهدبي أو سلاق الاشفار

atheroma

(البقلي) ودم هلامي. (خير الله)اثيروما . (التركي) آنه روما. اثيروما . ورمِهلامي (شرف) . ورم هلامي . اثيروما (الجمعية الرمدية) ورم هلامي (الشلبي) ارد هالجة . عصدة .

اما نقل الاردهالجة عن الدكتور داود بك الشلى قان المكاتبة كانت لا تنقطع بيننا لاتناكنا في عمل واحد هو في الموصل وانا في بنداد وكثيراً ماكنا تجتمع . ثم عثرت بِن اوراقي في هذه الايام على كتاب منه قال فيه أنه قرأ في جداول الحاوي حدد اللفظة اي اددهالجة وقد فسَّرت بالآثاروما فرجت الى محر الجواهر فوجدته يقول في تفسيرها هي حسو غليظ كالمصيدة معمول من اردو وهو الدقيق واياله وهو السمن المتخذ من الزبد المذاب . ثم اني سمست الدكتور داود بك يسمى الاثپروما تارة بالاردهالجة وتارة بالمصيدة واظنه كان يغضل المصيدة او المصيدية لانها عربية ولا مخنى ان اللفظة اليونانية معاهسا المصيدة لا الهلام اي ان قدماه المربكانوا يقوقوننا في حسن التعرب والترجة . ثم ان الدكتور داود بك قال في آخر كتابه المشار اليه ما يأتي : كنت كتبت كما تعلمون مقالتين في الحجلة الطبية المصرية ذكرت فيهماان اثيروما هي اردهالجة ورأيت الآن ان الرازي يذكر عين الكلمة لمين الاصطلاح ولم اطلع على جداول الراذي قبلًا

(البقلي) هلام . (خير الله) هلام . جلاتين . (شرف) هلام. جلاتين قلت هذا هو الهلام لا الاتبروما . اما صحة كتابة الجلاتين فبالحيم فاننا لا نعرف جياً عربية غير هذه فالجيم المربية لا تلفظ كالكاف الفارسية كما يربد زملاؤنا في القاهرة ان يغرضوها علينا فالجيم لا يلفظها كالكاف الفارسة الا اهل القاهرة وبمض سكات الوجه البحري لاكابم اما سائر اهل مصر مثل رشيد ودمياط والعنسد من الجيرة إلى اصوان وفيه مدينة الاقصر حيث يقد هذا المؤتمر ، كذلك اهل السودان وطرابلس وتونس والجزائر والمغرب الاقصى وجزيرة العرب والعراق والشام ما عدا بعض العامة في الشام فاتهم بلفظوتها جاً مختفة ثم ان الذين يقرأون كتاب الله من المسلمين وغير المسلمين يلفظونها جاً كما مجب ان تلفظ

هذه صحة تعريب هذا الحرف الافرنجي كما في لفظة جلاتين. اما اذا كان حلقياً فالمرب كانوا يكتبونه بالفين في غالب الاحيان وعليه جهور السوديين والنزك وكثير من المصريين كما في غفرية واغلو كوما وما اشبه .

اما في امثال جلاتين فلا مجوز كتابتها الا بالجيم العربية ولفظها جياً عربية لاكالكاف الفارسة .

carunclé

(اللَّفَلِي) لحَمِمة . زائدة (خير الله) لحَيْمة . تو حلمي . (اللَّزِكِي) لحَمِمة . ومشة (شرف) فضولة اللحم . لحمِمة . رعثة . جلمة . تو لحمي . نمو اوزيمة متسمة عنـــد قاعدة العزرة .

لا يخنى أن الفظة مناها فى الاصل لحيمة وأنى أفضل ترجمتهما باللحيمة فى التشريح والنبات والحيوان على السواء واقول اللحيهات الآسية واللحيمةالحلمية وتمحو ذلك . أما أذا كان لنوع منها أسمرخاص بالعربية فأني اسميما به كما فى المثال الآتى :

caruncle, lachrymal

(شرف) ضولة اللحم المعمية في الملتحمة (لجلمية الرمدية) التحمةالدممية .المديدة الدممية (المهد العلمي العربي) لحمية

واني افضل النخصة وربما اضفت الى ذلك اللحيمة الدمعية تفسيراً لها

пспе

(البقلي) أكنة (منصور) أكنة . ثم ذكر نوعاً منها هو الاكنة الوددية (خيرالله) أكنة . حب الاكنة . حب الاكنة . حب الاكنة . حب اللاكنة . حب اللاكنة . حب السباب . تمد . تمدة . ثم أنكر النواعاً عديدة (نحمن) عدة وأني افضل ما جاء في غصن اي المدة لانها عربية والعربي افضل من الاعجمي اوالمعرب ولا سيا متى كان هذا حديث التعريب كالا حكنة وافضل ترجة الانواع الاخرى فاقول المدة الوددية والمدة المامة وعدة الصبا وتحو ذلك اما الالفاظ الاخرى فاهملها

acromegalia

(البقلي ومنصور وخير الله) لم يذكروها . (التركي) اقرومه نحالي . (شرف)كبر الاطراف آكرومجالياً . (نحصن) داء الضخامة

ولو خيرت فاني افضل ما قاله الدكتور نحن اي داء الضخامة او ضخامة الاطران ولا يختى ان الضخامة خلاف الكبر فأمثال هذه الالفاظ ليست مترادفة تماماً . او اني اعربها واقول كما قال الترك اي اكرومثاليا بالنين لا بالجيم فهذا الحرف لا بعرب بالجيم في مثل هذا الموقع فان العرب لا تعرف جياً جهذا الفظ كما تقدم

adenoma

(القبلي) ورم الفند . (منصور) ورم عددي . (خير الله) ورم عدي (التركي) ورم عددي (التركي) ورم عددي (الحية الرمدية) ورم عددي (الحية الرمدية) ورم عددي (واضل ما قاله البقياي ورم الفند تفادياً من الفسة الى الجمع لانه غير قباسي ولم تسمم منه سوى الفاظ معدودة . او ما قاله خير الله وعصن اي ورم عدي نسبة الى المفرد كا تقتضيه اصول المفة اما اذا اريد المعدد قلنا ورم الفدد كما قال البقياي بالاضافة لا بالنسبة واما اذا ادير بعلى وتيرة واحدة واما اذا دير يحون التعريب على وتيرة واحدة واما اذا ادير بعلى وتيرة واحدة واما ادا التعريب على وتيرة واحدة واحدة

(البقلي) انور يزما . ورم وعائي (منصور) انوريزما (خير الله)انبورزم (التزكي) الله . (شرف) انور سما . انورزما ، ورم وعائي . (غصن) ام الدم . وانسل تسميتها بام الدم لانها واردة في كتب الطب القديمة واذا عربتها فاني اعربها بالانورسما اي كما وردت في كتب الطب القديمة اي بالسين لا بالزاي اما انوريزما فحافة للاصول المربية لالتقاء الساكنين اي الياء والزاي. واما الورم الوعائي فليس هذاالداء وهو الداء الآي ذكره في ما يلي :

angioma

(البتلي) لم يذكرها ولو ذكرها لانته الى آن الانور سما خلاف الورم الوعائي وان مصحمه على صفر هجمه دقيق جداً (منصور) ورم وعائي . (خير الله) ورم دموي . ورم وعائي (التركي) ورم اعظ . ورم وعائي (شرف) ورم دموي . انجيوما (غين)ورموعائي قلت هذا هو الورم الوعائي وليس الذي قبله ، اما اذا عرب فيقال انجيوما لانه في مثل هذا الموقع بعرب بالجيم لا بالنين

chancre

(البقلي) فرحة نوعة . تأكولة . ثم ذكر منها انواعاً (منصود) لم يذكرها .(خيرالله) القرحة الزهرية الصلحة الولى . شا نكر صلب . (التركي) قرحة ذهرية . قرحة الونحية . (شرف) القرحة الافرنحية الصلبة الاولية . شانكر صلب،قرحة هنتر السفلسية الصلبة . المحدية . الاصلية (غصن) قرحة فقط وجلها نوعين القرحة السلبة والقرحة الرخوة الآتي ذكرها وhancroid

(البقلى) قريحة . (خير الله) القرحة الزهرية الرخوة . (شرف) القرحة الزهرية الرخوة آكاة . تأكولة . قرحة الزهرية الكافب. سفاس كاذب . (غضن) قرحة دخوة ولو خيرت لقلت كما قال الدكتور غصن اي اسمي الاولى بالقرحة الصلبة والثانية بالقرحة الرخوة كماكنا نقول في الجيش المصري واظنهم لا يزالون يضلون ذلك حتى الآن اما التأكولة فعامة والأصلح اهالها واما الآكاة فالآتى ذكرها

cancroid, cancroid ulcer

(البقلي) سرطان بشري . (متصور) سرطان بشري. (خير الله) لم يذكرها وانما ذكر الصفة وقال يشبه السرطان . (التركي) سرطان جلدي ومخاطي . (شرف) سرطاني . يشبه السرطان خبيت نوعاً . تاكولي من جنس الآكلة. وقال في القرحة : قرحة مسرطنة قرحة تأكولية. (المهد العلمي العربي) آكلة

ولو خيرت لنضلت لفظة واحدة وقلت الآكلة وفسرتها بقولي سرطان جلدياو سرطان البشرة لارني قولنا البشري قد يظن انه نسبة الى البشر وهو ليس المقصود

cachexia

(البقلي) سوء مزاج . (خير الله) سوء مزاج . ضعف البنية . (التركي) سوء القنية . (شرف)كائكسيا . سوء المزاج . دَنَف . شحوية . سهومة . سهام . (المعهد الطبي العربي وغص) دَنَف

قلت اما سوء الزاج فلفظار كذلك سوء القنة وتحن نريد لفظاً واحداً نسب اله او نجيل منه صفة ولو خيرت لاخترت الدغم كما قال الدكتور شرف بك واساتذة المهد الطبي الهربي والدكتور غصن ويكتني بذلك

concanguinity

(شرف)صلة القرابة . صلة دموية . اشتراك النسب . قرابة . قربى . (المعهد الطبي المربي) اضوا . واظن الاشواء اضلح هذه الالفاظ

fomentatio

(شرف) كاد . تكميد . كادات حارة . (المهدالطبي العربي) طول. واظن النطول اسلح glycerine

(البقلي) حلوين . جليسرين . (خير الله) غليسرين . (شرف) جليسرين

قلت فيل نترجها او نضع لها لفظاً عربياً كالحلوين او نعربها تعربهاً فاذا عربناها هل نكتبها بالجيم او بالتين لاف العرب لا تعرف لفظاً حلقهاً للجيم كما يلفظها اهل القاهرة

glaucoma

(البقلي) خضرة الدين . الخليكوما . (خير الله) الخلوكوما (التركي)داء زرقة . علوقوما (شرف) جلوكوما . مصقة الدين او صداع الحدقة . غلوكوما (الجحمة الرمدية) تارة الخلوقوما وتارة جلوكوما او الماء الازدق

قلت فهل نعربها واذا عربناها فهل تكتبها بالنين او بالجيماو تقول الماء الاذرق او خضرة الممن او زرقة المنتسة او غيرها

astigmatism

(خير الله) استجهاتسم (التركي)استينياتسم (شرف)استجهاترم. (المهدالطبي العربي)طوح فهل نعربها بالجيم او بالنين ثم بالسين او بالرامي او نقبل وضع المهد الطبي العربي Gingrence

(البقلي ومنصور) عنفرينه (خيرالله) غنفرينا . (شرف) غنفرينا عنفرانا عن ابن سينا عطة . أكال . آكاة

فاي الالفاظ نسمه وهل نترجها او نضع لها لفظة كالاكال او الآكاةاو السطة او نعربها فاذا فعلنا هـل نكتها بالجيم او بالفين . ويلاحظ هنا ان ثلاثة من ذملاتنا المصريين كتبوها بالفين كما مجب ان تمكتب لا بالجيم فلماذا كتبوا غيرها بالجيم فهذه امور تستحق النظر فان قبل ان الدكتور شرف بك كتبها بالفين لان ابن سينا كتبها كذلك قلت فلمذا كتب دستطاريا ديستطريا مع انه يقول في مقدمة ان ابن سينا قال. دوستطاريا ، ولا بدلي هنا ان أوجه نظر الزماره المحترمين الى اصول التعربب على ما اورده الدكتور احد عبى ما اورده الدكتور احد عبى ما يقد شرف بك أو عبى مقالة له في كتاب التقريب في اصول التعريب والدكتور محمد شرف بك في مقدمته وكاتب هذه السطور في مقالة له في المقتطف اشرت اليها في ما تقدم فعلى اي اصول نسمد وهل نبدل في هذه القواعد التي حجمت بشق النفس لاسباب تافهة لا ازيد ادكرها

· centrifugal

(شرف) متباعد من المركز . متباعد من الوسط . نمو من المركز الى الحارج(المهد العلى العربي) نابذة

centripetal

(شرف) متقارب من المركز . ماثل الى الوسط او المركز (المعهد العلبي العربي) جابدة فأبهما اصلح في وصف القوة

pollakiuria

(شرف) بُوال . بولة · زيادة مرات التبول (المهد الطبي العربي) بُواَل polyuria

(شرف)كثرة البوال . بواله .كثرة البول . أدرار البول (المهد العلجي العربي)بُو الله Polyuric

(شرف) بوَّ ال . بولة . مصاب بالبوال • بُو اليي (المهد العلمي) بُولَة .

diuretic

(شرف) دار . مدد البول . بوال . بولة. مستدر . مبوّل (المعهد العلبي) مبولة هذه الفاظ دقيقة فأيها نختار ومن مختارها او يوحدها

اوردت في ماتقدم الفاظاً قلية جداً معظمها امراض او اعراض وقد تقلتها اعتباطاً واتما جمت بين المتجانس منها اما معى او لفظاً لفرض لا يختى على الزملاء المحترمين وفاضلت بين بعنها وفضلت بعض ما ظننته اصلح من سواه وتركت المعنى الآخر بلا تفضيل ولما كان الغرض توحيد المصطلحات الطبية فن يا ترى له الحق بان يفاضل بينها و يخير الففظ الذي يشمد فهل شخص واحد او لجنة تقوم بهذا الغرض وقد اشار بعض الزملاء الى امر اللجان وقال انه لا يرجى منها فائدة كبرة على ان المؤتمر السابق قد اوضى في احد قراداته ان تقوم الجمعة الملبة الطبية الطبية الطبية الملبة العلمة الملبة العلمة الملبة العلمة العلمة الملبة العلمة العراض الدين ونشرت المجلة الطبية العلمة العلمة العلمة العراض الدين ونشرت المجلة العلمية العلمة العلمة

المصرية جاناً منه وهو عمل شاق يمود على الجمعة الرمدية بالشكر الجزيل على انى بنت في ما تقدم أن بعض الزملاء مخالفور الجمعة الرمدية في بعض المصطلحات التي نشريا ولا ادبد بذلك أن الجمعة عللة وأن الذين مخالفونها هم على صواب وأنما هي أمور تستحق النظر . ثم انتي اوردت في ما تقدم أن بعض أطباء العراق وسودية مخالفون الصطلحات الوادة في المسجم الانكليزي العربي للدكتود شرف بك وليس معنى ذلك أنهم مصيون وهو مخطىء بل قد يحكون الامر عكس ذلك ثم أنهم مخالفونه في أنهم ذكروا لفظاً واحداً وهو يذكر الفاظاً كثيرة بعضها عامي والبحض الآخر يستممله لمان إخرى ايفاً في مولفاتهم وندونها فعمل مثل هذا لا فيد يرسوا مصطلحاتهم لكي ندونها أو بحث عنها في مؤلفاتهم وندونها فعمل مثل هذا لا فيد أي توحيد المصطلحات بل يزيد العلين بلة في أزدياد المترادفات . حقاً أنها مسألة حسة جداً أما المطوم التي ها علاقة بالطب كالحيوان والنبات وغيرها فالحيوان قد كتبت شئاً عنه في كتاب لي وسينه مسجم الحيوان ع ولا أديد أن أذبد عليه شيئاً الآن . وإما البات فسأذكر بعض الأشاة في ما يلي :

Malva, Mallow

(البقلي) خَيْرة . (خير الله) خَبَّازى . (النزكي) خَبَّاذ . (شرف) خَبَّازى . خُبَّاذ . حُبَّازة . خَيْرة . ثم ذكر انواعها منها الحطية والحَبُر صُورهمى الحبازى المعروفة التي تؤكّل وهي المستعملة في العلب خطمية وخطمي وشحبة المرجعن ابن البيطار والنسل عن ابن البيطار

قلت ان الحبازى انواع كتيرة ليس منها الحرض ولا الحطمية ولا الحطمي ولا شحمة المرج ولا النصل فهذه من اسماه النبات الآييذ كره . اما الحبيرة فعامية ويستحسن اغفالها لحج يشر أن القراء على الفضيح من المكلام وافضل على ذلك الحبازى ولا بأس بذكر الفتابها اي الحبازى والخبازة والحبيرة والحبيرة ، ثم ان الحبازى اسم جنس ذكر منه بوست ستة أنواع ترجها ترجة كما ذكرت في مقتعلف السنة الماضية ص ٩٠٥ وما بعدها فكثرة الاسماء لا تغييد القارىء شيئًا ولا سيا متى كانت خطأ

كيتب جديدة

تاريخ الصجافة العربية

الجزء الرابع

هو كتاب فيه جميع فهارس الجرائد والمجلات العربية منذ تكوين الصحافة العربية حى نهاية السنة ١٩٧٩ آلمه الفيكونت دي طرازي امين داري الكتب والآثار في يبروت وعضو المجمع العلمي العربي بدهشق. طبع هذا المجلد في المطبعة الاميركانية في يبروت باللغتين العربية والانكليزية طبعاً متقناً ووقع في 600 صفحة.

اهدى البنا المؤلف الوجه والأديب النقب هذا الأثر الحالد الذي صرف في سيل جمه ارساً وارسين سنة من حياته وانفق وراء ابرازه الى حير الوجود نفقات طائلة قلما يجود بها انسان لا يحرك الهم قلبه ولا يطرب التنقيب والبحث فؤاده . وتجشم في سبل التفتيش عن شوارد المصحف والمارها البالية الإسفار الشاقة مراسلا المسحفين الاحياء وسلف الذين طواهم الموت والاختصاصين بحياتة الآثار الكتابية في الشرق والغرب حتى طفر بخالته المنشودة فكانت داره متحفاً محافياً لا تجد له شيلا في متاخب الحكومات ودور كتبهم كيف لا وقد اشتمل هذا المرض الصحافي على ما ينف على ثالاف وماثنين وخمين جريدة ومجلة فاثبت المؤلف بكتابه النادر المثال ان الشرقي لإبقل آلوف والمائا فذا وقتها لذاك ان الشرقي لإبقل

وقد ذكرت فه جميع الصحف العربية اللسائ القديمةمنها والحديثةوالشهيرة والحاملة حتى ما لم يعش منها الا يوم واحد .

ورتبت فيه فهارسها ترتيباً جغرافياً تلريخباً يجملها وافية بللراد وصالحة لان تكون دستوراً ومرجعاً لذوي البحث والندقيق

ودونت في هذه الفهارس عناوين الصحف على اختلاف موادها وترعاتها واسماء مؤسسها وتواريخ ظهورها . وأردفت الفهارس محواش مفيدة تشير الى الحوادث التاريخيــة التي اندعت في حياة بعض الصحف او اشتهر بها غيرواحد من الصحاصين فتحن نسدي الى المؤلف الوجيه شكرنا الجزيل ونكبر عمله المجيد متمنين له طول الحياة ليتحف العالم العربي بالمجلدات الثانية الباقية التي يتألف منها تاريخ الصحافة العربية م م م م م م م م م

تغذية الاطفال لؤلنه الدكتور نجيب بك القناوي

الدكتور مجيب بك التناوي احد جهابنة الطب ومدير محمة بلدية الاسكندوية هاله ما رآه من وفيات الاطفال في القطر المصري . وقد اتضح ذلك من الاحساءات العبية التي قام بها وهو يذكر لنا في مقدمة كتابه ان ثلث المواليد تقريباً يموت في الت الاولى من العمر وان تصف هذه الوفيات او اكثر مسبب من امراض سوء التنذية وان اكثر الولدان يصابون بها قاذا لم يوتوا منها ترك في اجسامهم مسفقاً مستمراً عجل جمم الوليد عرضة لامراض اخرى وقد لاحظ المؤلف ان وفيات الاطفال المصرين تحكر في الشهر الاول من عمرهم وتستمر على هذه الكثرة الى عام العام الاول زان معظمها نامج من امراض سوء التنفية والارضاع الطبيعي وقد دفعه ذلك الى طبع هذا الكتاب فشرح فيه قواعد التنفية المختلفة بوجه عام . هما الكتاب في ١٩٠٥ مسمحة وقد طبع على ورق سقيل لنته سهلة يستطيع قارشها ان يهم معانبا ولم بمرامها عجد فها الاديب كلاماً مجمحاً لا تشويه شائبة والا بوان جالا بسيطة غير معدة غهام البحد

وقد قسم المؤلف كتابه ابواباً فيحت في الباب الأول في القناة الهضمية في الاطفال وفي الباب التاني في الامتصاص والتمثيل ومميزات البين العامة وتركيه والفيتا مينات .ولا يخنى ما لهذا البحث الآخير من الكتب التي نسجت على هذا النوال وذكر في الباب الثالث الارضاع العليمي وحت الناس عله لأن نسجت على هذا النوال وذكر في الباب الثالث الارضاع العليمي وحت الناس عله لأن بن الأم افضل لبن لتفذية العلمل لتألفه من عناصر مختلفة بنسب نابقة تعلام العلمل في بعد المدور حياته ومحت في المباب الرابع في الفطام واستهله بمبارة حجية حيث قال ليس مني الفطام حجز العلمل عن الثمين في اي وقت ارادت الام بل هو عمل صعب تجب العالم، به ليختم به الطفل حياته في الرضاعة وهو في محة وسلام وليستقبل حياته الا منوى وهو

عتلى، قوة ونشاطاً وعمت في الباب الحامس في تغذية الاطفال المسابين بالضعف الحلقي والمولودين قبل الأوان وفي الباب السادس في الإرضاع المختلط وتظامه وانواعه وفي الباب التامن في الرساع المحتلط وقطامه وانواعه وفي الباب التامن في مرقة غش البين وفي الباب التاسع في جرائيم اللبين وطرق تعقيمه وفي الباب الماشر في الاغذية الصناعة التحادي عشر في تقذية المختلف الاعمار وفي الباب التاني عشر في الاضطرابات الخاشئة من الرضاعة المطفل في مختلف الاعمار وفي الباب التاني عشر في ذيادة حوضة الدم وهي عبارة عن زيادة الاجسام المحتلفة على حين يقابلها فقصان او استذاف في القلويات المدخرة فيه وهو عمن ذو شأن الحضة على حين يقابلها فقصان او استذاف في القلويات المدخرة فيه وهو عمن ذو شأن الحيام الميزات المرتب وذكر المؤلفين حقه من الاعجمة وقد جاء كاملاً مفهوماً في هذا السكتاب وذكر الحيراً انواع اهم الاعمادة توكيفية عنويها المطفل وكيفية تحضيرها وسفن المبيزات الفرتزية في الطفل وبعض المبيزات الفرتزية في الطفل وبعض المبيزات الفرتزية والمختار شبك (Schick) لاطهار كاختبار شبك (Schick) المشفداد للدفيريا واختبار ديك (Schick) لاطهاد مناه الملفل المناعة على القرمزية وكيفية الجذ التاريخ المرضى الطفل

وقد أُردف الكتاب بنهرس مواد مرتب على الحروف الهجائية فسهلت مراجته ..

وصفوة القول ان هذا الكتاب مدرسي مجد فيه التلميد حاجته واجتاعي تستطيع افراد السية اذا كان منها من محسن القراءة ادراك ما جاء فيه واتباعه وفي الكتاب تسع عشرة صورة وانحة .

ائ الوفيات في بلادنا لا تقل عممها في مصر بل ربمها كانت اكثر والإسباب واحدة في البلدين لذلك نحث الجمهود السوري على اقتناه هذا السفر الجليل ليم نفعه ش م ش

استشارات الطبيب المارس

هي سلسلة رسائل عني بوضها باللغة الفرنسية ، الدكتور ترابو الاستاذ في معهدناالطبي ثم استمان في الباسها نوباً عربياً قشيباً بعض الاساتذة والمعاونين وطلبة الطب فجامت مجموعة فليسة محتاج البهاكل بمارس ومرجعاً اميناً برجماليه كل طبيب في عيادته المومية. فقد ذكرت فيها احدث طرق المعالجات عن دوائية وحكمية واستسفاء (aupolb(razie) واستنقاء بالحات (المياه المدنية) ونشرت فيها الوصفات والمستحضرات الجاهزة الاكثر استهالاً والاثنيت فائدة . وكتب كهذه جزية الفائدة في زمن انتشرت فيمه فوضى المستحضرات الطبية حتى اصبحت تعد بالالوف وتنافست فيه معامل الادوية في جميع اتطاع وتسايقت في مضاد الدعاية حتى اضاعت على الطبيب خاصة الثمييز بين الحسن من هذه المستحضرات والقبيع والجيد والا جود وبين ما قد استحضر لناية علمية محتة والحيد والا جود وبين ما قد استحضر لناية علمية محتة الى تقد ذكرت فيها انضل المستحضرات التي تقوم تحضيرها معامل شهيرة يشتغل فيها من العلماء والمكياويين من نالوا قسطاً كيراً من الشهرة والعلم .

وقد طبع حتى الآن من سلسلة هذه الرسائل المنسسة رسالتان الاولى في • امراض الاطفال» والثانية في «امراض النساء»

يقع الكتاب الاول في ٥٣٨ صفحة نقل القسم الاول منه الى العربية وعدد صفحاته ١٤٦ صفحة الدكتور محمد بحرم الاستاذ في معهدنا الطبي وقسمه الثاني وعدد صفحاته ١٩٩٧ الدكتور عزة مريدن مساعد الحجابر في معهدنا ايضاً. يحت هذا الكتاب في جميع ما جلراً على الطفل من الا مراض باطنة وجراحة وجدية .

وقع الكتاب الثاني في ١٥٧ صفحة نقله الى العربية السيدان احمد الدقاق وادهم حودية من ممهدة الطبي ذكرت فيه احكثر امراض النساء حدوثاً: التهابات الاعضاء التناسلية واختلالات الطمث والنروف والتفرثات (اقياء الحوامل) وآ فات التدي والضهى (من الباس) والعقم التناسلي في المرأة والرجل وغير هذه وذكرت معالجاتها

وقد طمع الكتابان في مطبقة الجامعة السورية طبعاً متقنباً وعلى ورق صقيل ولذة الكتابين سمحة تشويها بعض الاغلاط اللفوية والتحوية والمطبعة التي كنا تتمنى لوخلت منها مؤلفات علمة كهذه.

واتنا نسدي الى زميانا الاستاذ ترابو الشكر الجزيل على هديته هذه متمنين له التوفيق في ابراز رسائله الباقية ليستفيد بها اطباء البلاد العربية .

هجسُّلِّ إِنَّ المُعَهَ الطِيلِ عِيرِ فِي

دمشق في تموذ سنة ١٩٣٤ م الموافق لربيع الثاني سنة ١٣٥٣ ﻫـ

الا غلاق أو التحفيض في آفات الامعاء و الثانة للدكتور مرشد خاطر الاستاذ في مهد الطب

مرت جراحة البطن بادوار نستطيع قسمتها الى ثلاثة عصور فني العصر الاول الذي يبتدى، بابتداء الجراحة ويتهي في السنة ١٩٠٠ استعمل الجراحور التعفيض فان بيزل (Peasle) حفض الربح المهلي الخلني بوضع انبوب مطاط فيه بعيد استثمال الميض في سنة ١٨٥٥ وكوبرله (Kosberlé) حفض ربح دوغلاس خلال جدار البطن بانبوب زجاج سنة ١٨٦٦ وميكوليز اوجد طريقته التي لا تزال شائمة حتى اليوموهي التحفيض الشعري بدلة الشاش سنة ١٨٨٤ ولوزن تات (Lawson Tait) جرب الاستشاق (aspiration) سنة ١٨٨٦.

وفي العصر الثاني الذي يبتدى في سنة ١٩٠٠ ويتهي بنهاية الحرب الكبرى العامة مال الجراحون الى تقليل التحفيض ال لم نقل الى حذف مد از بلغت الطرق الجراحية درجة الاتقان القصوى والطهارة اقصى حدها. وفي العصر الثالث الذي يبتدى منذ سنة ١٩١٨ حتى يومنا درس في

التحفيض والاغلاق درساً دقيقاً وعرفت الحالات التي يجب استعمال هـذا ام ذاك فيها .

وهاتان الطريقتان تجابهان في يومنا احداهما تشير باغلاق جوف الخلب ولو كان قد تلوث والثانية ترى في التحفيض (le drainage) اضمن و اسطة لوقاية بمض المرضى المبضوعين من الموت وتستعمل التحفيض ولا سيما الميكوليز وهجة جراحي الاغلاق ال الحلب يتصف بصفات لا تنصف بها النسج الاخرى فاذا وجب التحفيض في هذه كان فضولياً في ذال فهواشد مناعة من النسيج الحاوي عائة مرة كما تين من اختبارات نو تزل (Nœizel) وسبب هذه المناعة يعود: ١ أ - الى قوته الامتصاصية الكبيرة (بالتعال معدمه المحاليل المضرة وعمله على نعني بها الدور الاسلمي الذي يلمبه الثرب مجمعه المحاليل المضرة وعمله على تعدياً ٣ الى حدوث التصافات وليس هذا اسوى أمر تال المقوة التوصة اضف الى كل هذا الساحي التحقيض لا يفيد بل انبه محبس المواد المفنة عوضاً عن أن يحرجها.

واذا كان التحفيض امراً مسلماً به في بعض آفات البطن ولا سيا في بعض الامراض النسائية وفي جروح الممى الغليظ فهو لا يزال موضوع مناقشة في الآفات الاخرى ولا سيا في جروح المعى الدقيق والمثانة .

فني جروح المعى الدقيق يشار بالتحفيض متى كانت الانتقابات عديدة والمواد التي انصبت في جوف الحلب غزيرة ومتى لم يبكر في فتح البطن واما متى كان عدد الانتقابات قليلاً ومتى بكر في الفتحور ممت الآفات رمهاً حسناً بقطع الامعاء وخياطتها المتقنة فلا حاجة الى التحفيض.

ولا يشار بالتحفيض في جروح المثانة اذ وقعت هــذه الجروح خارج الحلب واما متى وقعت في المنطقة التي يفلفها الحلب وانصب البول في جوف. فشار بالتحفيض.

هذا ما يتر معظم جراحي اليوم ويسيرون عليه وانني ارى ان مسألة الاغلاق والتحقيض في الجروح العارضة تاسة قبل كل شيء الزمن الذي فتح فيه البطن بعد حدوث الطارئة فاذا ما بكر في اجراء العملية وكان التمفن لم يحدث ولكن الخلب قد تلوث فقط بما انصب فيه من محتويات الاعضاء المجوفة التي ائتقت كار الاغلاق افضل وترك الخلب وشأنه مستحسناً لانهاشد فاعاً وهو مغلق منهوهو مفتو حواما اذا تأخر التوسط الجراحي ولم يجر الا بعد مرور الساعات العشر الاولى فالتحقيض افضل والاحصا آت المديدة التي جاء بها كادنه (Cadenat) وباتل (Patel) حين درسهما التحقيض في جراحة البطن في المؤتمر الجراحي الفرنسي السادس والثلاثين تشبت هذا الام

واختباراتنا الخاصة تؤيد ما جئنا على ذكره فان الحوادث المديدة التي تراعي تكاد تكون يومة في مستشفى معهدنا الطبي وتوسطاتنا الجراحة التي تراعي فها عادة ساعة العملية اكثر من نظرنا الى الاحشاء المسابة تثبت هذا الامر واذا كنت لا اذكر العدد العديد من جروح الاحشاء التي عالجها بفتح البطن ولا اجيء على سردا لحادثات التي شاهسها فلا أس هذا المقال الوقت لا ينقسع لمثل هذا الاسهاب ولكنني اختار مشاهدة جريح لم يطل الوقت

على حدوثها فاسر دها لمافيهامن الفائدةوهي برهان، جلي يُ كر فيقاتها التي لا تقارُّ عنها شأناً على اذا لخلب يدافع عن نعسه دفاعاً مجيداً متى أُغلق ولوكان قد تلوث. أ ــ ال ــ.. شاب اومني في الخامسة والعشر ف من عمره أصيب في ٢٩ نيسان سنة ١٩٣٤ الساعة العاشرة صباحاً بمرم تادي نافذ في الناحية الحرقفية اليمنى من البطن وبمرم آخ في جَدْرِ الفَيْخَدُ السَّنِّي اخْتَرْقَ طَرْفُهُ هَذَا دَاخَلَا وَجَهُهُ الْوَحْشِيُّوخَارْجَا مِن وجِهِهُ الأنسي فنقل الى مستشفى المهد العلى بدمشق حيث عاينته في الساعة الحاديــة عشرة فوجدت المريض ملتى في فراشه وهو في حالة صدمة جرحية شديدة : نبضه خيطي ، تنفسه سريم ذلته (sa dyspnee) شديدة، اطرافه باردة 'جسده مبلل بالعرق ، لا يكاد مجبب عن الاسئلة التي توجه اليه ، بعلته متعنع كالحشب . كوفحت صدمت بالبنين (cafeine) والادرنالين والزيت المكوفر والممل الغلكوذي فامتلأ نبضه وخفت ذلته وابطأ تنف بعض الاجلاء ودفئت اطرافه وأفاق من صدمته شاكياً ألماً في جلته غير الب تقفع جدار البطن لم يُحسن ، قنتر المريض فخرج بول مسدمي فيمه بعض الحتر. فقرد التوسط الجراحي العاجلونقل الى قاعة العمليات وكانت قد مرت ساعتار على اصابته فقط العملية: حدر المريض يلايثير وفتح بطنه على الحجط المتوسطوالبست شفتا الجرح الرفادات المقمة اجتنابًا لملامنة الاحشاء للجلد فتندفقت حين فتح جوف الخلب كمية من الدم كربهة الرائحة ، عوينت الاحشاء نحسب الاصول فاذا بالعروة الانتهائية من الصائم (jejunum) قد ثقبت ثقوباً اربعة بعد احدها عن الآخر نحو من ستة سنتيمترات واذا بالواد الموية تخرج منها منصة في جوف الحلب حيث وجــدتُ ايضاً حيى جلن (ascarides) غادرتا مقرها المنوي بعد ان وجدتا مخرجاً لها فحدثُ الآفة منقاشين سويين وقطمتُ الروة الثبتة وخطت المي خياطة انتهائية تهائية المروة الثبتة وخطت المي خياطة انتهائية تهائية المروة الثبتة وبعد ان نطقت جوف الخلب تنظيفاً متقناً بالرفادات الحافة مسحته بقطعة شاش مللة بالابثير وجعلت المربض في وضعة تراندلنبورغ لعاينة مثانته فاذا بالمرمى قد اخترق فخهما محتفراً فيها تلماً نافذاً واذا بالبؤل مخرج من التقب فخطت الجرح خياطة متقنة طبقين وحنضت الثانة بوضع مسبار ثابت في الاحليــل واغلقت البطن اغلاقاً ناماً بلا اقل

تحفيض . ثم نضرت (éplucher) مدخل المرمي في الحفرة الحرقفية اليمنى وقطمت المضلات المرضوضة واغلقت فوهة الحلب وبعد ان نظفت الجرح العملي بالابتير خطته إيضاً بلا تحفض

في ٢٩ نيسان — حالة المريض العامه حسنة , نبضه ممتلىء تنفسه طبيعي لم تجاوز ح ارته ٣٧

في البار بلغت الحرادة الى ١٩ مسباحاً بعد فاض (frisson) تصير اللدة وبلغت مساهه هي البار بلغت الحرادة ارسين وبدت على البطن ترخات (marbrures) منتشرة محمدة حق جدر الله فد البين وشعرت على البطن ترخات (marbrures) منتشرة من البطن واشتد البطش وجف اللسان كالشواء وبدت الزلة (la dyspnée) واسرح البيض وضف فكانت هذه الاعراض دليلا على تكوّن فاغمون غاذي في الجدار غير الس البطن على الرغم من هذه الاعراض الموضية الحطرة لم يتطل ولم يبد فيه يتم الس البطن على الرغم من هذه الاعراض الموضية الحطرة لم يتطل ولم يبد فيه المناد دال على الرغم من هذه الاعراض الموضية الحطرة لم يتطل ولم يبد فيه الما الله وفككت خاطة الجرح المعلى الجلدية وضمدت هذه الشقوق جيما بالمسل الما المنادية المتعدد القوى وحقت وريد المريض بشعرين سم وعضلاته مخمسين سم من المصل نفسه وقوي قلب الريض بالبنين والزيت المصل في سممه عمل غوسه الملحى الزائد التوتر وغسل دمه بحكميات وافرة من المصل الملكوذي .

في ٢ و٣ و٤ ايار ثوبر على المالجة نسها فتحسنت الاعراض الموضعة تحسناً محسوساً وهجت الاعراض العامة المزعجة حميها .

في ٥ ايار اعترى ذَرَب(١) المريض فاستطلق بطنه ٣٠ — ٤٥ مرة وهو اسهال سمي المنشأ اضغف المريض ولكنه طرد سمومه فلم يكافح مكافحة خاصة بالما كتني بالاكتار من المصول الملحنة والفليكوزية الوافرة بالطرق المختلفة الوريدية وتحت الجلد والمستقيم لاعاضة ماكان يققده المريض من الماه .

في ٦ ايار مساكا زال الاسهال واخذ المريض يتحسن تحسناً مستمراً في ١٧ ايار نزع المسار من الاحليل فبال المريض يولاً سهلًا

⁽١) الدرب الاسهال التصل

في ٧٠ ايار توردت جروح البطن وزال الصديد منها .

وقد غذي المريض في الاليم الثلاثة الاولى بالماء الحلى وفي اليوم الرابع بالحليب وبعد ان ظهر ُ ذَرَ به الشديد حي حيّة مائية يومين كاماين ثم سمح له بالحليب فالحساء فدقوق البطاطا وفي 10 اياد تمكن من تناول العلمام العادي

ولم يبدُ مع هذه المعارضة الشديدة التي عرقات جرح المريض وكادت تقضي عليه اقسل علامة دالة على التهاب الحلب (péritonite) او تفاعله بسل انجصر الالتهاب في الاقسام السطحة ولاسها النسبج الحلوي تحت الجلد ولم يجاوزه الى الحلب الجداري

تستنتج من هذه المشاهدة الامور التالية :

١ - أن التوسط الجراحي إذا بكر في إجرائه كانت نتأتُّعه حسنة ولو
 تعددت آفات الاحشاء المصابة .

٣ - ان اغلاق الحلب بعد ترميم الآفات ترميماً حسناً مفضل متى بكر
 في العملية الجراحية

 " - ان الحلب اشد دفاعاً من نسج جدار البطن لانها أصيبت بعلمون غازي منتشر شديد الوطأة ولانه على الرغم من تلوثه البدئي وظهور الالتهاب اللاهوائي قربه تمكن من الدفاع عن نسمه في الباطن والظاهر

٤ – ان جروح المثانة اذا احسن ترميمها لا تشذ عن جروح الاحشاء الاخرى ويستطاع اغلاق الحلب بعدها سواءا وقست في المنطقة التي ينلقها الحلك او في خارجها .

آ — ان غسل جوف الحلب بالسوائل المختلفة لا حاجة اليه البتة لما يعم
 منه من الضرر حتى ان النسل بالاثير تنشأ منه عوارض شديدة الحطرواذا
 جاز استماله فبكميات خفيفة للمسح لا للنسل.

داء المتحولات و الجهانر التائه الودي (amibiase et système vago-sympathique) للدكتور ترابو الاستاذ في معد الطب بدمشق

ترجها الدكتور مرشد خاطر

ان تأثير آفات المعدة والامعاء في وظيفة الجهاز التائه الودى امر" مسلم به . وارتباطات التهاب الامعاء المخاطئ النشائي-entérite muco-mem (braneuse باختلال وظيفة التائه الودي قد ثبتت اليوم ثبوتاً لا يقبل الرد والشبه كبير واضح بين داء المتحولات المزمن (amibiase chronique ا) والتهاب الامعاء المخاطئ الغشائي حتى ان التشخيص المميز لاحــدى هاتين الآفتين عن الثانية يستند في البلاد الحارة الى معاينة الفائط الجرثومية فقط. واشد الشبه يقم في التظاهراتالعصبية. فان التهابالامعا، المخاطى الفشائي يتصف بنوب معوية مؤلمة وتعاقب اسهال وقبض وببعض الجهد حين التغوط وبمواد صلبة يغشيها مخاط او اغشية . ويتصف داء المتحولات المزمن بالمشهد السريري نمسه فالقبض فيه عادي والاسهالات تنتاب المريض آونة بعمه أخرى والزحير والقداد (les épreintes) يرافقان التفوط، والمواد الغائطة يصحبها مخاط واغشية . وليست هذه العلامات في كل من هذين المرضين الا تفاعلات التائه الذي محرك الامعاء حركات شاذة منهاً حركاتهما

الاستدرارية ومحدثاً ادوار قبض تشنجي تعقبها اسهالات بتأثير البرد والتعب والأنمراف عن الحمة وقد انتيه سكان المستعمرات منذ زمن طويل إلى فعل العرد الذي يؤثر تأثيراً سريعاً في المرضى المصابين بالتهاب الامعاء المخاطر الفشائي فاحتاطوا له بلبس زنانير الفانيلا ليلًا نهاراً . ونرى عــدا تشوشات الامعاه هذه اضطرابات اخرى تسهل علينا نسبتها الى الجهاز المصى سواءاكان السبب امتصباص الاعصاب للذيفانات (فورستيه ، تونه ، لوبر) او كان انعكاساً تنهياً حركاً قد نشأ من احدى نقاط الاغشية المخاطيـة في جهاز الهمنيم واتنانجد في داء المتحولات كما في النهاب الامعاء المخاطى الغشائى علامات تأمية ودية في الاعضاء السائرة فالتظاهرات القلبية: تشوشات النظم (les arythmies) وطلائم الانتباض (les extra-systoles) والضجر المقلم والخفقان والتشوشات الوعائسة الحركة والدوار وطنين الاذنين والحامات (les érythèmes) الانعمالية ، ونيضان الشرابين وتشوشات التنفس ، كل هــذا يظهر اثر عسر الهضم وادياح الامناء ونوب الاثم، والهوار في داءالمتعولات يستحقالتفاتاً خاصاً لان الطبيب.قد يخطىء كثيراً في تعليله . فان بعض المرضى يشتكون غثياناً وطنين اذنين واضطراب معدة ودواراً ولا سيا في اثناء الجلوس وقسد دعوناه الهُـدُام المتحولي (le mal de mer amibiasique) لان المرضى انفسهم يعبرون ممايشمرون به بهذا التعبير . وتبدو غلف المتحولات (les kystes amibiens) في الغائط ويزول اثرها معالتشوشات العصية باستمال الترابر سول وتستحق التشوشات . الوعائية المركبة الذكر ايناً فإن نوب الامداء في داء المتحولات كما في

النهاب الامعاء المخاطى الغشائي مؤلمة ووعائية حركية وليست افرازية الا مهورة استثنائة وتشكو النساءبالحاصة آلاما فيالناحية الشرسوفيةونبصات شريانية فتكون منها نوب شمسية تنتهي بهجات اسهال. ويقول موتيه (Motier) ان هذه النوب كثيرة الحدوث في من كان الودي فهم كثير النمه فكون مصدره حنذاك درقاً . والمصابات منشاط الغدةالدرقة المفرط كثيرات حيث داء المتحولات متفش ومركبات الزرنيخ ولاسيما الترابرسول تؤثر تأثيراً عجباً في هذه الآلام الشرسوفية مع تحسس (hyperesthésie) الجلد الذي لا يستطاع جسه ونبضان الوتين (l'aorte) تحتــه نبضاناً تراه المين. وتكون حسنه الاضطرابات وأنخفاض التوتر الواضع في آن واحدكما في التهاب الامعاء المخاطئ النشائى . وانخفاض النوتر هـــذا المضاد لازدياد بولة الدم الصامت في سكان المستعمرات الذي وصفناه هو من جملة الخبئات التي يفاجيء بها داء المتحولات الطبيب المتمرزلانه قد اعتاد ان يرى ازدياد التوتر مرافقاً لازدياد بولة الدم، ولكن العجب يزول سريماً متى عرف انداء المتعولات يؤذي الكبد التي لها شأنها في تطور (métabolisme) البولة كما ان لها قسطها في انشاه النوب الشمسية التي تنصف بانظراح كمية من الصفراء هــذا الاسهال الصفراوي الذي يبقب الطمام ويبرفه سكان المستعمرات حق المرفة . وفضاً عن ذلك فإن التهاب المرارة الكثير الحدوث في داء المتحولات قد يشترك في تنبيه التائه تنبيهاً موضعياً ينشأ منه مثل هذه الانمكاسات. ويساعد على خفض النو ر المتحولي النهاب الزائدة والاعور المتعولي الكثير الحدوث فان انريكاز وغوتمن وروفيار ينسبون أنخفاض

التوتر في النهاب الزائدة المزمن الى ازدياد بولة الدم الزائدي المنشأ ٍ واخيراً فان علاقات النهاب الامعاء المخاطي الغشائي بالحود (la ncurasthénie) اشهر من ان تذكر ،

فالحور ذو علاقة باختلال التائه والودي وداء المتعولات يشوش كارأينا وظيفة هذا الجهار. وتشوشات الهضم وتبدلات الكبد وتأثيرها في القلب والاوعية وانشاؤها للضجر ولطلائع الانقباض والحققان تساعد على حدوث الافكار المراقبة (hypocondriagues) وخور المستعمرات حادثة لا يجوز الكارها ولهذا كان لا بد من تحديد السكن في المستعمرات.

فكثيرون هم المصابون بالخور المتحولي الكامن الذين نالوا الشفاء بمد البحولوا بالاحظات لا بـدً الله على الله الملاحظات لا بـدً من ابداً ما لا بما تمكننا من فهم محث الامراض المصدية في البلاد الحارة الذي لم مجل امره حق الجلاء حتى يومنا .

808

طريقة مستحدثة فيممالجة الورم الوعائي المتكهف بلانزف

اذا ما حقن الودم الوعائي المتكمف (I hémangiome) بمحلول سكر الهنب (غلو كوز) الزائد التوتر او الابروديل (abrodil) حدثت فيه خثورات قلبت ذلك الودم الليموي ورماً صلباً سهل الاستصال بدوت نزف يسذكر . وقد ايد دمال (Demel) من فينة طريقته هذه الحديثة بتسمة اورام دموية متكهفة استأصلها من الاطراف والوجه بسهواة فائفة ...

رضوض البطن

للدكتور لوسركل استاذ السريريات الجراحية

ترجها الدكتور مرشد خاطر

قد تحصر الرضوض في الجدار ولا تحدث الا آفات سطحية او انهما تبلغ الاحشاء العمقة وتؤثر فيها .

فاذا كانت الصدمة بماسة للجدار احدثت كدمة او بمزقاً عضلاً او وعائباً وكار المرض الدال عليه الانصباب الدموي الذي قد يكون جسياً ويفور عفواً في اغلب الإحيان واذا كانت الصدمة متحرفة او عموداً على الجدار كرفسة قدم او صدمة رأس او عريش عجلة او سقوط المرء واصطدام جلنه بشيء التي السحتاء المعبقة عادة.

وكذلك القول في مرور دولاب عجلة على البطن او انضفاط البطن باسهيار التراب . وهذه الرضوض اما ان تعكون خفيفة او خطرة للغاية بعادل خطرها خطر الجروح النافذة لما تحدثه من الآفات . وسبب خطرها ان الجرح النافذ يستقمى فيه بدون ابطاء بيد ان الرض يستدعي التردد فيهمل ريثًا لا تجم المالجة في هذه الآفات او عراقيلها .

متى ضغطت الاحشاء بين المامل الراض والممود الفقاري الصلب رضت او مزقت او دهست او قطمت او الخجرت محسب درجة الضغط ومقر الاحشاء وبنائها . فالترب والماساريقا فد شنزقان وينقلمان فتنقطم اوعتهما فتنجم من ذلك تزوف او غنفرينا في المناطق التي لا يروبها الدم .

والاعضاء المجوفة: المسدة والمرارة والثانة ولاسيا الامعاء تتمزق، وزقاً متفاوت الدرجات او انها اذا لم تنثقب مباشرة تنثقب بعدثد متى سقطت الحشكريشة في القطة المرضوضة فتنصب محتوياتها الملوثة في جوف الحلب وتنجم من هذا الانسباب عراقيل عفنة شديدة الحطر تبل عادة الرضوض الواقعة في الامام وعلى الحط المتوسط.

والاعضاء المملوءة : الكبد والطحال والكلية تنشق او تنفجر فتنجمهن اسابتها ، اذا استثنينا الكلية التي لا تستدعي آفاتها النوسط السريع ، نزوف غزيرة قد تكون مجتة واصابة هذه الاعضاء تتجم من الرضوض الواقعة على جانب البطن . واما رضوض المشكلة « البنكرياس » فنادرة وآفاتها تشكيس ونجم منها بعد ثمذ اكياس المشكلة .

فخطر هذه الرضوض المنلقة هو اذن الموت بسبب النزف أو التهاب الحلب والنجاة تقوم بالتوسطالسريم والصعوبة كائنة في تشخيص الآفة الذي يبنى عليه الاستطاب الجراحي ما هو منظر المريض الذي رفسه حصان على جلته، وهذه الطارئة كثيرة الحدوث الو مراً دولاب عجلة على جلته ؟

يكون شاحب اللون ببله عرق بارد ، تنفسه قسير سربع ، نبضه صغير ، يعتربه غنبان وبمض التي ، حرارته طبيعة ، بولمساف ، بعلته جمعه مؤلم . يترتب على الطبيب حينان النه يعترب مقر" الرض أوقع في العالي ام في الاسفل ام في الامام ام في الجانب ؟ غير ان هذا لا يكني في الفالب لمرفة مقر الآفة ، بل جل" ما يعرف ان هنالك حالة صدمة رضة، هذه الحالة وهي صدمة ودية شنية بالارتجاج الدماغي تترتب علينا مكافحتها . قد ترول هذه الحالة الصدمة مع معاينة المريض كل ساعة: تدفئة المصدوم، حتن مقوية القلب ، مصل في الوريد او تحت الجلد فاذا كانت الصدمة ولا تكن آفة حدوية شني المريض بدون عراقبل عادة . فلا تم ساعة أو ساعتان الا ومود للجرمي نشاطه ويتورد وجهه وتسخن اطرافه وجهدا فلا تم ساعة أو ساعتان الا ومود للجرمي نشاطه ويتورد وجهه وتسخن طرافه وجهدا المرضوضة أما الاقسام الاخرى فلينة . غير أن هذا لا يكني لترك المريض وشأنه بل محسن بالطبيب أن يراقه بضمة أيام . لانه أذا تحسنت الحالة وزالت الصدمة في اكثر الاحيان فليس هذا الامرابة المعارفة فقد يطرأ ترف ثانوي ساعق حين سقوط الحشكرينة وغيفرية عروة طاحة عن انقلاع الماء المقال الثالي للانتقاب المؤلب المناب المناب المناب المناب المناب النالي للانتقاب الثانوي الولمقوط الحشكرينية .

ولا تحسن حالة المريض في بعض الحالات او انها تحسن تحسناً موقعاً على الرغم من المالجة الدوائمة فلا بلبت المريض ان يعود الى هموطه فيشحب لونه ويضطرب او محمل ويضف نصه الذي يكون قد تحسن بعد كل حقة ويسرع فيلغ ١٧٠ – ١٧٠ او اكثر وتبرد اطرافه ولا يكون بطنه مؤلماً . فليفتش عن علامات النزف: السمم في الارجاء المنخفضة في الخاصرين المبنى او اليسرى حسبا يكون الرض قد تال الكبد او الطحال، او في الحفرة الحرقفية وليصنع مس مستقيمي فيستفاد منه ما اذا كان مضض او العلامة في دوغلاس . غير ان الله قد ينتشر في كل مكان كما ان التطبل قد يسترالسمم فاذا ظهرت هذه المعلمات المألوقة فحسن واذا لم تظهر فلا يجوز انتظارها: فان النبض الذي يزداد اسراعه وهبوط الحرارة والضغط الشريافي الذي ينقص تدريجياً كل هذا كاف للدلالة على الذف الماطن وعلى سير المريض الى الوت فالتوسط الجراحي واجب والسرعة فيه شرط في التجام .

ولنذكر هذه المشاهدة الحديثة :

عامل عمره ١٨ سنة زلت قدمه في الساعة التالثة عشرة فسقط على بطنه واصطدمت المجية شرسوفه مجسر معترض الطريق فقل الى المستشفى ولم تبد حين وصوله الا علامات الصدمة . منظر غشي ، نبض ٩٥ ولم تظهر على البطن علامات دالة على آفة حشوبة لان البطن كان ليناً لا تقلص فيه ولا مضض خاص ، ولا صم في الحاصر تبن فوطمت الصدمة فتحسنت حالته قليلاً بعد ساعتين غير ان نبضه بلغ ١٩٥ وعند الساعة السادسة عشرة بعد ان مرت على المريض ثلاث ساعات كان في اتنائها حسناً وقد اطمأن المام من محيط به بدأت حالته تسوه . غير ان بطنه لم تبد عليه علامات واضحة بمل النبيض السرع حتى ١٩٥ وقد استدعيت لرؤيته في الساعة المشرين فوجدت مريضاً مضطرباً يبلل عرق بلاد وجهه ، اطرافه ياددة ، نبضه ضيف ١٩٥ – ١٩٠٠ ، حرارته في المستقم عرق بادد وجهه ، اطرافه ياددة ، نبضه ضيف ١٩٥ – ١٩٠٠ ، حرارته في المستقم الشرسوفية اي في على الرض غير انه لم يحتكن فيها ما يدل على صدمة عنفة الشران لين ولم يكن صعم في احدى الحاصرتين ولا شيء في احد المراقين ولم يشر المنظم المين ما يستلفت النظر وقد استخرج بقترة المناتة بول صاف ولم يكن في المدل من مس المستقم .

والحلاصة ان وضالمطن كان مظهره خفيفاً غير ان اعراض النزف كانت بينقولو لم تبدً علامات الاستقرار :

فتحت في الحال عروة فوق العانة التخدير الموضعي فلم اكد انقب الحلب حق
تدفق الدم من الجرح تدفقاً غزيراً فخدر الريض بالأثير ووسمت الشق حتى الذيل الحديري
وبذلت الحهد لا رس ما في البطن خلال الدم الذي ملا جوف الحلب وساحة المملة .
فتحققت بسرعة ان الماساريقا لم تشزق واستقصيت في الكبد فوجلتها سليمة ثم في
الطحال الذي كان ضخماً ضخامة متوسطة والمرجح ان المريض كان مصاباً بالبرداء القديمة
فوجدته قد تمزق في تقاط عديدة ولا سيا عرضا حداء النقير . وكان جوف الحلب كله
متاثاً دماً ولم يحن فيه صمم خاص . وقد روقب المريض بدقة وعوين ساعة فساعة في
يبد تقلص الجداد الانمكامي ولم تدل على النزف الداخلي فيه سوى الملامات العامة .
هذا مشهد من مشاهد رض البطن غير ان مشهداً آخر كثير الحدوث ايضاً وجو بعد ان
تبدو الصدمة وتعالج فتقشع ويحسن الجرمج ويثار على مراقبته ساعة فساعة يظهر بعد بضع
ساعات تقلس دفاعي في البطن فاذا وضت المد وهي مقتوحة على الجداد شعرت بانه قد
تصلب وتوتر وتقلص واذا طال جسها له شابه الحشب جملاته .

فهذه الملامة تدل دلالة صرمحة على بده تعن الحلب وهذا التقلص الانتكاسي الذي هو علامة الساسية مرتبط بانشقاق حشا بجوفة وانصباب عتواها الملوث في جوف الحلب وهذا يلامة الساسية مرتبط بانشقاق حشا بجوفة وانصباب عتواها الملوث في جوف الحلب عن التصط بسلا اجلاء من كانت المدمة قد زالت . وعلينا الن نسبق التهاب الحلب لا الجنا از الجانا توسطنا فسبقا كان المنا ضميقاً بالتغلب على التعني فلا مجوز أن تنتظر الملامات التي يصفها المؤلفون الأثم وزوال الصمم الكدي بامتلاجوف الحلب خازات الامعاموالتطبل والتفوط المدمى والح. لان هذه الملامات يتأخر ظهورها وقد لا تنظير ، أما اذا توسطنا منذ المده فيكون لان هذه الملامات يتأخر ظهورها وقد لا تنظير ، أما اذا توسطنا منذ المده فيكون النسف طبيعاً لان التهاب الحلب لا يكون قد وقع والحو ارة لا تتكون قد تبدلت والمطن يكون متقلماً فقط سواءا كان متعليلا او متكمتاً فهو لا يشترك بانتفس وهدذا كأفي

هدان هما مشهدان سريريان احدها بمثل الغزف الداخلي والآخر انتقاب الاعضاء المجوفة

اثر رض البطن .

وقد مجتمع المشهدان مماً : منظر مضطرب ، نبض سريع ضيف منخفض التوتر على الرغم من مقويات القلب والحقن بالصل ، اطراف باددة ، جلن كالحشب ، حجاب ثابت ، صمم في الحفرة الحرقفية ، انحباس الفازات والبول فيكون المشهد تاماً ولا مجوز التردد في التوسط السريم .

غير انا رى الى جانب هذه المشاهد الجلية الواضحة الموذجة حالات اخرى تسدي التردد: فالصمم في الارجاء المنخفضة غير موجود والنبض ليس متبدلاً والتقفع قليل او منقود والبلامات لا تبدو كافية لتوسط. فيني البت في الطريق الذي عب سلوكه على مجوعة الاعراض ومن كان شك فضل التوسط (لوسان) ويقول لوجاد منى كان شك وجب طرح التردد جاناً واجراء التوسط الجراحي ويقول فورغ خير للمريض ان يقتح جلته للاستقصاء فيه لان هذه العملية لا خطر منها من ان يكون مصاباً بآفة حشوية وبهمل امرها . فاذا فتح البطن ولم يكن فيه شيء اعلق واطباً ن البال . واما اذا كانت الصدمة شديدة للفاية كما في انضفاط الجسد بين عجلتي القطار واصابته بكسور عديدة في جذعه وحوضه وطرفيه السفلين فيكون الانتظار الموقت جائزاً لان صدمة العملية يضاف الى الصدمة المدية تعنف الى الصدمة المدية تعنف الى المساحة الآفات الحدوية الناجة من رض البطن جراحة فقط .

وبعد ارب يقرر التوسط مختار افضل طريق موسل للحشا المعابة متى شخصت الآفة ولو تشخيص احتال

فالشق المتوسط هو الشق الاكثر ملائمة للاستقصاء في المعدة والاثننا عشري والماسارية والممى الدقيق والشقوق المنحرقة في المراقين هي الموافقة للاستقصاء في الطحال والكبد والشق القطني البطني بمكننا من الاستقصاء في مسكن الكلية وجوف الحلب اذا اقتضى الامر والشق الواسم ضروري لرؤية الآفة جيداً وللسرعة في الممل.

رأينا ان التوسط مجب ال يكون مكراً وسريعاً لأن التخدير يكون قــد الهم الى ادنى حده وتحاشى بالسرعة جميع اسباب البرودة .

مجب الاستقصاء في حميع محتويات البطن لئلا تفوت آفة المين فيماين الثرب والماساويقا

وتستخرج الامعاء خارجاً وتعامن وتلف برفادات مبالة بمصل حار وتختلف معالجةالآفان الحشوبة محسب الحالات :

ربط الاوعة المقطوعة وتخاط الانتقابات وتقطع الاقسام المتعزقة او التي فقدت حاتها ورقاً الدم في الاعضاء المملوءة النازقة بخياطتها او دكا (الكد) او استصالها (الطحال) والح ومجفف الحلب ويخلق بعد ان مجفض او بدون تحفيض محسب الحالات ومجتب امران السرعة التي تعرض الحواح لاهمال آفة او الايطاء في الاستقصاء الذي يزيد الصدمة ويساعد التعن على الانتشار .

وقد تكون هذه المعلمات صعبة ومقدة وهي في الفالب صادمة وعلى الرغم من التوسط المسكر والحسن الاجراء يظل الانذار خطراً . ولا يقل الموت عن ٧٥ — ٨٠ / غير انه لا بد من القول بان المشرين او ٢٥ بالمائة الذين يشفون كان يموت السواد الاعظم منهم لو لم تحجر ألحم المعلمات الملازمة .

هذا ما يقال في المرضوضة بطونهم الذين يعاينون ويعالجون بعد وقوغ الرض مباشرة. ولكن منى دعينا لماينة جريح مرتب على اصابته بضعة ايام وليس بحسد المرض مباشرة يكون تعفن الحلب قد حدث في العالم . او اذا كان نزف داخلي يكون الجريح قد قضى ضحية نزفه . وهولاء يكونون قد عوينوا وظن ان رضهم بسيط فعولجوا معالجة دوائية وتكون مصليتهم قد ظلت سليمة بد أن طبقات جدارهم المعوي الاخرى قد أصبت فالشد ان انشقت بدورها

او ان الحُشكريشة في المنطقة المرضوضة تقع في الحلب او ان انصباباً دموياً يكون قـــد تــكوَّن ولم يغر بل تقييح

والتمغن اما ان يكون منحصراً او منشراً فاذا كان النهاب خلب.منحصر او انصباب.دم متقيح توجه المعالجة الى البؤرة نفسها فتشق وتمخض قبل ان يصبح النهاب الحلب معماً او تعفن الدم قد تكوَّن . وانبئاق عضو مجوف في بؤرة قيحية محدث ناسوراً غائطًاً يعالج فها بعد .

ومتى كان الطن متطلّا مؤلمًا والاقياء كرائية والنبض خيطيًا وضيفاً والحرارة منخضة والزلة شديدة وسجنة الريض سيئة يكون النهــاب الحلب قد وقع ويضبح الامـــل نجاة المريض ضعيفاً ويشير بعض الجراحين بالامتناع عن كل توضط وهم الذين يكونون قد اشاروا بالتأخر عن التوسط بعد حدوث الرض مباشرة لان الاعراض لمتكن واضبحة واما الان بعد ان اتضحت فقد فاتت الفرصة . وان النتائج المسيئة التي تعقب المعلمات المتأخرة هي التي تدعو الى اجراء العملية المسكرة في الحالات المشكوك فيها. لا ينكر ان الا مم مضبف في التجاح غير انه اذا لم يكن من امل الا يمدل واحد بالمائمة كان علينا ان تتوسط لان تحقيق هدذا الا ممل لا يكون بسوى المعلية . يفرغ محتوى الحلب ومحتض وتخاط عرة معوية مضغرة بالجلد ومحقن من المسل مقادير كبيرة والح . . .

وليس المرضى الذين أُجريت لهم الصليات وهم في اسواً الحالات وشفوا بقلائل . ان رسوض البطن الحطرة التي تحدث آفة حشوبة لا تعالج معالجة دوائية لان هـذ. المالجة معناها موت المريض .

88 88 88

في انقاء الصمامة الشحميةوممالجتها

بتول روخرت (Ruchert) : اذا ما حقت قطيرات صغيرة من الشحم في انبوب زجاج مجري فيه ماء يعادل ضغطه عشرة سم يلاحظ ان هذه القطيرات يبطىء جرياتها متى أميل الانبوب إمالة تبلغ 20 درجة . فاستاداً الى هذا الاختبار يشير روخرت في حكسور الطرف السفلي المتفتة التي تنقل الى الدوران مقداراً كبيراً من قطيرات الشحم ان يرفع الطرف المكسور رضاً معادلاً لحمل واربين درجة فيخف الشغط في الأوردة ويبطىء الدوران فيها فيصعب اتقال قطيرات الشجم .

ويشير دوخرت أيضاً اجتاباً للصامات الشحمية بترك بؤرة الكسر مفتوحة (غير ان في هذه التصبحة ما فيها من الضرو في كثير من الاوقات) وبلف رباط اسمرخ على جدر الطرف او بربط الاوددة الصادرة عن بؤرة الكسر .

التخليط

اختبار مندل والنفولة الوحيدة او البسيطة (١)

شاهد مندل الزمن ازهار الجمص ما لونه احمر ومنها ما لونه ابيض والزوعاً منه نبته طويل ونوعاً آخر قصير ومنه ما هو متجمد الورق وغيره ناممه فاخذ بخصب هذه الا صناف المختلفة ويراقب نبتها بدقة فبسدر بذوراً من الحكم الاحمل الاحمر الزهرة فلا عمت تلك البذور وازهرت لقح الزهرة (٢) البيضا وطلع النوع الاحمر الزهرة فلم تخصب نبتاً له ازهاد متوسطة اللوث بين الحكرة والبياض بل اخصبت نبتاً احمر الزهر متوسطة اللوث المناه المنا

الزهرتان الأصلتان: حراه × يضاء النت الأول: أزهاره حر

ثم القح هذا النبت الأحمر الزهر بسفه يعض فظهر بسفه اجمر النور وبعضه ايضه بنسبة معينة وهي ثلاث زهرات حمر المازهرة يضاء اي النبت الثاني احمر الازهار وربعه ايضه النبت الثاني : حمراء حمراء يضاء

ثم تابع الانبات والتلقيح فرأى ال الحمس الا يض الزهرة لا ينور (٣)

⁽۱) تأويل(monohybridisme)(۲)الز هرة نوركل نباتج. زهرٌ وازهاروازاهبر حجم الجم (۳) نُوَّد النبت ظهر زهره

في النبت الثالث الا ازهاراً بيضاً واما الحمص الأحمر الزهر فلا ينتج احد افراده الاحساً احمر الزهر واما الاثنان الباقيان فيتجاذ نبتاً ذا ازهار ثلاث منها حمر وواحدة بيضاء اي بنسبة ٣ و١ . وسوف تكون الزهرة الناتجة من الزهرتين الحمراوين بيضا خالصة لا تزهر الا زهراً ايض اللون واماالا تزهار الحمر فنها واحدة حمراء خالصة واثنتان حمراوان تكمن فيهما صفة البياض ويتركب ربع النبت إذن من ازهار بيض وثلاثة ارباعه من ازهار حمر اي حمراء حمراء حمراء حمراء حمراء

ويمكننا ازنلخص ما اسلفناه في الجدول الآتي :

الزهرتان الاصليتان حمراه 🗙 بيضاء

الحمول الأول ازهار حر (۱)
به الثاني حراء خراء يطأء

، الثالث حراء حراء حراء بيضاء حراء حراء حراء بيضاء بيضاء ا

الرابع حراء حراء حراء حراء حراء حراء حراء بيضاء بيضاء المستتبع مندل من ذلك اذا لحمرة صفة غالبة لابها تظهر اكثر من البياض واذ البياض صفة كامنة او مغلوبة لابها غلبت في النبت الأول فلم تظهر فيه بل بقيت كامنة ولم تعد للظهور الا في ربع افراد النبت الثاني.

ويجب ان ينتبه الى ال الزهرة البيضاء في المحصول الثاني خالصة قد انتقل اليها البياض من جدتها كأن جدتها الحراء الثانية لم تؤثر فيهما اقل

⁽١) تفصد محرف (ح)الزهرة الحراء وعرف (ب) الزهرة البيضاء

تأثير . واما الا زاهر الحمر التي سيطرت عليها الصفة الغالبة فهي على نوعين منها ما هي حمر خالصة كأن لا جدة بيضاء لها ومنها ما هي حمر نفل محتوية في تضاعيف بنائها على يباض كامن

ويطلق على الازهار الحمر الخالصة الحمرة وعلى الازهار البيض الحالصة البياض الموحدات التجانسة «homozygotes» وتسمى الازهار الباقية الموحدات المتخالفة «ahétérozygotes»

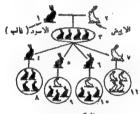
ثم جرب مندل ذلك في صفتى الطول والقصر فبذر بذوراً من نبت طويل وبذوراً من نبت قصير ولما نمت تلك البذور أبرها (١) واخذالندور المتولدة من هذا الا بر وغرسها في السنة الثانية فأنعت كلها نبتاً طو للَّا فلقم هذا المنف الطويل سفه يعض فنها سفه طويلًا وسفه قصيراً بنسة معينة وهي ثلاث نبتات طوال الى نبتة واحدة قصيرة ثم تابع الانبات فتوصل الى النتجة الآتة وهي ان الصنف الحالص الذي ليس فيه نغولة يولد خالصاً فاذا لقعنا قصيراً خالصاً بقصير خالص كانب النيت قديراً خالصاً اى لا ينت غير القصر وكذلك اذا لقحنا صنفاً طو ملاً خالصاً مصف مثله فان النيت لا بكون الا طويلاً خالصاً لا اثر القصر فيــه ولـكن اذا أبرنا النبت الناشيء من تلقيم طويل بقصير بصنف آخر طويل لا يظهر المحصول كله طويلاً بل تظهر منه ثلاث نبتات طوال ونبتة قصيرة. ومن هذه الثلاث الطوال واحدة طويلة خالصة واثنتان فيهما اثركامن من القمر فلو لقمنا احدهما بصنف دئله لظهر النبت خلطاً من طويل وقصير بنسة

⁽١) ابرت النخل ابرأ من بابي ضرب وقتل لقحته وأبّرته تأبيراً مبالغة وتكثير

٣ طويل الى ١ قصير فتكون النسبة المثوية كما يأتي :

القصير الخالص ٢٥ من مائة الطويل الخالص ٢٥ من مائة والطويل الذي فيه قصر كامن ٥٠ من مائة

فنسبة الطويل ٧٥ من مائة والقصير ٢٥ من مائة او ٣ و١ ولكن من الطوال طويلًا واحداً خالصاً فقط وطويلين آخرين تكمن فيهما صفة القصر . ثم كررت تجارب مندل في الحيوان فزاوجوا خُززاً (١) ايمض من سلالة يضاء خالصة فظهر النسل الأول وصفة السواد غالبة فيه وليس بين افراده ما هو ايمض. فاذا تسافد (٣)



الشكل ١٠٠٠٠

السواد في الا وانب يغلب على البياض في الا ولاد (٣) اما الحقدة فقيها (٤) اسود خالص لا ينسل الا الا سود و (٩,٥) اسودان سوادها غالبوالبياض كامن فهما ينسلان النسة الظاهرة في (١٠,٥) ثم ٧ ابيض خالص لا ينسل الا الابيض (١١)

⁽۱) الحَدَرَ ز: الذكر من الارانب والجمع خزّان وقد فضلناها هناعلى كلمة ارنب لا نها (اي كلمة ارنب) تقع علىالذكر والاتني (۲) الميكرشة : اتنى الازّانب وقد فضلناها على كلمة اربة لا نها(اي كلمة اربة) للذكر والانتي على اننا سوف نوي بكلمة الا دنبا الحيوان الذكر و بكلمة الارنبة الانتي(۳) سفدالذكر على الانتي كضرب سفاداً بالكسر زا وتسافد السباح

النبل الثالث

اثناث من هذه الاران السود ظهر نسلها وهو النسل الثاني كما يلي : واحد اسود خالص مشل جده الاسود الأصلي واثنان اسودان مثار الوسهما اي انصفة السواد ليست اصلية فيهما بل غالبة فقط وواحد ايض خالص مثلجدهالاً يبضالاً صلى فالاً يبضوالاً سودمن الطرفين ينسلان نسلًا خالماً ايض فيجهة واسودق الجهة الاخرى واما في الوسط فينسلان بنسبة نسل الوسما ثم جربوا ذلك في القاَّر (١) فأنزوا (٢) فأراً سنجابياً على فأرة بيضاء فاذا بأدراصها (٣) سنجاية اللون ثم تسافدت الدرصة الخلط فاعقبت نسلًا من الدروس يُعلى اللون السنجابي في ثلاثة ارباع افراده واللون الا يُصفيربم واحد منها . غير ان الأُدرص الثلاثة السنجاية ليست جميمها خالصة بل منها درص واحد سنجابي خالص والدرمان الأنحيران سنجايان يكمن فهما الياض فيولدكل منها اذا اعقب في كل ذرية ربعاً ابيض كما وقعرفي الارانب والنبات سنجابي 🗙 ابيض النسل الأول انتبل الثاني

(١) الفأد "بهمز ولا تهمز تقع على الذكر والانتى والجمع فتران ومجوز ان يسمى الذكر من الفأد جرداً على اتنا نغي في نحتا هذا بكلمة الفأد الذكر من الفار وبكلمة الفأدة الانتى (٧) تزا الفحل ترواً وثب والاسم المنزا واتراه ساحبه وتزاء تنزية (٣) الدس ولد الفأدة الصغير وج درصة وأدراص در روس وأدوس (٤) تقصد مجرف من الفأد السنجابي المونب وتحرف ب الفأد الاثيض الهون

سنجاي س.س.س.ب س.س.ب ايش

وقد لوحظ ان التتأج لا تكون داعًا على هذا النبط بل ربما شدت هذه القاعدة واول ما عرف ذلك في الذرة فان بعضها ازرق الحب وبعضها اصغره فلقحوا هذين النوعين فلم محصلوا في المحصول الا ول على حبوب لها لون احدى الحبين الا صليتين بل ظهرت الحبوب بنفسجية اللون اي متوسطة بين الزرقة والصفرة ثم خالطوا افراد هذا المحصول الا ول فحصلوا على محصول ثان كان ربع الحب فيه ازرق اللون و نصفه بنفسجي اللون وربعه الاخر اصفراللون ثم تابعوا الا نبات فاستحصلوا من الحبوب الزرق حبوباً زرقاً ومن الحبوب المنفسجية حبوباً بنفسجية وزرقاً وصفراً الصفر حبوباً صفراً ومن الحبوب البنفسجية حبوباً بنفسجية وزرقاً وصفراً بانكان نصف الحب بنفسجي اللون وربعه ازرق اللون والربع الاخر اصفره بانكان نصف الحب بنفسجي الموزود بعه ازرق اللون والربع الاخر اصفره لم تتغلب الصفرة في هذه الحالة على الزرقة ولم تسيطر الزرقة ايضاً على الصفرة لا أن اللونين المذكورين ليسا غالمين لذلك ظهر الحب الناتج من تلقيح الحين الزرقة والصفرة والصفرة .

الحيتان الا مسيتان حبة ذرقاء حبة صفراء المحصول الا ول حبوب بنسجة حبة سفراء المحصول الثاني حبة ذرقاء حبة بنفسجة حبة سفراء المحصول الثالث حبة ذرقاء ص. بنفه بنفه ذر ص. بنفه بنفه ذر (١) حبة صفراء المحصول الرابع حبة ذرقاء ص ذر ص ذر حبة صفراء

⁽١) يقصد محرف ص : الحبة الصفراءوبأحرف بنفه: الحبة البنفسجية ومحرفي زر :الحبة الزرقاء

ولا يتم تفكيك الصفات في هذه الحالة الا في المحصول الثاني ويقع ذلك ايضاً في النبات المسمى نوار الليل فاذا لقحنا نوعـه الاُعمر الازهار بنوعه الاُيض الازهار حصلنا على النتائج الاتة ايضاً: الزهرة الاسلبتان يضاه حراء المسلبان يضاه المسلبان الاعلام الاُول الاَول الْول الْ

و الثاني يرا أزهاريس برا ازهاروردية اللون عرا أزهار حرخالمة و الثانت زبخ يرازبخ برازو يرازح خرج (۱) يستحصل في المحصول الأول على لون متوسط بين لوبي الزهرتين الأصليتين ثم تأخذ الزهرة الوردية الحليطة بالتفكك في كل نبتة الى حراء خالصة ووردية خليطة ، وفي هذا اللون الوردي الحليط يركمن لونا الزهرتين الأصليين

وقد وضع مندل استناداً الى هذه التجارب قانوناً سماه قانون تفكك الصفات الوحيدة النعولة (lois du mono bybridisme) وهيدا نعيه : اذاتلاقيح عرقاد (حيوانيان او نباتيان) مختلفان في صفة من الصفات ظهرت الحلط في الذرية الأولى متشابهة ولا يبدو التفكك في الصفات الا في النسل الثاني فيظهر ربعه حينك من النعوذج الأبوي وربعه من النعوذج الأثمي ويكون نصفه مشابها لحلط النسل الأول . وتتفكك صفات هذه الخلط النصفة في الانسال القادمة

⁽١) و بن: يقصد بها اذهار بيض خالصة ،زو: ازهار وردية ،ز ح خ : ازها حر خالمة

يشرح لنا هذا النظام الوراثي بعض حالات التأسل (١) والنزوع الى الأصل التي اثرت كثيراً في عقول القلاسفة والاطباء ويبين لناسبها وآلية وقوعها اذ لا يبعد السخص النبت ازهاراً يضاً بعد ان كانت ازهاره حراً كما انه يمكن ان تضع المرأة البيضاء مولوداً اسود مع ان اباه ابيض ايضاً وذلك لا تن لا حدها سلقاً اسود. وقد وقمت هذه الحادثة في اميركا فتنافر الزوجان فاحتكما وفصل القاضي ينهما

ويعلل لنا هذا النظام الوراثي بعض الاخفاق الذي مني به مربو الحيوان والنبات في الاستحصال على خلط متوسطة ثابتة.

يكاد يكون هذا النظام الذي وضعه مندل عاماً غير ان لكل قاعدة شنوذاً فاذا درسهذا الشذوذ درساً دقيقاً ظهر سببه وعاد مثبتاً للقاعدة لان التنقيب يكشف عن الحادث الذي اضلَّها فشذَّذها. وقد بدا هذا الشذوذ بالطراز السلسلي الستسر.

تختلف في هذه الحالة افراد التتاج الأول ولا سيا اشخاص النسل الثاني بمضها عن بعض اختلافاً بين الدرجات. وعكن ان تصنف درجات الاختلاف حلقات متواصلة لها طرفان يبدو في الطرف الاول خليط مشابه للائب وفي الطرف اثناني خليط مشابه للائم وبين هذين الخليطين خلط متوسطة بين الاثبوين وترى الخلط الاثكثر توسطاً في الوسط وذلك لائن صفات الاثبوين قد تراكبت فها أنصافاً.

عرفٌ ذلك نودان واخبر عنمه فجر بومني بعض انواع التراكيب الأخرى

⁽١) التأسن والتأسل : يقصد به مشابهة الا جذاد والنزوع او الرجوع الى الاسل.

فلقحوا نوعين من جوز ماثل (datura) احدهما ناعم القشرة و نانيهما شائكها فصلوا على ثمار مختلفة فيها السكال متوسطة كثيرة منها الاثنار الكثيرة الاشواك والثمار الكثيرة النعومة والاثمار المتوسطة بين الناعمة والشائكة وشوهد ذلك ايضاً في نسافد الفيران المبقمة باللو بين الاشهب والاثيض والفيران الشهب وفي مخالطة بعض انواع الدجاج الحاسية الاصابع بالدجاج الممادي . يستطاع تمليل همذه المظاهر وادخا لها في زمرة الوراثة المندلية كما ان ما ذكره نودان لا ينطبق على النظام الوحيد النفولة تماماً . وقد يستحصل اماناً على خلط وسطية ثابتة كما شاهدنا ذلك في حبوب الذرة حيث كانت بنفسجة اللون ولكنها لم تك ثابتة اذ تفككت الصفات في الحصول الثاني . يشاهد ذلك في الاثران بقات الذرية الاثول وبقيت طويلة الاذان فحات الذرية الاثول ولم ولها اذان متوسطة الطول وبقيت كذلك في الاثنال المتعاقبة .

وتما يلاحظ في هذه الحللة ان طول الاذاز في الحفدة مع انه متوسط كثير الاختلاف فنه الطويل والقصير والمتوسط .

ويقع ذلك في الانسان ايضاً فاذا تزوج رجل اسود من امرأة بيضاء او عكس ذلك احبشت (١) المرأة واتت اولادها خلساً (٧) اي متوسطة اللون بين البياض والسواد فاذا اقترن الحلِس احبش ايضاً وتعاقب نسله حبشياً.

⁽۱) احبشتالمرأة بولدها اذا جاءت به حبشي اللون (۲) الحليس من استوى سواده وياضه وج خلس . والحلاسي الولديين ايبض وسوداء او بين اسود وبيضاء والاتئ خلاسة وقد جا° في الحديث سر ختى تأتي فتيات قساً ورجالاً طلساً ونساء خلساً

يدلنا ذلك دلالة اكرية على ان الحصول على خلط متوسطة ثابتة امر ممكن. ويظهر ان بعض صفات الانسان تتبع نظام مندل في انتقالها غير ان اختبار ذلك في البشر صعب ولا بد لنا من الاكتفاء بالمشاهدات وقدلو حظ أن السواد في الممون صفة غالبة على الزرقة فيها.وقد يتوارث لون الشمركم في طريقة مندل. وقد تبين ازبينالامراض زمرة كبيرة تنتقل ارثاً متبعة في انتقالهـــا المندلية بما يدعو الى الظن بأن قانون مندل عاموفريد. وقد لا تظهر سيطرة الصفة الغالبة في بمضالاحيان او يكون ظهورها مناسباً لزمن خاص من حياة الفرد وربما ظهرت في افراد الذرية صفة الأبون تتابعاً وقد شاهد جيارد (Giard) ان النَّــَـَرة (١) اذا نزا على الحسون (٢) جاءت الافراخ الحلط (١) عصفور ترنجي الاون حسن الصوت يعرف في الشام بالنمّاد اي العماح (مسجم الحيوان لاً مين باشا معاوف) serin التُخَرة واحدة النُّخَر وهي طير كالمُصافير حمر المناقيروتصغيره نغير وقد جاء في الحديث ما فعل التُّنغير يا ابا عمير ومجمع نفراناً .والنُّغرة افصح من التعاد (٧) لم يرد ذكره في كتب اللغة على انه طائر معروف في بلاد الشام له صوت جيل وريش زأه ٍ ذو الوان عديدة وقد جاء في كتاب حباة الحيوان للدميري الحسون عصفور ذو الوان محمرة وصفرة وبياض وسواد وزرقة وخضرة يسميه أهمل الاندلس أبا الجسن والمعربون ابا زقاية وهو يقبل التعليم وذكره شهباب الدين احمد ين عبد الوهاب النوبري فقال واما حسُّون وتسميه اهل اندلس امُّ الحسن والمصريون السقاية لائمه اذا كان في القفص استقى الماء من اناء بالة لطيفة يوضعُمُه فيها خيط فتراء يرفع الحيط بأحدى رجليه ويضعه تحت رجلهالا مخرى حتى يصل البعذلك الا مَّاهُ اللطيف فيشرب منه وهو ذو الوان حسنة التراكيب والتآليف من الحرة والصفرة والسوادوالساض والخضرة والزرقة وله صوت حسن مطرب ووصفه ابو هلال المسكري فقال ومُمَقَّتُهُمْ الالوان بيض وجوهها ونمر تراقيها وصغر جنوبها كاأن درارياً عليها قصيرة مُرقَّقَة اعطافها وجوبها

مشابهة للعسون في اول حياتها وتبقى كذلك حتى النسول (١) الاول ثم يظهر لها ريش قريب من ريش النغرة وقد شوهد مثل ذلك ايضاً في الغراش. وقد تبدو الغلبة قطمية كان لا موحدات متخالفة هناك كما يقع في بعض انواع القصيلة النجيلية حيث تسيطر في المحصول الصفة الغالبة ولا تتفكك الصفات مطلقاً.

يتم انتقال الصفات في النفولة المندلية البسيطة دون ان يمتز ج مادة كل من الوالدين الأرثية وذلك لانها تنفصل في الاعراس (٢) ويستقر بعضها الى جانب البعض الاخر . فاذا استمر التناسل امكن الحصول على ادبعة انواع من الحلط اثنان منها موحدان متجانسان واثنان موحدان متخالفان ومن المكن في هذه الحالة التبوء بما سوف تكون عليه الانسال المتعاقبة فقد رأينا الفيران السنجاية اذا نرت الفيران الشهب جاءت الحلط شهبا وبيضا بنسبة ثلاثة ادام وربم اي

فارة شهباء خالصة فارة يصاء خالصة على الله فارة يصاء خالصة على الله في الله في

等会会

⁽١) نسل الريش ينسل نسولاً سقط و تقطع وفيل سقط ثم نبت(٢) تأويل (gamèles)

المؤتمر الجراحي الفرنسي الاربعون . ع،

المعالجة الجراحية المباشرة في كسور الساق المفتوحة « ٢ »

لحصها الدكتور مرشد خاطر

الاحصاآت والنتائج

١ٌ — ماهو مجمل النتائج

٧ -- ما هي قيمة كل من الطرق الجراحية

" - كيف تختلف هذه النتائج باختلاف الشروط السبية والاشكال التشريحية
 هذه هي الاسئلة الثلاثة التي طرحناها على انفسنا ودأبنا في الاجابة عنها على الرغم من
 اختلاف الآفات وما يتقصنا من المطومات وذلك بعد ان درسنا ١١٩٥ مشاهدة.

١ - مجمل التتائج: مجموع كسور الساق المفتوحة هو ١١٩٥ عولج منها :

١٦٩ بالاستجدال المفلق اي ما يبادل ١٦٩

۱۲۰ بالاستجدال الفتوح اي ما يعادل ١٦٠ « ١٩٠٩ » ٢٩.٩ « ٣٠٠ بالخياطة البدئية « « « » ٢٩.٩

٣٢٥ يتضير بؤرة الكسر د د د ٣٢٥

۱۹۳ بلا جراحة و دو و ۱۹۳

يدلنا هذا الاحصاء على انه ما من أحد يستممل طريقة واحدة وان جراحة اليوم تجدّ في قلب كسور الساق الفتوحة كسوراً مغلقة بما يعادل \$\$ // (سواءأبالحياطة البدئية او بالاستجدال «l'osléosynthèse» المغلق) وان الاستجدال مستعمل فيها بما يعادل ٧٧,٤/ الوفيات عدهما \$\$ غير ان همذا الرقم لا فيمة له في الاحماء لانه لا يدل على المسكورين الذين اتبنا معالجتهم وادخاناهم في احصائنا مع ان الواجب كان يقضي علينا ليكور الاحماء ذا دلالة حقيقية ان علم "ليكور الاحماء ذا دلالة حقيقية ان علم "له كل من دخل الشعة معاباً بكسرساق مقتوح وقد عرف سب للوت في ٣٨ حادثة :

مرة	31	تعفن الدم	
مرات	4	غنفرينة غاذية	
	٧	صدمة رضية	
مرة	٧	هنیان ارتماشی (delirium tremens)	
3	1	كزاز	
مرات	٥	عوارض رئوية	

فالمراقبل العننة هي السبب الاساسي في الموتى واما الكزاز الذي عرقل.هذهالكسور مرتين (فات منهم مريض واحد) فهو عرقة نادرة جداً .

التور تتراق البور البدئة في الاحصا آن ذان التأن بين ١٧ و ٧٧ / وسب هـذا الاختلاف هو المكان الذي وقع فيه الكر (جرحى المامل ، جرحى الاسواق) ونسطيع قسمة الاسبالداعة الى هذه البتور ادبع فئان وكثيراً مـا تكون جمعة : جروح الاوعة ، تخريبات في المضلات والجلد لا يستطاع ترميمها، آفات ذات شأن مشركة مع حالة صدعة ، من مترقة

وقد استدعت خبية المعالجة البتر الثانوي ٧٩ مرة من ١٩٩٥ مكسوراً اي مــا يعادل ٦,٣ / واكثر الاسباب الداعية الى البتر هي العفونة التي تهدد البدن بتعفن الدم(٢٤مرة) وتلبها الفنفرية الغاذية (١٩ مرة) فالغنفرية بفقر الدم الموضعي (٧مشاهدات)والفنفرية السكرية (٢ حادثة)

وتجلى هذه المحافظة ايضاً في عدد البتور التأخرة : فاذا ما استثنينا الفنفرينة الغازيــة

التي تستدعي الاسراع وأينا ان البتور الاخرى قد أُجريت مـا بين اليوم السادس عشر والشهر السابع اما البتور الشديدة التأخر فـكانسيبها العراقيا الموضعة (المفاصل الموهمة «les pseudarthroses» الشعفة ' والتمننات الثانوية)

وكان مجرى البتر غالباً في القسم السفلي من الفخد وكان محفض تحفيضاً (drainage) واسماً اما بترك الجدمور مفتوحاً او بتقريب شفتي المجرح فقط بصفة خيوط. وهذا الاحتياط رشيد لارف المجراح اضطراً في احدى المشاهدات التي لدينا الحابة انوي بعد ان انحلق ناحة البتر ،

الموارض الحطرة ان عوارض المفونة : الصغرينة الفازية او تعفنالهم هي التي استدعت الــــر (الا في ثلاث حادثات) ولا حاجة الى المودة اليها .

ولا تبدو هذه العوارض دا ثُمَّا في الايام الاولى بل قد تبدو متأخرة اثر عملية ثانوية تاهمة او تحريك بؤرة الكسر المبتسر في سياق تبديل الجهاز فتستقظ السفونة وقــد تكون عقـاها وخـمة .

وقد استدعى ظهور الفنفرينة الجافة باصابة الاوعبة الظنبوبية (tibiaux) في سباق الرض،البتر في سبع حادثات ولكن قلما يكون فقر الدم الموضعي وحده بل كثيراً ماتشترك مه عفونات شديدة تنضم الى آفة الاوعبة .

اما الموارض الرئوية والفنفرينات المصادمة في الكريين (les diabétiques) وحوادث الكزاز (وهي نادرة) ونوب الدوار الارتباشي فتصادف في هذه الكسوركما في جميع الرضوض ولا تتمف فيها جمفة خاصة تستحق الذكر .

عوارض لا تهدد الحياة هي عوارض متأخرة تستدعي اطالة المعالجة وتوسطات ثانوية اذا لم تشوش النتسجة الوظيفية .

هد صودفت من الله مشاهدة (اذا استشينا البتور والوفات منها) العوارض التالية : التهايات العظم ﴿ * * / *

تقنحات بلا النهاب عظم « أ « مناسل موهمة « و النمال النمال

والتهابات العظم في الكسود الفتوحة الطادئة في ذمن السلم مع آنها بحكرة وقوعها واستمرادها من اشد المراقبل ، لا تحدث عوارض عفونة عظمية مستحية كم محدث كور الحرب .

وتأخر الاندمال والمفاصل الموهمة ثلارة نسبةً ويعزى السبب على ما نرجح الى المعالجة الجراحية المكثيرة الاجراء التي تربل من بؤارة المكسر حجيع الاسباب التي كانت تتؤخر الاندمال او تمتعه .

اما تبدل القطع الثانوي وتشوهات العشابذ الثانويةفنستها عالمية غير ان النتائج الوظيفية قد تكون هنا حسنة كما في الكسور المفلقة على الرغم من سوء النتيجة التشريحية .

النتائج اجالاً ، النتائج الوظيفية، النتائج العلبية الشرعية اتنا وجدنا بعد الندقيق في ١٠١٧ ملفاً النتائج التالية :

" ۲۱٫۳ ای ۲۰٫۸ ای ۲۰۰۸ ای ۲۰۸ ای ۲۰۰۸ ای ۲۰۰۸

فتكون النتائج الحسنة التي تأتي بها معالجة كسور الساق المقتوحة في زمننا الحاصر معادلة ٦٧ /'

٧ — مقابلة تتائجالطرق الحراحة

أ — ابناء الجرح مفتوحاً هذه الطريقة التي تقوم بنزك بؤرة الكسر مفتوحة بعد تطهيرها تستمل عادة في الكسود الحفرة ولهذا كانت نسبة الوفيات والبتور الثانوية فيها كبيرة . فات ٣٦٧ كسراً عولجت بهذه المسالجة كان منها :

%	٥٦,٧	اي ما يعادل	بنتائج حسنة	124
3	14,4		« متوسطة	٤٧
3	٧,٣	3 3 3	ه سيئة	41
3	11,0	2 2 2	بترأ ثانوياً	۳.
3	7,1		وفاة	17

فالنتائج الحسنة منها تقرب نسبتها عافي الطرق الجراحية الاخرى غير أن الشفاء فيها لا يتم الا بعد أن تعترض عوارض متنوعة سير الكسر : فالاندمالات السيئة عديدةولاسها مع عود عتل سبه التزوي الحلني . وأما التهابات العظم وتأخر الاندمال فاقل حدوثاً وزمن المالجة طويل دائماً فهو يقدل بين ستة أشهر وسنة وربما أكثر (٣٧ — ٤٠ شهراً في بعض الحادثات القلمة) .

ب — الحياطات البدئية البسيطة (بلا استجدال) تستعمل في الكسور الاقل خطراً
 فار به ۲۷۷ كسراً عولجت مهذه المعالجة كان تناعجا :

1/.	۸,۱۷	مادل	مأي	اي	حسنة	تنامج	174
	14,4	3	3	ъ	متوسطة	3	٣.
2	٤,٨	3	39	3	سيثة	3	- 11
	٧,٨	3	3	3			14
	٧,٧	3	3	*		وفيات	۰

يستدل من هذه الارقام انهذه الطريقة لا تستحق الت تلقب بالطريقة الحطرة واكبر حسنة العضاطة البدئية هي ولا شك سرعة الشفاء وحسن الاندمال ويتراوح عجز الجرحى الوظيني من اربعة الى "ممانية اشهر محسب الاحصا آت . وقد كالت معدل الاندمال بالقصد الاولى ٣٩ من ١٦ و ٧ من ١١ و ٣٩ من 20 اي ان الكسر المقتوح التمال بلقصد الخياطة كسراً مناقاً .

ب الاستجدالات المناقة هي أكل الطرق غير انها لا تطبق الا اذا توفزت بعض الشروطوقد توفرت هذالشروط التشريحية والسبية في ١٥١ مشاهدة فكانت التنائم كما يلي :

بالمائة	10,4	اي ما مادل	٧٤ سيئة
3	٣,٩	3 3 3	۳ بتور
3	4,4	3 3 3	ه وفيات

وكانت العفونة سبب الوفاة في اربع من الوفيات الحمّن وصمامة الرثة في الوفاة الحاسة وكانت الفنغرينة الغازية سبب البتر في ثملات حادثات والعفونة بلا غنغرينة في الشلان الأعمرات .

غير ان التتأعج المتوسطة والسيئة في هذه الطريقة اكثر منها في الطرق الاخرى والتهاب السلم هو اكثر المراقيل حدوثاً . وان تكرر هذا الالتهاب السلمي وكثرة حدوثه يدعواننا الى الشك في كونه ناشئاً من ادوات الاستجدال . الامر المفضى الى طول المسجز الوظيفي في هولاء الجرحى فان تأخر الاندمال يعادل في الاستجدالات المثلقة المجرع في الطرق الاخرى بلا استجدال . لكن الكسور استفادت من الاستجدال عودة العظم الى شكله التشرعي فم تعد ترى بعد استماله تلك الاندمالات المية الى تسود صفحة الكسور المالجة بلا استجدال والهادية ٢٥ — ٣٠ / أستجدال عدة الكسور الهالجة بلا استجدال والهادية ٢٥ — ٣٠ / أ

وصفوة القول ان التهاب المنظم هو المحذور الاساسي الذي نسب الى الاستجدال غيران هذه الطريقة اذا روعيت فيها الشروط والاستبطابات اتت بنتائج لا تعادلهـــا الطرق الاخرى بتاتاً .

د – الاستجدالات المقتوحة عوارض النهابات العظم فيهما اكثر حدوثاً ما في الاستجدالات المفلقة والدشابذ الطبعية اكثر عدماً لان ضبط قطع الكسر متيسر فيهما والمالجة فها طوية المدة وكثيراً ما تعترضها عوارض في الاقسام الرخوة او العظم.

ه — مقابلة النتائجيني الطرق الجراحة المختلفة ان الجدول المدرج ادناء يسين لنا هذه النتائج

	وفاة	بتر	قثي.	متوسطة	جيدة	النتائج
	7,1	11,0	٧,٣	14,4	· 07,Y	ترك البؤرة مفتوحة
-	۲,۲	٧,٨	٤,٨	14,4	۸٫۱۷	خياطة بدئية
	4.4	4,4	14,4	41,4	٥٤,٦	استجدال مفلق
Ì	٤	٧	۱۰,۸	44,4	٥٨,٨	استجدال مفتوح

يتين من هذا الجدول ان الحياطة البدئية بلا استجدال هي الطريقة الفضلي التي مجنى منها الهدد الاوفر من النتائج الجيدة وتقل فيها النتائج التوسطة والسيئة والوفيات. واما النانوية فها وان تكن اقل مما في البؤرة المفتوحة فهي اكثر ممما في الاستجدالات المنافة والفتوحة.

فيفياطة كسر مفتوح بمد تطهير الجرح تطهيراً جراحياً متقناً ليس فيها خطر على حياة الجريح فضلًا عن ان استمادة الوظيفة فيها اكمل واذا ما زبد الاستجدال على هذه الحياطة البدئية لم يزدد الانذاد الجراحي خطراً بل كان تأثيره حسناً في تكون الدشبذ غير انه يعرض بؤرة الكسر لالتهاب العظم وعدم تحمل ادوات الاستجدال الامر الذي يزبد عد التنائج السيئة .

ويستنتج من القاء نظرة عامة على جميع هذه الطرق الجراحة انه ما من طريقة تتأتمجها حسنة في جميع الحكسور المعالجة بها بل ان الطريقة الواحدة اذا ما استعملت في جميع الكسود على السواء كانت منها تتأتج سيئة عديدة الامر الذي يدعونا المحاخة الطريقة وفقاً لحالة الكسر.

٣ -- النائج محسب الشروط السبية والاشكال التشريحية

أ --- السن: دلددس الوفيات ان الشيوخ لا محتملون كثيراً العفونات الحادة في الايام الاولى . والاستجدال والحياطة البدئية فيهم قلما يشاد بها حتى ان بعض الجراحين يشير بالبر البدئي متى بدت في بؤرة الكسر علامات دالة على الحطر .

وقد دل درس ١٧ كسكسراً مفتوحاً في اولاد ما دون الخامسة عشرة ان النتائج في هذه السرجيدة (فان ١٥ من ١٧ منهم قالوا شفاء سريماً في مدة لم تجاوز سنة اشهر) ويدل درس الرسوم الحكرية ان قوة ترمم المنظم كبرة في الولد (وليس هذا خاصاً بكسور الساق فقط) ولكن ادوات الاستجدال تؤذيه اذية خاصة ولا محتملها ب - ساعة التوسطة: يثبت لنا درس الاحسا آت ضرورة التوسط الباكر .

ج -- مكان الحادثة: ان كسور الاسواق وكسور العامل متساوية في الحطر . د -- حالة الجلد: ينتقد إلكثيرون اعتقاداً لايصحفي حجيم الحادثات وهو سلامة الكسر المقوح متىكان جرح الجلد تقطياً او عدسياً . فان من الكسور مـاكان جرح الجلد فيها تقطياً حتى ان الجراح لم يرّ حاجه الى التوسط مـع انها انتهت بالبرّ او الموت .

واذا كنا لا زيد المنالاة ولا القول بوجوب التوسط في جميع كسور الساق التي يكون جرح الجلد فيها نقطياً فاتنا نلفت الانظار الى ما في بعضها من الحطر والى ان هذا الحطر لا يناسب سمة ضياع المادة الجلدية .

وقد استفادت الجروح حيث ضياع مادة الجلد مقسع من طرق التصنيع غير الهما في الغالب قايلة الاستنهال وتستدعي رقابة دقيقة في الايام التي تعقب التوسط.

ه — حالة الاقسام الرخوة: ان الحملوكل الحملو في العقلة فقيد استدل من دوس
٧٣ كبراً وافقها رض عملي ان الوفيات كانت خساً والبتود اثني عشر والتنائج المبية
سبع عشرة والتنائج الحسنة ٢٨ بعد ان اعترضت عوارض عديدة سير المكسر فها. وتثبت
الحوادث ان جروح وجه الساق الحلني مع دهك عضلات الحماة (le mollet)
سيقة الانداد .

و — حالة الاوعة أن جروح الاوعة ولا سيا الاوعة الطلبوبية الحلفة تصد المذار هذه الكسور محطراً فقد استنتج من درس ١٦ حادثة ترافتها جروح اوعة أن ١٢منها استدعت ربط الشريان الطنبوبي (libiala) الحلني واربحاً الارعية المطبوبية الإمامية وقد افضى الامر في حادثات ربط الشريان الحلني الاثنقي عشرة إلى ٧ بتور ووفاة واحدة ز — حالة المنظم: بخلهر من درس جمع المشاعدات اللي الجراحين يقضلون المحافظة على نهايتي المنظم والشطايا التي لم تنفصل الفصالاً علماً ومنى كان الكسر مؤلفاً من ثلاث قطم والقطمة الثالثة ذات شأن كان الابقاء عليها مقروناً دائماً بالتجاح.

وقد درسنا ما إذا كان تحمل ادوات الاستجدال مختلف باختلاف مقر الكسر من الطنبوب فرأينا ان الموارض متساوية في كسور الائلات ائتلائة .

الاستطبابات الجراحية

بمير خمين درجات من الحطر في كسور الساق المفتوحة :

الدرجة الاولى تشتمل على الحوادث الحسنة مع جرح جلدي صغير وكسر معتف (indirecte) بلا ودم دموي ولا دهك عضلات ولا تخريبات تذكر في العظم فالامتناع عن التوسط في حالات كهذه منضل غير انه يستحسن قطع حافي الجرح الجلدي سواها خيط الجرح بعد القطع ام لم مختط وهذا تابع لرأي الجراح نفسه . غير ان عدهذه الحادثات قليل ومتى بدت علامة منذرة بالحطر أشير بالتوسط .

الدرجة الثانة يرى الجريح فيها باكراً ويكون سبب كسر مستفاً . جرح الجلد قد يكون طويلا غير المن البصلات على المنظرة والتحق والمنطقة الدهك والرض واقع في المسكن الانسي او الوحشي من الساق والكسر ليس منتاً وليس المكسود مصاباً باقة حشوية .

حادثات هذه الدرجة كتبرة والطريقة التي تتبعها هي هذه: ترد الكسور المعترضة رداً جراحياً بلا استجدال وتثبت قطعنا العظم مخيطي حمية (calgut) غليظة او وتر وعل متى كان الكسر حلزونياً او منحرفاً لان كسوراً كهذه لا تنضيط ولو ردت وتخاط الاقسام الرخوة خياطة تامة ومحفض الجرح مخصلة شهر فلورنسة او ورقة مطاط وشدت الطرف بالحيس

ويفضل الممض في حالة كهذه الاستجدال بادوات ضخمة وبختار آخرون التنبيت مائنتان الحارجة ،

الدرجة الثالثة ضباع مادة الجلدكير والحياطة المدتمةغير مستطاعة والعضلات مرضوضة رضاً شديداً في المسكن الحاني والعظم منكسر في ثبائه العلوي ومتفتت او متمدد الشظايا .

لا بد في هذه الحالة من تثبيت بؤرة الكسر تثبيتاً حسناً وهــذا مستطاع بالثبتات الحارجية او مجهاز لمبركانوماتيو (Lambet Quénu -Mathieu)

الحياطة غير جائزة فضلًا عن انها غير مستطاعة والتمديد المتواصل بالركاب او السفود خلال المقب يستفاد منه متى لم تطبق الثبتات الحارجية

الدرجة الرابعة مخشى من المفونة لان المكسور جيء به متأخراً او لان المصلات قد تخربت تخربات كبيرة او لان الجرح قد تلوث او لان الشريان الظلبوبي الحلني قد أُصيب لا يستحسن الاستجدال في حالة كهذه سواءاً كانموضعاً او في البعد واذا كان ضعا قطع الكسر ضروريًا يلف عليها سلك معدي فقط ولو لم يحسن ضبطها وخياطــة الجل. غير جائزة والتمه يد المتواصل مستحسن بالركاب او السفود خلال انتقب .

الهذجة الحاسة هي الحالات التي يكون فيها معظم الآفات على الجلد والاقسام الرخوة والعظم وهذا ما يسميه للمؤلفون المهك (broiemeht) وسالجتها الوحيدة البتر ليس غير

النتائج

اذا كان لا بدَّ من الاستتاج كان علينا ان قول : ١ ّ -- ان الزمن الاول من اذمنة التوسط الذي تظهر به الاقسام الرِّخوة ويقرر ما مجب صنعه في المنظم والجلد هو اصب الازمنة وادقها .

٣ - كثيراً ما قالوا ويقولون إن الاستجدال الموضى بادوات ضخمة لا مجرز السي يقوم به غير الجراحين المهرة الذين اعتادوا اجراءه وتمرنوا عليمهم اننا لا تجد الله صعوبة في تحوية (visser) لوحة معدنة على الطنبوب او شد صفيحة على كسر بعد دده . بل أن كل جراح تمكن من تطهير بؤدة الكسر تطهيراً حسناً يستطيع اجراء هذا الاستجدال . وهو سهل الاجراء في ناحة الضنبوب . وكثير هم الجراحورب الاختصاصيون عجراحة العظم الذين يرضون الاستجدال رضناً باتاً لان استهال الصفاع والالواحق صالحة الكسور المفتوحة لا يزال استطابه نادراً .

 ٣ - ليم ان الاستجدال اذا خاب لاتتأذى بسبب خيته غير وظيفة الطرف يد ان الحياطة البدئية اذا خابت كانت منها عراقيل قد تهدد الحياة .

هذه هي النتائج التي استنتجناها ولسنا نظر إنها ستنال رضى الجميع غير انها تمدُّ اساساً للامحان المقبلة كما إنها كانت خلاصة الامحان السابقة .

التلقيح بذيفان الدفتير ياالمعطل

تكلمت الآنسة روجيه عن هذه القضية فرأينا ان نلخص مقالهًا لما فيه من الفائدة :

اذا اتقن التلقيح بذيفان الدفتيريا المطل (anatoxine diphteritique) منه من الملقمين ما يعادل ٩٦ بالمائة فان هذا الذيفان ينشط البدن اذا ما حقن منه بكميات كافية واتبعت في الحقن القواعد التي لا بد من مراعاتها ومختصر استمال التلقيح عا يأتي :

" -- يلقح الاولاد بلا استثناء ما بين السنة الثانية والسادسة من عمرهم واما من تجاوزا السنة العاشرة فلا يلقح منهم الا من كان تفاعل شيك (١) (Schick) فيهم ايجاياً . ويجوز اجراء التلقيح حتى في بدء الوباء فيقضى عليه قضاء محقةً .

٣ - يمان الاشخاص قبل تلقيحهم معاينة كاملة اجتناباً للموارض التي قد
 تنشأ من التلقيح ولا سها آغات الكلية

" - تجرى ثلاث حقن الاولى بنصف سم اواثنائية بسم اواحدوالثالثة بسنت واحدوالثالثة بسنت واحدوالثالثة واحداً
 ومقدار كل من الحقنين الثانية والثالثة سنتمترين مكميين ويفصل الحقنة

⁽۱) تفاعل شبك هو تفاعل موضعي حمامي (erythémateuse) مجرى محمّن الادمة بذيفان الدفتيريا فاذا كان امجابياً دل على ان الملقح به متأهب لقبول الدفتيريا واذا كان سلبياً دل غلى ان المدن منبع على الدفتيريا

الثانيةعن الاولى ثلاثة اساييع والثانية عن الثالثة!سبوعان ولا مجوز تقصير هذه المدة

٤ سي محقن الملقح مرة واحدة في السنة التالية . فتكفي هذه الحقنة لجمل الاشخاص الذين ظل تفاعل شيك فيهم ايجابياً وهم لا يتجاوزون ٤ - ٥ بالمائة منيين ولزيادة الترياق (antitoxine) زيادة كبيرة في من كان شيك فيهم سلياً ٥ - تخذ بعض الاحتياطات الصحية المامة حين اجراء الحقن وهذا واجب : ٣ - اي ان يلقح في الوقت فسه باللقاح المضاد للتيفيات اذا اردنا تفاعلًا اخف وتسريعاً في التمنيع .

٧ – ال بجرى التلقيح الانني اذا كان التفاعل الذي عقب التلقيح عمد الجلد شديداً وكان لا بد من المامه بالتلقيح الانني الآنف الذكر . غيران التلقيح الانني والتلقيح خلال الجلد ليست تناعجها معادلة المتلقيح تحت الجلد الذي يجب اجراؤه في الولد واليافع (Fadolescent) وعوارض التلقيع قليلة جداً فالتهابات الكيلة والنزوف نادرة وجل ما محدث الاحمرار الموضعي وارتفاع الحرارة . ولا من مبرد المخوف من التلقيح بالذيفات الممطل الذي دل استماله على خلوه من الضرر حتى متى حقن منه بمقادير كيرة والنتائج حسنة فان الدفتيريا يتقلص اثرها من المجتمعات الملقحة تلقيحاً واقاً ومن يئة الوباء . والدفتيريا قليلة الحدوث في الملقحين وسلمة وتزول في الغالب بعد حقنة واحدة . وبعض الحوادث الحطرة التي صودف نادرة جداً . فعلى الحكومات ان تجمل التلقيح بالذيفان المعطل اجارياً حيث يقشى هذا الوباء وان تراعي فيه القواعد التي جناعلى ذكرها

تصنيف التهابات الكلية



لقد تبين لنا من درس التصانيف الثلاثة أن أفضلها ما استند الى اضطرابات الأخلاط وقد عرف ذلك أثر أمحات ويدال (Widal) و آمبار (Ambard) وتلاميذها . يمتاز هذا التصنيف عن غيرمبارشادنا الى عاقبة المرض ومداواته وطريقة تشخيصه . وقد قلبت هذه الآداء ما عرف عن التهابات السكلية ظهراً على عقب .

ولا بد قبل الحكم على أحد الاعضاء وتصنف آفاته من ان تعرف وظائفه المختلفة وقد اتمتا محاث هذه السناد وقد اتمتا محاث هذه السناد عن خواص جديدة الذلك كان البحث في تصنف جديد امراً لا مندوحة عنه وليست غاية راتري (Rathery) وفرومه (Fromet) تقض تصنف ويدال من اساسه بار اكماله الاشمس التي اوحت الصنف الجديد

يستند هذا التصنيف الى اربعة أسس منها اثنان اساسيات واثنان تاليان

الأساس الا ول : قد تبدو بضمة اعراض تنم على آفة الكلية دون ان مختل بسبب ذلك عملها وقد تكون الكلية مؤوفة ولا ينهر اثر الاضطراب الوطيني في عملها اويكون هذا الاضطراب بسيطاً لا تكشفه وسائط استقصائنا الحالية. ودعا بقيت آفة الكلية على هذه الحالة مدة طوية . والراجع ان تسير الآفات الى الزوال او الازدياد المؤدي إلى ظهور علامات دالة على قصور الكلية .

وكثيراً ما مخلط البحاتون اليوم اضطراب وظيفة الصفو بآفته . ومما لا شك فيه اس آفات الفدة الشديدة تخل بالوظيفة غير ان الدمل الوظيفي قد يضطرب دون آفسة العضو وقد تناذى الكلية ولا يضطرب عملها الوظيفي . ولا ينطبق هذا القول على الكلية وحدها بل على حميع الاعضاء اذكيراً ما نشاهد حين فتح الجنة آفات لم يشك ُ اليت قبل وفاته ما يرشد اليها .

وقد عرف اليوم ال آفة الكلية لا تكون عامة اولاً بل تكون جزئية في بعض الاناميب الفدية وتكون جزئية في بعض الاناميب الاخرى سليمة . والآفة في هذه الحالة جزيرية وقد لا تؤثر في عمل الكلية .

ولا نخى ان استشال كلية وقسم من رفيقتها قد لا يتوفى الممل بل يبقى طبيعاً ايضاً.

ارفي في ذلك لبرهاناً على أن الآفات من كانت جزئية وقسمية قسد لا تعرقل الممل الوظيفي ولندكر الموامل الاخرى الميضة كالضخامة الميضة واستمانة الاعضاء يضغها بعض ولا سيا استمانة المحتو المريض بنيره ليستر تقصيره.

ولم يعد من شك في امر الصحفامة المسيعة بعد ان أثبت أمباد (Ambard) ان الثابشة الافرادية البولية قد تكون طبيعة في شخص مكتلى . ولا يخفى ان الثابتة دليـــل امين وبرهان ساطم على صلاح عمل الكلية .

وليس في الادعاء بعد ثند بان الكلية القائمة بوظيفتها خير قيام قد تكون مصابة دون ان نظهر علامات ترشد الى آفيا ما يبدو غريباً . هذا واذا قلتا ان الآفة الجربرية لا ترافق في الغالب قصوراً كاوياً فلا يشى ذلك إن تبلك الآفة لا تحرب بعض الااليب فتحدث من جراء ذلك ندبة داعبة الى ظهور بعض الملامات البولية كالبيلة الآحينية والبيلة الدموية الح. . . ولا تدل هذه الملامات على اضطراب وظيفة الكلية بل على حالة المدحمة (البادئشير) فيها

الأساس التاني: استقلال الوظائف الكلوية بضها عن بعض فلا يبعد ان يظهر القصور في احدى الوظائف دون غيرها وقد يبدو الالتهاب فيوشالوظائف كلها او بضها وقد اقر وبدال وآمار بصدق هذا القولوأبقا أنه لا يشترط في النهاب الكلمة الحابس الكلمة الحابس الكلمة الحابس الكلمة الحابس الكلمة الحابس المكلمة المحاددور إن يضطرب افراز المواد الآزوتة.

ولا يتم ذلك في الكلية وحدها بل في اكثر الملحات (البارانشيات)وقد شاهدفيسنجر (Fiessinger) وقوعه في الكيد

الأساس التالث: لا تمثل آفة الحكلية في صفحة النهابها السريرية الا

قدماً من الاضطرابات الجسمية وذلك لا أن عجز الكلية عن اتمام وظيفتها كلّا او جزءًا يدعو الى اضطراب غـدد الجسم وماجاته ويؤثر في الانـذار والسير فتتوع الاعراض وتختلط اختلاطاً عظيماً . وقد تساعد حينته بعض الاعضاء الكليـة فتستر عجزها وتؤخر ظهور اعراضه

يضح من ذلك أن العمل الإيابي يدخل في العمل الوظيني فيؤخر ظهوره وقد تجل الموامل الخارجة عن الكلة سير المرض خطراً فعلينا بالانتباء المها. الأساس الرابع :هو أن يحث في الاسباب فنها ما هوابتدائي ومعروف ومعين كالزئبق (التهاب الكلية الزئبق) ومنها ماكان تالياً لاضطراب التطور كما هو الحال في الداء الكلوي الشحمي وهو مرض عام خظهر آثاره في الكلة.

صنّف داتري وزميله امراض الكلية صنفين :

١ -- ادواء كلوية لا قصور وظيني فيها . تقوم الكاية المؤوفة في هذه الحالة بصلها الوظيفي كما له المسلمة المسلمة البسيطة

٢ — أدواء كلوية معرقلة بقصور وظيني وتسمى هذه الامراض التهابات الكليـة
 تؤثر الآفة حينة في العضو فضطرب وظيفته ويقصر في عمله .

الواء الكلة السطة (Les néphropathics simples)

تدخل في هذه الزمرة ادواء الكلية البسيطة الآحينية وادواء الكلية البسيطة الميلة للدم وادواء الكلية الموترة .

ويمكن ان يحشر في هذا الصنف ايضاً داء ابستاين الكلوي الشحمي néphrose (néphrose) الترمرة الترمرة المنافق المناف

 أ-- ادوا الكلية البسيطة الآحينة : هي امراض تبادي ببيلة احينية بسيطة لا أثر لقمور وظيفة الكلية فيها وتدخل في هذا الصنب البيلات الآحينية او الناتجة من الانسام الداتي (التقرس ، الداء الحلو) والميلات الآحينة التي تكشف في الحوانق وعفونات الاش والمبلوم والمبلات الآحينة الهضمية (أثر تجرع آح المبض وخلافه) والمبلات الآحينة الوظيفة الاتتصابية او التسبة . وتمتاذ هذه المبلات باستمراد ظهور الآحين عرض الآحين وتردده وقد تنتج المبلة الآحينة من ندبة في المكلية . والمبول الآحيني عرض الداء الوحد في هذه الحالة

ب — الداه الكلوي البسيط المبيلاله م-La nephropathie simple hématu) (rique يشكو المريض فيه غالباً آلاماً قطنية ويبول دماً . يظهر الدم فجأة وزول كما ظهر ولا تدخل في هذه الزمرة البيلات الدموية البادية في النهابات الكلية المزمنة

ج - الداء الحكوي البسط الموتر - الداء الحكوي البسط الموتر - الداء الحكوي المروفة فيغزر البول (tensive يتصف مجميع علامات ارتفاع الضغط الدموي المروفة فيغزر البول ويتصب لونه وقد يكون دموياً (بوال ، شحوب لون البول ، بية دموية) لا مجوي من الآحينالا اثراً زهيداً وقد يشكو الريض بوالة (pollakiurie) ورميا عداً قلبه (bruit de galop) . وتكون مع ذلك الثابتة الافرازية البولية وكمية الآزوت الدموي واختبار الف . س . فالاثين طبيعة .وقد لا يخبس الكلودور في دم المريض فلا يتوذم المصاب .

ان خلو اضطرابات وطبقية الكلية في هذه الحالات دفع المؤلفين إلى التنقب عن سبب ازدياد الصفط في غير الكلية . ويتقد راتري وزميله ان ارتفاع الصفط عمل المائية الكلوية وينب عنها فاذا خفض ضفط هولاء المرضى ربحا ظهرت فيم فجأة علامات قصور الكلية

ولا شك ان هنالك اشكالاً متوسطة فقد يبدو اختبار الف . س فتالاتين مشوشاً قليلاً وإثنابتة البولية الافرازيةمرتنفة بالنسبة الى الحال الطبيعي والاختبار البوالي شاذاً بعض الشذوذ . ولا يعود المرض حبنفذ ماه كلوياً بسيطاً بل يجب حشيره في ذمرة الالتهابات

(Lea nephrites) بـ التهابات الكلية

تمتاز بنساد عمل الكلية فساداً متنوعاً . فقد تسجز الكلية عن القيام ببعض وطائفهما

فيضطرب افراغ الكلودود او الآذوت او الماء او حامض البول او الكرياتيين (créatinine) او البوطاسيوم او الكلسيوم او القصفود. وينتج من ذلك تناذرات مختلفة.

وتقوم الكلية عدا عملها الافرازي بوظائف اخرى لا يزال اكثرها مجمهولاً منهــا حنظ التوازن الحامضي القلوي (équilibre acido basique)

ولا يمكن تجريد التناذرات بمضها عن بمض وقد لا يقع ذلك البتة .

وتنشأ هذه التناذرات من فساد عمل الكلية او من اضطراب التطور العام ويمكن ان محسر في هذا الصنف بعض انواع انداءالسكري

وعا ان كيفية انفراغ الماء من الكلية لم تعرف بعد تماماً كان من الصعب في الوقت الحاضر خلق شكل خاص باضطراب افراغ الماء وتسميته التهاب الكيلية المبيل الهاء (néphrite hydrurique) وما قيل عن افراغ الماء يصل التوازن الحامض القلوي فلا يمكن والحالة هذه احداث شكلين آخرين من التهابات الكلية يميز احدها بالحوشة (néphrite avec alcalosen) ويتحالثاني بالقلوية المناوع وهذه الدعوى في قضة انفراغ الملح والبولة لانها درست درساً دقيقاً وتقب عنها كثيراً ويصعب مع ذلك الشور على اشكال فمد فيها انفراغ المكلورور وحده بان عاد كثيراً في البول وقليلا في الدم (شهس الكلورور الدموى «hypochlorurémie») .

وما قبل عن اختلال الغراز الكلور بصحفي البولة اذكثيراً ما تشترك هذه الاضطرابات وقد استطاع وبذال مجريد نموذجين

الاول -- التهاب الكلية الموذم الحابس للكاورور وهو شكل يفسد فيه افراغ الماء والكلورور .

التاني ـــ النهاب الكلية الجاف الحابس للآذوت وعلاماته متنوعــة وكثيرة اهمها اضطراب افراغ المبولة

وقد يشترك هذان الشكلان فحود التهاب الكلية مختلطاً اختل فيه افراز البولة وافراغ الكلورور والماء . ينضح من ذلك امكان تقسيم التهابات الكلية في الوقت الحاضر ثلاثة اقسام وهي ١ – التهاب الكلية مع وذمات ٧ – التهاب الكلية الجاف الحابس للازون ٣ – التهاب الكلية المختلط

آ — التهاب الكلة مع ودة (néphrite avec œdème): يناسب هذا الشكل الشكل الذي سماه ويذال واشار التهاب الكلة الحابس المتحلورور والذي لقه كاستاني التهاب الكلة الحولد للاستسقاه (néphrite hydropigène). ولا يصح ان عليه أسم التهاب التكلة الحابس المتحلورورفي الدم وهالله عليه أسم التهاب المتحلورور في الدم عرض غير ثابت ورعاكان الملح يحوساً في النسج لا في الذم وعلاماته فساد افراخ الماء والمتحلورور وربحا اختل انفراخ بعض المناصر المدنية الاخرى كالبوطاسوم والمتحلورور والمنزوم وغيرها. ولا يبعد ان تتحور الوذمات ناشة من احتباس الصوديوم كما اشار بلوم (Blum) الى ذلك

وقد فضلنا أن تسمى هذا الصنف النهاب المكلية مع وذمة لار أنحباس الكلودود لا يؤدي حتماً للى النهاب كلية وذمان وربما أنحبس الكلودود ولم تبد وذمان وقد سموا ذلك الانحباس الجاف.

ومما لا شك فيه أن الوذمة تنتج من آفة الحكلية غير أن للحادثات النسيحية في الدم والعروق الشعرية شأناً كيراً في ذلك .

ويمكن ان يقسم هذا الصنف تملانة اقسام بالنسبة لسير المرض فمنه الحاد والحفيف الحدة والمزمن . ``

والنوع الحفف الحدة هو اكثر الانواع ويتعف بالوذمات العامة أو القسمية وقلة كمية البول وقتامة لونه وكدورته والبيلة الآجينة . أما الثوتر الشرياني فطبيعي أو دون الحد الطبيعي ودرجة تكتف البول والثابتة البولية الافرازية وكمية الآزوت المدموي وانفراغ القد . س فالاثين طبيعة إجناً . الا أن انفراغ زرقة المتبلن يكون جملة وأما انفراغ الكلودور فضطرب وأذا جرع الشخص مقداراً من اللح عجزت الكلية عن تصريفه وازدادت الوذمات وترول الوذمات بنيذ الكلودور من الاطعمة

وينتهي هذا النموذج بالشفاء او يتبدل الى النوع المختلط. واهم اختلاطاته ودمةالرئة

الحادة واسترخاء القلب (asystolie)

 لا يقسد في هذه الحالة على الكانوت: لا يقسد في هذه الحالة عمل الكلية الحاص بافراغ المواد الآزوتية فقط بل يكون القصور متنوعاً الا ان الملامة البيانية ذات المثأن فيه هي اضطراب افراغ المواد الآزوتية .

وتتبدل في هذا الصنف كثافة البول والثابتة البولية الافرازية وانفراغ المواذ الملونة « زرقة التبلن وف . س . فنا » ويزداد مقدار البولة في الدم ويكثر ايضاً قدر حامض المول والكرياتين فه .

ولا تظهر الوذمات عادة واذا ظهرت كانت ناتجة من استرخاء القلب. واما انفراع الماه والكلورور فطسمان .

ويشكو المريض في هذا الشكل العلامات التي نبه اليها ويدالوتلاميذ. وهي الفلث (lorpeur) والاقياء والحكةوانقياض الحدقة واضطراب الرؤية وهبوط الحرارة.

ويختلف سير هذا الشكل فهو اما حاد او مزمن ويقع الحاد في سياق الامراض الاتنانية كالحمى التيفية والدفيريا الحبيثة وغيرهما ويظهر الثاني في داء البريميات والتسمم الزئبقي. وقد تريد كمية الآزوت في الدم جمداً ودبما بلغت الغرام غير ارف زيادتها في الحالات الخدمة لاتنذر بسوء العاقبة خلافاً فلحالات المزمنة البطيئة السير التي قد تصاحبها بيلة آحفة.

 ٣ -- النهاب الكلية المختلط (néphrite mixte) -- يحادف كثيراً ويبدو فجأة ويتلو في الغالب انواع قصور الكلية المختلفة

واحسن مثال له التهاب الكلية الاسربي حيث تدل الاعراض على تأذي الكلية وفساد عملها، يسير المرض سيراً طيئاً ويزداد خطره دائماً .

وصف ديولافوا (Dieulafoy) هذا الصنف وسفاً مسهاً . يرتفع فيه الضفط الدموي وصف ديولافوا (Dieulafoy) هذا الصنف وصدو القلب . ولا يستطيع القلب رغم جهده وعدوه أن يعاوض عن آفة الكلية فذلك يفوق طاقته . وبشكو المريض في هذه الحالة بوالقوبيلة آخية متوسطة. وتشاهد فيه جميع الاعراض التي ذكرت في التهاب الكلية الحابس للازوت . ويشترك فسادا فراغ الآزوت بسجر الحكلة عن افراز الكلودود . ولهذا الصنف ثلاثة اشكال .

أ — الشكل الاول: يمناذ باضطراب افراغ الكودود بانحباس الآذون فتظهر الوذمات ونحبس الصكودود ولي النسج ولا يشترط ان تريد فه كمية كلودود الدم ب — الشكل الثاني — انحباس الملح الحاف. وتحكون كمية كلودود الدم فه زائدة والحوضة ثابتة وينتج هذا الشكل من انحباس الملح في الدم بل ديما كان مسبباً من انحباس المكلودود (امباد ، بلوم)

ب -- الشكل الثالث -- لا بحاجه ازدياد الكلورور في الدم بــل تبدو كمة كاور المصورة تقصة وقد يشترك هذا النقص الكلوروري بسم انحباس الملحق النسج. وعاقمة هذا الشكل سيئة سواء أصطحب بالوذمات ام لم يصطحب بها. تريد كمية الآزوت الدموي تدريجياً فتباغ ١ - ٣ غرامات او اكثر وتضطرب وظائف الكلية جميعا اضطراباً ذائداً ويموت الشخص مثائراً من ارتفاع الضطواسترخاء القلب او من انحباس المولة في دمه اى الحالة الناتجة من فساد عمل الكلية وما ينتج منه في المدن

افترحا هذا التصنف لاتنا وجدناه مناساً للآراء العقبة الحديثة وقد ثبت ال الهامل المرضى الواحد محدث آفات مختلفة كما قد تظهر آفة الحسكاية بمظاهر سروية متنوعة ولا محنى أن ما بهم العليب الداوي أما هو التصنف المستند الى أسس محمحة والمؤدي الى تأتم عملية تنفعه في التشخيص والانذار والمالجة. ذلك ما جل لامحاث اشار وويدال قيمتها وقد سينا في تصنيفنا هذا الى اكما هما.

ش . م . ش

توحيد المصطلحات الطبية



للفريق الدكتور امين باشا معلوف

Althea, Marsh-mallow

(البقلي) خطميَّة . (خير الله) خطمية ، (النزكي) خطميّ . (شرف) النيا . الحلمية . ثم ذكر ثلاثة انواع سمّى الاول خطمية وورد الزواني (بلادالمبرب) والثاني فَّب برّي (ابن البيطاد) وتبل بلدي (ندا) وسمى الثالث وهو المول عليه نبات الحطمية . خطمّى . شحم المرج عن ابن البيطاد خبّازى المستقمات

قلتُ اما الحطمية فعامية بهذا المنى ويفضل الحطمي كما قال النزك كذلك يفضّل في محاتنا الطبية ان يترجم الحنسان المتقدمان كما يأتي على ما ذكرت في المقتطف.

Malva rotundifolia. Common mallow

الحازى المروفة او الحيازي المستديرة الورق

Alteah officinalis, Common or officinal marsh-mallow

الحطمي العروف او الحطمي المخزني ·

والغريب ان الفصيح والصواب في النباتين المتقدمين جاً في المعجم التركي . اما معاجمنا فكما تقدم

Gundelia Tournefortii

(شرف) عقرب (الشام) كويب . كميب كموب

Silybum Marianum

(شرف) لحلينغ . عُــكوب (ابن البطاد) شوك بلتي. شوك الدمن . خشرة الدمن ذكرت في المقتطف في المقالة المتقدمة الذكر ان صحة اسم الاول عكَّوب وفي الموسل كُمُوبِ وهي مقلوب عَكُوب . وامــا المَكُوبِ فوارد في ابن البيطار ومستدرك الله وضبطها كما تقدم . واما النبات الثاني فهو الحرفيش او خرفيش الجمال . هذا وقد ينت في المقتطف سبب الالتباس في ترجة هذين الاسمين واما اللخليخ وشوك بلتي فم انحث فيهما واما شوك الدمن فهو المكوب واما خضرة الدمن فلطهــا سهو فخضرة الدمن كل عشب ينموعلى الذابل من عكوب وغيره

Pollen

(البقلي) طلع . مسحوق تناسلي . (خيرافة) في مصر طلع في يروت بلن (التركي) غيار طلع . (شرف) لقاح . لقح . كش . أبود . عكبر عن ابن البطاد . طلع الملاء الخصية في متوك الازهاد . جُشر . (بحجة المجمع العلمي العربي) لقاح ولقم قلت الفقط الثاني والابور قلت الفقاء واللقم كا في معجم شرف بك بعد تصحيح ضبط الفقط الثاني والابور هو هذا واما الكش فهو الطلع من الفكور وكذلك الجئس واما الجشر فضاً في الاصل المنقول عنه وهي تصحيف الجئس والفقاة شائلة في العراق واما العلم فليس هذا وسياتي ذكره واما المحكير فهو ما تجيء به التحل على اعضادها وسوقها وقد ترجه لكير بالفظة المتقدمة وهي ترجة محبحة لان المكبر حقيقة ما تجيء به التحل من لقاح الكرد الدكنه يحكون بعد خروجه من الزهرة

Spadia

(خير الله) حامل ذهري مستطيل . (الله كي) سباديس . (شرف) حامل ذهري مستطيل ، طلع. طلبة . كافود عنران البيطاد. حرّ ب.غيض.اغريض عن كازيمرسكي . (الحجمع العلمي العربي) طلمة

قلت هذا هو الطلع والطلمة وليس هو الكافور وهذا غلافه وسيذكر في مــا يلي. اما الحرب والفيض والاغريض عن كازيمركي فهو الطلع ولكن كلة واحدة تكني Spathe

(خير الله) غمد ذهري . (التركي) لغافة قرطاسة . (شرف) قَنْو . كَوز . كافود جُبّ . جُفّ طلع عن كزيمرسكي . (مجلة الجميع العلمي العربي) كافور

قلت هذا هو البكافود ويقال الجفراتي والكفري وغير، وليس هو القنو ولا الطَّلْم

Anther

(البقلي ائثير . (خير الله) ائثير . (التركي) آ نتر . (شرف) ائثير . مَنك . ملقوحة. وعاء الطلع . كافور الطلمة . كفر ّى . جُفرّى . هو الجزء المهم في السداة او عضو النذكير جفر ّى . جفر آه . سريانية (المجمع العلمي العربي) مثير ومثبار ومأبر

قلت الانتير اعجمية وقد اجمع علماء النبات في القرن الماضي على تعريبها بالانتير . امـــا الملقوحة فغير هذا واما وعاء الطلم وكافور الطلمة والكفرتي والجفرتي والجفراء فكله يمني اللفظة المتقدمة ولدس بهذا المني على الاطلاق اما المتك فلما كنت اجهله اي اجهل اسمه هذا لا اجهله هو بالذات فرجعت الى تاج المروس فوجدته يقول في تفسير هذه المادة : المتك بالنتح وبالضم الاولى عن الزهري وزاد ان سيده الثانية وجممتين! يضاً الف الذباب أو ذكره وهذه عن اللت والن عباد الا أنهما قالا أبره (قلت تسحيني أمانة الزبدي في النقل) وقال ابو عبيدة المتك من كل شيء طرف زبه والمتك من الانسان ع في اسفل الكمرة وقال ابو عمر و عرق في غرمول الرجل وقال ثملب زعموا انه غرج الني او الجلدة من الاحليل الى باطن الحوق او وترته او الاحليل نقله الازهري. او هو العرق في باطن الذكر عند اسفل حوقه وهو آخر مــا يبرأ من المختون . وفي التهذيب وهو الذي اذا ختن الصبي لم يكن يبرأ سريعاً كالمتك كمثل وهسذ. عن كراع والمتك من المرأة بالفتح وبالضم البظر او عرقعوهو ما تبقيها لخاتنة نقله الجوهري الى آخر ما جاء في وصف هذا المضو النفيس . ثم ان زملاءنا في المهد العلى العربي اطلقوا المتلُّ على وثرة القضيب وزملاءنا في مصر اطلقومعلى هذا المضو فيالنبات وانك تجده في مؤلف . في النبات صدر حديثاً في مصر ثم لو فرضنا ان احدى قارئات علم النبات من فتياتنا دفعها الفضولكما دضي لفهم الكلمة فبحثت عنها في الناج او سألت مملمها ما مسى المتك وقالت لقد بحثت في القاموس ولم الهم ما يريد : الا يظن زملاؤنا المحترمون اننا في غني عن هذه اللفظة والاستعاضة عنها بالثبر والمثبار ولا سيا ان لاين فسرهما في مسجمه بالانثير أو البلن فلنترك المتك لزملائنا في دمشق فلطهم أولى به .

تقدمت اربع كجات في علم النبات جاءكل من الطلع والنكافور او مرادفاته لـكلمنها فأي الالفاغ نشمد فهل جميعها طلع وكافور وجغرى وكفرىاو ان الطلع خلاف الـكافور ثم ان في مجلة المجمع العلمي العربي مقالات في مصطلحات الزراعة والنبات معظمها للامير مصطفى الشهابي وشيء يسير منها لسكاتب هذه السطور فلا بأس مطالعتها لعل فيها مايستحق النقل وانما احب قبل افقال هذا الباب ان اذ كرمصطلحين في النبات فاتني ذكرها في مجلة المجمم لعل فيهما فائدة للباحثين في النبات وها ما يأتي:

Andreceum

الجش والكش وهو جهاز عضو التذكير في النبات مستمار من الحش والكش وها شائنان في العراق لطلع الذكر

Gyneceum

الوزيم وهو جهاذ عصو التأنيت في النبات مستماد من الوزيم وهو الطلع يشق ليلقع ثم يشد مخوصة تقله الجوهري (مستددك التاج) ولا يخني ان الطلع بالعربية يطلق على جهاذ الذكر وجهاذ الانتي على السواء . اما الجش او الكش فعناص بالذكر وله اسماء اخرى ولا يسم المحت في ذلك الآن . وقبل ختام المحت في مصطلحات النبات اذكر لفظة اخرى وددت كثيراً في الجرائد هذه الايام وهي اللفظة الآمة واعقبها بالمظة اخرى متملقة ما

Acacia

(البقي) سنط ، (حبر الله) الصمغ العربي ، جنس السمط (الذكي) سنط اغاجي اي شجر السمط ، اقاسيا ، (شرف) اقاشيا ، اقاقيا عن ابن السمطار . صمغ عربي ، جنس البات المقولية المنح ثم ذكر منه انواعاً ومما ذكر مسال وطلعة والمحتقة وام غيلان والمعواب سيال تخفيف الماء والديم وهذه لا اعرفها والسم وسنط عربي والقرظ وشوكة مصرية وسنملة برية وفتة وسليم والسمل والمعواب فيه السلم بالفتح والتحريك واما الملام الوادد في كتب الله فهو غير هذا ومنها شجرة التمر الحدي والمصواب انهما من جنس آخر ومنها خشاب وشمشاب والمعواب هشاب وهي عامية سودانية واللمح والمعواب انه من جنس آخر ومنها خذا و وهي مادة اخرى والمقاد وخياب والمعواب هما مروم والمواب حداد وهي عامية سودانية عمل من وهراب والمعواب عني وسمية سودانية ثم أن هذه الاسماء ثارة لنوع واحد من الاقافيا وتادة لنيره بضها عامي وبعضها فصيح بحيث يضيم الواحد فيعولو خيرت القلت من الاقافيا وتادة لنيره بضها علي وبعضها فصيح بحيث يضيم الواحد فيعولو خيرت القلت

في هذه المادة ما يأتي :

١ -- اقافيا جنس من النبات من الفصيلة القطانة الح

٧ -- صمغ عربي بمخرج من بعض انواع الاقاقيا واجوده صمغ القتاد المعروف في السودان بالهشاب وهو غير القتاد المعروف بالحكثيراء ثم يتلو القتاد في الجودة صمغ الطلح ثم السام ثم السمر وغيرها ثم ذكرت الاسماء العلمية لهذه الانواع والاسماء العربية بلفظها الصحم

Legume

(خبر الله) في مصر نمر بقولي . في بيروت نمر قرني . (شرف) بقلي . نمر بقولى . نمر قرني . الباقلاء الح

قلت وقد بينت في عجلة المجمع العلمي العربي (٧ : ٧٥) ان خير الالفاظ لهذا المعنى السنف وانت خبر الاسماء لهذه الفصيلة هو تسميتها بالفصيلة القطانية فان لفظة بقلية او يقولية لا تصلح لذلك لانها ليست ترجمتها

كيف نوحد الصطلحات العربية

ينت في ما تقدم في الامثلة القليلة بعض الغرق في الصطلحات على ما يراها وملاؤنا في مصر وذملاؤنا في المراقية سودية واديد بسودية ما كان واقعاً بين جبل اللسكام شمالاً ورفح جنوباً لأني لا اعترف بهذه التجزئة التي وضمنها المطامع الاجنية ولم اذكر الاقطار المربية الاخرى لصعوبة المواسلة بنها . ولست ادى سيلا الى اذالة هذه الفروق وهي كثيرة الا باتفاق الزملاء في الاقطار المتقدمة ويتم ذلك بأمر من امرين او طريقة دن طريقتن لا ادى ثالثة لها

الطريقة الاولى

اولاً — تنظيف المصطلحات العربية من الحطا اللنوي وما فيها من الالفاط العاميــة وهذه الامور سهلة يقوم بها شخص واحد بضربة فلم

ثانياً — الاتفاق على اصول التعريب لان التعريب لا بد منه وهذه الاصول محت فيها فيلا ثلاثة من الزملاء ولا بد أن يحت فيها مجمع اللفة الملكي في القريب الساجل قسا يقره المجمع تبعه ثالثاً — تقنع بالثمي، القليل اولاً وتنقى على توحيد مصطلحات اسماء الامراض والاعراض على انواعها ونؤجل البحث في الفروع الاخرى من المصطلحات كالتشريح وعلم الانسجة وعلم الاجتة والفسولوجية والملوم الاخرى التي لها علاقة بالطب مباشرة الى أن ننتهي من الامراض والاعراض فالاتفاق عليها قد يستغرق سنة او اكثر راحاً — تؤلف لحنة من ثلاتة اطباء لا زمون على ذلك احدهم مصدى عنا. إما ال

راحاً — تؤلف لجة من ثلاثة اطباء لا يزيدون على ذلك احدهم مصري ممثل اطباء مصر تنتخه هيئة معروفة . كدرسة الطب او الصحة المامة او الجمية الطبية المصرية . والثاني سوري يمثل اطباء سوري بمثل اطباء سورية بمثل الحياسة السورية او المنهد الطبي العربي الثالث عراقي تنتخبه الجمية الطبية العراقية او ادارة الصحة المامة . ويكون عند كل من هؤلاء الإطباء مصحم طبي فرنسي او انكليزى ينتخب منه اسماه الامراض والاعراض وضع المصطلح العربي لكل منها واشترط في ذلك ان لا يضع الا مصطلحاً واحداً لكل عرض او عرض فتألا لو فلنا السقلس فيجب ان يقول سفلس وان شاه فيقول افرنجي او زهري او حلاق او حلق لكن لا محق له ان يضع لعنتين . ثم يجتمع هؤلاء الملاثة بعد ان يتم علجم اي بعد ثلاثة اشهر او ستة في احدى المواصم الآتية عبتم هؤلاء الملاثة بعد ان يتم علجم اي بعد ثلاثة اشهر او ستة في احدى المواصم الآتية دمشق ومصر وبنداد ويدوم اجتاعهم شهراً يقابلون فيه الإلفاظ التي وضعها كل منهم وانا ومنشق اجتاعهم الا بالاتفاق على ٥٧ في الماية من المصالحات التي وضعوها على منه وانتي نابه لا ينغس اجتاعم الا بالاتفاق على ٥٥ في الماية من المصالحات التي وضعوها على منه وانتي المادة الأخيم ون

الطريقه الثانية

يترك الامر للمؤلفين والباحثين وتترك لهم الحرية النامة في تأليف المعاجم فالمنجم الذي يكون اقل خطأ من غيره يعتمده الناس بلا اقل شهبة

مداواة خناق الصدر

بحقن مقر الائلم بالستوفائين

ابار لومبر ان أم خناق الصدر يسكن محقن المنطقة المؤلة بالحاليل السكنة كمحلول السنوفائين المثلوم كما تسكن الآلام الحشوية باستمال الحقن المسكة .

وتحقيق هذه الطريقة سهل للغاية فهي تـقوم محقن باطن جلد المنطقة المؤلمة أو ادمتها بالمحلول المسكن٬ السنوفائين أو غيره .

وقد بدت هذه الطريقة مفيدة ليس في ألم خناق الصدر فحسب بل في كثير من الآلام الحشوية . ولم تلد في ازالة الا⁴لم فقط بل اثرت تأثيراً حسناً في القلب فراد نشاطه . وفيا يلي تملان مشاهدات :

المشاهدة الاولى: رجل عمره ٤٩ سنة زوجه واولاده اسحاه لا اثر للافرنجي في محمه جدة كولي يتناول لتراً ونصف اللتر من الحمر ويدخن اكثر من ٤٥ غراماً من التدم في اليوم . لم يصب سابقاً بامر اضوقد بدأ يشمر منذ بضة اسابيع بآلام خلف القس تدعوه الى التوقف وذلك اثر جهد او مشي سريع او صعود او انشنال . وقد اعترته في اليوم السادس عشر من تشرين الثاني صباحاً وهو في السرير آلام شديدة في الحمرة الشرسوفة وانشرت نحو السرة وقيمة القص واخذت تحيط به كالتطاق وصاحها انتشاد الى النداعين والفك وحس انقباض في المنق . وكانت هذه الآلام مستمرة غير انها تشد من حين الى آخر ورافتها حسر (angoisse) خيف . حتن المريض بد ٢٠ ، مودفين فلم ترل الآلام وظل كالمضى عليه ثم استعملت له اوراق الحرول على ناحية القلب، واللبخ الملودنة (audanisés) وكيس التلج على ناحية القلب، واللبخ المسدول (sedol) وكيس التري نيترين البني (caféiné) ولم يأت ذلك كله بغائدة تذكر

وساءت حالة المريض في اليوم التالي واعترته حالة خناق الصدر مع آلام شديدة وحصر ، عدد نيضه ١٢٠ قليه منتظه درجة التوتر ١٢،٧ حرار ته طبيعية ، في قاعدتي رئيه بعض الحراخر، سفط القص والناحية الشرسوفية مؤلم . فحقن جلد المنطقة المؤلمة في هذه المرة بمحلول من الستوفائين نسبته ٥٠٠٠-١٠ فزالت الآلام بعد خس عشرة مققة وقد اجريت له في الماء حقتة في ناحية انشار الأثم نحو السرة فزال مما يقي من الآلام وشني المريض . وقد عوين الريض بعد شهر فأفاد انه لم بعد يشعر بالآلام مطلقاً الا باتزعام خفيف خلف القمى اثر المشي ولا سيا في البرد . التوتر ١٣٠٧ والطل القلي الوتني طبيعي وظل الوتين (aorte) ليس مزداداً في الدرية ، ولم يستعمل المريض في هذه المدة غير الحرية

المشاهدة الثانية: رجل عمره 24 سنة كمولي ومدخن اعترت في تموز سنة ١٩٣٠ النوبة الاولى على أثر الشي وانتابته نوبة ثانية في الحاسس عشر من آب. وقد حقن وريده باديم حقن في كل منها دبع مبلغرام من الوبائين واصبح بعد ذلك لا يستطيع الشي اكثر من خسين متراً او عمل اي جهد بدون ان يتعرض لنوبة جديدة . في قلمه تشوش الفظم عادج الانتباض (arythmie extrasystolique) لا نفخات ولا علامات تدل على قصور القلب التوتر 17,8 ومحدت الضغط ألماً في الرجا الشرسوفي ، نفسرته طبيعة ، قصور القلب الترسوفي ، نفسرته طبيعة ، قلم كير قليلا الشرع على الربض بالراحة المطلقة واعطي ادوية مقوية القلب ويودوراً وترقيأ فلم تحد ثم حقن جلد المنطقة المؤلة بـ ١٠ مم مصحيحة من محلول الستوفائين المثوي وكانت جالته بعد شهر هكذا : هجت الاعراض بعد حقنتين وترك من نفسه الملاجات الاخرى وقد طلب بعد خمسة المم على اثر عودة الاثم أن محقن جلد المنطقة المؤلة بالدواء نفسه فاستراح . ومجموع ما استعمل له من الحقن ثمان آخرها في ٨ كانون الاول المستعرة وتحسفت حاله محسناً محسوساً

المشاهدة الثالثة : رجل في العقد السادس سميزوزنه ٩٣ كيلو! اعتراء منذ شهر بن سمج (dyspuce d' effort) وآلام اعيائية خلف القص تنتشر الى الفذاعين والفك مع خصر شديد يسكن بالراحة توتره ٢٧ . تفاغل بورده واسرماب سلمي ، التفسرة (نمحايل البول) طبيعية ، ولم يغده الترينترين ولا الوباتين ولا اليودور

تغير مشهده السربري مند ثمانية الم فاصبح الحصر مستمراً والزلة شديدة تعتربه حتى في الراحة بوله قليل . هبط توتره الى ١٢٠٧ . ولا يستطيع المريض الاضطحاع بل ينام متكا ، لا يسمع القلب جيداً و الكبد كبيرة ، في قاعدة كل من رئيه خراخر ودمية ، حراته طبيعة لم يبل منذ اربع وعشرين ساعة ، ضغط الناحة الشرسوفية ولم يبل منذ اربع وعشرين ساعة ، ضغط الناحة الشرسوفية ولم يبل الدياد النوب المؤلة فيها ، الحصر شديد ، وعليه فان حكايته تناسب مشاهدة مصاب بالدياد التوقيق ويعطول الستوفاتين فلم يستغد بل مات المريض بعد اربع وعشرين ساعة ولم تفتح جثته ،

لا شك في تشخيص خاق الصدر في المرضى الثلاثة الذين اثبتنا مشاهداتهم غير ان
تائج المداواة كانت مفيدة في المشاهدة بن الأولاوين نقط وها شابان اعضاؤها سليمة
واصابتهما مخناق الصدر حديثة المهد وكانا محولين ومدخين وقد يكون سبب نوبهما
اضطرابا حركا او تشنجا اكليلاً لا ترافقه آفات تشريحية . ولا محفى ان كثيراً
من المؤلفين يقولون بنوع خناق الصدر الاكليلي وهذا يحبم من تشنج بسيط او من آفات
تشريحية في الاكليلي غير الس المريض لم يكونا افرنجين ولا مصابين بالنهاب الوتين
تشريحية في الاكليلي غير الس المريض الاطراف وشوهد في المديثة ان انبوب احدها
الهريض الثالث فتخلف عن الحالتين السابقتين كل الاختلاف لان المريض مسن وتوتر
شراينه مزداد وهو مصاب بالمصيدة (athérome) الشريانية وتدل الملامات السريرية
على اصابته بآفات تشريحية في الشرايين الاكليلية وباحتشاء (infarctus) عضلة القاب
فالحاق اكليلي ترافقه آفة الشريان

وطريقة لومار سلاح جديد مجدد استهاله متى قضت الحاجـة وذلك في الحالات التي لم تبدُّ فيها بعد ننيرات تشريحية. وكثيرة هي الحادثات التي تكون في بدُّمها وظيفية تم تسود مع تكرر النوب تشريحية فهذه الطريقة تشفي الاولى وتقي من الثانية

ش . م . ش

الفحوص الاجمالية (الكولوكيوم)

كان يوم الخيس الواقع فيه ٢٨ حزيران سنة ٩٣٤ موعداً لاعلان النتيجة التي اسفرت عنها الفحوص الاجالية في معهدنا الطبي بعد ان قامت اللجنة الفاحصة الفرنسية المؤلفة من الاطباء السادة لوسوار وماتر روبار ودزوتاي بامتحان الطلبة المنتين . وما ان ازفت الساعة السابعة عشرة حتى افبل معالي وزير المعارف المعظم وسعادة المستشار الموسيو كوله والمقتش المام الله كتوركامل بكاشرفية محف بهم اعضاء اللجنة الفاحصة ومعالي عميد الجامعة واساتذة معهدي الطب والمقوق ولهيف الطلاب وبعد ان استعربهم المقام في مدرج الجامعة الكبير بهض رئيس اللجنة الموسيو لوسوار واعلن اسماء الناجعين وهم:

في فرع الطب: السيد ما بر خابه (حاصباني) دمشق

« متبر الاسود حداه
« احمد الاسود درعا (حوران)
« على عدالرذاق حاه
في شعبة الاسنان : السيد عادل التابلسي تابلس (فلسطين)
« تاجح كنمان تابلس (فلسطين)
« تاجح كنمان تابلس (فلسطين)
« تاجع كنمان عابلس دمشق سي

في حسن تقروق له فلا تقدم منا أحد في هذي المتقالت من الاحالة ..

اما شعبة الصيدلة فلم يتقدم منها احد في هذهالسنة للفحوص الإجمالية بمد ان عدل برنامج الدروس باضافة سنة على سنوات النمليم

ثم ارتجل الموسيو لوسوار خطاباً موجزاً وجهه الى معالي عميد الجامعة

كان له الوقع الحسن في قلوب السامعين نقتبس منه ما علق بالذهن فقد قال:

ارى الواجب يدعوني ، وقد اتاح لي الحظ ان اعتلي هذا المنبر ، الى اغتنام هذه المغرسة السيدة لاهنتكم يا معالي المعيد بما وصل البه المهيد الطبي من الازهار والرقي في عهدكم الزاهر ، هذا المهيد الذي عرفت عنه وعن مدير شؤونه الشيء الحسكتير قبل ان ازور سورية فقد اوساني استاذ امراض المبون في جامعة باريس الموسيو دملا برسون ان ابلشكم تحيته واستفيد من خبرتكم الواسعة في امراض المبون .

ان الاستاذ ده لا برسون محفظ المؤاذرتكم المه في العمل حين كنتم في مستشفات ياريس اطيب ذكر وقد كنت راغباً في الاستفادة من علمكم الغزير غير ان مهام وظائفي: رئيس اطباء المستشفى المستكري ورئيس عجر الجرائيم فيه ومستشار دائرة العمصة والاسعاف العام حرمتني هذا الحفظ ولم يمكني من هذا الارب.

وانني لا اختم كلامي قبل ان اهنىء الاطباء الجدد واتمنى لهم النجاح والتوفيق .

فقوطع كلامه بالتصفيق الحادثم نهض الدكتور الجديد السيد ماير حاصباني فالتي كلة باللغة الفرنسية باسم زملائه الاطباء بين بها ما يشعر به قلبه وقلوب الحوانه من عواطف عرفان الجليل نحو المهد الذي ادضهم لمانسه في السنوات الست وما محفظون من الذكرى الحسنة لاساتذنهم الذي ضحوا باوقاتهم التمنية في سبيل تثقيهم وشكر اعضاء اللجنة الفاحصة الكرام على العظف الذي اظهروه في سباق هذه الامتحانات ورجا من الحكومة الجليلة التي يمثلها معالي وزير المعارف السيد مقبولة في مصر وفلسطين كما هي عليه في الاقطار الدربية الاخرى فكان كلامه متسلسلًا مفرغاً في قالب ينم على اخلاصه الصافي

وتلاه على الاتر زميله الدكتور منير الاسود فطيب الاسنان السيد ناجح كنمان فتكلما باللغة العربية بما لا نخرج عن فحوى خطاب زميلهما وبعد ان دعي الحاضرون الى حفلة الشاي التي اقامها المهد على شرف اللجنة الفاحصة انصرف المدعوون مسرورين عا رأوا ومتمنين للمهد ازدهاراً متواصلاً .

كبتب جنديدة

اطروحة الدكتور عبدالمجيد فتوىالقصاب

مؤلف هذه الاطروحة شاب من اعان العراق دخل مهدنا الطبي فصرف فه درحل من حاته الطبي فصرف فه درحل من حاته الطبية بمكانا فيه درجل المستقبل بذكاته واستقامته ولم يخب ظننا فانه بعد از غاد مهدنا العربي ساد الى مهد مونيله في فرنسة حيث اكل ددوسه الطبية ووضع اطروحت هذه ثم عاد الى بلاده ليخدمها بالطوم التي اقتبهها من الغرب وليهد البها من تتبجة اختناراته اضماف ما اقبيه من هوا مها الذي استفته وما مها الذي ارتوى به . وقد مر بدمشق سين عودته ليلتي نظرة على معهده الاول ويظهر لاسائنته الاولين شكره وامتنائه في يتح لنا الحظ ان نراء ولكه اهدى النا اطروحته فرأينا الن على على كلة مختصرة عنها مغندين هذه الفرسة لاسدائه الذكر على هدية ولترتته بفوذه وعودته الى بلاده سالاً.

موضوع الاطروحة: التناذر الودي (le syndrome sympathique) الرقبي الحلني أعراض هذا التناذر: تقسم قسمين ١٠٠ — علامات اساسية وهي آلام الرأس والدوار وتشوشات السمع والرؤية .

٧ - علامات أنوية وهي : آلام وجهية ، نوب وعائبة حرصحية في الوجه ، فساد
 حس البلعوم ، تشوشات حجرية ، اضطرابات نفسية .

اشكاله السررية: الشكل الدوادي، الشكل الوجهي، الاشكال البلمومية من حسة ووظيفية وسواها

اسبابه : كل ما منشأته ان يؤثر في العصب الفقاري قد محدث هذا التناذر: النهاب الوصل الرقبي ، تشوشات الودي العامة، التشوشات التاحجة من رصوص الرقبة ، اختلالات وظائف الندد ذات الأفراغ الداخلي، السل الجنبي الرَّوي: الاضلاع الرقبية وغير ذلك والتهاب وصل الفقار في مقدمة الاسباب .

والى جراحية وقوامها قطع الياف الودي حول الشريان الفقاريالذي لا يزال اجراؤ. مستصماً وقطع الاضلاع الرقبية متى كانت هي السبب

والى حكمية وقوامها الاشعاع (la radiothérapia) والاستحرار (la diathermie) واشعاع الرادون (la radon thérapie) الذي يفضله المؤلف على جميع الطرق الاخرى .

استشارات الطبيب المارس الجزء الثالث في الامراض المعبية والعلية

نشرنا في الجزء الثاني من هذه المجلة كلة عن الجزئين الاولين اللذي بردا الى عالم الطب محلة عربة قشية بعد السلطة على الطب محلة على المساد في ممهدنا الطبي في قالب فرنسي . واننا نزف الآن الى اطباء العرب البشرى بعدود الجزء الثالث الذي يحث في الامراض المصية والمقلة .

ان مؤلف هذه الاستشارات لا محتاج الى تعرف بعد ان ملائت الحاته العلمة ومشاهداته الكثيرة جرائد الغرب وتجلاته واذا كان قد استحق هذه الشهرة البعدة والمستالذائع فلا نه اختص عدا تخله من الاعراض الباطنة وهو احد اقطابها بغرع الاعراض المسبية والمقلة التي يعد بلا منازع حجة فيه . فاذا ما كتب في هذا الموضوع كانت كتابته مستندة الى علم وافر وتسعق بعيد واذا ما اللف كان لهمن اختياراته الشخصية وعارسته المطويلة ما مجمل الوافعة التي يستحقها . واذا كارت لنا ما تقول في هذه الحلاقة الثالثة الحالية عالم عمل الوافعة التي المنتفارات العليب الملائرة العالمة المحالة التاشعين من الفوائد الحجابة المحالة التصديرة المحالة التالية المحالة التحالية التحالية التحالة الحالة الحال

وقد لحظنا ان هذا الكتاب يمتاز على اخويه السابقين بأمركنا تتمنى لو ان المؤلف لم يحرّم رفيقيه منه نعني به ذكر لحمّة مختصرة من الاعراض البيانية والواسمة التي يمتاز بها كل مرض قبل الهجيء على سرد معالجته فقد تكون هذه اللمحتنذكرة تمثل المرض لعيني الطبيب وتحمله على الثقة بتشخيصه او الشك فيه قبل ان يقدم على معالجته

وقد تقل هذا الكتاب الى اللغةالعربية الدكتور رشاد فرعون من خرنجي معهدناالطي واحد اطباء المستشفيات الداخليين بدمشق فجامت ترجته بعد ان عني باتقانها معادلةلقمة الكتاب الملمية فهي قصحي سهلة التال

وقد طبع الكتاب في مطبعة الجامة السورية طبعاً بالناّحد الانقان على ورق صقيل فجاء طبع حلة جبلة زادت الكتاب حسناً وما من يتكر تأثير المظهر في الجوهر فقد ينقص النوب الرث من حال من يرتديه وقد مجمّل النوب اللمق قسع من ملسه

والنتيجة لقد اجتمعت في هذا الكتاب الحسنات الثلاث حسن الوضع وامانة الترجة واتقان الطبع فاستحق كل من اشترك في ابراز هذا الاثر الى عالم الطب التناء والاطراء يطلب هذا الكتاب من مؤلفه الاستاذ ترابو في الجامعة السورية وهو يقع في ٢٥من قطع الثمن فحن نحت الزملاء على اقتنائه لما فيه من الفوائد الجلة

السل الرئوي

للدكتور قبصر الزغبي طبيب مصح محنس

اهدى الينا زميلنا الفاضل كتابه النفيس فصفحناه على قدر ما يسمح لنا وقتنا الضيق ورأينا فيه حسنات لا يصمح السكوت عنها بل يقضي الواجب بالتنويه بها ، إقراراً بعلم المؤلف وغزارة مادته

1ً — غاية الكتاب هي حسنته الاولى فان المؤلف بعد ان صرف السنين الطوال

في مصح محنس الجامع ورأى فيه الوف المسلولين وما يهصر السل في كل سنة من اغصان الشبية النصيرة وسد ان التي نظرة على خزائن الكتب العربية فرآها خالية من مؤلف يغي بهذه الحاجة استفزته حميته ودفعه علمه واختياره الطويل الذي اكتسبه خلال هذه البردة الى افادة بني جنسه فوضع مؤلفه مثبناً فيه التعاليم الصحيحة ومبيناً طرق عدوى هذا الداء المصال ومرشداً الناس الى سبل اتقائه فتجتم مثاق التأليف واقدم على نفقات الطبع والنشر فاستحق التناه والاطراء .

٣ - تبويبه : الكتاب حسن التبويبذكرت فيه اسباب السل واعراضه وتشخيصه وانذار. ومعالجته بلغة يسهل على القارئ. فهمها ولو لم يكن من ابناء ابقراط واهملت فيه النظريات العلمية الحريسة التي اذا استساغها الطبيب العالم بجها سوا، وقد يدفعه ذكرها فيه الى نبذ الكتاب جاناً واهال مطالعة .

وقد جاه باب المالحة فيه مسهماً وافياً فلم يترك المؤلف طريقة مستحدثة كانت او قديمة الا ذكرها ولا عارضاً يطرأ على مسلول الا اردف بالوسلة المستعملة لدره خطر تملك الطارئة او القضاء علمها .

٣ -- طبعه : طبع الكتاب في المطبعة الحديثة في يروت على ورق صقيل طبعاً متفناً فوقع في ٢٩٦ صفحة من قطع الثمن الصفير وزين بثلاثة عشر رساً وألحق خهرس الهواد كنا نود لو تبعه فهرس آخر مرتب غلى حروف المعجم ليسهل على الباحث الوصول الى المحث الذي يرغب فيه بلا عناه واضاعة الوقت وختم بخطاب المؤلف القاء في حفاة العتاح الابنية الجديدة في مصح عفس.

٤ - لفته: اننا نهنى زميانا الاديب التبئة الصادقة بالحقة التي البسهاكتابه ولا نغاني اذا قاتا الله على المناف هذا المؤلف يرفل في توب عربي انبق قلما نرى له نظيراً في ما تلفظه المطابع في كل يوم من موالدها . فائل ألمة الكتاب فصيحة لا تسويها الرطانة ولا المجمدة والاغلاط القليلة التي عثرنا عليها ونحن تصفحه لا تسود صفيحته الناصمة البياض بل تمد كالحال في وجنة الحسناء

واننا نورد القليل مما وقع ظرنا عليه مؤملين من المؤلف الفاضل الانتباء له متى اعاد الطبع او متى طبع الجزء الثاني من مؤله هذا النفيس .

الصواب	المنحة	الحسا
الرغامي	14	القمبة الحوائية
الطرفان العلويان	- 14	الاطراف العليا
المضلمين الاولاوين	14	الصلمين الاولين
الذيل الحنجري .	14	النتؤ الحنجري
بقع سمر او سود	44	بقع سمراء او سوداء
يؤثر في عجم	3.9	يؤثر على عجم
اذينة القلب	YA .	أُذن القلب
تقصيت فيها	**	تقصيتها بالبتر
بيضة الشكل	Ė٠	يعنوية الشكل
المادة الآحية	14	المادة الرلالة
هنية(لان البرحة هي الزمان الطويل)	٤A	برهة وجيرة
التدرن في المنهى	444	التدرن في سن الناس
فالى زميلنا الفاضل شكرنا الخالص على هديته الثمينة والى قرائنا الكرامالحت على		
اقتناء هذا المؤلف اذا شاؤا مرجمًا امناً يعودون اله في هذا الموضوع		

مة ماء ماء

۰٠٠

ججتُ إِنَّهُ المُعَهُ الطِيلِ عَيرِنِي

دمشق في تشرين الاول سنة ١٩٣٤ م الموافق لجمادى الثانية سنة ١٣٥٣ هـ

الحامى العقدة مستضيئة بنور المشاهدات الدمشقية للدكتور ترابو الاستاذ في مهد الطب بدمشق

ترجها الدكتور مرشد خاطر

لم تنته المناقشات عن طبيعة الجامى المقدة (l'erythème noueux) حتى الآن ولا يزال العلماء يتقدون اسباباً محتلقة فبعضهم يعدها سلية الجوهر ولا سيا بعد الاعمال التي قام بها لندوزي في فرنسة والبعض الآخر ينسبها الى الرثية وغيرهم الى الداء الافرنجي ولا سيا بعد المشاهدات التي اعلنها دوفوار وبوله وجان برنار . ولنذكر اخيراً النظرية القديمة التي دعمها تروسو ولا يزال البعض يعتقدها وهي إن الحلمي المقدة دائمستقل قر أة (endémique) وبائي ذو فوعة (virus) نوعية مجهولة . وقد رأينا ، بعد السشاهدات الشعمية واستنتاج التنائج منها تنويراً للاذهان وجلاء سرد هذه المشاهدات الشخصية واستنتاج التنائج منها تنويراً للاذهان وجلاء للميط بجوهر هذه الآفة من الفحوص .

شاهدنا في عيادة المستشنى العرنسي في دمشق منذ زهاه ثماني سنوات هذه الحامى المقدة فاستفنينا تلك الفرصة لالقاء بضمة دروس عنها على تلامذة معهدنا الطبي ثم ان الشمة التي تولى امرها في المستشنى المام وعيادتنا الماسة في المدينة مكنتانا من رؤية مشاهدات جديدة في كل سنة . وقد لاحظنا اذالمرضى يأتوننا في فصل معين من السنة في الاشهر الرطبة الباردة: كانون الاول وكانون التاني وشباط واذ الحامى تنفشى والنزلة الوافدة والرئة في زمن واحد . ودمشق التي ترتفع عن سطح البحر ٥٠٠ مترا مدينة شتاؤها قارس تهب فيها الرياح الشمالية من جبال توروس ، رطبة في فصول السنة الارسة لان الا بهر مخترق ارضها منفرعة في يوتها التي لم تُبن بناء حديثاً قيها تسرب الماه فيها .

فهذه الشروط المؤهلة التي نعلل بهاكون النزلة الوافدة والرثية قرأة في دمشق تفعل الفعل ذاته في ظهور هجات الحجامي المقدة ومعظم المرضى الذن شاهدناهم اطفال وفعال وبعضهم كول غير انتا لم ترشيخاً واحداً ينهمولم نسادف فيهم سمات الداء الافرنجي ولا بدت اعراضه فيهم بعد حين وهم شبان او شابات اقوياء الابدان لم تبد في الاسلاف الذين تحدروا منهم آفات سلة ولم تظهر فيهم قبل اصابتهم بالحامى المقدة ولا بعدها عوارض فاشئة عن عصية كوخ بل كانوا منتمين بصحة جيدة. وقد شكا جيمهم آلاماً حادة في عصية كوخ بل كانوا منتمين بصحة جيدة. وقد شكا جيمهم آلاماً حادة في الاطراف السفلي اقرب إلى المصابات (les névratgies) منها الى آلام المفاصل التي ظلت سليمة متحركة بلا ألم خالية من الانتباح والاحراد ، ولم يوقف جس الاطراف السفلي ولا الحركات الفياقة والمناسلة فيها ألماً معيناً في المفاصل حس الاطراف السفلي ولا الحركات الفياق المفاصلة والمناسلة فيها ألماً معيناً في المفاصل حس الاطراف السفلي ولا الحركات المفاعلة والمناسلة فيها ألماً معيناً في المفاصلة حسل الاطراف السفلي ولا الحركات المفاعلة والمناسلة فيها ألماً معيناً في المفاصلة والمناسلة فيها ألماً معيناً في المفاصلة والمناسلة فيها ألماً معيناً في المفاصلة ولا الحركات المفاعلة والمناسلة فيها ألماً معيناً في المفاصلة والمناسلة وال

بلكان الائم منتشراً فيها وانتباج المفاصل الذي يتصف به داه بويود لم يبدأ في هولاء المرضى فضلًا عن ان حوادثهذا الداه في دمشق اقل من حوادث الرثية فيها فهي تعادل ١ ٥٠ م او ١٠٠١ محسب السنوات غير اننا لم نبن هذه النسبة على الحصاءات مضبوطة بلعلى مشاهداتخاصة وكانت الصفائح الحمر البنفسجية تجتمع على الطرفين السفليين على وجمه الساقين الامامى الانسى. وقلما كانت تظهر صفائح ضالة في ارجاء اخرى من الفخذين او الذراعين او نواحي الجُسَد السائرة . واستقرار الصفائح في الساقين استقراراً يكاد يكون بيانياً ومتشابهاً في جميم المرضى وظهور الداء في اشهر معينة من السنة ظهوراً منتظماً وفي احد احياه المدينة دون سواها واتصافه باعراض عامة ثانة وسير واحد، وانتهاؤه دائماً بالشفاء بلا عقايل (sequelles)ولا عراقل (complications)ولا انتكاسات ، كلهذا دعانا الى التفكير في سبب آخر نعزو اليه الحمامي المقدة غير السل وداء الافرنج . فان أنحصار الحمامي في الطرفين السفلين فقط لا ينطبق في معظم الجالات على الحامى الافرنجية التي تنتشر عادة وتمم الجسد ولاتمحى بمد ظهورها ببضعة ايام امحاء ثابتاً متى لم تمالج ممالجة نوعية . وهذا ما يقال ايضاً في سل الجلد الذي لا يظهر في فصل معين من السنة ولا يصيبالفتياندونسواهموانكانوا اشدتمرضاً له من غيرهم . فضلًا عن ان تظاهرات داء الافرنج والسل لا تظهر هـــذا الظهور العجيب ولا تختني هذا الاختفاء السريع الابدي بعد اسبوعين او ثلاثة اسابيع قبل ان توجه اليها معالجة نوعية وهذه الصفائح الحمامية الحر البنفسجية الصلبة المؤلمة التي لا تنقيح ابــدأ لا تكاد تشابه الافرنجيات

< les syphilides ، ولا السليات «les tuberculides» بصفاتها ومقرهــا وزوالها السريع بل تمتاز عنهاكل الامتياز .

واذا كنا لا ننكر ان السل والافرنجي قادران في بعض الاحيان على احداث نوع من الحامي المقدة مستقر في الساقين فلن تسلم بان حمامي عقدة تتكرر حوادثها في فتيان اصحاء البدن اقوياء خالين من السوابق السلمة والافرنجية وفي اشهر معنة من السنة وتشغى اعراضها بعد اسبوعين او ثلاثة اساييع شفة فورياً وثابتاً، هي حماسي سلية او افرنجية العجوهر . وبناء على هذا الاعتقاد عالجنام ضانا معالجة بسطة بالاوور روبين وصفصافات الصودا والمسهل والحمية في الايام الاولى فكانت الاعراض تُرُولُ رُوالاً سربعاً. واننا تعتقد ان الداءكان يشفى فوراً بلا اقل ممالجة لان صفصافات الصودا فى الحمامى المقدة لا تؤثَّر التأثير النوعى الفعالكما في الرثية المفصلية الحادة فجميع هذه الملاحظات تدعونا الى عد الحمامي المقدة ، أن لم تكن جميع حوادثها فما نشاهده منها في دمشق ، آفة قراءة وبائية سليمة تظهر في الفصل القادس الرطب من السنة مع وبائي الوافدة والرثية دون ان يكون لها بهما اقل ارتباط سببي ، سببها على ما ترجح فوعة نوعية مجهولة كما اعتقد تروسو منذ القديم .

المؤتمر الجراحي الفرنسي الحادي والاربعون

١ً _ جراحة القلب (تستشي منها الرضوض)

لحصها الدكتور مرشذ خاطر

تكلم عنها لنودمن من باريس ولريش من ليون .

اذا ضربنا صفحاً عن رضوض القلب وجروحه لم يبتى امامنا :

 أ — سوى الاورام التي يخصر درسها بتشريحها المرضي فضلًا عن انها نادرة جداً ولا تك نشف في المنالب الا بنتج الجنة .

٣ - محاولة قطع التضفات في مصاديع القلب ولم تخرج هذه العمليات عن دائرة الجراحة الاختبارية لان الحوادث القليلة التي أُجربت فيها على الانسان التهى معظمها بالوت ولا محق النا ان ننسب بعض التحسن الذي عقب هذه التوسطات في من نجوا الى العمل الجراحي وحده واذا كان مبتدعو هذه الطرق الحملرة قد تمكنوا باستنباطاتهم ان يضموا هذه التضيقات من الباطن الى الظاهر تحت مراقبة منظار القلب فانهم لا يستطيعون يضمنوا ثبات هذه التائم بالتوسيم التدريجي كما في تضيقات الاحلل والمريء .

٣ - الجراحة التي تجرى على محمط القلب وغاينها تجريره وتسهيل حركاته او على جهازه العمي الحارجي . ولهذه التوسطات الجراحة فوائد تذكر فتشكر ومستقبل قد يكون باهراً وقد خصص لنودمن محته مجراحة النهابات التأمود المزمنة ولريش مجراحة التهابات التأمود المزمنة ولريش مجراحة الصاب القلب .

أ — جراحة التهابات التأمور المزمنة

١ — الاستطابات: ال التصاقات التأمور كثيرة الحدوث عبر الها لا تستدعي الجراحة الا من كانت شديدة وازعجت عمل القلب. وسود سبب هذه الالتصاقات الى الربة او السل في المفال وهي تصادف في الاحداث وتظهر بشكاين: أس النهاب المنصف والتأمور اللاسق الذي تجاوز فيه الآفات التأمور وتاصقه بالحجاب وغشاء الجنب وجدار الصدر القصي العلمي . ب—النهاب التأمور الثنني (calleuse) الاشد خطراً والاكثر حدوثاً من ذاك " تنظم الآفات فيه على الوديقة الحشوية وتنشىء حول القاب مماطاً صلباً حكيفاً لا يتوسع وقد ترصعه ملاح كلسة فيشابه درعاً متعجراً لا يستطاع نرعه بغير المفت (la pince-gouge).

وما من مجهل، بعد ان تبلغ الآفات هذه الدرجة، الانزعاج الذي يلاقه القلب في اجراء وظفته . ولا عجب اذا حاولت الجراحة تخفيف هذه الضائحة وتحرير القلب . غير التضخص هذه الآفة الذي تستند المالحة اله صحب في الغالب. يقولون ان التهاب المنصف والتأمور يتصف بعوارض تظهر على جدار الصدر حين القباض القلب ، حركة الانتملاب من الجانب الواحد الى الآخر ، ثبات صدمة الدوة وغير ذلك) وان التهاب التأمور الثغني يتصف بعوارض دكود وريدي (حين ، كبد ضخمة ، وذمات وان التهاب التأمور الثغني يتمف بعوارض دكود وريدي (حين ، كبد ضخمة ، وذمات كل هذا لا يكني التشخيص وقد تقطع الماينة الشمامة كل تردد وشك .

ومهما يكن فالعمليات المستمعلة في تحرير القلب وعان : ١ ّ — اولها يحدى التأمور مناشرة فيحلُّ وثاق القلب . وقد اقترج وايل ودلورم هذه العملية في سنة ١٨٩٥ وجربها هالوبو للمرة الاولى في سنة ١٩٦٠ فكانت منهما تتائج حسنة في الالتصاقات الرخوة التي يستطاع فكها بالاسم بعد خزع التأمور غير ان العملية شاقة وخطرة من كانت الالتصاقات متسمة ومتينة . وبعد ان اهملت مدة من الزمن عاد الالمان الى استهالها منذ نحو من عشرات سنوات ولا تتجع هذه العملة الا متى استؤصل التأمور واستنصاله شديد الحسلر وقد توصل شمدن على الرغم من صنوبتها المدرم طرز اجراهما فخفف من خطرها ب -- والنوع الثاني من العمليات يحرر القلب بضله مباشرة في جدار الصدر الجامد.
 وذلك يقطع الجدار امام القلب الذي اشار به بروار منذ ٣٧ سنة ويشار به في التهاب النصف والتأمور اللاسق. وهو اقل خطراً من العملية السابقة واحسن تنائج واكثر المتحرر.

ولندكر ايضاً في بعض الحالات التي تحصر فيها الالتصاقاقات بمركز الحجاب ما لقطع عصب الحجاب الحالي من الحطر من النتائج الحبينة

وقبل الن نأتي على ذكر النتائج المجتناة من هذه الطرق المختلفة لا بد لنا من المم بان قطع الجداد قسد يستعمل ايضاً والن نادراً في بعض تشوهات الصدر (الجنف « scollose » او داءبوت) التي ترعج وظيفة القلب وتنائجه فيها ليست باهرة وهو اكثر استهلاً في « القلوب الضخمة » التي لا تجد لها متسماً في جوف الصدر .

٧ ً --- النتائج المجتناة في التصاقات التأمور

أ - قطع الجدار إمام القلب النسوب الى بروار: مات من ١١٩ منصوعاً ارسة في اليومين الأولين واثنان في الاسبوع الاول ويظهر آنه لم يكن لموتهما علاقة بالعملية، فمعدل الوفيات الماكرة ١٣٠٥ / وقطع الجدار عملية سليمة لان الوفيات فيه قليلة ولان معظم المرضى للاصحاء فد أُجريت عملياتهم وقلوبهم مقصرة تقصيراً بيّناً فلو اقتصرت المعلية على المرضى الاصحاء القلوب لسقط المعدل الى الصغر.

النتائج السدة: لم مجتمع عندنا الا ٦٥ مشاهدة تصلح لان تكور مستنداً النتائج السدة. وهي تقسم فتعين : ٢٧ ماتوا في سباق السنة الاولى واكثرهم بقصور القلب وبخيم بتمم السل . و٢٣ تجاوزت حياتهم السنة وتحسنت حالتهم .

ولكن ما عساه ان يكون مصيرهم ؟ ان ٢٩منهم ظل تحسنهم ابتاً حيى اذاعة مشاهدا تهم اي حتى سنة في تسعة منهم، وسنةوضف سنة في ثلاثة، وسنتين وسنتين وضف سنة في تأثيرة، والبرح سنوات في اثنين، وخس سنوات في تلائة، وثماني سنوات في واحد . وتختلف هذه التحسنات وهي تاجة لحالة عضلة القلب وشفافه (آفات المصاريع المشتركة) ولقدم حادثات الركود ولركود الكد التي تبقى ضخمة ولا ترد عمل بض المضوعين مقلويين (cardiaques) مضطرين الى التقيد قواعد محمة سارمة

والمثابرة على مقويات القلب واما البعض الاخر فيخيل انهم قد شفوا وعادوا الى مستتهم العادية ومزاولة اشتالهم المتمية حتى الى الالعاب الرياضية .

واوردكوتنر حادثة مريض نكس داؤه بعد ان تحسن هذا التحسن الذي ذكرته لان جدار صدره عاد الى التعظم. وما بين المبضوعين الذين تحسنت حالتهم في نهاية السنة الاولى وروقبوا اكثر من هذه المدة نذكر ١٧ مأتوا ما بين ثمانية عشر شهراً. وخس سنوات. وبعض هذه الوفيات سببها امراض عارضة او السل وبعضها وهي الكثيرة سيها قصور القلب وهي دليل على نقص العملية وعودة الرثية .

والحلاصة انه مات من ١١٧ مبضوعاً اربورن في سياق السنة الاولى اي ما بعادل ٣٥ / ومات سبعة من التسعة عشر مبضوعاً الذين ظلوا احياء بعد السنة الاولى وروقبوا اكثر من ثملات سنوات وظلواحدحياً ولكن داء، قد نكس . واحد عشر متمثون بصحة جيدة (٥٨ / ') غير ان خمسة منهم سيموتون قريباً .

ب- قطع عسب الحجاب (phrénicectomie) ان الشاهدات الاربع التي عولجت هذه المالجة واكثرها حديث الهد لا تمكن لقدر قيمة هذه الطريقة الحالية من الحطر

حصل شميدن على شفاه نابت بارجاد عصب الحجاب في مريض مصاب بالتصاق تأموري عجابي محدود وتال براشو بكوحلة (alcoolisation) عصب الحجاب وبيكو بقطعه تحسناً سريعاً غير انهما لم يراقبا طويلاً مرضاها وقطع قول وجونس عصب الحجاب في مريض مصاب بالتماق التأمور والحجاب فتحسن مريضهما تم قطع جدار صدره المام القلب بعد شد فزالت عنه جيم الإعراض .

— قل القلب النسوب الى دلودم: ١ — تحرير الالتماقات الحديثة بين وديقني التأمود (النباب التأمود الحقيف الحدة) ادبية مرضى نجيح منهم النان ولكنهما لم يراقبا طويلا (هالويو) وشفي منهم واحد شفاء انباً ومات واحد في خلال سبعة اسابح وتين يفتح جنه ان الالتماقات عادت الى التحكون . ٣ — تحرير الالتماقات القديمة المحدودة بين وريقني التأمود : دوبت منه حادثتان ونجيحنا كلتاها . ٣ — قلك القلب من التماق تأمود منسع : دوبت منه حادثتان احداها نحكست بعد ثلانة اشهر ومات المريض الاخر بسرعة
المريض الاخر بسرعة
المريض الاخر بسرعة

المريض الاخر بسرعة

المريض الاخر بسرعة

المريض الاخر بسرعة

المريض الاخر بسرعة

المريض الدين المساورة المساو

د -- قطع جزام من التأمور الجدادي مع تصنيع التأمور او بدونه: ١٧ حادثة المسلم الجراحي الله -- خطر المعلية: مات من المرضى الاثني عشر واحد في اثناء المسلم الجراحي بالصدمة وواحد في اليوم التاسع باسترخاء القلب وواحد شقت اذبيته اليمنى في سياق المسلة فخيطت وشني على الرغم من هذه المارضة. ٣ - التناجج البيدة: من المرضى المشرة الذبن عاشوا خاب واحد خيبة تامة ومات ادبعة موتاً باكراً اثنان منهم بالسل وعائن اثنان احد عشر وه ١ شهراً . فيستنتج ان هذا التوسط لا يخضل قطع الجداد المام المقلد .

هـــقطع التأمور برمته اي جغل (decortication) القلب : ١ ّ ـــ الموت السريع فه كثير والعوارض خطرة وعديدة . فقد مات عشرة في سياق الممليات من ٤٧ مبضوعاً واثنان في نهاية الاسبوع الاول فعدل الوفيات الباكرة ٧٥،٥ / وعدل عن اتمام العملية في سبعة من المرضى بعد أن كان قــد بدىء بها فمات خسة منهم — والعوارض التي صودفت في سياق التوسط هي : جرح غشاء الجنب (٧ مرضى اصيب واحد منهم بذات الجنب القحية وشني) جرح القلب (٧ مرضي مات منهم اربعة) جرح الوريد الاجوف السفلي (مريض واحد تنفي) تشوشات قلب (تشوش النظم «arythmie» تقلص القلب الليبني ، وقوف القلب) اضطرت الجراح الى وقف العملية (٣ مرضى مات منهم واحد) ،توسع البطين الاعن توسماً حاداً (حادثة واحدة انتهتبالموت) ٧ -- النتائج البيدة : اذا طرحنا من مجموع المشاهدات ١٢ مريضاً ماتوا في اثناء العمليات وثملائة لم تعرف تنامجهم البعيدة بقى ٣٧ مريضاً تمكنا بهم من الحسكم على التنائج البعيدة —مات منهم نمانية في سياق السنة الاولى واربعة منهم بالسل . وظل ٢٤ احياء حتى اعلان مشاهدا "مهم . وقد خابت النتائج خبية تامة في اثنين منهم والآخرون تحسنوا واستمر التحسن في ستةمنهم حتى نهاية السنة الاولى وفي ١٧ منهم من سنة الى ثملاث سنوات وفي اربعة أكثر من ثلاث سنوات (١٤ سنة في حادثة سوربروخ) . والحلاصة ان ٢٠ مريضاً من ٤٧ عولجوا بقطم التأمور التام ، ماتوا قبل نهاية السنة الاولى (٤٥ ٪) ويدخل فيهم الموتى في سياق المملمات ومن الباقين الذين روقبوا لا اقل من سنتين خابت المعالجة في واحد خبية نامة ومات واحد موتاً متأخراً .

يستنتج من هذه الارقام ان تتا^عج عملية فولهارشميدن اثبت واتم والحول من تتا^عم ضلع الصدر امام القلب النسوب الى برواركما ان الوفيات السريحة فيها اكثر من ذاك

النتائج المملية . أن أضاء التهابات التأمور المزمنة أضاء محباً الى الموت يبرد التوسطات الجراحية حتى ما كان منها شديد الحسل كف لا وهذه التوسطات قد كان منها في كثير من الحالات تحسن في الوظيقة لا يتكر وشفاء محقق في بعض الاوقات مع تماطي الإشفال حتى المتبة منهما فضلاعن أنها كانت السبب في اطالة حياة كثير من المضوعين .

ولا يستطاع تسين الاستطابات الجراحيةما لم يشترك الجراح والاختصاصي بامراض القلب في العمل : فعلى طبيب القلب ان يشخص الداء وهو مستصب في الفالب وان يضيز على قدر استطاعت صفات التهاب التأمود التشريحية وعلى الجراح ان يضين بعمد ان خابت الطرق الدوائية جميعا ما باستطاعة الجراحة صنعة لتخفف الآفة

والسركل السر في التكبر في العملية فاذا ما سوف التوسط الى ان تهمي عضة القلب وتفقد جميع القويات تأثيرها فيها كانت الحية مقردة . فليقرر التوسط الجراحي متى شخص التصاق التأمور واذا ما اتبت هذه التصيحة اتت الجراحة في التهابات التأمور المزمنة بالتاعم الحسنة المتنظرة منها

وافضل الحادثات التي تنجع فيها الجراحة ماكانت التصاقات التأمور فيها خارجية اي جنية رئوية او منصفة ، ولينته في التصافات التأمور الرئوية الى ان هجات جديدة من الرئية عكنة الحدوث وارف كل عجمة ولو خفيفة وكل ارتفاع حرادة وان طفيفاً يد مضاداً للاستطاب. ولا تمنع آفة المصراع متى كانت فيها معاوضة حسنة التوسط الجراحي غير ان تسجته فيها لا تكون كاملة ويظل المبضوع بائماً عرضة لمودة الرئية القلية وبها تملل الاشكاسات والوفيات المتأخرة ، واقل التهابات التأمور ملائمة للصالحة الجراحية التهاباته السلة لان المريض معرض فيها دائماً لآفات سلة اخرى التوسط الجراحي على ان كله فقد جنى من المعلة بعض التجاح الثابت الامر الذي يعرد التوسط الجراحي على ان غيار ابسط المعليات واختها صديماً للمريض .

واما اختيار الطريقة الجراحية فتابع لنوع التهاب التأمور ولحالة المريض ضلى الجراح

والطبيب أن يدرساكل مريض درساً دقيقاً قبل أن يقرر الجراح الطريقة الواجب اتباعها ولمل "افضل الطرق استصال التأمور التام غير أنه توسط جراحي خطر صعب بعرض المرض لا "شد الموارض والوفيات فيه عديدة فلا مجوز الالتجاءاليه الافي الرضى الاقوياء وأما قطم جدار الصدر أماء القلب فسلمة سهلة الاجراء خالبة من الحطر، وبما أن المرضى لا يأتون عادة الى الجراح الا بعد أن تكون عضلات قلوبهم قد وهنت وحالاتهم المامة قد ساءت فالحكمة تقضي باختيار قطم جدار الصدر أمام القلب وأما قطم التأمود فلا يجأ أله الافي الحالات النادرة ولا سيا متى لم تستنتج من قطع جدار الصدر تسجة حينة.

٣— النتائج المجتناة في القلوب الضخمة: لا تعادل النتائج في قطع جدار الصدر امام القلب النتائج المجتناة في التصاقات التأمور الاخرى ذلك لان كثيراً ما تشترك مع النهاب التأمور آفة مصراعة وما تكون الرئبة سبب هذه الافة فضلاعن ان الحوف من عجمة رئبة جديدة يهدد دائماً المريض وعن تأخر المريض عن الحجيء الى الحراح فهو لا يأتي الله الا متى خابت في معالجة جميع مقويات القلب.

أ - خطر العملية: كانت الوفيات ٤من ٣٣ حادثة بعد التوسط مباشرة (٢ بالنشي التخديري و٣ بعفونة الجنب) ووفاة واحدة بتقصير القلب في اليوم الرابع فيكون معدل الوفيات المباشرة ٢١,٧ بلمائة.

ب — التتاعج السيدة من المرضى الثانية عشر الذين ظلوا احياه نذكر اوجة منهم لم تستطع مراقبتهم اكثر من سنة مراقبة غير دقيقة فتحسن منهم اتان وخاب اثنان خيبة المه ومات نسعة قبل انقضاه السنة الاولى بعد ان تحسنوا تحسناً موقتاً وعاش سيمة اكثر من سنة قات منهم الائمة اولهم في السنة الرابعة بالتهاب الشفاف العنفي بعد ان تحسن تحسناً عسوساً وتحسن التاني بعضة اشهر ومات بوارض استرخاه القلب بعد سنة وضف سنة ومات الثالث في الشهر الحامل عشر بالتهاب القصبات والرئة بعد ان تحسنت حالته وتمكن من المودة الى اشفاله ولا يزال الاربعة الاخرون في حالة حسنة بعد مضى ستيزعلى احدهم وثلاث سنوات على الرابع الذي يحسكس منوات على الزابع الذي سنوات على الرابع الذي سنوات اخرى اي مرشه بعدها بقطع جدار صدره ثانية قبلماً اوسع ثم مرت عليه عماي سنوات اخرى اي

. ست عشرة سنة على العملية الاولى وهو صحيح البنية

والنتيجة انه مان من ٢٣ مريضاً جنسوا ١٧ قبل السنةالاولى (٥٣ //)وخابت العملة في تمانية مرضى خيبة تلمة وتحسن تسمة تحسناً لا يستطاع الكاده .

ب - جراحة اعصاب القلب

١ — تميد بتساء لريش بعد الله عرف ان عدداً من آفات القلب تؤثر فهـ ه التبدلات الوظيفية او تنبرات تعارأ على الشرايين الاكليلية عما اذا كان شأن هذه العروق شأن عروق الاطراف وعما اذا كان التأثير في الجهاز الودي الذي يحسبها لا يفضي الى التأثير في الجهاذ الودي الذي يحسبها لا يفضي الى التأثير في المجاد المتأثم نفسها .

ويقول ان آفات الشرايين في الاطراف تفضي الى فقر دم موضعي معموات المضلات القسمي او الى تشوشات ناشئة من تقمس الدوران (لان كل عضائلا تقوم بوظيلتها الا اذا كان دوراتها وافراً) او الى حالات تتعلق بنساد الاعصاب الوعائي الحركي في الشريان المسدود . وجميع هذه التشوشات تحسن بالعمليات المجراة على الودي فهل يتم الامرضه في القلب ؟

بعد ان تساءل المؤلف هذا التساؤل درس اولاً ما لربط الشرايين|لاكليلية من|لتأثير جد ان ذكر بعض النقاط الاساسية منغريزة القلب التي داقبها بنفسه ومكنته من ان يستنتج:.

١ً --- ان الودي مقلص للعروق الاكليلية خلافًا لما جاء به كثير من المحتبرين .

٢ أ- اذا ما نهت الاعماب الحسية الاخرى غير اعساب سيون وهارينغ التي عرف دورها في تنظيم القلب انتظام القلب انتظام القلب انتظام القلب انتظام العلب انتظام المدودة في تنظيم القلبات ومحدثها توسع الاجواف توسعاً وان طفيفاً .

 " - أن مضن (sensibilità) القلب والشرايين الا كليلية المؤلم عظيم وتاج البودي . واستصال المقدة النجسية زيله

٤ -- لا شك في أن للحدة النجمية وعقد الصفيرة القلبية وظيفة المركز الانتكاس

الذي اثبته فرنك وانكره بعض المؤلفين .

٧ — ربط الشرايين الاكليلة وتأثيره: قد يظهر بعد ربط الشرايين الاكليلة نوعان من العوارض: عادض وظيفي مميت موتاً محققاً. وهو الانتباض الليني (la fibrillation) الذي يرى بعد الربط العالمي فقط ويستطاع اجتنابه وعوارض تشريحية ثابتة: احتشاء عضة القلب والتصلب الحجاور للغدوة.

وبين الربط ايضاً انه متى حدثت آفة تشريحية كانت محدودة ولم تعم البتة جميع المنطقة المناسبة لتوذع العرق المسدود . يحملنا هذا على النن ان الدوران الاكابلي ليس انهائياً بل كثير النفاغر .

وجاه ان مسألة التفاغر كانت موضوع مناقنة المؤلفين عاد المؤلف الى درسها من عدة وجوه: محقنه مواد ظليلة في الكلب الحي، وبقياسه قيمة الدوران الجانبي وبدرسه معنطمة القلب الكريمة (electrocardiographe) تا عجر بطالا كليل الامامي النازلة. ويفق النشريم والغرزة والعلب التجربي على أن الدران التفاغري وافر في حذاه انشرايين الا كليلة ، الامر الذي يدعو الى القاه مسألة ذات شأن في فن المداواة على بساط البحث فان المعلمات الودية التي من شأنها توسيع المروق تسهل في الاطراف الدوران المحيطي ، فهل لها الفعل نفسه في العروق الاكليلية ؟ يظهران الاختبارات التي المورون المعالمين على مع له مارمن بينت أن الامر لا يشذ فيها عن سواها . غير أن هذه الاختبارات التي الشها ين الاكلية عندان عندان جوزع الشها ين الاكلية عندان عندان جوزع الشها المواقد درست الاختبار التعالية المنا من فيها المرود لا بد من فهمها المرفة المراض القلب الوعائية المنشاء:

أ -- جوهر التقلص المسيني : ان التقلص الليني لا يقب الربط ماشرة بل يستطاع اجتابه اذا ما دقق في اجراء العملية الجراحة واذا ما اخدت يسفى الاحتياطات فقد لا يظهر هذا التقلص الليني عقب دبط الجذع الاسامي الذي يدو التقلص بعد درجله في كثير من الحالات ففقر الدم الموضعي ليس شرطاً عدداً التقلص الليني مباشرة . ولكن اذا اجري الربط والقلب لم يتقلص تقلصاً ليفياً ثم نبه القلب او شرايينه او اعسابه او جدار الصدر باحدى الطرق ظهر التقلص فجأة .

يدك هذا على ان التقلص الليبني تتبجة الحكاس؛ غمّ أمله المعلل التوازن الى التأثير المؤهب الذي احدثه فقر الدم الموضى.

فعل الربط الاختياري في نظم القلب: وبنت مخططة القلب الحكم بية تشوشات النظم التي عرف امرها حق المرفة منذ لافي وسميث غير انه لا يطول الوقت على هذه التشوشات حتى تزول.

- الآفات التشريحة التي محدثها الربط: احتماء عضلة القلب وتصلبها ان الاحتماء التي ظهرت كانت صغيرة المساحة وستقرة قرب الذروة على وجه المعان الامامي. ومظهرها وهي حديثة شبيه بارتماع نرقي وتسابه متى عنقت ضباع مادة في المحداد ومصير الاحتماء المادي هو التمزق الذي قد يكون سريماً وراعباً غير انه في الغالب يبطىء في الظهور وقد لا يظهر مطلقاً ولا سياحي التصوالتمور عنطقة الاحتماء وغطاها. وقد اداح مجمل الحادثات التي كشفها الاعتباد التقاب عن بعض امراض القلب المرقة وقد اداح مجمل الحادثات التي كشفها الاعتباد التقاب عن بعض امراض القلب المرقة عن مداواة الحنافي نذكر مسألين منها وهي:

عن مداواة الحنافي نذكر مسألين منها وهي:

أ - آلية التقلص الليبني التي بعد ان اوضحت افهمتنا انه مجب الامتناع في جراحة اعماب القلب عن كل عنف وجذب وشد قبل ان تخدر المقد بالتوفوكائين .

ب- حيظهر النالتوسط الجراحي يمكن في الامراض الوعائية المنشأ باستصال المقدالنجمية الموسم للاوعة .

٣ - الطرق الجراحة التي يستطاع تطبيقها في امراض القلب الوعائية المنشاء
 يقل لريش هنا سليسة الدوس الاختيارة إلتي اجراها وهي تشتمل:

أ -- على عاصرة الانسكاسات القلصة للاوعة والضاعطة والمؤلمة محاصرة آنيةوموقة تخدير المقدة النجسة بالكوكائين (تناذر « syndrome »كلودبرنار)

ب - سلسلة الممليات التي تبدل إعصاب (innervation) الوتين (l'aorte) او تون (l'aorte) او تونية (raorte) عشلة القلب عبد الرباياً وعددها خس :

أ – قطع العصب المعي (depresseur) وهو صعب التحقيق لان هذا الحصب غير ثابت.

٧ — قطع فروع العصب الودي السفلى مع استشمال قطمته فوق البقدة النجمية
 (عملة دانيالوبولو)

ج — استئمال السلسلة النقية الصدرية (.فرنك، جوناسكو) الذي يعده دنيالوبولو خطراً.ويفضله لريش الذي يختار

د — استشمال المقدة النجمة وحدها الذي تجنى منه ذات التائيم المينية الحدقية
 وتوسع الاوعة المجتناة من العمليات السابقة مع خلوها من محاذيرها لان الجراح يضطر
 في سياق تلك العمليات الى قطع غصون لا يعرف جوهرها ولا وظيفتها حق المعرفة .

م - قطع الشرايين القسمي الذي مجب أن تجنى منهالتا مج نضها المجتناة في الاطراف
 ج - العمليات التي من شأتها تبديل تموشات النظم (les arythmies) واستفصال
 المقد التحمية لا تزال العمليات المختارة .

د - طرق ترميم ضياع المادة الناشىء من الاحتشاءات . قد جنى المؤلف من التعلميم
 الحر" في الكلب تنائج حسنة .

§ " – الشروط السررية في تطبيق هذه الطرق الحراحية: سندرس حيرالكلام عن المرج التقطع والاحتشاء وتشوشات النظم ولا سيا عن خناق الصدر الذي بعد في المهرسة الآفة الوحيدة التي تستحق ان يبني عليها حكم استتجه المؤلف بعد ان درس درساً دقيقاً ٨٠ حادثة مذكورة في الربائد (les archives) و١١ حادثة شخصية . وقد استستج بد هذا الدرس التناهج الثالية :

و هذا الدرس التناهج الثالية :

و هذا الدرس التناهج الثالية :

و المستحد المدرس التناهج الثالية المدرس التناهج المستحد المدرس التناهج الثالية المدرس التناهج الثالية المدرس التناهج التناهج التناهج المدرس التناهج التناهج التناهج التناهج المدرس التناهج التناع

0 — التتائيج أ — ان معالجة خناق الصدر الجراحة ممكنة كل الامكان في معظم الحادثات اذا ما احسن الاستطباب. فإن لريش لم يخب في معالجته خيبة تلمة الا في ٣ حادثات من ١١ وقد تكون التتبجة معادلة الشفاء التام كما حدث لثلاثة من المرضى الذين عالجهم لريش وراقب اولهم سبع سنوات وشهرين وثانهم ثلاث سنوات وقد تحسن مرضاء الآخرون تحسنا محموساً فقص عدد النوب وخفت شدتها وتحسنت ألحالة العامة وعاد الشفاء محكناً.

فالبرهان على نفع المالجة الجراحية واضح والحالة هذه .

ب -- وتمينى احسن التتائج في الحناقات التي لا تصاحب مرساً قلبياً وتينياً خطراً. وتعاشى احسن نقول في الحناقات غير السخوية لانه لا خناقات غير عضوية على ما نرجع ولا يصادف التنفاء التام الا في خناقات ، الإفات القلبة الوتيئية فيها خفيفة وهدنده الانكال التي لا ينكر خطرها تستفيد فائدة كبرة من المداواة الجراحية لان القلب والوتين فيها مصابان اصابة خفيفة ويمكنان المريض من حياة طويلة ولان المرض المزعج والحطر فها خناق الصدر فقط.

ج - فاذا كان الامر كذلك افيجب ان تمتع عن معالجة الحناقات التي ترافقها المراض قلب شديدة معالجة جراحية ؟ لا . لاننا قد تتوصل حتى في هذه الحالات الى محو الدوب بحوا تاماً او تحفيف شدتها واتقاص عددها . لا ينكر ان كثيرين من هولاه المرضى يموتون بعد بضمة اشهر او بضع سنوات لاشتداد مرضهم القلبي غير ان توسطاً جراحاً قليل الحمل بجبل ايامهم الاخيرة هادئة محتملة . فتكون المسلة في هذه الحالة عملية ملطنة كا هو قطع المحسب والمسلبات المحبية الاخرى في الحصابات (Ies algies) المرافقة للسرطانات النصة على الجراحة .

وهناك شكل واحد فقط لا تكون تنجة المملة فيه مرضة للمرخى هو خاق المسدد الذي يرافقه انسداد الشريان الاكليلي الآخذ في النبو والحالي من الموارض للتنجية المضافة . فلنظر بعين الحذد الى المرضى الذين يروون لنا انهم لا يتمكنون من تقط ٥٠ - ١٥ متراً دون ان تعتريهم نوية خاق مع ان حالتهم حسنة متى اخلدوا الى الراحة . فان الشرايين الاكليلية لا مختلف عن شرايين الاطراف وان من التهابات الشرايين المحلمة ما ترافقه منذ المده عوارض تشنجة تم علها اوجاع آي بلا سب خالم وتغيرات المحلمة ما ترافقه منذ المده عوارض تشنجة تم علها اوجاع آي بلا سب خالم وتغيرات التي ان لم تؤثر في سير التهاب الشريان نفسه تخفف الموارض الوعائية الحركية وعواقها كما ان من التهابات الشريان طبية على غلم يشعر المريض فيه يشيء حتى يظهر فيه يوما المرج المتعلم الذي يظهر فيه يوما طويلة ان عملات الودي لا مجوز تعليمية إعلى هذه الحادات لاتها لا تغير المريش منذ مدة طويلة ان عملات الودي لا مجوز تعليمية إعلى هذه الحادات لاتها لا تغير المريش منذ مدة المواقة ان عمليات الودي لا مجوز تعليمية إعلى هذه الحادات لاتها لا تغير المريش منذ مدة الهولة ان عمليات الودي لا مجوز تعليمية إعلى هذه الحادات لاتها لا تغير المريش منذ مدة المواقة ان عمليات الودي لا مجوز تعليمية إعلى هذه الحادات لاتها لا تغير المريش نفي يشعر المريض ويقال مدة طويلة ان عمليات الودي لا مجوز تعليمية المحدد المواض المتحدد المريض المنات الودي لا مجوز تعليمية المواد المادي المنات الودي لا يمون تعليم المحدد المحدد

وهو تقص عمل وظيني لا يصطلح .

واتنا مجد هذين الشكلين في التهابات الشرايين الاكليلية . فالالتهابات التي ترافقها عوارض وعائبة حركية ذات شأن هي الحادثات الصالحة للمملية الجراحية. واماالالتهابات التي لا يظهر فها غير العرج المتقطع مع قليل من الالام فلاتستفيد فائدة تذكر من العملية الجراحية فقد محا لريش بقطع الودي مرتين نوب الحناقات ولم يمح العرج لاقل جهد لان الشرايين الاكليلية المسدودة لا تكني لتنذية عضلة القلب وظل المرضى على الرغم من ذوال الدوب عنهم مقدين لا يستطيعون عملاً وغير راضين عن حالتهم .

فاذا ما كان عرج الاكليلي المقطع في احدى الحادثات العرض الاساسي وكان المريض يمح جلب العملية تخلصاً منه وأملاً سودته الى العمل فليقهم ان العملية لا تحيه منه وانه سظل جدها مقمداً غير متألم ومضطراً الى الراحة الدائمة .

د — ان اختيار الحادثات التي توافقها السلمة اكبر شأناً في النتيجة على ما رى من السلمة نفسها .

ه -- ولتجر السلية بلا عنف ولتجتب المناصر الصيبة الشديدة التنه. وببدو لنا ان التخدير الموضعي خير مخدر لانه يدعو الجراح الى مراعاة اللطف ويحدر الانسكاسات وبسهل المعلية ولا تحتقن فيه الاوردة. ويرى لريش ان استئصال المقدة التجمية هو في وقتا خير المعليات. فقد اجراء تماني مرات في المصابين بالخناف ومرتين في الجانبين معاً وكان قلب احد مرضاه مصاباً اصابة خطرة والملامات التي وسمتها مخططة القلب الكهربية حيى ان بعض التقلص الليني كان يبدو فيه فلم تطرأ عليه على الرغم من كل هذا اقل عرقة قلية وقد شنى جيع هولاء المرضى شفاة جراحياً

وظل مخطط القلب الكهربي طبيعياً مدة طويلة في المرضى الذين لم يكونوامصا بين حين العملية بآفات قلبية او وتينية (aortiques) آخذة في السير واعتادت قلوبهم بعد منوات العمل والجهد .

ويفضل لريش استئصال المقدة النجمية على العمليات فوق المقدة لاعها اضمن بيد ان هذه كثيراً ما تخيب . وسيين لنا المستقبل بما اذا لم يكن لكل عملية استطباب خاص ولا سيا قطع المصب المعيي (depresseur) وقطع الياف الودي الرقبي الصدري . ولكن لا نظافن الف معالجة خناق الصدر الجراحية قد بت فيها بل ان كثيراً من المورها لا يزال قيد الدنس وجل ما يحق لنا الجهر به ان الجراحة تقوم الآن بسض المصليات المفيدة الحالية من الحمل في معالجة بعض خناقات الصدر وان جميع هذه السليات قد شفت بعض المبضوعين وان جميعا قد صادقت الحية في بصفهم.

فعلی الجراح اذا اراد النجاح ان یدرس استطباب کل حادثة علی حدة مستمیناً الطبیب لستن نوع العملة الموافقة

واما من الوجهة الاختبارية فان مجال الدرس والتنقيب لا يزال متسماً للمختبرين فان علينا ان نمين القيمة الفريزية لفروع الودي التي لا نمرف فائدتها مع اننا تقطعها وان نمرس الفمل الوعائي الحركي الذي محدثه قطع الودي وقيمته الموسعة المروق وان نمرى جوهر التقلص المبيني ونعلم ما اذا كان قطع الودي يتحاشاه وعلينا ان ندرس درساً دقيقاً استحالات الودي بعد قطعه وتأثيراته الفريزية في عشلة القلب . وعلينا ايضاً ان نمين التهابات الشرايين الاكليلية ومالجة الحاق الإمراضية (palhogénique) .

وصفوة القول ان العمل كبير ونحن لا نزال في بدو طريق يترتب علينا شقه وتعبيده.

النغولتان الثناثية (١)و الكثيرة (٢)او المركبة والكورة والكيون

لا يكني ما عرفناه عن النفولة البسيطة حيث لا يختلف المرقان المتلاقحان الا بصفة واحدة لشرح آلية الوراثة . وليس التنقيب عن قضية الوراثة سهلا كما يخيل الى الباحث في حادثات النفولة البسيطة بل ان ذلك صعب ومعقد كما يتين لنا من القاح عرقين مختلف احدها عن الآخر بصفتين فا كثر . تنفصل اذ ذاك الصفات المتناقصة حين تكوّن الموحدات المتخالفة (hétérogygotes) كما وقع في لوني ازهار الحمص الأيض والاحمد ، ويكون بعضها مسيطراً وبعضها كامناً وليس الامركذلك في الموحدات المتجانسة (homogygotes) التي لا تحوي اكثر من صفة واحدة غالبة او مغاوبة ويطلق على الصفتين المتباين الصفات .

ویشار الی ذلك فی ازهار الحمص البیض والحمر بما یلی : ۲ ص ۲ ب ۳ ب (۳) موحدة منجانسة حراء موحدة متجانسة بیضاء الصفات التبایئة

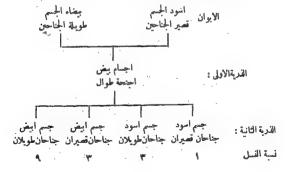
هذا ماكان في النفولة البسيطة . اما اذا تسافد عرقان يختلفان بزوجين فاكثر منالصفات المتباينة فتعقبهما ذراري مختلفة . وتعرف النفولة الناتجة من

⁽۱) polyhybridisme (۲) dihybridisme (۱) تصديحرف حاللون الاحر وعرف ب اللون الايض

تزاوج عرقين ، فيهما زمرتان مختلفتان من الصفات المتباينة بالنفولة الثنائية وتسمى الهجنة الناتجة من تسافد عرقين فيهما ثلاث زمر من الصفات المتباينة النفولة الثلاثية وهكذا دواليك رباعية فخاسية فكثيرة

اختبار النغولة الثنائية وامثلة عنها :

جربوا ذلك اولاً في الحمس فاخذوا حماً مدود الحب (د) اسفراللون (ص) وابروه بلقاح حمس مُروَّى الحب (ذ) اخضر اللون (خ) فحملوا في المحصول الأول على حمس مدود الحب اصغر اللون وذلك لان الصفتين (د) و (ص) غالبتان ثم حرَّ بوا ذلك في ذباب الفواكه (دروزوفيل)فزوَّ جوا عرقاً قصير الجناجين اسود الجسم بعرق آخر طويل الجناحين اييض الجسم فكانت النتيجة مؤيدة لما وقع في الحمس اذ تحلّت الذرية الاولى بصفتين مسيطرتين او غالبتين وهما ايضاض الجسم وطول الاجتحة ولم تتفكك الصفات الافي الذرية الثانية كما يشير الى ذلك القداد الآتي :



وقد وضع مندل استناداً الى ذلك قانوناً اسماء قانون تغلب الصفات وهذا تأويله :

« اذا تلاقح شخصان من عرقين مختلفين بزوج من الصفات (النغولة الثنائية)
 مدت صفة احد هذن الزوجين غالبة والثانة كامنة.

ثم عرف ان قانون التفلُّب همذا ليس عاماً اذ قــد تكون الذرية الاولى متوسطة بين الاصلينكما يقع احياناً في النفولة البسيطة

اخبر رابو (Raboud) النفولة الثنائية في القبران فالقح فأرة سنجاية (س) ذات طرفين خلقيين طبيعين «ط» بفأر اييض «ب» مشوه «م» (۱) الطرفين الحلفيين بفقد الشغلة منهما فكان النسل الأول ذا اطراف خلفية طبيعة لان «س» و «م» صفتان خالبتان و «ب» و «م» صفتان كامنتان. الا الانسال المتعاقبة لم تكن جميها على هذه الشاكلة بل اختلفت اختلافاً وكبيراً فاذا رجعنا الى كيفية توزع الصفات في الحبيوينات المنوية والبييضات استطعنا ان نتناً بما تتصف به الدرادي المتنابعة . توزع صفات الا بوين في المناصر الجنسية والا عراس « الحبيوينات المنوية والبييضات » اربعة زمروهي المناصر الجنسية والا عراس « الحبيوينات المنوية والبييضات » اربعة زمروهي المناصر الجنسية في الالقاح ولّدت فيراناً مختلفة الصفات كما في القداد الذي نقم في الالقاح ولّدت فيراناً مختلفة الصفات كما في القداد

ويرتب هذا القداد بحسب الطريقة الاتية فيؤخذ مربع كبير ويقسم

⁽۱)نشير محرف (س) الى اللونالسنجابي وبمحرف (ط) الى الطرفين الحليمين ومجرف (ب) الى اللون الابيض ومحرف (م) الى الطرفين المشوهين او التاقعين

ستة عشر مربعاً صغيراً وتكتب كل من الصيغ دس طودسم، ودبط، ودب م، فوق الضلم الافقية من المربع وبجانب ضلمه القائمة تمجم في التزاوج فتكون النتيجة ما يلي:

ب م	ب ط	س م	س ط
		· ·	
س ط	س ط	س ط	س ط
ب م	ب ط	س م	س ط
س م	س م	سم	سم
بم	ب ط	س م	س ط
ب ط	ب ط	بط	ب ط
بم	، پ ط	سم	س ط .
بم	بم	بم	ب
ب م	ب ط	رس	. من ط

س ط س م ب ط ب م

يستتج مما سبق اننا تحصل في الأنسال المتعاقبة على تسعة افراد فيهــا س ط وهي :

١ س س ط ط + ٢ س س ط م + ٢ س ب طط + ٤ س ب طم= ٩ - وعلى ثلاثة افراد فها س م وهي :

۱۳۵۴ × ۱ سمها = ۲

وعلى ثلاثة افرادفيها ب ط رهي :

٢ بب طم + و١ بب طم = ٣

وعلى فرد واحد فيه ب م وهو :

ا بب ب مم == ١

ويناسب شكل النسل الظاهر النسبة المارة الذكروهي ٩ و٣ و٣٠ اي اننا.

نحصل على ٩ أفراد فهاصفتان غالبتان وهماالهون السنجايي والطرفان الطبيعيان (س.ط)
وعلى ٣ أفراد سنجابية مشوهة الطرفين فيها (س.م) منهاسفة غالبة واحدة وهي (س)
وعلى ٣ أفراد بيض طبيعية الاطراف فيها (ب.ط)منها سفة غالبة واحدة وهي (ط)
وعلى ١ فرد واحد ابيض مشوه الطرفين (ب.م)

فاذا استثنينا هذا الشكل الاخير وفحصنا باقي الاشكال شاهدنا ينها افراداً غير متشابهة منها ما فيه الصفات الغالبة فقط (س س ، ط ط) وينتج من اتحاد عروسين متهاثلين اي موحدين متجانسين غالبين ومنها ما ينتج من مزاوجة عروسين مختلفي التركيب اي موحدين متخالفين في صفة واحدة فقط وهذه الاشكال هي:

سس . طم ، س ب . طط ، س ب . مم ، بب . طم او في صفتين : س ب . طم

او من موحدين متجانسين في كل من الصفات غير از صفة اللون كامنــة وخلو التشوء من الارجل صفة غالبة اي :

(بب. طط) او على عكس ذلك (سس. مم)

تنفكك الصفة المباينة في ذريات الموحدات المتخالفة القسمية وتنفكك الصفتان التباينتان في الموحدات المتخالفة وقد تبين ان الخلط الناتجة من الموحدات المجانسة هي خلط ثابتة الا ماكان منها مشابهاً لا بُويه وتنسل هذه الخلط ذرادي مماثلة لها كانها بدلت صفاتها فتبدو الاخلاف بيضاً طبيعية الطرفين الرسنجاية مشوهة الطرفين. وقد زعم بعض البحائين ان هذه الخلط الثابتة الرسنجاية مشوهة الطرفين.

عرق خالص لانه قد اختلف عن اصله والواقع ان هذه الانغال ليست عرقاً جديداً بكل ما في هذه السلامة من معنى بل الها اخذت شداراً من صفات جدتها وشطراً آخر من صفات جدها فليس هنالك اذن خلق جديد يثبت نظرية درون ومذهب النشوء والارتقاء كما خيل الى بعض علماه الطبيعة

ان هذا التبدل في الصفات ذو شأن عظيم وقد حدا المؤلفين الى وضع نظريات مختلفة .

ويعرف طراز انتقال الصفات الذي بيناء بالطراز المتناوب في النغولة الثنائة ونتصف .

أ ـ بكون خلط النسل الأول متشابهة وبسيطرة الصفات الفالبة فيا
 على الكامنة

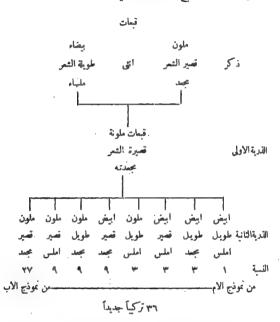
٧ً - بنفكك الصفات منذ النسل الثاني بنسبة معينة

٣ ـ باختلاف مظاهر هذا التبدل

النغولة الثلاثية : يكون عدد انواع الاعراس في النغولة الثلاثية كثيراً فيستحصل في ذراريها على ٦٤ تركياً منها نفل واحد يشبه جدته .

لقحوا لاختبار ذلك قبعات يضاً طوالاً ملساً بذكور ملونة قصيرة عجمدة الاوبار فعصلوا في النسل الأول على قبعات قصيرة الوبر مجمدة ملونة وذلك لان القصر والتجمد واللون صفات غالبة تسيطر على الملاسة والطول والياض فتُصَنَّمُها غير ان هذه الصفات تتفكك في النسل الثاني حيث يعادل عدد القبعات لـ ١٤ منها ٧٧ من عوذج الاب وواحد من عوذج الام و٣٦

تركياً جديداً كما يتضح من القداد الآتي :



النفولة الرباعية : وينتج من التلاقح في النفولة الرباعية ٢٥٦ تركيهاً موزعة سنة عشر مظهراً مختلفاً منها خلط واحد يشابه الاب وآخر يشابه الام والباقي اي ٢٥٤ نفلًا مختلفاً عن الابوين الاصليين ومنها ما هي موحدات متجانسة تولد خلطاً جديدة وعرقاً ثابتاً ويزداد عدد التراكيب بازدياد عدد الصفات وكثرة اختلافها فييما لا كلانحصل في النعولةالبسيطة الا على عروسين في النسل الاول واربعة تراكيب في النسل الثاني نستحدث في النسل الثاني ولدينا في النعولة الثلاثية ثماني اعراس الأول وستة عشر عرساً في النسل الثاني ولدينا في النعولة الثلاثية ثماني اعراس و 7 تركياً فاذا زاوجنا ابوين يختلفان في ثماني صفات فلا يمكن ان نستحصل في الذرادي المقبلة الا على خلط و حد خالص يشبه احد ابويه من مجموع ٢٠٧٩٣٦ لان الصفات الثماني تحدث و 155 تركياً في الذرادي .

وكلما زاد عدد الصفات صعب الاختبار وعاد ظهور نسل مماثل للاُسلِ نادراً.

وقد وضع مندل استناداً الى هذه الاختيارات قانوناً اسماءقانون(استقلال الصفات قال فيه :

اذا تلاقح عرقان مختلفان في كثير من الصفات تُوزَّع الصفات في
 الاعقاب وتتفكك فيستقل بمضها عن بعض».

ولما كانت صفات الانسان كثيرة كان النزوع فيــه الى الأُصل نادراً فيمكن للولد ان يشبه اباه ونيزع الى امه في كثير من الصفات ولكنه لا يكون مثل احدهما تماماً .

مداو اة الافات الرئوية المتقيحة محنن الوزيد تكحول درجة ٣٣

استمملت هذه الطبيقة في مداواة السرطان والانتانات العامة (حمى النفاس ، والنهاب الشفاف الحاد) فجريناها ولم تبدأ لنا نافحة اكثر من غيرها غير اننا لاحتلنا فائدتها في العراقيل الرئوية التي تقع في سياق الانتانات المتنوعة . ولعل السبب في ذلك دخول المحول في الوريد فوصوله الى الحلة الوريدية فالقلب الاثين فالرئين حيث تضبطه الجلة المنبكية الاندوتليالية ولذلك كان مفعوله القاتل للحرائيم في الرئين جلياً واكتفينا محقن الوريد بـ ٢٠ - ٣٠ سم مكماً من كحول محمد في المصل الاصطناعي الى المدجة ٣٣ ويستحسن في الوقت نفسه حقن باطن الجلد بـ ٥ - ١ وحدات انسولين مرتبن في اليوم ووقايدة المحكيد من المطب ثم حصرنا استهال هذه الطريقة في الأفات الرئوية الاثنائية الحادة ولا سها المتجهة الى التقييم او المنفرينية منها كذات الرئة وغنفرينة الرئة وخنفرية الرئة

المشاهدات: ب. . عره عشرون سنة عامل دخل الستشنى في 3 تموذ سنة ١٩٧٩ وسف عام في اليوم الاول فسمال وبدأ مرضه في ٢٠ حزيران محمى (٣٩,٧) وسف عام في اليوم الاول فسمال وقشاعات خضر غزيرة وآلام في نصف الصدر الأيسر تشتد اثر السمال وزلةشديدة وحمى درجتها بين ٣٨ — ٣٩ في الايام التالية واضيف الى الاعراض المذكورة بعد ثلاثة أيام نافض شديد ودعث (courbature) واشتدت الزلة . وقد لاحظ المريض واهله في ذلك الحين ان نقام اصبح تناً .

وتين لدى الفحص ان حرارته تسع وثلاثون ونبضه منظم عدده ١٠٧ وعدد تنفسه المبعون ووزنه ٥٥ كيلوغراماً . خداه وافناه وشفتاه مزرقة ، حاليقه برقانية نسانه منشى الملاه ابيض . نصف الصدر الايسر قليل الحركة في اثناء التنفس وما فوق القمة اليمنى امر قليلاً والتنفس فيه اختس وفي الوراء واليساد صم حتى قنزعة المستخدم يتضح

الصوت في الإسفل ويصبح محمت زاوية الكنف طبلياً والتنفس القسبي هناك منشى مجر اخر واضحة صغيرة ومتوسطة . وفي الامام واليساد صممضليلية تمحتالترقوة ، والتنفس قصبي حتى الفنلم الثالثة وخزفي نوعاً والتبقس مفقود فيا دون ذلك وضيف على الحيل الاجلى الاعتزازات الصوتية متوسطة ، خماغم القلب ضيفة .

في البول اثر زهيد من الآحين ، واسرمان سلبي ، عدد الكريات البيض ٣١٠٠٠ آاتشاعات مؤلفة من ثلاث طبقات في السفلي بعض جلط مسمرة تتنة ، احتبار لآحين المجابي (+++) والالباف المرنة والعميات المقاومة للحوامض مفقودة ، المكوران المضاعفة بتفاعل غرام كثيرة .

كشف الاستقصاء الشماعي في القسم التوسط من الساحة الرئوية اليسرى كهفاً نصفه مملوء بسائل وكائب محيطه قاتماً . وبرى في ذدوة الرئمة اليسرى وتحت الفص الطوي جيبان رئويان٬ حركات الحاجب سطحة .

الرثة المني سلمة والقلب في مقره

السير والمداواة: استمعنل المريض من طريق الفم خافضات الحرادة مع مسحوق الديجتال وزيت الاوكاليتوس فلم يستقد . فقن وريده في ٦ تموذ بـ ٥٠ سنتمتراً محكماً من الحكجول فاعترته سدمة عيفة فرواه وضف عام شديد . ونظراً الى شدة الصدمة وضف المريض تركت المعالجة وجربت الابرة الحواثية مرتين فلم يستفد شيئاً ثم استميل الكحول ثانية بمقداد ٢٥ مما مكماً في اليوم مدة خسة المام فبطت الحرادة واسبح عدد النبض ٩٤ وعدد التنفي ٣٠ وتقست كية القشاعات الى ٢٥٠ غراماً في اليوم وذال من القشاعات غير ان رائحة النفس ما ذالت كرية وتحسفت حالة طهريض وذالت الصدمات التي كانت تعتربه عقب الحقن ثم تقست في الاسم والتنفس القصي وسف خراحرسم مكساً وخف السال وذال التن . و ظلل الصمم والتنفس القصي وسف خراحر في الرئة اليسرى . البول طبيعي .

نقص عدد الكريات البيض في الدم وزالت الكريات المندلة وظهرت الايوزينيات زاد وذن الريض كملوين ثم توبر اسبوعاً آخر على حتن وريد الريض بـ ٢٥ستمتراً مكماً من كول.درجته ٣٠٩ وكانت حالته تحسن يوماً عن يوم . تركت المعالجة المكحولة في الحامس والمشرين من تموز لزوال النفت والسمال وشفاء المريض غير ان عدد الكحريات البيض لم يتقص عن ٢٠٠٠ في الدم . ثم ذالت التفخة القصية وظل التنفس فوق فنزعة الكتف البسرى وتحتها ضعفاً وكان مفقوداً تحت الترقوة وذالت الحراخر ثم هبط عدد الكريات البيض في ٦ آب الى ١٦٠٠٠ وكشفت الاشمة النصافاً في القاعد تين عبد حركات الحاجب واقسامه المركزية ولا سيا في الجهة اليسرى وظل عقد صغيرة وارتشاح الرئمة اليسرى وغشائها محجم بيضة الدجاج . ويصل هذا الارتشاح بغصه السفلي حرالحاد .

ورى في القسم العلوي من هذا الارتشاح اثاركهف . وينفصل عن القسم المركزي من السرة الى العالمي شريط جنبي سري ويبدو اماماً وفي اليسار بين الضلعين الثانيةوالثالثة تكتف نصف دا تري في غشاء الجنب ويزول الرسم الرئوي تحت هذا التكثف

والمشاهدة الثانية : مريخة عمرها ١٨ سنة أُصيت بذات الرئة وتعرقل مرضها بتقيح وموات فعولمت بادوية متنوعة ولم تبرأ ثم استعمل الامتين فلم يفد فحقن وريدها بـ ٧٠سم كما من كحول درجته ٣٣ وحتن تحت الجلد بـ ١٠ وحدات انسولين مرتين (اي ٧٠ وحدة) فشفيت بعد سبع حقن كحولية وتركت المستشفى في ١٦ تموذ

فالآفة النهابية خطرة مستقرة في الفس السفلي الأيسر واصابت المريضة اثر اتان تناسلي والتهاب الرحم الحاد بعد الاجهاض ، وقد جربت جميع المعالجات فم تحصح ولم يلجأ الى استمال الكحول الاحين ظن ان الميت واقع لا محالة ومع ذلك فقد تحسنت حالة المريضة وشفيت . وشفي المريض الاول على اثر استمال عشر حقن من المكحول مع ان اصابته خطرة جداً ولم نشاهد المعدمة الا في استمال ٥٠ سنتمتراً مكمباً اما الحقن بهتمال هذه الطريقة في التقيحات الرئوية وغنفريتها .

ش م ش

معالجة دا العصيات القولونية البولي

(Traitement de la collibacillose urinaire)

كنر ما يتساءل الطبيب والمريض مماً عما اذا كان لهذا الداء الذي يكثر حدوثه في بلادنا من علاج تلجم وعمّا اذا كانت معالجة واحدة محكة التطبيق في جمع الحالات ونحيل المي الطبيب بعد ان اصبح القتاح والمصل وملتهم الحرائم (bactériophage) في حوزته انه قادر على مكافحة هذا الداء والفتك به وان هذه الوسائط الناجعة تمييز له المرو بالمالجات الاخرى مرود الكرام.

مع ان المصنة التي تجابه الطبيب على ما ادى ، هذه المصنة التي يترتب عليه حلها، هي وضع المعالجة التوعية ؛ اذا صبح لنا ان ندعوها حكفلك ، في كفة والمعالجة التي ترمي الى تبديل الدينة التي ظهرت فيها الآفة وبمت في الكفة الثانية وتفضيل احداها على الاخرى .

يمتلك الطب هاتين الطريقتين ويستطيع استمال كل منهما وليملم انهما كثيراً ما تتعاضدان وان النتائج الحسنة الثابتة تقوم باشتراكهما مِماً .

ما من ينكر أن كثيراً من المرضى الصايين بداء العصات القولونية الحاد التمثل بعلامات مزعجة بهلع لها قلب المريض تسكن اعراضهم بعد استمال لقاح اومصل أو ملتهم الجرائيم غير أن هذه الانواع الحادة كما لا محنى على الرغم من ضجيجها وشدة أذعاجها تشنى عادة شفاء سرحاً وسهلًا محمية موافقة ترج المعنى المريض بضمة أيام ولو لم يستممل لقاح أو مصل .

والحالات الحادة في داء عصات القولون البولي نادرة وسريمة الزوال وكشيراً ماتشنى شفاة فورياً وليس شفاؤها دليلاً على فائدة المعالجة التي وجهت البها . والاستمصال (la sérothérapie) الذي يفيد في هذه الحالات الحادة لا يفعل اقل فعل في الحالات المزمة التي بهمنا امرها

وكمَّا تسمَّى المرء في درس هذا ألداء تحقق ان شأنه لا يستند الى ظهور عصية القولون

بل الى الشروط التي تسهل نموه فائ هذا الجرثوم مبتذل نصادفه حولتا في كل مكان فهو ضيف اسائنا الداجن الذي لا يؤذي ولا ينقاب عدواً خطراً الا متى تبدلت المبيئة التي يعيش فها .

فيلنا ان نبدأ بدرس الشروط التي لا بد منها لنمو هذا الجرثوم في البدرلتمكن من تمين المالجة الموافقة في هذا الداء .

...

لا تستطيع عصية القولون اجتياز بطانة المي المخاطية ما زالت هذه البطانة سليمة حتى ان حقن الامناء بمقادير كبيرة منها لا ينجم منه ضرر مازالت هذه البطانة سليمة بيد انها كم روثوذي اذا كان في هذه البطانة ضاع مادة .

وعدا النشاء المخاطي تجد هذه العصبات القولونية معاقل لا بد هما من اجتبازها قبل ان ثبلغ حد الغبرر فان النسنج ما تحت المخاط بقاتها قالاً شديداً وكثيراً ما يظفر بها وكذلك القول في البلغم ومصورة الدم هذين المقلين الحسينين اللذين يصدان هجات هذه المصيات صداً عنها فلا عجب اذا رأينا ان تجر ثمات الدم (les bactériémies) نادرة مع السي نادرة مع السيان تسج فها الجراثيم .

ولنفرض أن الجرائيم بلغت الدوران الوريدي فانها تلاقي في الكبد صناً متعالايسهل عليها اجتيازه . فالاحرى بنا ارت نسلم بان جرائيم الامعاء تصل الى الدوران بطريق البلغم لان خاصته القاتلة للجراثيم اخف من خاصة مصل الدم .

ِ فالخونة البولية جاريق الدم تتم بمرحلتين فان عصيات القولون تصل الى خزان ياكه (Pecquet) قبل ان تبلغ الدوران العام .

وإذا ما قبل أن استنباتات الدم تكون دائماً سلبية أجنا أن هذا الاعتراض لا قمة تذكر له لان تجرثم الدم متقطع والاستنبات مستصعبالتحقيق . وإذا ما رغب في الحصول على استنبات الجابي كارك لا بد من زرع الدم مرات عديدة متقاربة . وبعلسل تقطع التجرثم باستيلاء الكريات البيض الكثيرة النوى على الجراثيم وبقوة المصل القاتاة لها . وقد أوضح لوغو وفيش باختيادات دقيقة أن عصة القولون تتبدل بعد دخوالها المدوران تبدلات تموقها عن الاستنبات مع أنها تبقى حية متحركة . فعد أن حقنا الوريد الهامشي في اذن الارنب بمستنبت عصية القولون تحققا ان ذرعالهم المجابي بعد الحقن مباشرتوان يصبح سلبياً متى مرت ساعة عليه مع ان معاينة الدم الجرثومية المقصودة تكشف في. جرائيم لا يزاال بحنها حياً .

ومتى وسلت هذه الجرائيم المعنة الى الكلية لا تستطيع الحياةوالنمو الا اذا وجدت فيها الشروط الملائمة وتتحصر هذه الشروط بامور ثلاثة : ركود البولوتفاعل البول السكياوي والبيلة الحاضية(l'oxalurie)

فتى ركد البول مدة بعائق يعترضه استمادت الجرائيم التي فقدت بعض قوتها الحيوية نشاطها قبل ان تلتى في الحالب. وكذلك القول متى يمكنت من الاقامة في آفات احدثها مرور البلورات الحاضية ومتى وجدت في المفرزات المصلية التخرشية بيئة ملائمة لنبتها وايقاظ حتها.

ولتدلات التفاعل في البيئة البولية الثأن الكبير اجناً فقد ثبت ان عصبة القولون لا تحيي في بول شديد الحوضة ولا كثير القلوية بل ان البول الذي يلائمها هو بول خفيف الحوضة او خفيف القلوية او متدل. ولا تستعليع عصبة القولون النمو في بول طبيعي لان (م. ق. 9H) في حامضة ومعادلة لـ (م.و) فتى حصنا بول الصابين بداءالمصيات القولونية المولي تكون قد اقتربنا من صفات المول الطبية واضعنا نمو هذه الصبة .

أَجَل لا يَنكُر ان اكساب البول قلوية شديدة قد تكون منه تتأثيبها هرة في بعض الحالات ولكن لنذكر اتا بهذا العمل نكون قدا تحرفنا عن شروط البدن الطبيعية وسهلنا الرسوبات المعدنية التي قد تكون مضرة .

ان هذه اللمحة التي حِثنا على ذكرها عن إيراض (la pathogénie) المغونة بعمة التولون تبين لنا ان في هذه العنونة امرين يستحقان الالتفات : العمية نفسها والشروط الملائمة لتموها

فجسع المالجات التي تكافح بها الصية مفيدة كل الفائدة غير ان فائدتها لا تثبت ما

لم تتدل الشروط التي جعلت من عصة القولون هذا العنف الاعزل جرئوماً مرضياً هما عساها ان تفيد المصول واللقاحات وملتهات الجراثيم اذا كانت العصة لا ترال تجد بئة ملائمة لنموها في تقصير جهاز الهضم والمفونات الثانوية وزيادة المفرزات التخرشية المنشا . فالتقسيح بطريق الغم لا يفيد الا في بعض حالات معية ولا بد في استماله من احد بعض الاحتياطات . ولا يعد هذا التلقيح مسالجة التعفن الموي التاجعة بل مسالحة مساعدة للمالجات الاخرى التي من شأنها ندب آفات القولون وتبديل البيئة . فاذا ما استعمل التلقيح ولم تتبدل الشروط كانت الحبية عققة .

ولا تبلغ عسبة القولون الدوران الا متى كانت ذات حة (virulente) وكانت في مخاط القولون آذات مع ضباع مادة فالتلقيع جلريق الفم معالجة مضادة لعمية القولون وليست معالجة النهاب القولون فليس لالنهاب القولون معالجة خاصة بل أنها تتبدل محسب المرضى طبنا أن نكافح العمية من جهة وأن يمنع أسباب النهاب القولون من جهة اخرى ولاسيا تمكرد التعفن . فلا نكتني بنظام غذائي يتبدل بتبدل حالة المريض بين أن يكون النهاب تولونه احتلاباً أو تفسخياً بل علينا أن نكافح ايضاً القصود الحضمي وطرد ديدان الاماء وزيل بؤد العفوضة المتكردة (القوذتين ، آفات الاتف واللموم ، النهابات الجوب ، تقبح الله) وأن محدد النهاب المرادة والزائدة المزمن الذي يعد سيباً لتكرد المعونة وأن مجتب دضوض الامعاء التي تنشأ من الاغذية المفاطة ولا سيا من الملينات الحرشة .

وليهم أن التلقيح مفيد بالحاسة في التهابات القولون التفسخية وأن فواثمذ فيها عظيمة وأنه قليل الفائدة في الالتهابات الاختيارية التي ينجع فيها بالحاسة النظام الفذائي الموافق المضاد للاختيار .

ويستحسن ألاً يستعمل لقاحمصاد لعصة القولون وحدها لانهاكتبراً ما تستد حتها جد اشتراكها مع جراثيم اخرى (المكورة المبوية المكورة العنقودية. المكورة المقدية وغير ذلك) بل فقستممل لقاحات مضادة لمدة جراثيم .

وليست هناك حاجة الى اعطاء حبوب الصفراء قبل استهال اللقاح لانها تخرش القولون اللتهبواذا كانت تمت حاجة الى ادرار الصفراء فليستعمل ماءشاتل نحيون (Chatel Guyon) وتبدل إيضاً البيئة البولية فيمنع دكود البول وتكافح البيلة الحاضية التي تعديم بلورات حامض المحاض فيها للكلية تخريشاً متواصلًا ويأفزوف المجهرية التي تحديها والمفرذات الموضعة التخرشة التي تنشأ منها سباً ذا شأن في اردمان الآفة فتجتب في التذاء: الشوكولانا والحاض « oseille » والاسبائخ والفاصوليا الدنشة والح وتخفف المواد السحكرية وبما ان جرائيم الاصاء ولا سيا عصية القولون تصنع حامض الحاض فليستممل اللقاح في مكافحتها . وتنشيط الاحتراقات كبير الفائدة ولهذا كان المفوزوفورم (phosoforme) فوائد تذكر . وبما ان جامض الحاض محرقه المحتبد فكل ما من شأنه ان ينقط وظفة الحكيد مفيد فيه وقد اشاروا باستمال الانسولين في سيل هذه

ولا يحنى ما لقلوية البول من التأثير في رسوب الحماضات ونشاط عصبة القولون ذاتها ولهذا كان لتحميض البول بالمحمضات القصودة (الفوزوفوزم) او غير المقصودة (ملاح النشادر والكسيوم) ولا سيا بالتنذية الحاصة، الشأن الكبر. فلنذكر دائماً في التنذيبة المواد المحمضة والمواد المقلية (alcalinisantes) ولنعلم أن الحصول على بول حامض صريح إذا كان المناد، مقلماً (خضر واثماد) مستصعب جداً

ولا نظان ان هذا التحميض ضروري في جميع المفوتات بعصية القولون فان الحادثمنها لا تستدعي ذلك وهو مفضل في الاشكال المزمنة التي قــد يحكون القلوية فمها ايسناً بعض الحسنات

واذا كانت القلوية مفيدة بعض الفائدة فلا مجوز المتابرة عليها طويلًا لأسها قد تفضى الى الرمال النولية التي تصبح بدورها سبب ازمان العفونة

ويستحسن في بعض الحالات المينة تناوب الحموضة والقلوبة الشديدتين كل ثلاثة المم على ان محتمل الامناء هذه التبدلات الفجائية في النظام الفذائي التي لا بد منها للمحصول على هذه التبدلات في ق. . . . (pB) المبولي .

ظهر تما تقدم انه ما من معالجة خاصة لداء العصبات القولونية البولي ولكن اشراك هذه الامور المدةمعمطهرات البول قد يفضي الى شجة حسنة .

كتاب علاج الاطفال

د مخطوط طی **،**

بقلم الاستاذ عيسى اسكندر المعلوف عضو الحجامع العربية في مصر ودمشق ويعروت

توطئة

وقع لي كي رمن المخطوطات في العلوم العربية الاصلية والدخلة حتى اجتمع لدي منها اكثر من الحب وخسائة ، بين مجلد ورسالة ولسكل منها مزية كنت ادقق فيها لتكون المحلوطة ذات فائدة ولو كانت قد نشرت بالطبع في اوربة او في بلادنا او في غيرها ووسفت منها في المجلات والصحف ووضعت هما هم المحلولا لا يزال مخطوطاً يشتمل على وصف التألف ومؤلفه وشؤونه والحزائن التي تحويموما فيه من الزايا ونحبة منه . وحصصت فلك بطويل كتبا سميمها (نفائس المخطوطات) تقع في مجلدات مخطوطة . حتى اذا فقيد التألف عرض موضوعاته وما يتعلق به من الاوساف والمباحث فينني ذلك عن وجوده التألف عرض موضوعاته وما يتعلق به من الاوساف والمباحث فينني ذلك عن وجوده التي تلمب بها ايدي التلف او الضياع .

ومن تلك النفائس مخطوطة (علاج الاطفال) هذه في خزاتني

وصف مخطوطة علاج الاطفال

هي رسالة عنوانها (علاج الاطفال) تقع في اربيين صفحة بقطع الثمن العريض محط دقيق بالجبرين الاسود والاحر وعلى هوامشها حواش لطيفة قد قطع المجلّد بعضها بقصه ارزاق الرسالة عند تغليفها لا تجليدها كما هي عليه ولعلّها كانت مجلدة مع وسائل أُخرى بشكل كتاب فقطمت ثم أفردت وحدها (١) فقدت بعض حواشها ومثل هذه التاليق تكون ذات فوائد كثيرة يجب الحرص عليها وهي من مزايا المخطوطات على الطبوعات خاصة اذا كانت قد نسخت بيد المؤلف او احد القادئين عليه او بعض العلماء وتحوهم (٢) وخط هذه الرسالة هو خط العلماء بين الجودة والبساطة ولكن عباراتها مضوطة واملاهما صحح فقد جاء في آخرها هذه العبارة محروفها:

د هذا وقد انجز هذا الكـتاب على ما فيه من نقص بعض الالفاظ فرحم الله امراا
 اطلم على حقيقته وحققه واصلحهُ

كتبه لنفسه ولن شاء الله تعالى من بسده العبد المبتلى بعلاج اولاد نفسه وفقدهم عبد الباسط (") بن العلموي الموقت بالجامع الاموي غفر الله ذنوبه وستر عيوبه وازال همومه وكروبه حامداً ومصلياً ومسلماً » (اتهت العبارة)

من هو الكاتب الذكور

هو عبد الباسط بن موسى العلموي المتوفى سنة ٩٨١ هـ (١٥٧٣ م) فيكون قد مغى على كتابة هذه الرسالة نحمو ٣٦٩ سنة .

وهذا الكانب هو الذي اختصر كتاب (تنبيه الطالب وارشاد الدارس الى مـــا في دمشق من الجوامع والتسكايا والمدارس) لا في المفاخر بحي الدين النصيمي التوفى سنة عرب هر ١٩٥٠ م) وسمى مختصره و كتصر تنبيه الطالب وارشاد الدارس للنسمي) ونسخة الأصل في دمشق اشتعلنا بتصحيحها مدة في مجمنا المطي وعندي منها نسخة اخرى.

⁽¹⁾ يقول واسف هذه الرسالة : انني اذكر من عندهم مخطوطات يريدون تجليدها ان يستوا محفظها وعدم قطع اوراقها ولا سيا اذا كانت عليها حواش لان شرهده الافادات مجب الحرص عليها فاذا قطمت او نزعت تقدت رونتها وضاعت منفسها . ومن آفات ذلك . عو الاسماء والتاريخ وغيرها مما يعرف المؤلف والناسخ والمقتني والزمن فيسجه ل كل ذلك . وهذاما عرفه بالاختدار الطويل والنحرية

 ⁽۲) راجع مقالاتنا (بزایا المخطوطات) فی مجلتنا الآفار
 (۳) بعد کملة الباسط(خط) بدل على انه کملة (س)

واما نسخة المختصر للعلموي فهي في خزائن المتحف البريطاني.ومنشن.ومجمعنا العلميالدمشتي وقد طالت نسخة متقنة من هذا المختصر في خزانة المرحوم عبد القادر بك المؤيد السظمي سنة ١٩١٩ وهي نفيسة تدل على فضل العلموي وعلمه

من هو مؤلف(علاج الاطفال)

لم أقف على نسخة ثانية من هذا الكتاب ولا اطلتُ على وجودها في خزا من الشرق والغرب على قدر ما وصات اليه يد البحث وهذه لمه تما جاء في الكتاب وابوابـه من اوله انقلها بنصها مفسراً بعض الالفاظ نما في شرح الابواب يقلمي :

« بسم الله الرحن الرحيم وهو الشاقي المعاقي من جميع الامراض والاعراض الحديث
 اولاً وآخراً . وباطناً وظاهراً . وصلواته على خير خلقه الذي رق في تبليغه منابرا . صلى
 الله عليه وعلى آله ومحمه الذي كار_ كل منهم على الحوادث مصابرا .

فهذه كراسة من علاج الاطفال . تبلغ المعالج والمعالج له الآمال . التقطئها من بعض الكتب والمجاميع . وسطرتها مستميناً بالعليم السميعوانحصر ذلك في إيواب :

الباب الأول: في الجرب المسمّى بالشرنيك والسعفة والشهدة (١) الباب التاني في الطة الهروقة الله برق برقوس الابر (٢) الثالث في العلة المعروفة بالسجر. الراج في العلة المعروفة بالشناج (٣) الخامس في حكاك المنخرين. السادس في حك الاذنين وخروج المدة والصديد رعلاج القرحة والناصور في الاذنين. الساج في الصرح. النامن في المسترخاه الماشر في الكزاز. الحادي عشر في السند في الانف. النافي عشر في التناخ الانف. الناف عشر في المدن الماسع عشر في الرمد. الحامس عشر في الوددينج (٩)في الآماق. السادس عشر في المدن السابع عشر في السلاق (١) النامن عشر في المدن المشرون في الحول الذي محدث

(أ) الشرنيك النار الغارسية والشهدة مثل الزنابير (أ) ويسمى الحصف ولمل الصواب الحسف (*) تقلص جلدة الجين والانف (³) هو اصطكاك الاسنان وجحوط المينين واختلاج المدرث شبه (الكزاد) (*) وهو تورم الآماق وانقلاب الجفن وسيلان اللم الاسفر من الاذن (¹) احرار ماقي العلمل كأن بها قرحة وانحياس الدمع فيها

للاطفال الحاديوالمشرون في الحلباق الاجغان.الثاني والمشروث في البكاء الدائم. إلثالث والمشرون في عفر اللسان.الرابع والمشرون في جفاف اللسان والعطاس. الخامس والمشرون في اللَّة المروقة بالصفادع (١) السادس والمشرون في أنواع القلاع وعلاجا السايع والمشرون في الحرخرة.التامن والمشرون في الطباق الريء. التاسع والمشرون في تموج رقبة الطفل (Y) الثلاثون في المطاس الكثير مع الدمع الذي لا ينقطم الحادي والثلاثون في سوء المزاج الحار والبارد في المعدة. الثاني والثلاثون في الاورام التي تحدث في المدة. الثالثوالثلاثون في السرطان في المدة الرابع والثلاثون في سوء الاستمراء الحامس والثلاثون في تشيُّط اللبن في المدة حتى تمنه من الهضم .السادس والثلاثون في تغير اللبن في المدة. السابع والثلاثون في القراقر والرياح في المدة الثامن والثلاثون في انواع القيام (٣) وعلاجاتها وقيام الدمنع الحراطة اي خرط الدم. التاسع والتلاتون في الامتناع من شربائين.الارسون في السكيِّ. الحادي والارسون في السمال. اثناني والارسون في نغث الدم والرعاف.التالثـوالاربيون في الحصبة والجددي. الرابع والاربعون فيالقوني(٢) الحامس والاربنون في تمنن اسول المخاذهم.السادس والاربمون في البرس الحادث في الم الرضاع. الساجروالارجون في اعتقال طبيخة الطفل الثاني والارجون في الديدان الصغار والكباد التاسع والادبون في خروج المقدة. الخسوت في تورم احسدى الحسين وجدوت التشنج فيها. الحاديوا لحسون في رجوع القضيب حين يصغر جداً حد ان كان كبيراً على عادته.الثاني والحسون في الحالة الشبيهة بالجبن (°) الثالث والحسون في بول الرمل وتولد الحمى.الرابع والحر ون في بول الدم. الحامس والحسون في خروج شي. شبيه بالني من ذكر المولود أو من فرجها. السادس والحسون في تودم الارتبتين (٦)الساج

^{(&#}x27;) تورم الفدتين تحت الاسان والتصاقيما بالحنك (^۲) بعد وصف الداء وعلاجه قال: (ان هذا الباب غير منتظم ولمله محصل على نسخة ثانية لتصحيحه) (^۳) يريد الاسهال والدم واطال في وصفه وذكر علاجه بتفصيل في نحو اربع صفحات (²) وتكتب (القوله) ايضاً (^۵) تسميها الاطباء الرين والجين وهي ريح غليظة ، واحتقان في الجوف والاحشاء وتحت السفاق الموضو على الاحشاء والبطن (^۲) وفي تفصيل الابواب قال في الحائث (الارتبتين) اي المشعرين او الحاليين

والحميون في وجعالفاصل. التامن والحمنسون في الحميات. التاسع والحمنسون في ادب الرضة وتدبيرها. الستون في جملة من تدبير الطفل حين يولد» (انتهى الفهرس) وحاء بعد الفيرس هذه المقدمة :

والحملة خالق الافلاك . ومدير الاملاك . وواهب المقل . ومسدى الفضل . وصلى لله على سيد المرسلين ، وآله ومحميه الجمين

سألتني اسمدك الله جلاعته . ان اسنف لك شيئاً من علاج الاطفال . وهسذا امر لم يشكلم فيه احد من الاوائل كلاماً شافياً . واعتمدوا في ذلك على ان الطب علمه وحمله يشمل الاطفال وغيرهم في باب الملاج وان الجرارة والبرودة والرطوبةواليوسةخروجها على مقدار الاعتدال محسب المزاج وردها المى مقدار الاعتدال و تابقة الكفيات باضدادها والقوى بكميات موافقة لها عام في الاطفال وغيرهم

وقد ذكر بعض الفلاسفة: ان المالحة للاطفال تقوم مقام الجزئيات من الامراض . وان استخراج معالحتهم يلزم الطبيب . هذا وقد منع كثير من الاوائل من معالجة الاطفال وامر بمعالجة المرضعات . وهذا في ذلك الزمان لاتهم كانوا لا يعدلون بالاطفال في غذائهم عن لبن المرضعة وعن ما مجرئي مجراه من الحقة والسهولة وسرعة النفوذ واما في وقتا هذا بعد ترك الناس الترتيب في تربية الاطفال وتجاسرهم على اطمامهم اللحوم والاطمعة النلطة قبل الفطام . ومن بادروا طمم الطفل الرضيع اللحوم هووئه علاقياة . ومن سلم من الاطفال من العلل حتى يكبر استكلب على اللحم حتى لا يحبر عنه فان مرض و قطع عنه اللحم مات ضعفاً وان اطعم اللحم ترابد عليه المرض فلا بدًا من مداواة الاطفال على أثم الاحتراز والاحتياط وقعد ذكرت ذلك في الابواب الذكورة » (١ه)

ثُمُ اخذ في سرد الابواب ووسف العلل وعلاجها بترتيب حجيل انتخب منه ما محتمله القام الآرث :

« الباب المشرون في الحول الذي يظهر بالطفل وقد مر ذلك في ما مضى ومما ينفع في
 ذلك حمة المرضة واصلاح لبنها ثم يعلق في المهد شيء من خلاف جانب الحول يكثر (¹)

⁽١) ربما كانت يكثر النظر اليه . او (يكسر النظر)

النظر وترضمه المرضمة من خلاف الجهة التي فيها الحول فان ذلك يزول سريعاً » [هـ المبال وترضمه المربعات وعلم المجس المباب الثالث والثلاثون : وبما يحدث للاطفال السرطان وعلامته : أن يظهر الجس صلابة قوية في المعدة وتؤثر في الطفل ولا يلبت في معدته شيء المبتة . وتراء لا يستقر على شكل من الاشكال الأ " إذا "نوته على ظهره

و(علاجه) حمة المرضمة وسقيها شراباً قد أنحذ بالاتنمون و (سفته) ان ينقع الاتنمون يومين وليلتين في ماء التفاح الحلو ثم يصنى عنه الماء ويطرح عليه السكّر حتى مير في قوام الجلارًّب فيسقى منه في كل يوم عشرين درخماً مدة ثلاثة المج ويلزم الحجمة الدقيقة . والطلل تصمد ممدته بالشمع والدهن المسول بدهن الحبري (١ه)

الباب الثامن والحسون: • في الحيات اما الحيات في الاطفال الذين لم يتنذوا بالجر والزهومة فاعاهي من ضول الرضمات وعفوتاتهن ومعالحتهم هي معالجة المرضمات على حسب نوع الحيني ليصلح لبنها يصلح الطفل . وعاينفع الاطفال في الحيات المشيّة (أي التي تماني وقتاً وتذهب في وقت آخر)لفقرب الثفاح الساذج بالندوات ولا يسلى المستخبون فارف احماء كلا تحتمل الحل وجوضتها وا كبادهم تضف عن ذلك وان كان الطفل قد اغتذى بالحيز والزهومة فعالجته كالكبار ولا يخالف ذلك الأ في مقاديرالدوا، وكمياته . اما المكيفيات فلا خلاف فيها سواء كان طفلا أو كبيراً ه (اتهى) هذه امثلة قلملة من هذا المكتاب وحيذا لو درسه اطباؤنا مثل غيره من المحلوطات الطبة وكتبوا آواههم بشأنها لمرفة آداب العلب عند المرب وفي خزانة الجامة الاميركة من عضلوطاتي الطبية والملهدة التي ايتاعوها مني والمسلام

مداواة الحكة بالتعريق(١)

عمن مارشيونيني (Marchionini) وسف زملائه في تأثير العرق في الحسم. معرفوا انه يحد سطح المجلد قلوباً مدة من الزمن ثم يحير حامضاً ولاحظوا ان مخطط مدخر الله القلوي يهبط بسبب ذلك وبرتفع مرازاً بينا يرسم حامض اللبن والسكر مخططاً معاكساً. فاستنجوا ان المتبعم (٧) تأثيراً كيراً في الجسم ولا مخفى ما لذلك من النان في المعالجة لانه يدل على تغير التحظرب (lonus) في الحميين: المجهول والودي

شاهد مارشيونيني فتاة في ربيعها الثامن عشر تشكو حكة ثابتة اثركل رشح(٣)غزير وبعد ان درس حالتها درساً دقيقاً ، عرف ان مرضها ناتج من حموضة الدم الشاذة ومن تفاعل العرق الحامضي .

خَيْل الى البحائين ان للحكة عوامل باطنة وظاهرة وعرف مارشيونيني ومساعدو. أن التعريق يقلل عدد الطلوع ويخفف وطأتها فاستعملوه كطريقة دوائية :

يوضع الريض في صندوق مجهز بمسابيح متوهجة ترفع الحرارة حتى ٥٠ مثوية فقط وبقى الصاب فيه مدة ٢٠ الى ٣٠ دقيقة فينجد(٤) بغزارة ويأخذ الطلوع بالزوال في بضع ساعات ثم يتم الشفاء في بضمة ايام ولا بد من تكرار التعريق مرتين فاكثر في اليوم الواحد او في اليومين . وعلينا ان تراقب المريض والاً ضالج بهذه الوسيلة من تبدو فيم علامات دالة على ان القلب او الكلية عاجزة عن احتالها

⁽١) يَقَالُ أَعْرُ قَتْ الفرس وعرَّ قته اجريته ليعرق . (لسان العرب)

 ⁽٧) صنع المرق من الحسد يسصع بصاعة وتبصع نبع العرق من اصول الشعر قليلاً قليلًا والبصبع : العرق اذا رشم (لسان العرب)

⁽٣) الرشح. المَر وَ (المخصص)

⁽٤) نجد الرجل عرق من عمل او كرب (المحمس)

عالج مارشيونيني عشرةً من المصابين بالحكة فشاهد أن الفتاة التي اشرنا اليها المصابة بالهرض (١) لم تحسن حالتها مع أن الاشتخاص النسمة الاخرين قد برثوا تماماً ونذكر فيا يلي موجزاً عن مشاهدات بعضهم: 'صيب رجل في المسابعة والثلاثين من عمره محكة فعولج بالكلسيوم وأصلح انبويه الهضمي فلم يبرأً ' عرق بالطريقة المذكورة فشني . وقد برى، بهذه الطريقة ايضاً مرضى آخرون كانت الحكة في احدهم ناتجة من البرد وفي الثاني من النذاء وفي الثالث من المصل مع انهم لم يستعملوا علاجاً اخر

وفي النابي من العداء وفي الناف من المصل عن الهم م يستعموه طرب السر ويظن السلمة الطرقة كما فكر ماوشيونيني في اثناء تجاربه تحدث تبدلاً غير نوعي في الأعلاط وتغيرات شديدة في التواذن الحامضي الاساسي وقد اثبتت التقسيات ان الحكة تنشأ من اضطراب التواذن الاساسي في الاخلاط واتجاهه الى الحموشة او القلوبة ، وبينت ان التبدلات المحدثة بالتعريق توجه شذوذ الاخلاط هذا توجهاً مناسباً، اضف الى ذلك انفراغ المواد الموادة للحصكة مع المرق كما ظهر من امحاث وبرذ ضياء الذين الشطي

مصطلحات علمية

« والترجمة والتمريب »

للدكتور الاستاذ جميل الحاني

منذ شرعت تدريس الملوم الطبيعية والرياضية في المدارس العربية بدمشق ، اي منذ عشرين عاماً ، كنت أدجع ان آخد هذه العلوم عن الكتب الغربية ، اذ لامشاحة في ان بلاد الغرب هي منبع هذه العلوم في هدف العصر ، لكنني كنت ألاقي في سبيل الوصول الى غايني عقبات جمة في ترجمة المصلحات الا مجمية الى اللغة العربية ، فان نفي كان — ولا ترال . . . تأبي استمال تلك المصلحات على علامها أو تعربها لاعتقادي بان كلا الحالتين لا مخلو من الدلالة على احد أمور ازبية : (الاول) عدم المبالاة باللغة العربية من أن يعتربها الفساد والتشوه فتصبح على مرور الزمن مزمجاً من لغات مختلفة عرفة الألفاظ مكسرة الحروف عصت لا مجدر أن يقال عنها أنها «هي اللغة العربية » بل يغيم إلى تسمى باسم آخر مرفتي اللغة الأسلية مدفونة في ضرائح الكتب كاللغة الالاتية وغيرها من اللغات المهجورة لا يعرفها ولا يقوم بذكرها سوى أفراد قلائل من يغيمي التفك بها والولدين بالإطلاع على قديمها ، ثم أن هؤلاء يأخذ عددهم في النقس كما أخنى الدهر عليها وأفناها الى أن تندرس وتتلاشي قصبح نسامنسا ، (والاسرالتاني) من الامور الاربية التي يدل عليها تحبيذ التعريب : الشكاسل عن بذل شيء من الهمة في من المهدورة مقام المصطلحات الا مجمية ، (والتالث) السجر عن ذلك ، المعد المي إفساد اللغة وتشويهها لفايات لا تخيد عي الميد .

فلا كت اعتقد بما تقدم أن الميل الى التعريب لا تخرج أساب عن الامور الاربة المذكورة ، ولما كت اعتمد على سة اللغة العربية منتقداً أن كل معنى مجول في الدهن لا بد من أن يكون له فيها لفظولو كان في أغوار قواميسها - كنت آخذعلى نعسي أن لا اجتاز عقبة من عقبات تلك الصطلحات دون تذليلها بترجمها إلى العربية ولو تمكيدت في ذلك اعظم المشقات وفاديت باعز الاوقات . وقد وفقت ولله الحمد الى ترجمة حميع المصطلحات التي لاقيتها في نقل ما نقلته الى العربية من الطوم النعربية حتى الآر____________________________ وخطتي في تلك المترجمة مينية على ما يلى :

اولاً : ان لا اتقيد بالترجمة الحرفية بل أترجم بعض الآلات مثلاً بالفاظ تفيد فعلما او خاسة من خواصها كترجيقي (coupe-circuit) و بالحارزة ، وهي الآلة المعروفية عند المصاف أو بالحوشون) تجعل في مسير التباد الكهربائي حتى اذا اشتد التباد الى درجة الحمل الحريق واذا سميتها بالحارزة ، في احترقت فانقطع التباد فاندفع الحمل فهي اذن تحرز من خطر الحريق واذا سميتها بالحرف النزم أن نسميها (قاطعة الدارة الكهربائية) فني تسميتها بالحارزة منفتان الاولى استبال لفظ واحد بدلاً من ثلاثة الفاظ والثانية ان يغيم من اسمها ما خاصتها وما فائدتها ، وذلك كما ترجم بعض الافاضل (بالون) بالنطاد و (سومادن) بالنواصة و (اتومويل) بالسيارة مع أن كلة بالون لا يغيم منها الاخلية بلون لا يغيم منها (المنواصة و (اتومويل مناه (تحت المحر) لا (السياد) مع انه لا يخرك من نفسه فيضع من ذلك ان هذه الا محمد العربية أقرب الى فيم حقيقة مسمياتها من اسمائها نفسه فيضع من ذلك ان هذه الا محمد العربية أقرب الى فيم حقيقة مسمياتها من اسمائها الاعجمية نفسها ، وهذا من جمة محاسن نقل الاسماء الا مجمية الى المربية بالفاظ عربية مونون

أنياً: الس أتجب في الترجم الصيغ غير القياسة كاسم الآلة والصفة المشهة واناختاز الصيغ القياسة كاسم الهات والدوا كمات الصيغ القياسة كاسم الهات والدوا كمات كثيرة على هذه الأوذان فان اسم الآلة سماعي لا يصح ان نصوغ على وزنه ما نشاء من الاسماء لان اوزانه كثيرة فالمرب التخيوا لكل آلة وزناً من الأوزان المملومة وهكذا جامت أسماء الآلات مسموعة عنهم فكما انه لا يسوغ لنا أن نقل احد هذه الاسماء من وزنه الى وزن غيره من سائر الآلات ، وشكر لا مجوز لنا أن نقول بدلاً من ملمقة ملمق وزان مثقب او ملماق وزان مقتاح أو أن نشتق أحد تلك الاسماء من ضل غير الفسل الذي استقه منه المرب فتقول (متكلة) بدلاً من (ملمقة) ، كذلك لا مجوز لنا أن نصوغ السمات المسمات المحاديدة على اوزان امم الآلة ، ولما اذا كان ثمت اضطرار الى وضع اسماء المسمات

حديثة لم تكن عند العرب فالمجال امامنا واسع لاستمال كثير من الصيغ القياسية كاسم الفاعل واسم المفعول واسم المكان ومبالغة اسم الفاعل وهي صيغ لا خلاف في قياسيتها وليس لكل منها سوى وزن واحد خلافاً لاسم الآلة الذي كثرة اوزانه لا بد من ان تؤدي الى الحلاف بين المترجين والفنويين فاذا ترجم احدنا (مكرسكوب) مثلا بالمجهر (بالكسر)كان لفيره الحق ان يترجمه بالمجهار ولآخر بالمجهرة ومن هنا الحلاف في وضع المصطلحات واتساع الفوضى اللفوية التي نسعى الى إزالتها ، اللهم الا اذا انمقد مؤتمر لفوي عام منتخب من جميع البلاد العربية مفوض اليه توليد ما يرتئيه من الاسماء ، يقرآ الهفك أم ينشره بين العرب عامة فيكون استماله شبه ياجباري بالتواطوء محيث لا يصح الحقد أو مترجم او كاتب ان يستعمل غيره (¹) واذا لم يقد هذا المؤتمر فان ترجمة الاسماء من السير عليها الا الحلاف والثفرق في الرأي .

التأ: اذا كان اللفظ الأعجمي كلة واحدة ولم تمكن ترجته بكلمة عربية واحدة فاني لا اتقديدلك اذ لا ضرورة اليه بل يمكن ان تترجم الكلمة الأعجمية الواحدة بكلمتين على ان يكون ذلك موافقاً لقواعد اللفة كما ترجمت (الكترود) بالنفذ الكهربائي و (مترونوم) بميزان النناء و (ترمومتر) بميزان الحرارة و وان يكن ترمومتر مؤلفاً في الاصل من كلين فانه في الظاهر كلة واحدة » وكذلك كل ما كان مركباً من (متر) وكلة أخرى نحو بارومتر (وهو ميزان الجو) ومانومتر (وهو مقياس الضغط) واغرومتر (وهو مقياس الرطوبة) ، وما المانج لهذه الترجمة ؟ فان قبل ان المصطلح واحدة تقوم مقام كلين سم ان مقابله الاعجمي كلة واحدة فالأرجح ان بحث عن كلة عربية واحدة تقوم مقام كلين — قلت ان وجدت تملك الكلمة فهي مرجحة على غيرها بلا

⁽۱) ومما مجدر بهذا المؤمر ان يعرض الكلمات التي يستحسنها على انظار الناس في المدن العربة الكبرى على صفحات جرائدها وان ينظر فيا يرد عليه في تملك الكلمات من الملاحظات وذلك الممدة مبيئة ثم يقرها ، وبذلك يمكن التواطوء على ان يكون استمال كاته والا مخذ بآرائه شبه اجباري فيتنظم الحال وتزول الفوضى ، والإفان إعماله تذهب من هذه الوجهة سدى على ما نظن .

رب ولكن على أن تفيد المني المراد وأن تكون موافقة لقواعد اللغة، لا كما أراد بعض المؤلفين ان يترجم ترمومتر (بالمحراد) ومانومتر (بالضفاط) واغرومتر (بالمرطاب) فهب اننا تواطأنا على توليد اسماء جديدة على اوزان اسم الآلة فان (مضفاًط) مثلًا لا يفند المنى الراد من مانومتر وهو « الآلة التي يقاس بها الضغط » بل يغهم من مضفاط « الآلة التي يضل بها الضفط ، كما يفهم من مفتاح الآلة التي يضل بها الفتح لا التي يقاس بها الفتح ، وشتان ما بين المعنيين . فما الذي يضيرنا من استعال كلتين ترجمة لكلمة واحدة اذا لم تساعد سليقة لفتنا على غير ذلك . ألم يكن كثير من الكلمات العربية يقابلها في اللغات الاعجمية كلتان أو اكثر كقولهم(face antérieure) (وها كلتان)مع ان عربيتهما مقد مر (وهي كلة واحدة)وقولهم (pendant deux jours) (وهي ثلات كلات)وعريتها يومان (وهي كلة واحدة) وقولهم (un morceau de fer) وهي اربع كلبات وعريتها حدیدة (وهی کلة واحدة) وقولهم(Il est venu)(وهی ثلاث کمانت) وعربشها جاء(وهی كلة واحدة) ، فهل غملنا بذلك أصحابُ هذا السائب وقاموا يسعون الى التغتش عر كَلَات مفردة تقوم مقام هذه المبارات :كلا ، فإن لسكل لغة قوالب فالترجمة هي ان يؤخذ المعنى من اللغة المترجم منها ويغرغ في قوالب من اللغة المترجم اليها ، وعكساً لذلك فان سليقة لغتنا كثيراً ما تساعد على ترجة المطلح الاعجمى المركب من كلين او اكثر بكلمة عربيةواحدة كاترجتُ (ultra-microscope) وهي مركبة من ثلاث كالمات) بكلمة عربة واحدة وهي (الحبّارة) .

وان قبل ان (ميزان الجو) مركب اضافي وهو مما تصعب النسة المه فكف نترجم (hauteur harométrique) مثلا ؟ قلت لا ضرورة الترجة النسبة بالنسبة ، بل يمكن ترجتها بمركب اضافي فلك ان تقول في ذلك و ارتفاع ميزان الجو (مجازاً اي ارتفاع رثبقه) فتكون حصلت على المنى الراد من المبارة الاعجمية مفرغاً في قالب عربي .

فهذه هي القواعد التي بنيت عليها خطتي في ترجمة كثير من مصطلحات العلوم وحيث ان بعض اصدقائي طلب الي ان انشر تلك الصطلحات على صفحات هذه المجلم عند رغبتهم ، سأقوم بنشرها تباعاً مبتدئاً بعض مصطلحات جاءت في كتابي المطبوع والقطوف النيمة في علم الطبيعة ، وقد درجتها كما يلي جاعلاارقاماً في حداء ما لم يستفي احد اليه منها والله الموفق .

- (Calorie - الحريرة]

كل ما قبل الزيادة والتقصان قبال له في علم الطبيعة (قدر) افرنسيته (grandeur) كالطول والمال والحرارة ولاجل مقايسة كل قدر من الاقدار اضطر البشر الى ان يخذوا من ذلك القدر جزءًا معياً لقايس به سائر اجزاء القدر وقد اصطلع علماء الطبيعة على ذلك القدر جزءًا معياً السابية (unité) (اسفر (بالواحدة) — افرنسيتها (unité) (اسفر وعند الافرنسيين الواحدات تختلف عند الاصبع والأثن والميل الى غير ذلك حتى ان بعض الواحدات مختلف عند الامة الواحدة ايضاً محسب استهاله ، قالافرنسيون اذا ادادوا قياس طول مصدل انخذوا له المتر واحدة وفي قياس الأطوال الصغيرة يتخذون السنتيمتروهو جزء من مائة جزء من ايتر وفي قياس الطرق الطويلة يتخذون السكمتر وهو الله متر ولما لم يكن لعض من ايتر وفي قياس الطرق الطويلة يتخذون السكمتر وهو الله متر ولما لم يكن لعض الواحدات المستمدلة عند الفريين في الملوم الحديثة مقابل عندنا قد اضطرونا الى ان تختسها منهم ونستمملها في علومنا وسناعاتنا التي طالما اختلاها عنهم . فلاقيت اثناء ترجي بعض كتبهم طائفة من هذه الواحدات اددت ان استممل لها الفاظاً عربة فهاجد رهذه المواجد المؤرة من طريقة قد اتنتي بالفاظ عربية فها من الفوائد ما لم يكن في اصلها الا مجمي

ان آخذ مصدر المرة من مادة القدر المراد قياسه ثم أصغر ذلك المصدر ، مثال ذلك : عندما اردت ان اضع لفظاً يقابل(calorie)() وهي الواحدة التي تقاس عليها كمية الحرارة . — اخذت مصدر المرة من الحرارة وهو (َحر َ مَ) ثم صغر ته فصاد (حُريرة) في ذلك فائدتان : الاولى كون مصدر المرة يفيد الوحدة والثانية كون التصغير يفيد

⁽۱) وقد ترجم صهد (unite) بالوحدة وهي ترجة حرفة لا مبرد لها لان الوحدة مصدر مع السياد من (unite) منا لبس المصدر بل الاسم وكذلك كثير من اسماء المصادر الافرنسية برد يمني الاسم المطلق او اسم المفسول نحو (radiation) فانه اسم مصدر يمني الانساع، ود يمني الشماع وكذلك (solution) وهو الحل فهو برد يمني الشماع وكذلك (radiation) وهو الحل فهو برد يمني الشماع وكذلك (المحلول).

⁽calorie) (۲) مشتقة من كلة لاتينية وهي (calor او caloris) ومساه الحرارة .

ان الكمية الفهومة من ذلك اللفظ هي جزء سنير متحد للقباس عليه مهاتمان الفائدتين غير موجودتين في معنى اللفظ الاعجمي ورد على ذلك الهم يتسلم ون احياناً الى اتحاذواحدة للمحرارة اكبر من الواحدة المدكورة القدمرة فيسمولها (grande calorie)يما عميلم في حاجة الى تقييدالاولى بـ (grande calorie)واما انافقد سميت (grande calorie) بالحررة، فلا يخفى ما في ذلك من الاختصار وخفة اللفظ.

(dyne) واحدة متحذة النماس الفوة تساوي جزءًا من ٩٨٠ جزءًا من الفرام في دستق (١) فترجتها بالأيسية تصغيراً للا يدة وهو مصدر مرة من آد الشيء أذا قوي واستد وسلما "د الشيء أذا قوي واستد وسلما "د (dyne) كانمستقامن (dunamis) البونانية ومساها الفوة " ثم ان عندهم القوة واحدتين أخريين احداها ما يسمونه (megadyne) وهي مركبة من كلين يونانيتين وها [megas اي كبير] و [dunamis) يقوة أ فمني هذه الواحدة أبيدة كبيرة وهي تساوي الفسائف أييدة (أفسميتها أيدة) والثانية ما يعبرون عنه بد (shéne) البونانية ومعناها القوة ايضاً وهي تساوي مائة أيدة فترجتها به (آذ) عمن القوة ايضاً .

• — Dioptrie] — •

هي واحدة لقياس درجة كسر المدسات البلورية لأشمة الضوء وقدر هذه الواحدة قوة

⁽۱) او جزء من ۱۸۸ جرءاً من تقل القراء في باديز لان الاشياء في باديز انقل منها في دست لكون باديز اقرب من دمشق الى سركر كرة الارض وهو سركر الجاذبة التي تولد ثقل الاشياء وهكذا كما بعد عن خط الاستواء نحو احد قطبي الارض اددادت الجاذبة الارضية فاددادت الاشياء ثقلًا لان القطبين اقرب من خط الاستواء الى مركز كرة الارض لانشفاط هذه الكرة في قطبيها كما هو معلوم في علم الجغرافية .

 ⁽٧) أذا جعلوا في القياسات (méga) في صدر الكلمة أفاد منى ألف ألف مرة وإذا جعلوا (micro) أفاد منى جزءمن ألف ألف جزء .

عدمة اذا ورد على احد وجهيها حزمة اشعة متوازية خرجت هذه الحزمة من وجههما الآخر متقاربة بعضها من بعض حتى تتلاقى في بعد عن العدسة قدد معتر، واصل(dioptrie) (dia) وهي كلة يونانية مؤلفة من (dia) بمنى من بينو (optesthai) بمنى رأى ، تكون كسيرة للمسترجة (dioptrie) بالحرف ولا ضرورة إلى ذلك كما قدمنا .

(barye) واحدة متخدة لقباس الضغط وقدرهاضغط أبيدة(¹) على سنتمترمر بع وهي كه يونانية اصلها (barus)ومعناه (الثقل) فترجتها بالضَّفَيطة لاتها واحدة قياس الضغط، و(pièze) كمة يونانية ايضاً اصابها(pièzein) ومعناه (ضغط)تستممل لقياس الضغو ط الكبرة وتساوي الف مليار ضُفيطة فترجتها (بالضنطة).

(lu men) كمة لاتينية مناهاالعنوء سموا بها واحدة اتخذوها لقياس شدة الصوء فترجمتها (بالضوي:) و (lu x) كالالاتينيةمعناها النور سموا بها واحدة اتخذوها لقياس درجة بموّر الاشاء بالضوء فترجمتها (بالنوبر) ولا يسع المقام هنا تعريف هاتين الواحدتين .

(erg)كانة مأخوذة من (ergon) اليونانيةومناها السمي اتخذوها لقياس ما يمال له في علم المسكانيك (العمل المسكانيكي)فسميت هذه الواحدة (تُحَمِّيلة) جرياً على القاعدة التي قدمت بيانها .

⁽١) داجع الكلمة رقم ٧

[عنّارة] Lunette] - عنّارة] - Télescope] - ١٤] - ١٤] - ١٤] المادة] المادة] المادة [المادة

(microscope) كمة مؤلفة من الصدر (micro) وهيد جزءًا من الف الف جزء من المتر او (micro) بمني (سنير) ومن (acope) وهي مشتقة من (micros) اليونانية ومناها (فحص) فيكون المني و آلة صالحة لفحص الاشياء الدقيقة فترجتها (بالجاهرة) بمني (كاشفة) من جهر الشيء اذا كحكشفه لان الآلة المذكورة تكشف مالا تستطيع الهين ان تراه من دقائق الاشياء وقد ترجم بعضهم مكر سكوب بالمجهر (بكسر المبم على صيغة اسم الآلة) مع ان اسم الآلة سماعي لا يسوخ لنا ان نبني على اوز انه اللهم الابالتواطوه كا قدمنا ذلك في اول المقال .

وعا محسن لنا رجة مكرسكوب بالحاهرة دون المجهر كون المجهر له معان في الغة العربية و فالمجهر من الكلام والصوت : الجهير ويقال رجل مجهر اذا كان من عادته ان مجهر بكلامه ، فلا يحتى ما في استمل المجهر بمن (محكرسكوب) من الالتباس بن هذه المعاني وزد على ذلك انه اذا ترجنا (microscope) بالجاهرة تسنى لنا الن ستطيع (ultra-microscope) بالحجّارة (جسفة المبالغة) وهي آلة تكشف ما لا تستطيع الجاهرة ان تكشف من دقائق الأشياء فنا اجل المناسة التي بين الفغلين العربين (جاهرة وجهارة) بالنظر الى الفغلين العربين (عاهرة وجهارة) بالناسة وزا المجاهرة والماسة وراء الجاهرة التاسة ون الصيغين العربين لحرة عادا نترجم الفغل التابي ومناه وما وراء الجاهرة .

Oculaire] منة] — اعنة] Objectif

للجاهرة عدمتان مكبرتان احداها ما يضع الناظر عنه عليها فيقال لهدا هيئة ثرجةً لو (conlaire) والثانية التي توجه الى المادة الفحوسة ، وقد عبّرت عن هذه المادة الجم ترجةً لا (objet) وان لمتكن ترجةً عرفية غير ان قلة استمال ليفظ الجرم تساعد على ان عبل له شبه تحسيص بالمادة التي تفحص بالجاهرة او غيرها من الآلات المصرية وكان ألحق الربية وران كرة استمال الشخص لانه شد الحيال غير ان كرة استمال الشخص لانها

ني غير مناه الاسلي لا تساعد على التخصيص المذكور وعلى ذلك ترجمت(objectif) الجرمة .

۱۲ — Revolver] - ۱۲

في الجاهرة آلة يعلق بها جنع جرميات فتدار على محورهـ النجس الجرمية المراد استهافا امام الجرم المفحوص فقشيها لها بالآلة التي تبدّل فيها القذائف في المسدسات سموها (revolve) فترجمتها بالدوارةلدورانها على محورهاولاشتقاقها من(to revolve) الانكليرة ومناها قَلَبُ وَلَفَتَ ،

_ Lame] — سنيحة] ___ Lamelle] — ۱۷

يميل الجرم المراد فحصه بالجاهرة على صفيحة رقيقة من زجاج ثم يسترحفيحة أخرى من زجاج أرق (lame) المسا من زجاج أرق من الاولى كثيراً فالاولى معروفة « بالصفيحة » ترجة لـ (lame) المسا (lamelle) فكان حتما ان تترجم « بالصفيحة » جميفة التصغير لكن مشاجهتها للاولى في الرسم تؤدي الى الاثنياس فاضطردت الى ترجتها بالفرّ اشتر بفتح الهاء وتخفيف الراه) وهي في الا مل كل رقيق من عظم أو حديد .

Diaphragme] -- ۱۸

في الجاهرة تحت عدستها الجرمية صفيحة مستديرة في وسطها ثقبة لتحديد حزمة اشعة الضوء التي ترد على الجرمية فسموا هذه الصفيحة (diaphragme) من كلة يونانيسة (diaphragma) ومعتاها الحجاب فترجتها بالحظار (بالكسر) وهو كل شيء حجز بين شيئن وانما رجحت الحظار على الحجاب ليكون اقرب الى التخصيص بالصفيحة الذكورة لانه اقل أستمالاً من الحجاب .

[Alcool الْغُول]

(alcool كاتم تستممل المستقطر من الحتر وتقول أه العامة اسبرتو ووجود الاف واللام في سدر كاتر (alcool على المسلم على المسلم المستقطر من المسلم المستقطر على المسلم المستقطر ومن قائل كؤول او كهول او فلي الى غير ذلك ، اصا المسكم المسلم والاول عامد والتاني مائم والاول

اسود واثاني بلا لون اللهم الا اذا قلت أن الاسل كُحيل (بضم فقت), وهو الفط
ه زبت الكاذ ، فهو يشبه الاسبرتو في امرين: السائلية وسرعة الاحتراق. واما كؤول
فاقرب لفظ عربي اله الكؤولة ومعناها أن يشتري الرجل أو أن يبسع ديناً له على رجل
بدين لذلك الرجل على اخر وهذا الهنى ايضاً لا علاقة له يمني (alcool)، واما كهول
فعناه أن يصير الرجل كهار وهذا الهنى أبيد عما بحث فيه ، وكذلك لم أد مناسبة بين
الاسبرتو وبين القالي والحاصل أبي لم اجد لفظاً أوفق للمطلوب من الفول (بفتح الدين)
من غاله يفوله أذا ذهب بعقله أو بصحة بدنه ، ولا جرم أن الاسبرتو يذهب بعقل شارب
وصحة بدنه وتسميته بالمسدر المبالفة لانه هو مادة الإسكاد في كل شراب مسكر ، وقد
جاء في القرآن الكريم « لا فها غول ولا هم عنها "بذ فون ، اي ليس في الشراب الذي
طاف به على أهل لجنة خارينتال عقولم ولا يصدون عنه سكادى .

الشماع صوء النمس الذي تراءكا ته حال مقبة عابك وفي الاصطلاح الحدالهندي يتشر عليه الضوء الرئسيته (rayon) وقد دل علم الطبيعة على ان شماع الضوء الايض ليس بسيطاً بل هو مؤلف من الوان لا تحصى اشهرها سبعة معلومة في ذلك الم فسمواكل لون منها (radiation) فترحتها بالشماعة لان الشماعة واحدة الشماع واما (vecteur) فهي كلة اصطلحوا بها في علم الهندسة على كل خط ممتد بين محرق الشكل الدوراني (كالقعلم الناقص والقعلم الزائد) ومن محيملهومني (vecteur) الشماع أيضاً فخصصت به الشم " رضم الشين وتشديد المين) لانه بمني الشماع .

واما (radiant) فهو من مقاييس محيط الدائرة في علم الهندسة ترجته بالمشع .

واما كلة (radiateur) فقد عبروا بها عن آلة تستمعل لتدفئة المكان بهوا أو حاريجري فيها فترجم بالشيئة لان هذه الآلة تنشر حرادتها كما تنشر الشمس اشتها .
واما (roue) --- وهو ما تُرجم بالدولاب او بالسجلة --- فارى الأصح ان يترجم بالدولاب او بالسجلة --- فارى الأصح ان يترجم بالدولاب او بالسجلة المحلة لا سيا وان قضائه تكون عندة من وسطه الى محمله كالاشمة .

المتر المستمود المستمود المسلم المستمود ا

(گا کلا Luminescence) -- ۲۰ (جنین Phosphorescence) -- ۲۰ (با Fluorescence) -- ۲۷

مطلحون . (incandescence) على اضاءةالشيء ساخناً و . (luminescence) على اضاءته باد داو . (fluorescence) على اضاءته باد داو . (fluorescence) على نشره اشعة في الفنو ، وهو ينار فخصصت التوهج بالحالة الاولى والتلا ً لو بالحالة التاتية والرسق بالحالة الرابعة .

Projecteur) — ۲۸ — نو اُدة) Projecteur) — ۲۹ — مُوفِعة)

بعبر الافرنسون بكلمة (projecteur)عن آلتين مختلفتين في الشكل وفي الاستهال وكان الاجدد الله يعبروا عن كل منهما بلفظ خاص به . اما الاولى فهي تستعمل لاثارة المواضع المبدة وتبادل اشارات المخاطبة بتقطيع العنوه بقترات مسنة فسميتها بالنوارة (بالتشديد) لشدة نورها ولقوة ارسالها اشعة العنوه الى بعد شاسع . واما الثانية فهي تستعمل في ايقاع الاخية (١) على ستار ايمض في غرقه مظلمة كايقاع الصور المتحركة(١) وغيرها فسميتها بالموقمة (بضم الميم وكسر القاف) ويقال لها « الفانوس السحري » . « للسحرص » .

⁽١) الا ُخيلة جمع خيال واما خيالات فجمع خيالة . (٧) سينا .

الصفاق (البار يطون)

كنا اول من اشار بترجة الباريطون بالحلب غير اننا نرى في كتب الطب القديمية منا يدعونا الى تبديل دأينا وقد جاءتنا من زميلنا الاستاذ الشطني الكلمة الآتية نشيرها له شاكرين (الحجة) يقول الشيخ الرئيس ابن سينا في الجزء التاني من قانونه الصفحة ٢٨٥ حيث يحث في تشريح المعدة . وفوق الثرب الفتاء اي الصفاق المسمى باديطون

ويقول ايضاً في الجزء الثاني من قانونه ص. ٢٠٤ و١٠٥ فصل في هيئة النرب والصفاقين. يجب ان تعلم ان على البطن بعد الجلد غشاءين احدهما يسمى الطافي وبحوي الامعاء ويسخنها بكشافته ودسومته وبجوي العضل والثاني وهو الباطن ويسمى باربطون ويسمى باربطون المدور لانه اذا أفرد عما يغشه كان ككرة عليا لحل وزوائد رخزة وثقب

وجاً في الجزء الاول من كامل الصناعة الطبية تأليف على بن الساس الجوسي في با الاغتية والجلد ما يدل على الساصةات يقابل لفظة بارجلون « وما كان منها (ويغي الاعضاء في المسلن) فانه يكتبي هذا النشاء مالمروف بالصفاق (س ٢٧٦) مم يصف الصفاق وسفاً لا ينطبق الا على الباريطون فيقول « فاما النشاء المروف بالصفاق في ايضاً غشاء رقيق في قوام نسيع المنكوت موضوع تحت العشل التي على البطن من طرف النشروف الذي على وأس المدة وعلى عظم العانة وهدا النشاء محمد على جميع والاشان والرحم والاشان التوسف التي في البطن وهي المدة والحكيد والطحال والكلتان والرحم والاشان والروق المنوارب وغير المنوارب والاعصاب وسائر الاعضاء التي فيا يين الحجاب الى عظم الصلب، في عرف المجوسي غطاء جميع الإعضاء دون الحجاب (ص ٧٨) ولا ينطبق ذلك الا الورطون

مكافحة السل

للدكتور لوسركل الاستاذ في معهد الطب (١)

ترجها الدكتور عزة مريدن

محسن بي قبل الكلام عن الطرق المتبعة في القضاء على هذا المرض الفتاك او تحفيف وطأته وتقليل الاسابة به ان التي على مسامعكم نبذة مختصرة عنه امر بمدها الى ذكر احدث الوسائل في مناهضة هذا الداء الجارف . وسيكون الحمود الذي يدور عليه كلامي الطرق التي تتبعها الحكومة والشعب في فرنسة ولا سيا العمل الحالد الذي قام به كالمت في مؤسسة باستورثم المقابلة بينها وبين ما صنعوما يجبان يصنع في سورية ليتسنى لمكم ان تنافسوا الخساب .

ما هو المل وكيف يصاب المرء به ٢

السل مرض عام في بدئه لا يلبت ال يسبح موضعاً، ناجم عن دخول مقادر كبرة من الصة التي كشفها كوخ في سنة ١٨٨٧ لجسم الانسان دخولاً متكرواً . تنتشرهنه الجرثومة في الهواء وتدخل معه مبدأ طرق التنفس او بتناولها الانسان عفواً بطريق جهاز الهفيم فتتنم الفرص بعد دخولها للاستقرار في مكان من الجسد قبل الداراحها منه . في مدخل الطرق التنسية برى ناحة الانف واللموم التي تختار سائر الجرائيم المرشة الوقوف فها قبل ان تنزو جسم الانسان ولا خاتنان السل الرئوي يفشأ من دخول الحسة بطريق التنفس فهواء اسناخ الرئة طاهرة ولا تختلف عصية كوخ بدخولها الجسد عن جرائيم المفونات الاخرى: كالقرمزية والحصة والنزلة الموافعة ، وبعد ان تدخل بدر الإنسان يقلها المبله إلى الانسان يقلها المبله إلى الدالمية ، الكبد او

⁽١) محاضرة القاها الاستاذ المومأ البه في افتتاح مستوصف السل بمشق

الاساء او الكليتين قبل ان تحدن اقل تظاهرة مرضية او انها تقف في الندد البغنية (التفاوية) وتكمن فيا متنظرة سنوح الفرص الملائمة لتصول وتؤذي ، وبني بهيذه الفرس الانحراف الأغراف عن القواعد الصحة والارهاق وسوء التفنية وتنفس الهواء الفاسد وسكنى الاماكن المزدجة التي لا يجبد فيها الهواء ولا تدخلها اشعة الشمس والامراض وسوى ذلك . وستقد بسض المؤلفين ان عصبة كون تتقل الى غشاه الجنب والرئة من عقد نقير الرئة ومن القد الرغامية القصية. ومتى بدأت العصبة عملها تمكون مدرية فيكان مصيرها المحاسد المربخسب شدة فوعتها ومقاومة المدن الذي دخلته فاما ان تليزوتنقل وغرب الانسجة وخضي اخيراً الى اتلاف المحفو المساب وموت المريض بعوادض عامنة لا تجهلونها : حمى وهزال وعرق وغير ذلك من الموادض الناجة عن امتصاص الذيانات والان الدرية التي تعين مركزها يتلف عيها وتتكيس وتنقلب عقيدة صلة لينة أو ان الدرية التي تعين مركزها يتلف عيها وتتكيس وتنقلب عقيدة صلة لينة فيمسى مركزها المتعبن وسود جرماً ليلياً صلباً ندياً وهذا هو الشفاء وان ما يستمل من الطرق الهوائية غايته الوصول الى حالة التلف هذه وسواءاً سارت المسته بطريق من العلم الها أنها تنتشر اولاً وتعن الدم تعنا عاماً ثم تستقر في مكان تحتاره من البليم او اللهم فانها تنتشر اولاً وتعن الدم تعنا عاماً ثم تستقر في مكان تحتاره من البلير وتحدث المل الموضية وما سل الرئة الا احدى هذه التظاهرات الوضية .

فالنظرية الحديثة تنص أن السل مرض أتناني عامله عصية كوخ وأنه يصبب الانسان في حداثته وهذا ما حدا المؤلفين الى عد السل مدة طويلة من الزمن مرضاً وراثياً مع أن الحقيقة غير ذلك فأن السدوى لا بد منها على أن تكون مقادير العصيات كثيرة وهذا ما أنست أنه الله تظار.

ومع ذلك فإن اعمالاً حديثة ظهرت وكادت تنبي المدوى وتثبت نظرية الورائة وسألتا الورائة وسألتا الله المدارئة وسألتا الله المدارئة والمدوى ما على ما نرى من اهم المسائل التي عجب تحديدها لاتنا اذا سلمنا بان المدي يتقل من الوالدة الى ولدها كان علمنا ان النظارواذا كان الولديولدسلياً من ابوين مريضين وكان المرض ينتقل اليه بمدئمة كان في ينا سلاح ماض نبتي به ذلك الطفل من المدوى والحقيقة هي ان السل ينتقل الى الطفل حن المدوى والحقيقة هي ان السل ينتقل الى الطفل حن المدوى ميسرة فعلينا ان نبتى الطفل حنها .

تحصر هذه القضة جميعا بهذا الامر الذي كان يدعو الله فيلمن من فال دمغراس منذ من الما الذي يين قبل ان احكتشفت عصية السل ان هذا المرض ينتقل بالمدوى وقد جاعت في هذه المنوات الاخيرة اختيارات فو تاس من ربوده جانيرو مبينة ان في مفرزات المسلولين من قبح و تفلات واتحباب جبي وغير ذلك عناصر غير مرثية لا ممكن زرعها نمر من ادوات الترشيح وان المرشح محدث في الحيوانات آفات ان لم تمكن بماثلة لا فات السل الميانية فهي آفات في المقد غير واضحة قد تمكشف فيها اشكال من الصيات تشبه باوصافه والوتيجة ان المصية التي كشف كوخ ليست الا الشكل المحيل المقاومة المسلمية التي لم يشمكن اللهن من رؤيتها حتى الآن طرق الفحص الحاضرة. ولا يظهر عامل السلم بمظهره الدرسي الا متي شاخ. وإذا كانت في حجة السلم عناصر واشحة بمحكنت اشكالها هذه ان تنتقل من الوالدة الى ولدها وعاد السل مرضاً ارثباً كم ذكرتا وقد ايدت بعض الاختيارات هذا الطن غير انه لم يطل فان عدداً قليلًا من الموادث التي ثبت بها انتقال السهية وهي لم تجاوز المائة حتى يومنا وامكان انتقال السل المؤادث التي ثبت بها انتقال السهية وهي لم تجاوز المائة حتى يومنا وامكان انتقال السل بالناسات التناسلية كل هذا من الامور النادرة التي لا يبناً بها في المهرسة المتها.

. وقد عرفوا أن بعض الولدان من أمهات مسلولات كانوا يموتون في الإساسع الأولى ميته لا يستطاع تعليها فكانوا ينسبونها إلى نحول شديدودف لا سببله خال من الآفات المرشية في الظاهر أو سد فتح الجنة . ولمله يستطاع الآن تعليل هذه الحادثات بالقول أن الحمة الراشحة قد اعملت فيم سميتها واماتهم وهذا الطرفر ضية باتؤيدها الجادثات حي الآن . ولم يتبدل في المارسة شيء مما يتعلق بالوراثة فارت عصية السل لا تنتقل من الام الى الولد في الظروف المادية وقد ايدت الاختبارات هذا الامر . ومبدأ الحة الراشحة الجديد لا يزعزع مبدأ الوراثة وإذا اعتقد بعض العلماء أن السل يورث استعداداً فالبعض الآخر بخالفهم قائلاً أن المولدان من المهاء ان السل يورث استعداداً فالبعض الآخر بخالفهم قائلاً أن المولدان من المهادان يولدون وفهم على السل بعض المناعة .

وذكر عدد كبر من علماء الالمان في مؤلفاتهم منذ امد حيد ان الاطفال التحدون من آباء مسلولين يصابون بسل اقل خطراً واخف سيراً من السل الذي يصاب به الاطفال المولودون من آباء سالمين وليست هذه الاختلافات في الآراء الا نظريات لا تلبت ان تبعد اما الحادثات التي يتبين منها انه لا تأثير البتة للابوين المسلولين في النسل فكما ال التأهب السل لا يتبته الواقع فان المناعة عليه لا تستند ايضاً الى قاعدة وجميع هذه النظريات بحدك الى الحضيض امام البراهين المستمدة من العدوى .

وهؤلاه الاطفال الهزلى النحلاء الذين كانوا يسمونهم ه التأهين للسل » لا بهمولدوا من آباه مسلولين مصابون في الحققة بآفات خفية كامنة نشأت من المسدوى في العائلة من الوراثة وقد اثبتت المساهدات السررية اثباتاً لا يرد ان الاطفال المولودين من اباء مسلولين لا يسلون بتاتاً اذا عزلوا منذ ولاديهم عن ابائهم فالوقاية الحقيقية تستند الى اجتاب المدوى وحرى بنا أن نفساهل ما عساء أن يكون مصير اولئك الاطفال الذين نجوا من ذلك الدنف الذي لا يستطاع صليله في الهيم الاولى . عمل الينا أن الوراثة النائثة من الحة الرائدة لا تؤهب البدن الى اقتبال السل حتى أن الاختبارات على الحيوانات تنبت بعض الاتبات أن هذه الحقة تربد البدن منانة عوضاً عن أن تؤهله لمفونة الحيوانات غيرة ولاحتها شديدة وهذا الامر يثبت النظريات الإنانة غير أن هذه القضة لا ترال في دا "رة الاختبار .

فالسل والحالة هذه ليس مرضاً وراثياً بل هو داء يصيب الولد بمد الولادة وفي الم طغولته والمدوى ولا سيا المدوى المكردة في الاسرة هي الاداة الفعالة في انتقال اللهاء لان المدوى الخيفة القلية جرائيمها تشابه في الحقيقة لقاحاً واقياً .

وليس السل الذي يصيب الكهلكم استرى الاعفونة جديدة اصابت شخصاً كان قد سل في طفولته واذا ما سئلتا عن الطرز الذي تنتقل بهالصدوى في سياق الحياة اجبنا ان من يخشى شرهم هم المسلولون القدماء المتكهة وثاتهم الذين يتقلون تلك القشاعات المفسمة بالصيات لذ الان مراجل السل في شخص مصاب :

متى دخلت المصة الجمد واستقرت فيه تبدلت مظاهر السل باختلاف الاشتخاص غيران دوره الاول الذي قد يستمر سنتين (لان السل البشري مرض طويل المدة) يظهر محالات تشابه بعض المشاجة مظهر مرض انتاني : زمن الحضانة فالصولة فالنهاية .

وقد تتكون هذه الادوار خداعة فينسل المرض الى البدن انسلالاً دون ان تبدو في الطلل اعراض تستلمت خل الأبوين فيكون الولد قد سل ولكنه لم يمرض وسل كهذا

بق الطفل من تعنات مقبلة فهو اشبه شيء المبتاح واقى وهوخير ما يرجى ، اما اذا كانت كله الجراثيم الداخلة حكبيرة وحمتها نشيطة فبعد ان يمر دورا الحمناة والصولة اللذان قد يكونان خفيفين ومستترن يأتي دور الحدة فبدو فيه تظاهرات السل في الرثة او في عارجها ومنها يشفى واكثر حدوث هذا الشكل في الطفولة الثانية فلا بمر بضنة اشهر او سنتان حتى بيدو دور النهاية فيموت المريض او يشفى وسبب الموت في الفالب السالد خني الذي يعد اكبر خطراً في هذا الدور من المفونة الاولى واذا لم يمت الولد اللى الدخني الذي يعد اكبر خطراً في هذا الدور من المفونة الاولى واذا لم يمت الولد من يعب هو الصعوبة التي يلاقيها الفاحس في حكشف عصيات كوخ في هدذا الدور الاولى حق انه ليخيل ان عوامل العدوى وهي الصيات الشيخة المقاومة للحامض قد الاولى حق انه ليخيل ان عوامل العدوى وهي الصيات الشيخة المقاومة للحامض قد ولد حة فنية لا تقاؤم الحامض فكانت على ما يرجح سبب الآفات البداية ،

وكما شاخت العصات بدت في الافات جعفتها المقاومة فللحامض موافقة للنموذج الذي كششفه كوخ بعد ان كانت حمة فتية في بدئها اذ احدثت الافات الاحتفانية الالتهابية في السل الدختي .

وجدان يصل الاولاد الى نهاية هذا الدور من المفونة الاولى لا يصابون بالسل بل بتوارض جديدة اي بتفونة سلية مكررة لا اتجاء لها الى انتصم بل صفتهما الحاصة هي الاستقرار اياً كان المحل الذي الحتارته .

وهذه العفونة الثانية داخلية وذاتية ونعني بذلك انها لا تصل الى الإنسان من الحارج بل منه واليه فعي نشئاً من يقطة البؤر السلية السكامنة الباقية من العفونة الاولى بسد ان لاتمنها الشروط وسنحت لها الفرص: ارهاق مرض انتابي وسوى ذلك ، تشوشات الفدد ذات الافراغ الباطن التي تضخ مقاومة البدن اشعافاً موقناً فتستنتم عصبات السل التي لا ترال حية هذه الفرصة لليقطة والإيذاء

وقد تستقر هذه الآفات في الرئة او في غيرهاوتكثرالاستقرارات الرئويةفي الكهول واما الاستقرارات الاخرى فتكثر في الاطفال والنصان .

هذائ هما الدوران المختلفان اللذان يلميهما السل وتختلف فيهما المالجة ووسائط الوقاية : الانتان البدئي الذي يكاد يكون مرضاً عاماً ويستدعى المعالجة الدوائية فقط وتكرر الانتان الذاتي المنشا الذي يستدعي معالجة جراحية دوائبة

الأول قلبل العدوى مسبب من الحمة السلية التي لا تفاوم الحامض والثاني مسبب من الحمهات المصات المقاومة للمحامض التي تكثر في الآفات كلما شاخت وقدم المهد عليها وهو شديد المدوى.

والآن بعد ان وقفتا على هذه المعلومات السريرية التي اطلت البحث فيها غير أني لم ارّ بدأ من ذكرها لاتها اساسية ومرشدة الى وسائط الكفاح التي يجب التسلح بها دنماً لشر هذا الداء والخطار مراة امام

١ -- اطفال سالمين تجب حمايتهم

۲ --- مرضى مسلولين تجب معالجتهم

٣ -- مسلولين ينقلون المدوى يجب عزلهم

هذه هي القضايا الثلاث التي ترتكز عليها مكافحة الدل فلنر الآن كيف يسعون
 الى تطبيقها في فرنسة .

قلت في بده محاضرتي ان السل ان لم يعكن مرضاً وراثياً فهو مرض عبلي فقد ثبت ان الام المسلولة اولاً فالاب بعدها فالاشخاص الذين يسكنون تحت سقف واحد هم عوامل هذه الهدوي وهذه نسبة الهدوي لن محبون الارقام:

> نسبة المدوى بالام « « بالاب ١٦ // « « باعضاء الاسرة الآخرين او الغرباء ، ٧٠٥ //

الجدود والحدم والمراضع وغيرهم . فالقاعدة الاولى تقضي بابعاد الطفل المولود من آباء مسلولين عن كل ما يعرضه لهذه الشونة الاولى الشديدة . ولم يكن لدينا في الماضي غير واسطة واحدة لتخليص الطفل من مخالب هذا المرض وهي ابساده غن البيت الذي ولد فية وارساله الى حت لا مجد بئة ملوثة غيران اكتشافاً حديثاً باهراً ابتدعته عقرية الاستاذ كالمت ومؤاذره ماضياً يتى به الطفولة الاستاذ كالمت ومؤاذره عادن التي المين البشرية سلاحاً جديداً ماضياً يتى به الطفولة الاولى من شر هذا الدامني به اللقال المنافق عن بالتقال المدامني به القال المسمى ع . ك.غ (B.C.G.) اي عصبات كالمت غادن مؤسسة باستود في باديز .

كبتب جديدة

اغلاط اللغويين الاقدمين

للاب انستاس ماري الكرملي

الاب انستاس مادي الـكرملي أشهر من ان يعرف فهو احد علماء اللغة الاعلام الذي ملاً الصحف والحجلات العربية بارائه الثاقية وانتقاداته الصائبة وامحائه الدقيقة فى فلسفة اللغة العربية واشتقافاتها ، أنشأ مجلته « لغة العرب » فكانت نوراً ساطعاً يضيء ما غمض من المسائل اللغوية ورسولاً اميناً يهدي الى السراط المستقيم من ضلّ الطريق السوي وحارساً صارماً يضرب بعصا من حديد من تحدثه نفسه بالاساءة الى لغة الضاد او النيل منها اتخه المجمع العلمي العربي الدمشقى عضواً فيه ولم يكد يؤلف المجمع اللغوي الملكي فيالقاهرة حتى كان ممثل بلادمالمراقبة فيهفاذا ما محت في قضيةلنوية كان امير البيان فمها او تقد الكتاب وكتاباتهم كان نقده محكماً صائباً ، اهدى الينــا كتابه النفيس « اغلاط اللغويين الاقدمين » وفيه مساجلات لغوية جليلة الفائدة دارت بينـــه وبين السيد اسعد داغر ورد للغوى الكبر الاستاذ مصطنى جواد فنَّد فمه مغالطات السند داغر مبيناً ان العلامة الكرملي كانب على صواب في ماكتب واتنقد وقد جاه ردُّ السدجواد برهاناً ساطماً على مقدرته اللمنوية وواسع الجلاعه على دقائق اللغة واسرارها وفيه وردود أحرى للدكتور بشر فارس نشرها في الجرائد المصرية دافع فيها دفاعاً مجيداً عن الاب العلامة الذي لا محتاج الى دفاع ولكنهاعاطفة استفزت الدكتور فارس حينا رأى السهام توجه الى صدر عالم نبيل كالاب الكرملي فحطمها بعلمه وفطنته والكتاب مملوء بالفوائد اللغوية تمدت فيه مائة لفظة من المعاجم الثلاثة محيط المحيط واقرب الموارد والبستان نقداً لا يقدم عليه الا من كان قابضاً على ازمة الللغة بيد ثابتة .

يقع الكتاب في ٣٨٥ سفحة وهو مطبوع طبعاً متقناً — ونمه ١١ شلناً انكليراً— فحن نحت القراء الراغيين في تنقية كتاباتهم واصلاح هفواتهم اللفوية على اقتناء هذا السفر المفيد شاكرين للاب المعلامة هديته الشيئة الناددة .

تاريخ الامير فحر الدن المغني الثاني حاكم لبنان من سنة ١٥٩٠ — ١٦٣٥ للاستاذ عيسي اسكندر المطوف

عنوان سفر ثمين بكشف عن ناحة غامضة من نواحي تاريخنا القومي وبطلعنا على الموات على الروع الحوادث التي مرت ببلادة في عصر الاقطاعية . وليس هذا المؤلف شبيها بنك المؤلفات التاريخية التي يجمع فيها مؤلفوها الاخباد والحوادث على علامها دورب ما تمحيص او رو بل هو كتاب ضم بين دفيه حقائق تاريخية داهنة اشبها مدوكها في عالم وتدويم عائية من المختلف والنطق الصحيح عائية من الاغراض والناد عما عبل هذا المكتاب الطريف جديراً بالاعجاب والتقدير وحسه مفخرة أن يكون مؤلفه الملاق عضو مجمع اللغة العربية المذرة المدون مؤلفه الملاق عضو مجمع اللغة العربية الملكي في مصر والمجمعين العلمين العلمين العلمين العلمين ومشدق ويوروت .

يحث هذا الكتاب عن لبنائ في زمن الفتح المثاني حين كانت تتناذع السيادة والنفوذ فيه الاسر المختلفة المنصر والمشرب كالتنوخيين والارسلانيين والشهابيين والحرافشة من القبائل المرية وآل صاف من القبائل المكردية . ثم يحث عن التحزيات السياسية في يلادنا وما جرته التنافسات الجنسية والدينية والطائفية من القلافل لاسيا تنافس القيسية واليانية ذلك التنافس الذي اقلق لبنان واقض مضجه درحاً من الزمن .

اما المعنون فهم يتمون بنسهم الى قبيلة دبيمة من سلالة عدنان ومنشأهم بلاد مجمد وديار ربيمة في شبه جزيرة المرب والامير ضفر الدين الذي يدور عليه موضوع الكتاب فيتمي نسبه الى الامير من الذي استوطن بلاد الشوف وشاد بمقلبن حاضرة له ومقرأ لامادته .

يقسم الؤلف حاة الأمير فخر الدن سعة اقسام:

١ -- توليه لبنان قبل سفره الى اوربة
 ٧ -- رحلته الى اوروبة ووسفها .

ې — رخت بي .رروې رو-۳ — اخيار بلادنا فينميايه .

ع -- عودته الى وطنه وحوادثه وقتله

ع -- عوده ای رضه رحواده

اخلاقه وعاداته واعماله

۲ -- ذکر اولاده وما ینملق به وبهم

. icit 1 -- y

اخذ الامير ضخر الدين يستطهر بما أوتي من بسالة وحزم ودهاء على الامراء الذين في جواره واخذ يسط نفوذه هنا وهناك ويوسع حدود امارته حتى كثر حساده وخصومه وكان ألد اعدائه الامير يوسفسيفا امير طرابلس الذي ماذال يكيد له ويسمى به لدىودير دمش احمد باشا الحافظ حتى اوغر صدوه محقدمفوشى به الى السلطان واستصدر منامراً بأديبه وإذلاله فالب عليه الجيوش الجرارة وحاصره في امارته حصاراً شديداً واذ رأى المني أنه عاجز عن المقاومة سلم مقاليد الامارة الى اخبه يونس وسافر الى اجاللة واسانية مقته امراؤها بالترحاب والحفاوة واحسنوا قراء وبالغوا في اكرامه كل المالفة .

وظل احد باننا الحافظ في غيابه يضيق المختاق على المعنيين ويشكل بهم حتى استرهن والدة الامير تأميناً للغرامة التي فرضها عليهم الى ان جاء امر سلطاني بفصله عن ولاية الشام وتصيب جركس باشا صديق المعنيين خلفاً له فاطلق هذا والدة المغي التي الرسلت حالا تستقدم ابنها من اورية فنزل عند مشيشها وآب الى بلاده فاخذ يوطد دعام حكمه ويسمى لا كتساب ثقة الدولة به حتى استتب له الامر فاخذ يناهض اعداء ويضرب على ايدي ماوئه خاصة منهم يوسف باشا سيفا عدوه اللدود الذي ضربه المغي ضربة قاصمة جزاء وطايته به .

وندكان اتصاله بالافر بج سيا بآل مدسيس في إجاليا وعطفه على مرسفيهم وترعته الى الاستقلال في سياسة بلاده وتصريف شؤونها عوناً لحصومه في توجس الدولة العثانية منه فارسلت احد باشا الكجك (الصغير) ربيب نسته الذي عقد وانقلب عدواً له ليأتي به الى الاستانة فحاصره وقتل ابنه علياً ثم غلفر به واقتاده واولاده الى الاستانة حيث اخذ

عليه السلطان موالاته للافرنج وعقده العاهدات معهم وتنصره وامر عاعدامه واولاده في الاستانة كما أُعدم ذووء الذين اعتقلوا في دمشق وبذلك انقرض المشيون وتقوضت اركان امارتهم .

ان من يطالع و تلايخ فيضر الدين المنني الثاني » يأخذه الاعجاب بهذا الامير البطلالذي ناضل اربين حولاً في سبيل استقلال بلاده وبذل جهودالجبابرة لاسعادها وترقتها عمراناً وسياسة واجباعاً وتجارة رغم مناهضة مواطنيه ورغم المؤامرات المتوالية التي كانت تحاك حوله للابقاع به والقضاء على اسرته .

وانك لا تمكاد تنتح كتاب وتاريخ الامر فحر الدين المني الثاني » لتطالمه حتى تأخذ منك اللذة فلا تستطيع اعلاقيه حتى تأتي على قراءة آخر حرف من حروفه.

. ولا جرم ان مؤلف الاستاذ المطوف هذا هو كبقية مؤلفاته المديدة ، من الكتبالني يتشفى على كل عالم ومتأدب وطالب ان يقتنيها لانها تجسع بين الفائدة والمبرة واللذة وتطلعنا على الايام المؤلة التي مرت ببلادنا السورية في عهد الحسكم العنابي الحافل بالرهبة والفوضى والمخضب باللبم .

والكتاب مطوع طماً متقناً على ورق صقيل ومزين بالرسو، وقد "مطهه بنفقة مطبقة الرسالة اللبنانية في جونيه . فذكر للاستاذ المعلوف اهداء اليناهذه التحفة العلمية الثالة سنائلين المولى تعلى الله عن اجله وعده بالقوة والعاقبة ليتحفنا الفينة بعد الفينة شعرات الحماته وليم يعلى المحاتمة التي تكتفه وزيل عنه الحماته الثهرة وبديا واجالنا العظام تملك الحلكة التي تكتفه وزيل عنه غرضه واجامه . ادامه الله ذخراً للنة الساد ومفخرة للناطقين بها .

جورج شلهوب

جَجِنِّ لِنَّهُ المُهَ الطِيلِ قِرِي

دمشق في تشرين الثاني سنة ١٩٣٤ م الموافق لرجب سنة ١٣٥٧ هـ

في التهابات السحايا الرضية

لملدكتور لوسركل الاستاذ في معهد الطب بدمشق ترجما الدكتور مرشد خاطر

تنقل الينا الصحافة الطبية آونة بعد أخرى مشاهدة مريض اصيب بالتهاب السحايا عقب رض جمجيته وشني بالمعالجة الدوائية ولا سيا بالمسل اوبالتوسط الجراحي ولا سيا بالحيج (trépanation) والتضجير تحت القفا . غير ان هذا لا ينني كون التهاب السحايا التالي نارضوض نميتاً في معظم الحالات ولا سيامتي عقب كسر القاعدة ووقع هذا الكسر في الطبقة الامامية وفي اللوحة الفربالية التي تتمرهل كسورها بالتهابات السحايا اكثر من تعرقل كسور الصخرة والطبقة الحافية بها .

لست انكر. بعدان تحققت الامر بنفسيكما تحققه سواي ، ان كسور القاعدة لا تتمرقل جميها بمراقيل سحائية عفنة مميتة غير اتني اعلم ايضاً عجزي حتى الآن عن مكافحة النهابات السحايا والدماغ المنتشرة بعد بدئها متى عقبت هذه الكسورة قواعد جماجههم من السحب التمفن في سحاياهم واستعملت الحقن بالبرويدون لهذه الغاية فكنت احقن كل مصاب بكسر القاعدة بهذا المقاح.

وقد اقتصرت في التلقيح الواقي على كسور القاعدة لانني اعتقد ان ما غريه اليوم لاتقاء العراقيــل السحائية المفنــة في كسور القبة واعني به الاستقصاء الباكر وتطهير بؤرة الكسركاف لمنع هذه الطوارى عن الحدوث وقد يمكنت من رفع تقرير الى جمية الجراحة الفرنسية في باريس في ٢٩ اذار سنة ١٩٧٣ ذكرت فيه فئة اولى من المرضى عددهم سبعة عشر لقحوا جميهم بالبرويدون وكانوا مصابين بكسر القاعدة فلم يصب ولاواحد منهم بعراقيل سحائية بــل بالوا جميهم الشفاء كما يتبين من مشاهداتهم التي نوردها باختصار:

١ - نجار عمره ١٨ سنة سقط من علو ٧ امتار فنقل الى السقشفى في ٧١ كانون الاول سنة ١٩٠٠ وهو في حالة السبات وقد استمر الرعاف ونزف الاون في يومين وبني سائله العماغي الشوكي مدمى وزائدالتوتر ادبية ايام وظهرت تحت متضمته كدمة في اليوم الرابع. حتن بالبروبيدون جرباً على القاعدة : ٤ سم٣ كل سرة ١٩٧٣ مران متنابة بفاسلة يومين . فاستماد المريض وشده في اليوم السادس وترك المستشفى ممافى في كانون الكن سنة ١٩٣٩ كل.

 لا أمرأة فنة حمرها ١٧ سنة أُدخلت المستشفى في ٨ شباط سنة ١٩٣١ بعد الحادثة غمس ساعات ، عقب سقوطها من سطح على داد مبلوطة فانكسر زندها و تقاها (١)
 الايمنان وظهر في حفرتها الحرقفة اليسرى ودم دعوي واستمر رعافها و تزف اذتها المين

⁽١) ألتقا عظم النعند

غزيراً يومين كاملين وكان سائلها الدماغي الشوكي مدمى وظل سباتها ستة ايام فحقنت باليروبيدون ٤سنتم٣ ثلاث مرات فشفيت وتركت المستشنى في ١٩ اذار سنة ١٩٣١ عقب ٣ – ابنة عمرها عشرون سنة ١٩٣١ عقب ٣ – ابنة عمرها عشرون سنة نقلت الى المستشنى في ١٥ ايلول سنة ١٩٣١ عقب حادثة سبارة ، ارتجاج دماغ ، نزف اذن يسرى ، لقوة (١) في الجهة نفسها ، سائل دماغى مدمى . تركت المستشفى في ٢٧ ايلول سنة ١٩٣١ مع بقاء لقوتها .

٤ — رجل عمره ٤٥ سنة دخـل المستشفى في ٩ تشرين التآني سنة ١٩٣١ مصاباً بادتجاج دماغ شديد ومجرح رضي في الرجا القلوي مع كسر متشمع المى القاعدة — سائله العماغي مدمى — استممل البرويدون وترك المستشفى معافى في ٤٤ تشرين التاني سنة ١٩٣١ مصاباً ٥ — رجل عمره ٥٠ سنة أدخل المستشفى في ٤٤ تشرين التاني سنة ١٩٣١ مصاباً مجرح رضي في جبهته ويلاتجاج دماغي شديد وترف الاذن اليسرى ورعاف وقد بدت لتوة فه في اليوم الحامس وكان سائله الدماغي الشوكي مدمى فاستعمل له البرويدون ورك المستشفى معافى في ٥٥ كانون الاول سنة ١٩٣١

١ – امرأة عمرها خسون سنة دخلت المستشفى في ٧ كانون الاول سنة ١٩٣١ مصابة عمر ح رضي في الناحية القفوية معرقل بكسر متشمع الى القاعدة وكان سائلهما الدماغي النموكي مدمى فسطم خط الكسر في قتها واستعمل لها البرويدون وتركت المستشفى في ١ كانون الثانى سنة ١٩٣٧

٧ -- ولد عرم عشر سنوات جيء به الى المستشفى في ١٨ كانون الاول سنة ١٩٣١
 اثر سقوطه من سطح قاقد الرشد ومصاباً بنزف الاذن اليسرى سائله الدماغي الشوكي مدى فاستمىل له البرويدون ٢ سنتم٣ ثلاث مرات متنابة وترك المستشفى معافى في ٢٨
 كانون الاول سنة ١٩٣١

٨ -- شاب عمره ٢٥ سنة دخل المستشفى في ١٩ كانون الاول سنة ١٩٣١ مصاباً
 بطمنة خنجر اخترفت وقبه (٢) الايسر ، فالج شقي متناوب (٣) حديي ، سائسل دماغي

paralysie faciale - \

cavité orbitaire .- Y

alterne - ٣

شوكي مدمى . استعمل له البروبيدون وجد ان التببت مقلته تنمل الى شعبة امراض العين ثم جرج منها في ٤ شباط سنة ١٩٣٧ مصاباً بفالجه الشتي

 ٩ - رجل عره ٣٠٠ سنة تقل ألى المستشفى في ٨كانون الثاني سنة ١٩٣٧ مصاباً بارتجاج دماغي مع نزف اذني ايسر غزير وسائل دماغي شوكي مدمى عولج بالبروبدون
 وترك المستشفى معافى في ١٩ كانون الثاني سنة ١٩٣٧

١٠ -- رجل عمره ٣٥ سنة دخل المستشنى في ٩ اذار سنة ١٩٣٧ مصاباً بجر سواسع
رضي في ناحية الصدخ اليمنى وبرعاف. حكسر في القبة مع انخفاض وشق متسمع الى
الطبقة السغلى . سائل دماغي شوكي مدمى ، علامات رض دماغ ، عملية ، بروبيدون ،
ترك المستشنى سلياً في ٢٨ نيسان سنة ١٩٣٧

۱۱ - رجل عمره ۳۰ سنة دخل المستشفى في ۲ نيسان سنة ۱۹۳۷ مصاباً عجرح رضي في الناحية الجبية اليسرى مع انخفاض وكسر متشعع الى القاعدة ، سائل دمأفي شوكي مدمى ، كدمة تحت المنضمة متأخرة ، عملية . يروبيدون . شفاء . ترك المستشفى في ۳ ايلو سنة ۱۹۳۷ .

١٧ — شاب عمره ٢١ سنة دخل المستشنى في ١ اياد سنة ١٩٣٧ مصاباً مجرح دضي
 في الجبة وبرعاف ، كسر في الجبهة مع انخفاض ، سائل دماغي شوكي مدمى . بروبدون
 عملة . شفاء . ترك المستشنى في ٢٦ اياد سنة ١٩٣٧

١٧ - ولد عرم ٤ ١ عهراً تقل الى المستشفى في ٢١ اياد سنة ١٩٣٧ اثر سقوطه من المهم الريحان وعلى المهم المين كسر عظمي الحجيدة و المين كسر عظمي الحجيدة و المعتمدة على المجيدة و المعتمدة على المعتمدة المحتمدة المح

١٥ — امرأة عرها سنون سنة مصروعة سقطت من علو سنة امتاد . نقلت الى

المنتنى في ٣ شباط سنة ١٩٣٣ . ارتجاج دماغ . جرح رضي في فروتها (١) التي كانت تكون جميها مقتلمة . ترف اذن غزير. كسر الجدادي الايمن المتشع الى الصخرة سائل دماغي شوكي مدمى . بروبيدون : ٤ مرات ٤ سنتم كل مرة بفاصلة ثلاثة ايلم . بزل فلني يومي خمة الم متواصلة . شفاء بلاعادضة . تركت المستشفى في ١٨ شباط سنة ١٩٣٣

١٦ — شاب عمره ١٨ سنة أدخل المستشفى فاقد الرشد في ٥ شباط سنة ١٩٣٣ عقب سقوطه من علو خسة امتار . تزف اذن ورعاف ثلاثة الم . كدمة تحت المنضمة متأخرة سائل دماغي شوكي مدمى بزل قطني يومي سنة ايام متوالية . برويدون : ٤ سم٣ . شفاه بلا عارضة

١٧ — شاب عمره عشرون سنة جيء به الى الستتنى في ١٨ شباط سنة ١٩٣٣ بعد الحادثة بعشرين ساعة . ضرب بمطرقة على الناحية الصدغية البينى فاغي عليه ثلاث ساعات رعاف . سائل دماغي شوكي مدمى ، حبسة (٣) جرح رضي في الناحية الجدارية المسنى مع كسر منشمع الى القاعدة . تنضير (٣) الجرح وتسطيح شق الكسر. حقنة اولى من البرويدون ٤ سنتم٣

في اليوم الثاني علامات سحائيه اقياء ، تيبس النقرة ، كرنيغ ، وضمة زناد البندقية ، اكمل البرويدون كالمادة ثلاث حقن اخرى،أخرج بزل القطن سائلًا مدمى عكراً حتى اليوم السابع .

لا جرائيم بالعاينة القصودة (2) . لم يزوع السائل . ٤ كثيرات النوى في المفتر المكتب هجمت العلامات السحائية هجوعاً تدريجياً . بعداً المريض يتكلم في ٧ اذار وترك المنشق في ١١ اذار محيحاً

cuir chevelu — \

aphasie - Y

épluchage — ٣

directe — \$

وقد ظهرت في المشاهدة الاخيرة وحدها علامات سحائية في شخص لم يلقح الا في الساعة الثلاثين من كسر قاعدته مع ان الآخرين كانت تجرى لهم الحقنة الاولى بالبروييدون في الساعات الحنس الاول .

وانني اوردالآن ٢ مشاهدة اخرى من كسور القاعدة عولجت معالجة واقة بالبرويدون وشفيت بدون عراقل سحائية

المشاهدة ١٨ - ولد عمره سبع سنوات ركب حصاناً فجمح به وانقلب عن صهوته ضلقت احدى رجله بالركاب وتدلى فكان رأسه يضرب الارض والجواد مسرع ولم يقف الا بعد ان قطع مسافة لا تقل عن ٥٠ متراً أني به الى المستشفى في ١١ ايار مصاباً عجروح رضية وكسر نجمي في الناحية الجبية وبانخفاض في الناحية الجدادية المبنى مع شق مصع الى القاعدة فحقن بالبروبيدون في ١١ و١٤ و١٧ ايار فندب جرحه وشني بدون عوارض .

١٩ - شخص همره ٧٥ سنة جيء به الى المستشفى في ٧٧ آب سنة ٩٣٣ بعد ان أسب ضعرية عصا على الناحية الجدارية الحقائمة (mastordienne) بثلاثة ايام وكانت اعراض ارتجاج الدماغ بادية فيه غير انها المشخت في اليوم الثامن وعلى الناحية المضروبة جرح دضي واسع وقد اعتراه وعافى وسيلان دم غزيز من الأذن وكان ما ثمه الدماغي الشوكي مدمى ومتوتراً معادلاً له ٥٥ عقباس كلود وعمرك الدين المشترك مشلولاً وكدمات على منضيه واعراض سحائية خفيقة: تبيس التقرة كرنيغ

عَمَّنَ بِارْبِهُ مِنْ ٣ بِرُوبِيدُونَ فِي ٧٧ و٧٥ وثركُ الْسَتَشْقُ فِي ١٧ تَشْرِنَ النَّانِي سنة ٩٣٣ مع شلل الجفن العلوي الايمن وتوسع الحدقة في الجهة نفسها .

ولد عمره ١٧ سنة صدمته الحافلة الكهربية فاوقته على قفاه دخل المستشفى
 في ٣٤ آب مصاباً باعراض ارتجاج الدماغ ورعاف غزير ومائم دماغي شوكي مدمى
 وكدمة متأخرة على المنضمة

حقن بثلاثة سم٣ بروبيدون في ٧٤ و ٧٧ و ٣٠ وترك المستشفى في ١ ايلول ٣٠٤ممانىً ٧١ -- ولد عمره ١٠ سنوات سقط من شجرة يبلغ ارتفاعها ٥ امتار جيء بــه الى المستشنى في ٢٥ آب سنة ١٩٣٣ مصاباً مجرح وكسر في الناحة الجبهسة متشمع الى القاعدة وبرعاف غزير وكلمة المنضمة ومائع دماغي شوكي مدمى

حنن بسنندترین مکمین من البروبیدون فی ۲۵ و ۲۸ ابلول و ۱ تشرین الاول فشنی ۲۷ و ۲۸ ابلول و ۱ تشرین الاول فشنی ۲۷ آب سنة ۱۹۳۳ مصاباً بارتجاج دماغی استمرت ابراضه سنة ایام مع رعاف مستمر و کدمة المنضمة وماثم دماغی شوکی مدمی

حتن باديمة سم٣ بروبيدون في ١٩ آب و ١ و ٤ ايلول وترك المستشفى في ١٨تشرين الاول مع بعض تشوشات دماغية

٣٧ - ولد عمره ١٧ سنة أدخل المستشفى في ٣٧ ايلول سنة ١٩٣٣ مرتجاً. دماغه وسائله اللهماغي المتوكي مدمى ومتوتر (٣٥) حقن بالبروبيدون في ٣٧ و ٢٩ و ٧٩ وترك المستشفى في ٣٠ ما مافئ

٧٤ — شخص عمره ٢٣ سنة أدخل المستشفى في ٥ تشرين الاول سنة ١٩٣٣ اثر سقوطه من دراجة في حفرة عملها ثلاثة امتار مصاباً بارتجاج دماغي شديد ورعاف ونزق اذن غزيرين وسائل دماغى شوكي مدمى ومتوتر ٢٥٠

حقن بلابعة سم٣ بروبيدون في ٥ و ٨ و ١ ١ تشرين الأول وترك المستشفى معافى في ٧ تشرين الثاني

 ابنة عمرها ١٥ سنة سقطت من الحافلة الكهربية قبل ان تخف فاصببت بادتجاج الدماغ ورعاف ونزف الاذن وكدمة المتضمة ومائع دماغي شوكي مدمى حقنت بالبروبيدون في ١ وه تشرين الثاني سنة ١٩٣٣ وتركت المستشفى في ٧ منعقبل اجراء الحقنة الثالثة .

٣٦ — رجل عمره ٥٠ سنة ادخل المستشفى في ٥ تشرين الثاني سنة ١٩٣٣ مصاباً مجرح الفروة المعرقل بكسر في الناحية الصدغية اليمنى والتشمع الى القاعدة فحجت ججمته وحتن بادبمة سم٣ بروبيدون في ٥ و ٨ و ١١ تشهر بنااثاني وترك المستشفى خالياً من الموارض في ١٩ منه .

٧٧- رجل عمره ٥٥ سنة أُدخل السنشني مصاباً مجرح رضي محدث بضربسة

حجر وبكسر في الناحية الجبية متشع الى القاعدة ومائع دماعي شوكي مدمى ومتوتر ضغطه 20 . فحبت جبعته وحقن بلابعة سم۳ برويدون في ۲۰ و ۲۳ و ۲۳ تشرين ااتاني سنة ۱۹۳۳ وترك المستشفى في ۱۱ كانون الاول

 ٧٨ - سبي عمره ١٥ سنة أدخــل المستشفى في ٢٠ تشرين التاني سنة ١٩٣٣
 مصاباً بارتجاج دماغي شديد اثر حادثة سيارة بعد أنّـــ مر يومان على اصابته ؛ ماثيه الدماغى الشوكي مدمى ومتوتر ضغطه ٥٠ ورعاف وتزف اذن

فحقن باربعة سم٣ يرويدون في ٧٠ و ٢٧ و ٥٥ تشرين الثاني وترك المستشفى في ١ كانون الاول سنة ١٩٣٣

٩٩... شخص عمره ٣٥ سنة سقط على رأسه من علو ٥ امتار فاسيب برعاف وكدمة الجنن والمتضمة وماثم دماغي شوكي مدمى وتوتر شرياني مرتفع ٩٠ بجهاز باشون حقن باربة سم٣ بروبيدون في ٩ و ١٢ و ١٥ تشرين الثافي سنة ١٩٣٣ وترك المستشفى صبح البدث في ٧٠ كانون الاول .

هذا هو السير الحسن الذي سارته هذه المشاهدات الاثنتاعشرة الجديدة من رضوض الجمجمة التي محق لنا ان نمدها كسوراً في القاعدة للاعراض التي اتصفت بها بمد ان عولجت معالجة واقية بالبرويدون

وارى من المفيد في هذه المناسبة ان اذكر ثلاث مشاهدات عوينت في الوقت نفسه ولم يجر فيها اقل توسط جراحي ولا الحقن الواقية بالبروييدون فتعرقات بعراقيل عفنة وافضت الى الموت.

المشاهدة الاولى -- رجل عمره ٧٠ سنة أُدخل المستشفى مساه ٧٠ نيسان سنة ١٩٣٣ مصاباً مجرح رضي وكسر في عظام الانف اثر سقوطه من على دراجة فقومت المظام ونضر الجرح وخيط وحقن المريض مشهرة سم٣ من المصل المضاد للمكزاز وكانت حالته العامة لا تدعو الى القلق.

غير ان علامات التواب السحايا الرضي لم تلبث ان ظهرت في ٧٧ منه : تيس

الثقرة وكرنبغ وتمكر المائع الدماغيالشوكي الندي كشفت فيه المكورةالرئويةوازدادت كثيرات النوى

حقن بادسة سم٣ من البرويدون بعد بده هذه الموارض مباشرة فل تحف الاعراض بل نام الالتهاب سيره السريع ومات المريض في ٧٥منه قبل ان محقن مرة ثانة بالبرويدون الشاهدة الثانية — رجل عمره ٢٥ سنة أدخل المستشفى في ٣٣ حزران سنة ١٩٣٣ مما با عجر ح رمونة وكان سما با عجر ح رموني متقبع في الناحة الجداوية الصدغة اللسرى اثر ضربة مطرقة وكان قدم عليا ثمانية ايام وكان الجرم متضخماً وتقرته متينة واطراقه متقفة ونيف ١١٥ العرارت ٣٧,٧ وماثمه الدماغي الشوكي متوتراً وعكراً . وسع الجرح فظهر كسر تحته في العظم الجداري الايسر متشمع الى القاعدة نحو الطبقة الامامية فعو لج. في ٤ حزيران المتدن علامات التهاب السحايا وظل المائيم الدماغي الشوكي متوتراً وعكراً فاجري له التجبر تحت القفا بعملية اودي وعراجة اصطناعية وعلى الرغم من كل هذا مات المريض في ٥ حزيران منة ١٩٣٧ م

الشاهدة الثالثة -- رجل عمره ٢٨ سنة دخل المستشنى مترنحاً في مساء ٢١ تشرين الثاني سنة ١٩٣٣ ومصاباً مجرح متنفن في الناحة الجبية اليسرى مسبب من ضربة حجر كان قد مر عليها ١٨٥ يوماً ، نبضه ١٠٠ حرارته ٣٧٠ .

وفي اليوم الثاني اي في ٢٣ تشرين الثاني اعتراء سبات ولمغنبضه ١٦٠ وحرارته و٣٨,٥٩٦ واضحل انسكاساء الحدقي والقرفي واسترخت اطرافه فازاء هذه الحالة السيئة لم يجر ً له اقل توسط ومات المريض في سباح ٣٣ تشرن الثاني .

فتحت جته فظهر شق في عظم الجبهة الايسر تحت الجرح المتقبح الذي كان مصاباً به وكانت السحاياً في تلك الناحة صلبة وعنقنة والافضية تحت المنكبوتية آخذة في التقبح الذي بعد ان نشأ من الشق امتد على مسير اوعية نصف الدماغ الايسر وقد بينت المقاطع التي أجربت ان الجوب الجانبية غير متمددة ولكن فها ختراً من الليفين.

النجة ان الحادثتين الاخيرتين اللتين جثنا على ذكرهما كاننا شفيتا لو كانت عملتهما أجريت في الوقت المناسب كما هي القاعدة في شعبتنا والحادثة الاولى لو كانت لقصت بالبروييدون تلقيحاً واقياً لما كانت افضت الى الموت على ما يرجح. ومهما يكن فكل مصاب بكسر القاعدة يلقح حين دخوله الشمة تلقمحاً واقياً بالبروييدون.

ولست اعتقد اعتماداً ثابتاً ال البرويدون فعلاً نوعاً في التلقيع ولا سيا في الساعات الاولى خلافاً لما ظهر من اقوال الذي محثوا في «المعالجة المقصودة لمعالجة كسور الجمجة ، في المؤتمر الماضي ولكن حداني الى استمال البرويدون فعله في الاعضاء المولدة المكريات البيض كما يستنتج من اعمال دليه وتلاميذه . ومجلو لنا المستقبل ما يمكن اقتباسه من هذه الطريقة الملائي الأمال الحسنة .

وبعد ان اوردنا هذه المشاهدات يحتى لنا ان تتسامل عن معدل كسور القاعدة بالنسبة الى رضوض القحف اجمالاً .

يستنتج من مراجعة السجلات في مستشفانا العام بدمشق عن السنوات البشر الاخيرة حتى غرة كانون الثاني سنة ١٩٣٤ النتائج التالية :

دخل المستشغى ٢٠٤ رضوض قحف مفصلة كما يلى :

حادثة آفات دماغة سحائية ، ارتجاج ، رض بلا آفات عظمة ،
 ولا استطاب جراحى

٥٥ - حادثة كسور قبة

۱٦ حادثة كسور قة متشعة الى القاعدة ٨٥ حادثة كسور قاعدة صرفة

فتكون كسور القاعدة معادلة لمــا يقرب من ٥٠ ٪. من مجموع رضوض القحف .

وكانت الوفيات في :

 الحادثة الاولى (ارتجاج دماغ ورضوض بلا آفات عظمية ولا استطباب جراحي) ۲۰ اي ما يعادل 21 //

حادثة كسور القبة ١٥ اربع عشرة منها ثالية لآفات الرض وواحدة
 بالتهاب السحايا اي ما يعادل ٧٧ / إ

١٠١ كسور القاعدة المنحصرة فيها أو المتشعة من القية البها ٤٧ (تلاتون منها بتناذر توتر المائم الدماغي الشوكي أو آفات الدماغ وواحدة بذات الرئة وست بالتهاب السحاط) أي ما يعادل ٩٠,٣ بللائة

وحادثة التهاب السحايا التي عقبت كسر القبة ظهرت في جريح لم يجرَّ له التوسط الجراحي الباكر الواقي

وحوادث التهاب السحايا الست التي عقبت كسر القاعدة ظهرت في حرحي لم يلقحوا تلقيحاً واقياً بالبرويدور.

يستنتج من هذا الاحصاء ان التهاب السحايا سبب خفيف في الوفيات التي تمقب رضوض الجمجمة فهو لا يعادلالا ٢٨٠ بالمائة من حوادث كسور القاعدة قبل ان يستعمل البروييدون في الوقاية (اي في ٧٧ حادثة) ويزول بتاتًا (٠/٠) بعد استعمال البروييدون (في ٢٩ حادثة)

غير انه لا يحق لنا ان تنفاءل كثيراً بل علينا ان نتنظر ربيمًا يكثر عــدد الحادثات قبل ان تجهر بغائدة هذه الطريقة

المؤتمر الجراحي الفرنسي الحادي والاربعون

٧ ـ. ممالجة امراض الدم الجراحية

لحصها الدكتور مرشد خاطر

عالج هذا الموضوع غراغواد من باريس وسنتي من ليون

ان تغير الاعتماء الممكونة للهم (hemalopoietiques) سواء اكانت أعضاء هادمة للمكريات او مرمحة لها قد محدث فاقة دم تخريبه المكريات تخريباً شديداً (البرقار الحال للهم ، التأهب الزفي) اوكثرة في المكريات (البضاض اللم ، اذحيادالمكريات) او المتناعاً عن تجديد المكريات الشائحة المينة (فاقة الهم الحبيئة)

وقد وُحِبّت الى هذه الآفات المختلفة معالجات جراحية فسكانت تنائحجا حسنة لا تنكر في الفئة الاولى (البرقان الحال للدم والتأهب النرفي) واقل حسناً في الفئتين الا ٌخرِين. الامر الذي حدا المؤلفين الى حصر محشهما بالفئة الاولى .

أ - التأهب النزفي (l' hėmogėnie)

التأهب النزفيدا. يبدأ في الطفولة او البلوغ بيتصف بنزوف شعرية جلدية(داء الفرفير كدمة وجهية) وعاطبة (رعاف ، نزوف لثية ، نزوف رحية) وبتبدلات نوعية في الدم : انديد زمن الدمى le saignementa» بقاء زمن التختر على حاله ، عدم القباض الحثرة تقس شديد في جسيات الدم (les hématoblastes)

وهذا الداءثلا ثةاشكال :

آ — التأهب النزفي النموذجي ذو السير المزمن (فرفرية مزمنة ناكسة ، الفرفرية الحشرية الحالة المنخلال المسلمان المشرية الحالة المنخلال المسلمان ال

السفلين بلا حمى ولا امارات بقع صغيرة خرية اللون مفرقة في بدُّها ولا تلبت ارت تنتشر وتهم ّ الجسد حجمه حتى الوجه وينزف المريض في الوقت نفسه من اماكن اخرى : رعاف غزير، ونزف لئي ، ونزف طمئي وافر طويل المدة .

ولا تكشف الماينة عن شيء في جهاذي الهضم والتنفس. والطحال غير مجسوس في الغالب وقد يضخم.

٧ — التأهب النزفي الحاد (الفرفرية الحادة) ارب السير المزمن الذي تخطله نوب حادة مختلفة الشدة هو الشدة هو المدون المرض العادي . وقد يستمر المرض سنوات وقاما تطرأ فيه نوبة شديدة تهدد حياة المريض . وخطر هذا الشكل مسبب من تكرد الهجهات النزفية وفاقة الله الني تنشأ منها .

والاشكال الحادة راعة لان اندارها يسوء وتخطر المريضة وتموت متأثرة من نزوفها الهزيرة في مدة لا تجاوز ثمانية الى اتني عشر يوماً . غير ان هذه الاشكال تدرة ولله الحد فان سانس لم يذكر من ١٠١ حادثة فرفرية سوى ١٧ شكلاً حاداً

— التأهب النزفي المسعف (fruste) لا يتمدى الاندفاع الجلدي في هذا الشكل بعض الدش (pétéchies) وقد يكون خالياً منه . ولكن الطبيب يرى المريض او المريضة وقد اعتراها رعاف او نزف رحمي اوكلوي او رثوي او سحائي دون ما سبب ظاهر يملل هذا الغزف . فماينة الدم وحدها وعلامة المبند (signe du lacet) وطول زن الدمي وعدم انتباض الحترة كل هذا يمكن الطبيب من نسبة هذه النزوف الى حرض في الدم لولولاها لكانت تسبت الى آ فة موضمة .

في الدم لولولاها لكانت تسبت إلى آ فة موضمة .

والنزوف العلمشية في التأهب النزقي هي ولا شك اكثر العوارض حدوتًا لانها تقلق|البال بمدتها وشدتها ، لا يرافقها اقل ألم ولا تخضيم للمعالجة وينشأ منها فقر دم شديد

اما النزوف الاخرى التي تصادف فنادرة وتصب نسبتها الى سبيها الحقيقي .

٤ - تبدلات الدم في المتأهين للنزف - لتحري هذا البدل شأن كير وقديسندعي
 ٤ - تبدلات الدائة م ات .

م سن زمن الدى (temps de saignement) يتصف من جهة بطول مدته ومن
 جهة اخرى تبدله. فغي بعض الحالات يزداد الزمن فيبلغ تماني دقائق إلى خس عشرة دقيقة

عوضاً عن أس يكون ثلاث دقائق. وقد يستمر الدمي في الحالات الجطرة ساعات حي السرورة تقفي الى ضغط شحمة الاذن ليقف النرف وعدا ذلك فان زمن الدمي متغير بمكانهوزمنه: بمكانه فرب وغزة في شحمة الاذن الميمي قد يكون زمن دماها طبيعاً ورب أخرى في شحمة الاذن اليسرى تجرى في الوقت نخسه فيطول زمن دماها، وزمنه فرب وخزة تجرى هذه الساعة يكون جوابها طبيعاً ورب وخزة تجرى بعد مرور ساعة واحدة علمها في المكان نفسه يطول زمن دماها وضائا عن ذلك نقد يقد الدمي متن طالت مدته عنهة ثم يعود الى المظهور . وتبدلات الدمي هذه مستقلة كل الاختلاف عن زمن التخشر الذي قد يظل طبيعاً .

تختر الهم في التأهين للغرف إذا لم تندل مدة التختر فيهم فان جوهره يتبدل. فان التختر يظل القماً والحترة (calliot) المتكونة لا تنكمش او تنكمش انكهشاً غير طبيعي فغلت منهاكية كبيرة من الكريات الحر وترسب في قعر الانبوب.

عناصر الدم المصورة لا يتبدل عدد الكريات الحر والبيض ولا شكلها الا من كان النزف غزيراً فنشأ منه فقر دم ، واما "جسيات الدم (les hématoblastes) فقد يهما عددها الى عشرين الفا غير الن هذا الهبوط ليس امراً ثابتاً وبما ان الصفيحات الموسود (les plaquettes) هي عوامل الارقاء (l' hémostase) هي عوامل الارقاء (l' hémostase) الفوري فان تقمها يملل لتا تقمل الارقاء والمبيني تقميرهذه الخلايا المحترة (les thrombocytes) يستقد كازنلسون ان تقمل الصفيحات ينشأ من ضل الطحال المحرب الشاذ وطن فرنك ان بيب المرض الاول كائن في نتى العظام فلا يقل عدد صفيحات الدم في المتأهين للغزف الالكون الذي لا يممل منها المدد الطبيعي الكافي .

ويظهر ان للندد ذات الافراغ الداخلي دوراً لا يكر . وسها يكن فان هذه الافكار النظرية قد دعت الى سالجة التأهب النزني سالجة جراحية . فتحدى بعضهم الطحال وآخرون التي وغيرهم الفدد ذات الافراغ الداخلي وفقاً فذ النظريات الثلاث . مسالجة التأهب النزني الجراحة

الاستطبابات الجراحة ان استشال الطحال هذا العامل الكبير في اتلاف جمات الدم هو انجم طريقة في شفاء التأهب النزفي . غير ان المتأهبين للنزف جينهم ليسوا في

حاجة الى استصال طُحُلهم فالناقشة في هذا الاستطاب واجة والحالة هذه ..
فإن الشكل النموذجي مع فرفرية ترفية ناكسة هو احسن الاشكال التي تقمل فيها
الجراحة فعلما الناجع - ولا محمكم بوجوب التوسط الجراحي متى ظهرت الفرفرية في هذا
الشكل مع أنها عرضه الاشد وضوحاً لأن المالجة الدوائة وحدها مشاربها متى لم تجاوز
الداء هذا الحد ولكن متى بدت تروف في الاغشية المخاطبة ولا سيا في انبوب الهضم او
جهاز التناسل يكون الداء قد دخل دوراً جديداً وتسمس الطرق الدوائة الصرفة عاجزة
عن كم حاج الداء .

وتين لنا تنائج العمليات الجراحية ان استئصال الطحال في حالات التأهب الغرقي غنف اندارهُ عنه في حالات ضخامات الطحال .

وقد اجمت الآراء على ان الشكل الحاد من التأهب النزفي لا تجمع فيه التوسطات المراحة . ولسكن يظهر ان الوفيات فيه تأتى من الانتظار والتربس اكثر من تأقيما من التوسط الجراحي نفسه فاذا ما استصل الطحال في الوقت المناسب قبل ان تضف الحالة المامة ضفاً شديداً كانت التائم احسن من استئساله في الشكل المزمن . وقالما ضطرا الشكل المنسوف (fruste) الى المساجة الجراحية .

استصال الطحال وتناتجه: يعد استصال الطحال في الاشكال المزمنة من التأهب النبي عملية لا خطر منها متر.كان الحرام الذي مجربهما ماهراً. كف لا والشروط التشريحية تعكون موافقة كل الموافقة لحسن التنائج: فالطحال ذو حجم طبيعي او ضخم قللا وغير منتصق والاوعية ليست متسمة والنرف البضعي (operatoire) لا يكاد يذكر متى كان الريض قد حضر بنقل دم مقداره مائنا الى ثلاثة مائة غرام .

وسدل الوفيات البضية ادبية في الماثة وتنائج السلية المباشرة من الوجهة السريرية باهرة ولا سيا وقت النزف الذي يدعو الى الدهشة فان النزف تنقف حيثا تربط اوعية الطحال وقبلان يستأصل العضو ، وتوافق هذه التقيجة ازدياد عدد الصفيحات وتقص زمن الدمى . وزداد عدد جسيات اللم ازدياداً غريباً مند الساعات الاولى التي تعقب الاستصال حتى انه لحضل ان هذا المضوكان السبب الحقيق في تقسها وهذه التتجة وحدها كافية لاظهاد نقم الاستصال في حالات كهذه . وبعود زمن الدمى بعد بضع ساعات الى حاله الطبيعة او ما يقرب منها وتستمز هـ ذه التتبحة وتثبت بيد ان عددالصفيحات التي ازدادت في البدء يسقطالى مـــا يقرب من الحد الطبيعي او تحته فليس هذان العرضان والحالة هذه مرتبطين اوتباطاً وثيقاً .

ويصب تخمين النتائج في اشكال التأهب النزفي الحادة غير ان سير الداء جد العملة لا مختلف كما ينظهز عن سير الشكل المزمن بعدها

وليست التنائج البعدة المجتناة من استصال الطحال في التأهب النرني عديدة حي يستطاع الحسكم بقيمتها ولا يعد المتأهب للنرف بعد استئصال طحاله وخروجه من المستشفى مرجناً تم شفاؤه أذ لا بد من ان تمر سنة عليه ليحق لنا ان نقول ان شفاهه "ابت ومستمر حتى ان المبضوعين الذين تجاوزوا السنة الأولى لا يكونون قد بلغوا مينا «السلام ولااسبحوا في مأمن من ترف جديد . ولهذا تقسم التنائج المتأخرة ثلاثة أقسام : جيدة ومتوسطة وسيئة :

فني النتائج التوسطة او السيئة تظهر نروف جديدة وظهورها لا يخلو من الحطر. وذكر بولس شفاله سنة ١٩٧٤ مبداً آخر لمبودة النزوف عدا التأهب سماءارتجاج الدمالنزيو(hémotrysie hemorragique)فانزف المتأهب للنرف سواءاكان شكه كامنا او جلياً يكون كقدمة نزوف اخرى متنابعة متفاوتة الحطر . حتى ان انصبابات دموية جلدية او بخاطبة محكنة الحدوث بعد استئصال الطحال لان رضاً عارضياً او جراحياً احدث النول .

ر والمغونة والرض هما الحطران الكبرات اللذان يهددان التأهيين للنزف المبضوعين وليست الثنائج المتوسطة والسيئة قلية فقد ذكر ويبل من ٦١ مريضاً اتبهم اربع تنائج متوسطة وستاً سيئة اي ما يبادل ١٩٦٦ /

ويعنى بالتنائج الحسنة الحالات التي يمتنع فيها النرف بعد العملية ولا يبتري المريض فيها الا بعض كدمات ويمش (petéchies) لا شأرب كبير لها . وهذه النتائج هي اكتر جدوناً فقد ذكر في احساء ويبل ٥١ نتيجة حسنة من ١٦ حادثة فهذه النسبة حسنة الناية ويمكن الطبيب من القول بشفاء المريض بعد ان تمر سنة على معالجته الجراحية . وليس في معاينة اللهم ما يدل دائماً على ان الشفاء قد حدث . بل أكبر العلامات دلالة

عليه زمن الدمى بعد استثصال الطحال . وتسجت استثمال الطحال متوسطة متى كان جميع النسيج الشبكي الفارشي (réticulo-endothélial) مصاباً

ومَى كان التي والجهاز خارج الطحال اشد اصابة من الطحال نفسه كانت تسجمة استصال الطحال سيئة .

ومن كان مضلم الآفات في الطحال واستئصل يسيض النتي عنه في تمويض الصقائع التي خربها الطحال . فتحكون تتبجة استئصال الطحال حنثذ باهرة .

ب — البرقان الحال للدم (L'ictère hémolytique)

عمن فيه سائي فقال : بمتاز هذا التناذر : يبرقان مختلف كل الاعتلاف ، فتارة مخلو البول (Purobiline) المول فيه من الاسبنة الصفراوية وطوراً يظهر فيه صفراوين البول (Purobiline) وتعطيع المواد النائطة بشدة وتكون الكيد طبيعة غير ان حصى سباغية تتكون في مجاري الصفراء وقد تنشأ مها عوارض انحباس فيتحرف التشخيص ، ويضخم الطحال ضخامة شديدة في النالب ويبدو فقر دم خاص .

وبعد ان ذكر المؤلف شكلي هذا البرقان الولادي والمكتسب جاء علىالتا عجالسنة المجتناة من استثمال الطحال وفي الاحماآت الحديثة ما يقرب من ١٣٠ حادثة لم يكن معدل الوفيات البضمية فيها اكثر من ٤ /

واذا كان تعليل الفعل الذي يُؤثر به استُصال الطحال لا يزال غامضاً ومحتاجاً الى المناقشة . (وقد ذكر المؤلف النظريات المختلفة الواردة يهذا الصدد) فان النتائج الجسنة في المارسة واضعة ولا شك فيها . فعلينا ان ندقق في استطبابات هذه العملية وتناتجها .

استطياب المعالجة الجراحية في البرقان الحال للدم عين شابرول وباتار هذه الاستطبابات

منذ سنة ١٩١٨ وقد قبلها المؤلفون الآخرون ومنهم فايسنجر وبرودن سنة ١٩٣٧ :
قص عدد الكريات تمسأ متهدياً : قد يُخذ مظاهر مختلفة فيحكون ثارة وباً صرمحة
من انحلال الدم تضف المريض وتسلبه قوة الممل . وهذه النوب متباعدة في الطفولة
الاولى تلمسل عدة سنوات واحدتها عن الاخرى وتظهر منى طرأت آفة حادة غير انها
ترداد في المفع وتسوق المريض لملى فقر دم شديد فأشد والى وهن قد يضطر المريض للى
ملازمة سربره حتى ان بعض الحادثات قد حملت عمل فقر دم خيث مع يرقان او فقر دم

منشأه شيخامة الطحال.

ويستقد لوسان ودانكر ان تقص الكريات السريع الذي يعد ُ نموذجاً خطراً مدعا: الى التوسط الجراحي اكثر من ضخامة الطحال .

وغيل ال انذار هذا البرقان الحال للهم واستطباب التوسط الجراحي فيه يستندان ليس الى فقر الدم الذي ينم عليه نقص عدد الكريات الحر فحسب بل بالخاصة الى علامات انحلال الدم الشديد وتظاهرات التفاعل الحي القوي الدعوية التي قد لا تستمر .

النوب المؤلة المشابهة لنوب الرمال الصفراوية: تصف هذه النوب باعراض قد لاتكون متاتلة دائماً. وهي في الفالب نوبة معس كمدي عودجية يسدها المعض مرتبطة باعطراح حسى صاغية او مدر صفراوي ترافقها حمى واقياء وآلام منتشرة الى الطهر والكتف وقيد تسرقل في الايام القبلة يبرقان انحباسي . وتناسب هذه العلامات الحصى الصباغية التي وجد منها شوفار ثم جهان كيات كبيرة في حوادث اليرقان الحال للدم التي ذكراها . وشاهد بلمبرتون من ٨١ حادثة يرقان حال للدم البريت عملياتها في سرويات مايو ١٨٩٦ في المائة بعراض مرادية حقيهان ١٩٧٣ من هؤلاء المرشى كانت قد أجريت لهم قبل استقرار في المرادة دون ان تصيب القناة الجامة (le choledoque)

وتحصر هذه الحادثات في الكميل اللتي وقلما تطرأ على اليفعان والاحداث وبعد ان يبلغ المريض ١٨ -- ٢٠ سنة تقطع هجيات حادة سير المرض المزمن وتحدو الجراح الى اجراء عملياته على مجارى الصفراء .

وقد تستقر نوب الا'لم في التاحية الشرسوفية ولا تتصفيطا بع المص الكبدي الصريح مع ان المرادة قد يظهر فيها مضفن ولكن الانتشارات تدكاد تقع دائماً في ناحية الطعال الذي لا مخلو من الا'لم .

وظهر ان هذه النوب ليست سوى نوب انحلال الدم مع آلام شرسوفية وانهما قد تحمل على الظن بنوب سفراوية اجتاكيف لا والبرقان لا يلبث ان يشتد وينشبع لونه في الإليم المقبلة .

نوب طحالية مؤلمة وضخامات الطحال : يذكرنا فايسنجر وبرودن ارــــ شوفار لفت الانظار ألى شأن النوب الطخالية الحـــــير . وستقد غرغوار ووايل ان ضخامة الطحال الجسيمة في بعض البرقانات الحالة للدم تدعو الى معالجة تختلف عن معالجة الحالات السابقة فان البرقان في هذه الاشكال يقع في الدرجة التانية بد ان الطحال هوكل شيء ولكن اذا كان الطحال يدعو الى الاستطباب الجراحي فانه في الوقت تفسه سبب صعوبة الصلية

ان هجم الطحال وحده قد يكون داعاً الى التوسط الجراحي لانه اذا كان لا يتجاوز في البرقان الحالة اربية كلوغرامات الميرقان الحالة اربية كلوغرامات وقاما يدعو البرقان وحدمالى العملية وان يكن قد دعا اليها في حالات نادرة فائد اعراضاً اخرى ذات بال ترافقه وقائدته التي لا تشكر انه يسوق المريض ومن محيط به المراشارة العلمية و

الاستطبابات بحسب السن: قد استئصل الطحال في الاولاد الصفاد وكللت العملية بالنجاح غير ان الحوادث التي أُجريت في الاطفال واعلنت قليلة حتى الآن. وما ذلك الالان التظاهرات الحطرة في البرقان الحال للدم (نوب الا م ، فقر الدم الشديد) لا تظهر الا في اليفع او الكهولة .

وستقد غرغواد ووايل أن الصغار المصابين بالبرقان الحال للمم هم أقرب الى ضعف المزاج منهم الى المرض وطهر أن فقر الدمالمزعج لا يظهر الا في زمن البلوغ . ولايمتقدان أن العملية في الاطفال أشد خطراً منها في الكهول . ولسكن الحكمة تقضي بلرجاء هذا التوسط الى البقع نظراً الى تحافة هولا المرضى وضعف ابدائهم .

واحسن فرصة مناسبة لاستئصال الطحال عجمة واقمة بين هجمتي أنحلال دم . غير ان بعض الجراحين استأسلوا الطحال في اثناء الهجبات الحادة .

أبرجى من تقل الدم فائدة ما قبل التوسط الجراحي ؟ نقل بعضهم الدم قبل ال يتوسطوا فنهم من نقل ٣٠٠ سم٣ ليلة العملية ومنهم من اجراء يوم العملية ومنهم من اجراء مرتين في اليومين السابقين للعملية ونهما يكن فنقل الدم لا يخلو من الحطر ولتأخذ الحيطة قبل اجرائه فان مريخي دونسون ساعت حالتهما وماتا بعد نقل الدم وقبل التمكن من استشمال طحاليهما مع ان جميع الاحتياطات من موافقة مم المعلي والآخذ كانت قد اتحذت . وهو يتسادل عما إذا لم يكن استشمال الطحال بدون تقل الدم مفضلاً. تناهج استئصال الطحال: أن معظم الاحما آت التي يستند اليها المؤلفون لاتبات مسلل الوفيات الراحد المستندا وقيقاً لان الاطباء الذين درسوا الله الحوادث والحراجين الذين اجروا تلك العمليات مختلفون ولم يراعوا جميم ما كان يجب أن يراعي من الامود . ومهما يكن فأن أمراً واحداً يستنتج من هذه الاحما آت وهو أن معدل الوفيات هبط شيئاً فشيئاً بعد أن اتنمن العمل الجراحي ودوعت فيه الشروط اللازمة فهو سادل لتحو من ٣ - ٥ في المائة .

والثنائج السريرية باهرة في كل حال وقد ذكرها واطنب فيها فايسنجر وبرودن في تقريرها سنة ١٩٧٧ عن استثمال الطحال ،

واول عرض يحسن هو البرقان الذي يزول في اليوم الماشر وقد يزول في اليوم الثالث كما في الحرم الثالث كما في الحامة في النوم الخامس كما في حادثة فيدال غير الرقاناً خفيفاً عاد الى الطهور بعد بحسة اسابيع وكان يزول ثم يعود حين كل تعب ورعا اعتدا البيرقان بعد استشال الطحال مباشرة بضع ساعات ثم ذال ذوالا خجائماً دون ان يحكون لاشتداده اقل تأثير في سير التقه .

وتهجم نوب المرارة بسرعة ولا تظهر بعد استئصال الطحال وهذا ما يقع في الغالب غير أن بعض المشاهدات عادت فيها النوب شديدة حتى أنهما اقتضت توسطاً ثانوياً على محارى السفر أه .

وتحسن الحالة العامة تحسناً سريعاً ولينس المستأصلة طعطهم اكثر تعرضاً للعراقبل التالة المعمليات. وقد ذكر جميع المؤلفين ما لاستئصال الطعمال من التأمير في بمو المدن فا النمو يزداد بسرعة معضاً عن تأخره في الماضي وتنمو الاعضاء التناسلة في البنات فيظهر الطعث ويبدو البلوغ في العبيان ويزول في الجميع هذا الحول وهذا الوهن الدماغي المعلمة عندا بعد العامل عن اتيان اي عمل عقلي او جسدي . وتشفى قروح الساق كما في متاهدة ماير واستابه

تبدلات الدم: ان ما يستلفت النظر هو تحسن فقر الدم ولا سيا في الاشكال التي كان يرافقها نقص كبر في الكريات فان عدد الكريات الحر قد بلغ مد استصال الطحال شهرين ٣٥٠٠٠٠٠ بعد ان كان فيله ٧٠٠٠ . غير ان سرعة التجدد تحتلف فرب مريض يعض بعنمة اسابيع مليوناً او مليونين من كرياته غير انه يبتى مدة طويلة قبل ان تبلغ كرياته المدد الطبيعي . وربما تجاوزت الكريات الحد الهليمي بعد استثمال الطحال غير ان هذه الزيادة لا يطول امرها فقد ذكر ير ان الكريات بلفت في احد مرضاه السناصل طحاله بعد المعلية ١٣ مليوناً .

ومجدد خصاب الدم (الهاموغلوبين) اجلًا غير انه يتبع سيراً صاعداً حتى يسلع اخيراً الحد الطبيعي .

ومق كآنت تدلات في الدم قبل استئمال الطحال اسرعت في التحسن بعده ثم زالت وترداد متانة الكريات بعد استئمال الطحال غير انها لا تبلغ الدرجة الطبيعية بل مجاورها وقد درس شوفار في سنة ١٩١٥ وهارتمن في سنة ١٩١٣ هذه المتانة واستشجا هذه التبعجة التي يقر بها معظم المؤلفين في وقتنا وهي ارب هشاشة (fragilité) الكريات ليست حادثاً طحالباً . غير ان من المؤلفين من ذكروا عودة الكريات الى مناتها الطبعة .

وتُزداد الْكَريات البيض اذدياداً كيماً بعد العملية وتنقص الكثيرات التوىبالنسبة الى الوحدات النواة .

وشيع الدم الصغراوي (la cholémie) سير اليرقان فاذاكان شديد الارتفاع قبل المملية - ٧٠٠٠ مبط بعد بعد الله عدد الى المسلمية عدد الى المسلمية عدد الله الله عدد استصال الطحال في المحال ال

التنائج البعدة ما هو المستقبل البعيد المستأصلة طعطهم في البرقان الحال الدم ؟ ذكر بلمبرتون الذي جم احساء روخستر الاخير ان ٨٦ في المائة من المرضى نجوا من العمليات وان ٨٣ في المائة منهم بمنتون صحة جيدة .

غير انه لا يد من ذكر بعض الاتكاسات او بعض التنائج الناقصة التي علمت تطلات شق . منها اعاشة مجموعات النسيج الشبكي الفارشي (réticulo-endothélial) عن الطحال وقيامها يالدور الذي كان يقوم به وهذا التعليل اكثرها شيوعاً . ومنها ان الكبد سبب هذه الاتكاسات ومنها ان الطحل الاضافية التي تركت في البطن حين الاستئسال ضخت عدم ولكن اجمعة استئصال الطحال منانة البدن وسده اقل مقاومة للعفونات ؟ قالون هم المؤلفون الذن يتقدون هذا الاعتقاد غير اننا لا نسى ملاحظة جادرهولم وبافان اللذين محشيان بعد استئصال الطحال سهولة العفونات المزمنة ولا سيا السل .

واذا درسنا النتائج في المشاهدات التي اعلنت بعد مؤتمر رومية وعددها ٩٩ ولم نذكر ينها المرضى الحمدة الذين قضوا في اثناء العملية رأينا ان ستة من المرضى كانت النتائج فيهم سية وثلاثة وتسعين منهم كانت حسنة حتى انه محقاتنا ان تقول الهمة الوالشفاء التام من برقاقهم الحالة للدم مع بقاء بعض علامات في دمائهم قمّة على ماضيهم دون ان يكون لها شأن يذكر ج ـــ الامراض التي ينكر فيها دور الجراحة

ذكر المؤلفون النتائج التي حصل عليها في ابيضاض الدم الحمي la leucémie) myéloïde وازدياد الكريات وفغر الدم الحبيثوقالوا انها ليست باهرة كما استنتج من الاحمال الدابقة . ومع ذلك فائر بيض التفاؤل ظهر منذ ست سنوات بعد اعمال وايل وتلامذته ولاسيا بما يتعلق بفغر الدم الحبيث .

وَبِينَ المؤلفون أن نقل اللهم الذي كان يرجى منه الشيء الكثير تختلف تناهجهولاتبت على الرغمهن اعادته حتى أنه قد يكون مضراً أذا ثوبر عليه . غير أنهم لفتوا الانطار الى حادثة مفيدة وهي أن أشراك نقل الدم مع طريقة هويبل (Whipple) تأتي بتنائج حسة في الحادثات التي لا تفيد فها احدى الطريقتين وحدها

وتستحق طريقة والنسكي (Walenaki) الله كر ايضاً وهي تـقوم بحقن ١٥ الى ٢٠ وحدة انسولين كل يومين مع المتابرة على نقل ٢٠٠ --- ٣٠٠ سم٣ من الدم آونة جــد أخرى ويفواسل ميـنة .

ويظهر أن لاستشال الطحال بعض الاستطابات ولا سيا متى أشرك بهذه الطرق الدوائة التي ينشط فعلها متى بامحت بالحينة . وقد احسن مايو أذ قال « أن معالجة فقر الدم الحيث الحاضرة بأكل الكد وجرع الحيوينات قد انزلت استثمال الطحال عن عرشه لتحل محله » ولكن خية هذه المالجات الدوائة في بعض المرضى وصلها بعد أشراكها بمنتمال الطحال يدعونا إلى التسليم بان لاستثمال الطحال في بعض الحالات التاددة من فقر الدم الحبيث بعض الموائد وأنه قد يطيل حياة الريض بضع سنوات .

ذو و الاظفار الوردية « Les onychorhodes)

للدكتور فكتور اوديبر

ترجها طالب الطب السيد جورج شلهوب

ني تقرير موجز الى الجمية الطبية في مرسيلية (جلسة ٢٥ ايار ١٩٣٣) كنت ند مميت الاشخاص الوودية اظفارهم « ذوي الاظافير الوردية »

ذاتا اعتذر عن اضافتي تسيراً جديداً الى لغة العلب المكتظة بالاسماء لانتي لم استطع ان اعمل خلاف ذلك .

بنول ماعمان ـ بالتازار في مؤلّمه المهيد عن الاظفار : « اذا كانت مودّدة (rosés) فهي طبيعية وثنم على مزاج تجري وظائفه المصنوبة بانتظام » . ولــكن كلاّ 1 قان الظفر المودّد وبالاصح الظفر الوددي ليس جنفر طبيعي بل هو ظفر مرضيّ .

أفلتتقاهم .

لا رب في انت لون الظفر الطبيعي هو اللون الوردي اذا احسنت معايته — وهذا لم ذو شأن على ما ادى — فحينا تقحص اليد يلاحظ اجالاً وفي حال الصحة انها اشد تورداً من باقي الجسد، والظفر يشترك في همنذا الملون المتجانس. فللرسغ والامشاط والسلاميات والاظفار جميها لون متجانس وليس ثمة تباين ما يستطاع به التفريق بين كل هذه الاقسام:

غير ان هذا التلون الطبيعي مختلف تبماً لوضة الاسابع . ولكي يقد ً اللون الوردي تقديراً عادلاً من حيث التجانس مجب ان تحلف السلاميات قليلًا على راحة المدالم فوعة وان تكون الاسابع المراد فحصها مسترخية كل الاسترخاه وغير متقلمة فني هدف الحالة تبدو الاسبع والظفر خاصة موردين تورداً متجانساً وبرى عكس ذلك اذا بسطت الاسابع مستقيمة فان المد تسكاد تجتفظ باللون الوردي عنه بنا الاظافير تشر لونها فتشحب عند

متصفها وكثيراً ما يشتد شحويها فان انشداد الاوقاد البسيط يكفي لدفع قسم من دم المروق الشعرية الدقية فيدو الطفر مودد الحافات ومبيض المركز .

وليس لهذا اللون سفة مرضة في الحقيقة اذ يكني ان تعطف السلاميات عطفاً عنيناً التسميد اتسام اليد حميما بما فيها المظفر لومها المتجانس

ذلك هو الطفر الطبيعي الوردي الذي لا تجب البتة معاينته والاصابع مبسوطة بل وهي في حالة الاسترخاء النام .

وما دام الظفر المورد (rosé) ظفراً طبيعاً فقد بدا لي ان امجاد كلة جديدة مركى بها الظفر المرضي امر ضروري ولازم لاجتناب الالتباس ، فوضت هذه اللفظة الجديدة وهي التمير الوحيد الذي يستطاع وضعه ويسهل فهمه ولفظة (onychorhode) منتقة من اصل يوناني معناه ظفر ووردة بعبر بها اما عن الاظفار الوردية واما، وهو الانفل ، عن الاشخاص ذوي الاظفار الوردية . ولقد عمدت الى استمال لفظة وردي (rose) لاترك لزميلي ما مجان بالتاذار لفظة مورد (rose) التي اطلقها على الظفر الطبيعي فكون د الطفر الوردي ، (onychorhode) والحالة هذه ظفراً مرضاً

من هو ذو الخلفر الوردي ؟ -- « ذو النظر الوردي » شخص ظفره وردي ويدو هذا النظر وحده بكس الطفر في الشخص السليم ، وردياً بينا بقية اقسام البد محتظ بلون مختف ويتاز الظفر حيثة. بهذا التلون الحاص الحلي ويعودكا ته محاط بإطار بن النسج الحاوزة التي لم يعدلونها شبهاً بلونه . واكرر ما قلته أن الظفر يكون وحد، ورماً فهو أذ ظفر مفرد

وهذا اللون الوردي يكون في غالب الاحيان خالصاً من كل شائبة هو جميّ ورقيق حى ليمكنني القول انه خلاب يل هو اللون الوردي الذي تحلم به اللتبيات وانــه متن حى ليظل انه اصطناعي

كان احد تلامدني يوماً يعرض لي مشاهدة مريضة لم يلحظ فيها علامة سررية خاسة فعنتم قائلًا : وولكن اظفارها مطلبة، وفي الحقيقة فازهذه الفادة كانت ذات اظافير وودية وسأذكر بعد هنهة ماذاكان مصيرها .

فالظفر الوردي المنفرد قد يظن ظفراً مصنماً — اذا جاد لنا هذا التمبير --- ولكنه

يميز عنه بسهولة فان الطغر المطلي يكون عادة اشد تورداً من الطغر الوردي وقد يشابهه حي انه يوقع في الحطاء ولكن الاول يبدو لكنياً (laque) لانهم يوردون الاظفار كل مو صلوم جساغ لكي قضلاً عن ان اللك ولو يولغ في اتفان الطلي به قاما يكون متجانساً فيدو وقد طلي به الطفر غير منتظه ، وتارة يستر الاهقة المعنيرة التي تظهر من خلالموطوراً بير بشكل تستنات دقيقة على حافات الطفر . اما الطفر الوردي فلا يشوبه عبب وهو اكر كذا واني لا اعتقد بانه يجوز التردد والحيرة في تميزه بعد ان يتاد الطبيب النظر اليه وصف النسج المجاورة — أن الصفة المعيزة الاساسة للطفر الوردي التي تميزه عن الظفر المورد الطبعي تحصر في أن لونه لم يعد قط كلون النسج المجاورة كما أن هذه النسج بدورها لم تعد كما كانت في بدن سليم . فني هذا المدن تظهر المد والاسابع والاظفار ، ولا يا الاسابع والاظفار ،

اما في الاظفار الوردية فيختني هذا اللون المورد في الانسجة ومحل محله لون يضرب في اغلب الاحيان الى البياض وكثيراً ما يكون هذا البياض خالصاً او سنحاباً شاحاً او مصفراً بعض الصفرة تما لتغلب الاعراض المرضية النفسية او الكبدية في الشخص ولكن البياض يمكاد يكون اللون المتغلب . وذو الاظفار الوردية شخص شاحب اللون في طرف اسبعه المبضاء ظفر ذو لون وردي جيل وان ما يين شحوب الوجه وتورد الظفر لتبايناً غربهاً يستلفت النظر

وقد يظهر لب الاصابع والحويات الجانبية ورحم الظفر وردية علىالسواء بينا السلاميات الاخرى تبدو بيضاً فيكون التبائ اقل وضوحاً *

وليس هذا كل شيء لان ذوي الاظافير الوردية تنصف اظفارهم ايضاً مجميع الصفات المائدة الى الامزجة المرضية .

وفي الحقيقة فان هذه الاطفار وارب ظهرت في بعض الاوقات متناسقة في شكلها واجرامها طويلة في الفالب وطويلة جداً وهي في كل حال الى الطول اكثر منها الى العرض وعة اوساف أخرى: فان هذه الاظفار ضيقة ورقيقة ولدنة والاظفار الطويلة ، كما يقول ما مجان بالتاذار محق ، تدل على وهن البدن والعنى كما انها تدل ايضاً على اختلال وظفى وعقلى غريب ناجم عن النهك (l'sthénie)

ومتى كانت الاظفار ضيقة دلت على صحة قليلة المتانة ، او كانت لينة دلت على نفس قوة الجسد الذي تجلى بتعب في الصباح وقد يظهر بمزاج بنسي مرضي تبدو آثاره في الحياة المقلية بالارادة الضمفةوالاستسلام للإهواء ويقول ليون والتر اذا كانت الاظفارضية وطويلة ووقيقة وكثيرة اللدونة فهي تنم على ضف المظام

وتلاحظ على الخفار الحسكتيرين من ذوي الاطفار الوردية ، تخططات دقيقة شاقولية متوادية وتدلك المتخططات وقيقة ورمنة مس متوادية وتدائم سيئة ومزمنة مسرحها وتضطر حاملها الى الحيطة في المعيشة . ومسع ذلك فانا لم الشاهد قط تكسرات او تفققات بمقدار ما شاهدت القطخات السيس المتفاوتة الكبر التي يعدها ما مجان بالتازار علامة الموسفة المدري وايسبور . هالهان وكارتون علامة الحوشة المدري .

وقد يكون الظفر الوردي ظفراً مقباً بشكل ذجاجة الساعة او مقعر الطرف وشاهدت الطفر الوردي في اشخاص محملون اصابع ابقراطية. ومتى لم يكن الطفر الوردي ابقراطية والمستبد ومتى لم يكن الطفر الوردي الجنر الميا ولا مقبياً برى غالباً بروز بيّن في الحوابات الجانبية وبروز اظهر منه في الجنر (hyppocra المسرة المستبرة (les Iunules) التي يعيرها ما مجان التنازار عن شأنا كبيراً ، فلا شأن لها في ذوي الاظفار الوردية لانها لاتظهر في الاسبين الاعبرية وقلية الوضوح في الابهامين حتى انها قد لا تصادف الاعلى الابهامين مقط ولا يفوتي ترديد الملحوظات الصائبة التي ذكرها مؤلف كتاب و قيمة الاظفار السرية ، ويثم يقول : « السالولين الاختصام بالتسم أوالمسلولين سلا لايزال في يدته تبحى في الناما عامدة ويشع هذا الزوال نظاماً عاساً من المختصر الى الابهام وقاما عمد عنه في من يصادف الظفر الوردي ، ان الجواب عن مذا الميوال سيستنج من المشاهدات الفيلة الآني ذكرها التي التقطناها عفواً من بين المحدث المشاهدات العديدة .

مشاهدة اولى — لويز ر . . عمرها ٣١سنة من مواليد مستمعرة المارتينيك جانت تستشيرني يوم الحميس وهو يوم مشورتي المجانية ، في ١٨ ايلر ١٩٣٣ وقبل ان تسرد قستها لفت ُ نظر التلامذة الى اظافيرها الودوية النموذجية فقد كانت طويلة دقيقة علهها بضة خطوط طولية وارتفاع خفف في الجند اللحمي اللحيم واهلة ضئيلة تخلو منها الامسمان الاغيرتان وكانت هذه الاظفار الجميلة تباين محسن لونها باقي الاصابع الشاحة الرمادية (ولا يغربن عن بالنا ان هذه المرأة من مواليد المستعمرات) .

قلت لهذه المريضة ما بك ؟

 البك قستي يا سيدي الاستاذ أجريت لي منذ ثلاث سنين في باريس عملية الالتهاب الماريطون الدري والآن ارائي ضعفة جداً واتألم من خاصرتي اليسرى ، وانا علاوة على ذلك اسل والتمشع .

وقد علمنا انها أسيبت بنفت الدم وبوذمة في الطرفين السفليين واسغر فحصها عن انها مصابة بالتهاب عضلة القلب مع ١,٥ غرام من الآحين وصمم واذدياد الاهتزازات الصدرية وخشونة تنفسية في الذووة المحنى . وتفاعل بودده واسرمان اليجابي .

مناهدة ثانية — فيدالا ج ٧٤ سنة مبتدئة في احد الاديرة دخلت السادة الطبية لمال رئوي مضاعف حمي مع نفث دم شديد ابّان الحيض . خراخر رقيقة في الذووة البسرى نفخة شهقية في الثلث المتوسط من الصدو الايسر

الفحص الشماعي : لطخات تقيرة (hilaires) اسمحة ظلمة (nappes d'ombre) منتشرة مع ارتسام كلم المستحبف صغير تحت المترقوة البسرى . وهي امرأة شاحبة جداً ذات اظار ودية رائمة مع ارتفاع رحم الطفر وخلو الاصابع من علامات ابقراطية أخرى. وإلانون الودي يابن شحوب الاصابع .

مناهدة ثالثة — انطوانيت م . . . ، ١٦ سنة شاحة جداً وتحيلة مماية بذات الباريطون القرحية الجنيفية وبذات الجنب الكامنة في القاعدة البسرى . ظفر وردي خالص ، اظفار وقية لدنة بلا خطوط ، الاهاليل مفقودة في الاصابح الثلاث الاخيرة وشئيلة في الاصابح الاخرى وليس تمة ارتفاع في الرحم . توود خفيف في لب الاصبح ، شحوب الى البياض في سلامات دقيقة .

مشاهدة رابعة --- مرغريت ت . . . • يه سنة تحتوف الاختزال والضرب على الآلة الكاتبة ، امرأة هزيلة بادية الشحوب من المحتمل ان تكون مصابة بالافرنجي ، انتابها فالج شتى ايسر . تفاعل بودده واسرمار للله مسلولة الله خطباً بلا اعراض طاهرة

بالاصفاء . بالفحص الشماعي : بقع سرية سحائب مظلمة في القاعدة السني .

اتلفاد وردية بهية طويلة رقيقة بلا خطوط ولا اهلة في الاسمين الاخيرتيزمن البداليمني والاسابع الاخيرة من البد اليسرى، اسابع ضادية الى البياض دقيقة ، الحمي غير موجودة مشاهدة خاصة — دوزالي ج . . . ٧٠ سنة تشغل في تعبئة الاكياس حبث تكثر الاغيرة دخلت العيادة العلمية لسعال وهزال ووهن وقه وآلام صدرية اتنابتها منذ سنة ويظب على الظن ان مرض دوجها المصاب بنفت اللهم اتقل اليها، انحراف شديد في المصودالفقري . شحوب بليغ اسراع ضربات القلب تعبيق اكليلي اعراض دثوية قلبة . الفحص الشماعي : لطخات معتدلة ممثرة في سرتي الرئين ، حى خفيفة ، تودد الطفر ظاهر جداً اظفار طويلة لدتة الاهلة الصغيرة مفقودة في الخصرين .

مشاهدة سادية — على ه . . . ٢٩ سنة ، عامل مياوم . دخل المستشفى في ١٣ مناسبة من ١٣ مناسبة على ١٣ مناسبة سنين . كف في الرئة اليسرى . دنف . حمى . تورد الظفر بموذجي مع اظفار مربية (وهذا قادر) بشكل منقار البيفاء في الإبهامين ، رحم الظفر مرتفة مع فقدان الاهاليل الا في الاصبع الاولى حيث لا تكاد ترى السلاميات يلون ايض مصفر .

مشاهدة سابعة — جان ل . . . ٣٠ سنة جاءت المستشنى سنة ١٩٣٠ وهي نموذج تام للاطفار الوردية مع اصابع رقيقة شاحية. قدمها احد التلامذةزاهماً انها تطلي اظفارها كانت تشكو وهناً خفيهاً معرفه وهزال قللوم تبدأ فها اعراض سريرية، مكتب في المستشفى تمانية المم فقط ثم عادت اليه في السنة التالية مصابة "بذات الجنب المصلية الليفينة .

مشاهدة المنة - ه . . . وجل في الحاسة والارسيزيشكو آلاماً منتشرة في التملن والسافين من تموذج الآلام الوركية الجذرية وكذا آلاماً من النموذج المفصلي .منضج (obèse) يُرن ١٠٠ كيلو غرام . حالته العامة جيدة مع ان وجهه شاحب ووهيل لا آخين في بوله تفاعل بوده واسرمان سلبي .

فكُّرنا في ودمة مخاطبة مسدفة (fruste) مع النهاب خلوي وجذيري ،غير انتورد الاطفار الصريم حلنا على التحفظفي تسين اسباب تناذر (syndrome)كهذا فالاطفار كان لوتها وردياً بيان شحوب الاصابع والسلاميات وكانت جميع الاطفار علاوة على ذلك بشكل زجاجة الساعة خالية من العلامات الابقراطية الاخرى .

وإ يكشف الاصفاء عن اعراض في الصدر بل رؤي الاشمة ظل تقبري (hilaire) مندل فلكرنا حيثة برثية موهمة (pseudo-rhumatisme) من تموذج بوله معروذمة غاطة ممدفة وعالجنا هذا المريض الدرق والالوكر زين لومياد -allochrysine Lu) mière) ولكنمع الاسف غادر المستشفى عاجلًا .

ماذا يغني تورد الطفر (l'onychorodie) ؟ -- ان تورد الطفر هو ولا مشاحة اثر السميرية والشاعية السميرية والشاعية السميرية والشاعية الينا حتى لم يبق مجال الشك فيها الا في (المشاهدة السابعة) التي تعذر اثبات السل فيها مع ان المريضة أدخلت المستشفى لوهن وقده وهزال وبعد انقضاء سنة أثبت التشخيص ذات الحلة الملفئة .

وليس في الامر ما يدعو الى الدهشة في الطغر الوردي الا اذرقاق ذو نموذج خاص في الناور في الله الدرقاق و نموذج خاص في الناورة على عكس اذرقاق النهايات في كل حال الناورة النهايات في كل حال ان اذرقاق النهايات في كل حال ان اذرقاق النهايات في (مهما تكن آلته عدية «endocrinienne» او غيرها) عسر الوظيفة الوعائي الحركي فيو اذاً عسر وظيفة ودي المحكم في الدرقاق المعربة اي عسر الوظيفة الوعائي الحركي فيو اذاً عسر وظيفة ودي "

أوَ ليس المسلولون ، سواء أَ كان سلهم كامناً او جلياً الذين يضطرب جهازهم الودي والوعائي — الحركي قبل غيرهم حتى انتي عددت هذا الاضطراب الودي منذ امد بعيد برهاناً على تسمم انتاني سلى ؟

الطني قدمت على ذلك برها تا دامناً في مشاهدة غريبة ذكرتها في « الحياة الطبية » فقد حدتني مجموعة من الاعراض التباينة الى تقريب داء باذدوف ، والهرع (الهستيريا) والداء البلمني والتأق (I'anaphylaxie) والاضطراب الوعاني الودي احدها من الآخر وعزو جيما الى العامل السلى .

وقصارى القول ، ان هذه العلامة البسيطة الحلية اي الاطفار الوردية ، عرض سربري كير المثأن في اثبات سل ظاهر مشكوك فيه او الكشف عن سل كامن، او سل موروث من علة سلبة اخرى ولا بد للذيفانات من وقت كلف ٍ لتخضب الاوعية الحركية تخضياً كانياً لانساد وظلمتها :

ولقد بلغ مني الرضى بهذا الرأي ملفه حتى ان مشاهدة شخص ذي اظفار وردية توجه وكري في الحال الى السل ولو ظهر أن المرضى مصايون جلة غير التدرن فان تورد الطفر محملني على الطن باشتراك السل مع الداء الآخر او بكور، الطة ذات طسعة سلة .

ولذلك رأيت من الفائدة ان اعلن هذا النفاوت البسيط لزميلي المحترم مأنجان بالتازار وان ألفت انتئار الاطباء الداخلين الى ذوي الانتاخار الوردية .

29 29 28

تقد علماء الألمان لاكتشاف فون بروس

وجب علينا بعد ان تناقلت الجوائد خبر اكتشاف الدكتور فوت برومر لمصة المسرطان ان نذكر هذا الحبر لقرائتا لا لتؤيد هذا الاكتشاف او تنفيه بل لنطلعهم على ان علماء الالمان اغسهم قد قابلوا هذا الحبر بالارتباب ووجهوا الى المكتشف التقداللاذم.

يقول الاستاذ شيلنغ هلا تكر أن فون برومر قدوجدعاملاً مسبباً للاورام ولكن أهذه الاورام الكن أهذه الاورام التي محدثها ذلك العامل سرطانية صرفة با ترى ؟ لا بل أن همذا العامل مشابه بعض الشبه أو كالطعلفيلي الذي كشفة محمدت سابقاً. فلا بد من التدقيق في اعمال فون برومر وتبين ما أذا كانت تحدثه فلا بد من سرفة ما أذا كانت تحدثه فلا بد من سرفة ما أذا كانت أورم سرطاناً »

وينكر الاستاذ هوبتر تنائج التحريات التي قام بها برومر ويدفعها بشدة معلناً ال التحاليل الصلية التي اجراها على الحيوانات سليمة كانت او مريشة لم تمكنه من اثبات الفرق في التفاعلات التي اعلنها فون برومر القائل انالسرطان يتكون في يئة قلوتها شدية وقد حقن الدكتور ددوكره الحيوانات بمستبت عصية السرطان التي كشفها فون برومر فل تصب بالسرطان

غير أن فون برومر يؤيد وجهة نظره ولا يزال مصراً على كونها حقيقية . وسترى ما يكشف لنا المستقبل من المحبئات .

نظرىات الوراثة

للدكتورشوكة موفق الشطى الاستاذ في معهد الطب

النظرية هي فكرة يقصد بها توفيق المشاهدات والأختبارات لقاعدة عامة سمى العالماء الى سن فطرية تتطبق عليها تنائج النعولة وانتقال الصفات وبحث الفلاسفة في المصور القابرة في الوراثة فزعموا ان المخلوق يتكون من ماء الذكر او من ماء الانثى وانشطروا منذ ذلك الحين فثين : فثقض ماء الانثى بنقل الصفات وفقة تجمل ذلك من نصيب المني وتوهم فلاسفة الهنود ان الانثى منبيت خصب يبذر الرجل فيها ما من فتنبته بشراً سوياً وارفي بذرته هذه جميم اجزاء بدنه واجهزته واعضائه .

ناصر هذاالرأي ارسطاطاليس وديو جن دولارت (Diogène de Lacrte) وجالينوس واكثر علماء المعهد الاسكندري وناهضه غيرهم .

وما ال كشف لوفنهوك وتلميذه هام الحيوين المنوي في النطقة حتى اتجهت الانظار الى هذا المنصر وامتدت الأبصار محوه فظنوه انيسياناً(١) فيه من الاعضاء الابتدائية الكامنة ما في الابتسان الكامل وزعم هارتسوكر (Hartsoecker) ان قة الحيوين المنوي ظلوق صغير فيها رأس كبير وساقان مطويتان وذراعان ممقوفتان وان ذنب سرر ليس غير وخمَّن دالمباطيوس مطويتان وذراعان ممقوفتان وان ذنب سرر ليس غير وخمَّن دالمباطيوس (Dalempatius) ايضاً ان رأس الحيوين المنوي بشير (٧) ينمو اولاً في

⁽١) الأصل انسيان على إصلان ولهذا يرد الى اسله في التصغير (المصباح) (٧) تصغير بشر

البيضة الرحمية وينتذي بها ثم يأتيه الغذاء من امه . فللأب والحالة هذه في نظر هؤلاء المؤلفين المقام الراجح في نقل التراث وتوليد النسل . وقد سموا شيمة هذا المذهب التطفيين (spermatistes) ثم صحت عزيمة بعض المؤلفين على ان يثاروا البيضة فأحلوها مقاماً اسمى من مقامها وقد اطلق على هؤلاء اسم البيضين (ovistes)

يرى انصار هذه النظرية إن البيضة هي المنصر المسيطر على النسل والوراثة ؛ منهم هارفي (Harvey) الذي كان يبتقد أن ماء الرجل لا عمل له الا تنيه الرحم و ايقاطه التكوين المخلوق. وقد شاطر ديكارت (Descarte) المشترعين بهذه الشريعة وشبه حادثة الالقاح بالاختماد

وكان من تيجة هاتين النظريتين الاعتقاد القائل بأن النسل يكون من تتابع بذور عقب بعضها بعضاً وان في الناس جيماً آثار البذرة الاولى التي نبنوا منها . وقد فتش استناداً الىذلك فسيولوجي دهره هالمر (Haller) عن عدد البذور في امنا حواء فألني انها لا تقل عن ٢٠٠،٠٠٠ مليون بذرة

وطبق لايبنيز (Leibniz) هذا الزعم على نظريته في منشا الارواح الانسانية فقال السلم ارواح البشر قد وجدت منذ الأزل في جدنا آدم وجدتا حواء

ثم وضع وولف (Wolff) هذا البحث في قالب جديد ودعمه باختبارات صحيحة فقال: ليس في يبضة الدجاجة علوق مكون سبق تخلقه بل إن اعضاء المرخ تتماقب في التخلق والتهييز اولاً فأولاً ولا يتم ذلك الا بسد الإلقاح فطمن باختباراته المفيدة ومذهبه المقول ورأيه المديد السائب

إلاُّ خيلة الفلسفية القديمة طعنة نجلاء.

المديد مدعاً ان اعضاء الانسان لا تتماقب في التخلق وانها وجدت كلما في المديد مدعاً ان اعضاء الانسان لا تتماقب في التخلق وانها وجدت كلما في آن واحد واذلك لم تلقى نظرية ولف الرواج اللاثق بها الا بعد مو تعفكات المماصرة له حرماناً قدّ فضله واسدل الستار على علمه الجم و تفكيره الجزيل وعنه الطويل وقد نشر مذهبه بعد موته لودانس اوكان (Lorenzoken) شيدت على دعام فكرة ولف النظرية الخلوية ويبتقد دعاتها ان المخلوق يكون من اتحاد خليتي الذكر والا أنى وان البيضة الملقوحة خلية مشتركة بنكون من تكاثر هذه الحلية وانقسامها . وقد كان هذا الرأي مصدر وحي يكون من تكاثر هذه الحلية وانقسامها . وقد كان هذا الرأي مصدر وحي بها ان الكرا جسم ميراثاً خاصاً مستقراً في عناصره الجنسية لا يظهر الا في الملف .

ثم تسامل المؤلفول عن وضع هذه الصفات في المرس وعن شكلها فأقر اكثرهم بال الجواهر الحاملة للهراث اجزاء دقيقة لا تستطاع دويتها والمواقع النا اذا تقصينا في التناتج التي حصل عليها الختبرون في النفو لتين الثنائية والمركبة جاز لنا ال ناخص منها ان الميراث يتألف من اجزاء ابتدائية كثيرة سماها سنسر الواحدات الفسيولوجية وغيره الواحدات الوراثية ودارون البزيرات.

غير ان الكياويين لا يشاطرونغيرهم هذا الرأي ويستقدون ان الميزاث (٣) والصفات الموروثة تناسب صيغاً كياوية خاصة وال اختلاف الاعران, بعضها عن بعض ينشأ من تباين البُنى الكياويةة غير ان الادلةالتي ادلوا بها على رأيهم واهية وغير كافية .

نظرة دارون في الودانة او التواد الكلمي : يزعم دارون ان اجزاه الجميم كلها تشترك في تكوين نطقة الذكر ونطقة الانثى فكل عضو من اعفاء الجسم يبعث من مادته بأوقات معينة بذرات متناهية في الصغر سماها بزيرات وتنمو هذه البزيرات بعد الاولقال في النمالي النسيج ذاته الذي اشتقت نه نظرة ويسمن : يعتقد ويسمن ان الواحدات الوراثية هي قسيات خاصة مستقرة في النواة سماها الموامل. يلائم كلاً من هذه الموامل صفة او صفات خاصة وقد يشترك العامل في توليد صفتين فاكثر وما الميراث في رأي ويسمن الا فسيفسلمن العوامل. تشغل هذه الموامل البيسة ثم تنتقل منهالل خلايا المنين الآخذة بالتكاثر فقستقر عوامل الجلة المصية في الوريقة الظاهرة وعوامل البيضة ثم التقل منهالل وعوامل البيضة ثم الموامل وعوامل البيضة ثم المنقل منهالل

لم يديم ويسمن مذهبه هذا بالبراهين ولم يتم عليه الأُدَلَة بـل قال به تقديراً لصدق فراسته ولزوماً لمذهب توهمه فصادف خياله جزءاً عظياً من الحقيقة ولم ترتد اليه مخيلته بغير صدق .

يتين مما تقدم ان نظرية دارون تكاد لا تختلف عن فرضة ويسمن بشيء غير ان دارون لا يمين مقر البريمات بينما يقول ويسمن بان الموامل تشغل كروماتين النواة . سمى الوراثيون القائلوزبالموامل الىمعرفة كيفية انتقال الصفات فاجروا اختيارات عديدة واليك النتائج التي حصلوا عليها

١ً _ قد ينقل العامل الفرد عدة صفات

٧ٌ ... قد تشترك عدة عوامل في اظهار صفة واحدة

٣ _ قد تنتج الصفة الواحدة من عاملين فاكثر

١ _ يمكن الهامل ان يوافق صفات عدة: ان الهامل الورائي حال خاص يؤثر في الحلايا فينتجمن تأثيره فيها صفات ميئة تنتقل في آن واحد وقد عرف ان من حشرات المكهوف ما كانت عميا قصيرة الجناحين ومنها ما هي بديرة طوية الجناحين وان العمياء لا تكون الا ضامرة الجناحين فاستدلوا بذلك على وجود ملاءمة بين العمى وضمود الاجتحة في هذه الحشرات وامثلة ذلك كثيرة في عالمي الحيوان والبات .

وقد يكون لهذا التناسب صلة بالجنس اذ تبين للبحائين أن القطط الثلثة الالوان أنات في الغالب وأن الهمرد البيض الوبر الزرق السيون صم في اكثر الاحيان .

٧٠ - يمكن ان تنتج الصفة الواحدة من عوامل مختلفة: مثال ذلك البياض فهو في بعض الحيوانات بعض الديج سفة كانة. وفي بعضها الآخر سفة غالبة وهو ايضاً في بعض الحيوانات الهبرة كالدية البيض صفة غالبة على انه في الغيران سفة كامنة تجلّت في هذه الحالة الموامل المنطقة كامنة في المصروغالبة في البعض الآخر كما بينا . الختلفة بعض المؤلفين إن الموامل ليستعناصر مستقلة بل انها ظروف نهيء حالة خاصة . ٣ - قد تنتج الصفة الواحدة من تأثير عاملين فاكثر دفعة واحدة وقعد استنتجوا ذلك من اختيارات النفولة فلاقحوا عرقين مختلفين فظهرت في خلط نسلم الاول صفات لا اثر لها في الأسلين. ذاوج المختبرون نوعين من الدجاج الابيض الوبر فانسلا دجاجاً حر الوبر فأولوا ذلك بان البياض صعب في هذه الدجج عن عاملين يكون احدها في الذكر واثاني في الائي وبما ان احد هذين الماملين قد فقد بتزويج الدجاج من نوع آخر نظ هذا المؤن الجديد الذي لا اثر له في الا سلين.

وتصادف ايضاً حادثات نغولة لا ممكن تعليلها الا بمطابقة عاملين لصفة واحدة مثال

ذلك ما يشاهد في القاح القمح الاحر الحب بالقمح الابيض فالحمرة صفة غالبة والبياض صفة كامنة وعجب ان يكون المحصول تابعاً فانسبة التي عرفناها في النفولة البسيطة اي معادلاً له حبات حر وحة واحدة بيضاء على ان المشاهدة البشت ان النسبة لاتكون كذلك بل تعادل و المنافقة المحتمدة المحتمدة واحدة بيضاء كا لو كان تعلل هذه الحادثة التخليط مضاعفة لا بسيطة . ولا يمكن تعلل هذه الحادثة ألا بالا قرار بان الون الاحر عاملين وان هذه التنولة ليست بسيطة بل من نوع النفولة الثنائية

طبيعة العوامل ودرجة تأثيرها _ يزعم دعاة هذه النظرية أن للصفات صلةً باسباب عديدة بعضها خارجي وبعضها داخلي . تؤثر الاسباب الباطنة في اليناه وتوجهه اتجاهاً خاصاً . وما هذه الاسباب الا الموامل . اما طبعتها فختلف فيها ويزعم باتزون انها خماء (diastases). ينطبق هذا الزعم على الا لوان فقط ولكنه لا يبين لنا السبب في انتقال بناء الجسموشكله وطوله وغير ذلك من الصفات التي تحلى بهاكل امة (١) من الامم لذلك كان لابد لنا من اعتبار العوامل واحدات(unités)تؤلف قسياً من المادة الحيوية كما انه لا عكننا ان نوضح سبب ظهور النسل الحالص الذي ينشأ من تراوج فردن موحدن متجانسين في النفولة الثنائية الا بالا قرار بان الموامل الوراثية الموجودة فيالخلط ليستمتحدة اتحاداً وثيقاً بل ارسضها موضوعالى جانب البعض الآخر.وما الوجود حسب هذاال أي الا فسيفساء من العوامل. وقد تبدو فكرة استقلال العوامل غريبة لا ول وهلة على اننا لو بحثنا في ما يقع في الطعوم لسهل علينا فهم ذلك .

⁽١)تأويل كلة(espèce)بدلاً من نوع وقد جاء في القرآن الكريمما يؤيدهذا المنى «وما من دابة في الإرضولا طائر بطير مجناحيه الا امم اشالكم»

اذا طمينًا نباتاً بطعم من نبات آخر يتلام معه رأينا ان بناءالطعم الوراثي لم يبدل وان الصلات بين المطمّم والطم هي روابط فسيولوجية من حيث المادلات الغذائية فقط. مثال ذلك لو طعمنا اجاصة بطعم من السفرجل لا من صفات الحاصة اجاماً كعادتها ليس فيه صفة من صفات السفرجل مم ان الطعم والمطمّم قد امتزجا وعادا شجرة واحدة تنفع جدور المطعم لتطمم وتمطيه الغذاء اللازم فلم يفد النطميم في هذه الحالة الالجمل الطمم اكثر خصباً واغزر ثمراً كما لو غرس النبات في ارض كثيرة الحصب وقد تقم في بمض حوادث التطميم ظاهرة غريبة وذلك ان يبدو في مكان التأبير اي بين الطم والمطمم برعم وحيد تتركب خلاياء من خلايا الطمم والمطم فينمو ويتغصن وقد يثمر النصن الواحد ثمرين مختلفين وجربوا ذلك في البنادورة والقحوهما بنوع آخر من الفصيلة الباذنجانية فأعطت افانين تحمل البنادورة وأخرى تحمل الباذنجان مسم ان نسج النوعين وخلاياهما قد استقرت جنباً الى جنب وذلك دليل على ان عوامــل الميراث مستقلة ولم فقدها هذا المزج الصميمي استقلالها

عليق نظرية ويسمن على السيطرة والكمون : استرعت حادثة السيطرة انظار المؤلفين فعد ها بعضهم اساساً في المندلية وظنوا أنها حادثة عامة لا يعتورها خلل ولا يعتريها شذوذ وقد عرف اليوم انها والكانت حادثة ذات شأذ غير ان مقامهما ثانوي بالنسية المقضية الوراثة الاساسية والمذهب المندلي

تبدر السيطرة كما لا محنى في الصفات اللونية المرتبطة بالاصاغوالا لوان

فالنصوع صفة كامنة والتلون صفة غالبة. تلك هي القاعدة ولكنها لا تنطبق على جميع الحالاتوقد عرف نوع من الدجاج ينسل نسلًا يكون البياض فيه صفة غالبة.

ولا يمكن ان عيز الصفة الفالية من الصفة المفلوبة في كثير من الاحان الاجان المعلق المتعربة والا متحان على ان ستندفوس (standfus) يزعم ان صفات النوع الأصلية غالبة وان الصفات الكسية مفلوبة ولكن من ابن لنا ان عيز الصفات الفالية من المفلوبة في امة من الامم معنى على خلقها ملايين السنين على ان ما يشاهد في انتقال الأمراض لا يثبت هذا الرأي فالمزض وبعض انواع الشذوذ المضوية حادثات كسية وتنتقل مع ذلك ارثاً كما تنتقل الصفات الفالة .

ولا تكون السيطرة كاملة دائماً بل رما بدت ناقصة فقد تبدو في خلط النسل الاول الصفة الغالبة كما رأينا في النفولات ولا يبمد ان تظهر مع الصفة الغالبة بعض علامات تدل على الصفة الكامنة مثال ذلك:

زاوجوا ذكر الجرذون السنجابي الوحشي بأنثى الجرذون الابيض الجسم والسنجابي الرأس. فأنسلاخ لطاً سنجابية كافي القاعدة المندلية قدظهر في صدورها بقع بيض لان السيطرة لم تكن تامة فلم يقتم اللون السنجابي الغالب البياض الكامن تقييماً تاماً بل ظهرت اثاره وقد بدا ذلك ايضاً لما نزوا الدجاج الايض الطلياني على الدجاج الملون فأعقب هذا التزاوج دجاجاً ايض فيه ديش ملون مع أن البياض في هذا النوع من الدجاج صفة غالبة وما سبب ذلك الا تقص السيطرة.

وربما ظهرت في خلط النسل الاو°ل صفات الا° بوين وقـــد اطلقوا على ذلك اسم الوراثة الفسيسائية . يشاهد ذلك في دود القر

وقد لا تبت السيطرة احياناً اذ نتج من مزاوجة عرق اجم من البقر بعرق مُن نسل اجم مع ان وجود القرون صفة غالبة وقسد تنبت احياناً قرون قصيرة في بعض المحِلة (١) ولا يبعد ان تتعادل الصفتان المسيطرتان فيظهر النسل الاول على بصفات متوسطة جا رأينا في محاصيل حب الذرة

ولا مجوز أن تمزى هذه الحالات الى اختلاط الموامل لأن الا نسال كفيل بنكيك الصفات المذكورة بل تنسب الى منع احدالموامل في خلط النسل الاول المامل الثاني أو تقوق احدها على الآخر وقد يشتركان حيفا تكون الصفة التي ظهرت في النسل متوسطة ومجوز أن يتغلب لحد الماملين في جميع أفراد النسل الاول ولا يسيطر الثاني الا في عدد ضيل من الحفدة. وتنتج السيطرة حسب رأي بعض المؤلفين من تزاحم الماملين وتغلب احدها على الآخر تغلب أكلياً أو جزئياً فإن كانت السيطرة المتفت الصفة الكامنة وأن كانت السيطرة اختفت الصفة الكامنة وأن كانت عاقصة ظهر ما يدل عليها. سمى أفصاد هذه النظرية الى تصوير فرضيات جمة فقالوا أن الصفة قد تنتج من عاملين احدها عدت والثاني دادع فاذا زاوجنا مثلاً ثوراً اجم بيقرة قرناه لكانت اطلاؤها (٢) قرناً والتمتها (٣) جاً أذا مانع المامل ألمانع وتتنج كل من الصفتين المتضاد تين من عامل محدث خاص على أنه من الصعب

⁽١) جمع عجل (٧) الطلا ولد البقر والجمع أطلاء (٣) التبعولد البقر اول سنة والجمع تعة

ان يقر الانسان بان ظهور الصفة الكامنة ينتج من فقدان عامل فليس من الممقول ال نقول بان اللون الاسود ينتج من فقدان اللون الازرق مع السلقير السنجاية والسنجاية اذ اسفنت فيراناً سوداً اعطت في النسل الاول ادراماً المنجاية والا رجح السيقال ان اللون السنجايي لا يسيطر على الاسود ولمكنه يقسمه ويزعم بازون ان لكل صفة من الصفات ضداً فاذا وجدت الموامل ظهرت الصفة الاولى وهي الغالة واذا فقدت الموامل ظهرت الصفة الاولى وهي الغالة واذا فقدت الموامل ظهرت وجود الموامل المضادة وهي الكامنة لذلك سموا هذه النظرية نظرية وجود الموامل والمدائل (théorie de présence et d'absence de Bateson)

جد المؤلفون وسموا سمياً حثيثاً الى التوفيق بين تناهج التخليط ونظرة ويسمن فاصطدموا بقيات جمة الجاهم الى الا دعان بقبول فكرة التفكك في الصفات مند النسل الثاني ودعهم الى البحث عن نظرية اخرى اقرب المصواب، وقد وجدوا في نظرية المرى الكروماتينية ما يبلغهم هذا الأوب لذلك احتلت النظرية المذكرة المكان الاسمى بين نظريات الوراثة وسنكون موضوع محتنا في الجزء القادم .

تشخيص الحل الباكر والغارق

مكافحة السل



للدكتور لوسركل الاستاذ في معهد الطب

ترجها الدكتور عزة مريدن

.. قدعرف أن حمة العصيات السلية تختلف وأن بعض الاشخاص الذين أصيبوا. بالسل اكتسوا مناعة كافة علىه فعلنا والحالة هذه ان تتوصل الى اضعاف المصبة الحة اضعافاً كافيأ يبقى لها بعض حتهاومحرمها خاسة الاسلال فتكون مولدة للضد وتهب للشخص الذي محملها مناعة تقيه من صولة عصيات اشد حة منها ، هذا هو السف المرخف ذو الحدين الذي قامعة مدة من الزمن في وجه اللقاح السلى لانه اذا حقن بعصبات مبتة فقدت هذه المصات صفتها المنعة او بعصات حةخشي منها ان تسل المدن عوضاً عن ان تشه هذه هي العصة التي توصل كالمت وغرن بعد أن ذرعا عصبة كوخ ثلاث عشرة سنة زرعاً متوالياً في بيئة سفراوية الى الحسول عليها بانقاص حتها القاضاً تدرمجاً. مكنتما من التقسم بها بلا خطر واكسبا بها الملقحين مناعة محققة دون با خوف من ال تستمد هذه المصة الحمة المسلة التي يتصف بها الحرثوم المثنقة منه ، ولقد بدي واستمال هذا اللقاح اولاً في فرنسة منذ اول تموز سنة ١٩٧٤ تم في بادار أخرى عديــدة وغايته ان تتشرب اعضاء الطفل اللفمة بعد ولادته عدداً كيراً من هذه المسات البلة الضغة التي لإ تزال حية وقادرة على تنبيه البدن لاحداث مواد دفاعة عنه وتحقق تشرب الاعضاء البلغمية باجراغ الوليد ثلاث جرعات من هذا اللقاح تغمل ٤٨ ساعة الحداها عن الاخرى اي في اليوم الثالث والسادس والتاسع بعد ولادته وتمتص امناء الطفل هذه الجراثيم بسهولة في الايام الشرة الاولى لان الحلايا التي تغرشها تنصف في ذلك الحين بقوة بلعمة شديدة وبعد إن تمتلي. هذه الحلايا بالجراثيم تجتاز الطريق البلغمي حاملة هذه الجراثيم

التي لا تؤذيها لانها بمثابة طفيليات مسالة تجاهها تدعوها الى عمل اضداد ومتى اصبح الوليد في يومة الحامس عشر تعيد طبيعة بطانته المنوية امتصاص هـذا اللقاح مستصماً فيصبح التلقيح مشكوكاً في فعله واذا استعمل فإنه يستعمل لتكرير التلقيح فتكون الغاية منه دعم الوقاية التي احدثها القاح الاول لا إحداثها .

وهناك سبب آخر يقضى بالتكير في هذا التلقيح وهو توليد المناعة على السل قبل ان يتلقف الوليد عصياته الاولى ولا تجاوز هذه المدترخسة وعشرين يوماً وليعزل الطفل في هذه المدة القميرة عن اسباب المدوى عزلاً موقعاً ونسباً ربيًا تكون قسد تكونت في وسائط الدقاع حذراً من انتقال المدوى المحتى اذا اتم التلاثين يوماً بات في مأمن منها والحسنة الثالثة النيغ تكن متطرة من هذا الفاحيكو نهلا نمنع انسلال الملقع وموته فقط متى روعيت في استبهاله القواعد التي ذكرناها بل انه ينقس أيضاً نسبة الموت العامولااري رِجَانًا عَلَى فَائْدَةً عَ . كَ . غَ وَخَلُوهُ مِن الضَّرَرُ اكْثُرُ مِن هَذَهُ الْحَـنَّةُ الَّتِي تزداد ثبوناً مم مرور الاعوام فلقد ابانالاحساءان ممدل الوفيات في الاطفال المائشين في يئة مسلة ولم للقحوا هو ١٦ — ٧٥ / بين الشهر الاول والسنةالاولى وانعدا المعدل في الملقحين بهبط الى \$ / واذا فصل الطفل بسرعة شهراً واحداً عن والديه بعد ولادته وتلقيحه هبط مبدل الوفيات بالسل الى ما يقرب من الصفر وممدل الموتبالامراض الاخزى الى التصف، الصورة لنا بعد هذه الارقام الناطقة أن نهمل استعال هذا اللقاح الواقي في جميع الاسر المسلولة ؟ لا لممري هذا ما يصنعه الآن عدد عديد من الاطباء كف لا والطفل لا "بهده المدوى بعد ولادته مباشرة . ان عدد اللقاحات التي يسطاها الاطفال في فرنسة ١٠٧٠ في كل شهر ولم تعرف حتى الآن مدة المناعة التي محدثها. هذا اللقاح غير ان التجربة علمتنا انها تشمل سني الطفولة الاولى ثم تلاشى بعد ذلك كما هي الحال في التلقيح ضد الجددي. ولا ما يمنع اعادة التلقيح في السنوات الثالثة والسابعة والخامسة عشرة غير أنه يستعمل حنداك حقناً تحت الجلا لاخرعاً لإن القوة الماضة التي تلصف بهما جانة الاصاء تنسف وقد لقح لهيء الجزائر واسائية واسونج وتروج وروننية وبولونية ورومانية والولايات المتحدة والبرازيل والجهورية الفضية والج ما يربو على خساية الف طفل في مطلع سنة ١٩٣٢وكانت البتائج في الملقحين شبيه بالنتائج الحبتاة في فرنسة واني اعتقد أس جميع المؤسسات الحاصة بالسلولين كانت اغلقت ابوابها لو همت هدد الطريقة وروعت فيها القواعد ومتى حالت اسباب دون استهال اللقاح او رفضت الاسرة استهاله لانها لا تدرك فائدته، عدنا الى الطريقة القديمة وهي قصل الطفل عن ابويه . في فرنسة بجوم عبلات خاصة بتربية هؤلاء الاطفال وتناتجها حسنة ولا سيامتى فصل الطفل منذ عشرين منذ ولادته واما في الطفولة الثانية فان مؤسسة غرنشه التي تقوم بهذا المسل منذ عشرين سنة قد انت مخدم جليلة فقد استدل من احساءاتها في هذه السنوات الاخيرة انه لم عت بلل من الف طفل تقوم بتربيتهم سوى طفلين والاطفال الاصحاء او الذين لم تسهم الا عدى خدى دور المفول في اسرهم يهسد بهم في القرى الى طفولتهم امثلاً والأساط وهم على عتبة دور المفع اذ تصبح المدوى اخف وطأة ولا سيا اذا جاءت عرضاً وكانت مقطعة فانها محدت حديدة كم رأينا آفات سلة تشفى وتقضى الى الناعة . والمدوى في الكولة الادة .

وعدا المدلات التي تقتبل هؤلا والإطفال الاسحاء اسست في فرنسة مؤسسات لقبول كثيرين هذا ما يعنع لوقاية الإطفال الاسحاء بفار الآن ما هي الوسائط المستعملة للمرخى أفيدا ما يعنع لوقاية الإطفال الاسحاء بفار الآن ما هي الوسائط المستعملة للمرخى أفيدت في فرنسة ١٠٠٠ داراً للوقاية فيها زهاد ١٠٠٠ مرر الاطفال المصابين باشكال عدة كامنة محكنة الشفاء من السل غير الذاء والراحة والهواء الطلق ويسمح غيها لحولاء الاطفال بعض التارين الجسية والمقلسة تحت اشراف مرب او طبيب واما المصحات المحرية والاستشامية (heliotherapiques) فيما لح فيا المرخى المحابون بسل غير دثوي وحتى لم ترافق الحى هذه الآفات جنى هولاء المرضى فوائد حة من هواء المحر ، واما المسلولون سكر دثوياً فيما لجون في المصحات المينة بسدة عن المدن حيث توفر الشروط الاقليمية والصحة والقمالية والشموط الإقليمية والمعلقا المسلول هوالمطلقا منائج طائلة لانها تنى على طرز هندسي خاص وتجهز عجم وسائل الوقاية والتطهير وقد بها ما يكلفه السرير الواحد ٣٠ سـ و يجهز عجم وسائل الوقاية والتطهير وقد يبغ ما يكلفه السرير الواحد ٣٠ سـ و يجهز عجم وسائل الوقاية والتطهير وقد يبغ ما يكلفه السرير الواحد ٣٠ سـ و يجهز عجم وسائل الوقاية والتطهير وقد يبغ ما يكلفه السرير الواحد ٣٠ سـ و يجهز عجم وسائل الوقاية والتطهير وقد يبغ ما يكلفه السرير الواحد ٣٠ سـ و يجهز عجم وسائل الوقاية والعلمير وقد يبغ ما يكلفه السرير الواحد ٣٠ سـ و يجهز بقد قل هذاك الوقاية والمهرو وقد يبغ ما يكلفه السرير الواحد ٣٠ سـ و يجهز بالميان الوقاية والمهرو وقد ويبغ المناس الوقاية والمهرو المناس الوقاية والمهرو وقد ويبغ المناس المناس الوقاية والمهرو المناس المناس المناس الوقاية والمهرو المناس الم

للقيام بمشروع كهذا ، وتحضم المصحات فوق ذلك لتشريع صحي او اداري خاص فلا يد فيها من دوح حة وحركة دائمة تتمثل في نشاط الطبيب المدير الذي تتحم عليه السكن في المصحة والمبيش مع مرضاء فقيمة المصحة بطبيها وبما ان الادارة صارمة في هذه المسحات فان المرضى يتعلمون فيها النظام والثقيد بالقواعد الصحة فاذا ما خرج المربض من المصحة بعد شفائه اصبح في عبلتة مرشداً صحياً ينشر حوله تعاليم الوقاية التي تعلما حناكان مريضاً .

وانختيار المسلولين قبل قبولهم في المصحات واجب فلا يرسل اليها الا من يشفى مرضه أو يجسن تحسناً واشحاً. ومن الحمال الفادح ان يقبل فيها عن جهل او شفاعة من لايشني سله ومن لا تحسن حاله وليس من العدل في شيء ان يشغل مسلول حكم عليه بالوت سرير مسلول يشنى داؤه او يتحسن تضلًا عن ان الحالة المنوية في الرضى تتحسن متى رأوا وهم قد جارًا الى المحان يتنجمون الصحة ، من تحيط بهم يشفون. ويرفض دفعناً باتاكل مريض لا مخضع للانظمة لانه لا يستفيد اقل فائدة ولانه يزرع الفوضى ويكون مثالاً سيئاً لغيره وتختلف مدة الاقامة في المصحات اختلافاً كبيراً فني المصحات الخاصة حيث يــدهم المتلولون اجورا يبقي الرضي المدة التي تقتضيها حالتهه والامر على خلاف ذلك في مصحات الاسعاف التي تحدد فيها مدة الاستشفاء، وهنالتشكل آخر لمؤسسات السل.هوالمستشفيات الممحات التي تشتأ في قربة قريبة من المدينة ويقبل فيها المسلولون على اختلاف عاداتهم ويستثنى فقط من كان مرضهم شديداً ومتقدماً فهؤلاء أخق مستشفيات المدن وبجب ال تتوفّر في هذهالمؤسسات شروطُ المستشفيات وجبع ما تقتضيه الممحات اپيضاً من حبث الاقليم والتغذية والتظام والادارة والطبيب الملازم وعا أن هذه المؤسسات تقع في القرى حَيْثُ الْهُواءَ نَتْيَ قَانَ المَرْضَى يَشْقُونَ فَهَا شَفَا؟ مُحَقَّقًا وَلا مُحْشَى انْتَشَارَ المدوى من المسلول المنفتح سله الى المسلول المتلق لان هذا نادر في الكهول متى روعت قواعدالصحة العامة والمري كف لا يكون لهذه المؤسسات منل كير على الانسانية وهي تحول دون تشني هذا الداء الوبيل في طبقات الجتمع فان فيها محجز اشد المرضى خطراً على غيرهم ولاسيا التكهنة رئاتهم الذين يروحون ويتدون لان حالتهم العامة لا تزال حسنة وحرارتهم لم ترتفع ليضطرهم الى ملازمة اسرتهم فيمرحون نافين جراثيم هذا الداء حولهم دون أيب

ينتهاليم ، في الشوارع والمامل والدوائر والملاهي والجتمات العاممة ويزرعون في كل يقد طوا فيها عصياتهم الفتاكة التي تؤذي غيرهم ولا تؤذيهم. وين هؤلاء المرخى عدد قلل يستحق عطف المصحة وينهم من لا يستحق المصحة ولا المستشفى لابهم يرضون الاستشفاء فاذا توصلنا الى التغلب عليهم فرنا وفاذ المجتمع ، واكبر عقبة في سبل هدند المستشفات المصحات المكان الذي تقام فيه فما من احد يرضى ان تنشأ في جواره مع المه لا خطر منها في تقل المدوى متى دوعيت قواعد المصحة فيها، والحلر كل الحظر هو المسلول الذي يترك وشأنه بد انه اذا ما أجبر على اتباع النظام في المصحة لم يعد قادراً على نشر المدوى. واتقالها الى النكان على نشر المدوى، واتقالها الى النكان المهاورين لا أثر له المبتة. ودافاس وغيرها من قرى سويسرة حيث يستشني المسلولون اكبر شاهد على صحة ما اقول . يلاحظ عاتقدم الله المنتفي الملكون في سبل انشاء مستشنى مصحة خير من انشاء المؤسسات الاخرى .

وقد عمت هذه الطريقة معالجة اشكال السل الجراحية — فبعد ان تجرى للمصاب السلمة اللازمة لسله الجراحي ينقل الى المستشفى المحجة سيث تكمل معالجته وربماعرف المكتبرون منهم مؤسسة التوفي في جواز بادرس للاسعاف العام وكلاباز الحاصة بالحنود هذين الملحقين لمستشفى الاولاد المرضى وقال دوغراس حيث لا تقسل النتائج عما في مصحات هنداي وبرك المحرية .

تنى شعبة الطب في مستشفات السل مجمع : ١ — المرضى الذي تعتريهم هجمة حادة ولا يتمكنون من الاستشفاء في دورهم ٧ — المرضى الذين يستدعي تشخيص مرسهم النامض او تقرير مصيرهم ابقاءهم مدة تحت المراقبة ٣ — المرضى الذين قطع مرسهم شوطاً بسيداً واصبحوا على شفير الآخرة ولا يستطاع ابقاؤهم في دورهم فناك المرجانب المرف الحاصة بالسل المنقح قاعات لنفخ عشاء الجنب وتحرير الرئة (قطع اللهجم الجنبية التي تمنع هذا النفتح) وتقتبل شعبة الجراحة انواع السل الجراحي المختلة :المقدي، العظمي ، المفصل ، الفقري ، الكلوي وغير ذلك وكثيراً ما يشترك الجراح والطبيب في معالجة السل الرثوي بالاستهاط (collapsothérapie) (قطع عصب الحجاب و تصفيع المدر) الذي يكمل فيخالجيه ويسمن عنه تنها يكن كاكأ اوكافياً .

ولكي تنظم وسائط الدفاع والمسالجات هذه لا بد من المستوصف ويتصف المستوصف المستوصف المستوصف المستوصف المستوصف المسلماد للمسلم وهو بعد ثد اداة في معالجة المرضى السيادة ومختلف عن المستشفى بأنه لا يتتسمل المرضى ليناهوا في اسرته وهو لا اسرة فيه ويمتاذ عن المستوصفات العادية بأن له ممكز خادجياً تقوم به المعرضة الزائرة هذا العضو الجديد في المستوصفات النعلية .

فها هو دور المستوصف ؟ يقوم المستوصف اولاً با كتشاف المسلولين من بين الرضى الذين يؤمونه بعد ان يكون الرضى الذين يؤمونه بعد ان يكون المرضة الزائرة قد كشفتهم وهدتهم الى المستوسف وبعد ان يحل المربضة الزائرة قد كشفتهم وهدتهم الى المستوسف فوراً او ان يرسل او يقاد الله مجرى معه نوعان من التحقيقات التحقيق الإجتاعي الذي تجربه المعرضة الزائرة.

التحقيق العلي الذي مجربه العليب

فالتحقيق الأجاعي يشتمل على جالة المريض الاجتاعة وصنته ومسكنه ودخله وعلته.
ويشتمل الثاني على ماية المريض والسؤال عن العن العند الملومات في نوعن
من الالواس(les fiches) الالواح الاجتاعة والالواح الطبية التي تتألف منها الاضارة
السلة وهي اساس عمل المستوصف.

فاذا ظهر ان الريض مسلول كان على المستوصف ان بياشر محمله وبحث عن الاشخاص الذين خالطوا المريض وربما انتقات العدوى منه اليهم فتخف المعرضة الزائرة الى منزل المريض حيث تدمم التحققات الاجتاعية وتؤثر بتعاليها في افراد العيلة فتجليم الى المستوصف الهماية وبين طبيب المستثنى مستنداً الى بشكل المرض فيوز معالجه في المستوصف او يجب ارساله الى المصحة او المستشنى مستنداً الى شكل المرض ودرجة سيره فالمستوصف والحالة هذه مركز ينتخب فيه المرض من كل عبلة مصابة او معرضة للاصابة فهو ينض بوقاية الاطفال الولودين بابعادهم عن عائلاتهم إذا كان مجتنى التاميد وهورت المرض المصحة او المستشنى براجووب المالية من الوقت المتاسب ومتى ترك المرض المصحة او المستشنى براجووب المدوسة و الحورة الذي المستوصف هو الحورة الذي المستوصف هو الحورة الذي

يدو عله عمل الاسطف والوقاية فقد يتكشف للطبيب من التحقيقات الاجتهاعية السلامين او علته في حالة عود شديد وازمة مالية فيسعى الان المستوصف اداة للاسعاف اجارالي مديد المساعدة اليها بواسطة المستوصف نفسه أو بواسطة الجميات الحيرية المرتبطة به وقوم بهذا العمل اعضاء مكتب المستوصف الذين يأخنون على عاتهم القبام بمثل هذه الاعمال . ومن ظهر الدائ في البيت توزع على افر اده محسب الحالات الادوية والإغذية والالهية وبعض المال لدفع اجرة البيت توضى ذلك من النفقات ويوزع عليهم قبل كل شيء ماسق لانه اذا كان لا يستعلاع في المارسة تطهير جميع ما يلقيه المريض من المواد وما اشق عمل المدرسة الزائرة حينا تشقل في منازل المرضى تعلمه طرق الوقاية وقواعد الصحة وترشدهم الى اسهل السبل والطرق واقربها للطهارة والتشج وتدلهي مواطن العدوى واتخاب المساكن السال والطرق واقربها للطهارة والتشج وتدلهي مواطن العدوى واتخاب المساكن الواحادة والمروض الواجة عليه حين وقوع الوقاة والى ما هنالك عما لا مجوز المرور به ، وللمستوصف فوق ذلك حسنات أعرى كارشاد والرين الطلاب والمرشات الزائرة .

لا يتطلب المستوصف عدداً كبراً من الوطفين بل عدداً صغيراً من الاختصاصين ولقد اظهر الاختباد الت تناوب الاطباء على خدمة المستوصف طريقة عقيمة وبمجب السيعد به الى اختصاصي بالسل حدير باصول المسكافحة الحديثة الطبية والاجتاعية فلم يبد النخص السل الرثوي اليوم سهاد كالماضي فلا بد من البحث في شكل المرض التشريحي واتساع الاصابة ومقرها وسيرها وانذارها في تقدمها او تدنيها وهذه الامور جميها تتطلب خذاً وبهارة فائقة تتمدى معارف الطبيب الماوس ولا سيا في تحليل كنه الموارض الني يشكوها المريض وتضير الصور والفحوص الكبرية

ومر أه الآفات الرئوية مرفة دقيقة ترشد الطبيب الى انتقاء الطرق المستملة اليوم في الاستياط (collapsothérapie) طبية كانت أو جراحية واختيار ما يوافق منها حالة الربض. ولا يستطيع غير الطبيب الاختصاصي أن محل هذه المسائل الدقيقة في التشخيص والمالجة وما من اختصاص بالسل في سندعي المهارة نظير الاختصاص بالسل فيجب أن يعهد بالمستوسف الى الطبيب القائم بمالجة المرضى في مستضفات السل

ولا محتاج المستوصف الى بناء خاص بل يستطاع انشاؤه في اي بناء كان على ان يكون قريباً من عنبري الاشمة والجرائيم ولا يستدعي موازفية كبيرة الا مرتبات المعرضات الوائيرات اللوائي لا يقوم عمل بدو بهن ، ولقد هبطت اصابات السل هبوطاً محسوساً بعد ان انتثاث هذه المستوصفات في فرنسة حن بلغ عمدها ٢٦٣ مستوصفا واذا قسنا نسبة الوفيات في انكاثرة بعد انشاء هذه المستوصفات وقبل ثلاثين سنة من انشاءً با تحققنا انها هبطت هبوطاً معادلاً لـ ٧٧ / وقد بلفت الوفيات بالسل في برلين ٥٨٠٥ في سنة ١٩٧١ و ٥٠٠٥ في سنة ١٩٧١ و و ١٩٧٠ في سنة ١٩٧١ وفي مستشفى (برك) البحري حيث ترسل مديرية الاسماف في باديز المعابين بالسل المظمني لم يكن الد ١١٠٠ سرير كافية قبل سنة ١٩٧٤ واما الآن بعد انتشار المستوسفات في تعدد حكيز منها فعناً عن ان عدداً من هذه الاسرة نفسها يظل الاسترة فاستغني عن عدد حكيز منها فعناً عن ان عدداً من هذه الاسرة نفسها يظل شائع أوما سبب هذا التقس في السل السطني الا تسجة المكافحة انشديدة التي تو جهها شائع وسفات الى السل .

وصفوة القول ال الستوصف وهو النصر الاساسي في المكافحة يقف حسناً منياً في وجه هذا الداء الجارف فانه بدخاله قواعد علم الصحة المسكن لا يمنع المدوى فقط بل يقوي بدن الانسان ايضاً ومحقف من ويلانه وسالج المرضى وميزل المسلولين الجنارين باتصاله الدائم بالصحات والمستشفات وبقي النسل بمراقبته السيلة عن كتب . وهو علاوة على ذلك اداة كيرة في الوقاية لانه يشن الفارة على الصاق هذا المانان

وتقو عداروه عني دين الماء المستعدد في توقيد فه يس الماد الماء الما

هذه لحمة عامة عن الوسائل المستمعة في فرنسة لمكافحة هذا الداء منذ سنة ١٩١٦ وقد اشتركت منها في سنة ١٩٧٠ خس وثلاثون امة اجدية فتألف من مجموعها (اتحاد مكافحة الدل الدولي) الذي يلتثم مندوبوه في كل سنة للمحث في الطرق الحديثة التي يجب اتخاذها.

فاذا برى في سورية † انتا لا نرى الا مشاريع نرجو لها الثقدم في القريب الباجل : السئوسق الذي افتح وبدأت اعماله والمستشقى الذي يوشتر انشاؤه

مصطلحات علمية

« والترجمة والتمريب »



للدكتور الاستاذمحمد جيل الحابي

| Aberration | - ۳۰ | - ۳۰ | - درشاد | - درشاد | - درشاد | - ۳۱ | - ۳۷ | - درشاد | - ۳۷ | - درشاد | - ۳۷ | - درشاد | - ۳۷ | - درسان | - درس

الا شمة الضوئية التي تصدر من نقطة مضيئة واحدة وتنكسر في عدسة بلورية لا تتلاقي في نقطة واحدة ولذا لا يكون خال النقطة نقطة صافية علها وانحا يكون بقة كدرة تربغ البصر فعبروا عن ذلك بر (aberration) بمنى الله والصلال لانه ينشأ من ضلال الاشمة وعدم تلاقيا في تقطة واحدة وحيث أن المراد من التمبر ست الحال لا نمت الأشمة ترجمت هذا الحال « بالكدورة » والمراد كدورة الحال . ثم عبروا عن حالة الآلات التي تستطيع أن مجمل خيال النقطة تقطة مثلها بر (astigmatisme) الموقائة ومناها والقطة ومناها الآلات التي لا تستايع أن تجمل خيال النقطة مثلها (ومنها عين الانسان) فقد عبروا عن حالها بر (astigmatisme) فالصدر (في هذه الكلمة لفظ يوتاني يفيد المدم فترجتها « بالعكورة » وهو ضد الرشاد .

Punctum remotum] — بين الدي] — بين الدي [— تعلق الدي] — والدي الدي] — تعلق الكثب [— تعلق الكثب]

(punctum) كلة لاتينية معناها التقطة و (remotum) معناهـــا المعيد فيراد

به (pumctum remotim) أبعد تقطة تستطيع الدين السن تراها بلا تعب فترجنها به « تقطة المدى » تقول مدى البصر اي منتهاه وغايشه واما (proximum) ثمناه « الغرب» وبعبرون به (pumctum proximum)عن الرب تقطة تستطيع الدينرؤنها فترحنها به «تقطة الكذّب» ؛

(emmétropia) كمة مركبة من (emmétros) اليونانية ومناها و المطابق للقياس، ومن (ôps) اليونانية ايضاً ومناها النظر فيكون المنى «النظر المطابق للقياس» فبروا يد (myopie) عن حالة العين السليمة فترجتها و باعتدال البصر » و (myopie) أسلم (myopia) اليونانية وهي مركبة من (myein) ومناها عمّض عنه ومن (شهاق) واسناها المردة واضحة بل تمكل افا النظر فيريدون و (myopia) حالة العين الذي لا ترى الإشياء الممدة واضحة بل تمكل افا خطرت اليا فترجتها و بالحسور » (بالفم) ، قال حسر ت العين (يفتح الدين) اذا كان لبد الشيء الذي حدة اله ، والمعدد حسور لا حسر كما جاء في بعض الكتب لان الحسر معدد حسر (بالكسر) ممن تلهف .

و (hypermétropie) مركة من الصدر (hyper) وهو يفيد شيئاً من الا مراط ومن (hypermétropie) ومناه النظر كانتقدم فيمبرون بـ (hypermétropie) عن حالة السين التي تمكل من النظر الى الاشياء القريبة فيضطر ساجها الى النظر الى تملك . الاشياء من يعد فيرت عن هذه الحالة بالطمس ، لانه يقال طمس بسينه اذا نظر ظراً بعداً ، والطمس النظر الى الشيء من يعيد (ناج المروس)

و (presbytie) مأخوذتمن (presbutés)اليونانة ومناها الشيخ الكبير وقد عبروا بهذه الكلمة عن حالة العين ألتي ترى الإشاء القريبة كندة والسيدة والسحة ولما كانت هذه الاشاء تحدث في الشيوخ سجوها يذلك وقد ترجتها إلى العربية بالإيدهام لإنه يقال ادرهم" فلان اذا كبر سنه ويقال ادرهم بصره اذا أظلم ومن حسن الصدف ان الفظ المربي فيد من الفظ الا عجمي معنيه الغوي والاصطلاحي.

و(stigmatisme) حالة العبن التي ترى الحطوط الا ُفقية مشوشة والقائمة واصخة او بالمكسك فعبرت عن هذه الحالة بالعلوم (بالفتح) (راحع الكلمة رقم ٣٣).

(poèle) هو المعروف: دعامتنا (بالصوبية) المعربة من التركية وقد ترجمته بالصطلى من اصطلى بالنار اذا استدفأ بها وقد ورد هذا الففظ في كتب اللغة فاستماله خير من توليد لفظ جديد .

و (calorifére) مركبة من (calor) اللاتينية ومعناها الحرارة ومن (ferre) اللاتينية ابضاً ومعناها أقل وبعرون به (calorifère) عما تتولد فيه الحرارة في طريقة التدفة المسهة بالتدفقة المركزية فترجمت الكلمة المذكورة بالمَحرّ على صيغة اسم المكانّ ولاجل (radiateur) (راجم الكلمة رقم ٧٧).

Pendule -- ٤٣ -- النو اس

(pendule) عبارة عن ثقل معلق يترجح (١) فعبرت عندبالنواس (بصيغة المالفة) من تاس الشيء اذا تذبذب متدلياً (لسان العرب)

Force centripète] — قفرة الحابذة] — 5 القوة الحابذة] — 5 Force centrifuge] — 5 القوة الحابذة] — 5 القاشة]

اذا ربطت هجراً بطرف خيط واخذت في تدوير الحيط كالقلاع تتولد هنا قوتان: قوة تجنب الحجر نحو يدك وقوة تدضه الى مد فعبروا عن الاولى بـ (force centripète) من (centrum) اللاتينية ومناها المركز و (petere) ومناها الكسب فترجت

⁽۱) اي ينذبذب

(force centripète) بالقوة الحابذة من جذ الشيء اذا جذبه لان هذه القوة تجنب الحجر نحو المركز وهو طرف الحيطا يلي يدك وانما اخترت الجبد دون الجنب ليكون خاصاً بهذه القوة اكانية بـ (centrum) من (centrum) اللاتينية وقد تقدم ذكرها و (force centrifuge) يمني المفراد فترجمت (force centrifuge) بالقوة النابذة من نبذ الذيء من بده اذا طرحه ودمي به .

و (centrifugeur) آلة تستخدم فيها القوة النابذة لاجل سرعة ترسيب ما يكون في المائم مما هو أثقل منه فسرت عنها بالحجاضة (بالتشديد) .

(mire)عند المهندسين مسطرة طويلة ينصبها احدهم لينظر الآخر اليها من وراء آلة النسوية فمبرت عن تملك المسطرة بالمستهدف من استهدف له الشيء انتصب وذلك تخصيصاً بهذا المنى لان (mire) يطلق على غير ذلك ايضاً و (voyant) لوح مربع في ظهره حلقة تُدخل في المستهدف فيشد اللوح فه فترجت ذلك اللوح بالشاخص .

(balance) فو آلة ذات (balance romaine) معلومان . اما (peson) مو آلة ذات نابض (۱) يمكن بها ما يراد وزنه فيقدر ثقله على حسب امتداد نابنها به ضبرت عنها بالمرزان (بالكسر) من رزنه اذا رفعه لينظر ما ثقله واما (bascule) وهو ميزان الاتقال فقد رجته بالقدّ أف (بالتشديد) وهو الميزان وذلك تخصيصاً به ، راما (dynamomètre) فاصلها من (dunamis) الونانية ومضاها القوة ومن (diretrous)

⁽١) تريد بالتابض ما تقول له العامة زنبرك المعرب من الفارسية .

ومناها المقياس والمراد مقياس القوة فعبرت عنها بالربيعة لان الربيعة في الأُصل حجر تمتحن باشالته القوة .

واما (baroscope) فمركبة من (baros) اليونانية ومعناها الثقل ومن (akopein) ومناها الثقل ومن (akopein) ومناها فَحص وقد اصطلحوا به (baroscope) على آلة تكشف القوة الدافعة التي تقع من الهواء (او من أي غاز كان) على الاجسام الفائصة فيه ولما كان المنى اللغوي من كلة باروسكوب و فاحص الثقل » ترجمتها و بالرائزة » من رازه روزاً اذا رفعه

الميز] — ٥٧ لييز] — ٥٧ لييز] — ٥٧ — المائزة] — ٥٧ [Osmose] — ٥٤

(dialyse) من (dialusis) اليونانية ومناها الانحلال او الجل وبريدون بها انتصال الواد الحكيمياوية بعضها عن بعض وهي منحلة في الماء شألا وذلك بان ينفذ بعضها الأنتشية ذات المسام والآخر لا ينفذها فترجمت هذه المحكلمة بالميز (بالفتح) من مازه ميزاً اذا عزله وفرزه عن غيره وترجمت (dialyseur) بالمائزة

واما (osmose) فهي من (osmos) اليونانية ومناها الدفع وصطلعور بهذه الكلمة على خاسة تخالط بها المائمان المنفسلان بعضهما عن بعض بنشاء ذي مسام بان ينفذ احدهما اوكلاهما النشاء أيسل الى الآخر فسرت عن هذه الحاسة بالتوح وهو الرشح تقول تنح الماء من الاتاء اذا تحلب وخرج من مسامة وقد عبر بعضهم عنها بالحلول على افي لم اجد مناسبة بين معنى الحلول والمنى المقصود .

Fontaine avec jet d'eau] -- وه النقاعة

قول بعضهم للمين الذي ينسع ماؤها من سفل الى علو فوارة وبعضهم تافورة وغير ذلك مع انه ليس في هذه الألفاظ ما يقيد نسات الماه من سفل الى علو فأوفق تعبير لها والضاخة ، على ما ارى لانه جاء في معاجم اللغة تعشَّخُ الماه ما كان منه من سفل الى علو .

e \ — e \ — (casse-noix) — e \ البدّاغة] (casse-noix) آلة لكسر الجوز او الاوز ترجها بشهها إرضاح او اللهر او مكسر الجوز او عصفور الجوز مع ان المرضاح الحجر يكسر به الحصى او النوى والمرضاخ كالمرضاح وزنا ومنى والفهر الحجر قدر ما يدق به الجوز وليس لاحدى همذه الكلمان منى يلائم المراد فرأيت المستخرجم (casse-noix) بالمداعة لانسه يقال بدخ بالجوز والله وكسمه ه.

من المعلوم في عم الغناء ان أرتفاع الأصوات الغنائية يرداد في تدريج فيكون بوزكل صوت والذي ارفهمنه فرق في الارتفاع يقال له مسافة وهي اما كبيرة فيقال لها. وبردة ه واما صغيرة فيقال لها دعرية » وهي تكاد تكون قدد ضف بردة الا انسه حضل اللخي احياناً الى ان محدث بن صوتين بينهما بردة صوتاً متوسطاً ينفرق عن كل منهما تمدد عزية ولاجل الحصول على هذا الصوت اما ان يرفع اغلط الصوتين قدد عربة وإمسا ان عفض ارفهما قدر عربة فيقال لقطريقة الأولى (diézer) فمبرت عنها بالصدح من صدحاً اذا وفع صوته بناه والصدح حدة الصوت (المخصص) .

ويقال الطريقة النانية (hémoliser) فسيرت عنها بالترخيم من وسخم الصوت لانوسهل

فسله يترجم (ai dièze) مثلًا بـ (سي صادح) و (el bémole) بـ (سي رخيم) . واما (harmoniques) فقد اصطلحوا بهعلىالاصوات النتائية التي يأخذ ارتفاعهـا

في الإردواد بنسبة كنسبة ازدياد الاً عداد من الواحد فصاعداً فسيرت عن هذه الاُمُموات « للدروجة ». وترجت (musical) بالرنسي .

— Ampoule — ۱۲

مِبرون بـ (ampoule) عن زُجاجةَصغيرة عَصر فيها الدواء الذي عَفَن به تحت الجلد فعيرت غنها في العربيّة والحَسِّابة (بالقتيم) استمارةُ من حَبَابِ الماء وهي "تُقَاجاتُه التي تعلوه وحباية تجمع على حَبَابِ .

البزل محت القفا

بهد ازاشاء استعال هذا البزل وبعد ان تحققنا بنفسنا فائدته وغوقه على البزل القطني في بعض الرضى الذين يؤمون مستشفى معهدنا الطبي زأينا ان نذكر طريقة اجرائه لملُّ في ذكرُها فائدة لقرائنا الكرام الذن يرغبون في الاستفادة منه متى لم يأت النزل القطني الفائداً المرغوب فيها ولا سبا في الكهول وفي معالجة الافرنجي وبعض كسور القاعدة . ﴾ ـــ الادوات ـــ هي الادوات نفسها المستعملة في البزل القطني : ابرة من النيكل طولها ثمانية سنتمترات وقطرها ملمتر واحد مع تنطب(١)دقيق . ومنضدة كناضد المعاينة العالمة ليستلقي المريض عليها لانالسرير لا يصلح لاجراء هذا النزل ومقمد(٧) مرتفع ليحلن عليه الطيب .

- إعداد الريض: لا حاجة البتة كما يشير بعض المؤلفين الى حلق شعر التقرة او تما بالقراض ولا الى اجراء البزل والريض رائق (٣)

إلا - وضع الريض أفضل وضع بعطاء المريض هو الاضطجاع على البطن والكتفان إرجنان عن طرف المنضدة والرأس منبطق النطافاً شديداً ومستند الى ركتي الطبيب لللس امام المنشدة على المقمد المرتفع والفداعات متجهتان الى الوراء وممدودتان الله عنه الحسد . اما وضعة الجاوس التي يغضلها بعضهم فقد يضطر الباذل فيهما الى ستنشاق السائل بالحقنة لأن السائل لا ينصب من نفسه كما في الوضع السابق. ووضعة

التكر (٤) متقلقلة وغير مستحسنة .

.٤ ُ -- طرزالمبل -- أ-- تميين مكان البزل السطحي- بعد ان يطف وأس البريش عطفاً عنماً باتجاء الحسد (ومعرفة هذا الامر مستطاعة بالنظر الىالسيساء(٥)وتحقق استقامتها ولهذا كان الاضطجاع على منضدة معاينة غير مجشوة مفضلًا) تغرنه الابرة عمودًا.

١ -- تأويل (mandrin) ٧ -- تأويل (tabouret) ٣ -- اي قبل إن متناول طاماً & مستأويل (culbute) اي يجل الرأس في الاسفسل والجسد في الاعلى تأويل السود الفقري في الجلد على الحط التوسط وفي منتصف الحط الذي يصل حدية القفا بسنسةالفائق())
وتقع هذه التطقيقيرياً على الحط المار من ذووة الحشاء(٧) الواحدة الى الاخرى فالحناءان
في البول مقيدان تحت القفا في تعيين تقطقالول كالفنزعتين الحرقميتين في البول القطني ولاحاجة
كما يشير البعض الى غرز رأس الابرة اولاً عند حافة القفا السفل ثم تسديدها في انجاء
جديد قد يكون منه الانحراف عن الانجاء السوي او اثناء رأس الابرة.

ب -- تسين مكان البزل العميق -- يختلف بعد الصهريخ الكبير عن الجلد اغتلافاً كبيراً بحسب الاشخاص من ٣ -- ٧ سنتمترات فيصب والحالة هذه تعيين العمق الذي تصل الله الابرة لملوغ هذا الصهريج وقد محقق بعض المؤلفين ولا سيا مادي توكاستكس الذي ذاعت خبرته في البزل تحت القفا أن بين المسافة التي تفصل مفرز الابرة الجدي عن الحماء والمسافة التي تفصل مفرز الابرة الجدي المن الحقاء والمسافة التي تقصل الجلد عن الابرة بواسطة مزلقة متحركة علياً .

واتنا مع أقرارنا محسن هذا الاستنباط الدال على الذكاء لا نرى حاجة الى كل هذا اذا ما روعي في البرل ما يلى: تغرز الابرة تدريجياً بسطة حتى تصادف الفتان القفين الغائق الذي تبطئه الام الجافة وهو غشاء مشدود شبه مجلد الطلل كتافته ٤ ملذا مفقف عنده هنية ربيًا يكون البازل قد تحقق انها وسلت الله وبسهل تحقق هذ الامر مع قليل من العادة والمجلسة ثم تحقرقه بلطف وتقف وينزع التسطب فينصب السائل المورد في مضطبع على جلته ورأسه منطف المطافأ شديداً) وبعد ان مجمع من السائل القدار اللازم تنزع الابرة وبدعي المريض من خفض وأسه وعم عن السائل القدار اللازم تنزع الابرة وبدعي المريض من خفض وأسه بضع ثوان وبسمح له بعد ثذ بالشي والعودة الى يشمني يمزاولة اشفاله من خفض وأسه بضع ثوان وبسمح له بعد ثد الموارض الثلاث في سباق البزل محتى يمزاولة اشفاله الحال القدار اللازم تعركات خفيفة او بادراتها الحال المجانب السائل غير ان تسريه بمحن تحريك الابرة حركات خفيفة او بادراتها الحس بهزة كهرية من غرنت الابرة كثيراً .

⁽mastoide) ۲ تأویسل (apophyse épineuse de l'axis) ۲ تأویسل (équerre) ۳ سـ تأویل (equerre)

التبغ براء من التهاب البلعوم المز من ترجة السديوسف . خ . لطوف طال طب

اثبت متخصص الأذن والأش والحنجرة ومتخصص أمراض الغم منذ عدة أجيال ان دخان التبغ يسبب التهابات البلموم المزمنة . وجميع المؤلفسات المدوسية تذكره بين الأسباب المحدثة لالتهابات البلموم والحقاقات سواء اكانت زلبة او حبيبية او نزلية مزمنة منتسرة او ضخامة الموزة المسانية هذا المرض القليل التصادف.

لا يتكر ان في التبغ مادة قد تحرش الفشاء المخاطي فان مستنشق المعلوس يصاب زكام مزمز وبفقد خاصة الشم . وماضغ التبغ يتمرض لالتهاب الفم ومدخه لا مخلو ايضاً من ضرره . وهذا الجزء المحرش او بالا مرى هذه المواد المحرشة هي التيكوتين والحامض الهروسيك والبرولين وانفودمول واو كسيد المكربون ولتذكر بينها أيضاً البترات التي محتوجا ورق الدخيات .

ولا مشاحة ان سمية التديم تختلف محسب مصدره الذي يغير نسبة المواد العضارة الداخلة فه ومحسب الطريقة التي يستعملها المدخن فالشلبور... ذو الانبوب الطويل اقل ضرراً من الدخة (la cigare) والدخينة (la cigarette)

واول اعتراض على هذا الاعتقاد قام به الاطباء والكياويون الذين عرفوا ان دخان النبغ قاتل للجرثوم ولندكر بهذه الناسبة اعمال تيساناري (Tissanari) وغيره من المؤلفين . وخاصة النبغ القاتلة للحرائيم شديدة ازاء المكورات المقديمة والمبقودية بد الما خطيفة ازاء عصبة لفر (Loeffler) وعصبة فريد لندر (Friedlander) ولا ضل لها مطلقاً ازاء عصبة كوخ . فالمدخن علهر فهوبلمومهوما التخرش الا آلي فقط. أبنأ اليهام المنوم المزمن في الواقيم من تدخين النبغ ؟ -- ان الاجابة عن المناسبة المؤلف خريسيكوس : النبي هذا الوال تسديري إحساء جامعاً لمهد عديد من المرضى يقول خريسيكوس : النبي

تحريت هذا الامر في شعبة الا في والحجرة والا فد من المستشفى الفرنسي في أتنه وفي سنتشفى المستشفى الفرنسي في أتنه بهم مريضاً فقط يدخنون فواح منهم كانوا يبدلون نوع تنهم ويدخنون غالباً من دَخَمنان (cigarettes) اصدقائهم ولم أسادف سوى ٢٦ مدخنا حقيقاً من هؤلاء الد ١٧٧ الذين عايتهم . فهذه النسبة توضع جداً أن النهاب البلموم النبني قلما يصادف خلافاً لما يقلن . وان النبغ لا مجلت النهاب البلموم ولكنه قد يربده شدة وتنشأ هذه الوخانة في الفالب من تفيير نوع النبغ الذي عرش البلموم كما يعلم للدخنون الماهرون الذين يدخنون دائماً نوعاً واحداً من الدخنان وهذا الأثمر اوضح في النبغ المسلمر. والمسابون يلاصمهم الحداث الذين النبغ غرش البلموم المترمن الذين النبغ غرش المجلمة المتحدد الدخن لاب النبغ غرش المجلمة المحدد عن النبغ المحدد النبغ المحدد المح

والحلاصة أتهم التبغ مدة مصاد لا نستطيع الكارها ولكن ما مختص بالتهاب البلوم الذي من التهاب البلوم الذي من المدائد ولكنه يزيده وخامة ولا سنها في من لا يدخون تبناً واحداً . والاشخاص الصابون بالنهاب البلسوم المزمن منه حداثتهم لا يستعلمون الخياد الندخين لان التحريش الذي يسبه النبخ فيهم شديد جداً .

داء النطقة (I.e zona)

عالج بعنهم ست حادثات داء المتعلقة محقن المضلات بالزيت المكبرت (٧ سم٣ من مسكّق نسبته ١ /) فيجت الآلام في خس حادثات بعد الحقنة بساعتين أو بعدها بالتي عشرة الى ثلاث عشرة ساعة ويقي الأعمقاً وخفيفاً في حادثة واحدة فهذه العلم في المتعفق الطرق الاخرى في الحوادث المستصبة على المالحات الاخرى وانتاذ كربس الى النتائج الحسنة المحتمة من الهقاح المتعاد للمكورات السقودية وطرز احداثة كا يدرد

[:] ١ --- أن يستميل لقاح مستوسف باستور

٧ — ان محقن تحت الحليق جدار الاندفاعات ما شرق حداء تفرعات الاعصاب المعاب.
 ٣ — المقدار المستمل تصف سم على ان يكرر ٣ — ٤ مرات فاصلة يومين ال
 ثلاثة المدر.

الحج في العهدين التركي و العربي

اعتراف الاطباء الغربيين بتوفر المناية الصحية في اللاد الحجازية

الحج فرض في العمر مرة على كل فرد من ذكر أوائق (ولله على الناس حج البيت من استطاع اليه سيلة) وهو فرض على الفود لكرمن توفرت فيه شروط وجوبه وهي الاسلام والملوغ والمقل والحربة والاستطاعة : وهي القددة على الزاد والراحلة المسالحة لله ويشترط السي يكونا فاضلين عمل محتاج اليه من نفقته ونفقة عياله .

ومن شروط الحج أمن الطريق ووجود الماء والزاد والاستطاعة على احتال شدة هذا السفر

ان الحج متمب لبعد مكة وشاق لطبعة البلاد . يركب ألحاج مان السفينة قدمج به عاب البحر حتى تبلغ جدة ثم يستأخف سيره الى مكة حيث يقوم ، باركان الحج الاربعة: الاحرام وطواف الزيادة والسمي بين الصفا والمروة والوقوف بعرفة وبعض سبته ومهما التحر بني ، واما زياد قاتب النبي صلى الله عليه وسم في المدينة فمن الضل المندوبات ثم يعود المحدة منها الى بلاده .

يَمرض الحاج في سفره لاختلاف الموامل الطبيعية وتباين الاحوال الجوية وضاد الاقالم في سفره لاحتلاف الموامل الطبيعية وتباين الاحتاف حيث الريخ السنوم وبند إلى كان يتم بالفوطة عشرات السنين لابساً ما يقية الحر والقريقوم زئ الإحرام في مكة حاسر الرأس مرتدياً ثوياً فرداً غير مخط ثم يقف بعرفة يناجي دبة بن عات الوف الحيجاج وبعود بعد ذلك الى مني لنحر كبشه

كان الحاج يترك بلاده مودعاً اهله ودويه كأنه ذاهب ذهاماً لا إياب يسدو الآن

الأمن مسلوب فاذا تأخر عن قافله لحظة عين او ضل الطريق لتي حفه من اشقاء الله و واذا ما بلغ مكة فتكت فيه الطفيليات والجراثيم المؤذبة واذاقته الموت الزؤام فيقفى نحيه متأثراً من الحيفة او الطاعون او الجددي وغير ذلك من الاوبئة التي بأتي بها بعض الحجاج من البلاد الموبؤة كا حدث سنة ١٨٦٥ وسنة ١٨٩٥ أذ توفي ١٨٩٥ حلجاً في الاواضى المقدسة و ١٩٤٠ في اثناء المودة هذا عدا جور الطبيعة وشدة الموقفة الماء والزاد . وقد انقلب الحجاز اليوم من حال الى حال بعد ان توطد فيه حكم جلالة الملك العربي ان السعود .

كتب الكتاب كثيراً عن العدل الشامل والأمن الستنب في تلك البلاد، فاسبح الحاج يستطيع ان مجبوب انحاء الجزيرة العربية فريداً محمل كل ثمين ونفيس دون السهرضه احد.

ولسري ان هذا الانتقال من فقدان الا من الى استنباب الطلق لا شبه بالمعجزات او الكرامات وقل كذلك في المدل واليك قسة تناقلها الالسنة :

شاهد اعرابي كيساً على الارض فغصه فاذا فيه بن فاخبر الشرطة بالامر فسأله الشرطي: ما في الكيس يا اعرابي فقال بن ، فاسكه وعاقبه لفحصه ما في الكيس وقال له: عليك ان تخبر عن الشيء المفقود ولا تفحصه لان ذلك أدل على صدقك واما تك.

وهناك مكان خاص توضع فيه الحوائج المفقودة يشرف عليه موظف أمين ليوذع الحوائم على اصحابها.

لندع الآرف الأمن ولتنظر الى الناحة الصحة فمد ان كانت الاويئة نفتك بالحجاج فكا أدرباً وبعد ان كان الحجاج اضهم يذهبون الى الاراضي المقدسة ونفوسهم ممثلة رعاً من هول الموت: اصحوا يتركون بلادهم ونفوسهم مطمئة لا بهم سيحجون بلاداً خيم عليها الأمن والمدل واسبحت الناية بالصحة فها تضارع الناية في ارقى الدول والمك با جاء في تعلق المطبوعات الطبق (۱) يقل بوايه (J. Boyer) و يترك الحجاج بلادهم واتقين ان في الارض المقدسة عناية بالصحة ومستشفات كلية وامناً مستنباً وعدلاً مخياً

⁽١) الجزء ٧٧ ٥٠٠ اياول سنة ١٩٣٤ ص١٩١ 🗧

انتأن المملكة السمودية العربية في جدة مستشفى مجهزاً بادبيين سريراً يديره الطبيب السوري ادهم بك مديراً يديره الطبيب السوري ادهم بك مديراً السحة في الساحل. واسست ايضاً في مكة مستشفى حديثاً بديره مدير الصحة النام الحكيم محمود حمدي بك حموده وفي هذا المستشفى شعب عديدة نها شعبة العلم العام وأخرى للجراحة وثالثة للأمومة، ومثلها للا ذن والأنف والحنجرة وعابر فية كمضري الجرائيم والكيمياء ودار للاشمة، ويقوم على هذه الشعب والخابر الها، صوربوث ومصربون وهنديون مرتبطون بعقود مختلفة »

والك فقرة من التقرير الصحي عن حجاج الجزائر سنة ١٩٣٤ جاءت في مقال بويه (Boyer) الموماً اليه ه تركت الباخرة مادونا مارسيلية في ١٧ شباط ثم رست في الجزائر واقلت منها بعد يومين فرت بالسواحل وجمت ١٤٣٩ حاجاً بينهم مائة امرأة وثلاثون مياً . وصلت الباخرة بورسميد في ٨ اذار حيث عوينت ثم سحح لها بالابحار الي جدة وكان هياج البحر الابيض المتوسط قليلا والحرارة مرتفقة ولم تحدث مع ذلك الا وفانان نتأنا من نزف دماغ ودخ ثم رست الباخرة في جدة و تقل الحجاج بالسيادات الكبيرة الى مكة ثم عادوا منها ولم يقع في الارض المقدسة الا ثلاث وفسات تجت الاولى من حادثة سيارة والتائية من زحاد والتالثة من دخ في شيخ عمره ٣٠٩ سنة ٢٠ .

ثم يقول « ورجع الفضل في ذلك الى الملك العربي ان السعود الذي هما جميع اسباب الراحة المحجاج فحلت السيادات على الابل واصبحت مراكز الماء والمؤونة والسيادات وعلم المستشفيات مضروبة في عرفه هذا عدا المناية بدماء الاضاحي اذ لا يسمع بنحر الكبش الا في المسالح الصحية الفنية التي احدثت خصيصاً لهذا الغرض ولا ننس الملامد من اثر للقمل والبق . ان الحالة الصحية في الحجاز حسنة جداً وتقدمها المربع الفرائي مفخرة من مقاعر عاهل الحجاز».

ولمسرى ان العربي لتبه فحراً حينا يرى العاهل العربي قد جل من هذه القمة ادماً فها جميع وسائل الراحة والصحة فان مكة لا تشبه غيرها من المدن فاذا كانت الحالة الصحة في دمشق حسنة فلأن الطبيعة قد حتها من جودة الهواء وطيب الماما منت بعلى سواها وهذه الشروط المتوفرة في الحجاز البلاد منقودة في الحجاز فلاقيم حاد والماء قلمة .

اما اليوم فالماء متوفرة في عرفه نفسها واصبحت المتابة بالصحة توازي النابة في الوقى مدرف العالم ومؤازيه التقليم ومؤازيه العالم كريم سوء الاقليم وذلك خصل العاهل العربي السليم ومؤازيه وغص بالله كر منهم الحكيم محمود حدي بك حوده الاستاذ في المهد العلي العربي سابقاً ومدير الصحة العام في الحياز اليوم فاليه يبود الفضل في تتنايم الحالة الصحية تنظياً لا يقرش أنما عمل إللاد الراقية والله يرجع الفضل في وشم الحياط وتنفذها والرجل الذي لا يعرف الملاولا يفهم غير الواجب بل كثيراً ما تدفعه حميته الى ابعد ما يغرض عليه ذلك القدوة الحية والمثال الحسن المورد لا يلقي عليهم النصائح التفية فقط بل يقدم لهم المحالم ومتى دش رئيس نشيط كالحكيم محمود حدي بك الامود الصحة في قبل بشر ذلك القطر بالسادة ومتى كان ملك البلاد والسطر عليا رجالا كبلالة ابن السعود المعظم بدرك ما الصحة من الشأن ويقدد ما يقدب له رؤساء دوا ثره من الخطط حتى القدر فأمر بتنفذها قل ان تلك البلاد ماثرة الى الرقي على الرغم من حرمان الحليمة المجارة عالم حب به سواها .

994

معالجة الجذام بزرقة الماتيلين

اول من عالج الجذام بزرقة الماتيلين هو ألدكتور موتنل من سينون وبما ان هـنــه المبالحة لا تزال في مهدها لا يستطاع الحسكم على تنائجها السدة منذ الآن . غير ان تنائجها الدرية تفوق كما يظهر زيت الشولوغرا ومشتقاته .

فان الهجهات الحادة الحُرِيّة تبقف سد الحقن الاولى ، وتزول الآلام ، وتضمر الاودام الحذامة المنتسرة ، وتندب النروح .

وتصف آفات الجذام بشرب آلاصينة وتصطبغ بعد الحقن بزوقة الماتيلين بلوب أزرق منشبع حتى أن أسغر الآفات في الجلد تظهر بعد أن كانت يختفية .

تستمعل زرقة الماثنين محلولة في الماء المكرر التطير بنسبة 1 ٪ وعمقن الوريد من هذا المحلول محمسة عشر منه و وبد يومين او ثلاثة المم بيشرين سمه فشلائين فياريين ، والحقن خال من الموارض الا من لمب (sialorrhée) موقت يعتري المريض بعند تجاوز الثلاثين مُرهم ،

يتبين نما تقدم أن لزرقة المائيلين مستقبلًا باهراً في صالحة الحدام الذي لم تنجع ف حمة حق الآن .

كيتب جديدة

الصحة في اليونان

L'hygiène en Grèce

الف هذه الرسالة باللغة الفرنسية الحكيم من ليبراتو (S.Liberato). وهي تقع في ستين صحة مقاة السلم سلسة المعاني عذبة الالفاظ تقتطف منها بعض الجل العلم يقاتي جاءت فيا : كان يقول دوبريل (Robert Peel) ان تقدم الصناعة سوف يؤدي المنكون عنصر صالح من البشر. وتنطيق هذه البكليات على ما تم خضل المناية الهجمة اذ عادت الوقاية من الا مراض اثر الحكيمة المناور والمعالجة مد هذا التقدم المدهش عاملين كفيلين بتكوين هذا النسل الممتاذ .

ومن المؤسف ان لا محل المؤتمنون على مصلحة العالم الصحبة أمرالوقاية مكانها السامي فاكنف الدول في الاشتراك. كمافحة الطاعون وغيره من الامراض الفتاكة.

اخذت الملل جيمها تسمى الى مكافحة الامراض التي تودع القبود في كل سنة الوفاً من الضحايا كالسرطان والسل والامراض الزهرية وغيرها على ان ذلك لا يعسكني ولابد من تولية الوجه شطر الا*مومة والمناية الصحية بهما وبالمدارس والنظر في داء الحمار ومكافحة المؤس والشقاء وغير ذلك من مؤهلات الامراض ودواعي الموت .

لقد وجهت الندوة الصحة في جامة الأثم ندالا حاراً الى الملل المختلفة وحتهم على المناة بالأمور الصحة عالمة بعض البلدان المناة بالأمور الصحة وسعت الى الحسول على مطومات لها صفحة في البلقات المنطقة المنافقة في البلقات وعما عب عمله فها:

يجب على الحكومة ال تحقق البرديج الذي اذاعته الجمية الطبة فتستحدث المستوصفات وتحسن المستشفات وتجهزها بالمحابر وباحدث آلات التطهير وتسد الوسائل الحديثة اللازمة لنقل المرضى وجمهم وتنشى، دوراً لمزل المصابين بالاً مراض المدية واجاد الاً همالي على قبول القتاح. وعليها اجتاً الت تحدث مؤسسة لمسكافحة

السرطار وان تذبع على الاهالي نشرات تدعوهم فيها الى مراجعة المستشفات عند الاشتباء بالاصابة وتبين لهم فيها ال معالجة هذا المرض الفتاك في بدئه يغفي الى تتأجم حسنة . وعليها ان تكثر عنايتها في مكافحة الحي الرذية والسل والامراض الرهرية وان تعنى عناية خاصة بمكافحة الحمار ومطاردة الاتجاد بالافيور وغيره من المهاد المحددة .

تحتاج هذه الاصلاحات ولا شك الى مال جم على أننا تمتقد ان تدارك ذلك ليس بالاً مر الصعب فانا في حسكرم الموسرين من أبناه الوطن وفي ذمة القنائمين عسلى السل ما يبلنا هذه الغاية ».

فاذا كان اطباء اليونان يناشدون ملتهم والقائمين على زمام امودهم ويوجهون الى حكومتهم نداة حاراً لتقوم بالاسلاحات المذكورة فحما عبانا ان تقول نحن السورين مع ما عندنا من تقص في النظم الصحةوالتصنيفات والمؤسسات .

جِجَكُمُ إِلَيْنَ لَمُعَهُ الطِيلِ لِعَيْرِ فِي

دمشق في كانون الاول سنة ١٩٣٤م الموافق لشمبان سنة ١٣٥٣ ﻫـ

كساحة شوكية عيلية فيمرضي عرب

للدكتور ترابو الاستاذ والدكتور عزة مريدن معاون المحبر

في معهد الطب بدمشق

ترجمها الدكتور مرشد خاطر

لا ترال الكساحة الشوكة العيلية قيد الدرس حتى اليوم فكل جديد عنها مفيدعى ما ترى في جلا طبيعتها وحدودها وصفاتها وليست المشاهدات المولفة عنها عديدة ولا متشابهة حتى ان بعض مشاهدات المؤلفين القدماء مفلوط فيها وكان الأحرى بها ان تنشر في محث التصلب اللوحي لما فيها من التشوشات البصلية والدماغية واما المشاهدتان اللتان نوردهما فليستا الاكساحة شوكة علية صرفة قضلًا عن الهما الأولاوان في المرضى العرب

ال مريضينا اخوان عمر اولها ١٣ والثاني ١٥ سنة بدأت الافة في الاول منذ سنة وفي الثاني منذ احد عشر شهراً وكانا يستمان قبلها بصحة جيدة ولم

يصابا برض ولا باحد الامراض التي يكثر حدوثها في الطفولة: الجدري، الحصية ، القرمزية . والكنها ولذا في بقعة رزعية مجاوزة لدمشق فكان تمترسها آونة سد أخرى نوب برداه وكانت تسكافح كلمرة بالكنين وتشني وقد عقبت الاعراض الاولى في البكر خناقاً (angine) مبتذلاً رافقته حي خفيفة وشغي بدون مِعالجة او استشارة طبيب. واما في الآخر فقد ظه وهن الساقين خلسة ولم يتقدمه اقل ارتفاع في الحرارة. والالخوان تتقدال ذكه تلقنا في مدرسة قريتهما الدروس بجاح وهما محسنان قراءة اللغة العربة وكتانها . ويعيران جميع الفحوص الطبيــة التي تجري لهما اهتماماً كبيراً اقلقتهما حالتهما الصحية اقلاقا شديدا فاستشارا عددا من الاطباء وكاتا يتقدان بكل ما يوصف لها بدون ان مجنا من تلك المعالجات المختلفة اقبل فائدة وقد أبديا لنا حيمًا رأيانا نهتم بهما الكثير من عرفان الجيل. ليس في الجدود الذين تحدُّرا منهم أمراض أو عادات تؤثَّر في الاعقاب فلا أفرنجي ولااعتباد كحول ولا امراض نفسية . حملت امهما ست مرات وولدت اولادها الستة في الميعاد المقنن ولم تسقط ، مات من اولادها صبيان وابنة تتراويج اعمارهم بين سنة وخس سنوات بامراض لا يعلمانها . ولم يبق َ في قيد الحياة عـدا مريضينا الاشقيقة واحدة قوية البدن. ولنذكر أن الاب والام أبنا عم عير ان الاخوىن لا تبدو فيهما اقل علامة دالة على الاستحالة ولا سمة من سمات الافرنجي الارثي ، اجتازا دور الطفولة ولم يصابا باقل عارضة، نبتت استاسا ونطقاً ومشيا في الاوقات المينة ٠٠ المشهد السريري في كليهما يكاد يكون واحداً وهذه هي مشاهدة كل منهما ب الشاهدة الاولى محمد . . . عمره ١٥ سنة بدأً مرضه منسذ سنة شكا حين دخوله الستشفى ان ساقيه لا تحملانه الزعجت مشيته في البده فتقصت قوة طرفه السفلين البضاية شماً سريعاً افضى بعد بضمة اشهر الى عجز بكاد يكون تاماً . تخون المريض ساقاء اذا أوتف فيسقط، لا يستطيع الجلوس وحده في السرير واذا أجلس اتقلب فجأة الى الوراء حن وسوله الى نصف الطريق والدادته الاضطجاع لا يبدو في عضلاته اقل تقفع مرثى وهو نام ، يستطيع الريض عطف ساقيه نصف عطف جاراً اخصى قدميم على سطح السرير ولا يستطيع رفعهما والحركات النفعلة جميعها مستطاعة وسهلةوالقوة في جميع اقسام الطرف ناقصة كثيراً . منعكسات الدابرة (وتراخيلوس) حادة جداً ومنعكسات الداغصة (la rotule)ضميفة الارتجاف خليرالصرع في الجانبينواضع، رقص الداغصة منقود، بإنسكي شديد الوضوح في الجانبين حتى انه يظهر فوراً في سياق النحريات الاخرى ، معكس نصف العانة مزداد في جهتيه الفخذية والبطنية، متعكسات الصفن شديدة ،حركات العند الايسر الفورية ممكنة يتلوها تعب سريع ، رفع المعند الايمن متعب ، نقص شديد في قوة الطرفين المصلبة ولا سيافي الباسطات، الممكسات العظمية الوترية موجودة، التطابق (la coordination) الذي لم يستطع درسه في الطرفين السفلين بسبب الشال طيفي، لا ارتباش تصدي (intentionnel) لا ترارؤ (nystagmus) ولا حول ، ولا الله تشوش في ناحية إغصاب القجف ، متعكسات الحدقة وقمر البين طبيعية، اليسن في المائم الدماغي الشوكي اقل تبدل من الوجهة الكياوية أو الحبوية أو الحلوية . الشاهدة الثانية احمد ر . . . عمره ١٣ سنة أُصيب بتشوشات الحركة الاولى بعد اخبه بشهرين ، ضعف متزايد في الساقين افضى بعد ثلاثة اشهر الى عجز يُكاد يكون تاماً . لا بشكن الآن من الوقوف ولا الجلوس وحده في فراشه ؛ ينقلب فجأة الى الموراء مي اراد الاضطحاع ، لا يتمكن من رفع طرفيه السفلين عن سطح السرير ولسكنه يستطيع علف الساقين على الفخدين مجر" اخممي قدميه على السرير ، قوة العضلات نقصت نقصاً

على اراد الاضطحاع ، لا يتمكن من رفع طرفيه السفلين عن سطح السرير و لكنه يستطيع علم الساقين على الفخدين عجر المحصي قدميه على السرير ، قوة المضلات نقست نقساً شدياً ولا سياقوة الباسطات ، منكسات الدابرة طبيقة ويتمكسات ألذا يحمله الاكاف نظير المصرع يزول بسرعة ، لا رقص داغصة ، بابنسكي واضع في الجانبين للدكس النمكي النمني الداني المدينة النمكس النمني الداني الدفي النماني حاد جداً في جهته الفخذية والطبية . منيكسات الصفن شديدة

الطرفات الملويان محتفظان مجميع حركاتهما غيران قواهما تقصت في حميع اقسانهما المتكانت المرفقة الزنديةوالكعبرية متزايدة. لا ارتماش قصدي، التطابق لم . متكان الوضع (posture) طبيعة . الحسات السطحة والهميقة وحسات المصرات سالم. لا ضمور عضلي في خات معنة . نقص في الكتل المضلمة المشيء من قلة الاستهال. لا ترادؤ ولا حول . الرؤية طبيعة . اعصاب القدف سالة . المائم الدماغي النوكي طبيعي ولا تبدل فيه .

ان تشخيص الكساحة التشنجية الميلية يبدو لنا واضحاً ولا حاجة على ما رى الى ذكر التشخيص الفارق فإن اصابة الوظائف الحرمية وحدها وسلامة الحسيات والتطابق والمصرات (les sphincters) تجيز أن أنا نني النهاب المتفاع الشوكي وداء بوت وتناذرارب التي قد تصيب عدة اشخاص في علة واحدة غير انها قلما تصيبهم في وقت واحد وصحة الحركات في الاقسام غير المشلولة تنني النهز ع الخيخي الارثي (bérédo-ataxie cérébelleuse) وداء فر دير مح. وحدة الذكاء وظهور الداء متأخراً لا يجيزان لنا الافتكار في كساحة دماغة ولا في داء ليتل و وخلو الآفة من ضحور المضلات في فئات معينة ينفي داء شاركو ولا سيل الى تهمة داء الجلبان او الذرة لان المريضين لم يتغذيا بها ولا الى الظن بالنصل اللوحي والمرض خال من الارتماش المضدي والترازؤ وتشوش النطق .

* * 4

فنحن والحالة هذه ازاء كساحة (paraplégie) تشخيبة شوكة علية ظهر هذا الداء في اخوس وأصابهما في اليفع وفي وقت واحد وكال ظهورهما في علة يشتربها الارضواء (la consanguinité) . والكساحة الشوكية في هذن لل يضين نقبة خالبة من تشوشات النطق والترارؤ والحول واضطر امات الحدقة وضهور المضلات هذه الاعراض التي ذكروها في الاشكال التي سموها مركبة والتي تستحق ان تدخل على ما نرى في نطاق التهزع المخيخي او داء فردريخ او داء شاركو . وتفترق مشاهدتانا في كل حال عما وصف المؤلفون بسلامة القوى العقلية . فاتنا لم نلاحظ في مريضينا بلادةً (apathie) أو تَمَافَلًا (insouciance) أو تقصاً في الذكاء هذه المؤاوض التي تتصف سها الكساحة الدماغة الطفلة. واننا نلفت الانظار في مشاهدتنا الى خاصة امتازتاجا وهى خلوهما من التقفع فقد أنحصر التشنج في علامة بابنسكي المزدوجة الجانب وفي شدة بعض المنمكسات. وان المستقبل سيجلو لنا مــا اذا كان هذان المريضان سيفضي بهما مرضهما الى التصلب اللوجي كما محدث في معظم الحالات وكما يبتقد رايموند وليس في الامر ما يسجب، وقــد شاهدنا وذكر المؤلفون حوادث غير اعتيادية من اشكال التصلب اللوحي الحادة. وهل الحتاق الذي شكاه البكر قبل اصابته بالكساحة كاندليلًا على مرور حمة (virus) بجولةوقد اصاب هذا الحتاق اخاه الثاني ولم يشعر به؟ ان كل هذا محتمل ولكن لوكان الامركذلك لكنا جنينا في هــنم التناذرات الحادة من استمال الاوروتروبين وكاكوديلات الصوده بعض الفائدة ولو موقتاً مع إنَّ هذه الرَّكِياتُ لم تأتُّ بفائدة تذكُّر في مريضينا كما إنَّ معالجة الاختبار بكيانوس الزئبق لم تنجع فيهما .

المؤتسر الجراحي الفرنسي الحادي والاربعون

المعالجة الجراخية في التهابات مفصل الورك المزمنة. غير السلية لجمها الذكتور فرشد عاطر "

عمث فيها كوتايو من باريس وروشه من بوردو . وقد ضريا صفحاً عن النسط (Yankylose) قائلين ان جميع انواع النهاب الودك المزمن غير السلة تفضي اخبراً الى حالة تشرمحية مرشية مشابهة للقسط

سم الأول

الاسباب — عديدة هي الآفات التي تغني إلى التهاب المفصل المشوء منها الآفات الولاية التي تلعب دوراً كيراً: كالمفاصل السيئة التطابق ذات الحق الواسع ، وكالحقاق ذات الطبقتين المزدوجة القمر (كالو) . وهذه الآفات جميعاً كثيرة الحدوث في سباق التهاب المفصل المشوء وبعمب في الفالب تصين طبيقها الولادية . وبعد المؤلفون الحق ذا الطبقتين فقط برهاناً لا يدخف على كون الآفة ولادية .

ومنها الآفات الحسنمية (dystrophiquea) (النهاب السلموالنضروف والورك الروحاه « coxa-vara » او الفحجاء «valga») التي يسلل بها ظهور بعض التهابات المفصل المتعارف المنوحة الماسكة والفصروف الشرح المتراكيراً وقد تستدعى معالجات خاصة .

ومنها الآفات الرضية التي قد يشأ منها حجيها النهاب المفصل المشوء فهي والحالة هذه من اكبر الاسباب في احداث هذه النشوهات وليست الآفات الكبيرة فقط(الحلوع المردودة في ٣٥ / من الحوادث وكسور الحق ﴾ سب آلانة بل الرضوض الحقيفة ايصاً مع آفات النشروف حتى الرضوض الطفيفة المسكررة التي قد تسكون الوضعة السيئة سبيها (آ فات الوضة) .

ومنا الآفات الالتهامية فان جميع التهابات المفاصل العفنة قسد تشعرقل بالتهاب المفصل المشوء غيرانه لا بد من اهال جميع الآفات التي كانت تسمّى رثية مزمنة لانها لا علاقة مبية لها بالنهاب المفصل الجاف نفسه .

التسريح المرضى بعد ان اورد المؤلفان لمحة تشريحة مخصرة عن الغصل السليم جاءا على ذكر الآفات الاساسية التي تصيب المكرمة (١) (المكرمة المسطحة ، المكرمة المناجة للسطام een tampon ، المكرمة المحاطة عموية جديدة النشق) او المنق (المنق الشهر ، الشكف، المتحرف ، الذي تحصب الأنجاء الأمامي) أو الحق (الذي تمكون غالباً تنشؤات وecoformations عني سقف فتقف ماناً أو يمكون على الممكس من ذلك مفتوحاً) والفضروف (الذي فقد صقاله أو صاد وبرياً أو كانت فيه تشققات) أو الحفظة (التي تشكف وتدبح فيا جميم الربط كتافواحدة) وذكرا تبدلات المسطوح المفصلة التي شاهداها الناجة من خلع خفف أو تشعب شديد (الشكل الاندفاعي بتشصية الحق)

وبعد إن ذكر المؤلفان المعلومات النسيجية حيث تلب آفات النضروف كما يظهر اهر الادوار ودرسا سير الآفات وجربا استنتاج الامراض (la pathogénie) عنها لحما الاسطر الثالة درسهما التشريحي المرضى :

ان النهاب مفصل الورك المشور مالذي يقب الآفات المختلفة الطارئة على الفصل وما النهاف الفصل المزمنة غير السلمية الاجزء منها يتصف بعمل يتلف المفصل ويبدل مسكله فقيه وظملتهم

الدرر السريري يتصف النهاب مفصل الورك الزمن التالي لرض او لعفونة بالملامات الاماسة نسبها التي يتصف بهما النهاب المفصل الجاف الزمن منسذ بدئه او النهاب اللمل المتوه . . وتسهل معرفة هذا الالتهابكما ان معالجته بالممليات المرممة نحيع ايضاً .

وتستحق التهابات المفصل المزمنة في الكهل والشيخ بسيرها المتزايد ولا سيا بظهورها الفوري معاينة دقيقة . ولا تتنيز اعراضها مع عمر المريض وهي متقطعة في بـــُــها اي تقطع اذمنة تخسن فيها وظيفة العضو . وهذا الالتهاب اشبه محالة عجزر مؤلم مزمن تخلله اشتدادات ألم تتراوح مدتها من جنعة ايام الى شهر أو شهرين .

وسير الرض بطيء ، وتبس المفصل والتب حير المشي والثقل المقطم كل هـذا يدعو الله تسبية بهذا الاسم المهم ه حالة رثوية ، ، فلا يحفى ما يجم من السؤولية في طوارئ النسل من حالات كهذه . وكشيراً ما يقب دور النهاب المفصل المشوه دور ألم المفعل المرافق عادة لا يتداء التشوشات الالنهابة او المظمة الحللة ويستقر الا مم في الورك وهو عيق ويشد بالوقوف والشي هذا عمو ألم دوفريلي وقد يشمع الى الالة والناحة القطية والناحة القطية .

وكثيراً ما يستشير المريض طبيه لا م في الركبة او لالتهاب الحب الودكي او الفخلتيم وملل تبدل هذه الآلام في التهابات المفاصل هذه بالا عصاب (l'innervation) الثاني في المفصل وجواره وباندماج هذه الاعصاب بالنسيج الليني والمحيط بالحفظة. ويسبر الألم الذي يسكن بالراحتولا سيا بالحرارة ويشتد بالبرد والرطوية بوالتبس جناً الى جب والله ما ظهر في بده تزهة خف بعد ان يلمن المفصل ثم عاد الى الشدة بعد ان يتب المريخ في يسمره بالارض لتدته ولمل هذا الا لم الشديد ناجم من قصور الدوران في النطقية في السدادية (شريان الرياط المدور؛ والشرايين المفذية المقربات). وصعود السلالم والمشي في الرس وعرة ينهان الأ لم ويكشفان عن عجز وظيفة المفصل .

واذًا ما عون الشخص وهو مصطحع على سطح صلب بدأ : ١ - ضمور عضلي فل المستخد والالة وهو اخف في النهاءات المفصل الثالة المفونات ٢ - وضع الطرف المستخد الحركان. والوضع المسنف في التهاءات المفصل المزمنة الثالمة المفونات المرقلة وغير المعرقة بانخلاع مرضى وفي بعض الانخلاعات الولادية الحفيفة وهي العطف والتمريخ والبوران الانسي والوضع المسيفى النهاب مفصل الورك الشيخوخي الذي تشهيه عائم حالات تشوهات الورك الولادية وغيرها هو المعلف والتقريب والدوران الوحشي م

ومن العلوم ان امحر افات كهذه برافتها تقوس ensellure) مُعلَّن وجف (scoliose)) العلوم ان الحركات العاضي . وحركة العطف هي اقل الحركات اصابة بيد ان الحركات الاخرى تحددو حركتي النبيد والقريب اقل تحدداً من حركة الدوران . والتبسط (l'hyperextension) مستحل .

وتحربك المفصل أيسمع تفضا (craquement) مفصلاً عتلف المدن. وقصر الطرف تام الأنحلاع المفصل الحقيف والتشوشات بمو العظام التي احدثت النهاب المفصل المؤرن. وتحرى علامة الحداء المنسوبة الى دوفرناي والمريض منتصب وهي تابعة الاسقال العطف ونصفة باضطراد المريض الى لبنس حذاته ووركه مقومة وقدمه مندفية إلى الوراء ومرتفعة ولا يستطيع المريض مصالبة ساقه في الجهة المريضة على ضخفه في الجهة السليمة . وعلامة تراندلنبورغ المجابية عادة . والمرج سبب الالام ووضعة الطرف وقصره : عرج شبيع بمشية المجاجة اي عرفصة كاثن الوركين قد خلطا وخطى لا انتظام فيها مع حركة سلام خفيفة واشطراد الى حل عصا او افتين ورعا عكارين

وماينة الفصل في حالة سكونه وحركته هي اساس المستندات السريرية التي بمكن الفاحص من الحكم في تتبجة العمليات المحركة للودك. وقد تبرذ الكرمة في بعض حالات النهاب الفصل الزمن المشوء حذاء مثلث سكريا

والتهابات المفصل المزمنة التي تظهر في مفصل طرأً عليه تشوء ولادي في سياق النمو لا يتصق المفصل فيها التصاقاً عظمياً . بيد ان التهابات المفصل المزمنة التاليةالمخوفات تفضى في القال الى القسط (l'ankylose) ضلى الطيب ان يميز بين هاتين الحالتين .

ومد المساب بالتهاب مفصلي الورك الملتصق مقداً ووقوع هذا الالتهاب المزمن في الجانين كثير الحدوث غير أن الآفات تسير بادوار مختلفة ولا يلفت المريض النظر الا الى جهة واحدة والنبطر الى الوظيفة في الجلوس ولا سبا في المشي الذي يتصب على المريض بثاً فيصطر الى الاستمانة بالعضي او المسكاكيز او بكرسي ينقله امامه مستنداً أله. ويمني المريض يدوران حوضه بالتناوب تارة الى جهة وطوراً الى جهة أخرى أو رم ذروة قدمه رفعاً متناوباً. ويحمل أن المريض يتقدم بركسته .

ملومات شماعية - أن درس الرسم الشعاعي وأحب للحكم في الاستطابات الجراحية

ويستدعى هذا الامر معرفة مفصل الورك السليم معرفة شعاعية تامة .

فاذا ما شوهدت حادثة التهاب مفصل الورك المشوء في بدئها بدا الغراغ الذي خصل الكرمة عن الحق ضفاً لدقة المنصروف المفصلي وتسكسه. وظهر ايضاً مهماً ولا سها حداء قسمه السفلي حتى انه ليصب حداً ولو كانت الحادثة حديثة العهد ان تعين حدود الكرمة في ذلك الحذاء.

ومجل هذه الاستدارة (ce contour) متدل تبدلاً شديداً ومختلف اختلافاً بناً عن استدارة الكرمة السلمة فقد تستطاع رؤية استدارة العنق بالشفوف الان قسم الكرمة المحملي مؤلف من عظم جديد وفي مركز الكرمة مزيج من القع النبرة والطلبة (opagues) دال على توزع ملاح الكلس توزعاً لا تجانس فيه .

وتتدل استدارة جوف الحق تبدلا خيفاً في الده ومع ذلك فان انحراف قطعتاللها او سقه بزداد . وبرتسم هذا النقف شبهاً بشقة سوداه شديدة الوضوح كما لو كان العظم متكشأ في ذلك الحذاء . والقاعدة هي ان عند هذا المبقف في الوحشي فوق الكرة بيروز يتألف منه مسند طبيعي . والقسم السفلي من الاستدارة اقل وضوحاً وتبدل النقط بالهفيلي في الوحشي تسهل معرفته وترى غالباً آثار السطح القديم رتسمة بسحابة سوداه بالوحشي الخداد من المسلم الشاعة وتحقيق ان سطح القديم للساعة وتحقيق السطح القديم من الحق من الحق من الحق من الحق وقاعدته خطأ افقياً ماراً بالقسم السفي من لل الشماعية والحسان الحدما عن الحما عن المحل التحدم عذا الحما المحل من الحق التحري والتماعية والحماين المحمايان الحدما عن المحل التحرير والتمان المحل المحل المحل المحمد من الحق التحرير والتمان المحمد عذا الحمل المحمد عن المحل المحمد عن المحل المحمد عن المحمد عن المحمد عن المحمد عن المحمد المحمد عن ا

ويسمي كالو هذا النبدل الطارى، على القسم السفلي من سطح الكرمة المفسلي الحق المزوج القمر وسده بيانياً في الحلم الولادي . بيد ان المؤلفين لا يقاسمانه هذا الرأي المطلق ولا يعدان السبب الولادي وحده كل شيء في احداثه بل يفسان السبب ايضاً الى آ مان اخرى .

وتبدُّلاتُ الْحَقُّ اكبر شأناً في المارسة من تبدلات السكرمة لان التوسط تابع في الغالب

لشكل الحق فقد يبقى أنجاء الحقى وشكله العام طبيعين ولا تظهر فيه الا زوائد عظمية خذاء الحاجب والقمر . هذه هي التهابات المفاصل المنطقة الحقى التي تستفيد فائدة كيرة من النشر المكيف بسبب المستدالذي يقوم به قمر الحق لنهاية الكرمة المكفة (modelée) وما بين الحق المغلق والحق المقتوح سلسلة من الاشكال المعترضة منصفة بانحراف المنف وقصره والمتفاوتة الدرجات

الاستطابات الطبية والجراحة توجه المالجتان الطبية والتجييرة غير الجراحية الى التهابات مفصل الورك المزمنة والشوهة في زمنها البدئي والنهائي ولا يلحأ الى المالحة الجراحية الا في بعض اشكال معينة وبعد ان تخيب المعالجة الدوائية . ويشار على المريض في المد، بتديل مهنته لكي نحيت في الارهاق المديء وينظم الشي ويقال ما امكن باستهال الدداجة ويفتش عن البؤرة العفنية التي قد تبقى بذيفاناتها وجرائينها الآفات الطبية المفصلة ولا تبعل الوسائط الدوائية بل يشار بالحات والتحريك ولا سيا بالحرارة والامتضاع (radiothéraple) هذه هي الاسلحة الاولى التي عجب استماطاً لمعادة النهاب مفصل الورك المزمن .

واذا لم تنجع هذه المنالجة الدوائية يلجأ الى المنالجة التجبيرية . وهي تاجة الدحالات فاما تثبت بالحيس او ليسجهاز تجبيري او تمديد متواصل او تقويم والريض مخدد تموض جهاز جبني او تبديل مكان المصل في بعض اتخلاعات الورك الحقيقة المؤلة مع قطع الاوتلا والمضلات اذا ما دعت الحاجة توصلا الى تبديل استناد الكرمة الى الحوض .

عملات إعنان المنظم (ostéotomie) هي الحدود التي تصل اليها معالجة التجير الجراحة . وهي عملية سهلة وسريعة (لاتها تجرى في معظم الاوقات بالطريق تحت الجلد) غير انها من أُجريت تحت المدور عصب طريقة كيرميسور_ اعادت محود الطرف طبيعاً واسلحت استناد المفصل .

واما أعنات المظم الوطي النسوب الى شتر والفرق النسوب الى لورتر - bifurca عن tion de Lorenz) فليست غايتهما اصلاح الوضعة المنية فقط بل تخفيف العبد عن المائفة المنطقة وتثبت الكرمة المشوعة بالمسد المعطم ووقاتها من التحرب الذي تحديد الرضوض المتكررة فيه محسنان حالة المفصل في المكون

والحركة . واذا نشا ان ضم خطة نسير علمها في هسده التوسطات قانا ان اعتان العظم البسيط مستممل في التهابات الفصل المزمنة التكونة في حق مفلق واعتات العظم الاستادي وفرق لورتز في التهابات المفصل المزمنة الناجة من الحلوج الولادية الحليفة مع تقرب شديد وتشوه عظيم وألم حاد . ونترك المسند للفتيان واليضان والكهول الذين تكون مفاصلهم الملتهة في اقل درجات النشوه .

وظهر ان خرت (forage) الكرمة وعنق الفيخذ عملية تنظر منهــا في المستقبل تأكم حسنة .

واما الممليات على الودي (le sympathique) فلم تجن منها اقل الفوائد في التهامات مفصل الورك الزمنة ، وقطع الحاجب غايته استصال الزوائد العظمية التابتة على حاجب الحق والمسكرمة ، وخرع المفصل لاستخراج الاجسام الغربية منه ، وقطع الغضروف للح الأكلم عمليتان ناديان

والمجتل الجراجية في معالجة التهايات مفصل الودك المزمنة هي معرفة الاستطابات الحاصة بكل من تثبيت المفصل وتحريكه . وبما ان الاحصاءات ذات الشأن نادرة فائنا لا نستطيع حل هذه المصلة حلا نهائياً فسلًا عن ان بعض الطرق الجراحية لا تزال نافسة .

وتثبيت المفصل سنف ذو حدين غير أن الالتجاء اليه وأجب في بعض الحالات الاجاعة وسض الحرف . فحنير للمامل أن يثبت مفصله ويقوي من أن يكون مفصله متحركاً جنن التحرك ومتقلقل ومولم .

ولا ينافي ازدواج الآفة في مفعلي الورك المبالجة الجراحية فإن الامثلة تديدة عن نشر المفسمي في الجهة المقصل التصنيمي في الجهة التصنيمي في الجهة الثانية وكثيراً ما مجرى نشر محكف في جهة واحدة ومعالجة تجييرية بسيطة في الجهة الثانية ومتى كانت الأفسة في المؤسلان كان تثبيت الفسل فيهما تموعاً .

ومتى أُسبت عدة مفاسل او الاطراف الارجة استمملت الجراحة التجيرية في النتيان والنتاج الباهرة التي حصل عليها ر . جونس ومايردينغ ناطقة محسن هذه الطرق .

القتم الثأثي

خصص هذا القسم بدرس المعالجة الجراحية من وجهتي النتائج وطرز ألسمل .

أ - عوميات - درس الؤلفان تحضير المريض والاعتناءات الدقيقة التي لا غنى عنها لجاورة الناحية للشمرج ولصوبة تطهير الجرح ولسكمون الحرائيم في نواحي العظم المريضة ثم تمكما عن الشقوق في الطرق الجراحة المديدة التي تبلغ المستين ويظهر أن شقوق ويتان وسعية المريض وضرورة المنصدات الحاسة وبعض الآلاب التي لا غنى عنها في بعض النسليات.

٧ - المالحات غير الحراحة آ - المالحة الدوائية الحركات والدوامل الحكمية في أمر المالحة الدوائية في التهابات المفاسل المزمنة كما أنها حمير ما يصنع بعد المعلمات الحراحة ولا بد من مرضات متحصصات بهن التجير والتمريخ والتحريك كما توجد متحصصات بهن الحجر والاشمة لان المريض يستفيد الفائدة الكبرى من إجراء هذه المالحات وهو في سريره مرة أو عدة مرات في الوم قبل أن يصبح قادراً على الذهاب إلى المستوصف المختصن بمالحات كهذه.

ربل المعريخ التفعم العشلي والتهابات الملحمة (cellulitea) الكثيرة الحدوث بالمقات المخلات والصفق وتم جلسة التعريك المخلات والصفق وتم جلسة التعريك المخلات والمنطق وتم جلسة التعريك المنسر الذي لا يفعد بل يفقي حتا الل عقل المفصل أثنام. وربما اضطر الى تحريك المفسل والريض مخدد. والتعريفات التي من شأنها تدويب المفسل ذات شأن كبير بعدد المعلمات الجراحية .

وتستمدل من المداواة بالحرارة اشكال عديدة : منصحة (douche) شديدة الحرارة ، لفت بالاتي فلوجسين (antiphlogistine) استجل صناديق من الحواء الحار محسب طبيقة بير ، مداواة بالبارافين ، استحرار (diathermie) وأشنة تحت الاحر (rayons infra-rouges) وتسهل الحرارة بخطها المسكن والمصاد المتضبح جلسات التحريك ، وتساعد بتوسيع الاوعية الموضمي التي محدثة على فك الالتصافات وحل الحلات الالتهابية المزحة وغؤور الارتشاح الوذمي التالي لعمل الحراحي في الودك والطرف برحة .

واشار كثيرون بالاستشماع (la radiothérapie) في النهابات المفاصل الحديث: المهد فيه نربل الآلام ويوقف الداء .

ونذكر من الادوية الايود والكبرت والحامض الفوسفودي والثوريوم وملاح الراديوم والاستضاء (Opotherapie) الددقي والمبيخي وضرورة الحبية عن بعض الآكار المام المدنية الحارة) هذه المالحة .

ب -- المعالجة التجيرية غاية المعالجة التجييرية في النهاب مفصل الودك المزمن هي :
 ١ -- متم تبدلات المفصل الذي اختل محوده عن متاجة سيرها او تأخيرها ما امكن .

بـ أصلاح الوضمة المسة وزيادة سمة الحركات التي حدها تقفع المشلات
 او انكهامها .

هذا ما ينمله السند السطمي الصطح في انحملاع الورك الحفيف الولادي ومسايضله اعنات السئلم تحت المدور في الورك الروحاء (la coxa-vara) اذا مسا اجريا باكراً قبل ظهور التباب المفصل الشوء فان التشوء ينتي سهما .

ويصلح الوضع بتقويم الطرف ووضه في جهاز جبسي والمريض مخدر تحديراً عاماً وربماً احتيج في التقويم إلى قطع القربات او اوتارهــا والمصالات المرتكزة على الشوك الحرقني الامامي الطوي وبعد التقويم يلبس المريض مدة طويلة جهازاً تجبيرياً من الجله او الساج الاصطناعي (celluloid) والاجهزة التجبيرية المستندة الى الودك تخفف عن المسل وتمكن المريض من المشي والاجهزة التي تحدث الدوران الانسي والتبعد تمكافح مكافحة متواسلة الوضع المسب هذا المامل الدائم في استناد المفسل المختل .

٣ — الما لجة الجراحة — أ — اعتات العظم وقرقه (ostéotomie et bifurcation)
تتحدي هاتان السلمانان عرضي النباب المفصل المزمن الكديرين وتعني بهما الوضع المسب
والا مم الاول .

ويظهر ان اعنات العظم المعترض تحت المدور المجرى بعد شق الاقسام الرخوة وفقاً لطريقه كيرميسون بأتي في التهابات المفاصل ألنالية للرضوض وللمفويات ذات الحق المنلق باحسن النتائج. واما متى كان الحق مفتوحاً اي كيراً سامل الإنحلاع الحفف فان تقلقل المسنداللهخذي يستدعي حلا آخر . ويزوى عظم الهخف في اعنات العظم الوطي النسوب الي شنز (Schanz) حذاء عظم الورك ويثبت العظم بعد كسره وفقاً لزاوية معينة من قبل يمحوين (deux vis)مغروز بمعقدماً في قطعي الفخذ فوق مكان الاعنات وتحتمور بعط هذان الحويان جدئذ باسلاك معدنية تثبتاً للكسر .

وفي فرق العظم النسوب الى لودتر (Lorenz) يصنع مسند حوضي من بروز قطمة جمع العظم التي تندمل بعد ركوبها القطعة العلما : وخاصة هذه العملية هي انحراف قطمة جمع العظم وبعدها واندفاعها محبو الحوض حتى أنها تلامس الحق المهجود . وتختاز تاحية قطع العظم بعد المراقبة الشعاعية .

فليست غاية اعنات العظم وفرقه اسلاح وضعة الطرف السيئة ضصب بل تغيير تقاط الاستناد والتخفيف عن سطوح المغصل المبدلة فان القطعة العليا لعظم اللهخذ التي تدعمها المخلات الحوضية الفخذية واليسواس تسكون في فرق العظم بمثابية مسند واسع لتصف الحوض الناسب لها • وقد سر" الجراحون الذين أجروا اعنات العظم وفرقه من التائج المي حسلوا عليها .

ب - المسند la butée» المسند هو العملية التي تناسب بالخاصة مبدأ التهاب الفصل الزمن التكون في حتى وقت عوه وكرمة انجلت بعض الانجلاع . وتقوم هذه العملية يحت شرعة عظيمة سمحاقية من الحدية الجرقفية الظاهرة وقلها على مهاية عظم الفحذ بعد قلع المحفظة عد ارتكازها على الحق . وتثبت الشرعة مخيطي حشة مجتازان ثقين منافي بهايتها . ويثبان المحفظة قرب ارتكازها على المدور الكبير ومتى اتقن التوسط الجراحي محسن المسند الذي وجدته الكرمة بعد ان كانت عرضة المضوض عفقة منواصة قيمة الفعل الوظيفية تحسيناً كبراً .

ج — الطعم والحرت (le forage) تقوم هذه العملية يزمنين :

. أ --- خرس مطموم في ناحية الحق السلما يكون بمثابة مسند في حالة انخلاع الورك لحنف .

٧ٌ -- خرس مطموم آخر خلال المدور الكبير في البنق والكرمة . ويتنظم هذان

المطهومان من الفتزعة الحرقفية ويثبت المريض في سروالة (culote) جبسية مدة شهرين وتتائج هذه العمليات المباشرة هي زوال الأثم او نقصه الشديد وتحسن الوظيفة . وقد اقترح دوشه تحسيناً لهذا الحرت المجرى على العنق والمسكرمة ان يراقب التوسط الجراحي بالاشعة .

د — تئين المفصل في الحارج تقدمت الجراحة الثبتة للودك في هذه السنوات السبع الاخيرة تقدماً بقراً فهد ان تحدت الاوداك المتقلقة المؤلة في المصابين بالوداكات (les coxalgies) القديمة عادت الى معالجة النبابات الفصل المزمنة غير السلة.

وقد استممل الحراحون تحقيقاً لتثبيت المصل في الحارج طبوماً مستقلة أوشر محان عظمة معحاقة ومناه على المحافظة ومناه و المحافظة المحافظة

واحس طريقة لتثبيت الهصل في الحارج هي الارتاج (le verrouillage) عجسر عظمي تصنيمي او بمطموم حرّ وقد وصف ماتيو طرز العمل كما ان المؤلفين ذكرا هـذ. العلم فية بالتفصل.

وترول الآثام وعشي المريض مشية حسنة كافيسة متى افعنت العملية الجراحية الى ثبيت المفعل . أما الحبية فسبها :

أ" -- قلة المأدة السخاسة التي استعملت في التصنيع أو عدم اندما جها في الحفرة الحرقفية
 أو في المدور المكبير أو انتكسار المطنوم أو انحلاله من كارت دقيقاً أو بسيداً عن المفصل
 " -- أهمال الاعتدادات بعد المصلة ولا سنها تقمى التنبيت.

م - تثبيت الفصل في الداخل أجريت العدليات الاولى من تثبيت الفصل باطناً في خلوع الوفك الولادية ثم استعملت مدئد في الاوراك الفلجية . ولم تكن تناهج هذه العملة لاتباك التعرية بوضع المنابة عن تعرية المسطوح المفعدية وصحيراً ما كانت تسكمل التعرية بوضع سفود من الفولاذ او مساد او تغيب من العاج .

وقد اجرى ألبي ودالنفلاد نشر المفصل وتشبيته وحسنة هذه الطريقة أنها تطبق السطوح المصلة المسلمة الطباقاً حسناً . وتقوم هذه الطريقة بقطع القسم المطوي من الكرمة والعلمة الباطنة من سقف الحق في المكان نفسه . وقطع هذين السطمين العظيمين على هذه الصورة يفضي حتماً الى نشر قطة اسفيلية تسمع بسيد سادل لعشر درجات الى عشرين درجة ويستحسن بهذا ان محتفظ بعض المعلف تسميلاً للجاوس .

وبعد ان محت المؤلفان في استطبابات هذا التوسط قالا أن الفاية من تثبيت المفسلي في القسط التام وأن تثبيت المفصل باطناً بالنشر الطفيف كما ذكر آ نفاً قد يكون منه توسم وعائي يزيل الآلام أو مخففها غير أن الاحصاءات اثبتت أن النتائج كانت حسنة في الحالان التي تحقق فها التصاق العظم التام.

ويتمف تثبيت المغمل المشترك باستعال الطريقتين مماً اي تثبيت المفصل باطناً وظاهراً وتجرى هذه العملية مباشرة او بعد ان نحيب تثبيت المفصل باطناً او تصنيعه .

و — النشر، التصنيع، النشر التصنيعي ان الناية التي يرمي اليها تصنيع المفصل هي الهادة الحركة لمفصل ثابت. ولا يجوز التوسط اذا راعينا القاعدة الا متي كانت الآفة التي سبت القسط قد اطفات . ويستنجع من هذا ان نشر النظر بجب ان يكون محدوداً لان غاية ليست نزع السطوح المفصلة المريضة جميعها بل استصال قسم من العظم كافي لاعادة الحركة الى المفصل ووضع ما يمنع التصاق السطحين المفصلين الممكنين احدها بالخر . ويقدر في تصنيع المفصل المدوذجي ان السطحين المفصلين قد احتفظا بشكل مطحين مفصلين سليمين وان المفصل المجديد ستكون غرزته ولو نظرياً كفرزة مفصل طبحي.

واما النشر المكتف فيتحدى مفاصل نهايتها المنطسة لم يتبدل تركيها فقط بل انهما نشوه بن انهما الموهدة بهض التشوء ايضاً لكي يتوصل الم تنظيم شكل النهايات المنظمية فينتج منه قصر كير ولا سيا في نهاية اللهخذ اذا نظرنا الى مفصل الورك الذي يدور البحث عليه الآن . فلا يبقى تناسب في هذه الحالة بن السطحين المفسلين والمسافة التي يتعصلهما اكبر مما في التصنيع الحقيقي . ولا يشابه المفصل الجديد الاحض الشهد المفسل المحديد (amphiarthrose)

يختلف الاسترخاء بمناع قسم حقه المهجود بمسند ليني غضروفي وتسجمة ذلك ار تحرك المفصل يختلف كل الاختلاف عن تحرك المفصل الطبيمي . وبعد ان درس المؤلفان درساً مطولاً طرز العمل في النشر التصنيمي عرضا تنائجه :

لقد احجمت الآراء على ان هذهالعملية لا تخلو من الحطر فكل جراح لم يتداجراها كانت عليه صعبة وطويلة . ولكنه كما في سواها لا يلبت ان يتقنها فتنحسن تنائجها بسرعة إ والاخطار المباشرة هي الصدمة والشونة .

ويمكننا ان ندع الصدمة جانراً اذا ما استمنا عن يضع الطاعنين في السن او كل التساعد حالتهم السامة على تحملها . ونخي بذلك الصابين بالانفضاج (l'obésité) الشديدة اللذين سامت حالة قلوبهم وتعتربهم من آونة لاخرى عراقيل رئوية . اضف الى ذلك أنظ الصلحة فيهم صمة لاكتئاز الاقسام الرخوة والشحم ، وأن العقونة ولو كانت خفيفة قبظ تعضى فيهم إلى الحسل الشديد وويما إلى الموت .

ودرس التنائج المدة مقدكل الفائدة غير انه لا مخلو من الصوبة لان المطومات المطاقة المسارة في معظم الحادثات. فما عمانا السن تقول عن تصغيف هذه التنائج ثلاثة اقساها حيدة ومتوسطة وسيئة ؟ ان عملة تصنيع المفسل المسكسف غايتها الاحتفاظ عرصها المفسل الرحيف غايتها الاحتفاظ عرصه هذه المصلية الى يمكن المريض من المشي الحسن والحالي من الأع. فاذا ما شني المريض ويس مفسله فلا محق لنا ان تقول ان تنبحته كانت حسنة ولو كان وضع طرفه جداوزالم الإمه باتاً ومثنى مشة حسنة مع ان هذه التنبحة تسمى حسنة لو كانت المسلمة المؤلفة أحريت له هي تشيت المفصل . ان هذه اللاختلاف في المعلومات بطل لنا الاختلاف في المعلومات بطل باهرة بها ينشها سواهم؟

لتفحص اولاً مطومات المتنائمين . ان مصدرها في الفالب الجراجور... الإنكايز والسكسونيون الذين يفضلون تثنيت المفصل . ان معظمهم يستنتج هذه التنبحة وهي ان تصنيع المفصل مخبب في ما يقرب من نصف الحادثات .

بد أن دعاة النشر التصنيعي مختلف النتائج عندهم فلو تصفيحنا أحصاء رغمان الذي

بذكر فيه التناعج المشاهدة في مضوعي هيلد برند لوجدنا أن ١١ مضوعاً لم تستطع مراقبهم طويلا ولكنم كانوا براسلون المستشفى ذاكر بن حالتهم . فان ادبعة منهم تحسنوا تحسنا ينا واثين لم يستفيدا البتة وخملة ساءت حالتهم الحاضرة عن حالتهم قبل العملية . وهذا الاحصاءه و اسوأ الاحصاءات . واما المرضى الذين دوقبوا وعددهم عشرون، اذا استئينا منهم ثلاثة لا ترال عملياتهم حديثة العهد ولا يستطاع الحكم في تناهجها ، فان ١٢ منهم تحسنوا تحسنا محاسبة عصوساً وادبعة فقط لم يحسنوا او ساءت حالتهم . ومن المرضى المتحسنين المئان يدس مفصلاها بالتصاق عظمي قام واثنان آخران بالتصاق عظمي قاطمية كانت معادلة لاربعة اذا نظرقا الى غاية العملية وهي التحريك غير انه أنحق لنا ان ندعو النيجة في هولاء المرضى الاربقة بالا لمبنع عشون مشية حسنة ولا يتألمون البته الا لهري . واحماء ويتان يشتمل على سبحة ميضوعين كانت النتائج الحسنة فيه سبحة غير ان عملياته واحماء ويتان يشتمل على سبحة ميضوعين كانت النتائج الحسنة فيه سبحة غير ان عملياته لا زال حديثة المهدد ولا يصح ان يعطى فيها حكم مطلق

وذكر كاردينال ٧ حادثات تصنيع المفعل فكانت ثلاث منها حسنة التشجة لان العطف فهاكان يبلغ الراوية القائمة وحادثة وفاة وتلات حادثات متوسطة اذا نظر الى الحركات وحينة اذا نظر الى الآلام .

ونال زالما في ثلاث حادثات حادثة حسنة وتُشخرى متوسطة واما الثالثة فلا تزال حذيثة المهد ولا يستطاع السكلام فيها عن التتائج المصدة

وراقب نافرتيه سبع حادثات نشر مكيف كانت تناشجها حسنة لان الرخى فيها كانوا يمتون جيداً مع عرج خليف وبلا ألم وحادثة تتبجتها متوسطة كانت الحركة فيهامتسعة والعرج خفيفاً وبعض الآلام باقية وثلات حادثات افضت الى التسط ولكن الآلالم زالت فيها وحادثة افضت الى القسط التام مع استمراد آلام متقطعة وحادثة لا ترال جدية العهد ولا يستطاع الحكم فيها .

واخصاء هيلار كرام يشتمل على ٥ حادثات تصنيع تنائجها باهرة ثلاث منها عادت فيها الحركة طبيعة وفي الحادثين الباقيتين ما يعادل ٨٠ // من الحركة الطبيعية .

وذكر ماتيو ٨ حادثات نشر تصفيعي لم تخب منها الا حادثة واحدة نجمت الحيبة فمها

من تقيم ورم دموي واما الرضى السنة الآجرون واحدهم قد صنّت وركاه فكانت التأتم فيم صنة مع حركة مناتاً. وقد التأتم فيم صنة مع حركة متسمة (الحلف ٤٠ -- ٥٠) وزوال الآلام بناتاً. وقد لاحظ ماتيو من فحص مرضاه المكرد ان الحركة في بعضهم تنجه الى التحددوهذا ما ذكره ايضاً غيره من الحراحين. فالى م يجب ان نغزو تقص هذه الحركة ؟ الهميه عودة الهمل المشوه الى الظهور على الرغم من العملية. ام ان سبه امتناع هولاء الرغى بعد تركيب المناتم على وهم فيه . قول بعد تركيب على وهم فيه . قول المؤلفان النائم الحسنة لا تتبت الا اذا طالت مدة التحريك .

وصفوة القول ان النشر التصنيعي عملية تـكون منها النتائج الحسنة ولا خطر منها اذا ما أُجريت لاشخاص غير طاعنين في السن ولا ما يمنع في حالتهم العامة اجرادها .

ولا مجوز اجراؤه الا في مرضى حتهم عميق مع سقف حسن كاف انستند البه الكرمة بعد تنكيفها . والفاية التي ترمي اليها العملية وهي الحركة لا يستَطاع الحمول علميا الا اذا كان التحريك باكراً وثوبر عليه طويلاً .

واذا ما خاب النشر التصنيعي بان افضى الى قسط حسن الوضع خال من الآلام فان تسجيه تعد ّ حسة . ألم يذكر انه اذا لم يوضع بعد النشر والتصنيع ما يمنع التصاق المصل واذا لم مجرك كانت هذه العملية طريقة حسنة في تثبيت المفصل . وسهما يمكن فان القسط الذي يتلوها وان يكن غير مرغوب فيه ذو يتبجة وظيفية حسنة في معظم الحالات .

خ بيض عمليات ثادرة: أجرى سامبسون هاندلاي وترستون بال عمليات على الفاصل من شأتها قطع الناميات المنظمية النابئة على حاجب الحق او الكرمة وسماها قطع الزوائد (cheilotomie)

ومن المعلوم أن الجسم الغريب المفرد في المفصل ومض الناميات الفضروفية معتمدتا وسطات جراحية مختصرة : خزع المفصل واستئصال الجسم الاجني وتكون تنائمها حسنة أو أنها تستدعي عمليات أوسع : النشر التصليمي الذي يفضي الى تبس المفصل وأجرى بلوندل بانكرت قطع الجلد مرتين في شخصين عمرها ٥٥ و ٤٥ سنحناه المخاسسة العظهرية فكانت النتيجة زوال الحس بالاثم التام حى حافة الاضلاع وقداز دادت الحكاسة وتمكن المريضان بند شهر من الشي جيداً

واجرى بض الؤلفين عمليات على المقد وجذور الودي في النهاب الفاصل المديدة المشوه النازية عوادض وعائمة حركة كالاطراف الباردة الرطبة الشاحة او المزرقة غير ان النراين فيها لا تزال مر تقويفتحة. ولم تجر هدف المعلمات في النهاب مفعل الودك المزمن. النابعة تستنج من هذا الدس قضية ذائر بال وهي ان النهاب المفصل المشوه هدف الآية التي كانت تعد طبية محصة قد دخلت اليوم دائرة الجراحة

وعا أن المالجة الدوائية لا تقيد أقل فائدة مجب أولاً السمي الى تحسين الوطيقية وغفف الآلام بالمالجات الحكمية والتجبيرية . فأذا لم تفد هذه المرحلة الاولى التي تتنل على المالجة بالحرارة والاستشماع والاجهزة وتصل حتى الشقوم والمريض مخفد العلم الجراح الى استخدام التحبير الدموي : اعنات العظم المسند الحرت، الذي ترمي كل عملية منه الى غاية خاصة : اصلاح الموضع المعب ، تثنيت المفصل الفصل الاعتدائي في الأفات العظمية النضروفية . وعجب أن تجه هذه التوسطات الى اعطاء المفصل شروطه الوطية العلمية في حالتي الحركة والسكون .

رتحقق ثبوت المفصل بالسند فوق الحق الضميف العاجز، وباعنات المنظم وفرقه او تشبس الفعل من كانت الحركة العامل الاساسي في الائم والمحبز الذي ينشأ منه.وقالما يستميذ الفعل حركته بعمليات قسمية: خرع المفصل ونزع الزوائد والنشر التصنيعي

الهن عرف بعديان صعيد عرع المصل و وعارواند والسر الصيفي ولم خواد الله الحرت أو تبيت المصل الوائد والكر الحرت أو تبيت المصل الوائد والكر الحرت أو تبيت المصل الماسة غيران تبيت المصل عاد عاد المعلمات عقائد التوسطات في الياضع والشيخ ولا تشيد الماسلة الحراحة عادة الاحتى عاب المالحات الحكمية والتجدية أو متى كانا المراقع والاستال المالحة الحراحة عادة الاحتى المناطأت الحكمية والتجدية أو متى كانا المراقع والله المالحية الملاحية المحتى عدب شدة المعلمات المرربة ودرجة المحتى المحتى المالك الترمية ولاسيا محسب الأفات الترمية ودرجة المحرانا في بدء هذا التقرير الى درس الإشكال الترمية المرافقة المالاحة الترمية والماليا الرضة .

. وتحن تننى في ختام هذا البحث إن يعلم الاطباء المارسون هسند الاشكال وإسكان عالجها الجراحيةلانالجراحيوحد. يستطيع كما يقول وايل ان مجتفع من آلام هولاءالمرضي

تشخيص التهابات الحويضة و الكلية و معالجتها رجة الطالب السدم. وحد المواف

أيني بالهاب الحويضة والكلية تناذر (syndrome) عنني متصف تشريحناً بالهاب يشمل ملحمة (الكؤوس والحويضة) يشمل ملحمة (الكؤوس والحويضة) وكثيراً ما يعم الحالب إيضاً فيستحق الله يسمى والحالة هذه الهاب الحالب والحويضة والكلية . ويتصف سربرياً باعراض ثلاثة بارزة : الحمى والأثم وبيلة القبيح . وجمع الحراثيم تقوى على إحداث هذه العقونة ، ولكن الدور الأول يرجع في احداثها الى المكورات المعقودية .

وعلّينا ان غرد هنا مكاناً خاصاً لعصية كوخ لان عفونة مجاري البول السانة تنصف بصفات سريرةوانذار مختلف اختلافاً شديداً عن انذار الالتهابات الحادة المذكورة آتفاً وسنضرب سفحاً في مقالنا هذا عن النهابات الحويضة والكلية السلية .

في حدوث عفونة الكلمة :

ان العُمرة التي تسلكها الجرائيم الى الكلة عديدة. فالطريق اللفني (lymphatique) قال تسلكها الجرائيم الذي يقول به روزينغ (Rowsing) وبشك فيه لوغو (Legueu) قال تسلكها الجرائيم والعلريق الصاعد الذي درسه الباران وهاكه (Albaran , Halle) لا تتبعه المفونة الافي التأسرين القدماء (vieux rétentionnistes) سواء أكان أسرهم فاتجاً من ضخاعة الموثة او ضق الاحلى او آفة في النخاع التوكي.

اما الطريق الدموي او النازل فهو ما تتبعه الجرائيم غالباً لتصل الى الجهاز الجويفي السكلوي . فكل جرثوم في الدم قد ينطرح من الكلية ويسفنها اثناء مروره فيها . ومتى كانت الكلية سليمة وُحة (virus) الجرثوم ضيفة قد تنطرح الجرائيم بلا اعراض سريزية او آفات كلوية وهذا ما يسمى بالبيلة الجرثومية (la bactériurle) البسيطة .

ولا بد في المبرسة لكل النهاب كلوي من بعض شروط مساعدة أهمها: الاعباس الكلوي الله به الحاص الكلوي المام الحاليين .
وقد تحدث الآفات التالية هذا الانجباس المكلوي وهي: الكلية الهاجرة، حساة الحويضة، ووم الكلية ، بعض الآفات التناسلية في المرأة وما من شك في ان رضاً. حتى السبب برودة يعدان من العوامل المتممة في انماء النهاب الحيهنة والكلية .

قي مدخل الجرثوم المحلث :

ن عرقل الهاب الحويضة والكلية عفونة عامة (الحي التيفية، تعفن الدم بالمكودات الرئوية او المكودات العقدية) سهُل تعليل الأمر ،

ولكن في الغالب يظهر لنا ان الالتهاب بدئي فلا يكشف مصدر العفونة الا بصحص الريش فحماً كاملًا . وُتِحرى هذا المصدر في المارسة في تاحيتين : الممى والحليل .

وينشأ تجرثم الدم (bacteriemie) غالباً من المعى . والقبض البسيط المزمن قد يب وحده دخول المصيات القولونية للدم فيصفه اطراح المصيات المذكورة بالكليتين فالهاب الحكلية والهاب الحويضة والكلية الممكنا الحدوث .

وقد جرب بوسنر (Posner) ربط المعى فانظر حت العصبات القولونية من . الكلية ، وكشف زرع الدم الذي اجراه المالمان بالد وفيدال (Benard, Widal) وغيرها العميات القولونية فيه

ويقول باستور وفالري رادوت (Pasteur , Vallery-Radot) أن هذه الالتهابات. الناتجة من المصيات القولونية كثيرة الوقوع ويدعم ذلك اعجات المؤلفين الأ^مميركان وامحان هاييزبويه (Heitz-Boyer) الحديثة

واذا لم تكن الامعاء مدخل الجرئوم بجب ان تجه التحريات نحو الجلد اذان الدمامل والجرات المحدد (Ies anthrax) قد تمر شها المحكورات المنقودية الى الدم فتلهب الحوات المنقودية الى الدم فتلهب المجاونة والتحكلية فلتبحر والحالة هذه جميع المؤر المغنة التي قد تتشر منها الحراثيم أي المدن وعميج الله القيمي (pyorrhées) . الح.

الصفات السريرية لالهابات الحويضة والكلية

يبتدى. النهاب الحويضة والكلة خلسة في الفالب بلا حرارة ولا ألم . ولا تكشفه سوى بيلة القديح والبوال (pollakiurie) الليلي. وقد يبتدى، ايضاً ضحة وضوضاه فترافقه عروا، وحس برد شديد فحرارة تبلغ الارجين .

ويتصف النهاب الحويضة والكلية في دور صولته بثلاثة اعراض بارزة: الأثم والحرارة وبهة القسح .

وقد يكون الا م اول الاعراض ظهوراً وهو ألم شديد في الغالب ٬ كا ثن في الناحية القطنية او في البطن ومنتشر الى الحوض والا عضاء التناسلية . وقد يتصف جمفات الفولنج الكلوى .

وترتفع الحمى في البدء ثم تشدل في دور الصولة . وهذا الدور الذي تتموج فيه الحمى تموجات كبيرة محقق ما يسمى الحمى المتقطمة البولية المخنة .

وبدل مخطط الحرارة وهوأداة ذات شأن في التشخيص على اعجباس القيم في الحويشة او علمها منه .

ُ فَتَى أَعْيِسَ النّبِحَ تَرْتَفِعَ الحَرَارَةَ فِحَاةً وَيَرُوقَالُولَ وَمَى انْفَرَغُ تَخْفَضُ الحَرَارَةَ وَيَتكر البول .

وبية القنيح ثابتة . والبول الذي يُكونفي النالب غزيرًا ، قليلالتلون وتعكر متجانس لا يُرول يستكون الوعاء ولا بالحرارة ولا محمض الحل بل يتكون رسوب وافر ف بعد ٧٤ ساعة من ترك البول وشأنه

ويضم الى بيلة القبح البوال الليلي الذي يسند اليه بذي (Bezy) شأناً كبيراً في التشخيص ، وقد نخيل انه عرض شاذ وان يكن كثير الحدوث في امراض الكلية ح. نرى الثانة تستغيث مع ان الكلية هي المسلية .

والفَّمَه (l'anorexie) والقبض كيرا الحدوث في دور الصولة وقد بشابه اللسان الشواء وهو لسان الولمين المدرسي

وتستدعي الماية التعتيش عن النقاط الحالية المؤلة وهي : النقطة الضابية الغفرة. والحالية الملوية والحالية البيئلة التي يتبتا في الرأة المس الهيل. غير ان تحققها ليس وقد ينهر هذا انتناذر فيزداد او ينقص حسها يكوئ الشكل فائق الحدة او حاداً اوبزمناً .

فان الهابات الحويضة والكلمة تتحذفي المهرسة اشكالا كثيرة الاختلاف محسب شدة المغونة والاعراض البارزة والاسباب الح. . . ولا تتكلم في مقالنا هذا الاعن الأشكال التي نبتأ من اختلاف درجة العفونة ويستطاع تصنيفها باختصار على الوجه الآتي :

أ: --- البابات الحويضة والكلية الفائقة الحدة مع تمغن الدم المفضية الى الموت في.
 بضة الم

ب: -- البابات الحويضة والحكلية الحادة المديدة مع ارتفاع الحرارة السنمر وسوء الحالة العامة وحالة تعفن دموي. وتفضي الى الموت في بضمة اسابيع او بضمة اشهر . ج: -- البابات الحويضة والحكلية السليمة وهي كثيرة الحدوث تتراوح مدتها بين بضمة المه وبضمة اسابيع ثم يعود كل شيء الى نظامه بلا عقابيل تذكر .

 د: — الهابات الحويضة والكلية الزمنة حيث تنقلب العقونة بعد دور حادر عفوة مزمنة .

وضرب صدحاً عن ذكر النهاء الحويضة والكلة السلة التي تختف اسبابها وسماتها السررية وانذادها ومعالجها اختلافاً كبراً يتعند البحثية في هذا المقال وسهد الهذاذ كر الاشكال المرقلة (الانحباس الحالي، استسقاء الكلية القيحي الح . . .) التي تبود مداواتها الى الاختصاصى

في كفية الوصول الى تشخيص الهاب الحويضة والحكلة .

١ _ أَلْتَشْخُصُ الْأَيْجَانِي : `

يسهل تشخيص الهاب الجويضة والكلية متى ظهر تناذر سريري منصف محمّى وآلام قطلة وبيلة قبح في اشخاص تحققت فيهم بعض شروط سبية مساعدة

. ولحكن هذه الخالات النموذجية ليست القاعدة المطردة : قان الاغراض قد تكون

مسدفة (frustes) وبيلة القيح مشكوكاً فيها والحرارة خفيفة والألم موضاً والاسباب مهمة . ولهذا مجب قبل التنخيص الجازم ان يطلب من المخبر بمحليل البول وان تحرى اذا انتضى الامر وظيفة الحكلية. وربما استدعت بعض الحالات الالتجاء الى الاختصاصي لتأكد التشخيص بتنظر المثانة (cystoscopie) وتنترة الحالين اللذين يُستان ما إذا كانت المفونة في جهة واحدة ام في الحهتين . ولهذه التحريات المختلفة فائدة كبرة في تشخيص السيب وانذاو المفونة الحام .

أأند في ما عب طلبه من الحبر:

تحاشى تلون البول حين جمله فيستخرج البول من المثانة وأساً ويجمع فيوعاه معلم ثم يشرع بالفحوس الثالية :

١٠ - فحس البول بلا تلون وهو يثبت بيلة القبيح باظهاره الكريات البيض فيه وبين اشتراك الحكية باثبات الاسطوانات في البول او خلوه منها .

ن = فمن الرسوب بعد تلوينه جلريقة غراء وطريقة تسل فالطريقة الاولى تكنف بها جرائيم التهابات الصحابة والحويشة الاعتبادية : المصات القولونية والمحددات المعوية كثيرة بهجت المحوية والمتعودية واذا ما كانت المحيات العقودية دلتنا على ان منشأ المغونة جلدى .

وتكتنف طريقة تسل عصيات كوخ التي يعد ظهورها عاملًا له شأنه في وخامة الانذار واذا كان هذا المنحص سلباً وكانت بيلة القديم خالة من الجرائيم حملتنا على البلن بسل الكلمة ، فتجرى حدثث سلسلة من الفحوص وتلقح القبمة وبيان المريض معاينة عامة لائمات الآفة وفي زرع البول فائدة اذا اريد كشف السامل المرضي غير ان هذا الزرع ليس ضرورياً في المارسة .

٣ : --- فحص كباوي عام ولا سبا تحري الآحين ومعايرته .

٤: - تجارب وظيفة الحكلية: ثابتة أمبار، تجربة الفنول سلفون فتالثين.

ب: - في ما مجب طلبه من الاختصاصي:

لا لمِعجًّا إلى الاختِما في الله في الحالات الحَمليَّةِ التي مِنشَى فيها اتسابَة السكليِّينِ مَمًّا .

فتطر الثانة وقتارة الحالمين بينان الجهة الصابة وقيمة وظيفة الكية الصابةواختاح الحالمين . ولهذه الفحوص الحالية .

٧ -- التشخيص الفارق:

هذا النشخيص سهل في الحالات النموذجة الافي الايام الا ولى اذقد يلتبس بالحمى الشهدة والنهاب الرائدة الحقيف الحدة الح. . . حسبا تتفاب الحمى أو آلام البطن . . . في دور الصولة يبدد تسكر البول والايضاحات القتبسة من التفسرة وفحص الاعتمامي اذا أقضى الامركل شك .

ومع ذلك فقد مخطى العليب خلأن: الاول ال يشخص النهاب الحويضة والكلية التباب منانة والثاني ان يهمل التهاب الحويضة والكلية من كان التهاب المثانة خلياً ، فهل محن المام النهاب الحويضة والكلية الم المم النهاب المثانة فقط؟ هذا هو التشخيص الفادق الذي تجب جلاؤه في النهاب المثانة تحكون الآلام شديدة في اثناء المبلات وفي نهايتها والحاجة الى البول كثيرة ولا تغلب . وفي غيره لا تظهر الآلام ولا تعلو الحق وقد نو م الاستاذان البال وشافسو (Bayle و Chevassu) بذكر هذا الحطاء ويستقد هذاف الاستاذان اله لا النهاب مثانة بدئياً بل ان جميع النهابات المثانة أنوية والسفن المثانة بنشأ بمدل ٩٠ / من تعفن الكلة اذا لم يكن هنالك تعفن ظاهر في الاحليل ومن شك في الامر تعدل ما المفاطر في الاحليل ومن شك في الامر تعدل ما الخاطر على سلامتها الاسطوانات على اشتراك الكلة وتنظر الثانة بالمهاده سلامة عشا مها الخاطري على سلامتها

٣ -- التشخيص السببي :

اذا تحقق التهاب الحويضة والحكلية فما هو منشأه يا ترى ؟ يكون التشخيص هنا طوراً واضحاً وتارة غامضاً . فهو واضع في النهاب الحويضة والحكلية الحلمي والنهاب الحويضة والكلية الناشىء من تناذر كلوي مموي متى ظهرت علامات معوية واضحة والنهاب الحويضة والحكلية الثاشىء من المكودات السقودية متى كانت على الجلد جرة حميدة او داء الدمامل وغيرها من الآفات .

وفي حالات أخرى يكشف فعص جهاز البول وتنظر الثابة وتنترة الجالبين والتصوير

المشاعبي ومس المستقيم كلية هاجرة او حساة او موثة (prostate) ضخمة والح. وينصح الاستاذ ماريون بتصوير جهاز البول الشماعي في كل مريض ببول قيحاً. وفي حالات أخرى يرجع كشف السبب الى الاختصاصي بامراض النساء.

و الجرائيم علو فحص البول الجرثومي الفعوش بتمينه نوع الجرائيم وقد ذكرنا آتماً ان كثرة المصات القولونية والمكورات المعربة تلفت الانظار الى المعي وكثرة المكورات المعربة تلفت الانظار الى المعي وكثرة المكورات العقودية إلى الجلد .

فقد عرفت اليوم التعنات اليولية المعوية المنشأ والتي لفت هاينز بويه (Heitz-Boyer) الإنظار اليابساسة امحان وسمي هذا التناذر المعوي الكلوي بامحه مبيناً ان تعنات سالك اليول المحتلفة قد تنشأ من اختلالات معوية وانه يستطاع تصفيفا باختصار ادبع فئات:

٩ - اختلالات آلية ٧ - اختلالات افرازية ٣ - اختلالات عفية خالصة في - اختلالات عفية خالصة في - اختلالات عليه عالمة في المناز ومعالجات غير صالحة)

ومنشأ الآفات البولية الموي اكثر وقوعاً بما ينان واللهابات المثانة واللهابات الحويضة والكليةالموية المنعاكثيرة منى عرفنا طريقة الاستقصاء فيها .

غير أن هناك عزم عب اجتابها: نم أن التهابات الحويضة والحكلة النائة من المصيات القولونية كثيرة جداً ولحكن حداد أن نفسب دائماً كل تقيح كلوي الى المسية القولونية . بل عب أن يكون التشخيص ستنداً إلى علامات صريحة واضحة . وكنف السب كما أنه نو شأن في التشخيص الحكير شأناً في المسالجة لان عليه يتوقف شفاء المهاب الحويضة والكلة شفاء تاماً .

- المالجة -

ي تشيع البالجة نوح الالبياب ولها تبلاثة أهداف :

إذالة سبب المفونة

إيادة الجرئوم المحدث.

بسهيل تفجير الطرق المَمَّة:
 ١ --- اذالة مبب العفوة: ان معالجة السببق هذه الحالة كما في غيرها ممول عليها

وناجعة ,

. وفي لا غنى عنها مطلقاً عتى كانت التهابات الحويصة والعكلية مموية النشا. وهذا النوع من الالهابات هو اكثر الاشكال حــوثاً وهو ما حث قيه في مقالنا هذا .

لاتشنى الاختلالات البولية شفاء ثاماً الامتى زال الجرثوم المطن من الممى ، واذا لم تستمل المالجة الموية فجميع المالجات الاخرى تفضي الى تنائج موقة او هجمات وقول ماية بويه (Heitz Boyer) ان هذا الامر يعلل لنا الاشكاسات المديدة في المرضق الذن لم يعالجوا هذه المعالجة المعبية .

ومنا للهجرائيم الرضية من ان تنمو في المميوتمر الى اللهم يجب اولاً ان يكافح القبض الذي كيرة الذي يجره الذي كثيراً ما يصاب به المرضى في هذه الحالات وما يسهل تنفن الممي الركود الذي يجره يكافح القبض بالملينات اللطفة التي لا تؤذي الامعاء ولنذكر ان كل ملين او مسهل شديد حقله لبطانة الممي يسدها أسهل اختراقاً للجرائيم وذيفا ناتها التي قد تجدت بمرودها عنونة جديدة او توقفا عنونة قدية في الحويضة والككلة

. والوسائط التي يستطاع استمهالما في هذه الحالة بلا خطر هي زيت المارافين واللمامات (mucilagea) وكميات قليلة جداً من زيت الحروع .

ويجب أن نكافح أيضاً عفونة الأمناء نفسها لأ يادة الحراثيم المرضية أو أدعاجها في نموها أما أبادتها فستحيلة أذ ما من مطهر يطهر المسي تطهيراً كاملًا لأن التوآتها وزغبها تؤلف رتوجاً تختني فيها الحراثيم فتأمن غائلة الاكوية .

وقليل من التروي كاف لتتحقق ان هذا التطهير وهمي فلا يرجى النجاح الا بتديل بعة المن وجعلها فير صالحة لدَّمو الجرائيم المرضية . هـذا ما فكر فيه تيكسيه ومتشنيكوف (Tixier , Metchnikoff) الملذان بدحا استهال الحمائر اللسنية التي يحق لهـا ان سنى الاعداء الطبيعية للجرائيم المرضية الحالة للهيولين كالصية القولونية لان هـذه الحماء بمفرزاتها تموق مو الصيات القولونية .

ولكن الحمار البنية على الرغم من فائدتها خابت في كثير من الحالات. فما عساء إن يكون السب ما ذال البدأ صحيحاً.

ربع الفضل في الاجابة عن هذا السؤال إلى الاستاذ دومار (Doumer) الذي بن ان الحا أر اللبنية اذا لم تفعل صلاً حسناً في جميع الحالات فلامها لا تجد الفذاء الضروري لنموها وهذا النذاء هو نشاء العلمين . فيكني أن تدخل النشاء الى الاصاء لـكي تبكائر الحَمَّارُ وتقوم بوظيفتها وهي ابادة الجراثيم الرضية فيها .

ولكن مثالك عقبة محب تذليلها وهي إنه بتى ادخل النشاء الى البدن بطريق اللم يحول في اثناء اجتباده انبوب الهضم ولا تصل منه الاكبات مشالة جداً الى المى النفيظ حت حادثات الاختاد والنفن المعوى

فلا بد من امجاد طريقة تني النشاء فعل المصادات حتى وصوله للممى الغليظ وقد محقق هذا الامر يقمس النشاء بالبادافين الذي يقيه تأثير العجادات الهاضمة وفي التجادة مركبات منها الامدال (amidal) تتصف بهذه الحاصة فهو منموس في البادافين ونسبته و/

٧ - في تحقيق التطهير البولي: وتوصف زيادة على ما تقدم مطهرات البول المألونة وهي الاوروفورمين وما شاكله او السلود عطر الصندل وعطر الأدر الح. . . .) او الأسبقة (ذرقة المتملين و المتربيا فلافين و trypaflavine » والماركورورورور

وتكافع العنونة العامة التديدة بالحقن العادن الغروية (كولارغول. الكترارغول) او اعطاء الفقاحات او المصول الموافقة منهما الكوليتليك (le colitique) وهو لقاح مضاد للمكورات القولونية يعطى جلريق الهم وقد كانت منه فوائد حسنة وقد لحر، في الحالات الحيلم الحريقة مائم ة

٣ . - في تسهيل تفجير الطرق الشفتة : - وتستممل لهذه الغاية الوسائط الطية المألوفة الد رّة كالناقيع والمياء المدينة الح . . . واذا لم تجمع بعمد الى خرع الثانة وتمتاز هذه الطريقة يكونها في متناول كل ممارس واذا خابت هذه الطريقة يلجأ الى فترة الحالين الى يشار بها في الحالات الحطرة والمستمرة .

نظرية العرى اللونية في الوراثة

يَّتُولَ بهذه النظرية عدد كبير من علماء المبحث الحلوي وعلم الوراثة زرعيهم مورغن (Morgan) . تعدُّ هذه النظرية العوامــل اجزاء خلوية صغيرة . محث العلماء في الحلية عن تلك العناصر التي يتيسر لها ان تحمل لواه الوراثة فوجدوا في النواة اجساماً متناهية فيالصغر اطلقوا عليها اسم المرى الونية (chromosomes) وذاك لانها تعبطبغ بعض اصباغ خاصة، عرفها سنة ۱۸۸۲ انطون شنايدر (Anton Schneider) وفاسنغ (Flemming) و بو تشلي (Butschit)وغيرهم . وقد وجد المؤلفون في المرى ما يساعدهم على تعليل نظريةمندل وشرح قوانينه وسنن التخليط وسبب نشوء الشق وانتقال الصفات بالاتصال الجنسي فاحلوها مكاناً لاثقاً ولا سيا بعــد ان عرفوا ان المرى تنقسم في بعض الاحبان انقساماً متعادلاً او انقساماً شاذاً استمداداً للا لقاح او لتهيئة بييضة ناضجة او حبيون منوي مخصب. ومما زاد في يقينهم بهاكون عددها ثابتاً في كل امة من الام (اجناس الحيوان) وفي كل نوع من الواع المخلوقات نباتاً كان او حيواناً . وقد عرف الــــ عددها في الحارون ١٠ وفي ذباب الفواكه ٨ وفي البط ٧٠ وفي الحرذوب ٢٤ وفي الحيل ٣٨ وفي الحمير ٦٦ وفي الانسان ٤٨ وهلم ّ جرًّا. يَبِين من ذلك ان عدد هذه المرى مختلف باختلاف انواع النبات وبنباس

الامم ، غير ان المدد مقان في كل نوع او امة لا يقتريه تحريف او تبديل الا في ظروف خاصة لذلك بجد في كل خلية من خلايا الانسان ٤٨ عروة تستتنى من ذلك الحلايا الجنسية الناضجة التي لا تملك في القالب الا نصف ما في الحلايا البدنية . تجمع هذه العرى مثنى مثنى . وتبدو واضحة جلية قلا سيا اذا كان عددها قليلا كما في الحشرات . ولذلك اتخبت الحشرات للاختيار عليها . ومما يلاحظ ان قدود هذه العرى واشكالها واقيستها مختلة ويكون وتراكل شفع من العرى متمادلين شكلاً وحجماً . وتبقي هذه العرى ويكون وتراكل شفع من العرى متمادلين شكلاً وحجماً . وتبقي هذه العرى زمم بعض البحاثين ان لكل عروة من العرى المذكورة بناء خاصاً وصفة رحمة المناسفين الناتين .

ولم يرد بعض المؤلفين ان مجملها العناصر الحاملة لمعالم الا ورث وقالوا بان الهيولى هي التي تقوم بهذا العمل الا ان اختلاف هجم الهيولى وتفاوت الشكل بين العنصرين الجنسيين لا يساعد على دعم هذه الفكرة فليس في الحيوين المنوي الا جزء صغير من الهيولى بيد ان هيولى البيضة جسيمة فلا يكن ان يتمادل هذان العروسان في نقل الصفات ولا يخفى ان الان يشبه امه في بعض الصفات واباه في الصفات الاخرى وربما شابه احد انسبائه ولو كان الأثر منوطاً بالهيولى وحدها لوجب ان تكون مشابهة الا بن لا مه اعظم من مشابهته لا به .

اما المرى فمددها واحد تعلى رأي الكثيرين في الحليتين الجنسيتين

ويسهل بذلك شرح قدوة العنصرين الجنسيين على نقل الصفات الوراثية كما هو معروف ومشاهد. ولا يخنى ان الفرد في الحيوانات العليا يتجمن اتحاد خلبين جنسيتين وهما الحيوين المنوي او شطر الذكر والبييضة او شطر الانثى ويتج من اتحاد هاتين الحليتين خلية تنقسم الى مليادات الحلايا التي تسويي الفرد الكامل.

قاناان في كل خلية من خلايا الجسم ذمرة من السرى اللونية (كروموسوم) وان في كل من الحبيوين المنوي و البييضة نصف ما في هذه المجموعة . فاذا اتحدت الحليتان عادت المجموعة المروية كاملة وقد اتى نصفها من الاب و نصفها من الام لذلك ينال الولد نصف عدد السرى من ايه والنصف الثاني من امه كما ال كلاً من الام والاب نال نصفاً من امه و نصفاً من ايه .

تتفاعل هذه المرى و تتطور فينشأ من تياس انفعالاتها واختلاف اطوارها صفات الفرد على ان للرسل التي تفرزها الفدد الصم شأناً كبراً لا مجوز التفاضي عنه .

ويزعم الوداثيون ان اختلاف صفات الافراد الجسدية والمقلية ذو صلة بامور كثيرة ومن اعظمها شأناً نظام المرى الحاص المعروف بالنظام التناسلي الودائي.

تبدو العرى في الحلايا مجتمعة مثنى مثنى ومرتبة ترتباً مستطيلًا كالسمط او خرز المقد،وعددها في الا_ينسان ٤٨ عروة مجتمعة في ٢٤ شفعا فتحوي اذن كل خلية ٢٤ عروة آتية من الا^ثب و٢٤ آتية من الا^ثم.

ينتثر هذا المقد في دور الانتسام الحلوي وترى السرى بالمجهر حيئة. (٣) واضحة وتستقر العوامل الوراثية فيها لذلك كابيب لكل منها وظائف خاصة بهـا فيقوم الشفع الاول بصبغ قرحية المينويؤثر الثاني فيشكل الأُنف ويشترك الثالث في تميين القامــة ويقوم الرابع في تسويــة الدماغ وهلم جرا ، وقد لوحظ ان لكل ذوج من شغمي الوالدين وظيفة ممينة فاذا اضطرب ذلك الزوج تشوشت تلك الوظيفة . وقد قلنا ان الوالدن مجتمعين بيطيان ولدهما مجموعة كاملة (set) من البيري . وما الولد في هـــــنـــ الحالة الانتيجة شخصيتين مختلفتين اشتركتا فيتكوين المدد الكامل الحاس بنوع النبات او الأمَّة(جنس الحيوان). تستقر الصفات الحاصة مالام على عرى البييضة واما صفات الاب فانها ترتكز على عرى الحييون المنوي وتحمل عرىالاً م الصفات الحاصة بها، وفي عرى الاب الصفات الحاصة به. ويقوم الزوجان المتقابلان بعمل واحد فاذا كانت وظيفة الشفع الاول في الذكر صبغالمين كانت وظيفته كذلك في الانثى واذا كانت وظيفةالشفع الثاني في الذكر تميين القامة تكون كذلك فيالانثي وتقاسعلي ذلك بقية الاشفاع . .

ولكن من المكن ان يؤدي زوج خلية الأب وظيفته كاملة لا شائة فيها بينا يؤديهاالزوج الثاني في الأماقصة والمكس بالمكس. فاذا كانت وظيفة شفع ما تجهيز الاصبغة اللازمة لتلوين المينين والجلد والشعر وكان زوجاه عاثيين فيخلق الولد عديم اللون. ومن حسن الحظ ان هذا السيب لا يظهر الا اذا كان الزوجان المتقابلان مشوهين في الذكر والانثى اما اذا كان زوجا عرى الأجمعيين وزوجا عرى الام سالمين او عكس ذلك

فيقتُع السالم المشوَّ ه ولا يبدو العيب خلافاً لما يقع متى كان. الزوجان المتقابلان في الذكر والانثى معيبين اذ يبدو نسلهما حينئذ مشوهاً.

يبين لنا ذلك سر تولد المخلوق في انواع النبات وضروب الاثم المليا من شخصين مختلفين اذ انسه لو تكون من فرد واحد وكاو مسياً لغلير التشوه في اخلافه . ولكن نشوء المخلوق في الانواع والاثم المليا من شخصين مختلفين يساعد على ستر السب ويندر ان يكون السب مستقراً في كل من الزوجين المتقابلين لذلك كان ظهور التشوهات في الحجلوقات المليا اقل من طهوره في الحيوانات او النباتات الدنيا .

ولما كانت العمقة الأصلية وهي الصحيحة او غير المبية عرضة للظهور اكثر من الصقة المشوهة فقد اطلق عليها اسم الصقة المسيطرة وقيل للصقة الثانة التي تبقى غير ظاهرة في اغلب الافراد ولا تظهر الا بنسبة معينة الصفة الكامنة كما يينا ذلك في مبحث التخليط.

ان ظهور اللون في الجلد والشمر وبعض اجزاء العين صفة اساسية فهي منه غالبة واما عسم ظهور الآلوار فطالة عرضية ولذلك كانت

وقد قدر الصفة الفالبة ان تكون النافعة على الأرجح على اسه من المكن وان يكن ذلك الدراً ان تكون السفة السطرة مسبة وشادة وتكون هذه الصفة حيئلذ مصدر سوء في النسل في فيظهن السب او التشوء على الرغم من سلامة احد الروجين المتقابلين، على ال إلوج الصحيح محقف تأثير السب.

ومن المكن السكون الاب صحيحاً ويبدو نسله ممياً فاذا اقترن اب ذكي نشيط فيه عوامل بلادة وخمول كامنة بامرأة كاملة الصفات لا عيب ظاهر فيها مع انها تحمل في تضاعف عراها عوامل معيبة ، نتج من تراوجهما نسل معيب على الرغم من سلامتهما الظاهرة .

والمشهود هو از يشبه الولد والديه على ان ذلك ليس قاعدةمطردةفقد يَّاخَذُ الولد الصفات الحسنة من امه والقيحة من ايه والعكس بالعكس. ومن الممكن ايضاً ان بكوزالوالدان سليمين ظاهراً وينسلا نسلًا مشوحاً او يكون في الاب والام عيان بارزان وينسلان نسلًا صححاً لان العبيين ليسا مستقرين في زوجين متقابلين بل يشغل كل منهما زوجا مختلفاً عن الآخر لذلك كان جائزاً ان يحدر ولد صحيح من ابومن ضميفين وان يَّاتي ولد معيد من ابو من سليمين وهذاهو السبب في اختلاف صفات الا خوة. وتشترك العوامل في احداث الصفات فتتفاعل تفاعلًا يشبه التفاعلات الكياويةوكان يظن اذلكل صفةعاملًا خاصاً على انه عرف بعدثذ الالصفة الواحدة قد تنشأ من اشتر الدعو امل عدة، وان هذه المو امل مستقرة في العرى لم تشاهد هذه الموامل في العرى اللونية بل اقر المشترعون بنظرية العرى وجودهااستنتاجاًوقبلواالرأيالقائل انفيكل عروةلونية بجموعةمن الموامل تمين صفات الفردو تتركب الخلية في نظرهم من نواة وهيولي وعناصر أخرى وتتركب النواة من عدة عرى ملونة وجواهر مختلفة وتتركب المرى من عوامل كثيرة. أجريت اكثر تجارب الوراثة على ذباب الفواكه لانها سريعة التولد وبناؤها التشريحي سهل وعدد عراها قليل وتنقاد للتجارب الوراثية بسهولة اذلك درسوا فيها نظام الوراثة احسن درس فشاهدوا ان لون عيي هذا اللبب الطبيعي وهو المون الاحمر يتج من اشتراك ما لا يقل عن خسين عاملًا، فاذا نقص احد هذه العوامل اضطرب اللون وربما ظهرت المين ولا لون فيها او انها تبدو ملونة بلين غير اللون الطبيعي. وما وقع في الذباب يسمح ان يقاس عليه ما يشاهد في البشر . ويرى المتشيعون في هذه النظرية انه ليس من الصعب تغيير احدى الصفات جسدية كانت او عقلية بديل العامل المختص بها . وقد تمكنوا من تميين مواقع تلك الموامل في عرى عنصر ذباب الفواكه الجنسي فيستقر العامل الذي يجمل المين بيضاه في النقطة ٥٧ ويشغل العامل الذي يجمل المين بيضاه وهكذا تمين المواقع كما تمين مواقع البلدان على المصور بتمين خطي وهكذا تمين المواقع كما تمين مواقع البلدان على المصور بتمين خطي وهكذا تمين المواقع كما تمين مواقع البلدان على المصور بتمين خطي وهكذا تمين المواقع كما تمين مواقع البلدان على المصور بتمين خطي وهكذا تمين المواقع كما تمين مواقع البلدان في المصور بتمين خطي

وهذا المصور مبني على المشاهدة والاختبار في ذباب الفواكه الآنف الذكر. قلنا أن لون العين الطبيعي في ذباب الفواكه هو الأعمر فاذا غيرنا العامل عند ٥٢،٢ في العروة اللونية الثانية صارت العين ارجوانية بدلاً من أن تكون حراء وتغيير غامل آخر عند النقطة ٤٣ في العروة الثالثة يجملها ارجوانية ايضاً واذا غيرنا العامل عند النقطة ٤٤.٤ في العروة الأولى نشأ لون قرعزى ايضاً.

فاذا زاوجنا ذكراً ذا عينين قريزين بانثى مثله نشأ النسل قرمزي الاعين وقد ناسلوا في ذباب الفواكه ذباباً ذا اجتحة أثرية بذباب آخر عديم الا جمعة فحاد النسل ذا اجتحة طبيعية مما يدل على ارب العب لم يكن في الزوجين المتقابلين عدداً في الذكر والانثى وحصل الشيء نفسه لما زاوجوا ذباباً عدم لون المينين بآخر اعمى فجاء نسل سحيح المينين وقد رأى البحاثون ان جودة النسل لا تتوقف على ستر الميب فقط بل ان للاختلاط دخلاً قوياً في الجودة فإذا كان الابوان عصبين (شديدي القربي)كان الارجع استقرار الميب في الشفعين المتقابلين عدداً لان عوامل الوالدين من سلف واحد ولا بدان تكون الموامل التي ورثوها من اسلافها معية .

اما المتعدرون من اسلاف مختلفين فلا تكون عوبهم في النالب مستقرة في الازواج المتقابة فلا يتقلون هذه المعيوب كثيراً. وهذا هوالسبب الذي يجمل الابناء المتولدين من آباء بعيدين بعضهم عن بعض اكثر تفوقاً من القريبين فزواج الا قريبن يكشف العيوب المستورة وزواج البيدين يسترها وهذا هو سر تحريم الشرائم والقوانين زواج الاقارب كالا تنبا خنه والا بأبته وقد جاء في المديث الشريف اغتربو! ولا تضووا فإن المرق دساس. ان طريقة نقل العوامل التي ذكر ناها هي مباشرة من الآباء الى الابناء ولكن هناك طرقاً أخرى غير مباشرة ينوع فيها اتحاد العوامل فالآباء برثون من امهم وايهم نصف عواملهم و يحملونها الى ابنائهم فتظهر في الاولاد بعض الموامل المنقولة من اجدادهم وبعض العوامل المنقولة من آبائهم مباشرة فتظهر في النسل صفات منوعة من الأصلاب الأوبعة صلب الجد وصل

ان مشامة الابناء للاباء مشابهة تامة غير موجودة في النوع الانساني ولملميوانات المليا ولامكان حدوثها مجب ان تكون عوام لل الأم والاب

مثاثلة تماماً عدداً وصفة فيكون كل شطر منها نسخة طبق.الاصل من.الشطر الآخر ولامحصل هذا الا في التوأمين المنشقين من خلمة واحدة .

اذكل ما اسلفناه يثبت ان النواة تحمل الصفات الوراثة وان الموامل مستقرة فها وقد عرف ايضاً أن المظاهر الحيوية ذات صلة بالنواة لان الحلية الهرومة من نواتها والب كانت تعيش مدة من الزمن لا تستطيع ان على الافذية ولا عكنها ان تشكار .

ويدعم هذا الرأي حادثات اربع تستتجمما ذكرتاه حتى الآن وهي تفكك الموامل في النغولة وانشطار العرى اثناء الانقسام الحلوي ونقص الكروماتين في الخلايا التناسلية استمداداً للالقاح

١ً .. التفكك : عرفنا قواعده وناموسه في امحاث النفولة .

٧ ـ انشطار العرى الكروماتينية: لقد عرف ال... من مظاهر الانتسام الحلوي المعتنف ومن اعظم ادواره الدور الذي تنقسم فيه العروة اللونية طولاً شطرين متساويين محمل كل منهما الميراث من الحلية الأصلية فينقله الى الحليتين المبتين المولدتين.

شهر الحكروماتين: يبدو في الحلايا التناسلة ويؤدي الى جسل
 كل من الحلايا التناسلية المذكرة والمؤتثة في المخلوقات المليا مالكة على
 عدد من المرى يعادل نصف ما في الحلايا الأسلية الحصوية

٤ عودة عددالمرى كاملًا: ويتم ذلك متى لقح الحيون المنوي البيضة
 وسوف تنج من هذه الحلية الملقحة خلايا فيها عدد كامل العرى لاذليس في الشامها دور ينقص فيه الكروماتين.

ان كل شفع من العرى الكروماتينية مشكل من عروة ذكرية وعروة انتوبية وتحمل الاولى صفات الأثب والثانية صفات الاثم. ويمكنا ان نستتيج من ذلك ان نقص الكروماتين يؤدي الى تفكيك المرى واما التلقيح فضمها. ولما كانت الاثعراس صادرة عن شخصين مخلفين كانت الاثروماتينية على ما يشاهد في حوادث التخليط فاستطاعوا ايضاحها جمياً. الكروماتينية على ما يشاهد في حوادث التخليط فاستطاعوا ايضاحها جمياً. غير ان بعض الصفات تنتقل انتقالاً لا يوافق لما ذكراه فبعثوا عن هذا الشذوذ فلاحظوا ازهمروة الشقية شأناً كبيراً في عالم الوراثة لاثر لها نظاماً خاصاً في نقل الصفات الوراثة عبر نظام مندل وقد ادى كشفها الى حل لفز عظيم من ألغاز الوراثة والى دعم النظرية المروية محبح دامنة.

يجد الباحث في الوراثة المتعلقة بالشق برهاناً عظيماً يؤيد نظرية العرى الكروماتينية وسيكون الشق وتعيينه والتحكم به وطريقة الوراثة بالانصال الشتى موضوع البحث في العدد القادم.

安安化

تنب : نأخذ شطراً من هذه الامحان عما ذكرته المقطف في موضوع الودائة وسوف نذكر متي انهنا هذا البحث جميع المآخذ التي استرشدنا بها .

الطرائق الحديثة في معالجة التشمعات

غلها الى العربية طالب الطبالسيد ضياء الدين الشطى

تفوق عاس هذه الطرائق المداواة المتادة وتستندالي ما عرف عن إمراض التشمعات الحديث واضطراب الوظائف الكبدية والكلوية وتبدل الموازنة الحيولية الدموية في سياق التشمع . ١ م - سُطر ف في حية المتشمع الكرده

لا بد من مراعاة امرين في حمية المصابين بالتشمع الحبني

أ -- تقليل السوائل ب --- الافراط في اجتناب الملح

ويتوفر هذان الشرطان في الالبان لا بها اقل الاغذية ملحاً أذ لا تريد نسبته فيها عن المرضى ويتوفر هذان الشرطان في الله وهذا المغذاء جيد وبسيط، غير ال كثيراً من المرضى مانون (١) اللبن لما محدث فيهم من اضطراب الحضم. وهناك فقة أُخرى جنت من اتهام منهاج غذا في لبني مختلط فائدة عظيمة فقد ابطأ ارتشاح السائل وغار الحين. كنف ابرامي وواليش (Abrami, Wallich) سنة ١٩٣٠ القناع عن تغير التواذن الحجولي الدموي في سياق التشمع فنبه البحائين الى التوسية باتباع منهاج غذا في عاص . لاخظ هذان المؤلفان في المتسهمة اكدهم: فقصاً هيولياً عاماً في المسلين، وكثرة في الكريين (globuline)، وانقلا بأي الصيغة الآحدية المسلمية الكرية . يدعوذلك كاما لهيوط منطاله يولينا الحلاء في المسلين، ووكان النسبيج منطاله يولينان الي بالتنذية اللحمية وكان الاستاذ اشار (Achard) اول من اوسي بها ثم لاحظ بادياتي (Bariety) ان مرضاء الذين اتبدوا هذه الحلمة قد تحسنت حالتهم المامة وفقص حبنهم على انه لايوسي بها المكتلين (المعاية كلاهم) ولا المعايين بانسهم آذوتي شديد .

وسنف بدياتي المرضىفتين : فئة تشتهي الطمام وفئة تمامَّه وبرى ان الحمية اللحمية فامة في الأولى دون الثانية

⁽١) عَنْتُ العَلَمَامِعِيافاً وعِفاناً . كرهته والاسم السيافة والمحمس، (inappétance)

ٍ ٧ ً — بزل الحبن

الشهور هو: برل الحبن متى غزر، وتكراره اذا نكس ، غير أن البرل اصبح اليوم امراً لا يلحاً أنه الأبي الحوادث الناجرة الجعلرة وقول بارياني (Bariety)ان البرل يقود الى الدخالصلي والودمة أو الى انسال المصليات واحياناً الى عفونها ، وقدائمت فيلاره (Villaret) ويشانكور (Pichancourt) أن بعض النزوف تنتج من تفريغ الحين السريع ، لان الضغط السموي يرتفع اثناء البرل وبعده بنها ينقص ضغط الحين وهذا ما يعلل آلية بعض النزوف في التشمعات فيجب جعل البزل المرحلة الاخيرة وألا يبحاً اليه الا بعد حبوط جميع الوسائل .

٣ - المداواة الزئيقية

عرف تأثير الزئبق المدر منذ القديم غير انه لم يستعمل في هذا الداء الا حديثاً .

سياور الزئبق: عرف تأثير هذا الملح قبل غيره من الركبات الزئبقية وقد فاقه اليوم ملاح الزئبق العنوية التي تنتمي الى الزمرة البدورية لقلة سمينها وغزارة زئبقها ، لما آلية فعلها فعجولة : فقد زعموا انها مخرش المكلية وقالوا بانها تنبه المحبد وتحرك شوارد الكلسوع؛ فعدد الآراء اكبر دليل على جهانا حقيقة فعلها .

المركبات المستمعة وطرق اعطائها : يستمعل عبدا سيانود الزئبق ، البوقاروبول (novasurol) والساليرغان (salyrgane) : محمّن تجمت الحلد او المصل بأحدها بنسة ١٠ سنتنم في عثير المتر المسلمة المسلمة المسلمة واسطمة السيانور ثلاث مرات .

· النتال (neptal): او (٤٠٠ ب) محتن المصل مقدار و.٠ - ٧ عشير المتر المكتب. من محلوله المُشري ويكرر الحقن في كل ٥ او ٨ ايام

ولقد حقن كارل هادتل (Karl Harl) في المانية سنة ٢٩٣٧ وبوش (Puch) ، ودمود (Rimbaud)، ودافوار (Ravoire) في فرنسة :جوف الصفاق بهذه المدرات ولا سيا في من لم تحسن حالهم اثر اعطاء هـذه الأدوية بالطرق الاخرى فانقص كادل هادتل ٢٦ كيلو غراماً من وذن مقلوب مصاب مجين .

يستمر الادرار بهذمالطريقة عدة ايام خلافاً للطرق المتادة خيت لا يستمر أكثر من

يرم واحد وهذا ما يحدو بالطبيب المارس الىحقن جوف الصفاق به .

ضاد الاستطاب: حدار من المداواة الزئمة قطد شوهدت بعض الحوادث الحطرة وكانت مجت المؤافين على وكانت مجت المؤافين على المكتلين والمحبودين وقد اقر رأي جميع المؤافين على ان المداواة الزئمية سف ذو حدين فغوائدها جلية ومحاذيرها عظيمة فقد لا تفيد وربما اضرت ويكون ذلك متى عجزت المكبد عن المداواة الزئمية حين ظهود الآحين في المهال وكان كان من الواجب الامتناع عن المداواة الزئمية حين ظهود الآحين في المهال ولو كانت كينه مشابلة.

2 . - الاستخار (l'opothérapie) الكدي

تستممل هذه المداواة في آفات الحلية الكبدية وقد قال كارنو (Carnot) وجيابرت (Gilbert) باستهالها في هذا الداء ولا تنفع هذه المداواة متى كانتالآفات مزمنة اومنترقية ويشترطني نجاح المداواة بالاستحماء ان تكون الفدةمستعدة للتنبه .

وابان بودوان (Baudoin) سنة ٩٩٧ ماللمحقن مخلاصة الفدة النخامية من الشأن وقد جد الكياويون منذ ذلك الحين في تحضير خلاصات كديةصالحة للحقن فتبين ان فائد تها اعظم نما لو جرعت .

ودرس فيلاره (Villaret) استطباب هذه المداواة فعرف انها ناضة في انتانات الكبد الحادة والمؤمنة والآفات التي يرافقها قصور غدي جزئي او مختلط ناتج من التشميع .

وقد بين فبلاره ومساعدوه بوزانسون (Besancon) و دفيل (Desville) و دفيل (Desville) و مشابه تائيج هذه المداواة بالطريق الحشوي في الآفات المختلفة ولا سيا في ادواء الكمد فرفوا ان تأثيرها لا يكون واحداً في جميعاعراض التشمع. فان اذبياد الضغط المابي والحبن لا يحسنان الا قليلا ، واما الانتهاء والقوة للمسلمة والحالة الفكرية فتتحسن كيراً وقبل الميل الي النزف وكانت تسجة هذه المداواة في التسمع المضخم «نوع ها نووجيلبرت عائمة . فيدالاستخاء في القصور الفدي و بعض التسممات الزمنة اما القادير فتحتلف باختلاف الاعراض . في سم ملاح النشادر

بمدح علماء الالمار عمل ملاح النشادر ويتقدون أنها أمن الادوية المدرة الصالحة ولشركونها بملاح الرئبق وقد درس جيلبرن(Gilhrin)وقالبري رادو(Valléry Radot) تأثير هذه الملاح فوصلا الى تتائج مشجة في الوذمة الفليةولم يجبحا الا في حادثة تشم واحدة من ثلاث حادثات اذغرر البولوكانت النيجة اضلامن البزل او من استهال النبتال. يستعمل من ملاح انشادر الآذوتات او القلورور بكمية ٨ — ١٠ عرامات في اليوم

شراباً وسدل طمنه بِعض الملطفات وباشراك هذَّه الملاح بملاح الزئبق 7 ً ــــ الحرارة النافذة

۱۹ ه ۱۹ نیسان ه ه ۲۰ ایاس » ۱۶ ه » ۲۰ حزیران » ه ۱۰ نشرن الاول » ویژل علاوة علی ذلک مرتین

وقد مضى عليه بضمة اشهر ولم محتج الى بز ل وحالته العامة حسنة .

ان تطبيق هذه المعالجة سهل للغاية ويقوم بوضع صحيفتين احداهما على البطن وأخرى على الفطن وتجيل شدة الجريان ١٫٥ امير ومدة الجلسة ٧٠ دقيقة .

وقد قدمارتن وكاربار (Martin, Carrière)في ۷۷ اذار ۱۹۳۶ الى المجمع الطبي ما لاحظاء في المداواة بالحرارة النافذة فقد عالجا محسب طريقة بانه ۱۰ مرضى مصابين بالتشمع معالجين ومريضاً واحداً مصاباً بتسمع مضخم خال من الحين فكانت التائج الحية في ستمشاهدات اذ لميكن للحرارة النافذة سوي تأثير بسيط ، وتحسنت حالة التينين المرضى بعض التحسن وبري التان برها تلماً وتقص حجم طن المصاب التشمع المصخم وكثر بوله، لللك فكر المؤلفون بامكاف مداواة التشممات بالحوارة النافذة ولاسيا في من كانت آنامير مبدئة .

معالجة جديدة للحذام

بيد ان اختبر مو تنل (Montel) من سيغون سنة كاملة حقن الوريد بزرقة الماثيلان في سالمة الجذاء قدم تقريراً الى مجمع العلم بهيناً فيه النتائج الحسنة التي جناها منها .

وطرز المعالجة سهل جنداً : فالمحلول المستعمل مثوي (١/ /) ومرشح ومتندل (tyndallisé)لان تقيمه بالطرق الاخرى قد يصدم المرضى .

تحقن بطه ويزاد المقدار تدريجياً من ٥-٤٠ سم٣ بحسب تحمل المريض وسرف القدار الفيد ما بين ٧٥ و٣٥٥ سم٣ وتجرى سلسلة حقن عددها ١٨ وتصنع حقنتان في الاسبوع فيصبح القناع في سياق الحقنة اكمد جيفيا (cadaverique) مباينًا لحالة الشخص العامة التي تظل حسنة حتى انه لا يشمر باقل توعك وكما دارت درقة المائيلان مرالهم الجادي عادت الاغشية طبيعية اللون وقد يشعر المريض بعد الحقنة مباشرة اوبعدها بضرَساعات بوخزات في اطرافه و بلسب (sialorrhée) (وهو علامةعدم التحمل) وبوار وكثيراً ما تزول هذه الموارض في اثناء الحقن التالية فعلى الطبيب ان مختار المقدار الموافق. وتصليغ جميع آفات الجذام المرتشحة الموضعية بالزرقة وتحتفظ بها وكما لانت لتأثير الهالجة فيا ضعفت خاصتها الضابطة للزرقة . وتنصف الزرقة بفسل سريع مخدد ومضاد إلىهاب فلا يلبث الأ رق ان يزول والاشتهاء ان يمود وهجات الحي ان تضمحل وتقف الآفات الحديثة العهد غير ان المالجة لا تمنع هجيات جديدة من الحجي عن العودة . وتذوب الآفات الرتشحة المنتشرة او داء الفيل الجذامي . وتستميد الاصابع لباقتها وتذوب الاورام الجذامية الحديثة المهد باسرع من الاورام القديمة . والمالجة اقل تأثيراً في الادواء الثاقبة الناجة من الآفات المصبية التي احدثها الجذام . وفعلها في الجذاميات (léprides) الغاقدة الحس اقل وضوحاً وتنقص الضخامات المصبية وقد يخف ضمور المضلات الحديث وبعض اللقوات .

عالج المؤلف ١٧٧ مجذوماً في سيفون واستنتجان المالجة نروقة الماثيلان تفوق جميع العالجان الاخرى المروفة المضادة للجذام .

الجمعية الطبية الحراحية في دمشق

ان تأسيس هذه الجمعة فكرة كانت تجول منذ مدة بسدة في خاطر الكثيرين من اطباء دمشق وجراحيها لما في تبادل الآراء وذكر المشاهدات النادرة والقاء المحاضرات الطبية الجراحية من الفائدة في نشر العلوم العلية وتسهيل تناولها غير ان هذه الفكرة لم تحقق الاحيا وجه معالي عمد الجامعة السورية الدكتور رضا سعد بك الى مخبة من اطباء دمشق من وطنيين واجاب دعوة للاجتماع فلي الكثيرون العللب واجتمعها في التاسع من نيسان سنة ١٩٣٤ في يهو الجامعة السورية وبعد ان محتوا في الموضوع محقاً التاسع من نيسان سنة ١٩٣٤ في يهو الجامعة السورية وبعد ان محتوا في الموضوع محقاً وأيا مرابع على وضع التنانون والتنظام الداخلي المدرجين في ذيل هذه المقالة مرفوا طلباً الى الحكومة الجليلة يسألونها الساح بتأسيس جمعة غايها رفع سوية العلب في دين مرابا العلمة العلية يسألونها الساح بتأسيس جمعة غايها رفع سوية العلب عرابان سرة الحكومة الخياة العلمة عنانها وقد ١٩٧٤ عرابان سنة ١٩٧٤ وقد ١٩٧٤ عرابان

ان الجميات الطبية كانت ولا ترال في البنام الراقي افضل طريقة لتقدم العم ونشره لان الجميات السلمية كانت ولا ترال في البنام الرعبة في الشهرة ويضعون امام عبوتهم هم العام الطبي لا تغييم الحاص الذي أشبه بسم "رعاف يشل" كل حركة مفيدة في المجتملة وجمية هذه غايتها وهذا مرماها سيكون النجاح حليفها والتقدم أليفها لان لها من غيرة اعضا عما ما يصد بها سبراً عاملة من المرام المساحة ومن علومهم الغزيرة واختيازهم المواسع ما يسير بها سبراً الحرام ألى الامام .

قانون الجمية الطبية الجراحية في دمشق أُست في سنة ١٩٣٤ الباب الاول

قانون الجمية الأساسي وغايتها

المادة ١ – أُست في دمشق جمية طبية جراحة باسم (الجمية الطبية الجراحة في دمشق).

اللهة ٧ - غاية الجمية ترقية اللَّب والجراحة وتشمل اعمالها كلما يرمي الم هذا لهدف.

الباب الثاني تأليف الجلمية

المادة ٣ — مؤسسو الجمعة هم السادة الا°طباء المدرجة اسماؤهم فيا يلي (مرتبة على حروف الهجاء) .

١٣ 🚣 الذكتور رضا سعيد ١ — الدكتور ابرهيم الساطي y -- « احد حدى الحاط ١٥ — ﴿ أَحَدُ السَّوطِي ٣ - و احد رات الصان ع - د احد منف العائدي ١٦ - د سوله ٠٠ ه - « اسد الحكيم ١٧ - . ه شوكة موفق الشطي . ۲ - د انستاس شاهین ۱۸ -- د طاهر الحزائري . . ١٩ - د عدالتي الحملجي ۷ — اه برمکستوك ٢٠ --. ١ عبد القادر زهر ا ۸ — د ترایو 🗀 ٢١ - و على رضا الحندي · 416 , - 44 ١٠ - د جال الدين نصار ۲۴ - « لوسركل ۱۱۰ و حسني سبح ۲۶ — « ماتر رور

٢٥ — الدكتور محد عرم
 ٢٧ — الدكتور ميشل شامندي
 ٢٧ — « مرشد خاطر
 ٢٧ — « مصلفي شوقي الشابي
 ٢٨ — « مصطفي شوقة

المادة في - تألف الجمية من :

١ -- اعضاء عاملين ٢ -- اعضاء فحريين ٣ -- اعضاء مراسلين

المادة ٥ - ان عدد الاعضاء العاملين خسون واما عدد الأعضاء اللنخريين والم اسلين فنهر محدود على ان تتوفر فهم الشروط المبينة في المواد (٧ و ٨ و ٩) .

المادة 7 — للا عضاء العاملين والفخريين فقط الحق في ابداء الرأي ومنهم تتألف اللهجان ومنهم تتألف اللهجان ومنهم تتألف اللهجان والماملين فقط اللهجان والماملين فقط اللهجان والماملين فقط الماملين ال

أ ـــ ان يكون طالب الانتساب دكتوراً في العلب .

ب — ان يوجه طلباً خطياً .

ج -- ان يقدم الجمعية عملا غميسا .

المادة ٨ - عنج لقب عضو شرف كل من :

 أ — الاعضاء العاملين الذين يمرّ على انتسابهم الى الجلمية لا أقل من عشر سنوات بعد ان يقدموا طلباً الى الجلمية وينالوا موافقتها .

ب حودا ذلك فلجمسية الحق بمنح عضوية الشرف للإ طباء والحراحين المشهورين
 ولو لم يقدموا هذا الطلب غير أث هذه النح لا تم الا بناء على ظلب خطي يوقعه خمة
 اعضاء عاملين وعلى موافقة لجنة يعهد اليها بتقديم تقرير الى الجعية عن هذا الطلب

المادة ٩ — جمع الانتخابات تجرى بالاقتراع السري وباكثرية الاعضاء الحاضرين الساحقة . ولا يجرى اتخاب الاعضاء الماسلين والفيخريين الا متى اشترك ثمث الاعضاء الماسلين بلاقتراع . واسا في الانتخابات الا عرى فيكني حضور عضو واحمد علاوة على الاعضاء الماسلين والفيخربين دعوة خاصة في كل انتخاب .

الباب الثالث الهئة الادارية

للدة ١٠ ينأنف مكتب الجلمية من رئيس ونائب رئيس وامين سر عام وكتومين المادة ودار الحكتب والسجلات .

اللدة ١١ -- بنتخب الرئيس لسنة واحدة ويصبح عضو شرف في نهايه رئاسته .

اللهة ١٧ - يصبح نائب الرئيس رئيساً في السنة التالية

اللدة ١٣ -- يتخب امين السر العام لسنتين ويجوّز تجديد الخابه .

الله: ١٤ — هيئة الجمعية الإدارية تبمثلها امام بقية الهيئات وبعاد انتخابها كل سنة ومجهور بن مجدد التجاب من اشترك فيها .

الدة ١٥ - يقوم رئيس الجلمية متطبع امور الجلمية ويوقع سندات الصرف بالاشتراك بر ابين السر العام .

للدة ١٦ - قدم الحازن حساباً منصلًا عن جميع اعماله سنوياً .

الباب الرابع. موادد الجمعية

الادة ١٧ -- تتألف موارد الحمة من:

أجهم القبول الذي يجبى من الاعضاء العاملين والمراسلين وقدره ليرفن سوريتان ب سب رسم الاشتراك السنوي الذي يجبئ من الاعضاء العاملين والفخريين وقدر مليرتان ردان ابضاً.

ج — رسم الاشتراك السنوي الذي يدفعه الاعضاء المراسلون والمالغ يُرتين سوديتين . يـ الهمان والتركات المسموح بتناولها .

ه- الساعدات التي تمنحها الحكومة .

الباب الحامس

في جلسات الجمية وتشر اعمالها

اللدة ١٨ – تبقد الجمية جلستها في كل شهر وهــذه الجلسات عامة وتوقف الجميــة

جلساتها من غرة تموز حتى الحميس الأول من شهر تشرين الاول ومجوز للجمعية ال تعقد حلمات خاصة .

المادة وم - تحتفل الجمعية في كل عام بخلسة عامة وفقاً للبرناجج التالي :

أَنْ عَلَى الله الله المرابض عن حالة الجمية الادارية والعلمية .

ب ... بيان يلقمه امينالسر العام او احد الكنومين الذي سينه الرئيس عن اعمال الجمعة في محر السنة

ج تأبين من يتوفى من الأعضاء .

د -- تقرير عن المذكرات والا طروحات الرفوعة الى الجميسة لنوال الجوائز اذا كائر شيء من ذلك .

ه -- تقرير عن مالية الجمية يلقيه الحاذن .

المادة ٧٠ - تنشر في مجلة الجمعية خلاصة الجلسة وتقارير الرئيس وامير السرالعام والحازن. المادة ٢١ — تذبير الجلمية كل سنة مؤلفاً عن اعمالها .

المادة ٧٧ - تمنع الجمية منماً باتاً جميع الناقشات الحارَجة عن عايتها .

المادة ٧٣ — لا يسل بهذا القانون الا بعد موافقة وزارة الداخلية الجليلة عليه.

المادة ٧٤ — لا مجوز تبديل شيء في إلقانون الا بعد موافقة الحكومة .

المادة ٧٥ — اذا حلت الجمعية يقرر الاعضاءما يجب اتخاذه بشأن اموال الجمعية ومقتنياتها .

قانون الجمية الطبية الجراحية بدمشق

النصل الأول

وظائف المكت

المادة ١ - ينظم الرئيس قائمة بمن يقدمون المحاتاً للجمعية ويقدم المسائل المدة للمحت وفقاً لبرنايج الجلسة ويدير المناقشات وضع الافتراحات التصويت ومجمع الأسوات وسلن مقردات الجمية وسيربالاتفاق مع بقية اعضاء المكتب اللجان المنهود اليها بدرس المواضيع المقبة ويسهر على حفظ نظام الجلسات .

المادة ٧ — متى غاب الرئيس ينوب عنه ثائبه .

المادة ٣ - على امين السر العامان بهيء برنام كل جلسة وطلع مقدماً على جيع الراسلات

الحلة او الطبوعة وينظمها وبقدم خلاصة مختصرة عن كل منها وينشى المناقشات والرسائل الرسمة المحسة ويوقع عليها وعلى جميع الا وراق الرسمة الصادرة عنها ويسجل جميع الا وركت المدال الحجمة السنوية وعجوز ان يقرم بهذا العمل الاخير احد المكتومين ومتى تغيب امين السر او مرض ينوب عنه موقتاً احد المكتومان بكتابة محاضر الجلسات وقراءتها ومراقبة طبها احد المام .

الدة ع ـــ يفض امين السر العام جميع الرقع المرسلة الى الجمية ويسجلها يوم استلامه للها وغدما ويترأها وفقاً لا وقات وصولها .

الله: ٥ - على قيم دارالكتب ان يحتفذ إيضاً ربائد الجمية وجميع ما تقتنيه او يهدى الها ، ن المؤلفات والرسوم والآلات والأشياء وينظم في كل سنة قائمة مجميع الاشياء التي لمن اله في اثناء السنة .

للدة ٦ -- على الحاون ان يستلم حسابات الجمعة ويوقع بالانتراك مع الرئيس وامين المرالمام على لوائح الصرف ويقبض الاشتراكات ويدفع المصروفات مقيداًكل ذلك بضبط ووقة ويقدماً عنه حساباً مفصلاً في آخر كل سنة للجنة خاصة .

النصل الثاني الحلسات

الله: ٧ — تنقد جلسات الجمعية في يوم الثلاثاء الثاني من كل شهر في الحاممةالسورية: الناعة الخامسة والنصف .

المادة ٨ -- متر حضر أحد الاعضاء المراسلين احدى الجلسات يطلع الرئيس الجمية على ذلك ودون في عضر الحلسة .

> اللذ ٩ — على الأعضاء العاملين ان يوقعوا على جدول الدوام في حينه . اللد ١٠ — تنظم اعمال الجلسات على الترتيب الآتي :

> > أ- تراهة محضر الحلسة والوافقة علمه .

ب – المراسلات ﴿

ج – قراعة التقارير .

د - قراءة الأممال السيسة .

ه -- تقديم المرضى والقطع التشريحية والآلات .

ومحق للحسمة جلك من مكتبها تبديل هذا الترتيب.

المادة ١٨ – تستمع الجمية الى قراءة المذكرات والتقادير وفظاً لتظام قيدها مرجعة منها ما قدمه اعضاؤها وبحق لها بعد مناقشة قصيرة ان تمنح الاشتخاص الغرباء حقالتقم وكل عمل خطي قدم ليقرأ في الجلسة يقرأ محسب ترتيب قيده بعد موافقة مكتب الجمية عليه ومحق للجمعية بعد مناقشة قصيرة تقديمه على سواه .

المادة ٧٧ ـــ لا مجوز ان تقاطع الفراءة او توقف او ترسل للعبنة الا حــــ استشارة المكتب ومتى حصل احتجاج تستشار الجمية قضع قرارها .

المادة ١٣ كل عمل مخطوط بت به اشخاص غرباء الى الحسة محفظ فيداد كتبا ولا محق للمؤلف استرجاعه في اية حالة كانت وبعد وضع تقرير عنه محفظ المخطوط والتقرير معاً في الربائد ومحق حدثناً للمؤلف ان يأخذ نسخة عنه والنوحات والرسوم مستثناة من ذلك وهي منك المؤلف .

المادة 12 -- تجب المناقشة في كل تقرير قبل عرضه للتصويت ويمنح الكلام من بطلبه من الا محضاء كل بدور. وفقاً لاقيد الذي نظمه الرئيس .

المادة ١٥ --- ويمنح حق الكلام استشاء لما جاء في المادة السابقة كل خطيب يطلبه في اثناء المناقشة لايضاح مسألة او لطلب اغلاق محت في حادثة شخصية ما .

المادة ١٦ — لا محق قصو الواحد ان يمنح حق الكلام اكثر من ثلاث مرات في منافشة واحدة الاً قمرار من الجلمية .

المادة ١٧ --- للمقرر الحق أن يُسكلم في آخر المناقشة .

المادة ١٨ — محق للرئيس ان يدعو الى النظام كل من تحدى حدود المناقشة العلمية وكل خطيب ابتمد عن الموضوع المناقش فيه .

المادة ١٩ -- لا يحكن ايقاف المناقشة بعد طرحها الا لا عد امرين امــا لا نه لم يبق لعنوكلام في الموضوع او لا أن الجمية بعد ان استبيرت تكون قد اعطت قرارها باغلاق البحث . الله: ٢٠ - يستنتج مما تقدم أنه لا محق الرئيس بما له من السيطرة وقف مناقشة أو المؤما أو أغلاق أي محت ومتى أديد أن يؤخذ رأى الجحمة في الأثمر مجب أن يقدم أحد الابيناء أفتراحاً بذلك ويثني عليه عضوان آخران على الأثقل لاغلاق ذلك البحث ومتى الميناء خط النظام محق الرئيس بعد أستشارة بقية أعضاء المكتب أن يعان وقف الجلسة. المادة ٢١ -- بعد أتهاء المناقشة في تقرير ما تطرح النتيجة فقط على التصويت قاذا ما كان تدبلات مؤيدة بالبراهين كان لها حق الارجحة ولكن أذا ما استدعى الاقتراح الحدد رد تيجة التقرير يقدم هذا الاقتراح على غيره في التصويت .

اللدة ٧٧ - ٧ محق للا شخاص الغرباء عن الجمية ان محضروا قراءة التقارير المقدنة عن مؤلفا بهم والمناقشة فيها وعلى امين السر العام ان يقدم لهم نسخة مصدقة عن التناهج المتحذة . اللدة ٣٣ - ان الامحات التي يرفعها اعضاء الجمية لا يقدم تقرير عنها ويجوز فتح بلب لتافقة فها مباشرة ولكن متى طلب ثلاثة اعضاء التسويف محق للمجمعة ان تتبع برتاجج . طبتها وترجىء المناقشة فها الى الجلسة التالية .

الله: ٢٤ -- بعد اغلاق المناقشات في الاعمال التي يقدمها اعضاء الجلمية يطبق برتاج الجلمة أن لم يكن ثمة اقتراح آخر .

الغمل الثالث الحلسات السرية

الادة ٧٥ — تعقد الجلسات السرية في اليوم المعين لجلسات الجُمية وتتوقف في ذلك الهن كل قرادةاو متاقشة .

اللذة ٧٦ — يعنن الرئيس في اثناء الجلسة انتقاد الجلسة السرية قبل معادها بثانية للم وبلغ الاعتفاءالتائبور برسائل ترسل اليهم في محر الاسبوعومتي كانالداعي الميعقد الجلمة السرية عظيم المشأر ومستحجلا محق للرئيس بصودة استثنائية بعد الحذرأي للحكت إن غرر انتقاد الجلسة السرية في اليوم ذاته .

الله ٧٧ – محق لكل عنو عامل او شرف ان طلب انتقاد جلسة سرية وعليه ان قِلم طلباً خطباً لمكتب الجمية مناناً الاساب بعد ان يوقع عليمه مع عضون آخرين فارتيس بعد اطلاعه على الطلب واستشارة الممكتب ان يقبل انتقاد الجلسة الشرية اويرفخه. الله من المسلمة المسلم المسلم المسلم المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة ا السابقين ان يصونوا أيا كان عددهم وبعد النصويت قانونياً منى اشتركت فيه المستشرة الحاضرين .

الغصل الرابع الواددات والنفقات

المادة به ٧ - ان رسم القبول في الجمسة هو ماثنا قرش سوري للاعضاء العاملين والشد في والمراسلين:

" المادة ٣٠ ـــ ان الاعضاء الساملين والشرف يدفعون الرسوم السنوية ذاتهـــا المية في المادة ١٧ الفقرة ٣ من الدستور

المادة ٣١ — ان كل عشو لم يدفع ما عليه المجمسة بعد مطالبة الحاذن له بملاقةاشهر يرسل اله عنيهان رسميان بماسلة شهر يوقسهما الرئيس وبقية اعشاء المحكتب فان لميدنم بعد ذلك بعد مستقيلا ويخسر حقوقه في ملحكة ما تمككم الجمية .

المادة ٣٧ — يقدم الخاذن حساباته في الجلسة السابقة لجلسة كانون الأول وتعين لجة مؤلفة من خسة اعضاء في الجلسة نفسها لتقدم في الجلسة القادمة تقريراً مفصلاً عن هـنــــ الحسابات قصوت الجمية حيثان على هذا التقرير واذا جاء التصويت موافقاً يعلن الرئيس في سجلات الحاذن نفسها براقة ذئته .

المادة ٣٣ — بعد ان مجدد انتخاب المكتب تعين في الحال لجنة مؤلفة من الاتقاصاء للمحص قائمة القطع التشريحة والصور والآلات. . . الح المودعة عند قيرداد المكتب والرباء وتقدم هذه اللجنة تقريرها في الجلسة القادمة . وبطن الرئيس في سجلات قيم داد الحكت نفسها برائحة ذمته وكل تأخير يقع في تقديم قوائم هذه الأشياء او تقرير اللجنة بجمل فم داد المكتب وكلاً من اعضاء اللجنة بجمراً على دفع خمة فرنكات عن كل جلسة .

الغصل الحامس

حقوق اعضاء الشرف والمراسلين

المادة ٣٤ — يتمتع اعضاء الشرف بالحقوق ذاتها التي يتمتع بهما الا عضاء العاملون الا أنه لا مجوز التحاسم لا جدى وظائف المكتب ويمكنهم ان يدخلوا في تأليف اللجان

غير انهم محيرون بالقبول او الرفض .

المادة ٣٥ -- متى حضر الاعضاء المراسلون جلسة علنية او سرية كالمن لهم الحق في
 التصويت في الناقشات .

الفصل السادس النشريات

المادة ٣٦ — تتألف لجنة النشر من امين السر العاموالكتومين .

المادة ٣٧ — أن الاعمال التي مجب طبعها هي المذكر التوالتقارير التي يقدمها الاعضاء الماملون والشرف والمراسلون ومحق للجمعة بصودة استثنائية وبعد منافشة مستحلة في جلسة عامة عقبها تصويت موافق أن تحقف من هذه المذكرات اوالتقادير ما لا ترى له صبغة علمية صرفة ومحق للهيئة الهامة أيضاً بعد اقتراح العضو المامل إن علم مذكرة مرسلة من شخص غريب عن الجمية.

المادة ٣٨ - تنشر هذه الذكرات والتقارير في مجلة المهد العلى العربي.

المادة ٣٩ — محق الواني هذه الاعمال السلمية ان يطبعوا بنفقتهم مائة نسخة من هذه المطوعات ولا مجوز نجاوز هذا العدد بدون استئذان المكتب.

الغمل السابع — الاتخابات ،

المادة ٤٠ — ان اتخاب الرئيس ونائب الرئيس وامين السرالعاموالكتومينالسنويين وقيم دار الكتبوالريائد يقع في جلسة كانون الاول ويستلم هذا المكتب وظائمه في جلسة كانون الثاني

اتخاب الاعضاء العاملين

المادة ٤١ ـــ تملن مراكز الاعضاء العاملين الشاغرة بعــد مناقشة خاصة ولا يمكن اعلان اكثر من سركر واحد في الوقت نفسه.

المادة ٧٤ — وبعد أن يعلن شفود مركز للعضو بشهر واحد تعين الجلمية باقتراع ممري واحد تعين الجلمية باقتراع ممري واكثرية الإعضاء الحاضرين المطلقة لجنة مؤلفة من الاتقاعضاء بهد الباتينية تقرير جامع عن القاب المرضحين وتنظيم قائمة باممائم ويجب أن مجهز هذا التقرير بعد أن يقدم أمين المبر العام للجنة الاوراق المبتة بالاثمة أسابيع.

المادة ٣٣ — يقرأ هذا التقرير في جلسة سرية ويتناقش فيه في الجلسة نفسها وحق وقع خلاف بين اللجنة والهيئة المامة عن تصفيف المرشجين يباد التفرير الى اللجنة للنظر فيه واعطاه مسلومات جديدة عنه واذا يقى الحلاف مستمراً في الجلسة المقبلة يصوت عن كل مرشح على حدة اذا قدم عشرة اعضاء طلباً خطباً وضع اذ ذاك الهيئة الفائمة الهائة ويجري التصويت لتسمية الاعضاء علناً في الجلسة القادمة ولا يعد قانونياً الا اذا حضر الجلسة الثا الاعضاء العاملين .

انتخاب الاعضاء المراسلين :

المادة 24 — على امين السر العام اولاً "مهيئة قائمة باسماء الاعضاء المراسلين ثانياً "مهيئة قائمة باسماء المرشحين لائن يكونوا اعضاء مراسلين ثالثاً حفظ حميع الاوراق والمعلومات عن كل مرشح .

المادة 20 ـــ تدعى الجلمية لاتخاب اعتماء مراسلين كما اعلن المكتب شفور عدد من المراكز الشاغرة بعد فحمها لقائمة المرشحين .

المادة ٤٦ - ترسل بسائل ترشيح للمراكز الشاغرة من الاعضاء المراسلين في كل سنة قبل ابتداء شهر تشرين الأول وعلى امين السر العام ان يعلن هذا التاريخ بمذكرة تطبع في مجلة المهد العلمي العربي ،

المادة 27 -- للجمعة الحق بأن تسمي مباشرة بين الاعتماء المراسلين الأطباء الحائرين على شهرة كبيرة ولو لم يرشحوا انفسهم ولا تتم هذه التسمية الا اذا قسدم عشرة اعتماء عاملين او شرف طلباً خطياً ووافقت عليه لحجة مؤلفة من خسة اعتماء تعهد اليها الجلمية بشطيع تنظرير عن هذا الطلب .

المادة 2. سبح تعين الجمعة في العجلمة التي تني اعلان المراكز الشاغرة بالافتراع السري ومالا كثرية المطلقة لمجتمولية من الرسة اعضاء يهد اليها يتنظيم تقرير عن المرشحين ومهيئة قائمة بسما مهم عسب فدجة استحقاقهم وامين السر الهام عضو متحتم وجوده في هذه اللجنة ولا مجوز تأجيل هذا الثهر براكثر من شهر.

المادة 29 يقرأ التقرير في جلسة سرية ويتناقش فيه في المجلسة نفسها ومنى وقع خلاف بين اللجنة والهيئة العامة يحل وفقاً لما جاء في المادة(38) ويجري الانجاب عاباً في الجلسة الثالة بالأكثرية المطلقة والاقتراع السري من كانت الراكز الشاغرة كثيرة ولا يصح هذا الاتخاب الا اذا حضر الحلسة صف عدد الاعضاء العاملين والشرف.

الغصل الثامن

المادة ٥٠ – من اقترف احد الاعضاء خطأ فادحاً ضد الحق العام او الهيئة مجمع المكتب لجنة خاصة لتقرح فصل العضو الذي ادتكب العجرم عاملاً كان او مراسلاً وتتألف من المحتب المكتب وخسة اعضاء عاملين او شرف يتنخبهم بالاقتراع السري وفي جلسة سرية الاعضاء الماملون والشرف المدعوون خاصة الى هذا الغرض وجد ان تقدم هذه اللهجنة تفريرها محسسة عشر يوماً مجتمع الحصية بدعوة خاصة وتقترع على اقتراح اللجنة ومحتود على ضف الاعضاء العاملين والشرف واجب لتكون المنافقة قانونية ولا يفسل العنو الا بالمحتب المصوتين بعد التصويت في الحسلة التالية وبعد دعوة جديدة . ولا يشترط في هذه المرة أن يجتمع عدد معين من الاعضاء ولا يكون الطعماء ولا يكون اللهجنة ولا يكون الطعماء ولا يكون اللهجنة ولا يكون اللهجنة في هذه المرة ان يجتمع عدد معين من الاعضاء ولا يكون اللهجنة في هذه العالمية اليضاً الا باكثرية تلفي عدد المصوتين .

الفصل التاسع المسابقات والمجوائز

المادة ٥١ — تمنح الجمنية في كل سنة جوا تُر مقدمة لها لهذا الفرض وتتبع في تقديمها نية الواهب .

المادة ٥٧ -- لا يدخل الاعضاء العاملون والشرف في هذه البسابقات.

المادة ٥٣ - ومتى اوجبت الجمعية اغفال الاسم توضع اشارة واضحة على المذكرات المرسلة واما اسم المؤلف وعنوانه فموضمان فمي ظرف مغلق وتكتب عليه الاشارة نفسها. المادة ٥٤ - بعد بهذه المذكرات عن كل جائزة الى للجنة خاصة مؤلفة من ثلاثة اعتماء متنخبة في جلسة علنية وبالاقتراع السري .

المادة ٥٥ — وتضع هذه اللجنة تقريرها في جلسة سرية وتقدم حكمها للعجممة ومنى وقع خلاف بنن اللجنة والهايئة الهامة تؤلف لجنة ثانية .

الفصل العاشر الجلسة السنوية

المادة ٥٦ — تنقد الجمية السنوية في كانون الثاني وعلى مكتب السنة المنصرمة ان يمي، برنامج اعمال هذه الجلسة وفقاً للهادة (١٩) من الدستور .

: الفصل الحادي غشر

تمديل القانون الداخلي

المادة 07 - كل طلب غايته تعديل القانون يجب ان يوقعه على الأقل ثلاثة اعضاء عاملين او شرف ثم يقدم الى مكتب الجمية فيهد بالتدقيق فيه الى لجنة مؤلفة من فسة إعضاء عاملين متبخين بالاقتراع السري وبالاكثرية النسبية .

ويقرأ تقرير هذه اللجة ويتناقش في جلسة سرية في الجلسة الثالية وبعد اتهاهالمناقشة يقترع في الحال ولا مجوز التمديل الا اذا كان عدد الحاضرين صف الاعضاء الساملين والشرف واذا حاذ ثلتي اصوات الاعضاء الحاضرين . ولا يكون هذا التصويت قانونياً الا اذا دعى الى هذه الجلسة جميع الاعضاء الماملين والشرف دعوة شخصية .

المادة ٥٨ كل طلب غايته تمديل الدستور مجب ال يوقع عليه عشرة اعضاء عاملين متنخين عاملين او شرف وبقدم للمكتب وبرسل الى لجنة مؤلفة من خسة اعضاء عاملين متنخين بالاقتراع المسري وبالاكثرية المطلقة لتدقق فيه ويقرأ تقرير هذه اللبحثة ويتناقش فيه في جلسة سرية ويجري الاقتراع عليه بعد النها المنافقة مباشرة ودعوة جميع الاعضاء العاملين والشرف المحدد المحدد المحدد المحدد المتراح المنافقة على هذا الاقتراح حلد اقتراح التعديل تلتي الاعضاء الحاضرين كان على المكتب السي يقدم هذا الاقتراح للمحكومة الموافقة على .

مصطلحات علمية (٣)

للدكتور الاستاذمحد حيل الخاني ٣- — Chlorophylle] — ١٣ [Hémoglobine] — ١٤]

(chlorophylle) كلمركبة من (khloros) المونانية ومناها واخضر » ومن (phullon) ومناها ورق الشجر فيريدون ير (chlorophylle) المادة الحضراء التي في الشجر وخصوساً في ورقه فترجتها بالحضب (بفتح فسكون) اذجاء في اللغة والخضب خضرة الشجر » .

و (hémoglobine) مركبة من (haima) المونانية ومناها الله ومن(globus) اللاتينية ومناها الكرة ويقصدون بـ (hémoglobine) المادة الملوّنة لكريات الدم فيرت عنها « بالنمانية » لان النمان من اسماء الدم والمراد « المادة النمانية » .

Capsule surrénale] — ما الكُفَّر]

اذا اردنا ان نترجم التمبير الأفرنجي بالحرف ازم ان نقول « الحقة التي فوق الكلية » على ابن حكنت عثرت في كتب اللغة على لفظ عربي واحد يفيد مدلول دفد الكلمة وهد « الكَفَلْم » (بضم فسكون) ومعناه الشجم على الكلية وقد كنت نشرت ذلك في مجلة الصوحة الممومة التي كانت تصدر في دمشق منذ ١٧ سنة (١) .

المَّ المَل

(١) أن كلة كظر وضما المرحوم الدكتور حكمة المرادي ومثلها كلة ربية (dynamomètre) وقد ذكرت الاولى في الجزءة ١ من جريدة الصحة العمومية الصادرة في ١٧ ضباب ١٩١٩ والثانية في الجزء الحامس من الجريدة نفسها تاريخ ٣٠ كانون إلثاني ١٩١٩ . ﴿ المجلة ﴾

عجلة المهد العلبي العربي	٨٧٠
Courroie]	— γ•
	Y1
	- YY
دولاب جسم يدور على عود الحمر ك الهاكنة فاستمرت له الحالة (بالفتح)	
الدولاب الكبير أو البكرة الكبيرة .	هي في الا سل
arbre de) المحور الذي يدور عليه ذلك الدولاب فترجمته بالحكرج (بالضم	couche)
اللغة الحُمور الذي تدور عليه الحجالة . ﴿	
) شيءٌ في ماكنة البخاركالعلبة ينجر ذهاباً واياباً ليتناوب بذلك ضغط	
لمكبس فمبرت عن تلك العلبة بالجرود (بالفتح) وهو فعول من الجر .	
excent) لوح صغير في ما كنة البخار مستدير او غير مستدير يدودعلى	
وسطه بل منحرف عنه ولذا سميته و بالنحرف.	محور غیر مار" ہو
) آلة تدور في مؤخر الباخرة لتدفعها ونعني (hélice) في الأصل	ر (hélice
فاستمير الى الآلة المذكورة لشبهها به فمبرت عن هذه الآلة بالمحارة (بالفتح) وهي	نوعالا سداف
دفة أو تحوها من المظم ثم استمرتها لما يدور في مقدم الطيارة مع تقييدها	في الا مل الصا
صلما الغرنسي .	
 إلى يراد به دولان قائم المحور يدوره الماء فترجته بالمُنفة (بقتح المين 	urbine) و
ياءً في اللغة النفة الذي يضربه الماء فيدير الرحمي (١) .	
cc) يطلق في فن المسكانيك على رباط من جلد او غيره يعقد طرفاه وبطوك	ourroie) و
ل به الدوران من أحدها الى الآخر تقول له المامة كشاط وترجه بعنهم	
ير او البند معان في العربية كلةً بمكن تخصيصها بمدلوله وهي المجرُّ (بُكسر	
ا.) فقد جاء في اللغة الحجر" خبط غليظ يطوَّق به الدولات ليدور بواسطته.	الميم وتشديد الر
Transparent]	
— Translucide] — ان	V* .
[الطّل — Ombre]	

^{. (}١) تقول له المامة فراش،

Pénombre] - ٧٤

ربدون بـ (transparent) ما ترى الاشياء من ورائه باشكالها نهو الشقّاف وبـ (translucide) ما ترى من ووائه دون ان تدرك اشكالها فترجمه بعضه بنصف شفاق مع ان لا حاجة الى هذا التكلف فالا وجع ان يترجم بالشاف لانه آقل شفوفاً من الاول فيخص به اسم الفاعل وتخص المبالغة بالأولى.

واما (ombre) فهو معلوم واما (pénombre) فيريدون به الظل اللطيف فترجمه أحدهم بشبهالظل وترجمه غيره بالطّليل (بالتصغير) معان غربيته الشمشاعاذ جاء في اللغة انتشاع الظل غير الكشف .

۷۷ — [آدما - - الرقيم (١)] - ۷۸

(pedal) ما مجمل عليه الحائك او شاحد السكاكين (٧) قدمه فترجم بعنهم بالمداس أو الرجلية أو الدو اسة الم غير ذلك مع ان المداس الحذاء والمدواسة الا نّف فأصح مسا يلائم المنى على ما ادى « الموطأ أو الموطىء » اذ هو في اللغة موضع القدم .

و (grade) من مقاييس محيط الدائرة في علم الهندسة فميرت عنه بالرقاة .

و (diffusor) بوق من الورق المقوى يستمعل في الحاكي (الفنغراف) فعيرت عده بالناشر .
و « آرما » --- وهي تطلق في الشام على اللوح يطّق على الحانوت او غيره مكتوباً
ف» (اي اللوح) اسم ساحب الحل وصنعته الح --- هي كلة ايطالية الا مسل استمعلها الترك ثم انتقلت الينا . فأرى ان مرادفها المربي « الرقيم » اذ جاء في القرآن الكريم «أم حسبت ان أصحاب الكهف والرقيم كانوا من آياتنا عجبا » قال المفسرون المراد المرقيم لوح رصاص نقش فيه اسماؤهم ونسبهم الح .

⁽١) الرقيم لا غبار عليها ولعل " الأكرمة ج أَدَّ مَ يَعْنَى العَلَمْ وهِي الْكَلَمَة التي اشار بها الاستاذ عطية حسنة لما فيها من التناسب بين اللفظين الا مجيني والعربي (الحجلة) (٧) المعروف عندنا بالجَلَيْخ .

€ t ← Moment . ∨٩	
— Collimateur] — ۸۰	٠_
momen) في علم الميكانيك عما ينتج من فعل القوة وغيرها فترجت	یمبرون بــ (t
(m. de l' inertie) و الماج القوة) و (moment de la force)	لتانج ومن مرك
و (m.du couple) (نائج الزدوجة) الخ فعليه ترجمت (resultante).	نائج السالة)
•	لحاصلة
collim) فهو. آلة تدير اشعة الضوء الى جهة من الجهات فعبرت عنها بالموجة	واما(ateur
Propagation de la lumière انتشار الضوء]]
Reflexion انسکاس د]
Diffusion de la lumière - انتشار الضوه]
Réfraction ،	3
Déviation و Déviation انحراف و]
Dispersion و سدد و	1
Aberiation کبور: د _	7A 🛨 [`
انعراج ا Diffraction] — 44
ا ساخل • —Interference	·]

كل ذلك مصطلحات تتعلق مخواص العتوه في علم الطبيعة لا يسم المقام شرحها وفي بسخها شيء من التخصيص وانما سند كر كلة عن (polarisation) فقد جاء عن هدف الكلمة في لاروس ما مفاده ان مدلول (polarisation) الإسطلاحي ليس فيه مني القطب اسلا وقد كان المراد ان تشتق الكلمة من (polein) اليونانة وسناها الدوران لان الملور الذي شوهدت فيه خاصة الضوء هذه لا ول مرة كان يدار على نفسه لاجل ساهدتها ، لكنه قد خطىء في الانتقاق فجاهت الكلمة على هذا الفقط اه ثم ترجها بسض المصرين بالاستقطاب واخذها الترك عنهم فانتقلت الينا وشاعت حتى سار تضيرها متمذراً ولذا اضط وت الم القائل .

استقطاب د — Polarisation

Psychromètre) - AT

هُوَ القَلْسَعُمَلُ فِي قَبَاسِ الرَّطُوبِةِ التِي فِي الْجُو و (psychro) كَلَة بُونَا نَةَ اصلَهَا (pusukhros) ومناها البرد فترجت (بفتح الحاء والصاد)وهو البرد . ومناها البرد فترجت (psychromètre)عقباس الحَمَّسِر (بفتح الحاء والصاد)وهو البرد .

كل من vaséline و (Ianoline) مادة دهنية تستمل في المراهم فالاولى تستخرج من الغط فسميتها بدهن التفط والثانية تستخرج من صوف الفنم فسميتها بدهن الصوف.

(Sillon) — ۸۱ — النقبة

بير الأفرنسيون عن اول ما يظهر من الجرب به (ailion) وصناه التلم لان الجرب ينمت عن حشرة دقيقة تنقب بشرة الجلد فندخل فتمشي تحتها فتحفر تلماً يؤدي الى الحلك فرجم بعشهم (silion) بالتلم او بالأ^{*}خدود لكن الأ^{شمع} انن يترجم بالنظر المحدلوله هذا به بالنّقية (بالفم) اذ جاء في اللغة النقية اول ما يظهر من الجرب (٧) وعمايسندعي النظر في ذلك ان العرب كانها هفهون ان الحرب غشاً من حشرة تنقف الحلال .

Hydrophile) — ۸۹ — نَسْف) (٤) راد بـ (Tarlatane) کساه من قطن کثیر الحَمان والیمان فاری ان بترجیم بالسَجِط

(٣) كلة السحل لا تفيد الحقة في النسج بل تمني كما جاء في المحصص وغيره ثوب من أمان او ثوب ايمن والا صح ان يسمى اله (tarlatane) الهابال من هابل النساج التوب بنسجه سخفاً والهابال « الرقيق من الثوب » (الجملة) () اضل كلة أنو أب في ترجة (hydrophile) يقال إناه قوأب وقوأبي كثير

(ع) حَصْ عَدْ فُو بَبِ فِي تُرْبِيهُ (عَالَمُمُوافِقُونِينَ) يَبِينَ بِمِنْ فُونِينَ كَبِيرِ الاخذ الهاء وهو يفيد معنىالكلمة الاعجميةكل الافادة . (الحجلة)

 ⁽١) جاء في التاج الزوق الدسم الموجود في الصوف فهو اذن خبر من دهن الصوف . (الحجلة)
 (٣) فقه اللغة الشالبي .

(بنتج فسكون) جاء في المخصص السحل الثوب من القعلن وجاء السُحُل ثباب بيض واجدها سُحُل ثباب بيض واجدها سَحُل . و (والقتل واجدها سَحُل . و (اللقت والمجدر () فاستمالها خير من العرب . و ouate) يراد به في الطب تعلن مندوف ميرض مطبّق بيضه قوق بعض يستمل في تنصيد الجراح فادى ان يترجم بالسيخوهو في اللغة المرش من القعلن ليوضع عليه الدواء ويوضع فوق جرح . و(hydrophile) مركبة من (hudor) اليوناتية ومناها الماء ومن (phylos) وممناها الحب فيكون المنفى عبد الله فيقال (gaze hydrophile) و (coton hydrophile) شهر به . المنفى عبد الماء فيقال (dydrophile) وهو ما ينشف الماء الذي يشربه .

((الحتاع) — Gant de caoutchouc) — ٩٠ الحتاع) — ٩٠ الحتاع) — ٩٠ الحتاع)

(gant de caoutchoue) قفاذ من المطاط (كوشوك) يلبسه الجرّاح حين الصليات الجرّاح عين الحسل كف من الجلد المبدات الجرّاء على يده من مخالب الباذي الواحدة ختاعة . و (doigtier) هنة من المطاط كاصبم الففاذ بلبسها الطبيب ليسبر بعض اجواف البدن فيمكن ان تستمار أما لا دختيمة » وهي في الا مل قطعة من ادم يلفها الرامي على أصبه .

(المكان — Chape) -- ٩٧

من معاني (Chape) الافرنسية خشبتان أو حديدتان بستند اليهما طرفا محود البكرة او الميزان او غيرهما فالكلمةالمربية التي تفيد هذا المني هي الحُمِلَّاف (كر سَّان) اذ جاء في التاج الحُملاف حديمة هجناه (٣) تكون في جانبي البكرة فيها المحود وفي المخمص الذي تجرى البكرة فيه

⁽١) عاميته شاش .

 ⁽٧) وردت في قاموس شرق. حشمة » وقد تفدها الكرملي في مجلته لفةالمربالسة
السابمة الضفحة ٨٢٣ وهي من اغلاط القاموس المطبعة فيكون شرف قد سبق الحافي الى
الوضع .

⁽٣) اي معوجة . (الكاتب)

جِجَتْ إِنَّهُ لَهُ مَالِطِيلًا فَيِرَادُ

دمثق في كانون الثاني سنة ١٩٣٥ م الموافق لرمضان المبارك سنة ١٣٥٧ هـ

هل المتحولات القولونية طفيليات مسالمة للدكتور شوكة موفق النطي اساذ في النسج والتدريح الرضي

اشتهر عند الجراثيميين السلط المتحولات القولونية تستقر في الامعاء من عاد تفاعلها قلوياً او معتدلاً وانها لا تؤذي البدن على الرغم من تطفلها عليه كنا نشاطر الاختصاصيين بالجراثيم والطفيليات رأيهم هلذا وتخذه نهماً نستضيء به وسنة نبعها الى ان شاهدنا في سياق ممارستنا الطبية ما دعانا الى الارتداد عنه والقول بان هذه الطفيليات التي عرفت محسن السيرة والمسالة قد تكون مؤذية وشديدة الحبثوان ما شاهدناه في احدى مريضاتنا بيد دعوانا ويدل على صدق زعمنا .

ن. ق. امرأة عمرها ارسون سنة رون لنا حادثتها التالية قالت: أُصبت في شهر حرران سنة ١٩٣٣ أن المحتداء فاضطررت حرران سنة ١٩٣٣ ألم معدة شديدة، ثم تسربالاً لم فيسار المحاة الاحتداء فاضطررت الله المستدارة الطلب وقد تبين له بعد فحمي السلم مرضي هو انتفاخ في الكد والحد يبالجي استناداً الى ذلك التشخيص محواً من شهر؟ ثم لما لم اجد فائدة من علاجاته جميما فكرت في استشارة سواه فقصدت الى الدكتور وبعد أن فحمني فحماً دقيقاً

ظهر له ان مرضي هو سوء الهُضم واخذ في معالجتي نحواً من خسة اشهر كنت في خلالها اتردد عليه بين الفينة والفينة ولما لم تنجع المعالجة اشار علي باجراءمعاينة كهريةفضصني الاختصاصي باشة دونتجن بعد ارت سقاني الباديت ثم كتب لي تقريراً ناطقاً بانتي معالج بهبوط المعدة واضطراب افراغها فتابر الطبيب الذي يداويني على معالجتي كمعابة بهبوط المعدة ما يقرب من شهر .

الاستفسار عن سوابهما ؟ سألنا المرجنة عما اذا كانت قد أُصيبت في الماضي القريب او البعد بامراض مدية او معوية فاجابت سلباً الا انها قالت : اذكر انني أُصبت مرة ياسهال مبتذل مع ألم وزحيركما تبر ذتوذلك منذ عشر ستوات ونيف .

ثم سُئلت المريضة عن شكواها الحاضرة فقالت انها تشكو نوب انتفاخ في جلها ، تعتربها تارة وتذهب عنها طوراً ؛ وارف هذه الارياح والقراقر في حشاها ترجمها كثيراً وانها تعافى الفذاء ولا تهضم الطعام وتشعر بثقل مع ألم في معدتها وزداد هذا الا م شئاً فنيئاً ثم تصحبه جشاءات حامضة كأنها السفود وكثيراً ما تقيء وافادت ايضاً ان نوب اتفاخ جلنها توثر في أعضاء صدرها فتزداد نبضات قلبها ويشتد خفقائه ويضطرب نفسها وقيد تعتربها ذلة شديدة .

الفحص بالنظر: المرضة مصنكة منهوكة القوى ادتف المرض جسمها وقعد نشرت الطلل اجتماع عليه يكاد لا يزيد وزنها عن ٤٠ كيلواً ، اسارير وجهها منكمشة الونه شاحب بانت عليه نهكة المرض، قدماها متوذمتان كانها تجتاذ مرحلة التدرنالرثوي الاشيرة. ذلك منا تخيلناه في بادى. الاشر غير ابن الفحص بالقرع والإسناه يد تخيلنا.

مُخْمَت الرئتان بالقرع والإرسفاء فلم يبد فهما ما يدل على آفة او مرض ثم استقمي في القلب فاذا به سليم يؤثر فيه انتفاح البطن فينهه ويدعوه الى الحفقات. .

مُعْمَى البطن بالبحس فبدت الناحة الشرسوفية مؤلمة وُقَرَع فاذا هو طبلي في سير القولونات ولا سيا في الزوايا واذا الممدة ضامرة . ولصل التمدد الذي حسكم بـ دميانا الاشماعي هو من نوع التمدد المدي الحاد الذي يقم عادة أثر السلمات البحراجية والولادات المسرة والذي قديقع وارب نادراً اثر إبلاع كميات كبيرة من الهواء ولولم بِسِنَه اثنان او بضع كما أفاد ارتوزان (Arnozan)ورونه داماد (René Damade) وفحمنا الاعضاء كافسة فلم تر فيها ما يرشدنا الى تشخيص الرض وحكمنا على المريضة كم توهم غيرنا انها مصابة بسمر هضم رمحية .

غير اتنا محتنا في الوسفات التي أُعطيتها المريضة في سياق مرضها الطويل فوجدنا فيهما المسكثر الأدرية الطاودة للأرياح والحاضومة المضادة لسمر الحضم وقد استمملتها المريضة بانقان ذائد وانبحت الحبة الحاصة والاوشادات الصحية بناية فائتمة ولم مخفف ذلك كله شدًا من وطأة مرضها .

فدعاة ذلك كله الى التمكير في الامهالات الدموية المخاطبة التي انبأتنا بهما فأشرةا بفحص برازها . محس النجو و محث فيه عن الطفيليات فظهر أن فيه عدداً كيراً من المتحولات المقولونية وغلفها . وبما أن المريضة قد استنفذت الادوية المضادة لسوء الهضم الرعي ولم تمل فائدة تذكر، ترادى لنا أن تهم المتحولات القولونية وتخيلنا أن هذا الهنف الوديع لم يعد مسالماً كما اشتهر عنه بل أصبح عاملًا مؤذياً فعالجنا المريضة بلادوية النوعية التي تعطى عادة في الزحار وأوصيناها بالاكتاد من الحوامض فنفت بعد مدة وجيزة واستمادت نشاطها وهي اليوم تتمتع جمحة جيدة وعيش وغيد.

لو تبقرنا في امر هذه المريضة وفي رمّها بالمعالجة النوعية جاز لذا ان نستتج ان المتحولات القولونية لا تكون داعًا مسالمة بل قد تنقلب عاملًا ممرضاً. وقد شرعنا منذ ذلك الحين في التنقيب عن اشباه هذه الحالة وبدأنا نعالج من يشكو عسر هضم وفي سوابقه ما يدل على زحاد سربري بالطريقة المذكورة فحالفنا النجاح في كثير من الحالات المستمصية حتى صرفا نمتقد ان المتحولات المذكورة قد تكون مؤذية وليس ما يحولنا عن اعتقادنا هذا. حد ثنا زميلنا الاستاذ الفاضل الجرائيمي احمد حمدي بك الحياط عن رأينا ومما اذا كان لديه من المعلومات ما يقوي حجتنا فارشدنا الى مقال ديجته يراعة الاستاذ طانون وقد رأينا ان تنقل بتصرف بعض ما جاء فيه.

قال طانون لا تشذ المتحولات الزحارية عن القانون العام القاضي بان تكون الأعياء المؤذية من جراثيم وطفيليات ذات صلة وارتباط بنموذج مسالم تقريه اجسادنا وقد أيدت بمض الابحاث والاختبادات سريان همذا القانون على المتحولات الزحارية. كان لامي (Lambi) اول من شاهد المتحولات وذلك سنة ١٨٥٩ في معى طفل مصاب بزحار ثم رآها لاويس (Lewis) سنة ١٨٧٠ وظنها نوعاً من الكريات البيض ووجدها بعدئذ لوش (Loeach) سنة ١٨٧٥ في البراز وفي معي المصابين بإضطرابات.معوبة وأبان كوخسنة ١٨٨٢ اللزحار عاملاخاصاً وهوالمتحولات ومحث كارتولس (Kartulis) وكونسيلن (Councilmann) ولأفلور (Lafleur) في براز المزحورين من سكان مصر عن المتحولات فوجدوها فيه وأقرُّوا بان الموامل المحدثة للزحار تمتازعن التحولات القولونة بكثرة مكتنفاتها الدموسة وسرعة حركاتها . وحقن بعدثذ كروز (Krause) وباسكال (Pasqual) وهاريس(Harris) شروج الهرر ببراز فيه كثيرمن المتحولات فأسيب القطط المذكورة بالمرض فقبل اكثر المؤلفين الرأي القائل بنوع خاص من المتحولات محدث الزجار . ثم جاءت مطالعات شو دن (Schaudin) فكشفت الستار عن بعض خواص المتحولات الزحارية واهمها اذا تهاللنسيج والتهامها للدم وشاهدوا بمدذلك الأعياء المذكورة في قروح الممي الزحارية وفي قيح الحراجات الزحارية المكونة تحت الغشاء المخاطى فاطلقوا عليهما اسم المتحولات المذيبة للنسج وعرفوا ايضاً ان لها نظائر تشبهها ولا تختلف عنها الابقلة الكريات الحمر في باطنها وبطريقة تغلقها وباحتوائها على اربع نوى وارسة اجسام لونية منتشرة. وهذا ما جمل بعضالمؤلفين يعدل عن الاسم الذي سموا به العوامل الزحادية ليطلق عليها اسم المتحولات الرباعية وحشر بعد ذلك فالكر النوعين في صنف واحد .

ثم عرف ايضاً ان في سفس الغلف ادبع نويات (غلف المتحولات الزحارية) وفي البعض الآخر ٤ – (غلف المتحولات الرباعية) ومنها ما فيه ٨ فاكثر (غلف المتحولات القولونية) ويرى بعض المؤلفين ان هذه الاشكال الهنتانة التي انها على ذكرها لبست الامظاهر متنوعة لطفيلي واحد وانه خليق بالمنقين اذ يطلقوا عليها جميعاً اسماً عاماً وهو المتحولات الزحارية وتدعم شواهد سريزية هذا الرأي وتدل عليه دلائل مخبرية.

صادف لوش مرضى مصابين باسهالات خفيفة لم يستطع السيكشف لها سبباً وان يتهم بإحداثها عاملاً غير المتحولات القولونية وذكر غيره من المؤلفين ان المتحولات القولونية قد تحدث مرضاً يشبه الزحار الناتج من المتحولات المذيبة النسج وشاهد ايضاً بعض المختبر في المتحولات القولونية كريات حراً مما يدل على ان الطقيليات المذكورة قد التهمت عناصر الدم الا السي عدد هذه الكريات ليس واحداً في المتحولات القولونية والتحولات المذيبة النسج فهي قليلة في الأولى وكثيرة في الثانية وحدث الطيبان اورتيكوني (Orticoni) وغازولا (Gazzola) عن زحار فقالا الهما المجدا له عاملاً غير المتحولات القولونية . وشاهد ريف (Rif) ايضاً المتحولات القولونية في التهاب الزائدة القيمي وأقر بعض المؤلفين السلمولات المولونية في التهاب الزائدة القيمي وأقر بعض المؤلفين السلمولات المرضة لا تبدو داماً مخطهر واحد وان منظرها في دور الهدوء

يختلف عن شكلها في دور النشاط وال لها بين الشكلين المذكورين اشكالاً متوسطة كثيرة وما المتحول القولوني في نظرهم الا متحول زحاري هادي. وقد وفق جارسلاف (Jaralaw) لاستبات المتحولات القولونية واستطاعا اثبات صلتها بالمتحولات الزحارية المذيبة للنسج. وحقن برومت (Brumpi) مستقيم الهر بالمتحولات القولونية فاصيب بقروح واسهالات فصد ققول لوش (Loeech) ولامي (Lambi) وايد الرأي القائل بالله المتحولات القولونية قد تكور قادرة على حداث الزحاد.

يضح مما ذكر ان صلة المتحولات القولونية بالزحارية عظيمة وال المتحولات القولونية شكل هادى، فلطفيل المؤذي . اما الاسباب التي تدعو الى انقلاب المتحولات من هادئة او قولونية الى نشيطة ومؤذية فلم تعرف بعد على ان قبرد والبطنة حسب رأينا شأناً كبيراً في ذلك

وسواه اكانت المتحولات القولونية طفيليات مؤذية في حالة هدؤ وراحة وتستطيع الديخول الى متحولات مذيبة النسج متى توفرت لها بعض الظروف، او لم تكن كذلك فهي في زعمنا ضيوف غير مسالمة على الدوام وكثيراً ما آذت كما يضح من المشاهدة التي أتينا على ذكرها في بدء هذا المقال. وقد رغبنا في نشر هذه المشاهدة ليطلع عليها الجراثيبيون والسرائريوب ويقصوا في هذه القضية خدمة المعلم وحباً في انقاذ عدد كبير من المصابين باضطرابات هضية واسراض حشوية لا سب لها في بعض الاحيان الاهذه الطفيليات التي اشتهر عنها خطأ انها مسالمة .

الؤسر الجراحي الفرنسي الثاني والاربعون

في جراحة ملحقات الدرق

لحصها الدكتور نرشد خاطر

۱ – في نقص ملعقات الدرق (l'hypoparathyroidisme)

عت في هذا الموضوع ولتي من باديس نصد ّد عمله بدرس مطوِّل مصوِّد عن تشريح المعقان الدوق وطريقة استئصالها . واننا تقتبس من هذا البحث المطوِّل الذي لا غي يعرام عنه في استئصال هذه الفدد ولا من سبل الى تلخصه الامور التالة :

أ — ان ملحقات الدق على الرغم من اختلاف عددها وشكلها وموقعها ومجاوراتها مرتة تربياً متناظراً يمتكن الجراح متي أجرى عمليته على الجهة الواحدة من اس يونم ترتياً مشابهاً للاول في الجمهة المقابلة .

ب— أن الصفات التقطيمة (morphologiquea) التي تصف بها هذه الفند باورة خى انها يمكن الحراح من معرفتها ومتى لم تكن هذه الصفات واضحة كان الحرم المصادف ضيعاً درقياً شالاً أو جرماً شحصياً أو عقيدة بلغية أو وعاة مسدوداً محترة ولا غنى في هذه الحالة من المعاينة التسيحية التي قد تفاجئنا بما لا تنوقه.

ج — ليلم أن شريان العديدة (glandule) انتهائي دائماً وأن رجله يفضي الى مواتها فل الجرام أن يلم توزع هذه الشرايين معرفة حسنة ليتحاشى قطعا في سياق استئصال الند الدرقة وقد يضطر في بعض الحالات الى ترائ قسم ولو طفيف منها مجتازه هذا الشريان . د — لا يمح الاعتهاد على ملحقات الدرق الانسية ولا على المنديدات الصالة أجتاباً لموارض التكرز (tétanie) متى كانت ملحقات الدرق الطاهرة مصابة لان هذه النبيان لا تمو عادة بمواً يعكني للاعاضة . ثم اوضح المؤلف بعدئد طرق معايرة الكلس في الله والمطومات التي تحيى من هذه المعايرة . ودخل بعدئد لم الموضوع اي تقص ملحقات الدرق نضه واقتصر في محتم على تقص ملحقات الدرق اللهودي لا محتاج الا الى معالجة دوائية ولا يهم الجراح كثيراً .

١ – درس تشريحي سربري : ان حدوث الكزر الذي مقب المسامات الجراء على الجسم الدرق نفس قللاً بعد ان أتمن طرز العمل.غير ان الاشكال المسدة (frustes) ليست نادرة ولا بد من معرفها جداً فقد تمكون منها عوادض ممية بعد ان تسير سيراكامنا سنوات عديدة . فإن العمليات المكررة والتوسطات المجراة في الجانيين والتوسطات الماقة تعرض المريض هذه الحادثات اكثر من سواها . والديئة (فهي كثيرة في النمسة) ولطبية المجدة (وكثيرة في البردوفين) دور ذو شأن .

ثم جاء المؤلف على ذكر النظريات الامراضية المقترحة (النظرية الكلسة والموية وتقلبات قد م PH. وتقص فوسفور الدم) واستنتج ان تقص كلس الدم هو الدل الحيوي الاكثر باناً ولكنه على ما يرجيج تنجة التكزز وليس سبه ، فهو يطل ظهور الدوب التشنجية اما منشأ الموارض السمية فلا يزال غامضاً . ولا يعني هذا ان معاية كلس الدم لا قيمة له بل ان له شأناً كيراً فان الكلس ينقص في جميع اشكال التكزز حادة كانت او مزمنة فهو قد جل المخسة ميلغرامات او الى ادنيمن ذلك ودرجة نقصة عمكننا من معرقة شدة الآفات كما ان معايرته المتتابعة توقفنا على فائدة الطرق الدوائة المستملة او خيتها .

والاشكال من الوجهة السريرية عديدة :

أ — التكزر الحاد: تبدو الموارض الحادة في الايام الاولى التي تعقب التوسط السراحي محسر (angoisse) وانحراف (malaise) واضطراب تتلوها توب الثقام المبروفة حيث اليد كيد المواد مع تشنجات الوجه والح . . وشدة تبه الاعصاب المحطية بالكبرياء (علامة ارب) وشدة التنبه الآلي المسبي المضلي التي تكشف في فواصل اللوب بعلامات تروسو وشقوستاك، ومجموعة من العلامات العامة التامة على انسام شديد وقد ترداد الحالة خطراً مبراقيل دفرية وتعن المجرح وتشنج المزمار هذه الشروط التي لاتلائم

فل الداواة . وتباعد النوب دليل على التحسن او على ازمان الآفة .

وتتغلب عادة العوارض الانسامية فكون منها اشكال سربرية خطرة اعلنها غلاي مذاربين سنة وقد يسرع السير سراقيل رئوية (اختناق قد يكون مميناً) او معوية (اسهالات غزيرة ، هزال ، دنف) .

ب- التكرز الزمن : يقب شكلاً حاداً او يكون مزمناً منذ بدئه ، يتصف بنوب تنفع تفصابا فواصل متفاوتة الطول مع تفاعلات مختلفة الشدة . ولا تكشف الآفة الا في فواصل النوب بعلامة شفوستاك ، والمحاينة الكبرية ومعايرة كلس الدم . وقد تكشف بعض الملامات الدالة على الانسام العام (نزف ، شجر ، شدة تأثر ، دواز ، شحوب ، تشوشات اغتذائية ، تشوش نظم « arythmie » والحج . .) الناشئة من تقصير ملحقات الهدق ثم بدو تشوشات اغتذائية ذات شأن في الجلد والاقسام الظاهرة حتى في العجلدية (le cristallin) (كثرة الساد) .

والتكزز المزمن وان تخللته نوب سكون وعجمة يسير سيراً مطرداً الى الاشتداد. لانه لا نخسع للملاج خلافاً للوذمة المخاطبة التي "تحسن تحسناً محسوساً بالاستمضاء (opothérapie) الدقي .

٧ ــــ العالجة أ ــــ العالجة الدوائية

قوام المالجة في التكرز الحاد استجال جرعات كبرة من الكلسيوم والحقن بمقادير
وporathormone de)نوعي: توركوليب الملحق بالدق (hormone)نوعي: توركوليب الملحق بالدق و (Collip) وقد تحيني من خلاصات المدق بعض الفائدة . وتستممل ايضاً المشروبات الحلام بسكر الحليب ، وحقل المصول ، وتقل كميات قليلة من الدم والمفردانال وجميع المكنات عجسب سير الآفة .

وقوام المالجة في التسكزز المزمن ، الاستضاءُ بمقادير قليلة وجرع الحيون (د) والاستشاس (Théliothérapie)

وقد يكني الكلسوم والارغوستادين المشمع والاستشهاس وزيت كبد الحوت في الاشكال الحفية ولا يستعمل النود (l'hormone) الافي الاشكال الحفيرة لان استهاد مدة طويلة يفضي الى تعود البدرياء قالى خية المعالجة به .

ب - الطعوم بملحقات الدق أن خية الاستحناء والمالجة الدوائية دعت العبر احين الى كيرية الطعوم تخفيفاً لوطأة الموارض في التكرز.

والتجربة الاولى الاختبارة أجربت في سنة ١٨٩٠ واول طعم في المعالجة سنة ١٩٠٧ واول طعم في المعالجة سنة ١٩٠٧ غير أن النتائج المتوسطة التي جنيت من الطعوم حتى من الدائية منها دعت الى اهمال هذه الطريقة . والنتائج الحسنة الاولى بدأت في سنة ١٩٧٠ وبما انها سريرة محصة ، لارف الداهين النسيجية والحيوية لا يستطاع الحصول عليها في الانسان ، فلا قيمة كبرة لها فضلًا عن أن المعالجات الستعملة في الوقت نفسه تأتي بعض الفائدة ، واحسن احصاء قدمه إزلسارغ يستدل منه أنه لا ينتظر من هذه المعالجة الاتحسن موقت .

وافعال طريقة في العمل ال ينتزع طعم جنسي ويدفن في غمــد عشلة البطن المستقمة الكحدة .

ج — اتقاء التكرز بعد ان خابت المالحة الدوائية ولم تشمر المعالمجة بالعلموم انجهت الافكار محم الفرودة الى استنتاج ان خير معالجة للتكرز هي المعالجة الواقية التي تقوم بعدة احتياطات لا بد من مراعاتها في سياق العملية الجراحية على العدة المعدقة الحراحية على العدة المعدقة المحراحية على العدة المتحديدة عرف بهاتين المعارتين :

 أ -- لتحترم محفظة الدرق الحلفية وملحمته اللاصقة بها في جميع الناحبة الحطرة ولتحترم اييناً التمالات الدرق بالانسجة الواقعة تحته .

٧ - ليمتن بالارقاء وليتحاش وضع المناقيش حيثلا حاجة البتةاليها

ولتؤخذ هذه الاحتاطات ولا سيا في البردوفيين الكثيري التعرض التكزز وفي السرطان المتدىء الذي لا يزال مكياً حيث لا بد من الاستصال التام ولتربط الاوعة عندالحفظة واما السرطان الذي تجاوز الحفظة فتصل معالمجته بالاستشماع (la radiothérapie) لار ستصال ملحقات الدوق والتكرز الناجم منه لا بد منهما حد الاستصال المجراحي .

(l'hyperparathyroidisme) ألدرق أرد ملحقات الدرق الاركاب

عث جونع من ستراسبودغ في هذا الموضوع فقال ان ما نسر فدحتى الآن من العلامات الله الله عنه الدياد بالقال كلس، الله عنه الدياد بالقال كلس، يقس فرسفود الدم ، اذدياد بالة الفوسفات ، نقص تكلس العظام ، وهن العضلات ، يمس النبه المصلي العظلي .

وقد قسم تقريره قسمين اولهما علمي يحض واختباري والثاني سريري بهم الطبيب في ممارسته اكتر من الاول .

أ — القسم الاختباري ﴿ ﴿ صِ غزارة ملحقات اللَّذِينَ الاختبارية

بشطاع تحقيقها في الحيوان محقنه مخلاصات ملحقات الدرق وقد يستطاع الامر بطموم هذه الغديدات فلاحظ حيثك الامور التالية :

أ- تبذلات الكلسيوم والفوسفور في البدن: ١ أ -- ان كلس الدم الذي يتبدل مقداره الطبيعي من ٩٠٠ -- ١٠٠ في اللتر قد يرتفع الى ٢٠٠ وربما تجاوز هذا الحد اذا ما حقن الحموان مخلاصات ملحقات الهدق. ومختلف اذعياد كلس الدم باختلاف نوع الحلاصة ومقدارها وبالنظام الفذائي التسم ومدة الاستجال (لان فعل الحلاسات محق كما طال استمالها). والتناجج التي حسل عليها بكلسيوم المصل اجالاً لا بعد من مراقبها بما يرة الكلس في حالانه الثلاث الحكسية الكيلوية التي يظهر فيها اللم . غيران هذا الدرس لم يتمدق فيه حتى الآن وتنا تجمع اليست اكدة .

٧ — وبتدل الفوسفور غير العضوي في الدم فيمد أن يكون مقداره الطبيعي في الدم من ٥٠٠٠ وي الماضع والولد يهبط من ٥٠٠٥ وي اللاز وفي الكمل وقد يبلغ ٥٠٠٠ وي الماضع والولد يهبط في غزارة ملحقات الدق الاختبارية مماكماً للكلسيوم . وبيدو في الدور الانتهائي من الرض عوضاً عن نقص فوسفور الدم متى كارب الانتهام خطراً ازدياد في الفوسفور . ٣ — ويدلنا درس خطور (métabolisme) الكلسيوم والفوسفور في البول والنائط لن خلاصات ملحقات الدوق تزيد اعطراح هاتين المادتين في البول ولا تبدل مقددارها في النائط تديار في ذر الموات المادتين تصبح سلية .

ب - تبدلات الصقل (Je squelette) : تمرف عمايرة الكلسيوم والفوسفور

وبالتبدلات الشماعة ولا سها الآفات النسيجة التي يسمب نسيرها لان النتائج مختلف عسب الحلاسة المستملة . وقد ظهر للمؤلف بعد أن دوس سلسلة من الاختبارات أن الآفان الهدئة محقن خلاصات ملحقات الهدق هي آفات النهاب المنظم الليني المشابهة لنموذج دا و تكلنهودن .

ان سلسة من الاعراض (تكاسات اتقالة " تشوشات هضمية وقلية وعائة)
 تكمل المشاجة الكياوية والتشريحية والسريرية مع غزارة ملحقات الدرق المشاهدة في الانسان
 ب حرس ورم ملحقات الدرق الندي : درس المؤلف بعد ان استند الى مشاهدة مندل الاولى درساً ضافياً تشريح هذا الورم الفدي وبناء ومجاودات المصقل ودوره في التها المنظم المني والرخودة (l'ostéomalacie) فاستشج من دروسه هذه المدقمة التالية :

ان الورم الفدي ورم انسامي في معظم الاوقات مهو أس تنافد دال على غزارة ملحقات الدرق مع النهاب عظم ليني حسيمي ولحن من الاورام الفدية ما هو بسيطو خالر من تنافد غزارة ملحقات الدرق ومن آفات العظم . وعدا ذلك فان النهاب العظم اليني المكسى قد يحون بلا ورم غدي و بستطاع احداثه اختبارياً بتشويش تطور الكلس الذي مضحمدا ما ملحقات الدرق. والرخودة داء التطور الكلسي قد ترافتها ضخامة كهذه حتى ورم غدي - وان نظرية اردها مم التي تعد ورم ملحقات الدرق البندي تفاعلا ثانوياً تجد ها مستداً في التحريات الاختبارية الحديثة . وطن المؤلف ان بعض تشوشات الدودي الرخودي العلور قد محدث تفاعلات درقية ملحقة تمشأ منها في السقل آفات من الدوذج الرخودي الدودي .

٣ - درس النتائج المجتاة من استصال ملحقات الدرق الاختباري وربط الشرايين السخصال غديدة درقية ملحقة او غديدتين في شخص كلس دمه طبيعي لا يؤثر اقل تأثير في هذا الكلس الدموي ولكن متى كان كلس الدم زائداً اعادت هذه العملة كلس الدم الم العليمي .

وان قطع القسم السيد من الشريان الدوقي السفلي وباقة شعبه الانتهائية محمد التنائج نسها ب. القسم السريري استعرض المقرر جميع الامراض او التناذرات التي ترافقها غزارة الدرة شيئاً لكل منها النوسطات الجربة على ملحقات الدرق .

أ — التهاب العظم الليني الكيسى النسوب الى تكاينهوزن: يظهر ان هذا الداء قد المداء قد الجاء قد الجاء قد الجاء قد الجاء قد الجاء على ملحقات الدوق اكبر من الادواء الاخرى لان المؤلف بعدان في ياريخ هذا الداء ذكر ٧٧ توسطاً جراحياً كانت فيها التناهج حسنة .

وبد ان جاه المؤلف على لمحة مختصرة من أسباب الداء واعراضهعاد الى ذكر النتأمج الهراحة في ستين حادثة من احسائه .

نَّنِي آكَثْرٌ مِّنْ فَصَف الحوادث اي في ستقوثلاتين منها وجبدوا ورماً في ملحقات الدرق واستأصلوا في ست حادثات مع الرمة الموادث واستأصلوا في ست حادثات مع الورم الفدي غذة او عدة غديدات سليمة (وهذا ما كان يجب الامتناع عنه محسبما جاءت به الاختبارات) ولم تستأصل في ٨ حوادث الا عدة او غدتان سليمتان ولم يروا في ٥ حوادث الا عدة او غدتان سليمتان ولم يروا في ٥ حوادث الله المدارات الله المدارات الله المرارك من ولم يستأصلوا شيئاً . وقد قطع لريش في احدى هذه الحادثات الشريات .

فكان يعقب دور موقت من نقص ملحقات الدرق استئصال الورم الفدي . فقد ظهر التكرز ٢٧ مرة من ٢٦ حادثة استئصل فيها الورم الفدي وست منها كانت خطرة وواحدة عمد أمنه أمنه المساور وأسفل المساور وأسفل المساور والمنظم عتص فجأة المكلس الجاري في الذم) فعر بد من اتقاء هذه الموارض بتكليس المدن الشديد بعد المملة وعقن الاتواد (les hormones) في الحالات الحطرة. والتحسن السريري والشماعي يسرع بالتظهور ويستمر . ولا بعد من مراقة المرضى عن كل هذا فالشفاء ليس تلماً والصود الشماعة (ولاسها الإمارة الإكساس عن كل هذا فالشفاء ليس تلماً والصود الشماعة (ولاسها الإمارة الكساس عن الاورام واللاكاس) تظل ولو تحسنت .

ولم إن كشف الورم الندي مستصب وان التفتيش عنه يستدعي سبراً وتجلداً .ولا مجود ان بقط التعريان او تستأسل غدة سليمة الا اذا تحقق الجراح ان الورم الفدي غير موجود ولكن شق الكشف دائماً معترضاً .

٧ً -- النهاب المفاصل العديدة المبيس والرثية المزمنة -- بعد أن أستعرض المؤلف

المشاهدات المديدة المنوعة والنتائج التضادة التي جاء بها الناشرون اقر انه عاجز عن الأ يستنج منها تتجة ثابتة . وظهر اولا ان المرضى الذين مجوز بضهم هم الذين علاكلس دمهم علوآكيراً وان حادثات النهابات المفاصل التي لا تتجه الى القسط والنهابات المفاصل المفتة عجب اهالها وان قطع ضف الفدة الدرقة في حالات النهابات المفاصل المرافقة للمحددة . مفضل والحوادث الحديثة المهد مفضلة على القديمة .

وقد كانت تنامج التوسطات الجراحية بمعدل ٢٥ / مسنة واستمر التحسن فيها اكثر من سنة اشهر .

س _ آفات اخرى _ درس المؤلف جميع التجربات وتناعجها في سلسلة من الآفات عتلفة المظهر ولكنها جميعا تعود الى اذدياد كلس الدم : الرخودة، داء الدنية (maladie du cal) (لريش)داء بلجه، ترقق العظم (les chéloides)التكلسات، التهاب العظم ، تصلب الجلد ، الاستان (les chéloides) تشوشات الدوران في المهاب الدارا بين السادة ، ادواء العضل ، داء بلادوف .

اما داء باجه وترقق العظم والتكلسات والاشئان وبعض ادواء العضل وداء باددون فلا يزال يكتنفها الفموض ولا بد من بنات جديدة توسلا الى استنتاج تيجة مفيدة .

اما تصلب الحلد فاشكال فلا بد من تصفيفها واختيار الموافق منها ويظهر ان ما اتصف منها بتناذر صريح مع اذدياد كلس الدمازدياداً واضحاً يستقيد فائدة كبيرة وثابتةمن العلمات على ملحقات المدوق . وربما جنيت بعض الفوائد في الرخودة وداء الدئيد وبعض بتيوشات المدوران .

وقبل ان ينهي المؤلف محته ذكر طرز العمل الجراحي في العمليات الاربع التي تالج بها تناذرات(syndrómes) غزارة ملحقات الدرق: استثصال الورم الفدي، استثصال ملحقات الدرق، استثصال نصف الفدة الدرقة، قطم الشرايين.

وفي تقريري ولتي وجونغ كثير من البينات والاحساءات تفيد الباحثين فائدة كبرة وقد ختم المؤلفان محمهما بذكر المراجع التي رجعا اليها وهي عديدة .

تقويم الطعوم التناسلية

نتائج استئصال الغدد التناسلية والتطميم بها في الانسان والحيوان ترجما طالب الطب السيد جورج شلهوب

اعلن شابي تنائج الحصي في الحيوان مظهراً انه يوقف مظاهر النمو بانواعه التلائة ما يخص مها بالذكر وما مختص بالانتى وما هو مشترك بين الجنسين وهو يبطل النهمي عن بعض الصفات كريش العلير الذكر الذي يبدو على انتى مجبوبة (castrée) وتدخل للظاهر الروحة العصية الناجة من الحصي في احدى هذه الفئات الثلاث .

ولميز الابر (la greffe) الذي يستدعي توعبة (vascularisation) جيدة وحاة طوية عن النرس (transplant) الذي لا محيا الاحياً. والطنوم سهلة في الزواحف والطنور اما في اللواس فل محقق الا الإغراس.

وتستطيع الطعوموالاغراس ان تعبد الصفات التي ازالها الحصي او ان تتميها في الجنس الآخر ويكني قليل من الفدة للحصول على تتبجة كاملة . ومن الصفات ما هو غير منقلب (irréversible) بطبيعة فلا يتدنى عنى نما بــل يبقى بعد موت الغرس .

المظاهر الغريزية التي تنقب الطعم الحصوي وتطور الطعوم النسيجي

عرض سرج فورونوف تنائج تجاربه والتحريات التي قام بها دتريه والكسندرسكو ولمخص محمد مما يلي :

بطبق الطم الحُسوي في حالتين : على الانسان والحيوانات التي اضفتهــا الشيخوخة فسجرت فيها الوظيفة الحُسوية، وعلى الحيوانات الفتية قبل البلوغ :

وفي الحالة الاولى تتوخى تقوية قدرة البدن الحيوبية ، وفي الثانية تسريع مم الحيوان ولكن الآمر لا يأتي بتتائج حسنة الافي البلاد التي تدنت فيها هذه الحيوانات وحالت لموء وسائط التربية. ولا يستطيع الاثمر الاتيان بأقل فائدة متى أُجري على حيوانات راقية بلنت اقسى حدود النمو المتصف به نوعها . ويتوقف نجاح الابر بصورة عامة على اتباع اصول محكمة ومراعاة بعض شروط حبوية ولا سها منها التوافق الدموي بن القرد والانسان في التلقيع البشري .

والابر بندد كثيرة : الحصية ، فص الندة التخامة الامامي ، الدرق، يضمن تسجة اكمل وابقي .

ا الفحوص النسجية المجراة على طعوم القرد المقطمة بعد سنتين وضف سنة ، وثلاث سنين وشهرين ، واربع سنين وضف سنة ، وتلاث سنين وشهرين ، قد اثبتت بقاء الحلايااالبشرية المدية حية طول هـ ده المدتما يؤيد ان الطعم يظل محافظاً على تأثيره الفرزي سنوات .

ان الوفاً من الطنوم التي أُجربت حتى اليوم في فرنسة وفي خارجها ، تسمح أنا ان تجزم بان الابر الحمدويولا سيا بنند كثيرة ، يفضى في بعض الاحوال، الى ايقاظ القوة الحوية ، ويؤخر الشيخوخة .

الطرق العملية في أبر الغند المفرغة من الحيوان الى الرجل والمرأة :

يقول درتيعٌ : ادبعة شروط لازمة لتجاج الابر من الحيوان الى الانسان :

١ — انتقاء الحيوانِ .

٧ - موشع الطم.

ج - تحري غشاء الاغتذاء وهو في الابر الحسوي ، وربقة القميص الابيض الجدارية

\$ - تبريغ النشاء للحصول على توع مشري جديد .

ثم تسكل المؤلف عن شروط الابر في المرأة فقال :

١ -- طريقة غرس الطعوم المبيضية على وجه الرحم الامامي بعد تعرية وجهها الامامي.
٧ -- طريقة أخرى شخصية ايضاً ، لا بر المبيض في المختلين المستقبل المستقبل الله تعلمية ويشعى المؤلف بابداء آراء عامة . فهو يرى ان سيسار في المستقبل الله تعلمية الابر الاجالي لا القسمي وإن اختلاف الا نسال (hétérogénéité) عقبة ديما أمكن تذليلها بالانجاء الى وسائل حوية جديدة .

اضطرابات الجُملة المعبية الناجة من التعقيم فني الانسان والحيوان : يقول سنتون ولارجو.

ان الحمي الزدوج في الحيوان الذكر يغضي الى زوال الغريزة الحنسة وخاصة التنازع والرتهم القرة العضلية وبعض التكاسل واذدياد التأثر .

وتخفع هذه التشوشات التي يظن ان أهما علاقة بتشوشات التطور التأثير الثوري (hormonala)كما اثبتت الطعوم في الاشخاص المخصيين .

اما في انتى الحيوان فعوامل النزو النفسية تأخذ بالزوال ومحصل التدني في الوقت نفسه نمالهموذير المنذل العديم الجنس .

واما في آلرأة فان الاضطرابات النصية التي تنقب استئصال المبيضين او التنقيم بالاشعة فهي الآلام والرخودة (Lostéomalacie) والوهن النضلي وهيّات الحرارة (houffea) (de chalem) الدقية او الكشطرية المنشاء وفرط التوتر الناشيء من الاضطرابات الودية رباء امحاء وظيفة المبيضين الخافضة للضغط.

ونجم ألم الرأس عن اختلالات تخامة ومثله خصار الحسى في النهايات -acro)

paresthéale ويعزي تناذر بادروف الناجم عن الحصو الى تفاعل درقي على انه لا بعد

بن ان تراعى حالة الدق السابقة في المرضى .

وصف التبدلات النفسية فتين : التحولات النفسية البدئية . فان الحس الحنسي قسد تجول الى قور جنسي في الحلب الاحيان .

وتقوم بقية الاضطرابات بنقص النشاط اجمالاً واضطرابات الطباع واختلالات المودة التي تغفي عادة الى الحزن ، واختلالات متفاوتة الوضوح في حالة الملكات العقلية تبدو نحمول الذكاء والاتباء والقوة الحاكمة والارادة .

والاضطرابات النفسة المسبة عن التعقم في المرأة هي اندر بما كان يتلن فلقد وصفوا : أ - تاذرات الاختلاط(laconfusion) ولا سها المقلي البسيط .

راً س تاذرات السويداء (les syndrômes melancoliques).

٣ - تاذرات الحل (l'obsession) والملكات العقلة .

؛ - واندر من ذلك الهذيانات المنظمة (systématisés).

وصب تمين نصيب الوظيفة التورية من هذه الاختلالات لحكرة الموامل الاخرى وصب تمين نصيب الدي الاخرى وصبح أما تقصل من المعامل الذي الذي أحمر به وخله النالم والم بعن الأعباد أحمر به الآن الاعتباد

الى الدور العقلي الذي يلعب الكخلر والددق والندة النخامة في المدن. وتجنب الاضطراءاتالسبة باشراك العالجة النفسة بعد العملة مع معالجة تناسب حالة المعدد العمر (endocriniennes).

واما في الرجل فان شهرة تاريخ الحسيان تنني عن الاسباب وليم معذلك أن النقائص التي نسبت اليهم تابية في معظم الحالات للمحيط الذي عاشوا فيه فالحس الجنسي لا يمحى فيهم أذا كان الحصي قد أُجري بعد البلوغ . وقد عرف أنه متى خصى رجل كهل الانظهر الانتظار ابات النفسية الحطرة الا متى كانت النابة من العملية المعالجة وقد يضي الحسى الشخص الى ولا وفود المنابة السوداوي (dépression mélancolique) .

وليست هذه الاضطرابات تورية المنشإ لانها تظهر ايضاً في اشخاص أُجريت لهم عمليان قصة .

والحلاصة الصفر المن الفسانية المدئية (le psychisme élémentaire) السبة عن محو الوظيفة التودية للفند المولدة ، تبدو متاشقة في الانسان والحيوات وليس الامر كذائد في الامراض النفسية (les psychoses) ، ولا بد من مشاهدات اكثر دفة لتمين ما يمود من هذه الاضطر المات الى تأثير التود (l'hormone) والى تأثير التائه الودي العطرية

يقول فالو : ان المشاهدات الموقعة التي اعلنت عن العلمم الحصوي تقابلها بعض تنائج غير حسنة .

فالطموم الجنسية لا تحج الا تدراً ولا تحج البتة في البوان الآهلة لان موت النسيج المحموي هو القاعدة والتجارب التي أجريت سنة ١٩٣٠ تحت مراقبة فو ونوف نسه لم تأت بنائدة لان اكثر الطموم كانت تنور (se resorbaient) بمد انتضاء شهر على المملة .

وفي الواقع فان الطمم الحسوي الحقيقي الراهن سدو بمكناً. فان بعض الاتابيب المحيطة تقاوم وتستحيل خلاياها السرتولية الى خلايا النموذج الحلالي ومع ذلك فقيد شوهدت تحولات مماثلة في طموم أميت بالكولون والانجهاد.

وصفوة القول انه ليستحيل علينا الحصول في المارسة على طموم خصوبة راهنــة وان

نجرب الغروس الذاتبة (auto transplantations) الحديثة المجراقفي للوضع نفسه وبعد خرع الودي ، في كبشين (عملية دوبلر ، خزع الودي كيمياوياً، تهزيغ القميص الابيض) والتي عقبا ربط الاوعبة او الحبل ، قد افضت الىضمود الحسينين والموات الاجالي وكثيرة هي الصوبات في اللوان الحسكهة . وقد يكون من المناسب ان مجرب التطعيم مخصى الالحال أو يمالجة تخامية امامية مُرافقة .

ولفدكان يرجى من التطبيقات الفنية على الحيوانات: ارجاع العسا الى الحيوانات النائخة وزيادة بمو الجسد ، ووفرة العموف ، وانتقال هذه العملت الملاحكة سبة الى الاعقاب وقد اتهت تجارب عديدة بالنتائج التالية : اددياد وزن الجسم اذدياد آخفياً ، اختلاف فير بحسوس بين اوزان الجزائز في الحيوانات المطمة والشهود، ترك الفرضية القائلة بانتقال صفات الحوافات المطمة الى الاعقاب، وان تحسن الحيوانات الشائحة تحسناً محسوساً خلال بضمة نهود ليس مناه استعادة الحجمائي النسلية اذا راعنا الاستعدادات الشخصية الموجودة قبلاً وقد يؤثر التعليم قبل البلوغ تأثيراً ناهاً في نمو الحيوانات الفتية .

وَصَوْءَ القُولِ انْ تَنائِجِ التَّطْعِيمِ اذا استثنينا التَّحْسَنُ الْمُوقَّتُ سَلْبِيةٍ فِي النَّالِ .

ويستنج من ذلك انهذه المصالم كرل بعدة عن الحل واننا از الامصلات دقيقة عي الآن في حاة التعاور وهي تعلننا بعض الامل في مستقبل التعلمي الحسوي على الرغم من صعوبته الحالية.

0 9 0

الاقحوان الاصفر ولدغات الزنابير

ذكر الدكتور بولس شافانون طريقة سهلة في مضادة سم الزناير والتحل وهي إعطاء ينع قطرات من سبغة الاقحوان الاسفر (souci)اليري محلولة في قليل من الماءوالافضل ان يضع الملدوغ بضع زهرات او اوراق من هذا النبات متى كان الوسول اليه مستسهلاً . واذا كان الملدوغ مضمى عليه يفتح فمه ويقطر فيه يضع قطرات من هذه الصبغة .

ومد كل الدكتور الموماً اليه انه تجيّى ولداً عمره عشر سنوات لدغته نحلة فلم "بمر" عليه عشر دفائق جيّ انطرح على الارض لا يعي وتورمت مقلتاه وازرقت شفتاه وضاق نفسه وحنا أعطي الافحوان كان في حالة الاختناق وبداه ورجلاه منتفخة . فلم بمر هم دقائق على تعليه هذه الصيفة في فيه حتى تحسنت حالته وبال بعد نصف ساعة بولاً مدمى وتمكن بد ساعة من اللب .

طرق مداواة السرطان الطبية الطبقة في مركر مكافة السرطان في ليون

ترجها الطالب السيد يوسف لطوف

ان معالجات الاورام السرطانية بالوسائط الطبية المتبعة في مستشفى بون اوبري (Bon Obri) التابع لمركز مكافحة السرطان في ليون كانت على نوعين فقد سلك العلماء اولاً طرقاً وصفها مؤلفون آخرون لاختباد ضلها وتناتحجها ثم جربوا مواد وطرقاً أُخرى خاصة مستمنين بالملاحظات الشخصية من خواص الحلية السرطانية .

١ ً — ما اقترحه المؤلفون الآخرون:

ان المستحضرات والركبات المدنة او العنوية التينسباليها بعض علماء الكيميا الحيوية وبعض الاطباء حتى بعض الدجالين فعكر شافياً للسرطان لا تسكاد تحصى . وعله فقد اكتفينا بان نخع موضع البحث والاختبار الدقيق المجرد عن كل غاية فقمها اشاوت بها شخصيات بارزة او نشرت عنها مشاهدات مفيدة . قد جربنا المستحضرات المنشرة في التجارة : خلاصات الندد ذات الافراغ الداخلي ولا سها خلاصات الكظر (عفظة ما فوق الكلية) مع ملاح الحديد او بدونها ومصل الحيوان المالج مخلاسة المنشة (المسلمين) والحقيب (المستحقالتي تألف المنطقة في المداواة بالمادن .

وقد اختبرنا كلاً من هذه المواد بثلاثة او اربية مرضى مصابين بلورام كان قد اكد غم النسج طبيعتها السرطانية وهؤلاء المرضى لم بكن مرضهم يستدعى الجراحة ولا المداواة بلوامل الحكمية وكان من السهل تتبع سير المرض فيهم . ولا سيا سرطانات الثدي اوجوف العظم .

وكا نشاهد في النالب وفي ما يقرب من ضف الحوادث توقف الودم عن الشب اياً كان نوع المداواة المتبعواحياناً تدنياً خفيفاً فيه ولكنتا لم نلاحظ ولامرة الن هذا التدني المدئي كان يستمر بل ان المرض كان يتابع سيره الوخي وفضي الى الموت وقد اعتنا دس طريقة بنك (Benke) التي اوحتها الله فرضيات نظرية وقوامها المتتاع اللهاب بالسرطان عن كل طمام آزوني فقد كان يظن مبدع هذه الطريقة بان نمو الاورام لايتم والشكار الحلوي لا محدث الا اذا جهزت المحنوية الحولينيات (les protéines) الد كان عنها للهرون كان عنها للمرونة المدونية المدونيات والمتابع جديدة .

ولاثبات هذا الامر اخترنا حادثة ورم عطي عظمي جسيم في الفخذ تالم لرض عنيف طرأ منذ سنة على المريض وراقبنا تطوره يقياسه كل اسبوع فاتبح المريض ثلاثة اسابيع كلمة عن رضي النظام انفذا في الصادم الذي فرضناء عليه وهو يتألف من المسكر والنحوم والملاح المدنية والشروبات الحسكحولية ولكن الودم على الرغم من الامتاع التام عن الآحينيات لم تتوقف خلاياه عن التكاثر وبينا كار الشخص يزار حى ان وزنه قد تقص اربعة كلو غرامات وثلاثمائة غرام كان ورمده العظلي يتابع نموه .

٧] —العلوق الحديثة

لقد اهملنا الطرق التي ينجما بعض متخصصي السرطان وقوامها استمال بعض المقاقير التي توقف نمو الطعوم الاختيارية وتفضي الى غؤورها وهي محسب زعمهم تؤثر في الاورام الحينة المصادفة في السريريات مع ان هذه المواد العديدة حجيماً التي تفعل في المطاعم ليس لها إفل تأثير في السرطانات المورية :

فانه ليكي ان يشوش ولو تشويشاً خفيفاً التطور (le métabolisme) في شخص فدعت فيه قطمة من النسيج السلي حتى لا ينبت المطموم بيد اثنا اذا استعملنا جميع الوسائط التي تسبب الاختلالات حتى الشديدة منها في تغذية المصابين بالسرطان. لا توصل الى احداث الاضال ذاتها ولدينا واسطان لتأثير في تكاثر الحلال السرطانية: جمل بيئة الاخلاط غير سالحة التسكائر او احداث تبديلات في الحلية الحبينة تسدها عاجزة عن الانتسام فينفتح اهامنا والحالة هذه طريقان نسلكهما في معالجة السرطان : احدهما يوجه الى الاخلاط والآخر الى المنصر الحلوي .

١٠٠٠ - الداواة الحلطية

لقد ابانت تجارب ردينغ (Reding) ان اخلاط الصابين بالسرطان تتصف صفات بأنية معينة فان قد . مد . (pH) فيهم برتفع وسكر دمهم يزداد وكلس دمهم يقص فاذا كانت هذه التبدلات الحلطية مناسبة لتكاثر الحلايا السرطانية كانت التفاعلات المضادة لها غير ملائمة ولم يتم الانتسام متى كانت مصورة اللهم حامضة وكلسها كثيراً وسكرها قليلا. هذا ما حداثا استناداً الى هذه المطومات الى حقن اوردة المصابين بالسرطان بمحاليل حاصة بعد ان درسنا فعل هذه المحاليل في الحوان .

يُحمل الحيوان مقادير كبيرة من محلول حامض الفوسفور في المصل النريزي بنسبة ي في الألف فقد النمنج ان ارنباً وزنه ٢٠٤٠٠ غرام لا يموت قبل ان محقن وريد هامش اذنه بتاتمائ غرام بسرجة٧-٣٠ سرم في الدقيقة .

﴿ وَقَدَّ أَسْتَمْ الْحَقْنَ ثَلَاثَ سَاعَاتَ وَكَانَتَ السَكَمِيةَ الْمُمِيَّةِ • ٣٠,٥ غَ مِن حَامِضَ الفوسفور الشَّخِلُ كِلُوْ مِنْ وَذِنَ الْحِيوانِ الحي

وسمة المحلول اشد قليلا في القبة (le cobaye). ومهما يحكن الامر فالحوالات تعمل بسهولة مقداد ١٠ ٥ غ - ٢٠٠٥ في لكل كيلو غرام وقد بدأ اوغست لوماد محتل ابسهولة مقداد ١٠ ٥ غ - ٢٠٠٠ ه سم ٢ يومياً من محلول حامض الفوسفور بسبة ٤ في الإلف او باعطائهم كل يوم مستحضراً فيه غراما فوسفات حامض السوديوم وقد فو ككور مائية التشادر التي تساعد على خفض (ق. م.) (pH) البولي فالحلمي وقد ثوبر على المائة بطريق الفم عدة اشهر بينا امتح عن ختن الأوردة بعد ١٠ الى ١٥ يوماً بسبب تصليها حتى انسدادها الناشي، من الحلول الحقون به .

ولم تحين من هذه المالجة اقل تسجة ولا من الانسولين الذي نخفض سكر الدم ولا من المستحضرات البكلسية التي من شأتها زيادة البكلس فيه فجميع هذه التجارب التي وعبت الم تبديل الاخلاط المسادقة في السرطان باتت يالحيبة الامر الذي يثبت ما ذكره اوغست لهمار في الهروحته وهو ان هذه التبدلات تتبعة لتسكائر الحلايا السرطائية وليست سبها.

٧ - الطرق المانعة للانقسام الحلوي

قام كثير من المختبرين ولا سيا دافو (Raffo) باعمال عديدة مفتشين عن مواد من شأمها وقف مزارع النسج عن النمو في المستنبتات املًا بان هذه المواد تؤثر التأثير ذاته في السرطان .

وقد لا تطبق التأج التي اضت البها هذه الاختيارات على الاورام الفورية فرب تبدل جزئ في تركيب بيئة المزرعة يكني لوقف نمو الانسجة المزروعة في الانبوب مع ان بديلا كبراً في الحي لا يوقف القسام الحلايا في الاورام فما من مادة تشكن والحالة هذمن التأثير في سير السرطان ومتابعة سيرمو المضلة التي تسمى الى حلها لن تحل مهذم الطريقة وهذا أن اتبح المؤلف طريقاً آخر طن أن المواد التي توقف ست الحبوب قد تفعل فعلا مناجاً في الحلايا السرطانية .

واعتبر اكثر من ٦٠٠ مادة متصفة بصفات موقفة لنبت واشدها فملا در مخات السحاد التي المحانوسات المديوم التي تمنع البت اذا كانت نسبة محاولها ١/١٢٠٠٠ أ. ثم المحانوسات القلوية وكلود القصدير وفلودود المسوديوم والبادا اوكسى بانزوفانودي واله paraoxy) . المحانودي والد benzophénorie)

فاستملت من هذه المركبات بطريق الوريد للهمايين بالسرطان ذريخات ، وفلودور الموديوم حتى مقدار التحمل فلم تجن الفائدة المطلوبة ولا محتى ان كلودات الصوديوم لتتملن الراد نبت الاعتباب فيها فهاان هذه المادة تمنع النبت من كات مقاديرها كبيرة استمملت المحلودات القلوبة والقلوبة الترابية القليلة السمية في الممايين بالسرطان فكانت تحقن اوردتهم كل يومين بـ ٢٥٠ سم٣ من محلول كلودات النبيروم المشري فونف بمو الاورام وتدنت تدنياً محسوساً بعد هذا الحقن غير ان هذا التعمل المجروم المشري فونف بمو الاورام وتدنت تدنياً محسوساً بعد هذا الحقن غير ان هذا التعمل المجروم المنابع من المحلول كلودات المنابع ما المنابع من المحلوبات ا

٣ - تحول خواص الحلية السرطانية

تماثل الحلية السرطانية الحلية المنشية بصفة الانتسام اي انها تنقسم بسرعة ولكن الحلية المنشية تنقد خاصة الانتسام متى نما الشخص بينها الحلية السرطانيسة تحتفظ دائمًا بالنشاط ننسه .

فلتتساءل هما يؤثر في الحلية الصفية فيسير بها الى نموذج السكهل ؟ فاذا توصلنا الى كشف عامل هذا التحول تأملنا باحداثه في الحلية الورسة وتمكنا من تحديد نموها بالالة ذاتها الى تحدد مو الهضفة.

وقد ذكر اوغست لوميار بعد اختبارات غبرية انه اذا "عذيّت اولاد الضفادع بتات الفدة الدوية يقف بموها وتقلب ضفادع صغيرة جداً . وكذلك القول في بعض الحيوانات الاخرى واذا غرب الدوق في اولاد الضفادع بالحسكي وقف تطور الحيوان الى ضفادع والم يمود على الشيكل الذي كان في فكانت فيه اولاد ضفادع عرطلة (télards géants) فلاتوار (télards géants) الدوية تسرع تطور الخلايا غيرة وتفقدها عاصة التأثير وقد ذكر لوميار التائم التي جناها من الاستعشاء (l'opothérapie) عاسة ولكنها تقسة وبما ان التبحارب الحتنفة التي اجراها بالطرق الاغرى م تنصل بتائم الطرقة الدوية وبما ان التبحارب الحتنفة التي اجراها بالطرق وضع منه في المنابرة على هذه الطريقة .

وسنمود الى طريقة في المعالجة لا تتكر صحتها نظرياً غير ان دون تطبيقها عملياً مصاعب لايستعلام التغلب علمها وهي تستند الى هذا البدأ .

متى اوقف التكاثر الحلوي في شخص آخذ في النمو مدة طوبلة يظهر أن الحلاقشيخ وتفقد خاصة الانتسام الاصطناعي وتفقد خاصة الانتسام الاصطناعي ووقف موه بضمة اسابيع قد بصاب السفل (l'athrepsie) ويفقد خاصة النمو اية كانت الوسائط المستملة في معالجته فادا كان هذا المدأ عاماً يفهم منه أن توقف النمو الطويل في ودم يسبب على ما يرجيجهم الحلية السرطانية وفقدها خاصة التكاثر هذه ومحق لذا أن تتسادل عما أذا لم يكن شفاء بعض السرطانية الفوري في بعض اشخاص أصدوا بامراض عارضة وضيمة ومحميات عالمة طوية المدة لا مخضع لآلية ممانية لما تهدم .

وطن لوميار انه وجد في هذه الحادثات أسس هذه الطرق الدوائية الجديدة ولعسكن طرز تطبقها لا يزال ينقصنا لنبرذها الى حيز العمل . فلا يمكننا ان نولد في مصابين بلسرطان حرارة متواصلة ومرتفعة مدة طويلة والتجارب التبعة باستمال الموجات القصيرة أو الحنن الزينية لم توصل الى هذه الغاية المطلوبة .

وعلى الرغم من الحية وصوبات التحقيق التي صادفها الطب في تطبيق هذه المبادى، التي اتبنا على ذكرها محب على المتخصص بالسرطان ان يتابع عمله لائب الموضوع إيته البحث فيه حتى الآث

فالطريق لا يزال مفتوحاً فلماحتين الذين يطمحون الى كتف مواد كيمياوية أو عضوية متصفة بفعل خاص في النسج السرطانية أو الى تحمويل الحلية السرطانية الى خلية غير مقسمة أو الى توقيف سير انقسام الحلايا مدة كافية لتشيخ وتفقد خاصة انقسامها والس يكن الوسائط التي استمملت حتى الآن لم تأت بما كان ينتظر منها من النتاهج فان باب الاجهاد لا يزال مفتوحاً أمام المها والعلماء.

88 88 88

علامة واسمة في كسر اللوح

وسف كومولّني (Comolli) هذه العلاصة وهي ظهور تودم ذاوي في ناحة الكتف بعد الرض بقليل مشابه بشكله لشكل جسم اللوح . يرى هذا التودم بوضوح واذا جنّ بدا كوسادة صفيرة زاويّة .

يمان الريض وجدعه مقوم وظهره الى النور والطبيب وراء وطرفاه العلويان مدليان ورقم وجدعه مقوم وظهره الن الوي واضحاً وسبه اجتاع دم غزير في المساكن الثلاثة الطفية : فوق الشوك وتحت الشوك وتحت المكتف منشأه بؤرة المكسر وطل هذا اللهم مجتمعاً حول جسم اللوح لارت هذه المساكن منطقة بالتصاق الصفق بلجو وبهاية التقا (عظم المحد) المليا . وبما أن اللوح مطبق على جدار المصدد المتن فاراطد واللحمة يرفيها هذا التورم الزاوي .

لمحة تاريخية عن عوامل السرطان (علسة ماشاع اخيراً عن كشف جرثومه)

بعد ان نشرت الصحف كنف جرئوم السرطان وعلقت على هذا الحبر شأناً كيراً نشر اوغست لوميار الاحبائي الليموي الشهير لمحة تارنجية عن هذه القضة رأينا في تلخصها فائدة لقراه هذه المحلة .

جد ان يَّن باستور ما للجزائيم من الدور في احداث الامراض طن كثير من الاحاثين بان السرطان آفة طفيلة وتقشوا عن عاملها النوعي في ملء الانسجة الورمية وفي دماء المعايين بالسرطان . غير ان جميع من ادعوا كشف هذا العامل كانوا واهمين ولم تلمث كشوفهم ان نسجت عليها عناكي النسيان .

وجد ان حاول كنير من الإطباء تسبة السرطان الى الطفيليات مستندين الى بعض الاعتبارات السريرية والاختبارية ادخل الجرائيمي ربان (Rappin) الذي عزل واستنبت عصة رآما في مقاطع الانسجة الورمية عنده القبضة تطلق فن الجرائيم في سنة ١٨٨٦ و لم تمر آلا بسنة واحدة حى ادعى شودلان (Scheurlein) انه كشف جرثوم السرطان وزدعه ولقح به الحيوان وخيل اليه انه احدث به ورماً مكان التلقيح مع ان التوريم لم يكن في الواقع الا الثاباً مبتذلاً سريح الشفاه غير متصف جمفات السرطان . ثم اعلن دوما نبو براد (Domingo Treire) في الوقت تقسه انه توسل الى تمديم القمة ازاء السرطان وادعى البيق في كنف الجرثوم .

وزعم عدد من الجرائيميين في سنة ١٨٨٨ انهم كثفوا إلىامل السرطاني نذكر منهم شبل ولمبازي روينو وموني وترنك ورونيازوف ثم جامت فترة طويلة بعد هذه الاشاعات المتواترة الني هزت العالم الطبي من اقصاه الى اقصاه التهت في سنة ١٩٠١ أذ اتبت دوين (Doyen) أنه كشف جرثوم السرطان واسماه المكورة الدقيقة التنشؤ microcccus (Doyen)

néofomans وكان لبدأ دوين محبذون ومضادون غير انه لمطلحتى خبت ناده وهل محق خبت ناده واهمل محق خبت ناده واهمل ثم برز الى عالم الوجود بعد بضم سنوات طفيلي جديد هو مكورة ماري برا Marie)
(ا الدقيقة التي لم تعش شهرتها اكثر عن بضعة اشهر . وظهرت بعدها عصية نووم (Nello-Mori) المستخرجة من سرطان الندي فصية فألو مودي (Nello-Mori) نعيان غلوفر وبلؤمنشال وغرومباخ (المكورة الما تحجة) وروا التي نالت شهرة ابعد غير الها توسيت كدواها .

بين العلوم ان كثيراً من المراكز قد انشئت لمكافحة السرطان وانها نبهت الشعوب ال منبورة الاسراع الى معالجة اورامهم الطاهرة التي تشفى شفائه سريعاً اذا عولجت والى ان الهالها يضعى الى موتهم الاكبد فكثر المشتفلون بالسرطان وكثر عدد المكتشفين حق ان الجيء على ذكر اسحائهم يعد ضرباً من المستحيل . غير ان العالم العلجي لم يصد عن هذه المكتشفات الوهمية بعد ان ثبت فسادها ولا نظن ان المكتشف الاعبراتين جادة عن هذه المكتشفات الوهمية بعد ان ثبت فسادها ولا نظن ان المكتشف

ولا عبد اذاما انتخدع الباحثون باو للسرطان عاملًا جرثومياً لان في انسجة الإورام جراثيم كما في الأن في انسجة الإورام جد الجراثيم قد دخلت الاورام بد تعنيا تعنيا ثانوياً . فاذا ما فردعت اجزاء اعضاء في المرق بعد اخذالا حتياطات للألونة لاتقاء اللوت نبتت فيها عصيات او مكودات آتية من بزيرات (apores) كانت ناجة في تلك الانسجة وما الحراثيم التي ظنها الباحثون جرائيم السرطان الا هذه البزيرات غنها لابهم لم يتموا في اختياراتهم العلم قالمفية الرشيدة باجرائهم مستنبتات الحرى ما فوذة من اعضاه سلمة .

وستد اليوم مطلم الاختصاصيين ان السرطان ليس مرضاً جرثومياً لأن فرضية جرثوم مولد للاورام الحبيثة لا تنفق وحادثات الاختبار والشاهدة .

لا يُكر أن كبار الاساتذة قد مخطئونوان ما نمده حقيقة الوم قد يكذبه الفد غير ان اثابت من هذه البراهين الواهية التي اثابت اثبت من هذه البراهين الواهية التي يشرونها ليضللوا بها الشعب . فما من بيئة تثبت لنا أن هذا الجرثوم سيكون حظه في. الحية المول من حظ ما تقدمه من الجراثيم .

الثدي ، بناؤه ، افرازه

والآراء الحديثة عن عمل الاتوار (١) في الدِّرَّة (٢) والرضاع للدكتور شوكة موفق الشطي استاذ علمي النسج والتشريح المرضي

الندي عدة تخلق في الجنين من برزة بشرية خاصة تسمى قنزعة الندي تخرج منها استطالات جوف تدعى الغنوات الناقة قابن وتتملق بهذه التنى (٣) شعب صغيرة مجوفة تنتهى بمجال (٤) تسمّى عنبات الندي .

عُتَلَف عدها باختلاف الحيوان ونوعه ويكون مناساً في الغالب لعدد سفاره على ان ذلك غير مطرد فليس للقمة (٥) الا ثنيان مع انها تضع سنة صفار .والعدد شفهولايكون وتراً الا نادراً. يشه ثدي المرأة ضف كرة في قسمه المحدب البارز حلمة (٦) وهي مسا نشز من الثدي وطال تحيط بها اللموة (٧) وهي ما اسود من الثدي حول الحلمة .

ولا شأن لضخَم الجسم بالتدي فربماكانت المرأة مُسمَّتة (A) وتعيلها صغيران وقد تكون هازلة وتعيلها جسيان . والتدي بمناصر النيية فربماكانت تلك الجواهر كثيرة في تدي صغير وقليسة في تدي شخم اذ لا محنى ان التدي منسوج من عناصر نبيلة خاصة ومن نسيخ ضام استنادي مشحم غني بالشرايين والأوردة والعروق البلغمية والاعصاب . اما جلته الملغمة فنشأ من اكاس مستندة إلى الفصيصات انفدية . وتتولد من هذه

اما حجلته البلغمية فتشاعن الإس مستندة الى الفصيصات انفدية . وتتولد من هده الاكياس عروق شعرية بلغمية تتلوها جذوع كبيرة تسير من العمق الى السطح محاذيــة للقنوات التاقلة للبن وتنتهي اخيراً في الضغيرة ما حول اللعوة .

⁽۱) التور ترجمة هورمون (۲) الدرَّة: سلان اللبن (۳) تجمع تناة على قنوات و قنيُّ وقناء (٤) بحلة ترجمة آمبول و ج بحالُ و مجل(ه) ترجمة (cobaye) (۲) الحَمْلُمة ترجمة (mamelon) (۷) اللموة ترجمة (aréole) (۸ الْمُسمَّنة المرأة السمينة خلقة

أما الإعماب فلها ثلاثة مصادر: الأول اعصاب الأوراب(les intercostaux)الثاني والثانية الله المنظمة المستدية الآتية الله والثانية الله المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة وفي المروق على المنظمة المنظمة وفي المروق على المنظمة عندا المنظمة المنظمة وفي المروق على الذا كانت هنالك اعصاب مفرزة الا ان المنظمة وفي المروق على الدا كانت هنالك اعصاب مفرزة الا ان المنظمة ولا الله المنظمة والمنظمة المنظمة على المنظمة المنظمة المنظمة والمنظمة المنظمة الم

نيه الدي : مختلف بناء التدي باختلاف الجنس والسن فهو بسيط وبيق كذلك في الذكر طول حاته على اله يضخم في المرأة انتاء البلو في وتظهر فيه اثناء الحمل ضروب من الشبل فيكم وتمفرر عروقه ويقل نسيحه الشام وتستطيل نتواته المفرعة وتكون غصوناً جائية وتستحدت عنبات جديدة استعداداً للإفراز الذي لا يقع في الفال الابدالولادة. والذي غدة يشبه عنقوداً تلازت عنباته لكثرتها وصفرها . وهذه المنبات بجوفة تفرش جاركل منها باطنا خلايا خاصة نبيلة وظاهراً خلايا عضلية بشرية . وتتملق هذه المنبات بموفات جوف متصلة باطن المنبة تجمع محصوطا ثم تتقله الى قناة اكبر منها وتسمى هذه الكثائم (١) القنى الفصيصية وتتصل هذه المقناة بمجار وسع منها تدعى القنوات

تستمر العنبات في وسط لحمة ضامة تحيط بها من كل جانب . وتنبث في النسيج المذكور الشرايين والأوردة وتنشأ منه الحجال البلغمية .

والنسبج الضاء غزير في الفدة الكامنة وضئيل في الفدة العاملة، وفي الندي جملة مرتة ضلبة مركبة من عناصر عضلية مجردة بعضها متفاغر مع بعض مرتحكزة على غشاء المسبة الهاعدي وتستقر في وجهها الباطن خلايا الثدي النبيلة . تسمى هدنه العناصر الحلايا العلبة البشرية او خلايا مول . وتشاهد ايضاً هذه الحلايا حول القنوات الفصيصة والفني العاقمة عد .

والحلبة الفدية في الندي هي جوهر الغدة النبيل تفرشياطنالصة. تفرز الحليةالمذكورة لجريتي الافراز البائد والدائم الحكايا فانها تنزع منها جزءها الظاهر فتلقيه ليكون قساً من الهن وتحتفظ بقسمها الباقي ليفرز افرازاً معناداً .

⁽١) الكظامة والكظيمة: قناة في باطن الأرض يجري فيها الماء وج كظام

تدو الحلية بد الافراذ اسطوانية رتكز بقاعدتها على النشاء القاعدي وبسمى قسمها هذا القسم الدائم وتكور نفت فدونها غير منتظمة ممزقة وذلك لائن الحلية ترعتها عنها والقنها ولذلك يسمى هذا القسم الذروي بالقسم الزائل او المائد . نواتها لا ترال باقسة وذلك مما يساعدها على الترمي وعلى افراز اللبن من جديد .

تحاط الحلية بعد انتزاع دوتها وافر ازها بشناء في جهتها الباطنة وتضاعف عدد النواة فقت المستخدمة وتنظم النواة القاعدية فتبقى وتنظم النواة القاعدية فتبقى وتنظم المادلات الهولية النووة . وتظهر حيثة في الحلية مصودات حيوية يناسب اتجاهها اتجاء عود الحلية المستخدير اي تكون عمودية على المنشاء القاعدي . وتبدو الحلية بعد تذمينية ومرتضة يفوق ارتفاعها ماكات عليه في اثناء الراحة اشمافاً مضاعفة .

اما المواد الدسمة فتطهر كسكتنات كروية ميشرة في قسمها الباطن ويزداد قطر هذه الكريات على قدد ما تكوي قريبة من ذدوة الحلية تم تنبئق بعد ثلث الحلية وتنتزع ذروتها وتلقى مع الافراز ويجوز الس يتسامل المتقسي عن السبب الذي حدا بالحلية الى الانبئاق فهل تتج ذلك من تأثير آلي وهو اذداد الضغط في الحلية لامتلائها بالجواهر المفرزة ام من لدونة ذروتها بتأثير بعض الحائر الهاضة.

وقد نستطيع السن تستنج بعض الامور من التبصر في كيفية انفراغ المواد الدسمة. تحكو ين خلية الثدي المواد الدسمة ولا تستطيع ان تفرنجا بطريقة التحال من خلال النشاء الحلوي لا أن مواد اللبن الدسمة ليست ذوابـة كمواد الدم الدسمة حتى تقدر الحلية على ترشيحها .

ويكتف لنا الفحص المجهري عدا ذلك اشتار المادة التحمية في خلية التدي انشاراً لا يتبع نظاماً جاساً وال انتصال قسمها الباطن مجرف معه جميع المواد المذكورة فيقها في المنبة ولو فحمنا قسم الحلية المظاهر لا أفيناه مركباً من كتلة متجانسة ومن مصورة محبية رخوة كثيراً تكاد تكورت سائلة . ويشه منظر هذه الحيولي المحبة منظر المجهوي .

يتضح من ذلك ان في اللبن عنصرين اولها الحيولي المشابهة للمخيض وثانيهما الشحوم

⁽١) المحيض : اللبن الذي قد آخذ زيد.

نكو ّن الشحوم مستحلباً من كريات مختلفة الحجوم سامحة في سواغ مركب من محلول ختي ومحلول غروي . وهذا المستحلب لاثبات في اجزائه اذ يستطاع فصل المواد الدسمة عن غيرها بسهولة واما السواغ فانه ثابت التركيب .

وسفوة القول از عجانس بناء الفسم الطاهر من الحلية يدلنا على سبب ثبات المواد الماتجة منه وظهورها محالة منحلة المحكنة الوحقيقاً كما ان الحتلاف المحكنة الشحية وتنوع هجومها فيه لدليل برشدنا الى سبب اختلاف كمة الشحوم في الالله المختلفة الآراء الحديثة عن عمل الرسل في الدرة والرضاع: الرضاع من اهم وظائف الالله المختلفة المسبولوجة واعظم الا بدواد التناسلية فيها . سمى المؤلفون الى شرح اسباب الدر"ة ففرضوا فرضات عديدة لم تسلم من المقد .

وقد اتسع حديثاً محت عمـــل الفند العـم (النند الداخلية الافراغ) وما تحدثه في الحـم من التطورات فحول المؤلفون امحائهم شطر هذه الفند واتوارها. وكان ستربكر (Stricker) وغروتر (Grueter) في طلبسة من كشف القناع عن عمل الندة النخامية في هذا الباب.

لقد رعم المحاثون القدمائ ان للجملة المصية تأثيراً كبيراً في سلان اللبن وذلك لانهم شاهدوا انالانفعالات التفسية والاشطر ابلت الروحية تؤثر فيه فتنقصه وقد تزيله غير ان ذلك لا يقوم الا باعصاب مفرزة خاصة والثدي خلو منها كما ان تقصيات الفسيولوجين اكادد (Ekhard) وغولز (Goltz) وديبرت (Ribbert) تفت عمل الجلة المصية تنابعًا .

حقًا ارت الانفعالات النفسية تؤثر في الدرّة وهذا الاثر صلم به غير ارت تأثيرها لا يكون عن طريق الجلة العصبية بل بواسطة الا تخلاطوقدعوف أن الانفعالات المذكورة محدث في تواذن اتوار الفند العمم اضطراباً خلطياً عظياً يعوق سيلان اللبن وفيسد غيره من الوظائف التناسلة .

بكون النديان في مبدا الحياة قليلي النمو ثم يضخمان في دور البلوغ قبل ظهور الطمت بمد طوية الى ان يبلغا اشدها من النمو ثم يبقيان على هذه الحالة لا تفتابهما الا نوب ضخانه موقفة تناسب أدوار الطمت الى ان تقع الحل تبدأ صنف الحلايا بالانقسام والسكار ويستمر هذا التكاثر فيها حتى آخر الحُل فتصير اذ ذاك الفدتان نسبحياً مستمدتين للافر از ومع ذلك فانهما لا تفرزان الا اللباء (١) ثم يدر الثديل بعد الولادة بيومين او اربعة الم ويستمر سلان اللبن شهوراً عديدة وتزول الا دوار الطعشة في مدة الرضاع.

وصفوة القول ان النديين معرضان لتبدلين عظيمين في غضون الحياة التناسلية : الأول : تشريحي يتم بتكاثر الحلايا ونموها يبدأ حين البلوغ وينشط في اثناء الحلل. الثاني : وظيفي يتم به سيلان الهن وذلك بعد الولادة .

اتوار المبيض في الدر (٧) والرضاع : اثبت المختبرون من اطباء وجراحين وبياطرة ان بين المبيض ويمو الندي علاقة وقد تبين من الاختبارات ان تعقيم المراهقات اللائل لم يملنن بمنع تكاثر عناصر الفدة اثناء الملوغ فيهن وان تعقيم النساء المكتملات يضمر اثداتهن وان ما يتم في الحيوان بماثل لما يتم في الانسان .

واتفتح أيضاً أن المبيض يتر لازم لسيلان اللبن لأن استصال المبيضين اثناء الحل لا يوقف سيلانه وانهما يفرزان مفرزاً فلهماً للدرة اذ لا مخيى أن عودة العلمت في المرضمات تؤدي الى نقص اللبن في اثنائهن والى تغير طبيعته الكميماوية بأن يصبح قريباً من اللباء . وقد اختبر ذلك في الأتجار فدين أن تنقيمها في دور النزو يدعو الى سيلان اللبن وقد تنقيا لا يقار لميد فيا وتنزر كميته .

ولا عنى ان البيض يؤثر هذه التأثيرات بالاتوار الكيمياوية الفديةالتي يفرزهما وقد جردت منه مادتان وهما الجرايين (folliculine) واللوتاتين (lutérne) ولم يستطع المؤلفون ان يدينوا ايتهما تنشط الندي وتعدّه للافرانر . الا ان الآراء تجه اليوم الماعد الجرايين منشوولة "عن ذلك وقد استطاع كوديم سنة ١٩٧٤ ان كيكتر " فدي(٣) الجرة ويمكن نوندك (Zondek) سنة ١٩٧٦ ان يضيفم تدي النبات عادة السائل الجرابي ثم عمت في ذلك مؤلفون آخرون فاضحت لهم حقيقة اختبارات نوندك وغيره وعرفوا ان الحقن بكميات كبيرة من الجرابين تنمي الندي وان الجرابين لا تعد مهما طال امد استمالها غير انه قد ينتج من استمالها سيلان الملاء وانها بالمكس تنهي سيلان اللين فقد

⁽١) ترجة (colostrum) (٢) در اللبن اذا جرى (٣) أندي ، جمع ثدي

هُمْ بِهِ حَوَانَاتَ مَرْضَعَةً فَتَبِعِلَ لَبِنَهَا وَعَادَ لَبِأَمَّا .

يضع من ذلك ان الجرايين تعمل عمل المبيض وانها من اهم الاتوار المؤثرة في الندي اما الهؤئلين وهي خلاصة الجسم الا'سفر فقد جربت في الحيواتات فبدت تنائحها متباينــة وذلك لانا لحلاصات التي استسملت منها لم تكن نقية تماماً . وقد تبين ان اللوتائيز لا تدعو ال الهدة ولا تعمي الثدي .

الاوار المسمة (les hormones placentaires): لقد عرضا ان في الفدة التخامة وراً نوعاً حضم التدي ويفرز اللبن وان تمكاثر خلايا التدي والافراز اللبني يتمان في آبواحد. على ان ذلك لا يكون في الحلل حيث يمكون التدي ناماً وهو مع ذلك لا يفرز اللبن الميد الولادة . ويدلنا هذا الاثمر على ان تور الحلاصة التخامية القادد على تصخير خلايا التدي وافر از اللبن قد صادفه ما عرقل عمله المدر وسهاء في غضون الحلن وبها المورد التاهي يزول بعد الولادة فيتم الهد . وقد اثبتت هذا الرأي مشاهدة فوسكال (Vandescal) وكر بعد الولادة فيتم الهد . وقد اثبتت هذا الرأي مشاهدة بوأما المورد على المورد على المورد التافي ولا شك ان المان ولم المنزي في هذه الحالة احد عاملين: المشبحة بوضع الولد التافي ولا شك ان المان النامي فاعنوا خلاصات جنية وحقدوا الأراب بها فم يتمه الله. واما خلاصات المشبحة فقد منت أفراز اللبن فاستنتج من الحرار المنبعة تنهي الدر التاء الحل دون ان تعرقل ضخامة خلايا الندي وتمكاثرها للمنبة تنهي الدر التاء الحل دون ان تعرقل ضخامة خلايا الندي وتمكاثرها للمنبة تنهي المدر التاء الحل دون ان تعرقل ضخامة خلايا الندي وتمكاثرها للمنبة تنهي المدر التاء الحل دون ان تعرقل ضخامة خلايا الندي وتمكاثرها للمنبة تنهي المدر التاء الحل دون ان تعرقل ضخامة خلايا الندي وتمكاثرها للمنبة تموز كمة كيرية المدل فلم يوفقوا وعاان المنبة تموز كمة كيرية المدل الم يوفقوا وعاان المنبة تموز كمة كيرية المدل النامي وتعدوا وعالن المنبة تموز كمة كيرية المدل النام وقوا وعالن المنبة تموز كمة كيرية المدل النام يوفقوا وعالن المنبة تموز كمة حدول المدل الماء وقوا وعالن المنبة تموز كمة حدول المدل الماء وقوا وعالن المنام الماء والمنام الماء والماء المدل الماء وقوا وعالن المنام الماء والماء المدل الماء وقوا وعالن المنام الماء والماء الماء الماء الماء الماء الماء الماء والماء والماء الماء والماء الماء ال

ولا بد لنا في هذا الصدد من التنبيه الى امر عجيب قد ببدو للوهلة الاولى مناقضاً لما ابتتاه جد ان عرفنا اول المشيمة تفرز الجرايين الناهية للدرة وهو افرازها توراً مولداً للبن وبدل على ذلك وقوع اللد في بعض الحيوانات آكلة الحشيش اثر التهامها الحلاص بداعي السليقة بعد الولادة. تناقض هذه المشاهدة ما قلاء عن عمل الجرايين الناهية لان الحيوانات التي التهمت خلاصها ابتلمت معه ما في المشيمة ايضاً من الجرايين .

يقع سيلان اللبن في الرحى المدارية (môle hydatiforme) وفي ذلك ما يدعوالى التدقيق وذلك لا "مهم ظنوا سابقاً انسيلان اللبن في الرحى مسبب عن كثرة اللوتائين في المبيض في المرض المذكود .

وتغرر اللوتائين من أفراط البرولان ب في النسيج السلوي (tisau chorial) الآعذ بالمحو غير أن الاختبارات الحديثة أثبتت عجز اللوتائين عن أسالة اللبن ولذلك أضبع المحتبرون عملون المراعتقاد عمل الاثوار المشهمية في الدر"ة.

ولقد تسامل المؤلفون عما اذاكان افراز اللبنذا صقح بالبرولان مأتجاً عن رسول خاص الميس الجواب على هذا السؤال صعباً كما سوف نينه لأن البرولان لا تفرزه المشيمة الا أن البرولان لا تفرزه المشيمة المرأة وفي بعض الحيوانات السلمان وليس فيما رحى في ادنة سال لنها . ضحيت الارتبة وفتحت جنها فاذا بميضها سلمين وليس فيما لوتائين مما يدع النافراذ البرولان لم ينزد في هذا الحيوان فلا ما يدعو الى ننة اسالة اللبن الى هذا التوربل مجب الساحت عن تور خاص يفرزه حضو آخر وهو المفيمة . تفرز المشيمة توراً مولداً للبن. ولا يشترط ان يكون البرولان موجوداً ممه لاستقلال التورين الذكورين احدها عن الآخر .

آلية افراز اللبن وعلاقة الاتوار به : اذا اردنا امجاز الاختيارات المجراة حتى الآن جاز لنا ان تقول :

١ - - ان الجرابين تنمي الثدي غير أنها تنهي افراز اللبن.

٧ -- ان الفدة النخامة تنمى الثدي وتدعو الى افراز اللين في آن واحد .

 ٣ - ان المشيمة تفرز الجزاين والتور الموادلين في آن واحد . يتضعمن ذلك ان الجراين وتور الندة النخامة قادران على انماء الندي غيرانه لم يعلم ختى الآن ما إذا كانت الجرايين تؤثر قصداً ام اعتنافاً . وتحجه الاختبارات الحديثة الى تأبيد الممل المنتف (indirecte) اذ لا يخفي ان للعجر ايين تأثيراً حكييراً في الفدة النخامية وقد ثبت ان :

١ - حفن الحيوانات مدة طويلة بالجرابين محدث في الفص الامامي من غدها النخامية تبدلات نسيحية ذات بال تتظلعر بنقص عدد الحلايا المولمة بالكروم - c.chromuphobes) .

تقه في صف زمن الحمل التافي في الفدة التحامية بدلات نسيجة منا بها ال وقع اعتباراً محقن الجرابين. وقد اتضع من ذلك ان هذه التبدلات تشجمن زيادة كية الجرابين في البما التاها الحل وقد الضع من ذلك ان هذه التبدلات تشجمن زيادة كية الجرابين في البما التاها المن من خن الجرابين السيحية تنيرات وطيفة فيفرز الجسم التخامي كمة كيت من تقابل هذه التبدلات النسيجية تنيرات وطيفة فيفرز الجسم التخامي كمة كيت من البرولان واما غدة الحاملة التخامية فلا تفرز البرولان فيليب (Philipp) . يتضح من ذلك ان الجرابين تنظم عمل الفدة التخامية التناسلي فاذا فقدت بسبب الحساداو بأي سبب أخر افرزت الفدة التخامية كيات كيرة من البرولان وكية جزئية من التور المسلل الواما اذا كانت الجرابين كثيرة في اللهم فيقع عكس ما ذكر ناه وتفرز الفدة التخامية ترزه الحجل المنولان . يدل ذلك على ان البرولان تفرد الحجل المناسلة واذا دقتنا الآن في ما للجرابين من التأثر في غدة اللدي وأينا ان الحيوان الذي حقن واذا دقتنا الآن في ما للجرابين من التأثر في غدة اللدي وأينا ان الحيوان الذي حقن بكيات كيرة من الجرابين من التأثر في غدة اللدي وأينا ان الحيوان الذي حقن بكيات كيرة من الجرابين مدة المام . الحيان البرولان الذي الحيان الذي وقانا الذي والمنا الدولان وقانا التي حقن بكيات كيرة من الجرابين مدة المام . والمناسلة واستسر سيلان الدي وأيز الهام فاذا توقفنا عن الحين بالجرابين در" ثديه بعد هذا عاسات واستسر سيلان الدي وأمز ذالهام . م

ولا يمكن أن نملل هذه الحادثة الا بغرضية واحدة وهي أن عمل الجرابين المقصود هو نهى أفراد اللهن . غير أن هذه المادة متى كثرت في اللهم حرضتالندة النخامة على أفراد النور للهند وقيف حقن الجرابين لائت القطاع الجرابين يسبل الا بعد توقيف حقن الجرابين لائت القطاع الجرابين يسبد التواذن الجرابيني التخامني ولا يعود في الجسما يلجم أفراد اللبن فيسلكا وقع في التجربة المارة الذكر .

وسهل علينا بعد ان ذكرنا ما تقدم ان نشر حطورات نشاط الثدي في حاة الاتي التاسلية

على ان تخذ عمل الجرابين المضاعف (اعاء الندي ونهيه عن افراز اللبن)اساساً قذلك .

يبدأ الجسم التخامي حين البلوغ افراز اتواره التناسلة فيفرر التورين : البرولان ومولد اللبن في آن واحد ويسبب ذلك تمكاتر الساصر الندية في الندي ولمكن اللبن لا يسيل وذلك لان الجرابين التي افرزها المبيض في الوقت خسه تحت تأثير البرولان قد منت ظهور اللبزونهته . اما اذا افرزت الندة التخامة التور المولد للبن قبل البرولان فان هذا التوريؤثر في الثدي ويسيل منه اللبن . نستطيع بذلك ان نشرح ما يشاهدا حيانا من سيلان اللبن موقتا اتناء اللوغ .ثم يفرز الجسم التخامي البرولان ويؤثر هذا في الميف فيفرز الجرابين التاهية لسيلان اللبن والمسخمة للندي ويشرك منه البرولان بالممل .

يشرح لنا ذلك سبب زوال السيلان اللبني بعد مدة موقتة بتأسس تواذن خلطي يشرح لنا ذلك سبب زوال السيلان اللبني بعد مدة موقتة بتأسس تواذن خلطي ثم ما تقطع بعد مدة وجيزة اثر انتظام التواذن المذكود .

• أخرز الفدة التخامة في البالفات البرولان بالتناوب فيؤثر في المبيض ويساعد على احداث الجرابين وينظم ظهور الادوار الطعثية اعتنافاً .وتكون في دم الانتي في الايام التي تسبق الحيض كيات كيدء من الجرابين كما يدعو الميتنبه الفدة التخامة وافراذ التور الولد للبن . ويتظاهر ذلك باحتفان الثدي . وبما ان ذيادة الجرابين الثانا الطمت في الدم موقتة فان تبيخ الثدي واحتفانه موقت ايضاً .

فاذا حلت الاتن زادت كمة الجرايين في دمها بدلاً من ان تنقص واستمر نمو الدني وتشط. وترداد كمية الجرايين كما تنقدم الحمل لان المشيمة تصنع منه كميات كبيرة تلقيها في اللهم. وتنشط الندة التخامية فيتبدل بناؤها النسيجي ولا يفرز حيثة منها الا الثور المولد لبن وذلك لان الجرايين نهي الندة التخامية عن افراز البرولان كما يينا . يضخم التدي في هذه الجالة اما اللبن فلا يغزر منع ان كمية الثور المولد لبين غزيرة في اللم وذلك لاأن التواذن الجرايين المدي لم يفسد . غير أنه متى تم الحلاص وافرغت المشيمة القطع توادد جراييها الما الهم فقصت كميته فيه فجأة وهبطت الى ما كانت عليه قبل الحمل. تتود الفدة التخامية بعد الجلاس الى بَنائها النسيجي الطبعي ويستمر معذلك افراز اللبن اشهراً عديدة . وقد اتضع ان الذي يفرز فوراً بعد ان ثم فيه المدة على ان يفرغ بصورة منظمة ولا مختفى ان اللبن يزول من الثدي إذا لم يرضعه الطفيل . يدلنا ذلك على بصورة منظمة ولا محتفى الله بينا ذلك على

وفوع الافراد البني في هذا الدور دون توسط حوادث علطة. قد تحمل المرضة فيؤدي الجل ال كرّة الجرايين في دمها ومع ذلك فان سلان اللبن يبقى مستمراً وقد استمتهمن ذلك أن خاصة الجرايين في نهي الافراد اللبني ترول بعد الوضع. وقد تحيض المرأة ويثل لبها غريراً مع ان للحيض علاقة بالجرايين وهذا ايضاً دليل آخر على زوال خاصة التي .

ينظاهر النهي في هاتين الحالتين بتغير طبيعة اللبن العكيمياوية فيصبح قريباً من اللباء ولا بودكافياً لتنذية الطفل لذلك توقف الطبيعة الاباضة والالقاح في كثير من الحيوانات التي تحتاج الى تفذية صفارها باللبن مدة طويلة .

وقد ينتج هذا النبي في بعض الجيوانات من جنم اصغر خاص بالرضاعة يسمى جسم الإرضاع الآسفر (corps jaune de lactation). وليس في المراقح المراقط المنفرة التدي . بني الاباضة والألقاح بل تموقهما الفدة النخامة او المبيض بتأثير تور يقرزه الندي . لتبحث الآن في عمل التور المواد البن المشمى بعد الحل ؟ يتضع عمله بما يشاهد في بض الحيوائات التي تأكل خلاصها المحتوي على كيات كبرة من هدذا التور فقسها الهدة اثر ذلك ويتأسس الافراز اللبني . ويشاركه في العمل رسول الفدة النخامة المواد . هذا في الحيوان اما عمل المشمنة في المرأة فيجهول .

قد يسل اللبن بعد الحصاء والضهى وسبب ذلك في الحصاء ذوال الجرابين الناهة البن من الهم واستسراد الفدة النخاصة على الهراز التور المولد البن وعدم تكيف المحنوبة على فداد التواذن الحلملي الحديد . وقد شاهد غرونبو (Granban) ذلك في ١٤ خصة من ٧٤ .

واما في الضيى فتطرأ على جرايين الدم تبدلات كثيرة اذ تنفز كيتها ثم تنقص ثم تول وناسبتسنم الثدي واحتقانه كثرتها . ويسل اللبن متى نقصت كميتها او ذالت وذلك لل ان تتكيف الغدة النخاصة على حالة المرأة البائسة .

يختج نما ذكرناه أن الدر"ة حادثة علطية عويصة وأن للندة النخاسة عملًا أساساً في نكونها ، ولا بد من امحاث جديدة تميط اللئام عما لا يزال مجمولاً أذ لا يمنى مــا لهذا البحث من شأن اجتهاعي لملاقته بتربية الطفل .

معالجة حا الدمامل محقن كيانوس الزئبق

داء الدمامل المتمم مرض تصب معالجت. ولا يتحقق شفاؤه السريع وكثيرة هي المشاهدات التي يقف امامها الطبيب المهرس مكتوف البدين بعد ان تمكون قد خابت في مالجنها جميع الطرق التي عرفها . لان ما افاد في مريض لا يفعد في مريض آخر وما نال الشهرة من هذه المعالجات تخيب في معالجة بعض المرضى . وابطاء الشفاء تارة وتكس المرض أخرى اكبر دليل على ما تقول .

ولا مختلف داء الدمامل عن كثير من الآفات الاخرى فان طرق معالجته كثيرة وحت تكثر الطرق تقل الفائدة لانه لوكانت احداها نوعية او مفيدة فائدة محققة لتغلب على الطرق الاخرى وعتبا .

والبيئة في داء الدمامل المقام الاول لان الجلد مأوى للمحكودات العقودية في كل انسان غير اث الذين يصابون بالدمامل قالمون ولهذا اتجهت المالحة في كل ذمن الى هذر الامرين: التأهب الشخصي والحرثوم المسبب.

فاشاروا بلاستلقاح (la vaccinothérapie) ثم أنهم بعد أن تحققوا خية هذه المالحة وظنوا بان في المصابين بداء الدمامل جالة تحسيس خاصة هرعوا الى طرق من شأنها المطال هذا التحسيس كالاستهلاء (la protéinothérapie) والاستدماء الذاتي (l'autohémothérapie).

وبعد ارت خابت هذه المالجات اجتاً في كثير من الحالات اشار بعضهم محقن الوديد بحكيريتات النحاس النشادية وبفضل مبليان الغاليل (le galyl) عليها . غير ان هذه الممالجة التي لا تنكر فائدتها لا تخلو من المحاذير والاضرار فقد تعرض المريض لحطر ازمة نبتريتية (nitritoide) وريخية او لاستيقاط الافرنجي فيه .

والاستلقاح محاذير عديدة : صعوبة التطبيق متى كان المريض بصداً عن المدن المسكبرى إن استحضار اللقاح الذاتي مستصعب خارجها ولان اللقاح الجاهز محمدث تفاعلات حيّة بمنو الريض في الفالب الى الانقطاع عن عمله فضاًلا عن ان تناهجه ليست ثابتة .

ميه الموارك و وقد الموارك و الدمامل ولي في باريس في معالجة داء الدمامل و المنافقة بداء الدمامل و المنافقة عالم من الاضرار وكثيرة المنافع وقد مر" على استهاله لها بضع سنوات فكان تا محيا حسنة وهي :

خن وريد المريض بسنتغرام كيانوس الزئبق ثلاث مرات فيالاسبوع.تنجف الدمامل بد الحقة الرابة ولا تظهر دمامل سواها وعشر حقن كافية عادة للشفاء النام .

ويشمسن وان يكن الامر ليس ضرورياً ، ان يتبع المريض حمية موافقة في اثناه اللهاؤ وفقاً لما يشير به هودلو (Hudelo) اي ان يتقطع عن تناول الحبر والسكر ولو إكن مصاباً بالليلة السكرية او باذدياد سكر الدم .

وتُستميل في الوقت نفسه المعالجة الموضعية فتكوى الدمامل بالكحول الايودي او إلاجري الحلون الايودي :

> ابود ۱ غرام خلون (acétone) ۱۰

وهذا كافي لاجهاض الدمامل. ومتى كان الدمل على أُهبة الانشاق يستحسن شقه برة المكواةُ الكبرية. وحداد من عصر الدمل بل فلتستخر جمدته(bourbillon) بلمثان ولتستر تلك الفوهة بقطمة من مشمع فيدال الاحر.

أن هذه الطريقة سهلة الاستمال يستطيع كل طبيب ممارس تطبيقها في عيادته خلافاً الاستقام الذاتي الذي يصب استماله بسداً عن المدن الكبرى -- فضلًا عن ان فائدتها نفوق هذا فان مثات من المرضى قد عولجوا بها في مستشفى سانت لويس وخادجه فنالوا المناء ولم تكس دماملهم مع ان المالجات الاخرى خابت فهم .

. 5.6

معالجة ازدياد التوتر الشرياني

بحقن الوريد بالكحول الأوكتيلي

Les injections intraveineuses d'alcool octylique dans le traitemeut de l'hypertension artérielle

ترجمة الطالب محدوحيد الصواف

لاحظ المؤلفون كايوك وستلرن وباريس في اثناء درسهم لتوتر الدم السطحي ان هـذا التوتر تجاوز مستواهالمادي في المزداد توترهم فقادهم ذلك الى البحث عن جسم_ة خافس_{ور} قاتوتر السطحي والصفط الشرياني العام في آن. واحد

وقد استممل المؤلفون المذكورون لهذَّ الناية الكحول الأوكتيلي الأولي النتي المكرر وهو جسم بموام الزيت ذو رائحة شديدة كريهة يستممل منه محلوله الالني .

محفن احد أوردة ثنية المرفق من هذا المحلول بعشرة سم وتراد هذه الكمية فيا بعد الى ٥٠ سم ويدفع العلاج ببعاء والمريض مضعلجم وتكرر الحقن كل يومين واحاناً كل يوم، وتتألف كل سلسلة من ١٧ اللي ١٥ حقنة . وتستأخف المالجة بعد انقطاع ثمانة المهر.

وهذه المعالجة خالية من العوارض على ان يكون المستحضر منتى تنقية تلعة ومستحصلاً بالتقعاير المسكرر ولا يمنع قصور القلب المترقي ولا قصور المكلية الذي قسد بحسن محسناً يُمِينًا استبهال هذا العلاج .

وقد أخذ المؤلفون الاحتياطات الشديدة لاجتناب أسباب الحملة في تأويل النتائج وعالجوا به كثيراً من المرضى وضربوا صفحاً عن حالات التوتر الحديث أو الموقت ولم يدسوا الا الحالات التي كان الضفط فيها من "٢٠٠ الى "٣٥ درجة واكثر عسوس في خفض الضفط غاني عشرة متاهدة كان للحض بالكحول الا وكتبلي فيها تأثير مجسوس في خفض الضفط نهي عشر حادثات منها هبط التوتر هبوطاً واضحاً حتى أنه قارب في يعضها المستوى العادي واما في المناني الباقية فلم يتبدل التوتر تبدلاً محسوساً .

وكان التوتر الأعظمي في معظم المشاهدات تخضع الممالجة والتوتر الا صنري يعصها ولا يكر ضل هذه الممالجة في حالة القلب نجو ضل معتضميه تخفيف العبه عن القلب واددار البول. فاسترخاه القلب تحسن الا اذا كان شديداً ولا تنشأ عوارض من هذه المالجة بل ان القلب يشتد فقد زال صوت العدو ولو موقتاً في ثماني حادثات من تسع. ولكن هذا العلاج لا يكافح ضعف عضلة القلب نفسه فلا طرأ تغير محسوس على مخطط الآلة الحاطة ولا على مخطط القلب المكبري. وليس الممالجة اقل ضل في الشرايين والنبس اما البول فقد غزر ست عشرة مرة في ثمانية عشر مريضاً ولم تقع هذه الزيادة في الحال بل الها ابدأت في اليوم الرابع.

وله مقدار البول في احد الرضى خسة ألتار في اليوم واستمر خسة عشر يوماً . وازداد مقدار الككلورور في البول وقنصت بلة الآحين اما انطراح الفينول قتالتين فلم

ېرونان مساور د مساورور يې ېرونارک يې دا مين دن مساوع ميميون ناماين چلوا عليه تغير ياد کړ .

والاختلالاتالوظيفية المؤلمةالتي كثيراً ما تشاهد في المتوترين زالت زوالاً ثاماً في خمــة عشر شخصاً من ثمانية عشر .

. .

العنفط الشرباني في الحوامل وقيمته العملية العالية

اعلن لوربه نتائج مشاهداته المتسلسلة خلال ١٠ سنوات عن التوتر الشرياني الاقصى فيجمع الحوامل اللواتي راقبهن مراقبة مباشرة وهذه النتائج تؤيد جميع النتا بج التي اذاعها سنة ١٩٧٣ وهي :

ان يؤخذ اقل ارتفاع في التوتر الاقصى بمين الاعتبار .

حدود الدرجة القصوى العلبيمية ١٧٫٥ ومنطقة الحوف بين ١٣ و ١٥ ، ومنطقة الحُطر في ما فوق ١٥ .

ان ُستحرى باعتناء اعراض تسمم الدم الاخرى حميما فقد لا يتأثّر التوتر الشرياني مطلقاً بن تسم الدم .

ان تغرض الحمة على كل حامل متى دخلت منطقة الحوف .

الشق (۱)

والذكورة والانوثة

خلرة تلايخة الذما يتمتع به الذكر دون الأثنى من الحقوق في الارد والملك وما له من الاثر في هماية المنزل واستمر ال سؤدد، ورفع شأنه جسل المتزوجين وذوي قرياهم يسألون عن وسائل الارذكاد ليتبعوها واسباب الاريناث ليجتنبوها فدفع ذلك الملماه الى التنقيب عن اسباب الذكورة والانو ثة منذ القرون الماضية وظهرت مذاهب عديدة في سبب نشوء الذكر والانثى وقد ذكر التلمود وسائل يمكن لمتبها ان يذكر او يؤنث كما يهوى ويشاء: وجه المتقدون جل عنايتها الى الرجل وجلوا المرأة ذبكر له تقالوا ان خلفة الرجل هي

وَّجِهُ المُتقدمون جلَّ عنايتهم الى الرجل وجلوا المرأة ذيَّلًا لهُقَالُوا ان طَهْةَالرَّجِلُّ هِي العامل وقال آخرون ان كل جانب من مركز التناسل مختص مجنس فاليمين الله كر واليسار للاتتي .

⁽١) أول عدد عند قال الدكتور عبد الرحن شهيند في مقالة تشرها في المتعلف (علام م جزء في صفحة ٤٠٣) عنوانها الرأة والرجل: اطلق الغربيون كلة وحسكس ٤ - على الحسائس التي تميزكلاً من الذكر والانتي في الاعصاء والوطائف والوطائف والوطائف والوطائف والوطائف الماسية ، وهذ كلة مشقة من فعل (سكار) اللاتني غالباً وصناء وقطم ٤ اشارة الى ان المرأة مقطوعة من ضلع الرجل . وهم يعالجون قضايا الرجل والمرأة تحت عنوانها وقد احسنوا في ذلك لانها تشير الى الجنسين في آن واحد . وخير كلة تدجم بها الى العربة كلة وشق » ومناها في معاجم اللغة « الجانب الواحد من الانسان » ومنها الشقيق بمنى الاشح كانه شق نسبه او جسمه من الحيه ، وذهب بعض من الحياد الواحد من الخيسة الى المربة لفظاً ومني .

وقد ذكر ان سينا في كتابه ان سبب الاذكار هو مني الذكر وحرارته وغزارته وموافقة الجاع في وقت طهرها وددور الني من السين فهو اسخن واتحنن قواماً ثم قال والجه البارد والفصل البارد والريح الثبالية تمين على الاذكار والصد على الصد وكذلك من الثباب دون السبا والشيخوخة وقال بصفهم انه ان جرى الني من يمين الرجل الى يمنها ذكر ومن اليساد ان وان جرى من يساده الى يمنها كان ائتي مذكرة ومن يمينه الى يسادها كان ذكراً عثناً وقال بعض من تجازف ان الحبل يوم النسل بذكر الى الحامس ويكون عجارية الى الثامن ثم يكون بغلام الى الحادي عشر ثم يكون ختى .

وقول في تديير الاذكار: بحب على الرجل والمرأة ان يفكرا في الاذكار ومحضر نغمها الذكران الاقوياء ذوي البطش وان يقابل الرجل عنيه بصورة رجل منهم على الورطة وأنها هيئة وجلًا ويفرغ ثم يقول في علامات القيس والمذكر ه ان القيس والمذكر هو الرجل القوي المعدن المعتمل المهم في الصلابة والرخاوة الحكثير التي المنطقة الحاده وهو عظيم الاشين بادي الغروق يزرق التي من عينه فان الملقحين يشدون الميمة اليسرى والفحل يصب على المدني فاذاكان الفلام اولاً تتنفخ بيضته المهنى فهو مذكر او اليسرى فهو مؤت وكذلك الذي يسرع اليه الاحتلام لاعن آفة في المني فانه مذكر فيا يقال (وعلامات المقوة والمذكار) المقوة والمذكار منهن هي المرأة المستلة المون والسحة ليست مجاسة البدن ولارخوته ولاطمها وقي قيحي ولاقليلما في محترق جداً هضمها والمحد وعرفها ظاهرة دارة وحواسها وحركاتها على ما ينبغي وليس بها استطلاق جلن والهلات من الجواري المراحقات واول ما يدركن سريحات الحبل لقوة حرارتهن وقلة شعوم الحاسن ورطوباتهن واللاتي يسرع حضهن اولى بان يذكرن واللاتي مدة طهرهن المنهن ولين يذكرن واللاتي مدة طهرهن المين الدين وعشرين وما لا الى نحو من ارسين.

وقال ساحب كتاب الاسقام في شفاء الآلام ما لا مخرج عن هذا المنى وذكر الرادي ان الاتنى اللقصة في الموم الذي تسلمر فيه عن الحيض يكون الواد ذكراً وهكذا الى خسة الم وسد الحامس الى الثامن يكون انتى ومن التاسع الى خسة عشر يكون ذكراً وبعد ذلك قد يكون ختى وقيل في بعض الحواشي هكذا اذا جومعت المرأة يوم

غسلها حملت غلاماً وفي الحامس جارية وفي السادس غلاماً وفي السابع جارية وفي الثامن غلاماً وفي الثاميم جارية وفي العاشر غلاماً .

وادعى بعنهم أن الجنس تبجة صراع بين نطفة الذكر ونطفة الائتى فالاقوى يقوز في تصين الشق وقال غيرهم أن الزوج الاقوى يولد عكس جنسه وهناك اعتقاد مآله أن الزواج البكور يساعد على أكار الذكور وأن الزواج المتأخر في عصرنا جسل نسبة البنات اعظم . ومن رأى الآخرين أن المعنس علاقة بوقت الجاع كما ذكر الراذي وابن سينا فالجاع قبل العلمت يولد ذكوراً وبعده اناتاً وقد ايدت المشاهدات ذلك ابان الحرب فإن الجنود المأذونين الذين كانوا يصلون يوتهم ونساؤهم في المحيض أو بكون طمين قريباً أو يكن قد اتبون منه منذ مدة وجبيرة كانت تضع نساؤهن بنات . وامنا من كان اذنه مصادفاً للطهر فكانت تذكر امرأته وقد تقمى هكتور سارافيدي ذلك كان اذنه مصادفاً للطهر وكان المرس بعد اقطاع الطمت باسبوع أو اسبوعين يؤدي الملت يؤدي الى الذكار وان المرس بعد اقطاع الطمت باسبوع أو اسبوعين يؤدي الم الحل بغلام ايضاً وقول ابضم أن نصر الحيان الزواج المسن ذكراً أم اتى داع لان يكون الحل من جنسه .

وقال آخرون ان الحرمان وقة التفدية تساعد على اكتار الذكور وقد استنتج ذلك من اذدياد عدد ولادات الصيان بعد الحرب . ولما كانتسنو الحرب سني حرمان ظن ان لهذه الحالة الاجتاعية سنة بلاذكار والانتام اذ لوحظ ايضاً ان عدد التوائم قعد كنر في اثناء الحرب ولا سها في فرنسة .

وقد اخذت نسة ولامة الضيان تقل بعد الحرب وعادت معادلة لولادة البنات وبرعم اصحاب هذا الرأي ان ذلك تلثى؟ عن تحسن الحالة الاجتاعية بسيد الحرب واستنتجوا من ذلك ان شخب حسد الذكر وحرمانه يساعدان على الاذكار وقسد جرب ذلك في الحيوان فكانت النتائج مطابقة لهذا الزعم.

الآراء الحديثة : ابتدأ اول درس علمي حديث الاحساء فاحسوا في اوروبة ٩٥٣٥٠٠ ولاية ورأوا نسبة الذكور على الاثاث سنة في المائة وقد ايدت احساءات غيرها من الإمسار هذا القول ولكن وفاة الذكور اكثر

من الالهان فنسبة سكان اوروية اليوم . . . ، ، عن بريد الاثاث على الذكور ٢٤ في الالها. وقد اتنجت هذه الاحصاءات عمل قانون هوفاكر وساندلر Hofacker) et Sandler نسبة الى موجديه وخلاصته كما يلي :

ومتقد بعض المؤلفين ال الشتق المكون من تناسل ذكر وانق لا يكون مميزاً في بد التخلق وان التناسك من المناسك علما فها وقد عنوا منزات الفند الصم في زمرة العوامل الداخلة فمتن جاكوبسون (Jacobson) اتلت الاراب الحاملة بالكظرين فاذكرت كثيراً واثنت قلسلا فلها زم هذان المؤلفان اداشط اسكظر يؤدي الى الإبنات.

ومن اغرب ماذاع في الولايات المتحدة الاميركية في العهد الاخير ان الأم الحامل التي رُغب في الارذكار عليها ان تضيف الى غذائها كاني فحات الصودا وقد عني الاسناد دامور (Damor) في جاسة دنفرد باستحان هذا القول في الجرذان فوجد ان المادةالمذكورة لا اثر لها على الاطلاق في جنس المولود .

ورَعم الدكتور انتروجر أن لتفاعل المهل شأنًا في الشق فانكانت الفلوية غالبة فيه ساعد ذلك على انتاج الذكور .

ان كل ما ذكر ناه لا يعلل حقيقة الجنس. والرأي الراجع اليوم في سبب نشوء الشق هو المستند الى نظرية المرى الكروماتينية وقد ينهاالعالم الأميركي مورض (Morgan) ورحج (Bridges) وستورتفات (Sturtvant) وغيرهم من العلماء المعاصرين الذين الأروا بعض ظلمات هذا البحث باشعة الحقيقة. كشف مارك كلوغ (Marc Giug) العروة الجنسة وأبان أل

عرفوا في التي ذباب الفواكه ادبعة اشفاع من العرى اللونية: شفعين منحنين طويلين و وشفماً وراه تقطيان وشفماً زوجاء عصويان وقد شاهدوا في الذكر ال. زوجي الشفع المصويين ليسا متاثلين بسل ان احدها مستقيم والثاني ملتو ولوحظ ايضاً ان قسماً عظياً من الحيوانات تملك على شفع من العرى القوية مختلف زوجاه بيما تكون الأزواج الباقية متاثلة . وقد اطلقوا على هذه العرى المتباية اسماه عديدة فسموها العرى المتفاقسة العرى الانتمابية في الذكر والانثى العرى البدنية او الوصفية العرى المتشابة في الذكر والانثى العرى البدنية او الوصفية الوصفية المتشابهة في الذكر والانثى زوجاه في الذكر عن الاثنى وصفية المتشابهة في الشقين وشفعاً مختلف زوجاه في الذكر عن الانثى ويطلق على احدى العروتين المتباينين في الذكر عن الانثى ويطلق على الدينية في الذكر عن الانثى ويطلق على الدينة المتباينين في الذكر عن الانثى ويطلق على احدى العروتين المتباينين في الذكر عن الانثى ويطلق على الدينة المتباية في المتباينين في الذكر عن المائية لا

تهدو هذه المرى الجنسية المتخالفة في مظهرين فيهدو الاختلاف في الذكر واما الانهي خيلك شفعًا زوجاء الحنسان متشابهان . وقد لا تملك خلبة الذكر الاعلم ع ومجنسة واحدة بدلاً من اثنتين بنها تشاهد في خلية الانثى عروتان متشا بهتان . ويكونعددالمرى ني الذكر حينئذ اقل من عدها في الانثى بفرد واحد. تشاهد هذه الحالة في بعض الحيرات كالصرصار الالمباني (phyllodromia germanica) وفي الحراد وفي حشرات أُخرى تملك خلايا انتاها على ٢ ٪ وخلايا ذكورها على ٪ واحدة. لزى ماذا يقع في الحشرات اثناء نضج بيضاتها استمداداً للإلقاح. تنقسم حينئذ الحلية المضة (ovocyte) من الدرجة الأولى انتساماً مستغاً خاصاً تأخذ فعه النواة منظ حويصل ممتليه (الحويصل النتوج) فتنظم الحبات الكروماتينية التي كانت مبعثرة وتكوّن عرى طويلة مستدقة معوجة ومتجهة اتجاها واحداً وتجتمع اشفاعاً ثم تلتحم ازواج هذه الاشفاع المروية وتتكوم وتنكمش فتكون خيوطأ قسيرةوغليظة وزغبية ثم يعود الى الظهور الثبق الطولاني الكائن بن العرى ويزداد بعدئذ قطر العرى فتأخذ المظهر الحاص بكل امة من الام نتبدو عصوية او هلالية او جلقية او بشكل ٧ ثم تصطف هذه العرى ف خط الحلية الاستوائي. ان اعظم حادث في هذا الانتسام هو الاستمــداد لجل عدد المرى اللونية في الحلية القادمة معادلاً لنصف عدد العرى في الحلية الاصلية وكل غروة من هذه المرى مزيج من عروتين وجدنا في الحلمةالا ملية لان كل واحدة منهما نثأت من شفع عروي .

ومتى الخسمت الحلية تنصل العرى التي تضاعفت في الحط الاستوائي الى شطرين بم واحد منهما الى الحلية البنت فتشمل بذلك الحلايا المبضية من الدرجة الثانية او الكرية القطبية الاولى في نواتها صف عـدد العرى الطبيعي فاذا اشرنا الى عدد العرى في الحلية الاسلية بـ ٤٨ كان عدد العرى في الجلية المبيضية من الدرجة الثانية معادلاً لـ //4 في ١٤٤ او بعبارة الحرى تملك هذه الحلية المستحدثة على صف نواة .

وبسمى هذا الانتسام النصجي الأول الانتسام النقس (division réductionnelle) اما الانتسام النصحي الثاني ويتلو عادة الانتسام الاول فيتم بالطريقة المستفة تتشقق فيسه العرى طولانياً ويذهب كل من التصفين الى احدى الحليتين المنتين وتسمى احدى هاتين الخليتين الكرية القطبية الاولى وتعرف الثانية البيضة الناضجة ويسمى هذا الانقسام الانقسام المتعالل المت

وتناسب هذه التدلات الكيمياوية تغيرات كبرية أذ لا مخفى ان غشاء ألنواة (الحويسل التتوج) يتمزق في بدء كل اتقسام فتتشر المصارة النووية في محيط الحلية البيضية حيث تمكو ت في بعض الاحيان فشراً سطحاً يكسب الحيولي الحلية صفات كيمياوية وحكمية جددة سواه في اقسامها المحيطية أم في الاقسام الركزية فتبدل التتحنات الكهربة في مواد الحيولي وتمود في قشر الحلية السفلي شديدة الاعجابية وتأخذ هذه الاعجابية بالتناقس كلا افترب من القطب الملوي ويكون مغزل الانقسام المجابي الشحنة أيضاً بما يؤدي الى اندفاعه نحو القمل الملوي حيث تكون الشحنة القشرية أضف . ومجذب المغزل معه المراب المواقعة . وعجذب المغزل معه المحرى اللونية . وقد استطاعوا بذلك أن يطلوا سبب طهود اشكال الانقسام الحيطي في محمط الحلة .

لقد بينا أن هذا الاتسام التضجي يولد خلية جسمة وأخرى صغيرة غير أن النواة تتوزع بين هاتين الحليتين البتين توزعاً متمادلاً وهللق على الحلية الصغيرة أسم الكرمة القطية الاولى وتكون هيولاها شئية جداً ولذلك فأنها لا تعيش اكثر من مدة وجيرة وطلق على الثانية الحلية المنابقة من القدحة الثانية وعا أن هذا الانتسام يقع في قطب الحلية الفلوي فعطرد الكرية القطية من القطب الذكور وبعد دلك الحلمة بيضنة لقوحاً اندفاع الكرية المصية عملاً كهرياً ثم تطرد كرية قطية ثانية فعود بعد ذلك الحلمة بيضنة لقوحاً أما الحيون المنوي فينضج في الانابي المنوية ولاعني أن الاناب المنوية جهزة شخارا منوية من العدجة الثانية فالحلايا المنوية المنتسامة فالحيونات منوية من العدجة الثانية فالحلايا المنوية متحكامة ثم تحول هذه الحلايا المن يقد من العدجة الثانية فالحلايا منوية متحكامة ثم تحول هذه الحلايا المن يقد من العدجة الثانية فالحديا منابعة من المدوجة الثانية فالمنابعة منابعة منابعة

ان الحلمة النوية الشكاملة عنصر مميز فيه نواة وجسيان مركزيان ومصورات حوية وجم غولجي ومكتنفات ليبيدية ولا يحلرأ على النواة اثناء هذا التبدل الاتغيرات ضئلة الله اله ولى فاتها تتبدل كثيراً . يكو ِّن الجسيم المركزي القريب من النشاء الجلوي هدبا لهل ويستدوبسرعة،ويقترب الجسم المركزي الآخر من النواة ويتبصه قسم من الجسم إلى كوى الاول جاراً منه جند الهدب . وتستقر الصورات الحبوية في محمط هذا الجند الهدلى فنزمم حوله طزوناً ومحدها اماماً جسيم مركزي وكذلك خلفاً . وتلتحم في النبل المقابل فجوات جسم غولجي او الحبيبات فتنكتف وتلتصق بالنواة وتؤلف فوقها قلسة رأسة . وتستدق الهيولي في الوراء شيئاً فشيئاً ثم تكون حول الحيوين النوي التل فمداً رَفِيقاً وسود الحيون النوي مكوناً حينتذ من رأس تولد من نواة الحبية المنوية التكاملة التي عاد كروماتينها متجانساً وكثيفاً واما قته الهيولية فتتركب من جسم غولجي وتكون تسمه التوسط من القطمة الواقعة بين الجسمين المركزيين ومحيط بهذه القطمة خط طروني مؤلف من مصورات حيوية ويتركب الذنب من خيط هدى طويل ومعو الانقسام التقمل الى جمسل السيضة محتوية على عدد معين من العرى الصغاتية (autosomes) وعلى عروة جنسية . ولا يقع ذلك تماماً في الذكر لان العروة الجنسية في عليه وتر وليست شفعاً لذلك تمر هذه العروة الى الحلية البنت دونان تنقسم وهذا ما يؤدي ال جل بعض الحبيوينات المنوية محتوية على عروة جنسية وبعضها محروماً منها فإذا القح حبيوين منوي وعروة جنسية البيعة اجتمعتفي الخلية المستحدثة عروتان جنسيتان اجداها آتيةمن ألاكر والثانية من الانتي. واما الحيوينات المنوية التي ليس فيها عروة جنسية قالها أذا لقحت بيغة تبج من ذلك بيغة فيها عروة جنسةوا حدة فتكون الذكر . وقد شوهد ذلك كثيراً في الحشرات من عملكة الحيوان وفي بعض النديبات وقد تبين ان في البقر (bœuf) ٣٨ عروة كرماتينة في الانتيوس، عروة كروماتينة في الذكر وكذلكالامر في الحضان قان عدد العرى في الذكور ينقص فرداً عن عدد السرى في الاناث وكذلك الامر في الإنسان على رأي بضهم فان عددالمري في المرأة ٤٨ منها عروتان جنستان، وعددها في الرجل ٤٧ نها عروة جنسية واحدة في الرجل محيث أن العريس الذكر هو الذي يعين الجنس ءعلى أن هذا الرأي غير متفق عليه . وتكون السيمنات في هذه الحالة عبائلة لا خلاف بينهـــا فالعرى فيها متعادلة واما الحيوينات المنوية فمختلفة . ويختلف الحجلوق النائج من أتحاد البيضة بالحيوين المنوي باختلاف نوع الحيوين فاذا كان ذا عروة جنسية تبج من ذلك اتتى لاجتاع 48 عروة بعد التلقيح واذا كان خلواً من العروة الجنسة كان النائج من ذلك ذكراً لاجتاع 40 عروة .

وقد يكون عدد العرى واحداً في الذكر والانتى غير ان عروتي الاتق الجنسين متشابهتان واما عروة الذكر الجنسيتان فمختلفتان وها X X فقط .

يصادف هذا الطراز في النباب الهادي وفي ذباب الفواكه وغيرها من الحسرات وتكون بيضان هذه الحيوانات مالحكة على عرى جنسية متائلة . وامسا الحيوينات المدوية في هذه الام فهي على نوعين فنها ما يملك عروة X ومنها ما فه عروة ويؤدي ذلك الى ما وقع في الحالةالسابقة فتكون الحيوينات مختلفة والسيضات واحدة فاذا لقح حيوين منوي فه عروة X بيضة تمج من ذلك بيضة فيها عروتان XX وكانه عبد السبغة مؤتة واذا لقح حيوين منوي فه عروة Y بيضة اجمع في الميضة عروان .

يسطر الحيون المنوي في هذه الحالة على الشق فيمنه كما في الحالة السابقة

وهناك زمرة أخرى تملك فيها الاشتخاص الذكور عدداً من العرى اللونية يعادل عددها الالك غير ان الذكور محتوية على عروتين جنسيتين ٧ ٪ واما الالك فيها زوج من العرى غير ان الذكور محتوية على عروتين جنسيتين ٧ ٪ واما الالك فيها زوج السابقة تحتوي الذكور بعد الانتسام التضجي وقص الكروماتين عروة واحدة وهي عروة ٪ واما السيضات في بعضها عروة ٪ وفي السعض الآخر عروة ٪ ولما كانت الحيويات المدوية متعادلة وواحدة لم يكن لها اقل شأن في حمين الشق. وحين البيضة المتق في هذه الحالة فاذا كانت الحلية الجنسية محتوية على ٪ تنج من ذلك الق

ان الامم التي يكون اختلاف العرى الجنسية فيها باديًا في الإناث اقل عددًا من الام التي يمدو اختلاف العرى فيها في الحلايا الذكرية .

يشاهــد ذلك في بعض انواع الفراش وفي الطيور كالدجاج والحمام والعاد.

واما الحيوانات الاخرى فتدخل في الزمرة الاولى ومع ذلك فان الشواذ كثيرة .

وزعم الوراثيون ان كشف العرى الجنسية حادث ذو شأن في علمالوراثة وبرنعان يؤيد نظرة العرى اللونية ووسيلة لشرح كثير من امور الوراثة بالاتصال الجنسي .

غير ان المؤلفين يتساءلون اليوم عما اذا كانت المروة الجنسية (جاو X) تدبر الجنس الم انها دمز ظهوره ودليل على حصوله. تقصوا ذلك في النمس فوجدوا ان بعض بيوضه كيرة وفيا عروان جنستان ج،ج وتكون من توالد بكري (par hénogenèse) وان يوضه الاخرى الناتجة من لقح الذكر الاثنى نوعان منها ما هو كير وفيه عروان (ج) ومنها ما هو صغير وفيه عروة (ج) واحدة وان البوض الحكيرة تنتج ذكوراً واما

اليوض الصغيرة فتنتج اناتاً .

ولا تختلف البيوش في هذه الحالة من حيث عدد العرى فقط بل من حيث الحجم ومقدار الفذاء وطريقة البناء فاستنجوا من ذلك الله العروة الجنسية ازهي الا مظهر من مظاهر الاختلاف في الجنس فهي دليل وليست سبباً وادل الشق ينتج من تبدلات عديدة تسبق ظهور العرىوان ضباحا حدى العروبين دليا على ذلك التبدل واثر من آثاره .

وصفوة القول ان العروة الجنسية ليستالا جزءاً من.هذهالقضية المقدة ومرذلك فاننا نقر بأرجحية هذه الفرضية على غيرها.

ويمكن بالنسبة الى حالة العلم الحاضرة قبول الآراء الآتية :

١ – يتج الشق من عوامل وراثية في السيضة . ولا تؤثر العوامسل

الحارجة فيه . يستشى من ذلك بعض الأمم ولا سيا الضفادع .

" تدل المروة الجنسية في كثير من الأمم على الشق . .

٣ٌ - مختلف كم العرى الجنسية وكيفيتها في الشقين .

إن المروة الجنسية شأناً كبيراً في نقل بعض الصفات والامراض
 الدكتور

شوكة موفق الشطي

الشيخ الرئيس ابن سينا والاداجيز الطية (١)

بقلم الاستاذ عيسي اسكندر المطوف عضوالمجامع العلمية بمصرود مشق وبيروت وصاحب محلة الآثار

غهد

ولع العرب في آبان حضارتهم بتقييد قواعد العلوم الاصلية والدخيلة بداجير شمرية السهولة حفظها ولما في الاداجيز من الاوزان الرشقة الشبهة بالنثر المرسل ومن الجوازات وعدم التقيد بالقوافي المتوالة. فكثرت عندهم المنظومات على محر الرجز في اللغة والتاديخ والمنطق والرياسات والفلك والطب والادب فكان عندها كثيراً ولها شروح وذيول معروفة فاخص الآن محتى هذا (بالاداجيز الطبية) التي قيدت فيها القواعد الصحة والقوانين الطبية والملاجات الدوائة. ووصفت المآكل والملابس وتأثيرات الاقاليم الى ما يساوق ذلك من المحوث التملقة بالطب والهيدلة والكيب وقا واحتم في خزائي ما يساوق ذلك من المحوث المتملة واكثرها لان سينا شبيخ الاطباء وصاحب القانون والشفاء المروف بالشيخ الرئيس وسأسرد في هذه العجالة ما وقفت عليه او عرف المعاد من تلك الاداجيز وشروح لكثير منها في عدة خزائن بالشرق والغرب

من هو ان سينا ؟

هو الشيخ ابو علي الحسين بن عبدالله بنسينا البخاري المولود سنة ٣٧٠ هـ (٩٨٠م)

⁽١) نشرنا مقالة مختصرة عن اراجير ابن سينا العلمية في هذهالمجلة(الحجلد ٤ ص١٧٤) فلتراجع

والتوفى سنة ٤٧٨ هـ (١٠٣٦ م) مؤلف القانون والشفاء والنبات والحيوان وكيثير غيما من المؤلفات الطبية وله (تدبير الجسد والمالك في الارزاق والحراج) و (لسان المرب) في اللغة وهو غير لسان العرب لابن منظور فبلفت مؤلفاته المائمة ويتى القانون منهاسة قرون دستور علم العلب وعمله في اوربة حتى ترجم الى لفاتهم وطبع العربية ولفات اوربة في اول عهد الطباعة ودرس في مدارسهم وكان معظم الاطباء عندهم وعندنا على منهب ابن سينا الذي يسميه الافرنج (Avicenne)

فكان هذا الشيخ بلاعاً في الطب والفلسفة والمعلق والطبيعات والرياضيات والفقه ولك تمفوق في عم الطب على غيره من العلوم وحسًل مــا حسَّل بالدس على نفسه واحياه الهالي وقتل الايام كداً واجتهاداً واشتهر في الحافقين ذكره ولمــا مات رئاه بغير بقوله:

ماضع الرئيس من حكمه العلب م ولا حكمه على النيرات.
ما شفاء (الشفاء) من ألم الموت م ولا نجاء كتاب (النجاة)
وقد وقف على مؤلفات اطباء المونان والفرس والهنود وعرف آداب الصناعة فأجاد في
كالمهوترك لنا منها ثروة علمية لا تشمن ولكن بعض كتبه لا يزال ضائماً بع شدة الالحاف
بالمحن عنها . فاذكر الآن منها اداجيزه العلمية جواب اقتراح دئيس التحرير صديقي ..
الطاسي الدكتور مرشد بك خاطر مسترسلا الي غيرها .

اراجيزه الطبية

وقتُ له على اراجيز مفدة اقتنيت اهمها بما دخل في خزاتي فن غيرها ومنها ما يأتي:

١-الارجوزة الالفية وهي في ٣٠١٣ بيتاً كما في مقدمتها مكتوبة مخط نسخي بالحبرين الامود والاحر بيد القس سمان الصباغ للاب بتنوتيوس وئيس الدير سنة ١٧٩٨ م في نحو ١٠٠٠ سفحة يقطم الصف مطلمها :

> الحمديثة العليّ القادرِ دي الطول والحول العزر القاهر خالفنا في احسن التقويم مرشدنا لرتبة التعليم . . . الح قال العري في نفح الطيب (ع: ٣١٧) :

ووشرح هذه الالفية المطيب المالم إن مهنا تلميذ لسان الدين بن الحسليب المشهود"

وشرحه عليها من أبدع الشروح وقد تقل فيه عن لسان الدين استاذه كثيراً واعتمد علمه في امور الطب وقد طال عهدي به الآن وهو من الكتبالشهورة بالنمرب ولم أره بهذه الديار الشرقية » (ا ه) ولم تقف على هذا الشرح في ما خلم .

٧ ـــ الارجوزة الطبية ـــ وتسمى (بالارجوزة السينائية) مطلعها :

الطب حفظ عجة برق مرض من سبب في بدن منذ عرض

وعليها شروح كثيرة منها شرح ابي الوليد عجد بن احمد المعروف بابن وشد الحديد الاندلسي المالكي المتوفى سنة ٩٥٥ هـ (١١٩٨ م) واسمه الأفرنجي (Averroès) .

وشرح موسى بن ابرهيم بن موسى بن عمد المتطب الله سنة ٨٧٠ ه (١٤٦٥ م) يلم (الجوهر النفيس في شرح ارجوزة الرئيس) .

وشرح الشيخ محمد الجلبي الموصلي الطبيب التوفى سنة ١٧٨٧ هـ(١٨٦٥ م) في٢١٧ ورقة مخط شارحها سنة ١٩٧١ هـ (١٨٢٥ م (١)

وشرح مخصر للدكتور شبلي الشميّل نشره منع الارجوزة في مجلته الشفاء (٢ : ٣٣٧) وفي ما يعد ذلك من مجلدات مجلته الثلاثة سنة ١٨٨٧ م قا بعد .

ونشر الارجوزة مع مختصر شرح ابن رشد الدكتور اسكندر المارودي في مجلة العلبيب ولم يكمل النشر لتوقف الحجلة .

وطبت الارجوزة في لبكتاو (الهند)سنة ١٧٦١ هـ (١٨٤٤ م) في ٩٦ صفحة. وفي كلكتا (الهند) نحو سنة ١٨٤٦ م ثم في مصر وغيرها . وفي خزائي بعض نسخ .

٣- ارجوزة في النصولوالطبوهي في ٩٩ بيتاً منها نسخة في خزاتتي تقطع النصف اولها
 يقول راجي عفوه انزسينا ولم يزل بالله سبتمينا

يا سائلي عن صحة الاجساد اسمع صحيح العلب بالاستاد . . . الح

ثم اخذ يذكر الفصول الارجة وما مجب ان يَخذ فيها من الندابير الصحة باسلوب لطيف وافع مع اختصاره .

وجمت منها أكثر من نسخة مختلفة الخطوط والازمانوفيها فوائد سحةطبية ذات شأن

 ⁽١) هو جد الدكتور داود الجلبي الموسلي مؤلف كتاب (مخطوطات الموسل) ذ لر
 ذلك في ص ١٩٣٧ وغيرها من المحطوطات

إ-ارجوزة له في قضايا الجراط نظم فيها القضايا الحمس والمشرين الإنجراط شيخ إلىاد في الدلالة على الموت (١) أولها:

بارب سراه لم يزل مخزوناً مكتبها بين الورى مكتونا... الح هـــارجوزة اخرى يقال انها له وبنسها البعض الى ان شمخ حطين

مطها: بدأت باسم الله في نظم حسن اذكر ما جربت في طول الزمن ومنا: ابلع من الصابون وزن درهم تنبع من القولنج غير المحكم مد خافاها:

٨- مجموعة اراجيرُ وقصائد كلها طبية منها لابن سينا ومنها للرستاقي وغيره (٣)

الاراجيز الطبية لغير ابن سينا

اولاً اداجِر لسان الدين ابن الحسليب الغرناطي الاندلسي — لهذا الطبيب المؤرخ للنهور اداجِر كثيرة في الفنون والعلوم عند العرب منها

(١)الارجوزة المعلومة معارضة للمقدمة المسهاة بالمجمولة — في العلاج من الراس الى القدم
 افا اضف الى دجر الرئيس ابي على ابن سينا كملت بها الصناعة كالاً لا يشينه تقس.

- (٢) الارجوزة المتمدة في الاغذية المفردة باسلوب لطيف
- (٣) الارجوزة في عمل الترياق الفاروقي وهو مشهور عند الاطباء
- (٤) رجر الاصول لحفظ صحة الفصول وهي ارجوزة شرحها ابن خلدون المؤرخ ماح القدمة الفلسفة (٣)

- (٢) مخطوطات الموسل ص ١٥٩ -
- (٣)راجع نفح الطب للمقري في ترجمة لسان الدين ابن الحطيب

⁽١) مخطوطات الموسل ص ٣٣٠ و ٢٧٧ و٢٧٩

(ثانياً) ارجوزة في النصد(١) لسديد الدين بن رقيقة الشيباني المتوفى سنة ١٣٥ م (١٢٣٧ م)

(الله) ارجوزة في علة المراق (٧) وتسمي السودا، (hypochondrie) .

(راباً)ارجوزة (تقعالفال ونعالطل)الماجد بن مفضل الشهير بابنالبشر (٣) الكاتب وهي مختصر مفيد في الطب وفروعه بفصول كثيرة نسختها مخط مؤلفها في الريس بناء بع صنة ١٩٧٧ هـ (١٣٦٨ م) فيكون المؤلف من اطباء القررب السابع عشر الهجرة والثالب عشر الهبلاد .

اولها: الحلمة الذي ابدى البشر الرآ وما؟ وهوا؟ ومدر (خاساً) بلغة الطبيب وترعة الفاصل الأديب لبد الدن محمد بن القاسم الحريري (٤) لحص فيها اقوال ابن سينا الشيخ الرئيس فلأت ٩٨ صفحة منها نسخة في الحزاثة السوعة بيروت اولها:

يقول حلف المجر والتقمير محمد بن القاسم الحريري الحديثة الحكيم الشافي ذي الطول والنة والاسماف

(سادساً) ارجوزة الحطيب — هو احمد بن الحسن الحطيب القسطنطني عدد ايامها شك (اي ۱۳۱۷ هـ (۱۳۲۷ م).

(سابعاً) ارجوزة الحطاب -- وهو خضر بن على بن الحطاب حاجي باشي الذي نبغ

⁽١) راج كشف الطنون طبع مصر (١: ٨٣) وان ابي أصيعة طبع مصر (٢: ٧٧)

⁽٢) مخطوطات الموصل ص ٣٤

 ⁽٣) وفي مجلة المشرق (٤: ٤٧٤) المنطل بن الحميد ولكن كشف الطانون ذكره
 مكذا ونسخة اليسوعين سنة ٧٧٩ هـ (١٩٣٨م)

 ⁽٤) لعله ابن ألحربري صاحب القامات وفي حض النسخ (ابن الجزري:) وربما كان تصحفاً

⁽٥) كشف الغلنون (١: ٨٣)

ع ٨١٦ ه (١٤١٣ م) طبعت في الاستانة .

(المنا) ارجوزة في وجمع الفاصل - نظم الشيخ شمس الدين محد بن مكي

الطيب (١) اولها :

الحدثة مفيض الجود وماع الصحة والوجود وماء الصحة والوجود ومها: مقالة كلمة في اللفظ وجيزة تسهل عند الحفظ الرجوزة كاملة التدبير في البحث والانقان والتحرير جلة الاساب والدلائل...الح

وختمها بقوله ِ:

فهكذا تدبير كل عاقل لن شكا الاوجاعفي المناصل والمسأ منظومة الياضي وهو الشيخ عبدالله بن اسمد اليافعي المتوفى سنة ٧٦٨ هـ (المسمر فيها الاشهر الرومية وما يستعمل فيها من الفذاء والملبس والشربوما فيب عه فيها (٧)

(عاشراً) التحقة وهي ادجوزة طبية نسخها بقلم مغربي احمد بن الكبير المراكثي

ني عبد (۳)

(حادي عشر) ادجوزة ابن شقرون ب وهو الشيخ عبد القادر ألكناسي خلمها في طام في المائم الحبوب واللحوم والفواكه والمقول والحضر اوات ومضارها ومنافعها وتجهيز الاطممة المهربة واصلاحها وافسادها وفوائد في علم الصحة وتدبير المناخ والمسكن والملبس على طرفة قدماء الاطباء طبعت في تونس سنة ١٣٧٣ هـ (١٩٠٥ م) في مجلد (٤).

(أني عشر) منبَّة المان في صناعة الطب من الاخوان — منظومة في الطب قلم

⁽١) نشرتها مجلة الطبعب للدكتور بارودى (١٣ : ٢١٩ و٢٥١)

⁽٧) راجع برنامج المكتبة البلدية في الاسكندية (٤٩:٥)

 ⁽٣) رَفاج مكتبة الاسكندرية (٥: ٩) ومنها نسخة في التيمورية النابعة الآن لدار
 الكتب المصرية العامة

⁽٤) رائح مكتة الاكندرية (٥:٣)

الشيخ ابرهيم بن احمد الشيوي|الدسوقي فرغ منها سنة ١٢٥٤ هـ(١٨٣٨م)وعلمها شرح لمضى العلماء

طمت في القاهرة سنة ١٣٠٧ هـ (١٨٨٩ م) مع مقتبسات من المجربات الطبية لمحمد الساشي الغربي (١) .

(ثالث عشر) كفاية الرئاض في علمي الأبوال والانباض(٧) ارجوزة في غاني صفحات مقسمة محسب الموضوعات في علم التفسرة (اي معرفة الرض من البول) وفي علم النبض (وهو الاستدلال على الامراض مجسه) وهي من مخطوطاتنا مجدين اسود واحمر.

(رابع عشر)ارجوزة في الكحل وهي في طب العيون مقسمة تحسب موضوعاتهما ومنونة محبر احمر في ٤ سفحات من خزاتتا .

(خامس عشر) اراجير في العلب والقصد والحجامة لاشيخ عبد العزيز بن احداقدميري في العلب ثم في الفصد وفي الحجامة (٣)

(سادس عشر) الحجر الكريم في العلب القديم الشيخ ناصف الباذجي اللبناني وقد على اكثر من مختمها مشروحة بقم اظها وقد اقترحت على الدكتورالبادودي نشرها في مجلة الطبيب واوقته عليها فشرها بدون شرح في الطبيب (١٩٥١١٥٠١٤) من نشرتها مجلة الشرق البيروية عن نسخة قبل انها مخط الناظم والشادح ثم طبعت بعد نشرها مع شرحا برسالة على حدة ومطلعها:

الطب علم يسترد الزائلة من صحة الجسموييتي الحاصله وخمها بنار عز نظمها سنة ١٨٥٦ م بقوله :

فقل لقوم طلبوا طب العرب قديم تاريخ ظفرت بالأرب ۲۳۰ - ۲۳۰

الى غير ذلك مما فاتنا ذكرهُ فنتركه لغيرنا من الباحثين.

⁽١) برنامج مكتبة الاسكندية (٥: ٢٧ و٤٦) واكتفاء القنوع س ٢٣٢

⁽٢) كُتبت مقالة في ما الف في علم الابوال والانباض بمجلة التَّقطف (٥٦ : ٥٣٥)

⁽٣) برنامج دار الكتب العامة المصرية الطبعة الأولى (٧: ٢٦١)

الكحل و الكحول والكوحلة للابانستاس مادي الكرمل

قرأت في مجلة المنبد الطبي العربي (به ° ° ° °) هذه السارة : « ونال براشو بحوحلة (alcoolisation) عصب الحجاب » ولو لم تذكر الكلمة الفرنسية مجانب الحكلمة المربي أمناها . ويؤخذ من ذلك ان الاستاذ العرب يسلم باتخاذ كلة « كول » منابة لكلمة (alcool) ، لكن لما اداد ان يشتق منها ضلاً قال : «كوحَل كو ْحله ولمباً منطط الطبع لان القباس بوجب ان يقال كُحُولَلهُ محولةٌ » ليمل انه مشتق من الكحول لا من الكوحل . وهذا ما اوافقة علم كل الموافقة .

وثرأتُ في ص ٣٤٣ مقابلًا للسكلمة الفرنسية المذكودة اي (alcool) الفَول بلتح ثم عرض الكانب آداء بعضهم وبسط رأيه وجرح رأي من قال إنه من العربية «المكمنل» كما هو مبسوط في الصفحة المذكودة وما يليها . والآن نستأذن السكاتب الهذي مخالفة رأيه . فتقول :

كل المرحوم الفنوي الحكير ضر العربة وامامها الشيخ ارهم الباذجي ذكر في بالدا الله الله المراد المراد المراد الله المراد المراد الله وكل السل المراد والمراد والمراد المحتمرة المراد المحتمرة المراد والمربون اليوم يستملونه على لفظة الافرنجي او مميلون به المالمية قللا . فيكتبونه المركزول او المحتمول . ويسنهم يكتبه الالتكحول وهو عن بلا ديد . اخذه الافرنج عن عرب الاندلس حين تعلوا منهم كفية استقطاده في المراد المالمية قلم المراد المراد في يدنا ما يتمين به وجه هذه التسمية ، الا ان ليزاي ساحب المجهد المفرد في الله المراد المالمية والمفرنسة ، والفرنساوية غلما مرج

صادخ) يرعم انهم تصرفوا في معنى هذه اللفظة فاخرجوها عن اصل.مدلولها كما تصرفوا في لفظ الاكسير فسموا به المركبات التي تحصل عن مزج بسفن الأشربة مالمستقطرات الروحة . وهو في الاسل اسمالهادة التي زعموا انها تحول العادن الى الفضة او الذهب ا هـ. فلما اطلمنا على هذا الكلام في وقته كتبنا في المشرق (٣٠٧: ٣٠٧) ما هذا بثُ بنصه : « ولما كان البعض من كتبة العرب المحدثين والمربين غير متضلمين من لفة آ بأثبه لنظر هم اليها بعين القمور في ادآه مستجدئات معاني ومباني هذه العصور ، تمسكوا بلغة الاجانب حتى في ما يوجد عندهم منها ، ومن حجلة ما اخذوه عنهم من هذا القبيل كمة « المكحل » يمنى روحا لحر . قالت مجلة البيان . . . (النص المذكور)قانا : واخراج منى الكلمة تن مدلوله الاصلي ليس ممروفاً عند الافرنج فقط في الالفاظ التي اخذوها عن العرب او غيرهم ، بل كان معروفاً أيضاً عند العرب في معرباتهم كما صرَّح به الحفاسي في شفآء الغليل اذ قال : « وقد يعرب لفظ ثم يستممل في معنى آخر غير ماكان.موضوعاً له كخُرم اسم نت يشبه به الشيب وهو سراج القطرب واستماله بهــذا المني مخصوص بالهربية . . . الى آخر ما هناك (ص ٣ و ٤ من الطبعة المصرية الاولى). فلمل أشرى (Littré) قد اساب المرمى في ظنه . ونحن نرى فيه رأياً آخر هو : ان هذا ً المني نقله اولاً المولدون|نفسهم عن العرب ثم اخد،عتهم الافرنج ووجه اخر اجهمن المني المؤتلف الى منى روح النبيذ هو وجه الشابهة الموجودة بين الاثنين من حيث «اللطافة التي فهمًا من غير ان ينظر الى صلابة الاجسام او الى سيولتها . فالْـكحل في المنى الحقيقي هـ و ما لطف ودقٌّ وتم من الأنمد وبالمني الاصطلاحي هو نوعاً ما : مـــا لطف من الحمَّر اد يعتبر روح الحمر الطف فيحالتمين الحمر ذاتها ، وهذا النوع الغريب من نقل منى الشيء بالنظر الى تحو ُّل حالته بدون اعتبار نوعته ليس وحيد الثال في اللغة العربية فان امثاله كثيرة نذكر منها هناما تحمله المقام ، فن ذلك : السويق فهو في المني الحقيق ما يَجْذَ. من الحنطة والشمير وفي المني الآخر : ما يَخذ من الكُرْم اي الحَرْ ولهذا يقال له ايضاً سويق الحكرم لتمييزه عن سويق الشعير . -- والماذية : « سميت (بهما الحر) لسهولة مدخلها ومنه قبل : عسل ماذي . ويقال للدرع ماذية اي سهلة لينة » ("هذيبالالفاظ ص ٢١٤) فانك ترى انهم اتقلوا من حالة السبولة الى حالة الجودة ولا وجه يجمع بين الإين!لا وجه السهولة فعهما من غير أن يلتفت الى الشيء المستكيف بها . . . ومثل هذا كثير في العربية لا تخلو منه مادة طويلة النرجة ، بل لا يعد ولا عمد .

وعا مجب أن لا يسهى عنه في هذا الباب أن العرب سموا كحلاً كل منا وضع في العين لمبتنى به ، ذروراً كان أم سائلًا وذلك من بلب التوسع . فأنهم يسمون مثلًا البشمة وكمل السودات به وبيتى أمم الحسك عليها وأن استملت ضماداً (ابن البيطار في بشنة) وكمل خولان لمصارة الحضض يتداوى بها وكل بعلم أن المصارة سائل لا ذرور ولا نقي (لا ج العروس) هذا بعض منا قائاه في سنة ١٨٩٩ أي قبل ٣٥ سنة نقا الملم علمه الشيخ الجليل ارهيم المازجي وافقنا عليه وهنأنا بهذا التأويل الذي اذال كل موه فهم في كملة المكحل .

ثم كتنا محو ذلك في عجة أخرى . وقانا : انه يستحسن ان يقال «كمول» لا «كُدل» حتى يزول كل التباس ، كها قال الاقدمون «قُفُول» في «قُفُل،وهم يريدون الواحد من الاقفال لا حجم قُفْل . اذن يسوخ لنا ان نقول «كحول (١)» لا يزالة كل

(١) قانا: « اذن يسوغ اننا ان نقول «كول » ولم نقل «كولا » لان المقدر هو « تقول مأل كول » وهو على سيل الحكاية . والظاهر ان هذا الامر بجهله الشيخ امين ظاهر خبلة الشويري ، قانه ألف كتاباً في ٥ ٨ صفحة يقطع الثمن ووقفه على تخطئنا خواله الشويري ، قانه ألف كتاباً في ٥ ٨ صفحة يقطع الثمن ووقفه على تخطئنا الى آخر كلة حتم بها اوهامه . فكنا قد كتبنا اليه رسالة (نشرها بلا استئذان منا وهو الى آخر كلة حتم بها اوهامه . فكنا قد كتبنا اليه رسالة (نشرها بلا استئذان منا وهو ما مخالف الآواب) ذكرنا له فيها هسنه الكلمة . « كما قالوا في الاقاحي آقاح » فقام لما وفقد وكتب عليها كلاماً طويلاً وذكر نصوصاً وشهادات (وهو لا يريد ان خول الا شواهد) دلت كلها على قلة بضاعته في القواعد العربية وعدم اطلاعه على كلام البلغاء من الاقدمين والمحدثين والماصرين . فهل يدعي الشيخ انه اعلم من سيويسه في اصول الحوج ، فقد قال في كتاب (٢ : ٢١٧ من طبقه سر) : . . . واما الاسفر والاكبر فانه يكسر على أفاعل . ألا ترى انك لا تصف به كما صف بأحمر ونحود ، لا تقول رجل أسفر ، ولا رجل أ كبر » و هذا ترترى بعيني رأسك انسه لم يقل : دلا تقول يجلا أسفر ، ولا رجل أ كبر » و هذا : لا تقول و بجلا أسفر ، ولا رجل أ كبر » و هذا : لا تقول و بجلا أسفر ، ولا رجل أ كبر » و هذا : و الذا و سيويد هذا : لاتقول وجلا أسفر ، ولا رجل أ كبر » و هذا : و الذات و المؤل يجل أسفر ، ولا رجل أ كبر » و هذا : لا تقول و بكل أسفر ، ولا رجل أ كبر » و الذا و — لا تقول و بكل المناء و المؤل يجل أ سفر ، ولا ترجل أ خبر » والذا و — لا تقول و المؤل و بالمؤل و بالمؤ

لبس من فحكر القارى. . وكذلك قال اللغويون « المحول » في المحل الى غير هذين الفظان . وعلى هذا الثال قالوا « الكحول » في الكحل » .

وكان المرحوم الدكتور يتقوب صروف اطلع على ما كتبناء في الشرق وفي غيره فاستحسن كلامنا ولم يستمعل بعدذلك الحين الا والكحول، وكان سابقاً بكتب والالكحول،

مثلًا :رجل اصغر ، ولا رجل اكبر » على سبيل الحكاية . فما يقول الشيخ امين بن ظاهر بن غيرالله الشويري ؟

وقال في الصحاح في مادة (م أ مي) : « مائة . . . واذا حجمت بالواو والنون قلت « مئون » بكسر الميم وبعضهم يقول « مُؤون بالضم» ا هـ . ولميقل مرة واحدتوالكلمتين « مُعَنِ» لورودها مفعولاً به في الموطنين فما يقول الشيخ ؟ . -- وقال ابن مكرم في مادة (ا ون) : « واما قول ابي زيد :

طلبوا صلحنا ولات اوان فاجنا ال ليس حين بقآه فان ابا الساس نعب بقآه فان ابا الساس نعب الى ان كسرة « اوان» ليستاعرا با ولا علماً للجر " ولا ان التون الذي جدها هو التابع لحركات الاعراب، وانما تقديره « أن " أو آن » بمنزلة « إذ» في ان حكمه ان يشاف الى الحلة » آه الى آخر ما ذكره باسطاً كلامه كل البسط. ولم قبل « واناً » — فا يقول حضرة الشيخ حفظه الله وفضا بعلومه التدفقة تخريجاً وتوجهاً ؟

وقال في القاموس في مادة (ت م م) « وقوم تهامون كَيَهاتُـون » ولم يقـــل كهابن. فما يقول حضرة الشيخ الوقور امين بن ظاهر خير الله الشويري ؟

وجاء في ثاج العروس في مادة (س ح د) : « الصحر آء . . . ج صحادى بنتج الراء وصحاري كمسرها » . ا ه ولم يقل وصحار _۽ مع انها سطوقة على مرفوع .

ونختم كلامنا بشهادة اخيرة هي هذه: قال في لسان العرب وتاج العروس في مادة (قدول):

« افيحوان . . . يصغر على افيحي لانه مجمع عسلى أقاحي محمدف الالف والنون وان
ششت قلت «اقاح » ا ه . وهذا يشمقولنا الذي انكر علينا حضرته كما قالوا في الاقاحي
اقاح » — فهل يقيم القيامة على هؤلاء الاعلام ، اعلام النحو والملغة والقياس والنخرج
والتوجيه . — وكتابه كله على هذا الاسلوب من جهل قواعد العربة وسوم النعيد وجهل
تنسيق العبادات الى اشباء هذه كلها عا ترفع قلمنا عن الحوش فيه .

أي بدخال اداة التعريف « ال » على الكحول » فكانت تُمّ أداتان . كما يشهد علىذلك ماكان يكتبه في المقتطف قبل اظهار رأينا في الكلمة .

واما «الفول» (بالفتح) ممنى التحمحل او الاحسن « التحمول» فم ترد في كلام الاقدمين . وهي من سيء الوضع والاستمال ، لأن هذه الكلمة بصورة رسمها تذكرتا بلنول (بالضم) ونحن في غنى عن ادخال كلمات على كالت ومباني على مبان ومعاني على ممان . فكل ذلك تريد التشويش والاضطراب مخلاف التحمول فانها في مأمن من الوهم والفلال .

واول من تقل الكحول بصورة « الغول » هو محمد النجادي في كتاب » و قاموس فرنساوي وعربي » قال في المجلد الأول ص ١٧٥ : « alcool : الفول . لان يتتال المغل اي يذهب يه .

وقال الله تعالى لا فيا غول فراجع التفاسير ولا تقسل كول » والكتاب مطبوع في الاسكندية سنة ١٩٥٣ « اي قبل ٣١ سنة . فهو السابق الى هــذا الرأي . ولو كانهذا النوجب صحيحاً لنستي « المغتال » لا « المنول » . اللهم الا ان يقال ان محتى النول عولاً من غاله أي اهلكه وأخذه من حيث لم يدر . فاذا كان هذا هو وجه الاشتقاق بتي ان التسمية غير صحيحة لان الذي يهلك من المسكرات هو الافراط فيه . أما اذا أخذ بقدر محتمة من نقد يكون ناضاً وليس فيه ادنى ضرر ، على ما أثنه الاطباء المحربون .

الجمعية الطبية الجر احية في رمشق جلسًا الاولي و ١١ كانون الاول سنة ١٩٣٤

ذكرتا في الجزء السابق قانون الجمعة ونظامها الداخلي وقراد ودارة الداخلية الجلية المؤذن بتأسيسها . فحد ان استكملت الجمعة المماملات القانونية استدعى عميد الجامعة المؤسسين لاتخاب هئة المكتب وعقد الجلسة الاولى فحضر سبة عشر عضواً واعتد البعض وغاب المعض الآخر بلا عند وقد عد التصاب قانونياً لحضود اكثر من نصف الاعضاء المؤسسين وبوشر الانتخاب بالاقتراع السري فنالفت هيئة الادارة من السادة المذكورة اسماؤهم ادتاء

الرئيس الدكتور وضا سعد البرائيس الدكتور وضا سعد البرائيس الم الرئيس المرائيس المرائيس المرائيس الكتوم الاول و اسعد الحكيم الكتوم الثاني و شوكت موفق الشطي الحازن و مرشد خاطر المان الحمليس الحازن و عبدالنبي الحمليسي

فاستون الهيئة في مقاعدها الحاسة وعقدت الجلسة الاولى فقرئت الحجارات الجارية بن الجمعة الطبية المصرية الطبية المسرية الثامن في عاصمة الجمهورية السورية فأقر ت الجمية هذه الدعوة لما سود به عقد المثرية على المدينة والجامعة السورية ثم طرحت الموضوعات التي افترحتها الجمية المصرية على بساط المحت وهي تدور على : الزحاد (الدوسطاريا) والبرداء (الملايا) وموضوع نسائي محدد بعد حين فأقرتها الجمهة على ان مخصص في المؤتمر يوم المتقادير الحاسة وقروت دعوة المين مر الجمية المصرية او من ينوب عنه المي دمشق في القريب الماجل لتنظيم امور المؤتمر وتسين الموضوعات .

جيڪُ لِنَّهُ المَهُ الطِيلِ عَرِنِي

دمشق في شباط سنة ١٩٣٥ م الموافق لشوال سنة ١٣٥٣ هـ

جروح قلب _خياطة _ شفاء للدكتور لوسركل الاستاذ في معهد الطب بدمشق ترجها الدكتور مرشد خاطر

في العاشر من نسان سنة ٩٩٣٤ الساعة الثالثة بعد الظهر طمن الشاب أ . ح . البالغ من العبر احدى وعشرين سنة نفسه في ناحة القلب بمضع خس طمنات فسقط على الارض والهم يدفق من جروحه مصاباً محالة عشي . فقل بسرعة الى المستشفى العام بدمشق بعد ان خير عمت جلده وهو في بيته عملمرام ادرانالين .

في المستشنى: حالة الإغماء مستسرة ، نبضه لا يكاد يجس ، خسة حروح في ناحة الهدد طول كل منها زهاء سنتمتر . فاستناداً الى الحالة السامة السيئة والى مقر الحروح الثاندة في ناحة القلب قرر الاستقساء الحراحى بلا إجااء .

العلمة : قدّ باجرائها يعاونني الاستاذ قباني فأجريت شقا كبيراً بدّل فوهات الجروح الظاهرة العارضة الى جرح جراحي واحد واستقصيت فيها وضرتهـــا قاطعاً الانسجة المرتمحة والمرضوضة ومزيلًا انصبابات العم المجتمعة فيها . فدين من الاستقصاء ان جرحين من الجروح الحسة لم يجاوزا جداد الصدد او بعبارة أخرى لم يكونا نافذين واما الثلائة الاخرى فكانت نافذة . وبعد ان قطعت الاضلاع الرابعة والحاسة والسادسة رأيت ان جرجين منها خرقا الرئة ولم يجاوزاها وان الثالث فقط بعد ان اخترق الرئة دخل بطين الفلس الايسر قريباً من اذبته وكان الدم يتدفق منه كما تقلص البطين الايسر غير منصب في التأمود بل منسكاً في غشاء الجنب فسكت القلب بملء اليد ويشرت الحياطة فرزن الابرة واخرجت بها خيطاً ولم أكد اشدة واعقده لاقطم النزف حتى وقف القلب في حالة النشي (syncope) فاستفنت هذه الفرسة واكدت الحياطة بسرعة وبدأت أمرخ القلب لاعيده الى الحركة فلم افخت البطين بالادرانالين بلا إيطاء ولم الحكد اكل الحتة حتى تقلص القلب مستمداً حركته فجففت غناء الجنب من الدم المنصب فه وعطت الرئة فضاء الجنب من الدم المنصب فه وعطت الرئة فضاء الجنب من الدم المنصب فه

ولم طراً في الايام التالية فلمعلمة ما يزعج سوى احتقان رثة خفيف في الجمهة اليسرى اسهل التغلب علمه وتمكن الحريج من ترك المستشفى القها و ٧٤ نيسان سنة ١٩٣٤. ثم رأيناء بعد ستة اشهر متمنعاً جمعة جمدة ولا عقابيل (sequelles)في غشائي جديه او رثيه او قليه من الوجهتين السروية والتماعية ،

* * * *

ان الفائدة المجتناة من هذه الشاهدة تحصر في امرين : 1 ّ - ان جرح القلب الذي كان عرضه سنتمتراً فسح للجريح وقتاً كافأ

فنقل من يته الى قاعة العملية قبل ان يصاب بنزف مميت .

٢ – ما ان الدم لم ينصب في التأمور بقيت عضلة القلب حرة وقادرة
 على التقلص خلافاً لما محدث في الغالب متى اجتمع الدم في جوف التأمور
 فضغط القلب واوقفه .

الحادثة الاولى من داء الذباب العيني المسببة عن أنمَرة الغنم في سورية

(Un premier cas de myase oculaire due à oestrus ovis en Syrie) للدكتور ممدوح الصباغ الكحال في دمشق

جاه دركي من درعا عيادتي في ١٣ جزيران سنة ١٩٣٤ يشكو ان في عينه اليمني منذ عومن عشرين ساعة جمها غريباً يرعجه وقد اخبريانه بنها كان سائراً والريح تهب شعر بن ندات من النيار دخلت عينه اليمني وانه لا يزال يشكو منذ ذلك الحين هذا الجسم الترب فها .

عانت عنه المريضة فرأيت فرجتها الحفنية أضبق من المين المناسمة وجفنها متورمين قلبلا ونضمها البصلية محقبة . وكان المريض يشكو علاوة على ذلك دماعاً (larmolement) وخوفًا من الضياء وتنصب من عينه مفرزات مخاطبة . ووأيت بعد أن قلبت الجفن العلوي نع سرى (larves) طولكل نها ٣ -- ٤ مليزات احدى نهايتها سوداء واشواكها مغززة في منضمة الحفن العلوي ورتجه المختزازاً شديداً فسحتها بابرة الاجسام الاجبيـة فعركت فاستخرجتها فلم تمر عليها دقيقتان حتى فقدت تحركها وماتت.

ولم ننقض الاعشر دقائق على استخراج هذه الحشرات من السين حتى ذالت العوارض التيكان يشكوها المريض .

ثم بشت بهذه السرى الى مستوصف الدكتور ح .عرقعجي ليمين نوعها فادتأى ان يرسل مَا تُوذَجاً الحالاستاذ برومبت في باريس ليثبتِ هويتها لانه لم يرَ هذه الحشرة قبل هذه المرة وما ارَّب الاستاذ بروميت كان على اهية السفر من باديس اوعز الى معاونه الله كتور هنري غيّار بلجابة طلبنا . فاثبت جواب باريس ان هذه الحشرات البدئية هي السُرى البدئية لتعرة النتم



السروة البدئية لنعرة الفتم كما يسدو وجهها البطني وتمود صفوف الاسنان الواقسة ما بين القطع الثانية والثالثة والرابعة الى الوجه المظهري

ان هذه الحادثة هي الاولى من داء الذباب العيني المسبب من ثعرة الغم في سورية ولم تذكر في فرنسة البرية منها الا خس حادثات فقط والحاسة منهااعلنها في اول ايار سنة ١٩٣٤ الدكتور هنري غيار في حوليات (les annales) فن الطفيليات ولم تذكر منها في العالم قاطة الاعشرون حادثة فقط (١)

48 **49** 48

 ⁽١) ألحق المؤلف بمشاهدته هذه النادرة لائحة ذكر فها اسماء معلى المشاهدات الشهرين
 في العالم وتواديخ نشرها والإماكن التي صودفت فها وقد اكتفينا بالتنويه بها
 (الحجلة)

المؤتنر الجراحيالفرنسي الثاني والاربعون



المالجة القصودة في كسور قاعدة الجمجمة

لحصها الدكتور مرشد خاطر

من في هذا الموضوع لنودمن وباتل من باريس وورتايمر من ليون

١ - درس تشريحي لا بد لنا في حكسور القاعدة التي يبلغ مسلمًا ٤٠ / إذا يبد التسريحي لا بد لنا في بناء التسمير من القبة الما التصمير الدام ، والدماغ وسحاياه . أما المنصر الاول وتني به الما المناه سوى تعلير الاجواف الطبيعية واستمال الما لجة الواقية الحديثة بالصل اليم من شأنها اتقاء التهاب المسحايا والدماغ ، هذه المرقلة النادرة لان نسبتها خلافا لما كان يطن لا تجاوز ٤ - ٧ / ولا تكاد تعظير الا بعد آغات العظم الفريالي .

ولعكن النصر التاني الدمائمي السحائي كبر الشأن فهو يستدعي الاهتام توسلا الى الرار الاستطابات الجراحةالدقيقة بشأنه . فلنميز فيه نوعين من الآفات :

أ- الآفات التشركية الرضية المنشأ التي تصيب السحايا (الودم الدموي خارج الأم الجافية المتشركية الرضة المجلود الجافية في تاحية جارار مرشن ، والمورمان الدمويان تحت الام الجافية المتقاوت العمق وكلمات الام الحنون) والدماخ (بؤو رض منتشرة ، تخرب مادة الدماغ المتفاوت العمق والح) التي استرضها الباحثون وذكروا العموية التي جابهوها في تمين نسبة كل منها ب الآفات الناشة من اختلالات وعائية حركة وما هي، شأنها في كل تفاعل عصبي حركي وعائي، الا تشنيج قصير المدة يعلل به انخفاض سريع في توتر المائم الدماغي الشوكي

يتلوء توسع مفض إلى درجة متفاوتة الشدة من ودَّمة الدماغ.

وقد جَرَب الباَحُون في نهاية درسهم التشريحي ان يستنتجوا استنتاجات وسنواالآفان السحائة الدماغة السرية الحلم .

وهذه هي التخريبات التي صودفت في جرحى ماتوا ما بين الساعة السادمة واثانية عشرة من رضهم : ١ سبور رض مع ترف منتشر تحت الام الجافية وامتلاه البطنان دما ٧ سبور رض مع ترف منتشر تحت الام الجافية وامتلاه البطنان دما ٧ سبور والبيضاء من ضني الدماغ والحديثة واذا ما نظر المره الى خلاصات المداينات التشرعية في استخاص عاشوا ٢٤ سبور ٤٨ ساعة اعتزاء المحب من خفة الآفات الشاهدة: ١ سبور القامة عنها تحتال المنافقة ٢ سبور القامة المخافية ٧ سبور المخالات عنه عن الام الجافية من الحود في بعض الحالات عنه من الاتراد في حالات كسور القاعدة المغلقة بمل قوة مضافة تجهل ماهتها حتى الآن ، وهذا ما سبور بالمؤلفون اجناحة في الاعات القبلة .

٧ - درس اختاري: اجرى ورتايم في الكلب بناء على مشورة لريش اختاران مراقباً التأثيرات التي تنشأ من الانتخاط الدماغي السحائي محضر تحدث رضاً فجائباً لا تصل الى درجة التخريب وعماية تبدلات التوتر في السبائي والودا عيى والبطين وتمت الفا وملاحظة مخطط التنفس وتقلباتهما بين ان تكون الحقتة فوق الام الجافية او تحتا او في البطين . وقد جرب بهذه الطريقة كشف النقاب عن آلية الحساد (hlocage) شوصل الى التنائج التالية :

ان تأثيرات رض القحف المباشرة تقسم من الوجهة الاختبارية فقط الى تأثيرات.دئية وتأثيرات ثانوية وترتبطالثانوية بلاولى بحلة مقصودة وغريرية .

ان المضف (la sensibilité) بتوسع الاجواف المستبطئة القحف الناشى. من الرض بنبه انسكاسات وعائمة حركة ، انكاسات تصيرة تصيب الاعصاب - l'inner الرض بنبه انحاق الحركي في دوزان الدماخ وانسكاسات اطول تصيب المراكز الصلة او المطنية ، ويرجح ان هذا التفاعل الوعائي الحركي بجري بجرى النموذج المادي تهو تقلص وعائي عج الدديقة عوسع وعائي مستمر ، وتين التأثيرات الثانوية عاقبات هذا

التفاعل الوعائي الحركي المقصودة او المعتنفة . وهي تتصف الخاصة بتبدلات التوتر الشرياني. ازياد النوتر البدئي او التانوي .

فكف يعلل اذهاد التوتر الشريائي هذا ؟ يما ان هذا التوتر يزداد ويشتد ويستمر في حالات الحصار خاصة يشتمد المؤلفون انه عاقبة كتنبه المراكز المستقر في جددان الطنان ولا سما البطين الثالث .

ولكن اية كانت آليته فانه يشوش دوران الدماغ الحادي ويدعو المراكز الدماغية الى تدبل عجمها وينظم بهذه الواسطة دوران السائل الدماغي الشوكي .

سُ _ درس المداواة: درس الباحثون اولاً طرق الممالجات المختلفة التي يتمكن الجراح من اجراً
 من اجرائها:

أ ــ في المالجة القصودة لآفات السحايا والدماخ: انصبابات مجتمعة خارج الام الحافية
 الوفي باطنها تجرب معالجة الغزوف المستبطنة للدماغ.

ب - وفي ممالحة اذديد التوتر يصنع : ١ " - الحيج العادي وهو قليل الفائدة اي الحج نحت الصدغ المنسوب الى كشينغ الذي يتضاعل امام التفسير تحت القفا لانه اقل فائدة منه ٧ " - برل النيطينات الذي لا يستطيع كل عادس اجراء و البرل القطني الاسهال اجراء والاقل فائدة ٣ " - الادوية الحافضة التوتر : محاليل سكرية وافضل منها عالمل مضيرية نسبها ١٥ / مم الحذر من ابلاغ اللاإماهة (la déshydratation)

ج - يُعالج انخفاض التوتر بالماء القطر او المصل الاصطناعي اللذين اوسي لريش سما وجد ان عرض المؤلفون هذه الطرق المختلفة ابتدأوا بمحث الاستطابات والتناشج عد ان ذكر المؤلفون ضرورة فحس الجريج المتقن من الجرجة المصية والتقيش عن تبدلات النبض والتنفس والحرارة وقياس تبدلات توتر النام العماغي الثوكي (اختبار مقياس الضغط واختبار شغط الاودجة) والتوتر الشريائي وفحى قر المعن اذا امكن قسموا عملهم قسمين :

أ — الاستطبابات في الساعات الاربع والعشرين الأولى . ١ ّ — الحادثات التي يسهل حَل المَضَاةُ فَيِها وَيَسْتَعَ عَن اجراء اي شيء فيها (كما في الاشكال الفائقة الحيدة التي تبدو كل محاولة جراحة فيها فوق طاقة الجراح او الاشكال السليمة التي لا تحتاج المي التوسط) او يعين التوسط الجراحي فيها (كما لوظهرت علامات واضحة دالة على مجم خارج الام الجافية مع فاصلة سكون جلية ، او علامات الصباب تحت الام الجافية مع فاصلة جلية او اشتداد حالة المريض التدريجية : تبه ، علو الحرارة ، دم في المائم الدماغي الشوكي والح) غير اتنا لا ترى حتى في هذه الحادثات تناسباً ثابتاً بين الآفات والاشكال السريرية . فعلى الحراح ان يستنج حتى من العلامات غير المالوفة والشاذة الانصباب الشريلة . فعلى الحراح ان يستنج حتى من العلامات غير المالوفة والشاذة الانصباب السريرية .

والاسباب التي تضمن التشخيص عديدة : غية الفاصلة الجلية ، او علامات شاذة من شأنها السي تدعو الم تعين مقر الانصباب في غير محله. واذا نحن اهملنا عناصر التشخيص السيري متبعين الحراح في مراحل اكتشافاته كان علينا ان تتبصر في ثلات حالات: ألله الذا المدف الحراح بعد ان فتح القحف بحيماً خارج الام الجافة كان عليه السيخيف الحرار الدموية باعتناء وان محاول كشف مصدر الغزف وهذا مستصعب في الفالب. وتائج السملية المباشرة حينة في الفالب غير ان هذا التحسن ظاهري فقط لان احسامهم التمامل لمشرين حادثة بين ان الموفيات فيها كانت ١٣ وان الموت وقع في الساعات المسيم الاول.

ب --- بعد ان محمج الجراح التاحية الصدغية ويرى الام الجافية مزرقة متوثرة غير
 البعثة عليه متى كانت السلامات السريرية واضحة وكافية للدلالة على ودم دموي مستبطن
 للقحف أن يشق السحايا .

ج -- ولنفرض أن جراحاً ذا وجدان حي لم يحد شيئاً في ظاهر الام الجافية ولا في بالمنافقة ولا في بالطنيا فشك في آ فات مستقداً فيها ولم ير أي الجمية المقابلة فحجها للاستقداء فيها ولم ير فيها شيئاً بل أن الفالج الذي الذي دعا الى التوسط استمر ومات المريض بعده يضع ساعات أو بعضة المام فيكون ذلك دليلا على ورم دموي عميق مستبطن للدماغ يترتب علينا أن تذكر امكان حدوثه وشدة خطره .

 ٣ -- الحادثات التي يستدعي اتخاب طريقة المالجة فها حض التفكير: ما هي الطريقة الملاجية التي تحيى منها احسن التنائم في الاشكال الحكثيرة الحدوث الحطرة التي كان يدعوها المؤلفون القدماء لجهلهم سبيها ارتجاجات الدماغ الشديدة ؟ . هــذه هي المضلة الحقية .

اذاً ما تصفحنا الصحف الطبية في هذه السنوات الاخيرة عجينا لتنو عالمالجات المقترحة وطرق تطبيقها والمناقشات التي تدور حول فائدة البزل القطني او الحج الصدغي .

وبد ان اعتمد المؤلفون على ما يقوم به المحبر من المطومات : قياس توتر الدم الشرياني واللهم الدماغي الشوكي ذكروا افضل معالجة في بعض الحالات المينة :

 ١ - الامثة التي يمكننا فيها الاستقصاء السريري من معرفة الآفة بسرعة واختيار العالجة الحسنة: ان بعض الحادثات سواءا كانت العلامات التي يبديها المريض واضحة اومهمة تدل على سلامة الآفة ولا يصب على من اكتسب بعض الحيرة تميزها.

غير ان الماينة السريرية لا يستطاع بها تمييز التفاعلينالتضادين احدها عن الآخر اعني ازديد التوتر او خفته الملذين تتشابه اعراضهما في الغالب فسلى الجراح ان يكمل فحمه بهاس الضغط الشرياني ولا سيا توتر المائع الدماغي الشوكي .

أ — فتوافق المالجة التالية انخفاض الضفط البدئي الذي لا يعادل بكثرة حدوثه ولا بحكرة المنظمة : حقن الوريد بيشترين الى اربيين سم٣ من الماء القطر ومن خابت هذه المالجة او افادت فائدة موقنة فحفن الوريد بـ ٥٠٠ — ١٠٠٠ سم٣ من الممل الاسطناعي .

ب — وسبب اددياد الضغط في الحالات التي بحث فيها هو النرف السحائي غير ان ودمة العماغ سبب لا يمكر ايضاً . ولا تسمح قراءة المشاهدات دائماً بتسير الاسباب التي دعت ال تضيل احدى الطرق على الاعرى ولكنها توقفنا على النتائج المجتناة التي يمتقل العرب كانت الطرقة المستملة : بزل قطني مع قباس الصغط او ادوية خاصة التورد . فيحق العجراح ان مختار الطريقة التي يستحسنها او ان يشرك الطريقةين مماً مذعناً لما توحيه البه نفسه اختار البزل او المالجة الخاصة الصغط .

٢ — اشلة الحالات في الله الله على الله الله الله الله الله الله الله من ودي لاختيار المالجة المتضاة: ان ازدياد التوتر المستبطن القحف محدث في اليوم الاول تناذراً غامضاً عاماً في جبع الحالات لا تستطيع السريريات ولا قباس ضغط المائع نسبته الى سبب دون

الآخر. ولم يعد امراض (pathogénie) اذدياد الضفط في المائم الدماغي اليوم مصلة غامضة كما كان. اجل لا يتكر انالدور الذي يلمبهالارتجاج الوذمي صريح غيران ووقوعه ليس كل شيء بل ان الاعمال الحديثة علمتنا ما لاستسقاء الرأس حراً كارب او بطنياً وما لانصبابات اللهم من التأثير .

وتستلزم معرفة هذه الامور ثلاثة شروط:

أ — ان يكون تشخيص الحالات الحطرة التي تنقب رضوض الجمجمة دقيقاً .

ب -- يستدعي هذا التشخص محناً طويلاً قد تعرّضه صعوبات كبيرة فان الهابة. السريرية التامة وقياس ضفط الشريان والمائم الدماغي واختبار كاكنستاد -- ستوكي السريرية التامة وقياس ضفط شريان الشبكية المركزي واجبة ومفيدة لان هذه التحريات توقفنا على المعلومات التي تمكننا من القول: ان اذدياد الضفط حرّ او محاصر . غير انها لا تتمكن من اعلامنا سبب هذا الازدياد لانها لا تمكني وحدها لجلام حادثة غامضة . بيد ان الاستقصاء في البطين بزله يوقفنا على المعلومات الضرورية للشخيص ولاختيار احسن معالجة . ومجرى البزل في الوراء في النقطة القفوية السفلي وانتا نسخف المعلومات القرادة في المعلومات التحريف المعلومات التحريف المعلومات التحديد التحديد قائدة فالمعلقة التعلق التعلق وانتا المعلومات التحديد قائدة فالمعلق التعلق قائدة :

فني الفئة الاولى ينخمص الجوفان ويقلبان شقين خطين فلا يكشفهما البرل: وسبب اعجاء الجوفين وذمة الدماغ الشاملة او انصفاط ضني الدماغ بانصبابات مهجول الام الجافية ان هذا التملل الذي افترحه بأني دونابه لا بد من قبوله على ان نرجح فيه وذمة الدماغ لان انصبابات المهم في الجانيين لا تعادل كما يتبين من الاحصاءات الحديثة اكثر من الأرف المستطنة للقحف. فيجب والحالة هذه متى كان البطنان منخمصين ان نعد الحج الصدغي في الجانين المعالجة الوحيدة التي يسلم بها المقل. فتى هجت جهة واحدة وحكشف فيها انصباب دم حول الام الجافية تحج الجهة الثانية ولا مخشى طول السلمية لان المعلومات التي استثبت من بزل البطنات تقضي بذلك والا كان التحسن الذي مجي من الحجمة الثانية من القحف. هن كان التحسن الذي مجي

ويدلنا واقع الحال انحج الجيمين متى فتحتالام الجافيةوبدت تحتها وذمة الدماغ الباود قلبل الفائدةولريما جنىمنه الجرحي تحسناً سريعاً.غير انهذا الحجلا يكني وحده لدفع الحسر بل على الجراح ان يكافح في الساعات والايام التي تنقب العملية اذهياد الضفط المستبطن للضف بالبزل القطني وهذا افضل مخافضات الضفط التي يشير البعض باستمها على قبل الترسط الجراحي .

وفي الذة الثانية ترى احد البطيئات متوسماً والآخر منخمصاً : تحرى في هذه الحالة سب الاضغاط في جية واحدة (ووم دموي في الجهة التي انخمص بطيئها) فان كل مجمع دموي جسيم سواه اكان في خارج الام الجافية او في باطنها يوسم بسده لثقب مورو سداً السوي باعراض وافعة في الجانيين او بعلامات تتغلب في الجهة التي تستقر فيها الآفة . عب في هذه الحالة وفقاً لما شار به بأني دوتايه ان تحمج القبة في الجهة التي انخمض بجب في هذه الحالة وفقاً لما شار به بأني دوتايه ان تحمج القبة في الجههة التي انخمض بطبنا غير ان هذه المقادة موترو المناسبة للبطين نجاطة دموية فقط فيل الجراج بعد ان يقتح جهة ولا يرى فيها انصباباً دموياً ضاعطاً ان ينظر الى الحادثة الاساسية وهي توصع بطينات المفرغ وانه غير ما يصنع في حالة حكهذه غير انه قلما فيد مق وافعتها آفات أخرى .

وفي الفئة الثالثة يتوسع المطينان: فيكون ذلك دليلاعلى الحصار الحلني . وليست هذه الفاعدة مطلقة ايضاً فقد بينا انه لا بد من تميز آليتين عامتين في توسع اجواف البطينات: بننا النوسع في الاولى من انسداد المهر آلتي تصل الفسحات تحتاله تكويته بالجهاز المستبطن للهماغ وفي الثانية من تقصير هذه الطرق التي لا تكني لجريان المستحمية المكافية من السائل فها .

فاستسقاء الرأس الحاد يستدعي للوهمة الاولى معالجات مختلفة يستطاع تعليبقها متى.درست الحادثات درساً دقيقاً ولسكن ليملم ان صعوبات حجة تقوم في وجه التحقيق :

أ — يوقفنا قباس التوتر القطني والاختبادات المرتبطة به أن هناك حصاراً وبمكتنا
 من تمين درجه .

أح قد يشك استناداً الى بعض الملامات السريرية التي تعد بيانية - caracté)
 أدياد المنقط المستبطن للبطينات ولا ينكر ما الازدياد التوتر الشرياني

التدريجي الذي يبلغ ارقاماً عالمة جداً من القيمة . ان هذه الاستقصاءات تسوقنا كارأينا الى بزل البطينات غير انه ما من واحد منها يوقفنا على سبب استسقاه الرأس الباطن :

أهو تقمير في طرق إنفراغ المائع الدماغي الشوكي ، ام انسداد قناة سلفيوس مجلطة . أم وذمة او اجتماع الحثر في الحفرة الخلفة .

ولا بد في المهرسة من استنتاج تتبجة عملية من كل هذا :

١ - استخراج المائع من البطينات الذي يجب ان يكون عمل الجراح الاول لانــه عضف عواقب توسع البطينات وقد يكني اذا كانت طرق الاسالة حرّة . واما متي كانت هذه الطرق مسدودة فيزل البطينات حتى مرات عديدة لا يخفف المواوض .

٣ — ان خية هذه الحاولات تبرر في شروط كهذه تفجير الفسحات تحت العكبوتية في ناحية الصهريم الحكير الخلق وليس في الحفرة الصدغية . فحج القحف في الناحية الفيقية القفوية (allontoïdo-occipitale) وسيلة يرجى منها بعض النجاجي المستقبل ولكن بما انه يستحيل في المادسة تميز الحادثات حيث انزعاج البسلة واضح عن الحادثات التي يعود سبها الى انسداد قناة سلفيوس فاجراء هذه الصلية تاج المصدفة ولا تقتبس من البرل تحت القفا المطومات الكافحة كما سندي ذلك .

فسلل الحادثات التي تستفيد من التفجير القفوي او التي نخيسهذا التفجير فيهاواضح فهو يفيد متى خرش القم النصب في القسم المنخفض من التصف النخاع المستطيل او ضفطه ومتى سد الممر البصلي الشوكي وهو لا يفيد الا فائدة موقتة ومثله بزل البطينات في الحالات الاخرى .

ب- الاستطباءات في اليومين التاليين او الاطمالتلاتة التالية: بعد ان ضرب الباحون صفحاً عن الاورام الدموية المستبطئة للقحف الطويلة السير التي تتناذ بمشهد نموذجي لا يترك مجالا للشك اهتموا فقط بالتظاهرات التي تبدو بعد الدور الحرج، بعد الساعات السير والتلاثين الاولى اي بالحادثات التي لم تحسن وجربوا تعليلها ووصف احسن المالحات لها .

واسباب استفحال الداء عديدة قدارة ترى الآفات تزداد خطراً على الرغم من ظهورها بمظهر السلامة وطوراً ترى العوارض قد بدأت بعد ان استعملت معالجة لا داعى لهــا الامر الذي تخذه العض حجة لاستهال البرل القطني في حميع الحالات. والتظاهرات التي تشكل بها هذه الاشكال المعددة فتنان :

١ -- يعود سبب بحسها الى انحفاض الصنط في القحف: وبغتاً هذا الانحفاض من خروج السائل خادج المبدن من شقوق حدثت في الصخرة او العظم الغربالي وهذا اكثر حدثاً من ادتشاحه في الانسجة بثقبة البزل او بثقباته .

والصحف ملاً مى بالبراهين على ضرر البزل القطني المكرد منى كانت الملامات دالة (par aspiration) على الحطر وكان لا تخرج الا بضع قطرات من المسائل استنشاقاً par aspiration) فاذا ما ثوير على البزل على الرغم من هذا كله ازدادت الحالة خطراً بيد ان الحالة تحسن تحسناً سريعاً محسوساً اذا ما حتن الوديد بعد ان اثبت مقياس الصغط الانخفاض ، بالماء القطر او بللمل الاسطناعي .

٧ - وجود البعض الآخر الى انديد الصنط التانوي وهذه الحالات احتر حدوثاً فعل الجراح ان يفتش عن اسباب هذا الازدياد: النزف تحت المتكبوتية المنتشر الذي على إلى فرط الافراز التفاعي التانوي تعليلا آلياً احتشر من تعليله المتحباوي. ومثله عثور (resorption) بؤد الرض الدماغي الطاهر والتفاعل الاحتفاي الذي يتلو الرض فكلاها يضيان الى اتباج الدماغ الوذمي، الى ما يسمونه الارتجاج المتخامي من ادت الدول القطنية المكردة الجراة بلاداع الى احتمان الدماغ والسحايا. فيحدو استمال الآفة في جميع هذه الحالات الجراح الى التوسط.

ولا بد من مواجهة حالتين : ١ س فاما أن يكون التاريخ السريري مختصراً وحالة الريض مرضية في اليوم أو اليومين الاولين ثم يتبدل المشهد فجأة : فالسبات يستد والتوب نظيرة المصرع أو الفلوج تبدو . فتستدعي هذه الملامات الجديدة التوسط وبما الها تعدل الوهلة الاولى على آفة موضمة فأن الجراح محيم الجحيمة في احد الصدفين أو في كليما لار حدا التوسط اسهل ما عجرى . وهو مفيد متى كانت الوذمة خففة ومتى أفضى شق الام الجافية إلى تدفق كمة كبرة من الماشم الدماغي التوكي النصفط لان الدماغ عض أضفاط حنك ويستمد نضائه .

. ٢ — غير ان الحجَ الصدغي لا يفيد ولا يوافق فئة ممينــة من الحالات وذلك متى

استقرت الآفات في الورا ودل عليها : اولا استفحال تناذر الارتجاج وتحقق الدم في الانسنية بحت المنكبوتية الدال على السلة منزعجة لانتخاطاو لتخرش طرأ عليها. وثانياً متى كان حماد (blocage) ونني بذلك شي لم يكن اتصال بين أفضة السائسل الدماغية وافضيته النخاعية الامر الذي ينم علم الذل الفعلني .

واسباب هذه الحادثة تختلف: اجتاع جلطات من الدم اجتاعاً تدريحياً ولعل البرّل القطني يسرع اجتاعا في السهريج الكبير او في جوار القبلة الاولى من النخاع المنتي، او ارتجاج ضغامي تال لانفراغ كمية كيرة من السائل الدماغي الشوكي بلا داع.

ان تميز هذه الحالات بعضها عن بعض مستصب ولكن البرال تحت القفا تجنى منه بعض المعلومات: متى استخرج به مائم دماغي متوتر ومدمى حق لنا ان شبت ان مقر الحصاد حول المسلة والنخاع المنتي. ومتى لم يكن المائم كما ذكرناكان المائق على ما يرجع ودماوامة فوق الغزل،

وبعد ذكر ما تقدم عن الآفات إلي تنالج والطرق الموصلة الى معرفتها انسامل عن القواعد الجراحة التي تفترحها :

لا يرضينا الحج الصديني في حالات الارتجاج الضخامي لانه يحيب في الغالب واصا الحج في الجانين مع تزع مصراعين من القبة فقضل والحج الحلقي قد تكون منه تناهج حسنة . ان ما نقوله ضرب من الفرضيات لان هذه المبألة لم مجل امرها بعد والمستقبل وحده سيجلوها مبيناً لنا اي الجلرق انجع .

ولا سبيل الى المناقشات في الحالات الآخرى لان التفجير تحت القفا واجب كف لا وتنائجه باهرة كما يستدل من المشاهدات المسلنة فان احصاء أودي يشتمل على ٨ حادثات لم يمت منها الا مريض واحد . غير ان احصاءات أخرى تنبيء بسوء المصير متى تحدى الجراس آفات ممقدة فان اولترامار مات مريضاه ويائل مات مريضه .

ليس هذا البحث الانجربة حاولنا بها ان نبين المعالجة القصودة في كسور قاعدة القحف وبعض الآراء عنالف لما جاء فيه لان المسألة لا ترال قيد المدس فنحن بانتظار المستقب ا لمجلوها لنا .

في بعض الافات المسببة عن المكورات العنقودية وطريقة شفائها

ترجها طالب العلب السد يوسف لطوق

نذكر من الامراض المسببة عن المكورات المنقودية : الدمل والجرة الحيدة ،وخراج الندة المرقبة في الابط والشمرة

بدأ الدكتور فانسلبر منذ ١٥ سنة بعد ان رأى حادثة حمرة حسدة في الوتبرة (هجاب ما بين المنتخرين) بمعالجة الدماملوالجرة الحبيدة بحقن الوريد بكبريتات التحاس ثم استممل اخيراً المداواة ذاتها في الشعيرة وخراجات الابط المبرقية فلم تخب المعالجة ولا في واحدة من الحوادث الحكثيرة التي عالجها بنفسه أو اطلمه عليها الأطباء الآخرون. وما ان تنائج هذه العالجة حسنة واستعالها سهل وجب على كل ممارس ان يستعملها ويفيد مرضاه بها .

الدمل آفة معلومة وما من طبيب الا شاهد الكثير من الدمامل وقد عرفه القدماء ايضاً حتى ان ابقراط كان يدعوه مسهاراً ولا يميزه عن الحراجات وسلسبوس كان يسمه عجرة ويضعه في صف واحد مع الورم الدهني او الورم القنبيطي الحج.

ومن المعلوم ان هذه (الحبة) المؤلة الحراء الصلبة في بدئها تصبح بعد نموها بنفسجية اللون وباوزة وتظهر في فدوتها بعد ٥ -- ٨ آيام لعلمة صغيرة الى الصفرة حث يمدو بعد قليسل ثقب صغير يخرج منه شبه خيط صغير الى الخضرة هو المدة(le bourbillon) · وقد علَّمنا باستور منذ زهاء • ٥ سنة أن عامل الدمل هو المكورة المنقودية المذهة التي باختائها في الجراب الشعري الدهني توترالشعرة كا نها الصادي في قع صغيرولاتكتني المكورةالمنقودية بفعلها هذا بل تسمى جهدها الى الاستيلاء علىجدارالجراب والادمة

المجاورة واماتنهما مكونة منهما ما دعوناه المدُّة.

ومجدر بنا ان نذكر ان هذه البادزة الصنيرة التي تصيب الارجاه الشعراء والتي لايساً بما لجتها في الفالب السنت سلية دائماً كما ينظن. فانالدمل الذي يشفى فوراً في الغالب في خلال ٨ – ١٥ يوماً قد يسير في ثلاثة انجاهات البكها:

آ -- فاذا ما تسكائر عده وطالت مدته كان منداء الدمامل(la furoncul ose)
 آ -- واذا ما اجتمع ونماكات منه الجرة الحميدة .

 سوادًا ما استقر في بعض النواحي احدث اضطرابات ذات شأن واختلاطات خطرة قد تفضى الى الموت .

وخطر دمل الوجه اشهر من أن يذكر لأسها منه ما يشغل الشفة العليا أو الوتيرة. فان المكورة المتقودية تلج منه طريق الدم وتحدث التهاب الوريد الحتري الشديد الحسل . روى كول (F.Koller) مؤخراً حادثة أمرأة عمرها ٢٤ سنة مات بدمل النقة العليا ووجد بعد فتح جتها عدداً كيراً من الاختلاطات التهاب الوريد الحتري في الجيب المكني وخترة الوداجي الباطن والتهاب السحايا الضخامي المتقبح المتحصر في الحفرة الصدغية وصمامة الرئين والتهاب الجنب وتقرح الطحال والكبد والكليتن ومواتاً قسماً في فعى الغدة النخامة الامامية ويوضع احد الاحصاء آت أن الوفيات في دمل الوجه كا يلي :

وتزيد الحالة العامة السيئة او الحالة الموضعية الانذار وخامةً .

- الإساب -

ما هي الاسباب التي تنه عجمة المكورة المنقودية ؟ هي عديدة ومختلفة . لا ينكر أن بعض الاطمعة كلحم الحترر ، والمقددات ، والاسداف ، والحتر وربما السكر قد تلمب بعض الدور في ظهور الدمل اضف اليها التعب وانشفال الذهن . والبرهان على ذلك أن الدمل قليل الحدوث في الشيخ الذي قالما يتعرض التعب المفرط أو يكثر من الاطمعة

ونادر ايضاً في الطفل للاسباب نفسها

ولذكر ايضاً عدة اسباب موضعة : تخرش الجلد مجميع انواع الموامل الحارجية : الاحتكاك ، الملاصة العلويلة ، الغاذات المتلفة ، الاغبرة ، النملة (eczema) والح. وهذا ما يوضح لنا كثرة الدمل في الوجه والنقي والنقر والظهر ومصمى المدين لاحتكاك الاتواب بها وفي الفخذين في الفرسان العتبان وفي اجسام المحترفين بعض الحرف : كاثمي الحرق ، ومنطقي المداخن ، والمباغين ، وينردي المعادن ، والح . . وهذه الآفة عندة وكثيرة الحدوث لانها تصف بالصفتين الآتيتين : ١ — بسراتها السهلة باللامسة المقصودة عن ان بعض الاطباء لا يعالجون المصابين بالدمامل دون ان يبدو فهم مها .

٧-بالتلقح الذاتي السريع فان الدمل لا يتكاثر فقط في البعد بل ان الدمل الاول يلقح الجسد تلقيحاً أكداً ولا سيا في الناحية التي نبت عليها واثنار هـذا التلقيح تظهر متأخرة فبخيل ان هجمة الدمامل مق بعت كانت فورية، يدعونا هذا الامر الى معالجة الدمل حي الحشف منه معالجة صادمة تخلصاً من عقابله السيئة المتنظرة.

ولذكر اضاً علاقة الدمل بالداء السكري فانها قد عرفت منذ قرن تقريباً حــد امحات بروت (Proul) وسنعود اليها في محت المداواة .

داء الدمل والجرة الحيدة —

من تكارت الدمامل تكاراً آنيا او متابعاً كان منها داء الدمامل ومني اتصلت عدة
دمامل بعنها بالبعض الآخر في بدن منهك وكونت باوزة واحدة كانت منها الجرة الحيدة
واذا كان داء الدمامل مرضاً عنيداً مزعجاً مفسداً فالجرة الحيدة التي تشن الفارة على ناخية
في البدن وليس على تقط صغيرة، شديدة الحيلر فان هذه المصفاة التي يمثل كل تقب منها فوهة
تمتخرج منها مدة تنصف بانماء جميع عناصر الدمل عرضاً وعمقاً وقد تبلغ كتافة المدة
نها كنافة الحنصر . ويروي الفونس غارن حادثة جرة حميدة بلغ تطرها ٢٥ - ٣٠٠
وتبدو فيها ايضاً علامات عامة : النافض ، الحلى ، القمه (inappétence)، الصداع،
المسان المشكن ، الاتهاء ، الو هن احيا نا فضلا عن أن الداء السكري اكثر مصادفة والوفيات
نها اكثر عما في داء الدمامل وينشأ الموت من نوع من الاعطاط سيمهذا المرض الطويل
السماو من خترة وريدية في عمل الآفة نفسها او بعداً عنها ولا سيا في الجيوب .

وحذار من استمال المسكنات الهامة فكثيراً ما كانت حفة المودفين سبباً مساعداً على سرعة الوفاة واذا عالجنا الجمرة الحمدة بوسائل موضعة مبتدلة قد تبقى عدة اسابيم أو اكثر . واذا سارت حدث ند سيراً سلباً كانت مها ندبة قبيحة أو مشوهة ولندكر امراً مجب الاتبياء اليه وهو الأم الشديد الذي تسبيه الجمرة الحمدة وقد محدثه الدمل البسط ايضاً ولا سيا متى وقع في الانف او الشفة العلما او مجرى السمع حيث يكون الاثم مبرحاً لا يقوى المريض على تحمله ولا محق للطبيب ان محمله محدً كرن الاثم مبرحاً لا يقوى المريض على تحمله ولا محق للطبيب ان محمله محدً كرن الاثم مبرحاً

عراجة الابط المرقية —

ما هي خراجة الابط العرقية ؟

اذا ما تصفحنا المؤلفات الطبية نجد الرحده الحراجة قد احمل امر معالجها ولمنذكر عنها الا يضمة اسطر معان فارناي (Verneuil) درس منذ زهاه ٥٥سنة هذه الأفقالي تختبي. في الضين بد ان شبها بها الأقل حياة منها تبرز على لموة الثدين او حاشمة الشرج.

واظن أن فالبو (Velpeau) سماها: الحراجة البعلية أو البعلية الشكل ليوضح شكلها المدور المحدود وهي خراجة الندة العرقية (ومنه اسمها الآخر التهاب المقدة العرقية) التي ينتشر الالتهاب منها إلى الاجرية الشعرية المدعنة، وقد تستش الحراجة البعلية في كل تصلة من الجلا وأذا ما فضلت حاشية الشرح ولموة الثدي ولا سها العنبن (حفرة الإيها) فلا أنها تحب أن تتب حيث الفدد العرقية بلغت أضى نموها.

ما هي اعراضها ؟

يضع المرض يده في اجله صدفة فيشعر بألم خضف فيقش باصاجه عن السب في المنصف ورماً صغيراً تحت الجلد محجم نواة العكرزة الكبيرة ، الملس مدوراً متحركاً على الاقسام الصيقة وتحرك الجلد عليه ثم أخذ هذا الورم السغير في النمو ويبلغ حجمه في الايام التالية حجم كرزة كبيرة وقاما يبلغ خجم الحوجة ويلتصق بالجلد فتحقق النظر المحلى ويشد الألم بالحس ومود تقريب المصد مرعجاً .

وقد يغور هذا الورم الصغير غير انه يجه غالبًا الى التموج فتظهر في متصفه لطخة وردية حيث يتقب بد بضفايلم فوراً فيخرجمنه قيمجسائل غزير ولا تخرج منه مدة مطلقاً وهذه الصفة تميزه عن الدمل الذي يمتاز بها واما الصفات الاخرى المميزة فهي غية التعرة المركزية والشكل المدور وغزارة القبيح السائل.

وهذا الورم الصغير الذي لا يحب الانفراد لا يلبت أن تحيط به أخت او اختان او اكثر مبعرة او مجتمعة وقلما تبدو الحمى في خراجة الابط البصلية والعلامات العامة لا اثر لها النة فها .

ما هي اسبابها ؟

اسابها كاساب الدمل فان عاملها الجرثومي المسكورة المنقودية المذهبة ، واسابها المؤهلة جميع التخريشات الموضعية . غير ان المقر التشريحي مختلف فقط فان الدمل ينشأ في منطقة سطحة في الادمة بنها الحراجة المصلية تستقر في النسيج تحت الجلد غير انها الإقدار التي وقالمهافي فلتميز عن الحراجة تحتالهافي هذه الحراجة المسيقة الوضيمة الانذار التي تعقي الحراجة المسيقة ولا تموج بل يبقى التدروعة المسيقة ولا تموج بل يبقى المتروعة المسيقة ولا تموج بل يبقى التحروعة المسيقة ولا تموج بل يبقى المتروعة المسيقة ولا تموج بل يبقى المتروعة المسيقة ولا تموج بل يبقى التحروعة المستقدة ولا تموج بل يبقى التحروعة التحروعة المتحروعة المتحروعة التحروعة المتحروعة المتحروعة المتحروعة المتحروعة التحروعة التحروعة التحروعة المتحروعة المتحروعة المتحروعة التحروعة المتحروعة التحروعة التح

وسبب الحراج البصلي الرجل والمرأة على السواء وجميع الاسنان غير انموهذا ما ذكرتاه في الدمل والجرة الحميدة ايضاً لا يصادف في الاطفال والشيوخ وقد استنتج من الاحصاءات انه يظهر بن السنة ١٧ - ٩٠ من الحماة .

انذاره سليم بما يتملق بالحياة غير انه ذو شأن اذا ما نظرنا الى استمراره ونكسه فقد رويت منه مشاهدات استمرت سنين طويلة .

-- (l'orgelet) --- الشعيرة

هي تعنى غدة الجفن الشعرية العرقية وكناية عن تووم سغير محجم حبة الشعير كما عليها اسمها ، حراء مؤلة جداً ترافقها وندة الناحة ويمكننا القول الها المرحلة الاولى من الدمل ولهذه الآفة الصغيرة التي يكثر حدوثها في البنات الحديثات السن اللنفاويات عدة رعائز الاهداب في الفالب كيف لا والشعيرة قابلة للتلقيع الذاتي بسهولة . وقد ينشأ مها اذا ما نمت واستولت على الجدار جرة حيدة سيئة الاندار نظراً الى الحترة الوريدية التي محدثها وتسير الشعيرة سبر دمل سغير فاتها تتقييح بعض انتقيح في اليوم الحامس او السادس وتصفر قتها ثم تعطر ح مها مدة دقيقة وتندب .

ولا بد من تميز الشميرة عن البُرْدِة (chalazion) وهي ورم صغير سليم مقرم أعمق

وابعد من حافة الجفن في النضروف الظفري وهذا الودم مفرد في الغالب وقلما يكون عديداً والبردة خالية من الاً لم غير انهما تزعج قليلا محجمها الذي يفوق حجم الشميرة ويسبب التهاجها الشعيرة الباطنة .

المالجة

اهتم الاطباء في كل زمن بمداوا تعذه الآفات الادبع المسبة عن المكودة المنقودية ولكي تبتهذا الامر نأتي على النزر اليسير من المالجات التي استعملت ولم تجن مها الفوائد الحسية: التضميدات الرطبة ، الحامات الموضمية ، الحامات بالزيت القطراني (huile de cade) التضميدات بالمسجون اللقاحي ، باللقاح الغروي، الرذاذ المضاد للفساد ، حيم انواع الراهم الكيمياوية،الاختيول،خيرةالجمة، حامضالفوسفور تضميداً او داخلًا، القصدير ، الحقن بالىزموت، بالحليب المعتم ، بالغضة الفروية ، ينفسج الجنطبانا، بالمأركوروكروم والستافيلوتانول (mercurochrome staphylothanol) ، عصل لاكلنش وفالاء المعدد القوى ، اللقاح الذاتي ، بلقاحات جاهزة كثيرة ، بالاستدماء الذاتي (l'autohémothérapie) وضفط المنتي الدائري (وهو طريقة هوفمان(Hoffmann) في دمل الوجه)، حقن موضعة عولد الحوضة ، استشعاع (radiotherapie)، اشعة ما فوق النفسجي، تدوية -électro) (coagulation ، الكي محامض الفحم الثلجي (cryo-cauterisation) وبالمكواة المكهربية أو الناربة، جميع الوسائط الحراحية: البرل ، الشق الصلبي، الشق النجمي، الشق عت الحديد، الاستصال ربط الوريد المهدد والح والمداواة بالبلمة (la phagotherapie) التي يعود الغضل بكشفها الى هادال (Hérelle) وتطبق بثلاثة انواع: وضع ذبائل مبللة بلعمة المكورة المنقودية الكبير (staphylophage) بعد انشاق الدمل فوراً او شقه الجراحي او الحقن بها تحت الجلد او حقن البؤرة ذاتها بها .

وحد ذكر ما تقدم من الطرق فصل الى حقن الوديد بكبريتات التحاسالتي سنقيسها فها بعد بالطرق الآنفة الذكر :

اذا نظرنا الى التحاس ترى ان تاريخه مضطرب فان منهم من عدَّ، الدواء الذي محق للمالم الطبي الاعتاد عليه ومنهم من وصحه مجميع الميثات وهو محسب رأينا لا يستحق هذا الشرف ولا هذه الحطة فان كاربنيه (Carpentier) الاحيائي الشهير يسد التحاس الهدن التفرد بين المعادن جميها من الوجهة الحيوية فان خواصه الحيويةوالكيمياوية تقربه من خضاب الدم والدم اجمالاً .

وموق التحاس ، هذا العلاج المضاد للفساد، نمو العضويات الدنيا امــا سميته فقد علمنا غلب (Galipe) انها خرافة لا اسأس لها .

... ويحب علية الحكبد بالخاصة ويقول تاريه (Terrier) عنه انه مفتاح الكبد الحقيق وضف الى ذلك قوله انه ينبه الكبد الى الدفاع فتنفلب بواسطته على الذيفانات والفضلات واجمام الجراثيم ،

ولنكر هنا علاقة الداء السكري بالدمل . افلا تؤثر كبرتات النحاس في المسكودة المنفودية بواسطة خلية السكر ومهما يكن فحقن الوريد بالنحاس هو عبر المعالجات الانهميل الإجراء كبر النفع خال من الضرر فأن التناهج كانت صنة في جميع الحادثات التي عولجت به : دمل متذار ،داء الدمامل (حتى اكثر من مائة دمل على جدار البطن) جرة المنق الحدة وجرة الطهر والوجه، خراجة الإبطالمرقية المزمنة منذ عدة سنين، التميرات التاكمة وإسادف منه اقل محذور وانتي اذكر تتبجة غربية اطلمني علها بعض المرضى وهي محسن حاقة الهنم حتى المهمنذ إنداء المعالمة باسمامه المحلمة المكن يسمع فم اكلها والله بعض مناهدات مختصرة :

١ - ه. مصود عمره ٢٤ سنة أسيب بداه الدماط العند صولج باللقاح الذاتي فلم يغد فبلقاح بجهز، فاستفاد فائدة موقتة تم يدت دمامل عديدة وكبيرة الحجم في الفخذين والمطن فحقن بكبريتات التحاس وحد الحقنة الرابعة بشمرة سم٣ من محلول نسبته ٢٠٠٠/ شفي شفاة الما ثابتاً منذ ٩ سنين .

٧ — د . موسيقي عمره ٤٨ سنة أسيب منذ ثلاث سنين في ظهره بداء الدمامل التواصل فاستشار اطباء كثيرين ولم تفده المالجات المديدة التي استعملها وكان يتألم حين عزفعل البيانو حتى انه يئس من الحياة. وقف سير آفه منذ الحقنة الاولى مخمس سم الوال اثر الدمامل بيد الحقنة السادسة والشفاء ثابت منذ ستين .

٣ - اميرة عمرها ٢٨ سنة امرأة بادعة الجال وكثيرة الاهتام مجبالها أسبيت منسة
 شة مجمرة حيدة في عنقها وتبشها دمامل عديدة في وجهها كانت تعاودهما "الاكة ندبات

قبيحة المنظر وكان في وجهها حين البدء بالمالجة دمل محجم الندقة فاجر مت لهاكل يوم حنة وريدية بشهرة مم٣ سنة ايام متنا بقوعمسة مم٣ارية ايام اخرى فتحسن حالها منذ الحقنة الاولى وماعت المدة بسرعة ٬ واتمجه العمل الى الشفاء بلا ندية .

ع حريض مصاب بدمل جري الشكل في جناح الانف شفي بثلاثة ايام

ج. رئيس الباعة في محل كبير للاطممة ، عمره ٣٣ سنة أصيب مجمرة حيدة
 كبيرة بالوتيرة بدأت معالجته في ١ كانون الاول ، وفي ١٧ منه قدم للجمعة الطبية فلم يحد
 خلهر اثر لجرته الحدة .

الدكتور فانسلبر نسه مكتشف هذه الطريقة أصيب مجمرة حيدة مؤلة في الوتيرة فعني بعده حقن كل منها ٥ سم ثم نكست الآفة نكساً خفيفاً بعد سنة لان عبد الحقن لم يكن كافياً فاجريت له ٣ حقن أخرى هنال الشفاء منذ ١٤ سنة .

حياز عمره ٧٤ سنة أصيب بسبع خراجات عرقية في ابطه فتحسنت حاله بعد
 الحقة الثانية وشغى بعد الحقنة التاسعة شقاة ثابتاً منذ ١٩ شهراً .

۸ - ج. تحترف الاخترال والضرب على الآلة الكاتبة عمرها ٣٨ سنة حادثة تلدرة جداً وهي ابنة غير متزوجة بلغمة المزاج حالتها العامة غير حسنة أصببت مخراجة عرفة في الحيا محجم الحوخة فيعد ان ثقبت خراجتها بالمكواة الكهربية في ثلاثة اماكن لكي تطرخ حقنت بمشرة سم٣كل يوم خسة ايام متوالة ومخمسة سم٣ خسة يام أخرى فرالت الحراجة بعد الحقن الحمد الاولى غير ان خراجتها نكست ٣ مرات وكانت تشفى كل مرة بثلاث حقن جديدة ولم يتم شفاؤها ويثبت الا بعد سلسلة متنظمة متنابة من الحقن عددها ١٥٥.

الآنسة ف. عمرها ١٧ سنة أسيت بشيرة اكسة كبيرة مؤلة . تحسنت تحسناً محسوساً بعد بضع ساعات من الحقنة الأولى بـ ٥ سم الونات الشفاء بعد ١ محتة وثبت شفاؤها مندستين. ينتج من سف هذه المشاهدات المختصرة ان مشاهدة واحدة استدعت عناية خاصة وهي تلك الحراجة العرقية في الابعد التي استدعت كثيراً من الحقن .

المستعرض الآرب المالحات الاخرى المعروفة ولنقاونها بهذه .

الوسائط الجراحية: -- ان البرَّلِ والشق والشقوقِ الخفيفة مَهَاكِما في الشعيرة حي

الله له الجمرة الحيدة بجب نبذها وقر دانوسه (Dénucé) نفسه الذي كان يشق غوقاً واسة في الحالات الوخيمة بما يأتي :

ولا نخلو الشقوق اياً كان الاتجاء الذي أُجريت فيــه من محفور كبير هو بقاء الاوعة مفتوحة في قبح الجمرة الحميدة ، وتسهيل التعننات التنتة والمتقيحة » .

الكي: - ليس الكي كهربياً كان ام غير كهربي الا مساعداً وقد لا يحكون مفيداً بل مفراً في بعض الاوقات فرب بزل خليف بالمكواة الكهربية يزيد التعفن ويطيل منة الدمل . ولا يشار بالبزل بالمكواة الكهربية الا في الحراجة المرقبة حيث التموج واضع والجيب صريح ولا يستطاع غؤور الصديد .

الحامات والتضيدات الرطبة هي اسلحة ذات حدين نقد تسهل التلقيح الذاتي . فذار من وضع ضماد كثير الرطوبة لانه يحلن الجلد . ويسهل انتشار المغونـة وليست الراهر اضل من التضميدات الرطبة .

الداواة الموضعة بالاوكسميين: اقترحها الاستاذ تبريار (Thiriar) البلجيكي وعاذرها عديدة:

أ - بجب عمل الحقنة في القناة المفرغة ذاتها فلا بد اذن من الانتظار ربئا يئتقب الدمل
 وقد يحكون ضرر جسيم من هذا التأخر .

٧ ً ــ لا بد من اجراء عدة حقن في اليوم ٨ -- ٧

٣ - ليست النتائج باهرة فقد تستدعي معالجة حتى الجرات الحفيفة اكثر من شهر.
 حاصض الفوسفور الذي اشار بـ مماليان ليست تنائجه ثابتة ولا بد من تجديده.
 التصدير: لا فائدة منه المئة.

الحليب الغلى : تفاعلاته شديدة .

الاستداء الذائي (l'autohémothérapie) الذي اشار به رافو يستغرق ستة الى ثمانية اسابيح .

طريقة غالبه (Guelpa) شاقة وتنائجها موقتة وقد لا تغيد .

وَنَكُرُ لَنُونَ هُو يه (Léon Huet) رئيس السريريات السابق في مستشفى القديس لويس فائدة هذه الطريقة وقد قرأت تصريحاً للزميل نفسه اورده بهذه المناسبة وهو قوله عن داه الدمامل انه مرض صعب الشفاه وناكس دائمًا ولكتهلو جر "ب حقن الوريد كريتات التحاس لنير رأيه .

التلقيح الذاتي : محذوره مضاعف : انتظار الدمل ربيمًا ينفتح ، وانتظار الفقاح ربيمًا يجهز والوقت من ذهب فضائلا عن ان اللقاح الذاتي اوالجاهز مؤلم احياناً ولا يخلو دائماً من الضرر متى كانت في بعض الاعضاء آغة مرضية اضف الى ذلك ان النتائج ليست دائماً باهرة وبيلن دكايزر (Dekeyser) انه لم محصل ابدأ على شبحة محققة بالفقاحات .

واما حقن الوريد بالركب النحاسي فلايستدعي معابنة خاصة بل يستطاع استماله في جميع الحالات ولا يضطر الطبيب الى الانتظار بل ان اجراءه ممكن منذ اليوم الاول. ومجوز استماله في جميع الاعمار والمرضى حتى في اثناء الطلمت والحمل وفي السكريين. وكل طبيب يستطيع استماله لانه لا يتطلب معرفة خاصة بل معرفة صنع حقنة وريدية واما المقادير والمفواصل فتسهل معرفتها بللاسة وهذه المعالجة خالية من كل عارضة.

طرز السمل (technique): من رأيت دملًا او هجرة حيدة او خراجة عرقية في الإبط او شهرة ابدأ محقن الوريد بمحلول من كبريتات النحاس نسبته ١٠٠٠/ والقدار عتقف من ٥ -- ١٠ مم عمس الأفقوانشارها وازمانها وخطرها واذا كان الشخص سريع الانصال استممل له ١٠ سم على دفيتين وغيرى هذه الحقن يومياً ما امكن حتى اليوم الذي تشاهد فيه تحسناً صريحاً وقاما يتأخر هذا اليوم وثابر على الحقن اليومية كما كانت الآفة وغيمة او قدية . وتستطيع بلا محذور اجراء السلسلة جيمها يومية .

ولا تجرب استمال محاليا استحدّ كنافة اثلا تمثر قدماك واستعمل محاليل تقة كمياوياً وحباباً زجاجها مستدل تمام الاعتدال لان الحديد والتوتيا الموجودين في ملاح النحاس المحاربة يضران . ومن كان الحلول نقياً وزجاج حابتك مستدلاً نجو مريضك من كل إضطراب او مفاجأة او تفاعل او تبدل في جدار وريده وهذه المناجمة لا تمنعك عن اجراء بعض اعتاآت موضعة .

ولكن احترز من التضميدات الرطبة الدائمة بل خذ قطائل (tampons) قطن(مجم الجوزة) وبلها في ماء حار وضعها على الدمل ومتى بردت خذ سواها وهكذا دوالك . ولا تشق ولا تنصر ابدأ لان هاتين العملمين مؤلتان ومضرتان . واذا رأيت جرة حيدة او دملاً كبراً ضع محجماً صغيراً اذا كانت الناحية موافقية لوضمه فيجذب الدم والقيح ولا يدفعها عمقاً . واذا كانت المدات قد ابتدأت بالتميع ساعدها على الحروج بشدها بلطف بمنقاش ومتى كانت خراجة الابط العرقية متقيحةً تقيحاً صرمحاً ومتموجة لا تتنظر اضمال هذا الجيب بل افرله بالسكواة الكهربة واذا كانت الحراجة كبرة جداً افراها في مضمن او ثلاثة مواضع لسهل افساب الصديد منها.

اما عدد الحقن فقد ثبتاللا كتور فانسيلر بعد اختيار ١٥ سنة أن الموافق من عشرة ولوشني المريض قبلها واما في خراجات الابط العرقية الجسيمة المزمنة والذاكسة منذ ٤ — ١٠ سنوات فاسنع اذا اردت منع الاتسكاسات ١٥ — ٢٠ حقتة وكذلك القول في بعض المنيرات الديدة حيث لا يقل عدد الحقن عن ١٧ ودبما قلق المريض بعد سلسلة الحقن من ١٣ ودبما قلق المريض بعد سلسلة الحقن من شاهد دماتر صغيراً جديداً فنبهه الى الامر ويسّن له ان هذا الله مل الصغير قسير الحياة وبشني بسرعة بعد طلمه بحسفة الايود .

فقد حانالوقتلدحض الخرافة القائلة ان الدمل والجحرة الحيدة لا يشفيان .

فاذا ما استعملت الملح النحاسي وحقنت به اوردة مرضاك شفيتهم في بضعةا يامشغا يحتققًا.

...

الالومينيوم والسرطان

بد ان شاع استهال الالومينيوم في اواني المطابخ وبعد ان راج استهال الحائر الكيمياوية التي بدخل الشب (Palur) او لبنات الالومينيوم في تركيبها لتخمير السجين المعد المناج أو المسجنات تمخوف البعض من التسمم المزمن بهذه المادة حتى السب بحنهم نعوا الى الاعتقاد ان تمجر ع مقادير قليلة يومياً منها يؤهب للسرطان ضعد حيثة برتران وسيكو الى درس الامر واخداحه .

فاختراه في عدد من الاراب وعاملا بعضها بالقطران لكي يسهلا ظهود الآفات السرطانية فيها وعاملًا البعضالآخر المعاملة نفسها غير انهما اضافا الى طعامها مقادير قلية من الالومنسوم في كل يوم .

فاستنتجا أن ما قبل عن ضرر الالومينيوم مفالى فيه وان الانسهام الزمن بهند المادة أمر يكاد يكون خيالياً كما أن تأهب من تجرعها يومياً للسرطان لا يجوز قبوله مــا لم تقدم راهين جديدة عليه في المستقبل.

الوراثة و الشق وطرف من الطرائق

الحاضرة في التحكم بالجنس

للدكتور شوكة موفق الشطي استاذ علمي الانسجة والتشريح المرضي

ثبت ان لتوزع بعض الصفات صلة بالشطار العرى الجنسية والشق وهذا ما دعانا الى البحث عن صلة الوراثة بالشق. يقال ان للوراثة علاقة بالشق متى كانت تتأثيج التلقيح مختلفة فيما اذا كان الذكر حاملًا للصفة المجوث عنها لم الاننى.

لقد (أعرف أن عروة الاب الجنسية (ج أو X) تتقل داغًا إلى البنات والانتقال الى البناء لان البنت والانتي في أكثر الأمم تناك عروتين جنسيتين أحداها من العروس الانباء لان البنت والانتي في أكثر الأمم تناك عروتين جنسيتين أحداها من العروس الذكر والثانية من العروس الانبي وأما الذكر فيحصل على العروة الجنسية المختصة به من يستة المعوليس من أبيه. فإذا تحققنا أن إو X الأباو الذكر تتقل إلى البنات والانائ وأذا كانت هذه العروة تحمل صفات خاصة فيحبان تظهر تلك الصفات في بنائعواذا كانت تظهر البين في بعض أنواع الذباب قضيية الشكل وسد هذا عياً فيها فأذا زاوجنا احد الذكور الموجود فيه هذا الهيب وهو الناشيء من اعتلال العروة (ج) فأن البب عظهر البين و (ج) أغن من الإب مسية يظهر الهيب فيهن بصورة كامنة أبين والرح) التانية التي يأخذتها من الاب مسية يظهر الهيب فيهن بصورة كامنة لان الرح) الثانية التي يأخذتها من الهن محيحة فتنظي أنسب و لكن هذا الهيب الكامن ينتقل إلى اعتاجن في بعد . وإذا زاوجنا التي ذات عينين تضييق السطوح بذكر على المنين نشأ الهيب في الذكور والانائ منا لأرب الذكور يأخذون عروة (ج)

⁽١) نشر هذا البحث في المقتطف

المحمة بهم من امهاتهم وهي مسية فيظهر العب فيهم والأثلث يأخذت (ج)من امهن وهي ممية وآخرى من والدهن وهي صحيحة فبنشأ العيب فيهن كامناً لا "ن (ج) الصحيحة مِرْ وَالدُّهُنُّ تَعْطَى الْمُبِّ فَلايظهر وَاذَا رَاوِجِنَا اناتًا فَهِنَّ السِّبِ الْكَامِن بِذَكُورَ استحاء نتأ المسفهن " في دبع الانات وفي ربع الذكور والنصف الآخر ينشأ صحيحاً لان بعض الذكور ينالون(ج) الممية فينشأ فيهم الميب وبعضهم لا يناله فلا يظهر وكذلك الانت. ان منه السوب من السفات الغالبة وهذا شذوذ عن القاعدة البامة التي تقرر ال الهفات الغالبة تكون على الأعلب هي الناضة فالصفات المذكورة في ذباب الفواكه لست نامة مع أنها غالبة . ونذكر الآن نوعــاً من السوب يعد صفــة كامنة . ان لون المين الطبيعي فيذباب الفواكه احمر ولكن من الافراد ما اعيبها بيض فاذا زاوجنا افراداً كهذه اي ذكراً ذا عينين بيضاوين بأشى مثله نشأ النسل ابيض السنين. ولكن اذا زاوجنا التي ذات عين بيضاء بذكر احر السينين ظهر السب في الذكور ولم يظهر في الآنان لاتهن نلن شطراً صحيحاً من الاب فنعلى عببالأم واكي تتأكد ان بياض العين لشئ من العروة(ج)نجري الاختبارالآتي : اذا زاوجنا نسل البنات الناشيء بذكر احر الينين نشأ نمف الذكور بيض السنين والنصف الآخر حرها فن ابن جاء البياض ٢ من الديهي أنه جاء من الام لان الاب صحيح السنين (احرها) وفي الام بياض كامن والأولاد يأخذون عروة (ئج او X)من امهم فن اخذ منهم السب ظهر فيه السب. واذا زاوجا احــدى الاتان ألتي فيها عيب كامن (البياض) بذكر فيه ذاك العيب ايضاً ينثأ السب في كل البنات ولكنه يكون ظاهراً في النصف الواحدوكامناً في النصف الآخر فالنسل الذي ينال عروة (ج) من الاب وعروة (ج) المسية من الام يظهر فيه السيب والذي بأخذ المسية من الائب والصحيحة من الائم لا يظهر فيه العيب بل يبقى كامناً وكذلك ظهر السب في نعف الذكور والتعف الآخر ينشأ صححاً. تثبت هــذه التجارب ان المروة الجنسية (ج) في الأثم تحمل صفات خاصة بهــا والمروة الجنسية (ج) في الاب مجهزة بصفات خاصة بها وتسمى وراثة الصفات بهذ. الطريقــة انتقال المفات بالاتصال الحنس

وتنتقل كثير من الامراض بالطريقة المذكورة منها الناعور (الهيموفيليا)

ال هذا المرض ورأي يتقل بواسطة الاناث الى الذكو وفالاناث عثابة حاملات الامراض اللواتي لا يصبن بها ولكن ينقلهنا الى غيرهن وقد يصبن بها نادراً. الصفات التي يرتبط بعنها بعض: ان في المروة الجنسة بجوعة من الصفات تنتقل بتقله وقد ممكنوا من اظهار ما يربي على الجنسين صفة من هذه الصفات في فباب الفواكه تورث بطريقة الاتصال الجنسي . ان الاختسادات التي ذكر ناها بينت انا ان العروة الحسنة تحمل مجوعة من الصفات كل منها مستقل عن الآخر فما هو دليانا على ذلك الحليل انهم ممكنوا من جع تلك الصفات وتفريقها في العروة الواحدة واجروا اختبادات التين حراه والجسم ابرش وفي الذكور تتكون الين يضاه والجسم اصفر فاذا زاوجنا المون بوضاه والجسم اسفر فاذا زاوجنا موزن كذبن فتأ نوعان من الصفات في النبات في احدها عينان حراوان وجسم ابرش وما لا ريب فيه ان العروة الواحدة تحمل مجموعة من الصفات في كل عن اذواج المري مجموعة صفات وقد سموا الاجزاء التي مكن تجزئها فاذا اتنفى الحزء الذي يحمل تلك الصفة لم تظهر الصفة في السل . ودلت التجارب ايضاً ان في كل من اذواج المري مجموعة صفات وقد سموا الاجزاء التي تقر كب نها المروة العوامل كما ينا ومناها المين اي الذي يعين الصفات .

ان ما ينطبق علىالمروة الحنسية (جاو X)بلها مركبةمن عدةعوامل ينطبق على غيرها . وتمتاز المروة (ج) الجنسية من غيرها بلها تدل على الذكر او الانتى .

وقد تين أن ألمرى المادبة تتبع نظاماً خاصاً في وداتها وهو نظام مندل وأما المروة الحسية فتبع نظام الاتصال الجنبي اي أن صفات الآباء تتقل الى البنات وصفات الأم المين . وقد محدث احياناً عكس ذلك فأن صفات الأم تتقل الى البنات لا الى البنين . وقد محدث احياناً عكس ذلك فأن صفات الأم تتقل الى البنات لا الى البنين أنفسالاً وتلتصفان بغم من البيضات فحيات بيضة كهذه وفها (ج) بدلاً من الواحدة محيون منوي تشأ الأماث وفين صفقامن لا ابهن وحياتحد بيضة عديمة المروتين الجسينين بذكر فيه (ج) تشأ في الذكور صفات الأسفى الخالة الاولى إذا كان في (ج) الأم عبد يظهر في البنات وفي الثانية لا يظهر في الذكور لان البيضة التي اتحدت صفقالذكر عالمة من (ج) المبية .

وئة طريقة ثالثة للوراثةوهي ادرة وهي طريقة المروة (Y)التي يقال ان لا وظيفة لها فاجاناً تكوث هــذه المروة كبيرة محجم (ج) وتحمل صفات خاسة تتبع ظاماً خاساً فالصفات تنقل من الاب الى الابن دائماً ولا تظهر في الابان ولا تنتقل بواسطتهن وتوجد هذه الطريقة في بعض ذباب الفواكه وكثير من الاسماك .

ان طريقة الودائة تتوقف على مركز العامل في العروة فقد قلنا ان العروة الجنسية تبعظام الابحمال الجنسي والعروة العادية تتبعظام مندل والعروة الجنسية (Y) تتبعظاماً عاصاً وقد تمكنوا بواسطة الاشعة المجهولة من فصل جزء من العروة الجنسية ووصلها بالعروة العادية وقد لوحظ ان الصفة التي محملها العامل لا تودد عند تنذ بطريقة الاتصال الجنسي بل جليقة مندل وهكذا اذا نقلنب جزءاً من اجزاه العرى الموضعية الى العرى المجلسة لا تورث بظام مندل بل بالاتصال الجنسي .

ومفوة القول ان الصفات لا تتبع نظاماً خاصاً بل يتوقف نظامها على مقرها في المرى الجنسية فالمختصة منها بالمروة الجنسية تتبع نظامها والموجودة في المروة ٢ تتبع نظامها الماص بانتقال الصفات رأساً من الذكور الى الذكور .

ويمكننا بعدان اوردنا ما مر ان نعرف الوراثة استناداً الى نظرية العرى بما يلي: الوراثة هي انتقال صفات السلف الى الحلف بواسطة العوامل المستقرة فى العرى الصفاتية والجنسية ،

طرائق التحكم الشق: يقول الاستاذ هذين (J. B, S. Holdin) ان العام علماء الحاة طريقين يسلكونهما لتضير عامل واحد من عوامل الورائة في العرى اللونسة من دون أن يؤثروا في العرى او السوامل الورائة الاخرى . أما الطريقة الاولى فابتداع أو كتف مادة كمماوية تؤثر في عامل واحد دون السوامل الاخرى واما الطريقة الثانسة فاستباط وسية يستطيع بها الباحث أن يوجه الاشة الى جزء صغير جداً من العرود دون الناف الخذة تفسها ومن المتمدد الآرف تطبيق هذه الحقائق على النوع الانساني ووا في انباء الدوائر الملية الروسية، أن الاستاذ نيقولا. في انباء الدوائر الملية الروسية، أن الاستاذ نيقولا. في انباء الدوائر الملية الروسية، أن الاستاذ نيقولا. في كولتزوف, Nicolas K.

(Koltzoff) الملامة الروسي المشهور في علم الحياة قد نجح في توليد الحيوان، اما ذكورًا، وأما اناتًا وفق رنبته، ومها السنانير والبقر والثيران والنماج والكباشوذلك في التجارب التي جربها في مختبره العلمي .

فاسفرت التجارب التي جربت في ارانب المحتبر عن كون ٩٠ ٪ من الحرانق يتسنى التحكم في شقها بالطريقة الكهربية التي يستخدمها الاستاذ كولنزوف .

وقواً مُحمَّل الاستاذكولتزوف على الحلايا التي تتألف منها جميع اجسام الحيوان اذ من المعروف الآن لنها تتأثر بالقوة الكهربية .

ولما كانت كريان الدم في جسم القرش (كلب البحر) تجنب نحو قطب البطارية على حين ان كريان دماء ُ جل ً الحيوان تجذب نحو القطب الإمجابي. فلم لا يتأثر بالكهربائية كذلك الحيون المذي يلقع البيعة فيسيطر على الشق ؟؟ هذا ما خالج العلامة كولة وفي منذا ما خالج العلامة كولة وفي منذا من الحقيقة .

والمروق الآن عند علماء الحياة على بكرة ابيهم، أن البيضة والحيوين المنوي محيوان على دقائق، مستقيمة الشكل، متناهبة في الصغر، تسمى المرى (كروموسومات) وهذه تكون نوى الحلايا وتقل الصفات الورائية . والبيضة في انى البشر صغيرة جداً محيث اذاوضت بعضا مجانب بعض فأن ٥٠٠٠ مستقة مها تمكاد تبلغ مساحة طابع بريد، وتشتمل السيخة اللقوح على ٧٤ عروة . أما خلية الني أو الحيوين النوي الذي يلقع بيضة الانى مع كون هذه الكبر منه فقتمل أما ٧٤ عروة أو ٧٧ عروة . غير أن خلية الذكر ذات ذب مثل السوط تجيلة بثابة رضاس تدفع به نفسها دفها حثيثاً أسوة بقرة الفقدع

وزعم الاستاذ كولتزوف ان فريقاً من الحلايا نجنب تحو القطب السلبي ، وفريقاً آخر نجنب نجو القطب الاعجابي وانه اذا ثبت هذا الرأي ؛ صار ذا فائدة خطيرة لا خلير لها في تاريخ علم الحياة . واثبت ذلك بالتجربة ، فجاء بانبوب زجاجيي محوف هڪذا (ال) ذي صمامين فاصلين ، كل مهما قريب من قاعدة كل من المستقمين ، وركب صماماً آخر للصرف في منتصف الجزء الافتي من الانبوب م ثبت في كل من المستقمين اسلاكاً وصلها بطارية تخزين ، وذلك بعد ان ملاً الانبوب المحوف السابق وصفه ، ملاً جزئياً محطول بشتمل على خلايا ذكور الاواب . واغذ الاستاذ كولتزوف واعوانه يتأملون في ذلك السائل المديم اللون الذي كان في الانبوب. فاذا به يحرك حركة وتسدة تولدت من حركة ملايين من الحميويات المنوية (التي لا ترى بالحبوب المجردة) وهذه جلت تسبح مثل فراخ السفادع، وبصها تجه نحو احد قطبي المطاربة انجاها مراجداً والآخر يجه نحو القطب الثاني من المطاربة. وكان السائل في اثناء ذلك برتفع رويداً رويداً رغم جاذبة تمقله في شلمي الانبوب المقوف المصوديتين، المين واليسرى وما انتفت ساعتان حتى اختفى السائل من القسم الافتي وتعلق وكاد ينقسم قسمة متساوبة ينها . فاغلق الاستاذ كولتروف المصامين مانها السائل من الهبوط الى قمر الانبوب، ثم قطع الثياد الكهربائي . وعند ذلك اخذ الاستاذ كولتروف يناجي نفسه قائلًا هل شم الثيار الكهربي الحلايا الحقية اقساماً مختلفة ، بعضها يولد ذكوراً والآخر بهد المتال الا

وكان الاستاذ كولتروف يفرض ذلك . ومع ذلك فانه حيا تفرس في المادة التي كانت في الانبويين ، بوساطة مجهر قوي جداً رأى الحلايا المستجرة جيما من مثال واحد . وانما بتقسيح انات الارانب تلقيحاً صناعياً بالحيوين النوي من الانبويين السابقي الذكر ، وبندوين الملاحظات تدويناً محكلاً ، قشيض للاستاذ كولنروف اثبات نظريته . فما انتفست المه الملاحظات تدويناً حكلاً ، قشيض للاستاذ كولنروف اثبات نظريته . فما انتفست المها المن لان امها كانت ملقحة من الانبوب الحمنوي على القطب الاعجابي . وجامت السلالة الثانية مؤلفة من خسة خرانق كها ذكور الا واحداً لان امها كانت ملقحة من الانبوب المحتوي على القطب السلبي . ثم ظهرت السلالة الثالثة وكانت مولفة بوساطة مزج الحلايا الماخوذة من الانبويين. فاذا هي مؤلفة من اربعة خرانق ، وهي ذكران واشيان ، فدل الماخوذة من الانبويي عند حلايا الذكور والقطب الاعجابي مجنب علايا الألا على ان القطب السلبي كان مجنب خلايا الذكور والقطب الاعجابي يحيف محلواالالال خلى عشرة سنة ، لم يقتنم بتلك التنبحة ، فاتفق مع الملها، في مخبر آخر لكي يلقحوا طائحة من انان الارانب قسمين ، فلقح القسم الاول بخلايا الذكور واقتح القسم الثاني عائلة من انان الارانب قسمين ، فلقح القسم الأول بخلايا الذكور واقع المنام الملايا فائد ووفر المهال على مراقعة الشم من غير أن يعرفوا أنواع الحلايا فأيدت

⁽١) الحرنق ولد الارب والجمع خرائق

الارقام ذلك الرأي العلمي . وقد دل المجهر على سبب عدم توليد ١٠٠ في المائة ذكوراً . المائة ذكوراً . و المائة ذكوراً المنطق المنطقة المنطقة

واثبتت مباحث اخرى ان وسائل كولتروف يمكن التوسل بها الى توليد الاجناس المتفاة من الحواثات الكيرة .

اما مسألة التحكم في اجناس سلالات الدواجن بالطريقة السابقة الذكر ، فما برحت على بساط البحث وقد تبين اخيراً ان البيضة هي التي تتسلط على انشق في الدواجن . وتحبرب التجارب في مخبر موسكو للتحقق عما اذا كانت الوسائط الكهربية التي ثبت عجاجا في الحيوانات اللبوة تفيد في الدواجن ايضاً .

...

مضادات الاستطباب في التخدير الفقري.

٢ - لا يخدر تخدراً فقرياً في العمليات الواقعة فوق الحجاب وقد يخدرفي العمليات الداقة عجد الحجاب (قد يخدرفي العمليات الداقة عجد الحجاب (قد يخدر العمليات)

٣ -- لا يخدر من كان عمره اقل من ١٨ سنة مع أن بعض الجراحين لا يتبعون هذه
 القاعدة بل مخدرون حتى السنة العاشرة

٣ - ٧ مخدر المنخفض توترهم (المسدومون، الفقراء الدم) فكلما انخفض الحد الادنى
 المتوتر عن ٨ في مقياس فاكر وجب الامتناع عن التخدير الفقري .

ق - لا مخدر المزدادة بولة دمائهم لانه قد ثبت ان المحدر يرفع البوله ولو موقناً ..
 ق - لا مخدر المصاب يتعفن الدم او بالتهاب الحلب .

٣ — لا تخدر المصاب بمعض الأفات المصية ولاسيا بالافرنجي لان التخدير يوقف الآفات الحامدة او يدعو الآفات المصدة الى الاستقرار في التخاع ولا محدر من أصب قديمًا بالتهاب السحايا او بالتهاب الدماغ التومي ولو لم تمكن فيه عقابيل . ولا الغزعة والمصيون الذن يفسيون كما سيصابون به من التشوشات الى التخدير .

لا تخدر المسلولون فقد روبت حادثات النهاب السحايا السلي بعد التخدير وضلًا
 عن ذلك فان المسلول كيون أما يكون منخفض التوتر .

الحرارة في العفونات

ان لراقة الحرارة في العفوات شأناً كبيراً في تميين انذار هذه الحيات ومعالجتها حتى لم تكن معاينة الدم متيسرة .

وساية الدم كما لا محنى اكبر دلالة من مراقبة الحرارة فتى كان اجراؤها ممكناً وجب الإلجاء اليها لابها واسطة مفيدة دالة على انذار العفونة واساس للمالجة التي يجب اتباعها. وفني عماية الدم هذه عد الكريات البيض في الملتر المكسب وتصين مستنها الكروية اي انسة بعض انواعها الى العمض الآخر والا دوات اللازمة لهذه الماية بسيطة وطريقة العمل سهة يستطيع كل عادس اجراءها. فهي تستدعي مجهراً مع عدسية مادية (objectit) العمل الله وعدسية منطوسة (a immersion) ومحمة (pipette) مازجة وعلول حامض خل مثوي وصفائح وصباغين . وطرز العمل سهل المغاية ايمناً المخبع كل طبيب عادس اجراءه . والوقت الذي يستدعيه هذا التحري ليس طويلاً بل ان عد الكريات والعسفة الكروية لا يستفرقان منى تمرن الطلب عليها اكثر من عشرة دقيقة واننا لنرجو والحالة هذه ان يتوصل كل عادس الى اجراء هذه التحريات في الحادث التي يعالجها . غير ان المؤسنة امر والنظريات امر آخر والحدة المحريات البيض (lencogène) في الحلائة مع انها المائحة الوحدة الاساسية في الفونات .

وان درس منحني الحرارة يفيد الفائدة الجلى وقد ينغى عن معاينة اللم التي ذكر ناها وتكن المبرس من تطبيق المعالجة المولدة الاكريات البيض فعلى من لا تتوفر لديه الوسائط لهاية اللم او على من لا يسمح له وقته لكثرة ذبائته ووفرة اشفاله باخراء فحوس فهذه لن يسترشد بمنحني الحرارة فيستخلص منه احسن العمليات.

ولا بد من قياس الحرارة مراراً عديدة في اليوم كما هو الامر في الحمى التبغية : ادبع مران بهاراً ومرتين ليلا لممرقة تبدلات الحمى التي ترتبط تغيراتهما ارتباطاً ثابتاً بنغيرات السنة الكروية .

فد بين النون اودن ان علملي الدفاع سيئان في الحيات النواسلة (continues)

يد أن احدها جد او جد جداً والآخر سيء في الحيات المرتدة (remittentes) واسهما حسنان في الحماة التقطعة .

تستنتج اذن مما تقدم الشرائع التالية :

١ - كل حى متواصلة ولا سيا ما يقيت الحرارة فيها أعلى من ٣٩,٥ تدل على دفاع المدن السيء. وانذارها خطر ومداواتها تستدعي معالجة مولدة للحكريات السفن شديدة لا كل حى مرتدة تنم على دفاع متوسط ولكنه ناقص ويستحسن فيها الاحتفاظ بالانذار لاتها قد تتقليمتواصلة أذا ما ضف دفاع البدن. وخطر الانذار مناسب مناسة محكوسة لمدة الارتدادات وسعتها فيصح أن يقال والحالة هذه أن الحميات التي تنموج تموجات كبرة حسنة الانذار.

٣ - الحيات المقطمة تنم على دفاع حسن ، اندادها جيد ودفاع البدن وحده كافي
 فيها التغل على العفونة .

فدرس متحني الحرارة كاف إذن إذا لم جامن الدم كما ذكرنا آنفاً لوضع الإنذار وتمين المالحة. وإن الشوء الذي فحق كان المالحة. وإن الشوء الذي محبّ التنظر اليه في متحن كهذا حد الحرارة الادنى عالم كان الانذارسة ومن كان منخفضاً كان الانذار حسناً . أما الحد الإعلى فليس له شأن يذكر في معظم الحالات .

ولتنظر الآن نظرة عامة الى الطرز الذي نستطيع اتباعه في المهرسة ازاء عفونة نمالجا باستنادنا فقط الى منحني الحرارة .

أ - متى كنا اذاء عفونة متواصلة عالمية (كالحمى التيفية في دور الصولة) كان علينا
 ان نستممل المالجة المولدة للكريات بشدة . واذا لم يهبط الحد الادنى هبوطأ محسوساً بعد يومين نبلغ في المالجة المولدة للكريات الى حدها الاقصى .

ب — أذا كانت الحمى مرتدة استعملت معالجة مولدة للبكريات متوسيطة الشدة فاذا
 ظل الحد الادنى كما كان أو أنجه إلى العلو حسن بنا تقوية المعالجةواذا انخفض الحد الادنى
 خفف المالحة .

ج — واما الحيات المقطمة فقاما تحتاج إلى صالحة مولدة للكريات واذا كان لا بد
 منا فعالجة خفيفة كافية في النالب .

معالجة الادرة محقنها أبكلور مائية لبنات

(chlorhydro lactate double الكينين والبوله المضاعفة) de quinine et d'urée)

ان منالجة الاددة (l'hydrocèle) الجراحية ع استمالها في كل مكان حتى ان اقتراح منالجة الحرى يعد ضولياً وهي فضلًا عن شفاعها الثابت خالية من كل ضرو وخطر غير ان بعض المرضى يرفضون المنالجة الجراحية وبضهم يسكنون قرى نائيسة لا تتوفر فها المدات الجراحية فينصس بالطبيب المارس ان ينالج أُدَّدَ هم بهذه الطريقة المستحدثية التي كانت منها تناشج حسنة كما يتبين من احصاء بلافيه (Blavier)

ولا مخفى أن الادرة أذا ما بزلت عاد سائلها الى الاجتاع فسر المالجة متوقف على منع المعلة عن أفر أذ هذا السائل الجديد . وبما أننا لا نعلم حتى اليوم واسطة حيوية قادرة على المعنا هذه الفاية لان جميع التجادب التي أُجريت حتى اليوم باتدت بالحية ، عدما الى اعتلا الطرق الكيمياوية فجريت موادكثيرة أذا ضربنا صفحاً عنها فلا نستطبع السكوت عن صنة الايود التي نالت شهرة بسدة مدة من الزمن غير أن صنة الايود كثيرة المحاذير كالا محفى قهد عن الهاقدة عند حد الفائدة بالمواود فهي مؤلة حتى الهاقدة غريباً تأماً بحدثة موات الصفن وتلهب الحصية فتقب الحراجات هذا الالتهاب وتلهب اوردة الحيل المدوي فنسد وتنقيع .

رما ان مستحضرات الكينين والبوله قد افادت فائدة لا تنكر في تصلب اوردة الدوالي والبواسير اختارها بلافه لممالجة الأعدة . فعد ان يفرغ القيلة افراغاً تلماً محقها بمحلول من كلور مائية لمبنات الكينين والبوله المضاعفة نسبته ٢٥٠ / في ماه غلبسري (مجلول فدل «Vendel») وقد عالج بلافه ١٨ قيلة فتفيت حيما وكانت اعمار مرضاه تراوح بين ٣٠٠ و٣٨ منة واعمار أدرهم بين بضة اشهر وعدة سنوات وسائل الادرة

بين بضمة سنتمترات مكمية ونصف لتو .

والحقن بهذا المحلول خال من الاً لم واذا ما حقن بالسائل خارج القميص الباطن خطأ او عن قصد ظهر تورم خَفيفخال من الاحرار لا يكاد يؤلم بالضفطولا يلبث ان مخف شيئاً فشيئاً بعد بضة ايام ويقلب نواة صغيرة ليفية غير مؤلة .

ويعد حقن القميص الباطن يظهر في اليوم التالي بعض السائل ويستدل من جس هذا الفلاف انه قد تفاعل لان ملمسه يشابه ملمس الجلد الجديد وبأخذ هذا السائل في الازدياد حتى انه يبلغ في اليوم الثامن ألحجم الذي كانت فيه الادرة قبل البزل . غير ان المريض لا يشكو اقل أم ولا يبدو اقل اثر للالتهاب على صفنه واذا ما بزلت الادرة ثانية في هذا الوقت كان لون السائل المستخرج ضادياً الى السمرة واذا لم تبزل اخذ السائل في الحفة منذ اليوم الخامس عشر فلا يمر شهر حتى يزول السائل بتاتاً ويتم الشفاء وقد يبطى. المسائل بالنؤور اكثر من ذلك. يستنج عا تقدم :

1 — ان الجنس بكلور مائية لبنات الكينين والبوله في ماء غلسريني نسبته ٧٠ ./ خال من الالم .

٧ - انه يصلب القميص الباطن تصليباً أكداً وفضي الى غؤور سائل القبلة التام .
 ٣ - انه خال من الحليل لان الحقن به خارج القميص الباطن لا محدث الا بعض التشوشات .

· النتائج المملية

كل ادرة لايجاوز سائلها ٧٥ سم٣ تحقن بثلاثة سم٣ من هــذا المجلول . واذا كان الانصباب اغزر محقن بستة سم٣ منعولا حاجة الى اعادة الحقنة الا اذا اربد تسريع الشفاء لان حقنة واحدة تكني في المنالب

St. St. St.

كشف مصل مضاد للهيضة الاسبوية (الكوارا)؟

جاء من سننابور أن جمية الأطباء في الهند البريطانية قدمت منذ بضعة أيام تقريراً تقول فيه أن الجرائيمي غوش (Ghosh) من كاكونا توسل الى كتشف مصل مضاد للهيضة الاسيوية باستماله ذيفاناً استحضره وحقن به الحيل .

معالجة الدوالي الجراحية

اقرحوا في معالجة الدوالي طريقتين : الحقن المصلّبة والتوسطات الجراحية اي طريقة دوائبة وأخرى جراحية .

١ً -- الحقن المعلبة

الحنن الصلبة التي ادخلها في معالجة الدوالي الاطباء وزادها سيكار شهرة لا يستسملهـــا الحراحون الا نادراً في معالجة دوالى الطرفين السفلين السطحة .

والواد المستملة في الحقن كثيرة : فحين الصوده ، صفصافات الصوده ، ليمونات الصوده ، ليمونات الصوده ، المينات التوده ، ثاني يودور وثاني كلودور الرئبق ، ملاح الكنين ، محاليل ملحية زائدة القوة غير النب اكثرها استمالاً صفصافات الصوده والكنين .

والرضى الذين تمالج دواليهم بالحقن الصلبة ادبع فثات :

١ — من كانت دواليم صفيرة وعدودة ٧ — من كانوا يرغبون في اجتناب ندبة جلية طوية ٣ — من كانت دواليم متوسلة الحجيم الميئة ٤ — من كانت دواليم متوسلة الحجيم الما طرز اجراء هذه الحقن فسهل للغاية فقد وصفه سيكار وغنجه وصفا ضافياً سنة يغضلون الوستصال عليه . لانهم يعدون الحقن المصلة طريقة عمياء لا يعرف طرز تأثيرها فهي لا تغمل فعكر حسناً في الدوالي الكبيرة المنتشرة ولا سيا متى كانت ملتبة أو معرقة المبابات الوريد او يقروح ولا تخلو من بعض الموارض التي قد تكون خطرة . فضلًا عن ان الدوالي المبابلة بها تنكس بعد الشفاء و تكسها كثير الحدوث .

٢ - المالجة الجراحة

الاستئصال هو خير واسطة لشفاه الدوالي اذا اردنا معالجة سريعة واكدة والشفاءفيها البت على ان يكون الاستئصال متسماً ودقعاً

ويجرى الاستئصال بطريقتين : الطريقة الاولى التي وضما ألفلاف (Alglave) منذ

ستة ١٩١٠ وهي تقوم باستئصال الجذوع الدوالية وربط الاغصان المتفرعة مها قريباً من تفرعها منماً للنكس وذلك بعد اجراء شق متسع على طول الطرف السفلي والعناية بالارقاء وهذه العملية سهلة الاجراء ولا خطر مها البتة على ان تتبع في اجرائها القواعد التي سها واضها ومحضر الحيد تحضيراً حسناً ولا سياحب هو مريض ومحشى من تعندلتمر مسابق طراً عليه. وقد استأصانا دوالي منتشرة في الطرف السفلي وفقاً لهذه الطريقة في عدد من المرضى فكانت التبائم حسنة .

والطريقة الثانية ابتدعها وابن بابكوك (Wayne Babcock) من فيلادلفا سنه ١٩٠٧ وطبقها فرده (Fredet) التي تبدو وطبقها فرده (Fredet) في فرنسة وهي طريقة الاقتلاع (Parrachement) التي تبدو للوهلة الاولى شاذة غير بها في الواقع خالية من الضرر وسريعة الاجراء : يؤخذ تضيب من حديد دقيق كالسلك لا يتجاوز قطره المفتر طوله خسون سنتمتراً احد طرفيه معقوف لتكون منه حلقة كالله وطرف الآخر متصل بمحود اسطوانة سفيرة طولها لا مفترات وقطرها كذلك . يدخل طرف السلك الكال في الوزيد السافن الانسي عنسه المأبض ويغرج من الطرف الثاني للوريد ومتى لم يكن ادخال السلك وفقاً لهذا الاتجاء مستطاعاً يدخل من العالى الى الإسفل مضاداً المصاريع التي تكون مقصرة في الفالب ويسهل التناب علما ثم يربط الموريد رجاً متنا الله فوق الاسطوانة وعجر القضيب من طرفه الثاني المسقوف فيجر مه الى العالى الجذع الوريدي يجمداً فوق الاسطوانة الاتجائية .

وقد سهل هربمان هذه الطريقة فهو بعد أن يقطع الصافن عند مصنه يأخــذه بمنقاش ومجرد بلغه على ذلك المقاش '

ان هاتين الطريقتين الجراحتين اللتين أثننا على ذكرها سهلنا الاجراء والشفاء فيهما سريع وثابت وهذا ما دعا الجراحين الى اختيار احداها بد ان المريش يفضل الحقن المسلمة هرباً من العملية الجراحية التي يهلع قلبه عند ذكرها يرغير أن الكثيرين منهم بعد إن مجربوا الحقن المسلمة وبروا أن التحسن فيها أذا كان من تحسن مفوقت يعودون الى طاب المعالجة الجراحية تخلصاً من المنهة الذي محسونه.

الصلع والغدة النخامية

ترجمها طالب الطب السيد ضياء الدين الشطي

يدو الصلع في الحكمول من الرجال و يكسب من اجتاذ الكهولة وقاراً وهية لانه يل في نظر العامة على الجهود العقلية التي صرفها ذلك الرجل في مراحل حياته السابقة . على ان الصلع محقوت في الشباب لانه يشوء مظهر فتوتهم ويضد عليهم اتاتتهم. ولا شك ان النابرين سألوا الاطباء والحكمة والعلماء عن وسائل كنام الصلع وطلبوا منهم دواة فيجاً يدفع عهم هذا الداء الذي كثيراً ما نغس عليهم سرووهم .

اتهم الكنيرون الحِبْرية (¹) باحداث الصلع غير ان الواقع لا يؤيد هذه التهمة فقــد تنب اللحة والشادبان وبيقي شعر النساء كناً دغم كثرة الهيرية في فرولتهن .

كتبراً الدكتور ارنيك كاتبلو (Ernique Cantilo) من يونس ايرس للوظف في مؤسسة الاستمضاء بالندد الصم مقالاً تمثماً شرح فيه نظرية حديثةً تملل سبب السلم من جهة وتبين لنـا سر تجاح المداواة التي قام بها المؤلفاناالاميركيان بانيستون (Benyston) سنة ۱۹۳۱ ولوود (Lord) سنة ۹۳۳ من جهة أخرى .

(Benyston) سنة ۱۹۳۱ ولورد (Lord) سنة ۱۹۳۹ من جهه اخرى ... بّن السكات اولا ان الصلع بسكاد يكون خاصاً بالرجال وضرب سفحاً عن النظريات السكتيرة التي لا تعلل حقيقته واعترف بما جاء بمجايل (Jayle) فقال « تصاب النساء للترجلات التي نشطت أكفارهن بالهلب والصلع ، وبدرجة ما يكون ترجلهن شديداً يضف شر فرواتهن .

⁽١) الْحَبْرِيَّة : ما يسقط من الراس اذا المتشطوهوما تعلق باسفلالشعر مثل النخالة من وسخ تأويل (seborrhée)

⁽٢) مجلة ألطبوعات الطبية في ١٩ ابلول سنة ١٩٣٤

يبت شمر اللحقة في الرجل بعد البلوغ واما المرأة فبطول شعرها و يشت (١) وما ذلك الا من مظاهر الصفات الجنسية النانوية التي تمعل على اطهادها المنددالتناسلية. اما المندة التخامية فاجها تدير دفة مظاهر الرجولة والاثوثة في الطفولة الاولى ثم بهب المنددالتناسلية للممل . ويسيطر على الجسم بعد البلوغ مفرزان مجب أن يبقيا متوازيين على انذلك لا يقع دائماً بل كنين ما غضل ذلك التوازن فاذا رجحت كفة مفرزات الفند التناسلة كانت المعلقة والبلك مثالاً طريقاً على ذلك : مصارع ضخم الجنة مقتول العمل قوي الجسم ذو الحس كيبر وفك عظيم يبلغ وذنه ١١٦ كيلو غراماً وطوله ١٨٥٨ سنتيمتراً على أثم ما يكون من حيث المفات الجسمية غير أن نشاطه التناسلي قليل لا يكاد يكون له أثر يذكر . وكان شعر رأسه كنا وشعر عائته قليلاً وميشراً .

يتمج الصلع اذاً من بقع المفرز التخامي او من فرط زسل المغدد التناسلية فيضف الشمر شميسقط.وقدايد الاختيارذلك. ويظهر ان النشاط الذي يتطلبه صنع السناصر المنوية محدث اضطرابات في البدن أهمها الصلع ولاسها اذاكات الفدة المذكورة مقصرة.

يداوى الصلع اليوم محمقن العمل بـ و ١٠٠٠ -- ١٧٠٠ وحدة جردية في الشهر الواحد وذلك بان محمقن في كل اسبوع ٢٠٠٠ -- ٣٠٠ وحدة فقط ولا يجوز تحطي هذا الحد لان ذلك بدعو الى خفقان القلب وارتفاع الحرارة . ترول الحبرية من الرأس بعد الحمقة الخامسة ويشفى المصاب من الصلع بعد اتباع المسالحمة مدة لا تقل عن ٢ -- ٨ اشهر فينت شعر دامه ويأخذ في النمو ولم يؤخذ على هـذه العطريقة سوى طول اسد المسالحة فتقاتها .

-

قرن جلدي في البد

سادف غوجرو ولورنا جاكوب في بثية عمرها اربع سنوات قرناً جلدياً في ظهر الله المدى طوله ثلاثة ستمترات وبعد ان قطباء بالمبضع الكربي وفحصاء بالمجهر تحققا انه ليس ودماً مضرعاً (épithélioma) بل ورماً وحماً شديد التقرف hyperkératosique)

⁽١) أن الثعر :كثر وطالواسترخى

نظرة فيالمطلحات العلمية

للاب انستاس مادي الكرملي

ينشر الاستاذ الدكتور محمد حميل الحاني و مصطلحات علمة » تدل على علم بالغ في اللغة ووقوق ظاهر على اسرار الوضع في لساننا المبين . وقد نجيح في كثير من هذه المواضعات ولم يجبع في البعض الآخر. وانا لا اربد ان اتعرض لكل ما ذكره في هدا البحث لما يتطلب من الوقت وطول الكلام ، إلا اني اربد ان أجلد. نظره الى ما يأتي:

(volant) لا يناسبه (المحالة) ، أنما يناسبه (الطيّباد(ال) واسمه معروف هنا ولاادري

(۱) الطبار وزان شداد او جار . واذا قال اللغويون وزان كذا او مثال كذا او على جميع الوعلى وزن حكذا ، فلا يراد من كلامهم هذا ان القياس يسري على جميع مثقات الوزن والموزون ، بل المراد من ذلك الوزن فقطاي مقابلة المتحركات بالمتحكات كيراً ماكتبه الشيخ امين ظاهر خير الشالشوبري في رسالته هالبرهان الجليه في حاشية س 40 اذ يقول : « تنظير اللمي بسكارى يستلزم وجود انمان ولم يرد هذا البناء في مصحم وتنظيره بشامي يستلزم وجود اثم . وهذا وارد في الساجم . وهذا النات التحد احد المآخذ على الشيخ عبد الرحن البرقوقي . فان كان عنده رد فلمات به »

قلنا : له غير رد واحد لكنه على ما خان ، لا مجيب على مثل هذه الاعتراضات الماردة التي يل على بده الدرّس في ساحها للفتنا المبينة . فقد قال مثلّا في الصحاح : « الرّسج مثال الحرد وهو خطأ ظاهر) أفيستنج من هذا ان مفرد الرجح : زميج او زميجة او زموج او زايج ، لار الحرد جم خريدة او خريد او خرود ؟ كلا " ان المؤلف اراد ان يوازن كلة مجهولة الوزن يكلمة معروفة الوزن عند الابد لورودها كراً في اقوالهم فقال ما قال . اما ساحب القاموس فنظرها بدّ مثل وفي اليوم مشهور وزيها اكثر من الحرد " . وكتاب الشيخ امين محوك على هذا المتوال من معلوقة المورادة من علم أنه المتوال على هذا المتوال من معلوقة المتوال على المناسبة على المتاسبة واقوال المتمال وكان عليه ان يسمى وسالته « الترهات الحللة من مؤلفة المرية واقوال المتمنا وكان عليه ان يسمى وسالته « الترهات الحللة من

أهولسرعة حركته ام من باب التعريب المستوي وعلى كل حال فالطيار أنسب لفظ المربة (arbre de couche) لا بتاسبها الجزع (بالضم أو بالفتح) لان هذه اللفظة العربية هي (essieu) بلغة الفرنسيين ولما الحرف الافرنجي الاول فان الناطقين بالضاديموه : (السّرن) بالفتح وقد جاء ذكره مراداً لا تحصى في كتب الفن . وانا اجترى ، بذكر شاهدين لا اكثر خوفاً من الاملال . قال في الآلات الروحانية س ١٩٦ من النص المطوع : «الحيلة الرابية: عمل مكبّة تدير دولاب كيزان ، تخذ سر أو إوزان الفنّج] كالمادة وتخذ عله بكرة الكيزان ، أه . — وقال في س ٢٠ : «انخذ سر نافيه دوارة ذات استان ، اه . — قلت : ومن اسمائه في لفتنا : البُرْج ، وجاءت ايضاً في كتب الفن . راج الآلات الروحانية

(tiroir) . معروف في العراق باسم (الحجر ّ) بكسر الميم وفتح الحجيم وفي الآخر رآء مشددة . اما الحمرور فقد شاعت اوسافاً للغرس والحجل والبئر والمرأة ولا محسن بنا ان نعلق بها معنى جديداً بلقنا في التبه والحيرة .

(exentrique) ذكر لها مقابلًا في لغتا.(المنحرف) وهذا جيد انما هو (الحول) لانه يحول حركة دائرة حركة ليست بها (راجع لاروس الوسط)

(hélice) ترجمتها بالمحارة بسدة . وهذا يسمّى (الرقماس) بتشديد الفآه واهمل سودية يقولون (الرفاص) بالصاد . وبالسين افسح لانه آلة ترفس اللّه في الجري او ترفس الهوآه أذا كان في طبارة، اما اذا اربدلفظ آخر علمي فليُقل حلز (كسجِل") او (حِلزة) لان العرب عربوا السكلمة اليونانية منذ القدم . وما (الحلزون) الا تصغير (الحلز) تضغير فعَلول كففَبَرُ ون ، وان لم يقرر البحاة هذا الوزن الا انه جار في كلام الناس .

(turbine) تقلت الى (المُنفَة) وهذه يقابلها بالفرنسية (palette) ولا محسن بنا ان نهدم قصراً لذرم به بيتاً صغيراً واما (العربين) فهي (المدوَّمَة) وزان محدثة .

(courroie) هي(المُستَيرة)كمحدثة. واما الحِمَر وتقله لمناءيما هذا نصه : دا لحَمر (بكسر المِم وتشديد الراء) فقد جاء في الفلة : الْمِحَرِّ خَيط غليظ يطوق به الدولاب

ليدو بواسطته و ولم نفهم قوله « في اللغة « فكاف عليه أن يقول : في لغة عوام لبنان والا فأن اللغويين لا يعرفون هـذا المغى . وسبب وهمه إنه تقل كلام عبيط المحيط . وهذا المجم خَلَط المامية بالفصحى ، والاعجمية بالعربية ، خلطاً غربياً · ولهذا لايصلح الاستشهاد به ولا لنقل كلامه . وقد تقل هذه العبارة صاحب اقرب المواود لكنه انتبه بد تدونه للشرح أن ذلك خاص بمحبط المحيط فنبه على ذاته في الذيل .

(أرما) يستمدلها الترك يمنى (armoiries) فهي الامرة والرَّ مَك في لفتنا . واسا (الآرما) يمنى اللوح يملق على الحانوت او غيره مكتوباً فيه انم صاحب الحمل وسنته الحج . . فهو بالفرنسية (enseigne) وسني ايضاً في هذه اللفة (الراية) وهذه الكلمة العربية وردت ايضاً بالمعنين اما يمنى العلم فذكور في كلام الجاهلة . فقد قرأت في شرح المملقات للزوزي — والان لا اتذكر البيت ولا الصفعة . أن الفاجرات كن يضن دايات على ابوا بهن . فضرها بعضهم بالملم (بالتحريك) وبعضهم فسرها بهذا الفرب من اللوح . فالمضان وردا السكلمتين العربسة والفرنسية وقد ذكر ذلك الفخري في كانا المحريك (inscription) لا غير وبذا المفي وردت في الآية القرآية

واما الآرمة بمنى العلم فهو غير هذا الذي ذكرت للكلمة (آرما) فالآرمة هو العلم يُنسب في المفازة يهتدى به. فاين هذا من ذلك ؟ فلا تصح اذن لما نحن في صدده (diffusor) هو البَشَّات مبالغة في البث

ولا اربد ان امضي مضاً في نقد جميع الالفاظ لكني اقول: ان (gaze) عربية وهي (الغزيُري) اي ثوب من صنع غزة وكانت مشهورة يستع هذه التياب (اي الاقشة

في اسان الولدين براجع لفة العرب ٢ : ١٥٣ فيها ما يغنينا عن التفصيل .
واما (hydrophile) فهو (المسهوف) لان النشف تجذر مسموعة في الارض يقال :
ارض نشفة ، تنشف الماء . واما المسهوف * فقد جاء في معناه رجل مسهوف كثير
الشرب الماء لايكاد يروى. والرجل التنظير وان لم يكن التشيل فلا إقلمن ان يتوسم في
سناء لان هذا هو معنى القطن (الهدوفيل) — واما ما ذكرته المجلة ان الافضل هنا
كلة (قوأب) فانها بسيدة كل البعد عن المواد بالكلمة الافرنجية فلا قال اللغوبون :

إناه قوآب اراد به كثير الاخذ للماء اي انه يسع قدراً كبيراً من الماء . او بعبارة أخرى : اناه واسع للماء . كذا فهمه القنويون . قال صاحب الاوقيانوس ما معناه : القوأب كجفر والقوأبي " يآه النسبة كأنه منسوب الى نفسه : الايانه الواسع الاخذ للمآء . يقال : إللا قوأب وقوأى اي كثير الا عند للماء . والفرق بين المنسين ظاهر

(déviation) يَّمَا بِلَهَا زَيْمَان

(aberration) يقابلها انحراف

كُدُورة هي (opacité) والادلة كنيرة وليس لنا متسع في الوقت لاثبات ذلك من اقوال الهل الفن . ويحسن بالواضع الن يراجع كتب الاقدمين قبل ان يعنى بوضع شئء جديد .

ولمانا نعود الى هذا البحث .

48 48 48

الحمى التيفية والطفيليات

ذكر هوتورن ثلاث حادثات حمى تبفية انتقلت ماشرة بلدغ بق كان قد تنذى منذ بحسة الم بدم مصاب بالتبفية . ومدة الحضانة فيهم كانت قصيرة ٣٣-١٤٤ بالم والنهاب المقد المناسبة للناحية الملدوغة واضحاً حنى الناسبة للناحية الملدوغة واضحاً عن المردعة عصيات ارت وحدها .

ولم َّكِن الصابون ملقحين شد الثقية غير انهم كانوا قد قدموا منذ بضمة المام من بلاد فيها الحجى الثيفية قرأة (endémique)

في عطلة الجامعة السنوية سنة ١٩٣٤

لد كتور لوسركل استافسر يويات الجراحة في معهد الطب بدمشق ترجها الدكتور مرشد خاطر

اقلتي الباخرة من يروت فوصلت مرسيلة في ٣٠ حزيران وانتقلت منها الى ليون في بموز حين يقد المجمع التجيري (les journées ortopédiques)، حضر االمعلمات بموز حين يقد المجمع التجيري (Ales journées ortopédiques)، حضر االمعلمات بد الظهر في احد مدر جات المجمد الطبي المجديد والبنا آن متلاسقان في ضاحة ليون . وكان في ذلك المجتمع مجبرو فرنسة الاعلام جيمه فن باريس اومبردان ولاقوف وسودل وماتي وهوك ولنس ودحداد ومن بوددو دوشه ومن مانسي فروليخ ومن ليل بيلا وغيرهم كثيرون .وقد او فدت بلجيكة وإيطالية واسبانية وسويسرة وانكارة بعض مجبريها المبارين للامتراك في تقديم نوطي ويبي للاستاذ نوفه — جوسرن . فكانت الحفلة بمبعد كبر من الاسدقاء وتداولنا الحديث الذي دار معظمه عن دمشق . وعدت به بعدد كبر من الاسدقاء وتداولنا الحديث الذي دار معظمه عن دمشق . وعدت به بعدد كبر من الاسدقاء وتداولنا الحديث الذي الاستاذ نوفه حرسرن في شعبة الحبة الخدية بالحد والويلام الجليلة المم الصبا اذكنت ارى الاستاذ نوفه حرسرن في شعبة الحبة الفيدة : الحية واوليلام وغيرهما الى غرنج بلائش الذي رغبت في تفقيده ولم يبق في اللاسكة المنته غير شعب الاسعاف ومركز مكافة السرطان .

وبعد ان دخلت مستشفى غرنج بلانش رأيت الاستاذ بدار يستم صدراً فسألني عما اذا كنت اتبعطريقته في دمشق فاضطررت الى الاعتراف بان اطباء دمشق لم يعهدوا الى " سى الآن بمسلولهم الرئوبين لتصنيع صدورهم . وشاهدت في جناح مجاود وارتابمر يستأسل ملحقات درق وعقدة نجمية ثم ذرنا مماً الجناح الجراحي الملحق بشعبة الموسيو لوبين المصبية . والفينا نظرة على قاعة المملمات التي فيهاكل ما تستدعيه جراحة باطن القحف من الشروط : وسم البطينات وسوى ذلك .

من السروك ، رمم مسيداً و رقيق المجد الطبي الحالي الذي كان طبيباً داخلياً حيما بدأن ويتن لي الموسيو لوين رئيس الممهد الطبي الحالي الذي كان طبيباً داخلياً حيما بدأن دروسي الطبية والذي يدير ابنه الآن مستوصف استود في اثنية، الذكرى الحسنة التي تركتها في غيلته زيارته لمهدنا الطبي العربي في دمثق السنة الماضية .

ولمل بعض اساتذة مهدة يذكرون الهم وأوه في مؤتمر القاهرة . وعثل غرنج بلانش بنصه المديدة التي تجمعها اقبية تحت الارض مع انها منفسة فوقها مدية صغيرة للاستشفاء حيلة باممة كما كنا تنمى ان تكون ونحن تلقن ددوسنا . ان هذه المخططات كانت قمد سنمت قبل الحرب فان لمكل شمة جناحاً خاصاً بها الاسر الذي يدعو الى استخدام عدد عديد من المأمورين ويضخم النفقات ولا ينطبق على مبادى الادارة الحديثة . والقم الحراحي جمعه لم يكن حين هندسته وبنائه، على ما ارى، ارتباط بين المهندس الذي وضع خططه والجراحين القا عن على وأسعوم ذلك اذا استثنينا بعض الهفوات التي تبدو متى فحسنا كل قسم على حدة والتي كان يستطاع اجتنابها ممكننا القول ان مجموعة هدده الشعب حينة حملة .

ومهد الطب الجديد مربع جسيم سمج من الاسمنت (الشمنتو) والزجاج يضل المرمفه المعدد اروقته وسلاله ودهاليزه وقد شاء الموسيو باتل ان يرشدني في زيارة الناء ويريني القسم المحسس بالطب الجراحي . فقد كان طبياً داخلياً عند جا يولاي حبا اعددت اطروحي في الشبة بمعونة كاول الذي كان عضراً فيها ضدنا مما الى ذكريات منها اللذية . المغرج ومنها الحزن المكدد حيا وقع نظرنا على التحف الذي جمع فيه استاذنا جابولاي المكبر الذي قضى في حادثة قطار حديدي الاوراكالات وذعار الجراحة الليونة .

وقد اعجني متحف القطع التسريحية او ملا حرى رسومها الملونة اشد " الاعجاب . فأن ماثل لم محفظ القطع التشريحية بل رسومها الملونة وهذه الفسكرة جديرة بالذكر وخليقة بالانتشار ولكن انى أنا السي يكون عندناكما في ليون محل لوميار الشهير فيصد " أنا أ هذه الروام المديمة التي كنف عنها باتل وانارها ليريني اياها . ولم أمكن من ترك ليون قبل أن أدى صديقي جنستاي وأنقل اليه تحية دمشق فهو الآن جراح مستشفى داجنال وقد رأيته فيه مكباً على فم احد مشوهي الحرب في تلك القاعات التي عرفها منذ نحو من ٣٥ سنة حيث كانت الابقار المصدة لاستحضار الثقاح المضاد لهجدي وهي الآن قد رممت ونظمت لتكون شعبة لجراحة الفنم.

في ١٨ آبوصلت بادبس وكانت محطة سان لازار تسج بالمسافرين والمودعين فاستقللت القطار الذاهب الى المفافر ومنه و حجب الباخرة شامبلان الجمية احدى بواخر الشركة عبر الاتلنتيك القاسدة الى كاباك وكان عدد ركابها ٧٠٠ وبما ان هذه الباخرة لا تستوعب الحكثر من هذا المدد فقد استقل الركاب الآخرون الذين لا يقلون عنا عدداً باخرة أخرى حيلة من بواخر شركة الاوقيانوس الهادى، الكندية .

وبعد ان استقررنا في الغرف المعدة لنا وتفقدنا المركب واطلعنا على لائحة المسافرين رأينا فيها اسماء السياسين واعضاء المجامع العلمية والمؤرخين والاطباء والمجامين والصحفيين والنواب والعلماء المتحددين من الا مسر الفرنسية القديمة وجميهم ذاهبون للاحتفال بالسد الثوي الرابع لاستملاك كندا الذي قام به جاك كارتيسه ياسم ملك فرنسة والاشتراك بالؤتمرات المختلفة التي ستعقد بهذه المناسبة في كاباك او مونت رايل:

مؤتمر الاطباء الاميركيين والاوربيين المفرنسي اللغة

مؤتمر الصحافة الفرنسية اللغة

مؤتمر المحامين الفرنسي اللغة

وانه ليطول في الكلام اذا ما جنت على اسماء الذين رأيتهم في هذه المؤتمرات والكني اذكر بعضهم شارلاني عميد جامعة باريس وهنري بوددو وفرنك نوهن والاساتذة هارتمان وطرس دوفالومارسال لا بموفيسنجر و بروكوريشهمن باريس واصدقائي من ليون ومونت باليه وبوددو ومرسلية وبعض اصدقاء قسدماه من مراكش وكثيرين غيرهم من ابطالية وبلجيب والح وموسو دوغه الذي يعرفه السوريون والسيدة دال بياذ (Dal-Piaz) ماونة رئيسة سيدات الصلب الاحر الفرنسي التي ذارتنا في دمشق وهي الآن ذاهمة لتقدم تقريراً عن ربة الاطفال في الصحراء

واني اضرب صفحاً عن الحياة التي محياها المسافرون في المركب متى كان الجوسافياً

في مقدمتها الالعاب الرياضية إلتي يشترك بها الشيوخ والشبان والجميع يتهللون بشراً ينشر الجنل والسفادة اجتحتهما عليهم.وتجمع راجلة الالفة والمودة الاطباء والحجر احين ومختلف الاختصاصيين حتى انه ليخيل انهم افراد اسرة واحدة وقد كنت بينهم أمثل معهد دمشق مع انني لا امثله رسمياً واطنب فيه جهد المستطاع لانني احد افراده وكثيرون بعرفون عميد جامئنا لانهم قد اجتمعوا به في دمشق او القاهرة او باريس .

ومتى اتت ساعة المحاضرات ذكر لنا المحاضرون ما سنجده في كندا او اجتمع الركاب بعد الظهر شنفت الموسيقي آذان المجتمعين الذين بعد ان يطربوا من الالحان التي يسمعونها يتداولون الاحادث المحتلفة ويرون المصور المتحركة ومتى جاء المساء قام المركب وقعد اناس يرقصون وآخرون يقرأون وغيرهم يحدثون والمعض يروحون ذهاباً واياباً والجميع متهللون فرحون وبينا كان القوم في فرحهو فحوهم واذا بالاستاذ بطرس دوقال يستلم برقة لاسلكية منية بموت لئون برنار احد نوابع السرائريين الفرنسيين الذي مني الطب الفرنسي

هكذا سارت بنا المسفنة تمخر عباب المير حتى وصلنا تلك الارض التي ركز فيهاجاك كرتيه صليه ودخلنا سانت لورنت هذا النهر العظيم الذي لا تندك العين شاطئيه حتى انه ليخيل الى الناظر اليه أنه عمر مترامي الاطراف وقد مثّل لنا هذا النهر بعظمته عظمة الشعب الذي قصد اليه

٧٧ آب - وصانا مناه كاباك في ساح كانت شمه ترسل اشتها الذهبية متمكسة على تلك الصخود التي شد عليها و قصر فرونتاك به هذا الغزل الذي اعد المقد المؤتمر الطبي وقد علا دأسه يناطح السحاب وانبسطت قاعدته على الارض مطمئة هازئة محوادث الزمان كاباك مدينة فرنسية قديمة لا براقدم مدن اميركة اسواقها ضيقة معوجة لاترال تجمع بها انقاض اسوار قديمة مجهزة بمدافح اكل الدهر عليها وشرب، هذه هي المدينة التي يقسدالها الامير كون المولمون بالآثار القديمة الذي لا تسمح لهم الازمة الحافظة الموم زيارة فرنسة فيقفون مزد حين الما مجارتها البتيقة. واما قسر فرونتاك الذي اعد لا يواه السواح والمؤتمرين وعقد المؤتمر نسه وفيه ما لا يعام المطراذ الحديث والمحتمد في على الطراذ الحديث والمحتمد فيه شركة الملاحة الكندية التي انشأته بين القديم والحديث تاركة فيه حداثة

هندت مسحة قديمة ومع هذاكله فاذا كانت كاباك لا ترَال فرنسية بهندستها فار. فرونتاك اميركي

افتح المؤتمر بعد الطهر فالتي رئيسه باكه الاستاذ في جامعة كاباك ولثون بانتود حاكم القاطمة والاساندة اميل سرجن وهر تمان ولابه وادلونغ خطباً كانت الفصاحة لحميها والمواطف الشريفةالرقيقة سداها وأجلت اعمال المؤتمر الى صباح الفد .

واتنا نغتنم هذه الفرصة لنبحث الآن في حركة هذه الفنادق الأميركية الكبيرة التي سنمادفها في كل مكان تقصد اليه في كندا البريطانية كما في الولايات المتحدة ، هـذه الفنادق التي لا مختلف نموذجها ولا يتبدل شكلها لانتا سنصرف فيها وقتاً ليس باقليـــل وسنغطر الى اعتباد المعيشة فيها كما هي مفروضة علينا

الفندق: ان الغنادق الاميركية لا تختلف عن هادق البدان الاخرى فهي تقوم بما ليوم به كل هندق فتقتبل ضيوفها وتحدمهم وتطعمهم الاطعمة اللذيذة ونفرش لهم الفرش الوثيرة وتبعدهم عن التجادب فتضع لكل مهم قرب سريره على منصدة سفيرة التوراة لينتي نهم بمطاهم وتسليم هنصصل في كل غرفة جهاداً لاسلكياً يوسّ به المسافر عنه بانتها ما يلد له في المنافي تنتهي فيه حركة التوارع والاعمال وهي المرض التي تعرض فيه المنائم وهي النادي التي تنتهي فيه حركة التوارع والاعمال وهي المرض التي تعرض فيه المنائم وهي النادي التي تلفي يقصد المه والحلات الموسقية والاجتماعات ايا كان نوعها وهي بسادة أخرى الملتق الذي يقصد المه كل م. كان علم موعد

وقد اعدت الطبقات السفلي لقبول هولاء الزائرين ضرست فرساً فضماً جبلاً فلا بكاد على مقصد حتى يتراكض اثنان او ثلاثة للعجلوس عليه . فليتصود الانساناذا ما التي غلو مقصد حتى يتراكض اثنان او ثلاثة للعجلوس عليه . فليتصود الانساناذا ما التي من السبّاح تدعى للسياحة وفئة من المؤتمر تنضم "م ينفرط عقدها جماعة تلقيها المراكب الم الكي بسدة وثالثة تردحم في المهو وقسد خسست حقائها متنظرة الانتقال حتى ان الانسان ليظن نفسه في يوم الحشر اضف الى ذلك كله تهان الناس من اطراف البلد في كل مساء وازد حامم في الاروقة والقاعات لرؤية الجيلات المراسيات والقاء نظرة على اعضاء مجامعها العلمية وعلما أم اوقد ارتبوا بزاتهم الرسمية الحلاية

ولبوا الدعوة الى مقصف او حفلة أُقيمت لتكريمهم .

وقد جهز الفندق بكل ما محتاج البه المر وهذا هو السرقي بهافت الناس على مسل هذه الفنادق فان فيه البريد والبرق والهانف والمصرف والمزين ومساح الاحذية ومقل الاظافر وباعة الجرائد والديم وفرعاً للسركة الكندية الباسفكية تسهيلا السياحات والاسفار الى جهات مختلفة وباعة الغرو والاحذية والقمصان ومخاذن لمشترى الذكريات من كابك وغير ذلك ما لا يسمني ذكره ولا يتمثل في ذاكرتي الآن وصفوة القول ان الفندق مدينة صغيرة جمت كل ما محتاج اليه المسافر حتى لا يضطر من فيه الى التجول في الاسواق طلماً لشيء عمتاج اليه وقد اعداً كل هذا بترتيب ونظام وعين لارشاد الزا مرين والمسافرين مامورون اتقنوا مهنتهم حتى الاتقان

والغريب في هذه الفنادق انه لا سلالم فيها العصود الى الطبقات العليا بسل ان السلالم التي يرشدك اليها مأمور هذه التي فيها توصلك الى الراقي (les ascenseurs) التي يرشدك اليها مأمور هذه وظيفته اشهه عأمور محطة قطار يرشد الركاب الى القاعة التي يحيب عليهم دخولها ليركوا المرقاة العربية او المرقاة العامة مراعياً الموقت والطبقة التي يريد الركاب الصعود اليها .

اما الاطمىة فقدم جميع الوانها على طبق واحد كبير مدور تبندى، عادة بعصير البندورة وتنتهى يمقود تفاحسبت عليمقوة الحليب وتوزيع الزبدة لا ينقطع كل مدة الطعام اما المشروب فهو ماء قراح مثلوج تخني برودته طعم ماء جافل المعزج به فالتلج والزبدة شيئان لا يتقطعان وتوضع في المساء على منعطفات الطرق مضخات الصوت تنقل الحملب التي تلقى في الحفلات الى المتزمون

اننا نترك الآن جانباً هذه الحركة الدائمة وهذه الضوضاء نمود الى جو المؤتمر نفسه .

امتر جم المؤتمر الثالث عشر الفرنسي اللغة في اميركة الشهالة بالمؤتمر الثاني والعشرين

بأحمة الاطباء الفرنسي اللغة في اوربة اما المواضيع الطبية فكانت تدور على المسائل الثالية:

١ - التناذرات المذكلية (les syndromes pancréatiques)

٧ – الحالات التي ينقص فيها سكر الدم .

" الاستحرار (la pyrothérapie) .

ولم تلق في شعبة الجراحة الا تقادير خاصة وقد رأيت الاميركين بمسكون باليد الواحدة مصفقة معدنية تعطى بها الاشادة لمرود الرواسم (les clichés) وباليدالثانية مساحاً كبرياً تتبت منه حربة نور تضيء الاقسام التي يراد لفت الانظار البها على المدينة تكلمت في المؤتم عن اعمال السريوات الجراحية في دهشق: عن تحضير ساحة المسلمة أو بالأحرى عن ترك التحضير جانباً وعن التلقيح في المشكسرة قواعد جاجهم وسردت بما لقيته من المجاملة في سياق المحادثات والاجتماعات وبما سمت من اطراء المكثرين لكتابي ومادى، الجراحة ، الذي كنت وضعه منذ منتين واقتبست موادمين السريات الجراحة في مدينة سابقة في مدينة سابقة مدينة سديم على معرفة سابقة في سديم.

وقد شكر لمي الاساتذة عملي الذي قت به لانه أفاد تلامذتهم المحتاجين الى مؤلفات فرنسية الفائدة الكبيرة . فلم اعترف لحؤلاه الاسائذة الكبيرة يلم يستمذبه طلاب المحتود وتوه الاستاذ سميث من مونتريال في جلسة مؤتمر المجراحة الاخيرة في تقريره عن قيام المبضوعين الباكر عاكان قد قرأه في كتابي وبما كن قد اثبته له في اثناء محادثتنا مع انتي لم أدع أنا المبضوعين الى القيام باكراً بل هم الذي فرضاً .

وكان المساح محصص للمجلسات السريرية في الستشفيات التي نذكر مها اوتيل ديو ومستشفى الطفل يسوع الاطفال ومستشفى الطفل يسوع الاطفال ومستشفى القديس فرنسيس وماد مخائسل الامراض المصية والتفسية وغيرها وبضا مرتبط بالمهد الطبي وبضما غير مرتبط بهوليس في كاباك الا مستشفى الكيري واحد . وقد اكتفيت زيادة اوتيل ديو ومستشفى سانت لودنت حيث الشهب الجراحية وتدير براهات فرنسيات حازات على شهادات المريض هذين المستشفين شاومهن مساعدات عدان نوات شهادات او تلهيذات . فلا تسل بعد هذا عن المقان التعريض ونظافة عدان نوات شهادات الا المستشفي للمع حتى ان الزجاج بشابه الفضاء بقاومهم الاحظ المعان المعاليات الان الطرق المنبعة في هذين المستشفين هي الطرق المنبعة في هذين المستشفين هي الطرق

الفرنسة والكنديون يقصدون الى باريس ليتقنوا علومهم كما نحن نصنع: وكثيرون هم الذين يقضون عملاتهم في فرنسة وقد عادوا منها في هذا الصف خلافاً لعادتهم لحضور المؤتمر . ومع ذلك فقد رأيت مكبات من الحرير والحمشة (كاتفوت) مغموسة في الحامض الفني (l'ac. phénique) ما يدل على ان الجراحة لم تمح ُ بثاتاً عنها الطاعات الستر والامر الذي يستلفت النظر في اميركة هو ان مستشفى الفقراء مستوصف للاغساء في الوقت نفسه فقاعات العمليات عامة للجميع تشغل مسع ملحقاتها اي قاعات التعقيم والتعضير الطبقة التوسطة وفي الطبقات السفلي مرضى الاسعاف والفقراء وفي الطبقات الطيا الاغنياء الذين يدفعون الاجور وهم ثلاث درجات اولى وثانية وثالثة. وتستخدم المرقاة لنقبل المرضى والمأمودين ولا يجتمع في قاعات العمليات المرضى الفقراء والاغنياء مطلقـــاً ولا تجرى عمليات من يدفعونــــ امـــام الطلبة وكل هــــذا قد رتب ونظم احسن ّرتيب. ان.هذا الترتيبالذي لم اكن لا ٌ ظن انه بلغذلكالرقي في امبركة هو ماكنت أود "تطبيقه في دمشق غير ان أُولي الامر عاكسوني او لم يدركوا الفايةالتي ارمي اليها مع ان حسنات هذا التنظيم كثيرة وجميع بلاد العالمالراقية تتمشى عليه. ما من يُنكر ان الاغنياء يستحقون المناية كالفقراء فاذا كان الامركذلك فهل من مستوصف عاص تتوفر فيه جيع الشروط والمدات كما في مستشفيات الماهد الطبيـة او مجمع من الاختصاصين ما تجمعه هذه ؟ واذا كان هولاءالاغنياء لا يرضونان يكونواموضوعاً لتمليم الطلبة وجم على حق في ما يطابون فان عليهم ان يدفعوا بدلالاعتناء الذي يصادفونه في هذه المستشفيات وان يموضوا على الجراح او الطبيب اهتمامه بهم والليالي التي يصرفها في خدمتهم علاوة على واجباته في المهد التي يتقاضى عنها فقط مرتبه . ومتى تم ّ الامر على ما ذكرت صرف الجرام او الطبيب معظم اوقاته في المستشنى حيث مرضاء فلتي الرضي الاغنياء في المستشفى عناية لا مجدونها في بيوتهم ولا في المستوصفات الحاصة واستفاد المرضى الفقراء من الواددات التي تمجمع من الاغتياء . ان هذا التدبير الذي تمتاذ بـــــ الستشفيات الاميركمة هو احسن نظام يدر عليها الموارد الوافرة متى كانت النسبة ما بين الاسرة المحانية وغير المجانية حسنة كما رأيت في تورتنو حيث عدد الاسرة ١٢٠٠ ومهــا ٨٠٠ للاغتباء و٤٠٠ للفقراء فلا عجب اذا ما وصلت تلك الستشفيات الي منزلة دفيعة من

الانقان في معداتها ومخابرها واذا ما بلغ القائمون على ادارتها شأواً بسداً في تنظمها واوتل ديو في كاباك قديم العهد ولوكان قد جدد بعض التحديد أسمعنا فيه الاستاذ يل س دوفال محاضرة بليغة بديعة عن ازدياد بولة الدم وكثيرات الهضمونات - (les poly) peptides) في المبضوعين بعد العمليات . غير ان مستشفى القربان المقدس على الرغم مر بنائه سنة ١٩٢٩ لم يبلغ من الاتقائ ما بلغته مسنشفيات الداخلية والولايك المتحدة ومع ذلك قان فيه اموراً تدعونا نحن الفرنسين الى السجبلان فيه عدا الله التجاري الذي نوهت به منذ هنية قسماً غريباً مخمماً الصناعة والآلات فان الاقسة تنتيل على اجهزة التدفئة والتبريد والنسل والمطمخوقد ترتبت فيها احسن ترتب فالمستشفى يتحض جلده ويعقم ماءه والح . . . والمنسلة فيه فسيحة جداً وكل ما في المستشفى من الآلان يـدار بالـكهرباء ومكتمل لا ينقصه شيء حتى المكواة الـكهربيـة لصقل ملابس المأمورين واثواب مرضى الدرجة الاولى وملابسهم الرسمية متى دعوا اصدقاءهم لتاول الطمام معهم . والقسم المعد للعوامل الحكمية بديع ومتقن جد ً الاتقار. رأيت فه الشاطير. المعد للاولاد الهزلي وهو قاعة فسيحة في الطبقة السفلي فرشت ارضها برمل عيم نخف يبدل كما اتسخ ويعقم كل ما دعت الضرورة الى تعقيمه يلمب عليه الاولاد في النتا. وينون فيه قلاعهم الرملية كما على شواطىء البحار بينا المصابيح القوية المرتكزة في الزوايا ترسل اليهم اشعتها ما فوق البنفسجي وعمرضة خبيرة تراقبهم وترعاهم. وفي شعبة الانمة المحهولة سواء للماينة او للمداواة الكهربة احدث الآلات واكثرها اتقاناً وهي من معنوعات محل غاف الفرنسي الذي نافس المحال الالمانيــة التي جهزت اوتيل ديو وتتل عليا .

وما عمانا ان تقول ايضاً عن كاباك هذه المدينـة التي تسمى فيهما الاحياء رعايا (paroisses).

وتاهدنا في قاعات المرضى خزانة كتب صغيرة متحركة فيها مشاهدات المرضى نجر في اثناء السادة حتى اذا احتاج الطبيب الى مشاهدة مريض استخرجت منها بسهولة . اما في منشفات سورية فن ينظم مشاهدة مريض 7 وفي جميع الشب مضخات الصوت حتى ان المرسنان في قاعات التحضير يقمر باعراطن وهن مصنات الى الموسيقي وقد محمنا ونحن

زور المستشفى هتري بوردو يلقى خطاباً في مكان مجاور دعوفه الى حظة رسمية وقد لطنت الهم لا يستعملون الطب المعدنية في التقيم بالصاد الموصد (l'autoclave) بمل ان جميع ما تستدعه العملية الجراحية من آلات ورفادات وسواها مجمع معاً ويلف برفادة عريضة لفا محتكاً رحقم ثم يفتح حين العملية على فاتور (gueridon) اشهه جلق الطعام في المطم وتنضد أبقاط (paquets) الرفادات والغزي (الشاش) والح المقمة في خزا "زمز جحة. وفي كل طبقة من الستشفى جهاز خاص لتطهير الاحواض (urinales) في خزا "المرمن القانونين في خزا "لمرمن القانونين العالم والتلامذة وهم يتناولون طعام فاذا به على غاية من الاتقان والمجال . وزعف هذا العدد العديد على موائد صغيرة رتبت في قاعات وفي كل قاعة محرضو شعبة واحدة او تلامذة سة واحدة وقد طلبت المقاعد باللون الاييض او الازرق او الوردي وسوى ذلك با لنسة الى سنة التلمذات او شبة المرضات وافاقة منظرها .

وشاهدت في المؤتمر ثلاثة طلبة طب قالوا انهم سوريون وهم على ما ظن ارمن تركوا دمشق وتظاهروا برغة المودة اليها .

وتمكنا ايضاً من رؤية البقية الباقية من الجنس الهندي « البرابرة » وهم لا مختلفون في لباسهم عن سواهم فالرحال يرتدون اللباس الافرنجي غير ان سحمتهم تختلف معض الاختلاف فان وجناتهم بلازة ولونهم إدكن .

وكانت الدعوة التي ختم بها الموتمر اجل ما يتصوره المرء فقد بلغ عدد المدعون الستاتة والحطبالتاني عشرة التي ألقيت تبادل فيها الاطباء المكنديون والفرنسيون المواطف الرقيقة وجندوا عهود صداقة لا تميحي

هذا ما تم في المؤتمر الذي استمر اربة ايابونال من النجاح اكثر مماكان يتنظر. نترك الآن كابك وموزيال غير نترك الآن كابك وما فيها من لذة وجال وتوغل في الداخلية . قصدنا الى مونزيال غير انسا وقفنا في ترواد فيار مدينة معامل القرطاسية تلبية لدعوة وجهها الينا الزملاء وقد اعدوا لنا استمالاً باهراً في دار المشيخة حيث ارتجل الاستاذ فاندسكال المولد من مستشفيات باريس خطاباً بين فيه لزملائنا في تروا ريفيار ما تكنه فرنسة لهم من المواطف والشواعر . ثم ذرا الاسقف فتحققنا ما للاكبوس في كندا الفرنسية من المقام الرفيع

والسلطة الواسعة . ان الكهنة لايزالون حتى الآن الرؤساء الحقيقيين السين الف فرنسي الذين كو من حكامنا الذين كو مند مم الذين اعاضوا عن حكامنا ومأمورينا الذين استدعتهم فرنسة البها . هم الذين نظموا جهة الدفاع اذاء الحسلر الانظوسكسوني فحافظوا على اللغة واثقاليد وذرعوا في قلوب هذا الشعب الذي يلغ عدده ثلث سكان كندا كافة حب امهم فرنسة . وهم مع ذلك من رعايا الدولة البريطانية امناء في خدمتها وطاعتها يرضون كأسمم في كل حفلة ويشربون نخب معادتها وحياة مليكهم ونشدون النشيد الوطني البريطاني .

وقد تناولنا الطمام في الحقل امام شلالات شافينينان البدينة وزرنا معملا للمكبرباءعظيا ودعينا في المساء الى حفلة انيقة في الحقل عند الدكتور دمبلوا نائب رئيس المؤتمر وشفنا الآذان بلا عماني الوطنية هذه الاغاني الفرنسية القديمة التي لم زّل تربن في آذات حى استقلنا القطار متمثلين امامنا ذلك الاستقبال اللطيف المؤثر.

ونتريال هي مدية عظيمة يتجاوز عدد سكانها المليون يشرف عليها جبل رويال هذا الجليل النه كسنه الحفيرة والازهار حلة بدية وقام على متحدراته الحيان الانكليزي والفرنسي رقي سفحه الاسواق التجارية التي تبدو فيها حركة ونشاط قلما تراها في غير المدن الاميركة. وقد كنا في مو نتريال موضوع حفاوة الزماد، الذين اوقفوا لنا سياراتهم وطافوا بنا المدينة لالقاء نظرة على ما فيها على ينفسح لنا الوقت لزيارة المستشفيات المديدة في تلك المدينة والا الجامعتين الانكليزية والفرنسية وقد أتيح لى الحفظا ناستقللت سيارة الدكتور لموضه التي كان يقودها بنفسه وهو جراح مستشفى ماد لوقا حيث شعبة سريريات جراحية فيألد ذميل المحترة النر تسية وهذا المستشفى قد بني حديثاً وفقاً لتطيات الاستاذ رايوم فالما نما المشتشفى فيميل شبيه بمدخل فندق عصري خصت الطبقة السفيل منه لقبول المرضى والادارة وفيه طبقة خاصة بالمرضى الاغنياء كا في كل مستشفى . ولا يستطاح الموسول الى قاعة الممليات الا بالمرقاة منما لمن لا تلذ زمارتهم عن دخواها . فلبست خفا الموسول الى قاعة الممليات الا بالمرقاة منما لمن لا تلذ زمارتهم عن دخواها . فلبست خفا بقات الممليات سنيرة غير ان الجراحين لا يقصهم شيء بقات المعلمات الديات عند رأيت مؤلئي بقات العالم المارحة : أصورة حيلة ، مقاعد، فاعة للاجتاع ، داد كتب حيث دأيت مؤلئي من الهاب الراحة : أصورة حيلة ، مقاعد، فاعة للاجتاع ، داد كتب حيث دأيت مؤلئي

« مبادى، الجراحة » في مكان باوز وبرئس الدكتور فينال الحائر على شهادة الاختصاص من مستشفيات باويس شمة الاشمة الحجهزة بآلات قوبة حسنة مصنوعة في فرنسة . وكلما في المستشفى عصري فخم مجمل المرء على التمني .

وعلى الرغم من العظمة التي يراها الناظر في البناء ومن الاتفان الذي يحققه في الادارة
تكتئب نفسه وينقبض صدده متى رأى تلك الجددان الكنفة التي قطمت قطماً ما لله وتلك الفرف الصنيرة وفي كل مها سرير واحد ولا ابواب توصدها تسهيلا براقة المرضى
وتلك الاسرة التي صفت في القاعات الكبيرة اربعة او سنة تفصل الحواجز بعنها عن
المسض الآخر لا تدخلها اشمة الشه سريات فيشها الكهرباء للا نهاراً وتلك السقوف المنخفضة
التي لا تمييز الهندسة الحاضرة اعلامها لتعدد الطبقات . اما القاعات المامة ففسيحة والمريض
عتاج فها الى انواع التسلة ويظهر أن جاره بعد من مواضيع التسلية أيضاً الامر الذي
عتاج فها الى انواع التسلة ويظهر أن جاره بعد من مواضيع التسلية أيضاً الامر الذي
بالفهمه حق الفهم في غير امبركة ولم يفسن في أن استرسل في تأملائي ولا أن اطبل وقت
زيارتي لاننا كنا مدعوين الى حلة اقاشها الحكومة لاطباء المؤتمر جميم في قمة الجبل .
ان المناظر التي بعت أنا من ذلك المرتفع بديعة تأخذ بمجامع القلوب فالدنية جميها قد
اتكشفت احباؤها والمنتها كما لو نظر المراثي اليها من طيارة وسانت لورنت ينساب فيها
غزيراً لا يقل عرضه عن ١٥٠٠ متر .

وبينا كانت ضوضاء المدعوين واصوات محادثاتهم تشوش على السامع الاصناء لما يهال ولمنظ من الحمل المناء الما ولمنظ من الحمل المناذ قال: والعلات من اقاصي سورية مستقالا القطار منذ دمشق حتى كندا قاطماً مسافة تمادل ضف محيط المرحرة الارضية السي مضوره لا كبر دليل على مجاح المؤتمر .» ان هذا الكلام الذي عنانا به الاستاذ مار وجهانظاد المؤتمرين الى عضلتي والى "

ثم مردنا بعد الظهر امام ابنية الجامعة الكنديةالفرنسية التي لم يتم انشاؤها حتى الآنهده الابنية التي ستضم معاهد الجامعة حميمها وقد جافها الابنية التي ستضم معاهد الجامعة خيمها وقد جافها الابنية الكيبة التي تعدالمدنيةالفرنسية من النظر البها المها ستكون جامعة ضخمة لا تمة بهذه المدينة الكيبرة التي تعدالمدنيةالفرنسية . الثانية في المالم كية والروح الفرنسية .

وفي هذه المدينة ما يدل على العظمة شوار عواسمة طويلة، مصارف فحضة ، ازدحام في الطرقات، حركة دائمة ، مخازن كبرة مفتوحة باراً وقساً من الليل ، اعلانات كهربية مختلفة الالوان. واستقلد القطار مسلة فصرفنا ليلة في مضاجع خرجنا منها منهوكين ووصلنا اوتافا عاصمة الاتحاد الكندي الواقعة عند حدود كندا الفرنسية وكانت المدينة مفلقية لمصادفة ما يسمونه « عبد الشغل» في ذلك اليوم فلم تتمكن من ذيارة المستشفيات فيها سل ذرنا الدية ومجلسها النيابي الشهير وهي مدينة انكليزية ادارية كان المأمورون فيها منصرفين الى الالمان الرياضية .

وعرجنا مها على تورتو وهي مدية كبرة جيلة عدد سكلها ٢٠٠٠٠٠ نفس منبسطة على سفة جزئرة اوتناديو فيها الشوادع المريضة واطلحات السحاب السود القسمة في المها غيرانها في الليل تتقلب شعلة من النور وفيها الجنائن الفسيحة والفنادق المنبة وهي مركز الإدارة، فالانجال في قلب المدينة والسكن في البر وقد قام معرض على شفة هدده الجزيرة اليم لا تدك العين آخرها ودعينا الى العلمام فوق معرض للسكلاب فلم محف فيستجر كنت المعلفة بقوله ان طعامنا قد استرق من طعام هذه الحيوانات الشجاعة.

وفي تودتو جامعة الكليرة فحمة فيها مجموعة جيلة من القطع التشريحية ومستحضر الانسولين والمخبر الذي وجد في بتينغ اكتشافه ومدرسة للمرضين ومهد لم الصحة وشعبة للأشعة نامة التجهيزات ومستشفيات بديعة . وانشئت شعبة الجراحة فيها على الطراز فسه فالهلية الجراحة في الوسط بين طبقات المرضى الاغتياء في العالي والفقراء في الاسفل ان هذه القاعات لا تسكاد تستوعب اكثر من المعدات الجراحية والجراح ومعاونيه والعسل ان هذه القاعات لا تسكاد تستوعب اكثر من المعدات الجراحية والجراح ومعاونيه والعسل فافة مزججة في الباب وطرز المسل فيها الماني فمر شقائاولة الآلات ومعاونون عديدون وتحدير متوعمقد وإحاء في العسل وطرق جراحية عربي عنين من دؤية العملية واتباعها خلال وتخدر متوعمقد وإحاء أنحيط بواحاً تحيط بواحاً عرباحاً تحرباً تحرك محرضة . وقد سعب علينا التفاهم لاتنا لم نصاحاً يملون الفرنسية .

احتى بنا القوم احتفاءٌ حياً غير انه زائد عن الحد المألوف فان السيارات خملت مع الوّتمرن النساء والاولاد الذين رغبوا في السياحة والتزه وكان الجميع يدخلون المراقي ويزدحون فيها ومخرجون منها الى الاروقة فكان صعود وكان نزول وكان خطأ في الارتقاء وضلال في اختيار الطبقات فالاطباء يتوجهون الى شعبة الجراحة والجراحون الى شعبة الطب حتى انني وقد رغبت في رؤية العوامل الحكمية رأيتني امام المطبخ غير انني لم اندم على هذا الحطاء .

انني اضرب صفحاً عن لمان هذا المطبخ ونظافته وتهويته وقفد الروائع فيه واعتدال حرارته فان كل ما فيه مدار بالكهرباء وعن نشاط القائمين بالعمل فيه .

واقف عند السلسلة التي كانت موضوع اعجاب الجميع لاتني لم أرّها في غير هذا المكان ذكرت قبلا ان الوان الطمام تقدم جميعا على طبق واحد وهذا مــا هو مستممل في مستوصف المستشنى فالطبق هو ولا مشاحة اداة وطنية في تلك البلاد تصودوا ان في قاشة فسيحة رصيفاً افقياً متحركاً وسائراً منذ القصاع الفارغة حتى الشاحنة التي تعلو بها الى مختلف طبقات الناء وقد اسطف على مسير هذا الرسيف المتحرك اشخاص يضعوند في القصاع وهي مارة امامهم ادوات الطام الناقسة الواقمة عند متناول ايديهم .

توضع القصة على السلسلة فقسير بها ثم تشعها أخرى وهكذا دواليك فيمر كل من القصاع امام الشخاص مختلفين وجمع كل منهم الاشياء المعود بها اليه مراعياً نظاماً واحداً لا يتغير فالسكين اولاً ثم الشوكة فالفلفل فالمحولون الطمام والح . . . ومنى بلغت القصمة الشاحنة يكون قد اكتمل ما فيها فيبدأ بنقل ما لا مخشى عليه من البرودة اولاً وينهى الامر بنقل الوان العلمام الحارة فنصل القصاع جيبها الى مقلاد (office) الطبقة وتوزع ودا من مكان تشم فيه رائحة ولا من موضع الا والحدم فيه يرتدون الاثواب النظيفة ، المطبخ تلمع فيه العالم وتبرق فيه الادوات والطبام شهى لذيذ . وقد رتبت الاسرة على طراؤلا يسب فيه المعرضة الى الانحناء فوق السرر او المهد لان علوه يناسب ادتفاع بسها الممرضات فلا تضطر المعرضة الى الانحناء فوق السرر او المهد لان علوه عناسب ادتفاع بسها القاعات لانني لم المشاهدهم فيها. هذا هو المستشنى الذي قبل عندان عدد اسرة من لا يدفون فيه في من يدفعون في مدا عجب اذا ما كان وادا تم كبرة واذا ما كان الاطباء مجدون لذة في يستفيدون الفائدة الكبرة مما مجمع من الاغتياء ، واذا ما كان الاطباء مجدون لذة في يستفيدون الفائدة الكبرة مما مجمع من الاغتياء ، واذا ما كان الاطباء مجدون لذة في مستفيدون الفائدة الكبرة عما مجمع من الاغتياء ، واذا ما كان الاطباء مجدون لذة في

كيتب جنديدة

· ١ – الحموضة والقلوية في نظرية الشوارد أو pH

اهدى النا الدكتور في الصيدلة والكيمياوي السيد عجد صلاح الدين الكواكبي مساعد الهجر في المهد الطبي المربي ، مؤلفه (الحوضة والقلوية) في وقت كانت فيه مجلتنا عنجية عن قرائها لا سباب قاهرة . لكن هذا لم يكن ليمننا من مطالعة هذا الكتاب، الأول من نوعه في لفتنا الشريفة ، وتقدير شأنه وما يمكن ان يجتي منه المشتفلون بمخابر التحديلات الكيمياوية والحيوية من الفوائد ، بعد ان اسبحت هذه الطريقة الحسنى شاشة الاستهال في مخابر العالم الفري الجم .

لذلك رأينا وقد عادت مجلتنا الى الصدور كسابق عادتها ، ان تقول كلتنا فيه معتذرين للؤلف عن تأخرنا الى هذا الوقت لما ذكر من الاسباب .

الكتاب مطبوع طبعاً متفتاً في مطبعة الجامعة السورية على ورق صقيل بقطع بجلتنا
هذه يقع في زهاء ٢٥٠ صفحة جبله مؤلفه ثلاثة اقسام محث في القسم الاول في ما كانت
علمه الحوضة والقلوية قبل نظرية الشوارد وفي الاسباب التي حدث العلماء الى وضع هذه
الطريقة الجديدة ، وجاء في القسم الثاني على ذكر الطرق التي تقدر بها pH بالتفسيل الذي
تعليه امثال هذه المؤلفات العلمية المعملية مع شرح واف هذه الطرق والمشعرات اللونية
اجمها المستمملة في هذه المطريقة وتهنئة السلالم المونية الشموذجية ، وخص القسم الثالث
بشرح واف لمواضع تطبيق pH في الكيمياء الحوية ودور الصناعة والكيمياء التحليلية.

والنصل الثاني من هذا القسم جليل الفائدة لاشتاله على النتائج السريرية التي يمكن استنباطها من اختلاف pH في الدم والسائل الدماغي الشوكي واليول.

ولم ينس المؤلف أن يتم كتابه بذيل أوضع فيه كثيراً من المصطلحات الرياضية التي جاء ذكرها في سياق الايحاث المتقدمة لما فيها من الفائدة للقادى اذا كان من لميستأنسوا بالحسابات الرياضية أو كانوا من نسوا لطول المهد مدلول الاسس السليسة واللغادتم وغيرها من المعلومات الرياضية كما يقول المؤلف نفسه فيا حدا به لوضع هذا الذيل . وفي آخر الكتاب جداول شتى لمرفة الاوزان الجوهرية للمناصر والنقاط المتدلة للماء ولتحويل Hd إلى التكاتف من شواده الهدرجين وقيم Hd لشتى السوائل والنسيج الصوية وعلى الجلة فالكتاب قد زاد في خزانة الكتب الفنية المربية مولفاً نفيساً له قيمته . كف لا وقد اصبحت هذه الطربقة الجديدة، الممول عليها في تقدير الحوضة والقلوية الجنبقيين في الوم الحاضر وادخات حديثاً في برايخ التعليم العالي في جامعات الامم المراقة ؟

واذا علمت أن سوق هذه البضاعة الفنية في يلادنا ليس من الرواج وما للا من عميث يقدم على العدس والتأليف والطبع الا كل من أدقي حظاً من التضحية غير ناظر الى الربح المادي ، اتضح لك ما تكده مؤلف هذا الكتاب من عناه وجهود في تأليف، وتجلى لك عظم التضحية المادية التي اقدم عليها في سبيل اخراجه الى عالم الطبوعات الفنية حينا لك عظم الدوة كثير من اصدقائه الذين سألوه اخراجه الناس تصمياً لفائدته واثلا تبقى هذه الملومات الطريقة مخبوءة التاريخ بين طبات مجلتنا التي سبق ونشر المؤلف فها بعض الفصول.

ونحن بدورنا تكبر من زميلنا همته الشياء وغيرته على خدمة العلم والفن الذي ينتسب اليه ومحت على اقتناء مؤلفه هذا وسائر مؤلفاته ، طلاب مهدنا العلمي لاسيا تلامذة الصف التالي ليسموا بها حلقة ددوسهم في الكدمياء التحليلية ، وتقدد جهوده التي بذلها شاكرين له هديته راجين لكتابه التفيس هذا ما يستحقه من الرواج عسى ان يكون له في ذلك بحض المكافأة المعنوية التي تنسيه بعض التب والنصب اللذين كايدها في التأليف .

٧ - استشارات الطبيب المارس (الجزء الثالث)

هذه الاستشارات سلسلة مؤلفات يقوم في وضها الدكتور ترابو استاذ السربربات الطبة في مسدًا الطبي ساونه بقلها الى اللغة العربية بعض من تستفزهم بحبة اللغنة من الطبة في مسدًا وقد طبع الجزءان الاول والثاني وتسكلمنا عنهما في هذا لجلة حن سدورها وطبع الآن الجزء الثالث الذي يحت في الامراض المحدية والمقلة فحاه كاخوية السابقين يرفل في توب عربي فسيح خاطه زميلنا الشاب الذكي الدكتور وشاد فرعون طبيب مستشفهات دمشق الداخلي .

يقع هذا الكتاب في ٣٦٣ صفحة ، محت فيه مؤلفاء في معظم الامراض الصديمة والفقلية التي يصادفها الطبيب في اثناء ممارسته ودرست فيه طرق مداواتها درساً ضافياً وكتبت وصفات الادوية باللغة الفرنسية تسهيلا على القارى، واددف كل مصطلح عربي مرادفه الفرنسي . وقد طبع الكتاب طبعاً متقناً في مطبعة جامعتنا السورية فجاعت حاته الطاهرة موافقة باناقتها لحلته الباطنة .

ان مطبة الجامعة على الرغم من صغرها وقلة عدد المهال فيها الحرجت الى عالم الطب والحقوق والعلوم من ثمر تبها عشرات المؤلفات ولا تزال دائية على الحراج ما تشكره عقول المائة ولسنا تغالبي اذا قلنا ان لحمله المطبقة الفضل الاكبر في استنباض هم المؤلفين الذي لو كانوا يؤلفون ولا مجدون واسطة لابراز مؤلفاتهم لكان استولى عليهم القنوط فرغوا عن التأليف وضاعت تلك المؤلفات الثمينة التي تزدان بهما الآن خرائن المكتب العربية ولكن هذه المطبقة التي اختير لها مدير للممل ماهر وعملة فتطاء قد نفضت عا يبديه عمالها من الانتقان والنشاط روح الحملة فنهافت الاساتذة على وضع المؤلفات وطبها حتى انها شاقت ذرعاً عن تلبية طلابهم جميعا

فالى الاستاذ ترابو الشكر الجزيل على هديته التي نفحنا بها قدر. الله على ابراد ما بتي من سلسلته محدمة للطب وللاطباء .

٣ --- تقويم البشير

تصدر ادارة جريدة البشير الغراء في كل سنة تقويمها . ومتى عرفنا أن التقويم الاول التنبي اسدرته المطبعة الكاثوليكية في بيروت بعود تاريخه الى السنة ١٨٧٨ ادركنا أن اختار ٢٥ سنة قد بغل في اتقان هذا الدلم من اختياد ٢٥ سنة قد بغل في الرغم من صغر هجمه . فقد ذكرت فيه روزامة السنة ١٩٧٥ وكسوف الشمس وخسوف القمر فيها والم الاعاد والاعوام واقتطاعات عند الطواقف المختلفة واهم الاعياد المدنة ولحمة عن نشأة التقاويم وتطوراتها وقسيدة شاعر الارز شبلي بك ملاط في يوبيل فقيد اللغة المرية المطران جرمانوس فرحات ومقابلة الساعات في اعظم المدن والدول وجدول الباباوات منذ تأسيس الكنيس الكنيسة الكاثوليكة حتى اليوم ولحمة عن الكرسي الرسوليواسماء القصاد الموليين في الشرق واسماء المطارك وتواريخ بساماتهم والرهبانيات ودوائر الموليين في الشرق واسماء المطاركة والمطارن وتواريخ بساماتهم والرهبانيات ودوائر والجهورية البنانية ومدروها ودوائرها وعاكما والجورية المناروت ودعشق وحصروحاب، والجهورية السورية ووزراؤها ومدروها ومستشاروها وبحلسها النيابي ودوائرها وعاكما والجهورية السورية ووزراؤها ومدروها ومستشاروها وبحسلها النيابي ودوائرها وعاكما ومحكومة اللاذقية وجل الدوز وسنجتى الاسكندونة وكثير من الفوائد التي يطول بنا ذكرها حصها .

والتقويم مزين برسوم عديدة ومطبوع طبعاً متقناً شأن ما تخرجه المطبعة السكائوليكية في يبروت شيخة المطابع في لبنان وسورية فتحن نشكر لحضرة العلامة الاب شرل ايبلا مدير جريدة البشير هديته هذه الثمينة حاتين يحبي المهاعلى اقتناءهذا التقويم الجامع المفيد. م م خ م

الجمعية الطبية الجراحية

عندن الجمية جلسها النانية في دار الجامعة السورية يوم الثلاثاء الواقع في ١٥ كانون النابي السنة ٩٥٠ وقد ترأس الجلسة الدكتور رضا بك سميد فقر تمث المشاهدات النالة: 1 سماهدة الحسكيمين ترابو وشورى عن مريض مصاب بالتهاب المنكبوتية المتصف بلج المئة النام وبمطلان الحس في نصف الوجه وتشنج احد شقيه وبفقد حاسة السمووظات الله في الشق الامين من الوجه فقط. وكانت اعصاب القمحف الاخرى والحلة المعية الركرية سلمة وفي السائل الدماغي الشوكي فرقان خلوي آحيني وفي الحليمتين ركود غير انه في المن السن السف المدمنة والمسرى .

أ - قدم الحكيان كاله ودوف محتاً عن التائج الحسنة التي حصلا عليها في معالجة الحياة التي الحكمي

٣ - قدم الحكيان سوليه وماتر روبر حادثة كلية هاجرة في جنة احد الجنود مستقرة في جنة الحود المينود مستقرة في جهة الحوض الصغير الميني ومتوزعة فيها السرونياً شاذاً فقد نشأ الشريان الكلوي من فوق تشعب الامهر المطني والشريان القطبي السفلي من الشريان الحرتفي الأصلي الابسر .
 ٤ - بين الدكتور ماتر روبر طريقة تقل الدم مجهاز هذي وجوفله.

وقد دارت في اثناء سرد المشاهدات المناقشات الثالية

۱ -- مشاهدة الحكيمين ترابو وشوري

الدكتور سوليه: ألا يمكن ان تنهم الحمن التيفية في توليد هذا الالتهاب في الفشاء المنكبوني ؟

الدكتور ترابع : فكرنا في إسهام الحمى التبغية فاجرينا تفاعل وبدال فكان سلياً وبصب عنا أنهاما على الرغم من سليته مع أرب هذه الحمى كنيرها من الإيتانات تحديث النهاباً في النشاه المتكوفي. الدكتور حسني سبح : اقول دعمًا لرأي مقدمي هذه المشاهدة ان الافرنجي لا يتهم في . هذه الحالة فقد رأيت المريض في العسيف الماضي واختبرت فيه المعالجة المضادة للافرنجي فلم تفد .

مشاهدة الحكيمين كاله ودوبف

الحكيم ترابو: طلبت من الباحثين ان يستنبتا الجراثيم في مستنبت فيه كمي جرياً على المستنبتات المشتملة على الرساس فاذا لم تنم المجراثيم اتخذ ذلك دليلًا على نضع الكمبي البزموني في الحجات التيفية ونظيراتها

قبل المؤلفان هذا الرأي وسيقدمان النتائج التي سيحصلان عليها في احدى الجلسات · القادمة .

كاله : سعنا الى تهيئة مستنبت ضعفها الكمبي البردوتي المنحل فلم نوفق وسنجرب مجيرز مستنبت غروي (جلوذي) نضف البه العلاج المذكور مسحوقاً .

ونظم في آخر الجلسة برئامج المؤتمر العلمي المصري السودي المزمع عقده في حزيران القادم ثم وقف رئيس الجلمية وهنأ بلمم الاعضاء نائب دئيس الجلمية الدكتور بريكستوك بمناسبة تقليده وساماً من صاحب الجلالة البرطانية . فوقف حيثاني نائب الرئيس وشكر زملاءه على الثقة التي منحوه اياها ووجه الرئيس كقشكر طبية كان لها اثر حسن في النفوس واعلن الرئيس بعدئات التهاء الجلسة .

وسننشر في الجزء القادم المشاهدات التي تلبت محرفها .

جَبُّ إِنَّهُ المَهْ الطِيلِ عِيرِنِي

دمشق في آذار سنة ١٩٣٥ م الموافق لذي الحجة سنة ١٣٥٣ ﻫـ

اصابة عدة ازواج في أحد شقي القحف وسلامة

الجهاز العصبي المركزي ، التهاب جذري عصبي متعدد

التهاب المنكبوتية الورمي الشكل؟

Ateinte dimidiée de plusieurs paires craniennes avec intégrité du système nerveux central , radiculo-polynévrite ou arachnoidite cérébrale de forme tumorale ;

للدكتورين ترابو ومنير شورى

ترجمها الدكتور مرشد خاطر

لنا الشرف اولى نقدم لسكم مريضاً أُصيت عدة الزواجقي احد شتى قحفه وظل جهاز، العمبي الركزي سالماً وسبب هذا التنافد (syndrome) كما سترون هو النهاب جذري عسى متعدد اوالنهاب العسكونية اللهان لا تزل المشاهدات عنهما قلية حتى الآن. ا عمر المريض الماثل امامكم ٧٥ سنة ، دخل المستشفى مصاباً بشقيقة بمن اعترته منذ تمانية اشهر في عقب عفو نة شديدة استمرت اربيين يوماً وارتفت الحرارة في اثنائها وأسبب برعاف وترف معوي ، سوابقه خالية من داء الافرنج والمحتحول ، وقد بدأت اضطراباته الصية بهبوط الجفن الاعن الذي لاحظه احد الزملاء في الصيف الماضي ثم اشتدت الاعراض وانتشرت المشاداً سريعاً ، وقد اثبتت معاينة جسده العامة سلامة المجزئة السائرة : رئته وقله واوعيته وكليته وجهازه الهضمي ، غير ان حالته العامة سيئة والميغن سائر الى الدف (Ia cachexie)

وان ما يسترعي النظر في مريضنا هو أعصاب القحف لان جهازه النصبي المركزي سليم . وقد ظهر بماينة جذعه وطرفيه ان القوة والحركات الفاعلة والمنفعلة وفسل المطابقة والمنكسات العظمية الوتربة والجلدية ومنعكسات الوضعة والحس العام السطحي والمميق كلها طبيمية وانجميع الاضطرابات مجتمعة في شق الوجهالايمن حيث يشاهد :حود المقلة وتوسم حدثتها اي فلج شامل لعضلات المين الباطنة والظاهرةواضمحلال الانعكاسات بالنور والمطابقة ويطلان الحس القرني ويطلان الحس في منتصف الوجه وصعوبة تحريك الفك حانساً وانحراف المهوار (la commissure labiale) بتشنيع نصف الوجه وهذا ما يبتنه التفاعلات الكهربية التي اجراها الدكتور صنى سبح وهي: اذدياد التنبه بالمجربين الفارادي والنلفاني في حجيع الضلات التي يحسبها الوجهي الايمن معتوتر غلفاني (galvanotonus) . وصمم في الأذن اليمني لأن الساعة لم تسمع دقاتها الا بعد ملامستها للصيوان، ونقص في تنبه التبهالايمن كما يستدل من الفحص الذي اجراء الد كتور شاهين فان الريض لم يسمع عقياس الاهتزازات المنسوب الى ستروكين (Struyken) الا في الرقم ١٠ ونقص التنبه بالبرودة نقصاً شديداً ، وظهور الترارؤ -le nystag) (mus باختبار باراني (Barany) بعد الحقن بثلاثمائة سم٣ من ماه حرارته ١٧ مئوية وضعف شديد في انحراف الذراع وهو محدود بدون هبوط في اثناء الاختيار وانحراف|لى البساد اي الى الجهة السليمة باختباد المشي وانحراف اختباد وبر الى البساد والنهاب العصب البصري مع ركود الحليمة في العين اليمني فان الرؤية تتمكن من عندًا الاصابع عن بعد متر وضيق الساحة البصرية ولا سيا في الجهـــة الانفية السفلي وركود خفيف في حليمة المين اليسرى التي تعادل رؤيتها ٠,١٥ وضيق ساحتها البصرية ايضاً كما

ينتج من العاينة التي اجراها الدكتور رضا سعد وقد اوقفتنا اللحوص الخبرية على الطومات التالية : تفاعل فيدال سلبي ٬ المائع الدماغي الشوكي ساف توتره معادل لـ 20 في وضة الجلوس فيه ١٩٧٥ من الآحين في المتر وكله في كل مفتر مُكمب مجهاز تاجوت وتفاعل بودده واسرمان سلبي والجاوي الغروي يرسب في المنطقة الافرنجية .

...

هذه هي حالة المريض واذا اختصرناها قانا ان المريض أسيب منذ نمانية اشهر بآفة هي عقبها شهية مثلة وبشلل محرك الهين المشترك شلكة قسمياً فناماً وبشلل محرك الهين المسترى والاشتباقي فالثلث التوائم ولا سيا شعبته الحسية وبتشنج وجهي تلثيء من تبه المعب الوجبي وبتأثر العميين السمي والدهليري مع سلامة اعصاب القحض الاخرى والوظائف الدماغية المركزية فافس الاجزة الحرمية ونظيرة الحرمية والحيخ والحسية والحسية عبد وبركود حليمي مزدوج .

. . . .

فا من شك في استقرار الآفات خارج المنح لان الآفة اسابت الاعماب القدضة والحيطة واستولت على جذورها مخرشة احدها اي العصب الوجهي ومحدثة فلجاً او عندلاً (paresie) في الإعماب الاخرى. فالتهاب المنكوتية او التهاب جذري عصبي شدد او تناذر غيلان (Guillain) وباره (Barré) المنتشر الى اعماب القدف هي الدرة بالدي يصح ذكرها . يشفع بالالتهاب الجذري العصبي المتعدد توزع الآفات المتي وتناقبها مع الزمن وبالتهاب المنكوتية الذي تراه اكثر احتلاً كونه يبقب كالالتهاب الجذري العصبي المتعدد المفونات ورافعه ايشا كهذا تفكك آجني خلوي - dissocia ويسيراً تدريجاً جلياً ويضل بضعاه المناصر الصيبة التي يكتفها فيخرش بعنها كما جرى المصب الوجبي في مناهدتنا ويشل المنس الآخر مؤلفاً جساً عرباً في التصف يطال به دكود الحلمتين وتشوشات الرؤية البنس قفط لان تفاعل واسرمان سلبي في المائم الدماغي النووي في المنطقة ناده في كل آفة سحائية نوعة بل لانا غلم الروء ان اددياد الإسمان الدواد الإلماني النووي في المنطقة توعة بل لانا غلم اليوم ان اددياد الآمين

في المائم الدماغي الشوكي ببدل تنامج الاختبارات الغروبة والبكم انتقاداً وجه البنا اذ قدمنا حادثة تنافد غيلان وبار. وكنا رجحنا انه افرنجي المنشأ بعد ان رأينا التفاعلات النوعة امجابة فقد انتقد رابمون ماير في جزء ٨ تشرين الثاني المنصرم من مجلة الامراض المصبة هذه المثاهدة بقوله : « أن حادثة ترابو على الرغم من أمجابية تفاعل بورده واسمان والشك في التفاعل الجاوي الغروي ليست ذات منشار افرنجي فان امجابة التفاعلات الحلطية تفقد قيمتها فقد وجد مالزغر ولاسها دراغانسكو وفاسون وجوردانسكو (Melzger, Draganesco, Façon, Jordanesco et Vasilesco) وفازيلكم تفاعلات أفر نحية في مشاهداتهم اضف الى ذلك أن امجابية الحاوي الغروي تغقد قيمتها متى ازداد آحين المائم الدماغي الشوكي ازدياداً كبراً وهذا ما تحققناء كثيراً في الدور المتأخر من النهاب المادة السنجابية الشوكية اذ نزداد آحين الماشم الدماغي الشوكي ازدياداً كبراً وحث لم يكن اقل سبل الى الشك في الطبيعة الأفرنجية ، قلنا أنداء الأفرنجيسيب في الفالب السحابا منتشراً فيها وقلما محدث تناذرات عصبية مستقرة في شق واحدكما هو الامر في حادثتنا . واننا تنهم المغونة التي اصابت مريضنا منذ ثمانية اشهر وقد ظنناها حمى تنفة لأما استمرت أدبمين يوما واتصفت محمى ورعاف ونزف مموي غير انتفاعل فدال الذي حاء منفأ نفر ظننا . أفهناك حمة جديدة ؟ ان بعض المؤلفين الرومانيين كماريناسكو وستات ودراغانسكو وفاسون يذكرون في جزء تشرين الثاني نفسه التياب عنكسومة لاصقاً موقتاً في سياق تناذر لندري المغنى المنشإ اي حادثة مؤلفة من التهاب جدري عصى متمدد والتهاب المنكبوتية هاتين الفرضيتين المجتمعتين في المريض الذي قدمنساء لـكم. ويقول منتقدة رايمون ما ير من ستراستمبورغ « ان منشأ تناذر غيلان وبار. على مـــا يرجح حالة مرضة مستقلة ذات حة نوعة خاصة من جلة حمات الالتهابات الجذرية المصيبة المديدة التي انفصلت انفصالاً صريحاً عن التهاب الدماغ التومي بعد ان شاؤًا الحاقها به منذ مدة ايست بطويلة » واذا ما فكر في تناذر التصلب اللوحي القابل للشفاء الذي ترى منه كثيراً منذ مدة في سورية والذي ينشأ من حة غير الحمة المحدثة لالتهاب الدماغ النوسي لانه لايفضى الى تناذر بركنسوني فان فرضة حة ثالثة تصيب بالخاصة السحايا الرخوةوتليب العنكوتية لا تُستطيع معادفنا الحاضرة بفيها نفياً باتاً .

معالجة الا فات التيفية و نظير أمها بالكمبي الطيب الكاينان كالمه والطيب الملازم الاول دوبف رجما الدكتور اجد الطباع

صدرت في غضون هذه السنين الاخيرة نشرات طبية كتيرة كانت تلهج ما للسكمي من الا^مثر الطب في معالجة الانتانات التيفية ونظيراتها، فوددنا اختبار هذا السلاح الجديد في هذه الثنة من الآفات المفنة .

ليس الحمى التيفية علاج خاص بها مؤثر فيها فالواجب يقضي عاينا ان ندس تأثيركل وسية اختبرها الغير وقال هائدتها .

تندر الانتانات التيفية في البيئة المسكرية ، حيث التلقيح الواقي اجاري ، ولا نشاهد مها سوى عدة اصابات في كل سنة ، فقد وقت في السنة الفائة اثنتا عشرة اصابة وبلغت الاصابات في غضون سنة عشر شهراً وهي المدة التي قضيناها في درس موضوعنا عشرين اصابة . واليكم تصفيفها :

خساً منهاكات حمى تبغية وقد ظهرت فيها عصية ابرت .

وتسماً كانِت نظيرة التيفية . أ.

وستاً كانت خليرة التبغية . ب .

فاختيارنا لفعل الكمبي يشتمل على درس عشرين اصابة وقعت في عضون الشهورالستة عشرة الاخيرة . وقد عولج جلها في المستشفى العسكري وقام احدنا بمعالجة بعضها في دور الرغى انسمه .

ومن المرضى المشرين خسة (فساء والحفال) لم يلقحوا ومنهم ثلاثة الحفال سن اولهم سنم سنين ونصف سنة والثاني سبع سنين والثالث خس .

وكنا منذ التشخيص السرري واثباته بالتشخيص المجبري نمالج مرضانا المالجة المألوقة: المح بالماء الدارد والمفاطس الماردة والثلج ومقويات القلب ومضادات العفونة الباطنة واسامها الأودوروبين ومركاته وتحقن المرضى بالكجبي منذ الساعة الاولى مشهجين خطة محبدي هدد الطريقة في المعالجة. ورجعنا الكبي غير النحل لبطوء انطراحه ولطول مدة تأثيره في الجسم. وكنا نحقن محبابة في كل يوم متى كانت وطأة الاصابة شديدة ومحبابة في كل يومين متى كانت وطأتها أخف. وكنا نحقن الكهل محبابة كاملة فيها ٥ سم ١٩ او ما يعادل ٥٠,٥ سنتنم من البرموت المعدني والاطفال بنصفها ولا يستطاع تفضل احدى الطريقتين على الاخرى الا بعد ان تقارن المعالجة المجددة بتتائج المعالجة المتادة وهنا بل منحنيات الحرارة فهما . فاذا ما قوبلت النتائج رجحت كفة الكميي :

اذا القينا نظرة على منحبات الحرارة بدا لنا تقص بيّن في ايام الدور الحمي الحاد الامر الذي لا تراه في الحالات التي لم يستمعل السكميي فيا فان النجد (le plateau) في منحني الحرارة لا يقل في الحمى المالجة معالجة عادية عن خسة عشر يوماً ولسكن مدن بعد استمال السكمي تصبح تمانية او عشرة ايام ولم تسكن مدة الحمى في بسفس تملك الاسابات بما فيعز من المحران التدريجي سوى ١٥ — ١٧ يوماً .

ولا تتضح النتائج وضوحاً كافياً الامتى عولج المريض منذ الايام الاولى

وما مجدد ذكر أرب تأثير هذه المالحة في حالة المريض المامة لا تقل عن تأثيرها في الحمى نفسها فان الذهول (la stupeur) هذا المرض البياني في هذه الحمات اخف وطأة مما في الحالات العادية ولم يشرقل سير المرض الافي اربع اصابات بدت فيها ذات القصات والرثمة في دور البحران وهذا الاختلاط مى حدث يمكر صفو الانذار لائه تربد وطأة المرض وعلى الرغمن هذا فقد أبل مرضانا جيمهمن آخهه واعتلاطها وهبطت الحمى في اليوم الثامن او العاشر حتى في اشد تلك الاصابات وبرجع القضل في ذلك الى الكمبي، نقول أبل مرضانا المشرون ولم يشتر احدهم اقل اختلاط ولم يمت منهم احد وكان دور النقه في حيم قصيراً.

واخيراً اذا عرفناما للا فان التبغية ونظيراتها من التأثير السيء في الا وروبيين ادركنا ما للسكمي من الا ثر الفضل بمود اليه . وليس لنا الآن ولم محمي من الا ثر الفضل بمود اليه . وليس لنا الآن ولم محمي علينا زمن طويل في اختبار هذا العلاج الجديد ، ان نظلي في رجحانه على سواء وتعين ما لمركبات الكنين الايودية البرموتية من السلاقة بجرائيم تلك الآفات ولكن ما ان الملاصة اتاحت لنا استعاله ووجدنا نضاً منه حق لنا ان نذيع ما قد شاهدناه من التأخير المرضية .

وصف کلیة یسری هاجرة

للطبيين سوليه وماتر روبار

ترجها الدكتور احد الطباع

حكنا يوماً نفتح جنّة جدى الماني الاصل من الجيش المحتلط واذا بنا نشهد كليـة يــرى هاجرة في الحوض قطبها السلوي في حذاء الحافة الــفلى للفقرة القطلية الحامسة ، وقطبها السفلي غائص في جوف الحوض وجمها اسفر من الكلية السنى بقليل وفي وجهها الأمامي تلم وعائي يقسمها الى قطيين وقد استرعى توزع الاوعيـة فها نظرنا فرغنا في وسفه .

كان الشريان الكلوي يتفرع من الوتين (Paorte) البطني فوق التشعب الشريابي بقلل وكان ينشأ من الوتين البطني شريان لا يلبث ان ينقسم بعد ان يسير ادبعة سنتمترات الى شريان لقطب السفلي الا يمن و آخر لقطب الملوي الا يسر وكان شرياب القطب السفلي الايسر ينشأ من الشريان الحرقني الباطن الايسر ، وكان يلحق بالشريان الكلوي وديد متوسط الحجم ينصب في الوديد الحرقني الأسلي الايسر ، وكان ينشأ من سرة المضو جذع وديدي عرامام الشريانين القطبين الموماً اليمنا لينصب في الاجوف السفل تحت افساب الاودة الكلوية الدين فيه بادية سنتمترات .

ولم تكن حويضة الكلية متوسعة وكان مسير الحالب الأيسر اقصر من مسير الأيمن قليل ولكنه ملتو بعض الالتواء وكان يفسب في المثانة في موقعه التشريحي.

ولم نهل ما اذا كان قد احدث هذا الشنوذ التشريحي اضطرابات بولية لان التوفى كان في موقع بسد عن مستشفانا ولانه مات بعد استشفائه بقليسل متأثراً من التهاب الصفاق (peritonite) الشامل، التالمي لانتقاب السين الحرقني .

وسنقدم البكم مشاهدته في جلسة مقبلة .

جهاز نقل الدم المنسوب الى هنري والدكتورجوفله

قدم هذا الجهاز للمجمعة الطبية الجراحة الدكتور روبر من المستشقى المسحكري . الغرض من هذا الجهاز — أعد هذا الجهاز لتسهيل نقل الدم . وهو يصلح ايضاً طقن الوريد بالادوية وافراغ الجمامع او حقنها بسائل مبدل

بساطته — يصل هذا الجهاز وديد المعلي بوديد الآخذ بانبوب مطاط فقط وخطر التحثر فيه قليل جداً لا يكاد بذكر لان السم تحرك فيه حركة ستمرة ولا يلامس الا انبوباً املس متجانس القطر ولا يعقم في هذا الجهاز الا الانبوب المطاط فقط .

اساسه إذا ضغطت كرة صغيرة متحركة محسب الطول إنبوباً من الطاط الحدث هذا الضغط وداء الكرة استنشاقاً (aspiration) وامامها ضغطاً . والانبوب في هذا الجهاز المفوف وملاسق للجداد الباطن من علبة معدنية . والديحرة التي تحركها يد تدور حول محود واقع في مركز تلك الهلية .

تحريك الجهاذ يوضع الاتبوب المرن في مكانه وبيول وديد المسطى ويداد الجهاذ حق يصل الدم الى الأثرة الواقعة في الجهة المقابلة وتنصب بضع قطرات منها دافعة منها ما زاد من ويت البارفين الذي طلى الاتبوب به منما لتحفرالدم ثم يترك وديد الآخذ. ومحكم وضع اشارات التحظرب وعداد الدورات على الصفر فاذا ما محرست يد الجهاذ حركة عائلة لحركة ابر الساعة انتقل الهم الى وديد الآخذ . وعا ان الجهاذ يدفع سنتمدراً مكمباً من الهم في كل دورة فان عداد الدورات يدلنا بارقامه على مقدار اللهم المنقول . وفي الآلة جهاذ خاص بوقف حركة الدفي جهة مخالفة لجهة السير وعنع الحيالاً واشارات مقياس الصنعط شها .

الؤتمر الجراحيالفرنسي الثاني والاربعون



المعالجة الجراحية في نزوف المعدة والاثنا عشري الغريرة القرجية المنشا_و لحمها الدكتور مرشد خاطر

> ُ عِمْتُ فِي هذا الموضوع بابن من بوردو ١٠ سـ الاستطبابات السريرية

يشتمل هذا البحث على : أ — الطن بكون القرحة في منشأ النزف ب — معرفة ما الناكان التوسط الجراحي ضرورياً . ان المؤلف بدأ تقريره بذكر الآفات الاخرى التي تحف بها ثم عاد الى ذكر الآفات الاخرى التافد (le syndrome) الاي الحاص الذي يند احسن علامة دالة على الفرحة المعدية او الاتا عشرية واورد النافج السريرية المختلفة للنزوف النزرة (الاشكال العادية ،الاشكال الحلحة ، النزف المراقق للاتقاب ، النزوف في المضوعين) ولا يقاس خطر النزف المعدي الموي بنزارة الدم بل معاودته فان عودة للزف هي الصفة الاساسية التي يجب الاعتداد بها في النزف القرف المدي بها في النزف القرب المحتداد من الحقد المواحدة التي النزف الحديدة التي النزف الحديدة التي المؤلفة التي المحتداد من الحقن بها في النوف الحديدة التي الاتفاء وحداد من الحقن بعد التي الوقاء (bémostase) المحتداد المن المحتداد النف هي العرض الذي يقاق بال الطبيد ويشوش سبر المعالجة لإنها التعتدال النظر الى ضرورة التوسط الجراحي قانها تهد التوسط خطراً في الوقت نصه المالية التي النظرة الى ضرورة التوسط الجراحي قانها تبد التوسط خطراً في الوقت نصه المالية التي النظر الى ضرورة التوسط الجراحي قانها تبد التوسط خطراً في الوقت نصه

ولا يستطاع تمين مدل الوفيات في النرق المدي الموي تميناً دقعاً لانكثير من الموامل علاقة بالنوضوع فوضع احصاء دقيق والحالة هذه مستصب جداً . وقد ذكر المؤلف ان مدل الوفيات ١٥٠ / غير انه لم يلبت ان اقر بان هذه النسبة الحسابية دون الحقيقة . وتمين من درس الاحصاءات وتحليلها مغلومات لا يستطاع الحصول عليها من النسبة الحسابية فقط . فان هذا الدرس يبين لنا ما المجنس والممر من التأثير فان الوفيات يزداد مدافحاً في الرجال ولا سيا المسنين منهم ويرتفع ارتفاعاً كبيراً في الحادثات التي لا تنجع فيها المالجة الدوائة خلال ٢٤ ساعة

ويوضع درس الاحصاءات ايضاً التبان في الآراء : فارث بعض الجراحين ولا سبا في

اميركة التبالة يعدون النزوف القرحة تروفاً سليمة لا خطر منها اما في اوربه الوسطى فالامر على خلاف ذلك ولا يستطاع تعليل هذا التباين الا متى درست المشاهدات درساً دقيقاً فان الرأي الاول يقول به جراحون مرضاهم اصغر سناً على ما نعتقد وتشخيص قرحاتهم قد بحكر فيه فعولمت قبيل استفحالها بد ان دعاة الرأي الثاني تشتمل مشاهداتهم على مرضى لا تتوفر فيهم هذه الشروط ومختلف معدل الوفيات اختلافاً كبراً في احساه الآفات التشريحية في حوادثه خففة عن احصاء آفانه التشريحية خطرة . وبد ان درس المؤلف آنذار النزف ومر مروزاً سريعاً بالمنالجة الدوائية حلل تحليلاً مستحجلاً مبدأ التوسط الجراحي الذي يستشرقسنة وتبين له من ذكر البراهين المضادة لتوسط الجراحي والمجددة له انه ما من برهان عنعالتوسطاو بوجه بل انه يستشجهن مجوعها انهيترط في التوسط الجراحي شرط واحد : وهو ان يعكون الجراح الهاندي يقوم بالمعل ماهراً قد اعتاد السرو بات وجراحة المعدة وان

فلا يلمق ان يعالج كل نرف معدي معوي اياً كان شكله معالجة حراحية بل مجب ان تتوصل الجراحة الى اختيار الحادثات التي تتجح فها الجراحة نجاحاً محققاً .

يكون المرضى قد بكر في تشخيصهم .

ويستند اثبات هذا الأمر الى شرطين: ١ ّ ــ ان لا تعالج معالجة جراحة الاالنزوف التي تستدعي الآفات التشريحية فيها هذه المعالجة ٢ ــ ان تميز هذه الحادثات في المسروعات. اما المسألة الاولى فلا خلاف فيها واما الثانية فتصحب الإجابة عنها، وإذا

شا جواباً كان علمنا ان نقتش عنه في درس المشاهدات الدقيق . وبعد ذكر مـا تقدم يأ القرر باهر فصل في تقريره :

ما هي أسس الاستطابات المجراحة ؟ لا تدرك هذه الاسمى الا متى درست الحادثات المؤام المستطابات المجراحة ؟ لا تدرك هذه الاسمى الا متى مرسناً ملحقاً او لم مجراً المساحة النزف بمدة طويلة . واحتفظنا بالحادثات التي استدعى الزف فها المسلحة او اشربها توقيفاً له فاذا ما سرة على هذه الحجلة رأينا بعد درس الاحساءات ومقابلة الموسط الا المراح عنه تباينهم في او أنهم عن عد النزوف القرحة بحطرة او سلمية . وطهر أن المحسين لم مجمعوا حادثات متشابهة لان الافقاليش محية المرسفة المسبحة لنزف يو القروح المعدية المحمدين المحموا حادثات متشابهة لان الافقاليش محية المرسفة المسبحة لنزف غرر في الفروح المعدية المحمدي المامل التشريحي المرضى فيها ملائماً للازقاء المفودي حتى الموافقة المنودي حتى المؤلفة الدوائية وحدها ، مثال على ذاكانت مطحة وفي المنساء المخاطي او اذا كان المؤلفة المنابقة في بدئها لا تلائم الإقاد المنابقة المنابقة

فاذا كانت متساوية يستطاع ضمها جميها فئة واحدة وجلها في صف واحد والحدمدل الوفهان الثوي فيها فاذا كان المدل العام قليلاً فضل الامتناع عن التُوسط لاتهــا اذا عولجن جميها معالجة جراحية ارتفع على ما يرجح هذا المعدل

ولكن اذا لم تكن الآفات التشريحية فيها متساوية فالامر مختلف ولا سيا الحادات التي تمكن الآفات التشريحية فيها عميتة فان السلية الحراحية في حالات كهذه واجبة على الرغم من حَدِّرة الوفيات لان من يجو من المبضوعين هم اشخاص كان قد حكم طبم بالوت لو لم يبضعوا .

ان تمين هذه الحادثات حيث الآفات التشريحية خطرة هو ما نخي به لانهان لم يكن

المنطقة جميها ألتي يجب حلها فهو اكبر قسم مها . والملومات ألتي تجبى عن السلبات الجراحة او من فتح الجنت كافية لتصين . ان حادثات كهذه نجم في الفالب من قروح قديمة قد احتفرت جدار المعدة او الاتنا عشري شيئًا فشيئًا حتى تقبت في قسرها شريانًا ذا شأن (الاكليلي المصدي او المهوى الاتنا عشري والح) والشريان عادة محاذ لقمر القرحة فاذا ما افضى التقرح الى تقبه كان القب جانباً لا يلائم الارقاء الفودي الثابت مطلقاً بل يوافق اتم الموافقة تودة المزف ولا يستطيع الوعاء المندف في النسبج الليني ان يتكمش في قبر القرحة وطبق المؤلف شأناً كبيراً على هذا النوع الحاسمن القروح القديمة الثنية في الغالب الذي افضى عند قمره الى ثقبوعاء كبر ثقباً جانباً وسطانسجة قد احتفرها (الثرب الصغير او المشكلة « le pancréas » والح) حتى ان ايضاحه قد اضطره الى تسميته الفرحة الثاقبة للوعاء لان الغاية من هذه التسمية في المستقبل ايضاح الصفات التي يتصف بها هذا النوع .

ان معرفة هذه الامور تفهمنا سبب النباين في الاحصاءات فعوضاً عن انخسمها كتلة واحدة ونعدها متصادة يترتب علينا ان ففككها ونهايما تثالف فان درجة اختلافها تابعة لنسبة ما فيها من القروح الثاقبة للاوعية ومعرفة هذا الامر تفهمنا سبب النباين بين احصاءات الجراحين في اميركة الشهالية واوربة الوسطى .

أ ـــ تميين الآفات التشريحية المرضية في الحادثات المدَّة للبضع

١ - القروح الثاقة للاوعة: هي القروح التي اعترقت جدار المدة او الانتاعشري جهمه وافعت الى ثقب وعاه ذي شأن في خارج ذلك الجدار فهي اذن قروح قديمة وثفتة في الغالب تنزف ترفأ خطراً كما وسفنا آنفاً بثنها وعاء في قمر القرحة ثقباً جانباً (تامود دلود الشرياني) .

وتستقر هذه القروح في مكانين :

أ ... قرحة الانحناد الصغير الثاقبة للاوعية حيث يكون منبع النزف الاكليلي المدي او احدى شمه او الشريان الطحالي او اجد بمروعه .

ب -- قرحة الاثنا عشري الحلفية التاقبة للاوعة التي تستقر على الوجه الحلني القسم
 الاؤل من الاثنا عشري وتلتصق بالشكلة وتبقت الشريان المدي الاثنا عشري او المشكلي

الاننا عشري . وهذا المقر اشد خطراً ليس بالبزوف التي محدثها فحسب بل بالصعوبة التي بجابها الطبيب في تشخيص القرحة ومبالجتها.

وتصادف هذه القروح الثاقبة اللاوعة بالحاسة في الكهول او المسنين ولاسيا في الرجال وفي مزينفسج لهم الوقت للمبالحة . وتحتلف ككرتها في الاحصاءات كما اوضعنا آغاً بمثلاف البلدان والاماكن التي حجت منها المشاهدات ولمسل السيب في تباين آداء المراجن فها ناجم من هذا الامر .

وفي سوابق المريض ما يدل دائماً على اصابته بالقرحة اذا ما استجوب استجواباً دقيقاً ولين النزف في هولاً غزيراً عادة كما لوكان ناجاً من انتقاب شريان النتهاباً واسماً فان الشم والحثرة الشريان ولو تقب عرضاً يكون تقبه ضيقاً في البدء فلا ينرف منه الا قليل من اللم والحثرة التي تكون قد سدت الثقب لا تلبت ان تنفك ولا سيا اذا دف ضغط الدم بمالحة سيئة فيند النزف وبتسع تقب الشريان . فالنزوف التي تحدث تزوف تعاود المريض تفصل احداثها الحقن بالقادير الكيرة من المعلنة الارقاء التابت .

ُ فلا غرو اذا كانت معالجة هذه القروح جراحية محضة والعملية التي مجب اجراؤها في عملية ارقاء مقصود (ربط ، قطع المعدة) وليست عملية التحويل اي المفاغرة .

٧ - النروف القرحة المحاطبة الحادة الماودة : تنشأ من آفات سطحة لا تجاوز الفشاء

وقد تكون مختلفة الطبيعة :

أ -- قروح حديثة حادة لا تتجاوز النبشاء المخاطي غير انها قد تنزف نزفاً عطراً وربما
 عبناً باتقاب شريان صغير في الفشاء المخاطي .

ب - قروح ثفنية نازفة حذاء حافاتها المحاطية .

ج - تنظم في هذه الثاثة اپضاً حادثات تختلف عن القرحة نصباً غير البها تحدث
 رواً عاطمة نظيرها حتى ان بعضها يصعب بميزه سريرياً عن القرحة الحديثة (التهابات
 العدة والاتنا عشري السحجة)

وتصف جميع هذه الحادثات بصفة عادة وهي كون عامل النزف فيها آف. ت يستطاع ارتاؤها فوراً او بالوسائط الدوائية او بالاحرى كون ارقاؤها ليس مستحبلاً كما في القرحة

الثاقبة للاوعية . يستنتج من هذا ان التوسط الجراحي فيها ليس واجباً بل تجب مراقبة النزف وسيره واستحمائه على الوسائط الدوائية .

ومتى أجريت العملية في حالات كهذه افادت سواء اكانت تحويلًا (مفاغرة العدد بالامعاء) او قطعاً كما مجري بعض الجراحين في التهابات المعدة والاثنا عشري المستقرة في غار البواب .

ونسبة هذه الغزوف القرحة المخاطبة الى القروح الثاقبة اللاوعة مختلفة اختلافاً بناً محسب الاماكن التي جمت فيها المشاهدات. فهي عالية جداً في احساءات اميركة الشهالية حيث الامتناع عن التوسط الجراحي مقصل حتى ان هذه القروح المخاطسة في فرنسة اكثر من القروح الثاقبة للاوعة ايضاً .

ب ـــ تمين هذه الحادثات في السريريات وانخاب الوقت المناسب

ان القروح التي تجب مرفتها هي القروح الثاقبة للاوعة لشدة خطرها . فسلا غزارة النزق ولا سيره ولا ارتفاع الضفط الشريائي او عدد الكريات الحر محملنا فيها على التوسط الجراحي بل الآفة نفسها . فاذا ما عرفتهذه الآفة او ظن بوجودها كان التوسط واجباً فيجب ان نوجه جميع جهودنا في السريريات الى معرفتها وليس الى قباس النزوف التي تجم عنها .

ويساعد على تمين هذه الفرحة السوابق الدالة على قرحة قديمة في المريض والتوسل الى هذا الامر مستطاع بالاستجواب الرشيد الدقيق . اضف الى ذلك سير النزف . فالنزف في الفرحة الثاقبة للاوعية عوضاً عن ان يكون ترفاً واحداً غزيراً نزف خفيف في بدئه ومتكرر وغزير صاعق في نهايته . فتى الصف النزف بهذه الصفة وكانت سوابق المريض . دالة على اصابته بقرحة قدمة كان تشخص الفرحة الثاقبة للاوعة محققاً .

وكل رف لا تطبق صفاته على صفات النرف في القرحة الثاقبة للاوعة يكون رفاناجاً من قرحة عاطبة ، وسالج معالمجة دوائة وبراقب مراقبة دقيقة (الحالة العامة ، النبض عد الكريات ، قباس الضفط الشرياني والخ) قبل ان يقررشي، بشأنه فاذا ما عاود الذف وتكرد على الرغم من المالحجة الدوائة وتقل العم قررت المالحجة المجراحة فالمامنا من جهة حالات تستدعى الحراحة لطننا أنها قرحات ثاقبة للاوعة فالتوسطية

العبراحي يتلهر لنا تشخصها وهو والبب لان الارقاء بالوسائط الدوائية فهما مستحل ولا يوقف النزف فيها غير العملية الجراحية ومتى تأهكدنا وجودها بالاستناد الى سوابق المريض ومعاودة النزوف وغزارتها التدويحية كان علينا ان تبكر في التوسط الجراحي ما امكن متى سحت الحالة العامة به . والعامنا من جهة ثانية حالات تستدعي الجراحة لا لكومها قروحاً تاقية للاوعية والنزف فيها لا يرقأ الا بالمجراحة بللان النزوف فيها تشكرو على الرغم من كونها قروحاً تخاطية سطحية ولان المعالجات الدوائية لم تقد فيها فالتوسط المجراحي فيها واختياد الوقت المتاسب له تابعان لرأي الجراح في كل حادثة .

وتستدعي بعض الظروف الخاسة استطبابات مستمجة فاذا ما وافق النزف انتقاب القرحة كان النوسط الحراحي الطجل واجباً .

وعلى المكس من ذلك اذا رافقت الحجى النرف كان التربس والمالعجةالدوائة مفضلين على التوسط العجراحي . وكذلك القول متى كان الريض منقضجاً (obèse) او مبتلى بامراض تمنع هذه الجراحة او تريد خطرها . ولا مجود ان يقوم بهذه العمليات الا جراح ماهر قد اعتاد جراحة المعدة وهذا الشرط اساسي .

واذا ما استثنينا هذه الحادثات قلنا ان التوسط العبراحي يمليه علينا تـكـرر النزف او الطن بَكون الفرحة ثاقبة للاوعية .

وهي كان تاريخ المرض يدل دلالة واضحة على القرحة وأُسيب المريض بنزف واحد وجب التوسط المجراحي غير ان تأجيله جائز ريئا تتوفر في الحالة العامة شروط ملائمة لاجرائه . واما اذا تكورت النزوف ولو لم تكن غريرة وكانت سوابق المريض دالة على اصابه يقرحة قديمة فان هذين المرضين يثبتان القرحة الثاقمة للاوعية فيجب التوسط المربع مع نقل اللهم .

واذا لم يكن في تاريخ المريض ما يدل دلالة واضحة على القرحة واعتراء نرف واحمد وجب الامتناع عن التوسط كما ان النزوف المكردة لا تستدعي التوسط العبراحي الا اذا لم تخضع المعالجات الدوائية ونقل الدم .

ومهما يكن فقل اللهم اداة ثمينة في المعالجة بل هو الواسطة الاولى التي يجب الالتجاء اليها لانه يشتي كثيراً من النزوف واذا لم يشفها دلَّ على كون الآفة لا تخضع للمعالجة العوائية وانها تستدعى التوسط الجراحي

٧ - استطبابات المالجتين الدوائية والجراحية

محت فيها ويلموت من باريس. ان هذا البحث كبير الشأن غير انه معضلة يصعب حلها . فقد شغل امرها افكار الجراحين منذ محاولة فون ايزلسبادغ الاولى في سنة ١٨٨٠ وانتسبموا فئتين فئة تحجذ الجراحـة وفئة تمتنع عنها .

والنشلة التي تجابهها هي هذه :

 أ — امامنا نزف آت من المدة او الاثنا عشري فما هو خطره الحقيقي؟ او بسارة أحدى أهف واذا وقف أبعاود؟

ب -- ما هو السبب التشريحي المحقق لهذا النزف؟

فكيف نستطيع ان نعم خطر النزف؟ ان النزف المسمى صاعقاً الذي يهدد حياة المريض نادر في المهرسة، ومواصلة النزف او تمكرره اكبر شأنافي إمراض (pathogenie) فقر اللهم الحاد. غير انه ما من صفة صريرية ولا صفة دموية تمكنتا من اثبات فقر اللهم الحاد في المريض .

وكيف ثنبت أن النزف قرحي المنشاء ٢ لو كانت محققت الآواة التاليــة لـكانت المضلة حلت :

يؤكد فينسترار ان منبع العرف في النزوف الحطرة يأتي بمعدل ٩٨ ٪ من انتقاب شريان في قدر قرحة ثفنية مزمنة .

ومجد فينادالاً سوابق قرحية واضحة بمدل ٨٥ ٪ من الحادثات . مسع ان النروف تنشأ من آفات عديدة خارج المدة وفيها . اضف الى ذلك انه لا يستطاع ان يشخص تضخيصاً اكداً النوف الآي من فرحة مخاطبة (حيث الانتظار جائز)أوالنزفالناشي من فرحة القبة للاوعية (حيث التوسط السريع واجب)

فينة على ما يكتنف هذه المعشلة من النموض وعلى ما في السريريات من التردد نظن : أ — انه لا يستطاع الجزم بضرورة التوسط الجراحي او الامتناع عنه بعـد معاينة المريض الاولى .

ب — ان تاريخ المرض وفحوص الريض المكردة في سريره وفعل نقل الدم الحسن او حبته هي اسباب ترجح كفة التوسط الجراحي او الاقلاع عنه . اذن : لا بــد من التربس بضع ساعات تجرب في اثنائها الوسائط الدوائية ولا سها نقل الهم املاً بقطع النزف واذا لم ينقطع فيحكون المريض قد أُهب في اثنائهــا لتحمل النوسط الجراحي ،

وتصف نقل الدم بمخواص ثلاث : نقل الدم المرقى اي القاطع للنزف ومن صفاته انه يبهل التختر(زهاء ٢٠٠٠ سم٣) نقل الدم المعيض بمقادير مكررة من ٢٠٠٠ ـ ٥٠ سم٣) حتى اكثر من لترين . ولا بد من استهال الدم الصرف في حالة كهذه لان الليمونات قد لا يختلها المريض، ونقل الدم السابق للبضع وهو نقل دم مقداره كبير يمكن الجراح من الجراء عملية على شخص افتقر دمه كثيراً فاذا لم يفد نقل الدم وجب التوسط . ونماذج الستمعلة اربية :

أ - فتح البطن الاستقصائي : وحده او مع خزع المدة فالتوسط الاول لا فائدة منه والثاني شديد الحمل فقد مات من ١١ ميضوعاً تسعة (سافاديو)

ب - العمليات الملطفة : ١ - مفاغرة العدة بالعي البسيطة :

وهي لا تكني عادة الا اذا كانت النزوف ناجة من ركود سبته قرحة مضيقة في ناحة البواب والاثنا عشري فتكون النزوف ناجة لتبييغ (hyperémie) شديد حول القرحة احدثه دكود المواد في المدة فان هذا الركود محدث تروف معدة شبية بنزوف المثانة الهي تصادف في بعض التأسرين (rétentionnistes).

لا يحكفل براحة المدة الثامة ولكن (la jéjunostomie) لا يحكفل براحة المدة الثامة ولكن لله أعجم من مفاعرة المدة بالامعاء اضف الى ذلك أن التغذية بفع الصائم مغضلة على الحقن الشرجة الفذائة.

ولكن لا نطلبن من خرع الصائم ما لا يستطيع القيام به فهو عملية ملطفة تجرى بعد ان يكون استثمال سبب النزف مستصماً او مستحيلًا ويشاد بهذه العملية متى كان نزف المدة غزيراً ورافقته حيى.

وعنف معدل الوقيات محسب الاحماء آت اختلافاً عطاياً فينا احماء فرانسو وفينستراد رفع المعدل الى ٢٩,٦٦ في الماثة رئ احماء مانو ينه نفياً باناً فان مرضاه الثانية مفواجيهم.

الح احة الاساسة .

" سلطاع ايقاف تزما بجيد الناحة او بربط الشريان او بقطع المعدة والاتنا عشرية تنزف نزفاً غرراً ولا يستطاع ايقاف تزما بجيد الناحة او بربط الشريان او بقطع المعدة والاتنا عشري . وحدة هذه العملية الما سرسة الاجراء . اما قولهم أن عزل البواب يسهل حصول القرحة الهضمية فلا ما يثبته . فإن هذه العملية تجرى لان حالة المريض الحرجة تستدعها وقيد تنجى المريض على أن تتمماذا اقتضى الاحر بعاية أخرى عزيلة للسبب .

ج — عمليات الارقاء المستنف (les opérations d'hémostase indirecte)

١ — ربط الشرايين : اذا كانت القرحة مدية لا يكنني بربط الشرايين فوق القرحة وتحتها بل مجب ايضاً ربط شرايين الانحناء الحكير . وقد بين برنكين باختباراته ان هذا الربط لا يحبم عنه فقر دم موضعي في جدار المدة . وربط الشريان الملحالي على ان يقم قبل منشأ الاوعة القمنيرة لا يغير وظيفة الطحال .

واذا كانت القرحة اثنا عشرية وجب ربط الشريان المدي الاثنا عشري . وليس ربطه بالامر السهل للالتماقات التي احدثها التهاب ما حول الاثنا عشري فيجب قلع الاثناعشري عن رأس المشكلة (le pancréas) وقد يضطرنا الامر الى جنم ملحمة - paren (chyme) المشكلة بالقراض حتى يتقطع الشريان فيربط . وهذه المملية دقيقة جداً . وتسجة الربط مرضة في المنالب لان معدل الوفيات في المشاهدات التي جمت لم يبلغ ولا المربط المائة وهو معدل يفوق محسنه معدل الوفيات في المسالحة الدوائية والمعالجات

٧ ـ دك الاتما عشري . اطنب فينسترار بهائدته في ترف الشريان المدي الاتماعشري في قر قرحة ثفنة لا يستطاع استشمالها . في مد ان تفاغر المعدة بالصائم تعليق قبلية (tampon) من البنزي (gaze) على وجه القناة البوابية الاتماعشرية الامامي وتحاط جدار البطن . وتترك هذه القطلة ٢٤ ساعة وينسب فينسترار البها ٩ حادثات شفاء من احدى عشرة . وقد تحقق في فتح احدى الجثث الله كان قد اوقف ترف الشيريان المعدي الاتما عشري . ولنذ كر الله دالان استمل هذا الهك الموقت في حادثة قرحة ثفنة بجاورة السدفة (cardia) وتجمع ٩ .

د -- عمليات الارقاءالقصود

١- الكي بالكواة النارية و الكي الاستحراري (diathermo-cautérisation) بقول بلغود ان خير واسطة للارقاء في قرحة معدية ننزفة هي الكي بالمكواة النارية . ويقر لوسان بان المكواة النارية تقوم بمض الحدم غير انه يفضل المضع عليها . قان مباودة النزف بعد الكي الناري ليست نادرة . ويرجح ان النزف بعاود متى مقطت الحشكرينية ولهذا يفضل بول مود تختير انسجة القرحة بتيار استحرادي فقد تحقق بعد ١٧ يوماً من اجرائه التدوية الاستحرادية في اثناء جنمه المريض ثانية ان الناحة التي عالجها هذه المالحة كان بيضاء جافة متصلة . ويستحسن ان يتمم الكي مخياطة شلالية تطمر القرحة فيها او يجيد الناحية او بمفاغرة المددة بالإمعاء محسب الحاجة .

واحسكبر استطاب للسكي هو وقوع القرحة النفية في جوار السدفة على الامحاء الصغير

٧ - خياطة القرحة المقصودة - ربط قاعدة القرحة: توافق هذه الحياطة القرحة الحادة التي لا تزال حافاتها لية والتي لا تبدو للميان الا مجزع المدة . وقد جربت للمرة الاولى وتبحت في مريض ديولافوا هذا المريض الذي كانت مشاهدت هيد الليوصف الحياطة الاولى وقد رأى كاذن على بطانة المعدة الخاطة لطخة علقة (cruorique) كانت تنزف لا قل لمس فطمرت هذه المسحجة بغرز اجتازت البطانة المخاطية ومخبوط حنة فافضى طمرها الى الارقاء التام الثابت . ثم عولج عدد من هده القروح الحادة بالحياطة خلال البطانة المخاطة ومجمح الحسكثير منها ولم يكن معدل الوفيات فيها اكثر من ١٨٩٨ في المائة .

ومع ذلك فلميم ان القرحة الحادة النازقة ليست دائمًا آنة واضحة الحدود ومنحصرة في الشناء المحاطي بل كثيراً ما تكون بطانة المددة المحاطبة حولهاوبعداً عنها متبعة ونازقة فالحاطة في حالات كهذه لا تفيد والارقاء الفوري بنقل الدم مستطاع .

وقد أفاد في بعض القروح الثفنية ربط قاعدة القرحة أحمالاً على أن تكون الانتجة الثنية مستطاعاً تقريبها . ولتشق المدة حيذاك على وجهها الحاني قرب الانحناء الكير فيستفاد من هذا الشق في مفاغرة المعدة بالامعاء .

٣ٌ - قطم القرحة مع مفاغرة المعدة بالامعاء او بدونها : هو عملية موجهة الىالسب

سهلة الاجراء لان قطع الفرحة النازفة سلة الوسل بين المعلمات الملطفة وقطع العدة والاثما عشري الواسع فهو يفضل العمليات الملطفة لانه يقطع النزف ويزيل سبه في الوقت نفسه وهو من جهة أخرى اقل خطراً من قطع المعدة الواسع ولكن لا يشار به الا في الحادثات الثالة:

أ متى كان الوصول الى القرحة سهلًا ، قروح وجه المعدة والاثنا عشري الامامي قروح التصف السفلي للاتحتاء الصغير .

ب ـــ القرحة الحادة او الجديثة في وجه المعدة الامامي .

جـــــ قرحة ثفنية غير ثاقبة للاوعية اي قروح النصف السفلي للانحناء الصغير وقروح
 الوجه الامامي للقناة البوابية الانتا عشرية .

3 — قطع المدة والاتنا عشري (قطع المدة والبواب، قطع المدة والاتنا عشري) ان القطع الاول الواسع الذي اجراء فون ايزلسبرغ خاب واما الثاني الذي اجراء فون كلافى نقد نجح نجاحاً باهراً ثم تعاقبت الحادثات الناجحة والحائلة والجراحون الثلاثة فيستراد ربوهمنسون وبوشه بعد ان جريؤا الطرق المختلفة المستمعلة كانوا من دعاة التعلم الواسع.

يشير فينستراد بالقطع الواسع الماكر ولا يرضى بهذا القطع متى خاب المعالجة الدوائمة فقط ، ويقول انه ما من مشاهدة واحدة راهنة تصح ن تكون مسنداً لاثنات الارقاء الثابت متى وقت السحجة في وعاقح كبير خارج المعدة كالاكليلي المعدي اوالمعوي الانتاعشري ويتوسط يوهمنسون في كل قرحة معدة او انتاعشري متى ثبت ان النزف الحاد آت منها ويشير بوشه بعد ان كان في المده من دعاة التوسط الجراحي ثم من دعاة الامتناع عنه يقطع المعدة والواب او المعدة والاثنا عشري الواسع ويشرك معه تقل الدم قبل العملة وتفجير الدم الذي احتمع في الامعاء محزع الاعود .

وستقد ستولز ووايس ان المريض يتعرض للمخطر بالتربص اكثر من تعرضه له بالعملة الحراحة وهما يسيران بقطع المعدة والمواب الواسع متى كانت حالة المريض لا ترال حسنة ومتى لم يكن فقر الدم قد بلغ درجته القصوى . ويتقد كونايو ان ربط الشر ايمين لا يقيد متى كان الوعاء الناذف خارج المدة وان ارقاء قسر القرحة التي اسبحت خارج المدة بقطع المدة خير ما يسنم غير ان هذا القطع عملية تصدم المريض حتى اجراها جراحماهر لان الريض يكون قد نرف سطم دمواصبح قلل المنافة. ان ما يقوله فينستراد عن ان قطع المدة الواسع في نرف آت من وعاه خارج المدة هو الواسطة الوحدة في الارقاء قول لا مراء فيه واما ادعاء كونايو ان قطع المدة ولو أجرته يدان ماهرتان في مريض فقير الدم عملية خطرة فسألة فها نظر .

يقدم فينسترار احصاء مشتملًا على ٣٥ قطع معدة باكراً اجراها لنزوف خطرة آتية من فروح ثفنيةمسدية اثناعشرية فكان معدل الوفيات فيها ٢٠٨٧ في المائة وبذكر فيغارالاً في الهروحة ١٩ حادثة كان معدل الوفيات فيها ٥ -/- وجمع ويلموث ١٤٩ حادثة قطع معدة واثناعشري مع ١٢٠ شفاء و ٧٩ وفاة فيجكون المعدل ١١٠٤٦ في المائة.

 قطع المدة والانتاعثهري في زمنين _ لم تذكر في التاريخ الجراحي منه الآ مناهدتان قدمهما بلوخ الى جمية الجراحة ويقوم الزمن الاول بعزل القطمة البوابية الانتاعشرية عالياً والزمن الثاني بقطع القرحة .

وقد اضطر سائك الى التبحكير في الزمن الثاني لماودة النزف في اليوم الخامس بعد المزل غير ان المريض كان قد استفاد من اراحة قرحته في هذه المدة القصيرة واحتمل القطع. وفي حادثة رواها دونكومب قطع القسم المعدي الانتاعشري بعد العزل مخسسة عشر يوماً وكان سهلاً وكالل بالنجاح .

في حادثة خاصة تثقب بها القرحة المعدة وتقرض شرياناً كبراً - آنها لحالة عادضة تمل ندرتها بهذا الامر وهو ان القروح التي تنتقب في خلب حر" هي قروح الوجه الامامي لغار البواب والمتناف الواب عشريقيد ان القروح التي تغرف هي قروح الامحناء الصغير والوجه الحلني للقطمة الاولى من الاثنا عشري ولا تقضم الاولى الا اوعة صغيرة القطر . انتخاب الطرق - محتصر و يقوت الاستطبابات على الوجه الآتي : تخدير ناحي ، فتح البطن . أ - معدة تمثلثة دماً لا ترى فها قرحة ولا تجس : تربط الشرايين الاربية وتراح المعدة عزع الصائم او مقاعرة المعدة بالصائم و مجوز ان تشمم مخزع الاعور محسب طريقة يوشه . بسرة حدة واضحة استطاع تحريكها ، ترف جداري النشاء . يتصرف الجراء محسب المتراد المتراد المستحرة واضحة المستحرة واصحة المستحرة واضحة واضحة المستحرة واضحة واضحة المستحرة واضحة واضحة المستحرة واضحة وا

أ — قرحة الانحناء الصغير: تقطع وتفاغر المدةبلاماء اذا امكن متى كان الوصول الفرحة مستطاعاً . واما اذا وقست القرحة عالبة فتكوى وتعلم وتربط الشرايين . ب قرحةالواب : تقطع وتفاغر المدةبلامعاء اوربطالشرا يين وتفاغر المدةبلامعاء ج — قرحة الاتنا عشري : تمجيد او تمزل مع مفاغرة المعدة بلامعاء في الحالتين . ٣ — قرحة ثاقبة للاوعية قديمة ثفنية مع نزف منشأه خارج المعدة . لا تفيد في هذه الحالة غير المعلمة التي تحدى السبب : قطع المعدة والواب او قطع المعدة والاتناعشري . ولكن اذا كان الجراحون قليلي التمرين تمفشل وسائط الارقاء المعتفة .

اماخرع الاعورالتمه في حبع الحالات وغسل الامعاء فسألة لا تزال فبدالبحث والمناقشة.

في زمني الدمم والنخثر

ان تسين زمني النمى والتختر سهل الاجراء ومستطاع قرب سرير المريض غير انه على الرغم منسهولته كير الدلالة في كثير من الحالات .

1 — زمن الدشى(le temps de aaignement) يسين بطريقة دوك (Dûke) : يشق الحلم شقاً طوله ملمتران على الوجه الوحشي لفصيص الاذن حتى تحمدت القطرات الاولى من الدم بعد سقوطها على ورقة نشاف بقماً بعرض سنتمتر الى سنتمترين .

وتؤخذ الساعة باليد ومجمع الدم كل نصف دقيقة حتى ينقطع الدمى انقطاعاً ثاماً فممد غدد البقع فاذا كان عشرة كان زمن الدمى خس دقائق.

وزمن الدى الطبيعي ثلاث دقائق وهو يزداد في بعض الحالات المرضية ولا سيا في امراض الدم الدياد كيراسي المدورة وهو و دود في بعض الحالات الدم الجيئة وقصور الكبد

٧ - زمن التختر يعين عادة بطريقة هايم (Hayem) يؤخذ انبوب اختبار نظيف وجاف ومجمع فيه بيزل الوريد ٧ - ١٩٠٩ من الدم ويوضع عموداً على مسند . فيتم التختر بعشر دقائق في الحالة الطبيعية فاذا ما قلب الانبوب لا يتبدل شكل الحثرة وتأخر التختر في بعض الحالات المرضية (المفوات ، النوف المكردة ، الحالة المولدة للنزف وقد المختر دم المصاب بالناعور (l'hémophilie) بمدعد تساعات او لا يختر ابداً . وحق تأخر المختر رمبت المكريات الحمر في قر الانبوب وكانت الحثرة المشكونة طبقتين السفيل خراء والعليا ميضة .

طرائق تشخيص الحمل الحيوية

للدكتور شوكت موفق الشطي استاذ علميالنسج والتشريح المرضي

كثيراً ما تدعو الظروف سريرية كانت ام عدلة الى تشخيص النسى، (١) والتنبوء عن الشق كما ان ما يتمتع به الذكر من الحقوق في الايدت والملك وما له من المقام في حاية المنزل واستمراد سؤدده ومجده ورفع شأنه جبل الحبائي وبمولتهن وذويهم يتسرعون المالكين عن الجنس ولم يك تشخيص الحل محكناً حتى السنوات الا محيرة الا بظهود علامات الحل المقينة ونخص بالذكر منها اثنتين : حركات الجنين الفاعلة والاستاع الى دئات قلبه ولا يتم ذلك الا بعد الشهر الرابع او الحامس.

وقد تقدم البحث عن تشخص الحمل بواسطة الأشمة وعاد مستطاعاً تصوير بعض الهما الجين الذي له من العمر 10 - 11 اسبوعاً على ان الطرائق الحميوية تمكننا من تشخص النسىء منذ المه الاولى وذلك استناداً الى الرسل التي محملها بول الحامل نظرة تاريخية علية : سعى العلماء والمرافون (٧) منذ قديم الزمان الى التنقيب عن ومائل تشخص النسىء فكثر عند العرافين وكان لهم في تاريخ هذا البحث شأن خطير : كان عرافو الصريين يلجأون الى طريقة غريبة لتشخص الحل وتعين الجنس . وقد ظهرت رسالة حديثة تطرقت الى هذا الوضوع واثبتت إن قدماء المصريين كانوا بعرفون مذاربة الاف سنة واسطة تساعد على التكون يالحل وشقه .

 ⁽۱) النسى : بدء الحل . تسبئت المرأة نسأ . بدأ حلها (المخمس)
 (۷) العراف : الذي يخبر عن الماضي والمستقبل

تستند هذه الطريقة الى تأثير بول الحوامل في القمح والشعير فكانوا يكلفون الحامل ان تروي ببولها يومياً كيسين في احدها قح وفي الثاني شعير فان نمت الحبوب دل ذلك على الحمل وان لم تنم استدل على عدم وقوعه واذا كان نمو القمح اكثر من نمو الشمير دل على ان الجنين ذكر وان وقع العكس كان الجنين انتى . ولعل القول الشائم في الديار الشامية حتى الآراب الذي يسترشد به الى جودة الامر او نقيضه وولادة العبي الوالمنت والوائدة العبد .

درس ليوليوس منجر (Liolios Manger) وزوندك (Zoudek) درجة تأثير لله الحوامل في بمو النبات واخذا يقابلان بين النتائج التي حسلا عليها وما هو مذكور في اوراق البردي. وقد تمكن شولر (Schoeller) وغوبل (Gobel) ان يسجلا بمو المسلان و نبات زنبقي و والمصل المادي والفدة باروائها بالرسول الحرابي ثم كردا التجربة في نباتك أخرى فتجحت ولماكان في بول الحوامل هذه المادة مع دسول النمو المتولد في فس الفدة المتخاصة الامامي فلا غرابة في انباته الحبوا المائهاية . كرد ليوليوس طريقة المصريين القدمة فنجحت في تشخيص الجنس ولم تفد في اظهاد الحل لا أن البول يوقى والنارع المادي غيرة تجربته استمال حبوب القمع المادي .

وجاه في قانون ابن سينا ان بول الحوامل ساف ودبما كان على لون ماه الحمس وماه الأكارع اسفر فيه زرقة وعلى رأسه ضباب وفي وسطه كقطن منفوش وكثيراً ما يكون مثل الحب بنزل ويصعد وان كانت الزرقة شديدة الطهود فهو اول الحيل وان كان بدلها حرة فهو آول الحيل اذا كان يتكدر بالتحريك. وجاء في كتاب شفاه الاسقام ودواء الآلام ان ابوال الحبالي سافية لاحتباس ما يتلظ البول ويكدده، عليها ضباب في دأسها لطيف يطلب الاعالي من المائية ويقف هناك وذكر اطباء العرب عن نبض الحوامل انه عظيم وسريع ومتواتر بسبب مشاركة وذكر اطباء العرب عن نبض الحوامل انه عظيم وسريع ومتواتر بسبب مشاركة الولد لا مه وكانوا يستعلمون تشخيص الحل عجم النبض. ولا تزال هذه الفكرة سائدة في الاذهان حجي ومنا هذا وكثيراً ما تسأل النساء الاطباء ان مجموا نبض ويشوهن عن كونهن وحوامل ام لا وعن نوع الحلل.

سمى العلماء الى معرفة الجنس فزعم ابقراط ان مدة اقامة الصبي في الرحم اقسل من زمن اقامــة الائتى وغل ادسطاطاليس وجالينوس آراء، وذكر اطباء العرب المجوسي والراذي وابن سينا ان المرأة اذاكات حاملًا بذكر تبكر مصها حركات الجين واذا كان الحل بائتى تأخرت الحركات .

قال الرازي الحبلى بذكر ابسط واصح نوماً وشهوة واسكن اعراضاً تحس بالثقة في الجمهة البدى ويسلم الثنية المبنى وتحرك في الجمهة البدى والمبنى وتحرك الرجل المبنى اذا مشت وتعتمد على البد المبنى اذا قامت وتكون عينها المبنى الحف واسرع حركة ، والذكر يحرك جد ثلاثة اشهر ، والانتي بعد اربية اشهر .

وذكر غيره من اطباء العرب أن بما يدل على ذكورة الحل كون النبض مُتُوتراً قوياً والهضم سهلاً ووجود خط اسمر او اسود على الحضل المتوسط للبطن وقالوا ان فحس البول قد يرشد الى معرفة جنس الحمل فجاء في كتاب شفاء الاسقام « ان طفا على البول خمامة تنظى جميع وجه الماء دل على ان الولد ذكر وان كانت الغامة في جانبه فالولد اتنى وان كانت كالحبات فليست المرأة حبلى بل كان ذلك دليلا على الرياح » .

ليس من الحكمة بعد أن اوردنا ما تقدم عن طريقة المسريين وما عرفه اطباء العرب انتهم القدماء بالنفلة لذكرهم اساطير كهذه ولا أن تتبذها قبل أن ببحث فها محناً دقيقاً لان اكترها وليد اختبارات جة ومشاهدات عديدة . واكبر دليل على ذلك ما اثبته العم في الوقت الحاضر وهو امكار تشخيص الحل منذ بدئه وتعيين الجنس بواسطة المول واننا نذكر فها يدلي احدثما وصل الهالاحائيون في المنين الاخيرة والطرق المستملة اليوم لم يتناول الاحائيون سابقاً هذا البحث اعتقاداً منهم أنه سر من اسرار الطبيعة الى أن كشف ابدرهالدن (Abderhalden) سنة ١٩٩٧ القناع عن السر وقال بتقاعله المثبت للعمل وقد أمّل الاحبائيون ال يتوصلوا الى تعيين الجنس بتعميق اعمائهم بعد ان وقوا الى تشخص الحلل .

عمد زوندك واشايم في ذلك وقالا بوقوع وجوء من التغير في الدم خلال الحل تساعد على تشخيص الحمل والحنس اذ لا مخنى ان الحمل يؤثر في الندد الصم ً فيشطرب توانن رسلها وتتمدل الاخلاط الدموية . نذكر فيه يلي نبذة عن تفاعل بدرهالدن لما أنه من القيمة التاريخية نقط ثم نذكر التفاعلات المستعملة اليوم والمستندة الى بول الحوامل كما كان الامر قديمًا .

تفاعل ابدرهالدن : يستند ألى تبدل خواص الاخلاط بتأثير اسباب مستقطير في دم الحوامل شكلا عناصر آ حينية (زلالية) خاصة تقالجها الاخلاط بمخمرات حاكة تصنيمها الكحيد والكريات البيض .

يستند التفاعل الذكور الي كشف هذه الخائر في مصل دم الحوامل .

لم تتتشر هذه الطريقة لامها دقيقة صعبة وليست تناعجها مع ذلك محميحة فقد يبدوالتفاعل سليبًا في الحل وانجابيًا في غيره .

الطرائق الجديدة في تشخيص الحلل

عرفت في هذه السنوات الأخيرة طرائق متعددة تستند الى كشف الرسل التناسلة (الجرابين ، الفوتاتين، رسل الفندة التخاصة، برولان أ و ب ، رسل المشينة) اهمها طريقة اشام وزوندك والتفاعلات المعدلة عنها ولا بند من ان تكون للمادة المبحوث عنها في البول اق في الدم ثلاث خواص :

١١ -- عب ان يزداد مقدارها منذ ايام الحل الاولى . .

برً --- مجب ألاً تظهر الا في الحل .

٣٠ ــــ ان يكون الخبارها سهلًا وصعيحاً .

النرَّما هو أحسَن الربيل التناسلية للاختبار .

أ — الجرابين (la folliculine) وهؤ الرسول الذي يفرزه جراب دوغراف ب — الدوائين (la fultiene) وهؤ الرسول الذي يفرزه الجسم الاسفر يظهر في البول منذ ابتداء الحل وليس له فيه اثر في غير الحلالا في بض الاحوال النادة كأورام المندة النخامة والمسيمة واذلك كار في هذا التفاعل حساً غير ان اكتشافه سب . حسالبرولان آ: يظهر في البول والنم بكميات كبيرة منذ ابتداء الحل والكنه يمها

ج — البرولان أ : خلهر في البول والنم بكميات كبرة منذ ابتداء الحمل والحمّه به الله عنه المرطان التناسم . كالجرابين ابيناً في غير الحمل ولا سها في اورام المبيض الخبيشة وفي السرطان التناسم وقدكان نفاعل سندالـ(Sidall)المستند الى طهور الدور التناسلي في الفارة اثر حقها بممل الحامل الدمي غير قطعي .

د — البرولان ب: لا يرى في البول الا في اثناء الحل . وفي بول الامرأة الحامل منه
 كمان كيوة منذ اليم الحمل الاولى . واكتشاف هذا الرسول سهل وقد نبه الى ذلك
 النام وزوندك .

اثبت هذان المؤلفان ان يول الحامل محتوي على رسل الفص التخامي الامامي الحاسة باخل فاذا حقت به ادراص (١) تمتن قتائها التناسلية وضخمت رحهما واحتقت وم تنكون البيعة التاضيحة وترف المبض . وقد استمملت هـذه الطريقة في فرنسة والمانية فكانت تناجمها صحيحة في ٩٩ حادثة من مائة .

يظهر وسول الغص الامامي في البول جد الالقاح ببضة ايام ولا يزول.الا بعد الولادة. تحقن الفارد الصغيرة مرتين او ثلاث مرات بالبول في اليوم الواحد مدة بملائة ايام متناجة ثم تقتل وتفتح جثنيا ويفحص مبيضها فان بدت فيه يقع دل" ذلك على الحمل .

استدل بروها (Brouha) وسمونه (Simonet) الحيوان المؤت بذكر . محقن البول مرقق اليوم مدة ٨ — ١٠ ايلم متعاقبة ثم يقتل الحيوان بد يومين وتفتح جته وتون خصتاه ولا سيا الحويسلان النويات فان ازداد جميها بالنسبة الى حيوان شاهد وقد ادناك على الحمل والمكس بالعكس . وقد بدت تنائج هذه الطريقة مشابة ألما يتها ولا المكس العكس . وقد بدت تنائج هذه الطريقة مشابة ألما يتها لان التفاعلات في المنبرة منها قد لا تمكون جلية فاتخذا الارب في اختبارها ولايشترط في الارتبة أن تمكون دون البلوغ بل يكني ان تحصكون بعيدة عن اللمكر منذ ٢٠ يوما للا تتحكون بعيدة عن اللمكر منذ ٢٠ يوما للا تتكون فيا بيضة تنشيعة بتأثير الجماع فيتشوش الممل وان يكون وزيها ١٥٠٠ الى

تبدو التبدلات الكاشفة لهذا التفاعل كضحامة المبيض الذي يعود ظوله ستتمترين

⁽١) ادراس : جع درس وهو واد الفأر

وعرضه نصف سنتمتر بعد ان كان حجمه لا يزيد عن حجم حة القمح ورن في هذه الحالة و ١٠ - ١٥ سنتمر اما وتظهر فيه ايضاً بقم ترفية قاعة كروية ، كيسة تارة تبرذ على سطحه سادل حجمها حجم رأس الدبوس ومختلف عددها من ٤ - ٨ بقع . وقد يتمرق احد هذه الاكباس فيزف في المصل فيدو فيه سائل مورد وقد يشاهد عدا ذلك اجسام صفر وبتبيغ (١) الدم في الحجاري الرحية قصيح واضحة وضوحاً كبراً وبما عجل هذا الاختبار سهلا هو كون وريد الارتبة الهامشي كبيراً والحقن فيه سهلا . فيحقن الوريد المذكور بده - ١٠ سنتمترات محكمة من البول . ولا بأس من محكما بتنا وبشاهد ما وقع من النبر في قالمها الناسلة واعضاً بها . ويقول فردوي (Verdeuil) بتكبر ادا الحقن مرة الاختبار الى ٢٤ ساعة بحكن وذلك بأن نحقن الارتبة بـ ٢٠ سم مكماً من بول العساح دهة واحدة على ان يحقن الوريد مخسه سنتمترات من هذا المقدل من المبلا بالحسة عشر سنتمترا الباقية وان يقتل الحيوان بعد ٢٤ ساعة وبشاهد فيه من التبدلات

يتنخب بول الصباح عادة على ان يطهر بترشيحه من الشمعات وتكلف المرأة ال لا تجرع دواء في السابق . وقد كانت تتائج هذه الطريقة صحيحة ايضاً في ٩٩ حادثة من مئة فيجب الاعتهد عليها في التشخيص والاسترشاد بها في بعض الامود الشرعية والقانونية .

ملاحظات على تفاعل فريدمن — ان الرسول المؤدي الى ظهور تفاعل فريدمن لا يبدو في البمال والجلد واللبن والسائل الدماغي لا يبدو في المول في المال والجلد واللبن والسائل الدماغي المدوكي وفي مصل الحوي وفي مصل الحيث كمون كمية كيرة جداً فيستطاع الاكتفاء عقدار قليل منه غير ان المصل اشد سماً من البول للحوان. يؤخذ المسل سباحاً على الريق او جد العلمام بـ ٤ ساعات غير ان للمصل محدوراً كيراً وهو موت كثير من الحيوانات اثر الحقن به موتاً فجائياً كما ان استعمال المصل بقضى بان

^{﴿ (}١) تبيغ ألدم هاج حتى يظهر في العروق

يوخز وديد المرأة مراراً ودعا كان كشف وديدها صباً اذ لا يخفى ان الطبقة الشحصة في النساء وافرة تقتّع الاوددة وتجمل الوصول اليها في بعض الاحيان عسراً. لهذه الاهباب كلها كان المول غيراً من الدم وينتخب بول الصبح عادة كما يبنا لان الاتى قد تماب في البول أي البول أي البول تماباد بوالة عصبية (polyurie nerveuse) تعيد مقداد الرسل في البول قليلاً فيدو التناعل سلياً مع ان الحمل واقع . ولا يغرب عن البال ان داء برايت قد بوق اغراغ الرسل وتجمل مقدادها في البول قليلاً .

تعين الجنس

عرف حديثاً وسية لكتف الجنس تقوم محقن وديد الادنب البالغ الهامشي بيول المرأة فاذا تمت خسيتاه دل على ان المرأة حامل بائني ولا يطرأ عليها اقل تبدل اذا كان الحل ذكراً , توسل الى ذلك مؤلفان اميركيان هماج . ه . دورن (J.H. Dorn) وادواد سوغرمان (Edouard Sugarman) بينا كانا مجربان طريقة زوندك واشايم في انفخيص الحل . غير ان التنجة لا تكون صحيحة الا اذا كان سن الحيوان مناسباً فتخيف ادانب في دور البلوغ قد بدأت خصياتها بالنزول . وقد لاحظهذان المؤلفان ان مدة هبوط الحسية واجتيازها الحلقة الاربة وبلوغها جداد الصفن تشدل من عشرة الم الم خسة عشر يوماً . براقب مير هبوط الحسية بلس المسيطولا يصلح الادنب للاختباد الله هذه المدة فقط .

طرقة السل: تؤخذ ١٠ ستمترات مكتبة من بول الحامل الصبحي ويحقن احمد اوردة الارنبواحسنها الهامشي بها ثم يقتل الحيوان جد ١٨٨ عاجاً عن متعتاه بالنظر والمجهر فاذا كان التفاعل المجابياً اي دالاً على كون الجنس ائتى تشكار عروق الحصبة وببدأ تولد الني فيها واما اذا كان الجين ذكراً فلا يظهر اقل تبدل في الحسبة. وقد كان تا هم جادثة

نكني بشرح التفاعلات المذكورة ولمكتنا ثبت فيا يلي جدولا نبين فيم الطرق الديدة المقترحة لتكون الفائدة أعم والبيان اوفى .

رقم الاحتبار		r	Ŀ	\$	0		· >	< ·	-	
لرقم الاحتبار اسم مكذشفه	اعبايم وزوندك	هنکالیس,روها سعونه	فريدمن او آدل وبروها	ميكان اندرياني	براون وبريندو هنكاليس	بورغ	عيرش هوفان فأرة	مازر هوڤان	دورن وسوغرمن	
الحبوان		فأر	اربة	:3.	ارت	جرفون	فأرة	فأرة	ارن.	
با.	1.89	ذ کر	42	نهر	র্ণ্ডহ	ذكر اواتي	, g)	1:00	نگر	
در خها کوه	湯言	بالخزاو غير بالغ	عنداه او ميدة عن الذكر	عرباني	عذراء اومفصولة عن الذكر منذ، ۴ يوماً	عرباني	ذمن البلوغ	.	غير بالغ	
Mes Intelige	بول	بول	بول او مصل اللم	بۇل	معمل ألدم	بول	بول	بول	. بول: <u>.</u>	
الرسول القصود	دمول ضم التدة الناماية الامامي والجوابي	برولان ب	رسل فعن التندة المنظمية الأعامي والجرابين	بولان	دسل فص التدة التخامية الأمامي والجرابين	رسل ويوده	رسل مض التدة النخامية الامامي والجرابين	جرايين	6	
غايتلاخبار	تشخيص الحل	J	.,					±	تشخيص الثق	

رسالة في الأمراض الاقليمية

للدكتور عزة مربدن

طمت في باريس في الاسابع الاخيرة رسالة (traité) في الامراض الاقليمية في الأولى من نوعها ، تحشق امراض سائر الاقالمي على سطح الارض ، وقد عهد ناشرو الكتابّ الى كبار الاساتذة في الاقاليم المختلفة ليكتب كل منهم معلوماته ومشاهداته عن امراض الاقليم الذي يعيش فيه ، حتى جاء الحكتاب درة ثمنة حوت زيدة آزاء عظاء الاطماء النشرين في اقاليم الارض ، وقد اختار ناشرو الكتاب الدكتور ترابو الاستاذ فيمعهدنا العلى ليكتب عن سورية ولبنان في هذا الموضوع فاحسنوا الاختيار لمما يتمتع بهحضرة الاستاذ من واسع الاطلاع وعظيم الحبرة ، وقلدوا معهدنا الطبي العربي الحجوب والقائمين عليه منة محفظها لهم شاكرين . افتتح الاستاذ مقالهافتتاحاً بديماً ، فذكر لحمة عن طبيعة . سورية الجنرافية من حيث تربتهاوجبالها ومياهها وارضها واحراجها، ثم محت في مستنقماتها واسباب نشأتها ، وتطرق الى البحث في اقليمها من حيث دطوبت وجفافه ، وسخوته ورودته ، واثبت جدولاً بين فيه ممدل الحرارة الوسطى في الفصول الارجـــة ، وذكر تغة عن اوصاف هذه الفصول ، وعن مقدار الامطار الهاطلة ، وسبب ازديادها في بعض نواحي سورية دون المعضَ الآخر ، ثم محت في الرباح وتأثيراتها ، ووصف العوض المنشر فيها ، والامراض التي تفد اليها، والامراض القرأة (endémiques) 'وتوسم في البحث عن البرداء، وداء المتحولات (l'amibiase) ، وحمى الإيام الثلاثة، وداغة حلب والرمد الحبيي، (التراخوما) وأثبت في آخر مقاله جدولاً ذكر فيه اسماء المؤلفين الذين تقل عنهم والمواضيع التي كتبوها عن سودية ، فحاء مقاله جامماًلايدع زيادة لمستزيد، واننا ننقل لقراء هذه المجلة مقال الاستاذ بالنظر لما احتواء من جليل الفائدة لمة جنرافية : ليست البلاد السورية اليوم سورية التاريخية نفسها الممتدة على ساحسل البعر الايض الشرقي من خليج اسكندرونه الى شه جزيرةسينا التياصل آساالسغرى

يمسر ، بل هي قطعة ارض صغيرة لا تجاوز مساحها بعض مثات الكيلومترات المربعة يحدها البحر غرباً ، وشمالا وشرقاً وجنوباً خطوط ارضية تفصلهاعن تركيا والمراق وشرقي الاردن وفلسطين ، وهي تتألف من واد وصلسلتين جيليين ، فالسلسة الاولى هي جال لبنان والانصاد بين وعكاد ، والسلسلة الثانية اقل امتداداً وهي تبدأ من الحرمون وتتصل بالجال المقايلة المبنان (آتي لبنان) وبسلسة جبال الزوية، ويتكون بين هاتين السلسلتين ثلاثة بحار متوازية ، في جهة الشرق بادية الشام ، وفي المنتصف سهل المقاع، واما في جهة البحر فالمجرى ضبق وكائن بين الساحل وبين سفوح جبال لبنان والانصاد بين ، ولا يزيد عرضه عن بعض مثات الامتاد او بعض الكلومترات بحسب الناطق ، وهوسهل كسته اشجاد الموز والبرتقال والليمون المفروسة فيه حلة محضراء ، وفوق حمص سهل حاد وجلب الذي يمتد حتى الفرات .

المياه : ان السلسلتين الجبلبتين المذكورتين تسلو فدوههما بين ألغي وتلائمة آلاف متر فذروة حرمون يبلغ ادتفاعها ٢٧٥٠ متراً وذروة صنين ٣٠٦٠ متراً وفيها حتى الموم بعض الدبة السمر ، وتُسلَّك مياء الامطار الهاطلة والتلوج الذائبة انحوار هذه الجبال او تسير على سطوحها فتتألف منها مياء جارية وينابيع ، فنيجهة الساحل تتكونمياء الباروكوالدامور ونهر بيزوت ونهر السكلب ونهر ابراهيم ونهر ابوعلي او نهر قاديشا الذي يروي بشري عند منبت الارز وبسيل حتى طرابلس، والنهر الكبيرالشهالي ، واما سهل البقاع فيرتوي من نهر بن كبيرين اللبطاني الذي يبلغ طوله ١٤٠ كيلومتراً ويتألف من مجار وينابيع عديدة آتبة من جاللبنان والجال القابلة للبنان ثميسير الى الجنوب بين جبلى الشيخ ولبنان ، وينسب في البحر قرب مدينة صور ، وتهر العاصي الذي يبلغ طوله ٣٥٠ كلومتراً ويسير من منبعه نحو الشهال ويجتاذ بحيرة حمص ثم يسير نحو مدينة حماء وينعطف بعدئذ الى الغرب مجنازاً وادي الغاب الذي ازدهر في ايام الصليبيين ، ثم يتابع سيره نحو الشال ويجتاز مدينة الحاكية ، وبميل نحو البحر وينصب فيه ونهر عفرين والنهر الاسود اللذان يؤلفان أولاً ساه محيرة الطاكة ، وسهر قويق الذي يروي مدينة حلب وينصب في مجيرة صعيرة في جنوبها ، ونهر بردى الذي يؤلف في اثناء مسيره في وادي دمشق مستنفعات عديدة، والنهر الاعوج ، واما نهر الفرات فيجتاذ ٠٠٠ كيلومتر في الاراضي السورية من جرابلس حي ابو كال ومن دوافده نهر البليخ ونهر الحابود . الزية: تألف جبال لبنان والمقابلة لها من صخور رملة واما تربة السهول فؤلفة من علف الملقات الارضية ، ويشاهد في المقاع وفي بعض المناطق الفائرة بعض آثار بركانية ولا سبا في حودان وفي بعض سفوح جبل الشيخ حيث لا ترال الصخور المندضة من راكبا النطقة الآرف مركومة في اللجاء ، كما أن الارمدة المنتشرة منها كانت سيا فيلاً في خصب هذه النقاع وما جاورها ، واما جبل الدوز فأعبل (granifé) وتتبع بن النابيم المدنية هنا وهناك كنيم الضمير بالقرب من دمشق ، وبعض النابيم الفوادة على ترب حوارتها عن (٣٠) درجة كميم الحق وتل ابو دب ، والنبم الحكيم في المنابي بالحلم الغربي الذي يروي والمنابع الفوادة المنتسبي بالحلم الغربي المنابق بالقرب من احلاكة ، والنبع الكبريني الذي يروي واحة تدم .

النابان والمستنقمات : كانت غابات سورية فيا مضى شبيهة بالأ دغال ، ومرتماً للثيران الوحشة، يرفدها الصيادور. الطامعون في قنص هذه التيران، وكان لهذه الفابات تأثير كير في جنب النيوم والامطار وتوزيعها في سائر المناطق توزيماً منتظهاً ، وكانت الانهار والينابيع تسير وتتفجر في الصيف كما في الشتاء، وقداتلفت هذه الغابات اليوم ، وشحت مياء الآبار، فالآشوريون والبابليون والفينيقيون والمصريون والاسرائيليون تطموا من هذه النابك الاخشاب اللازمة لبناء قصورهم ومعابدهم ومراكبهم ، وفضل العرب من بمدهم زراعة الاشجار المشرة على هذه الادغال المقفرة ، وقضى الاتراك والالمان في ايام الحرب المامة على البقية الباقية من هذه المنابات ليستعملوها وقوداً للقاطرات ولبناء الخنادق والحمون، وجاءت قطعان الماعز العديدة تقضم النبتات الصغيرة، فاصبحت غابات سورية ارًأ بعد عين، واما ارز لبنان فليس سوى ذكرى خالدة، وأصبحت الامطار الهاطلة والتاوج الذائبة للاساب التي ذكرناها لا تجد اشجاراً تكنى لامتصاصها فتسيل من الجال الى البطاح مؤلفة احواضاً ومستنصات لا تكنى حرارةالصف لتجفيفها ، فسورية اليوم بلاد مستنقعات ومرازغ اكثر منها في اي زمن من الازمنة الماضية زد على ذلك ل الهار عفرين والقويق وبردى تنتهي حميها في محيرات ما هي في الحقيقة الا مستنقعات كيرة، وهناك ايضًا محيرة حمص ومستنصات محرة العتبية والهيجانة ومحيرات بالا وبرك الرج وممالح جيرود والحبول ومحيرة تدمر التي تبعد ثمانين كيلومتراً عن عاصمة الزبّاء

اللك الحالمة . ومختلف محمط كل من مستنصات المنية والهيجانه والمقطع بين ٣٠ وه و كلومتراً ، ويؤلف الماصي في ظاهر حص مستنصات الناب ووهج الحجر، ويؤلف لهر الليطاني مستنصات المسق ومستنصات صغيرة معشرة على شطيه في طول مسيره ، وما كان لدمشق درة الشرق التي ترتفع فيها ١٣٧٧ مأذنة ان تكون محاطة بمثل هذه المرافع الموافق على جهود غير كبيرة يبذلها القائمون على مصالح المياه والري فيدور بعملهم لدمشق عهدها الماضي المزدهر .

الاقليم : ان الجال القائمة في سورية تجل اقليمها منتدلاً لطيفاً ولولاها لكانت بادة الشام تمتد حتى البحر ٬ فهي تحول دون وسول رياح البادية الحارة الجافة وتجسل رياح البحر العاصفة نحو البادية ترتفع الى ذراها وتشكاتف أغرتها عليها ويعتبر الجنرافيون سوريَّة من افضل الناطق الصالحة لحياة البشر ، وينسبون. ذلك الى تباس مناطقها من حيث الارتفاع والانخفاض اذ يعلو بعضها ٣٠٠٠ متر ونخفض البمض الآخر كثيراً عن سطح البحركما هي الحال في بعض مناطق فلسطين ، ويكون الاقليم معتدلاً جـداً في بعض النخفضات المصونة كالبقاع ، وشبه بعضهم اقليم لبنان باقليم جبال الآلب؛ واماالساحل فلا تزيد حرارته عن (٣٥) درجة ولا تخفض عن الصفر الا نادراً ، ولا تدوم الثلوج اكثر من تسعة اشهر في السنة ، ولا ينتأ النسيم الرطب يـ داعب جبال لبنان طيلة اليام الصف ، وهـ ذا ما محدو كثيراً من المصريين والفلسطينيين والعراقيين . الى إتجاعا للابتراد وهرباً من حرارة الصيف الصنية في بلادهم ، وقــد ظهر بالاحصاء ان . الحرارة الوسطى في الشتاء (٧٠) درجة في يروت واسكندرونه و (١٤) درجة في قـة بلدان الساحل، واما في الربيع متبلغ (١٧) درجة في دمشق و (٧٧) درجة في ييرون وتبتى فيهما صيفًا بين (٧٧ --- ٧٩) درجة واما في الخريف فتبلغ (١٨٨٥)درجة في دمشق و (٧٣) درجة على طول الساحل فسورية بما تتألف منه من جبال شاهقة وسهول منبسطة ذات اقليم محري على السواحل ، وجبلي على القمم ، ومعدل في البقاع والشال،واستوائي او قريب منه في الصحراء .

الفصول: صلان بميزان فيها بالخاسة: الشتاء الممطر، والصيف الجاف. ويستمر الشتاء من تشرين الثاني الى آذار ، ولا يهطل الثلج فيه الا على القمم، وقسد صدف فها مفى ان هطل التلج في الصحاري شديداً ، ومدة الربيع لا تجاوز بضعة اسابيع بين نيسان وايل ، وتردهر الاشجار فيه بين عشية وضحاها فتلبس طلاً بيضاً او وردية لاتلبت الى تخلصا وشبكاً ، والحريف قصير المدة ايضاً لانه ينديج بسرعـة بالشتاء المعطر ، ونجود الساء بالفيث عادة من تشرن الثاني حتى ايلو .

الامطار: تبلغ كمية الامطار الهاطلة سنوياً ١٠٠ ملمتر وسطياً ، وتقل في الجنوب وتكثر في البنان وجال الانصاريين وقد يهطل في بعض المناطق ما يقرب من ١٥٠٠ ملمتر، ولا يزيد مقدار الامطار الهاطلة في البقاع وفي سلسلة الجبال القابلة للبنان والحرمون عن ٥٠٠ ملمتراً ، وببلغ ما حيث لا تزيد عن ٨٣ ملمتراً ، وببلغ ما الماله عنها حيث لا تزيد عن ٨٣ ملمتراً ، وببلغ ما الماله عنه هذا الشهر تحبود بالفيت اكثر من كانون الماله في هذا الشهر تحبود بالفيت اكثر من كانون .

الرباح: "بد الرباح من الصحراء والجال فتلاقى على القدم فتمدل ، وتمزج وياح الساحل برباح الداخل ، فني الشهال معبر الطاكة الذي يمد على طول الناسي ، وفي الجنوب مد حص الذي يصل الانصاديين بلبنان على طول النهر الكبير ، ومن هذه المابرتسير رباح المحر الماسفة من الغرب والجنوب الغربي والشهال الغربي قاذفة في الشتاء سحاً وامطاراً ، وفي السيف نسيا رطباً عليلاً ، وتحول الجبال المقابلة البنان دون وياح المصحواء المحادة الرملية التي تلوث الهواء بالنبار وترعج السكان ، وتجد القارة الشهالة الماصفة من جال طوروس وقرطاغ طريقاً مفتوحاً الى صحادي حاه وقد تبلغ شطآن الغرات وتمد الميااً الى غوطة دمشق .

اليموض: ان مياه سورية والمستقمات الناجة عن تراكم هذه المياه احسن بيئة لنمو الميوض وتدكاره ولا سيا في جهات السواحل حيث تكثر المستقمات وتتوفر جميع الاسباب اللازمة لحياة المعوض وتكون الحراره مبتداة في الناء، فالبحر في مده وجزره محدت ما بين الصحود بركاً صغيرة محيا فيها المعوض في كل فصل ، وينتشر ايضاً في اودية الليماني والماصي حيث الحراره الممتدلة . وفي بساتين دمتق وغوطتها ؛ ويكثر المعوض الحيث مجمسع انواعه في سائر مناطق سورية : في حلب وانطاكية ويروت واسكندونه ؛ واما الموض الحازم للوريد (phlébotome) فكثير الانتشار في دور سورية ويدعونه

بالسكيت لانه لا محدث صوتاً وهو طائر ، وينتشر بكثرة في الليالي الهادئــة الحارة. ويساعد جفاف الصيف على حياة دعاميص هذا النوع من البعوض الصفر أو السفر التيتجدني الاقذار المحيطة بالبيوت جميع ماتحتاجاليه منالفذاء وتساعد رطوبة الارضءيل تقف بوضها ، وهذه الاسباب نفسها على تـكاثر الذباب وانتشاره ، فاليموض الحنت (l'anophèle) وخاذ حالوريدوالذباب المب جيم ادورا رئيساً في انتشار الامر اض في سهرية. الامراض الوبائية او الوافعة (épidémiques) : لقد صال الطاعون والهمنة والربيض (الحمي النبشية) قبل الحرب العامة عدة مرات في سورية ، ومنذ السنة ١٩٢٠ لم تظهر حادثة هيضة واحدة مم ان موجة الانتان كانت تهبمن بغداد الى الحدودالشرقة واما الجدري فقد ظهرت منه ٥٦٣ حادثة في سنة ١٩٢٢ غير ان هذا الوباء تقلص ظلة بغضل تمسيم التلقيح، وقد تقلص ظل الربيض اليوم بمدان بلغت أصابات. ٢٥٧ في السنة ١٩٣٧ ، وهبطت نسبة الاسابة بالطاعون من ٢٧ حادثة في السنة ١٩٧٠ إلى سبع حادثات في السنة ١٩٣٦ ، واما الحي التبغية فسكاد تكون من الامراض القرأة (endémiques) وهي خطرة في الاوروبيين الذين\لا محميم اللقاح الا قليلًا ،ويسادف الزحار المصوي احيانا ويصعب تشخصه لانالاطباء مخلطونه معالزحار المتحولي الكثير التي تخالف عادتها فتشتد حتها ٬ وتعيــد الاصابة بهــذا الزحارخطرة ،وتنتشر النزلة الوافدة في الحريف والشتاء بشكل وبائي، غير انها كثيراً ما تنسل انسلالاً مبهماً ، ويظهر الضنك ؛ بطفحه الوصني وجميع تظاهراته التي تبدو في ضنك البحر المتوسط ؛ بين حين وآخر ويعم بسرعة ، ويدعو ظهوره المتقطع هذا او هبوبه السريع ثم هجوعه الى الشك في انتقاله بالبموض الارقش (الستاغوميا) ، ولا تكاد القرمزية تعرف في سورية ، واما الحصية والحاق فليساً بأقل أو اكثر انتشاراً من المناطق الاخرى ، والدفتريا من الامراض المروفة فيها ، والرثية الفصلية منتشرة بكثرة تساعدها رطوبة الارض والجو على الظهور وقليلًا ما تصادف حمى مالطة على الرغم من وفرة قطمان الماعز وعدم تلقيحها ، والسل بسائر اشبكاله مزدهر في سورية كل الازدهار فالتهاب السحايا السل كثيراً ما يصول على الاطفال الصفار ويعود السبب في انتشار السل الى ازدحام السكان في البيوت، والى قص

الوسائط الصحة الملائمة ولاسيا في الطبقات الفقيرة ، ولا يقل انتشار الافرنجي في سورية عنه في الناطق الاخرى ، ويستقد البحض ان الصليبين هم الذين حلوا همذا الرض الى نونية ، ويظهر في الفالب باشكاله الجلدية ولكن اشكاله الصيبة ليست فلارة فقد يصاب المرب بالسهام (tabea) والفليج العام ، ولم يظهر النهاب السحايا الدماغية التوكية منى الآن بشكل وبه ، ويشاهد النهاب القرون التخاعية بعد استقراره ولكته فيلاما يستطاع كنه في ودوه الحي بل يعرف فيا بعد من عقابطه الفالجة ، وقد صال النهاب الدماغ النومي الم الجمل بل يعرف فيا بعد من عقابطه الفالجة ، وقد صال النهاب الدماغ النومي الم الجمل بالمرب ، وكثير من المصابين بداء بلاكنسون مجولون في الشوارع اليوم للسول، وقد شاهدنا بعض اصكاله المسدقة (frustes) التي تتجل بشكل المرض جلدياً أم عصبياً ، وقد شاهدنا بعض المجاومية من المحلومين سواء أكان شكل المرض جلدياً أم عصبياً ، وين قابل البدو بعض المجلومين عبولون بين فوبهم دون ان يشعر بهم او ينتبه اليهم ، وقد جو البؤس ايام الحرب داء الجليان الذي ترك بعد تقلص ظله مثات من المفلوجين في بعض قرى دهشق وفي كثير من قرى حوران ، واماداء الذرة (pellagre) فرغم انتشاره بهم والمنا المنشهد لهائراً في سورية .

الامراض القرأة: يسود في سورية مرضان رئيسان هما البرداءوالز حاد وهناك مرض الديمول في بعض الفصول هو حمى الايام الثلاثة او الحمى مخازعة الوريد fièvre ألت يعلو في الشال هو داغة حلب وخامس معروف في الشال هو داغة حلب وخامس معروف في الشرق كله هو الرمد الحبيبي (المتراخوما) ، هذه هي الامراض التي تستمتى وصفاً خاصاً بالنظر الى وفرة انتشارها واستقرارها ، يضاف الها بعض انواع الديدان المحوية كحيات البائن والدودة الوحيدة والحرقص والملامبليا وشعريات الرأس ، وبعض انواع الحسيات الكلوية والمثانة ولا سيا ذات التركيب الكلسي ، والبيلة الحاضية التي تكاد تكون عامة في جميع السكان ، واما البلهارذيا فلا اثر لها في سورية على الرغم من انتشارها وتفشيها في اللدان المجاورة لها .

البرداء: هي أبرز امراض سورية ، وكثيراً ما تفضي الى الوفاة حتى ان الاحماء البدداء: هي أبرز امراض سورية ، وهي منتشرة في كل مكان ولكنها تكثر في جواد المستقمات الممتدة بين قلمة الايمان والزوية هذه المنطقة التي كانت فيا مضى عامرة آهلة فاسبحت الموم قفراً يباباً ، وتكثر ايضاً في حمس حول الماصي وفي الصطوك من وديان

الليطاني، وحوالي اسكندونة وبانباس وطرطوس وصحراء عكاد ومصب نهر ابراهم وما جاوره من مدينة بيروت وصيدا وتقل البرداء في الجبال ، ولا تسكاد تظهر في ارتفاع ٠٠٠ ــ ٥٠٠ متر وسولتها في البقاع شديدة جداً ولا سيا في المرج والمعق ودربــل والكفر والمنصورة وغيرهاحتي ان الاحصاء اثبت أن قرية مؤلفة من ٨٠٠٠ نسمة أُصل منها ه . . . وتوفي منهم . ٢٠ في سنةواحدة وتشتد وطأة البرداء في ضواحى بعلبك علىطول المامي ولا سياني وهج الحجر وعلى شفاف عميرة حمس وفي صحراء حادم، وقد بلت العلامات الطحالية في السنة ١٩٢٦ في حماء ٢٠ في المائة وفي حمس٥--١٠ في المائة وبين بعض قبائل البدو ٥٠ — ١٠٠ في المائمة ، وتعد جوانب الفرات من البقع السليمة بعض السلامةفلاتزيد العلامات الطحالية في التل الابيض عن خسة في المائة وغوطة دمشق من اهم المناطق البردائية ، وقد بلغ فيها عدد الوفيات بالحمى او الدنف البردائي ٦٫٩٥ في المائمة في السنة ١٩٢٦ و٨,٩٦٦ في المائمة في السنة ١٩٧٣ من نسبة الوفيات العامة ، ويعتبر حي المدان مبد الحمر الحيثة وتكثر ايضاً في حودات وحرمون وجبل الدوز والقنبطرة والسمة والشيخ مسكن ، ولا يشاهد في سورية سوى حي النب السلمة أو الحيثة ، واما حي الربع فكاد تكون نادرة ٬ وقد اصبحت النوب الحبيثة نادرة بغضل استعال الكينين في الوقاية ، ولا تصادف البيلة الحضابية الا نادراً ، والتشمع الضموري البردائي كثير الشوع.

داء المتحولات: يشاهد الرحاد المتحولي الحاد في الغرباء الواقدين الى سورية، واما في العرب فيشاهد في النالب تقط داء متحولي دفين، ويبلغ عدد حاملي المتحولات او علنها حداً مخفأ حتى ان النسة في حلب تريد على السيمين في المائة، وتبدو هجات هذا المرض بشكل اسهال مدمى مخاطي برافقه قداد وزحير، او بشكل التباب القولون، او التباب الزائدة الدودية الموهم، او عسر هضم معدى معوى بسيط او رمحي، او التباب الرادة، او حى تبفية موهمة، ولقد نقصت نسبة خراجات الكيد لان الاطباء عرفوا داء المتحولات واحسنوا معاجمته كثر من ذي قبل، واما خراج الرائة فاستنائي، ولم تسجل حادثة خراج دماغ واحدة، وقد ذكر مضهم انه صادف

حى الايام الثلاثة: تنقل خازعة الوويد هذا المرض ، وببدأ ظهوره في شهر ايار ولا من المرض ، وببدأ ظهوره في شهر ايار ولا سيا في الايام المجافة الحادة التي تخللها بعض الايام المصلرة فيساعد ذلك كله على نقف يوض هذه الحشرة عادة الى الاماكن المثالمة كلاتهم في جدران الابنية النزاية ، واما سرفها ودعاميهها فتنفذى بالمواد العضوية التي تأخذها من الاوساخ المركزة والاقذاد المهملة ، وتتفذى ذكور هذه الحشرة بامتصاص عصادات الانار ولا تلدغ الانسان الا اناتها .

داغة حلب: كان داء اللايشمانيات الى مبدا الحرب الدامة منحصراً في منطقة حلب ، واما بلقي المناطق السودية فحكانت سليمة من هذا الداء، ولكنه امتد منذ عشر سنين الى دمثق ، وظهرت بعض اسابات في حي المهاجرين والميدان بعد ان انضمت حكومة حلب الى دمشق فاذدادت المواصلات بينهما بواسطة السيارات ، ثم امتد هذا الداء اخيراً الى جوران بالواسطة نفسها .

الرمد الحبيبي: ان سورية كباقي بلدان الشرق الادنى بلد العسيان، فالمار في شوارع الدن الحبيبي الله الله الله المسان، وينتشر الرصد الحبيبي في المتاطق الحديدة وبقل جداً في يووت .

تحمل الرياح الماصفة حبات الرمل واشواكاً صغيرة من ثمر الهسّاد تدخل المبون وترض الطبقة الضامة وتفسح مجالاً لحياة الجراثيم ، ويشاهد هذا المرض كثيراً في البدو الرحل الترويين ، ولا سيا في من يجنون الجوز الاخضر والتين ، وكثيراً ما تشرقلهذه الآفة بالتهاب القرنية وتقرحها ، والحسبل ، والمأه الازدق ، والشترة ، والشعرة وغير ذلك من العراقيل .

اللَّاعِدُ الحَمْ افعة والحلمة والمائمة والاقلمة:

ادب باشا — لبنان بعد الحرب — الناشر لورو بادير ١٩١٨ القوم الفرنسي — بعروت ١٩٣٧ المطبة الكاثولكة .

م. بار — تقرير عن مدن الشرق — الناشر بلون نوري ١٩٢٣ .

آ. برنار -- سورية والسوريون - مجلة الجنرافيا السنوية شباط ١٩١٩.

كويني — سورية ، لبنان و فلسطين — باديز ١٨٩٨ .

. دوسو — تاريخ سورية الوصني .

دلماس وترابو - درس البرداء في سورية - بيروت ١٩٣٦ .

المفوضية العليا للمجمهورية الفرنسية—سورية ولبنان١٩٣٧— مكتبة لاروس—بارير. . هونوري — سورية والمهندس — مذكرات حجسة المهندسين الوطنيين في فرنسة تشرس الثاني وكانون الاول ١٩٣٨.

لاموس -- سورية -- الجزء آن الاول والتاني .

ج. لأفانك - سودية الجنرافية - بدوت ١٩٧٣ .

ه . ريشار - سوريتوالحرب - باديز ١٩١٩ .

- ج . سوني— سورية— الناشر پروسار— باريز ١٩٢٠ .

ج، تابي — سورية -- الناشر الغونس ماد .

الجنرال تورسي -- يان عن سورية -- مجلة الجمية الجغرافية -- آذار ١٩١٣. مآخذ الامراض القرأة والوبائية :

ي . عرقتجي - رنامج سنوي طبي للصحة والاسعاف العام في دمشق .

بودل وماد -- درس البرداء في مناطق الاقسام الثانية للجيش الفرنسي في الشرق .

مجلة العلب والصيدلة المسكرية -تشرين التاني ١٩٧٣

كاستكس وكاستيلون -- البرداء في قلب سورية ومجرى الماصي المتوسط -- مجلة الطب والصيدلة المسكرية ٩٢٥ .

كاستيلون - درس البرداء في سور بقوسهل القاع - مجة الطب والصيلة السكر بة ١٩٧٥

كانتريو — داء التحولات واللامبليات — مجلة طب وصحة البلاد الحارة

تشرين الاول والثاني ١٩٣٠

شوقاليه وسوليه — بعض حادثات من داء المتحولات البولي — مجلة امراض البلاد الحارة العملة — جزيران وتموز ١٩٧٨ .

الحالي -- داغة الشرق في دمشق -- مجلة طب وصحة البلاد الحارة -- تشرين الاول ١٩٣٠ فوكرمي — ببان عن البرداء في اسكندرونة ، وتحريان عن الامراض القرأة ، والتنائج الاولى — مرسيلة الطبة — حزيران ١٩٧٤ .

اسعد الحسكم — بعض ظاهرات عصية روحة في سياق زحار حاد -- مجلة طب وصحة البلاد الحارة — تشرن الاول والنابي ١٩٣٠ .

اسعد الحكيم -- اشكال البرداء العمية والروحية -- جمية طب وصحة البلاد ألحارة -- تشرين الاول والثاني ١٩٣٠ .

حمدي الحباط ، ترابو ، سباغ — الزحار العصوي في سورية — مؤتمر القاهرة ١٩٧٨. مار وصباغ — المبرداء في دمشق — تجلة الطب والصيدلة المسكرية ١٩٣٦ .

بيشال --- التهاب الاعود الزحاري -- مجهة امراض البلاد الحادة العملية -- حزيران وتموز ١٩٧٨ .

مرشد خاطر -- الضنك في سورية -- المجلة الطبية -- ايلول ١٩٢٩ .

مرشد خَاطر ، شوكة الشطي ، محمد محرم — داه الجلبان في سورية — المجلةالطبية الفرنسية ايار ١٩٣٧ .

رضا سعد -- التراخوم في سورية -- مجلة امراض البلاد الحارة العملية -- تشرين الثاني ١٩٢٧ .

> سامي الساطي — آراء عن الضنك — الحجة الطبية — ايلول ١٩٧٩ . سامي الساطي — الهيضة في سورية — مؤتمر القاهرة ١٩٧٨ .

سوليه وجينستاي — التهاب الاعور المتحولي الحاد — عجلة طب وصحة البلادالحارة

تشرين الثاني وكانون الاول ١٩٣٠ .

تانونوترا بو — أهناك التهاب مرارة متحولي — حمة طب وصحة البلاد الحارة آذا ١٩٣٧ ترابو — همى الايام الثلاث قالسفية — مجة الطب والصدلة المسكرية — كانون الثاني ١٩٢٥ .

ترابو — حول حمى الايام الثلاثة والضنك في سورية — المجلة الطبية ١٩٧٤ .

ترابو — اشكال داه المتحولات غير المشادة — مجلة طب وصحة البلاد الحارة ١٩٧٥ ترابو — حمر الامام الثلاثة الصفة — الطب — كانون الاول ١٩٧٥ .

ترابو — داه المتحولات المقمص — جميةالمستشفات الطبية في ياريز — نيسان ١٩٧٦ ترابو — داه المتحولات ذو الشكل التيفي الموهم — الطب — كانون الاول ١٩٧٦.

ترابو - البرداءمرض خالج -- المحنى الطبي -- حزيران ١٩٣٠ .

ترابو — العلامات السريرية النوعية لحى الآيام الثلاثة — المحنى العلبي — كانون الاول ١٩٣٠ .

ترابو — داء الجلبان في سورية — المجلة الطبية الفرنسية — آذار ۱۹۳۲ . ترابو ، سامي الساطي * شوكة الشطي — أهناك تشمع بردائي — مؤتمر مرسيلية المدل ۱۹۳۷ .

...

معالجة ازدياد ألتوتر بالاشعة المجهولة في الولايات التحدة

ان عدد الوفيات الناجمة مباشرة او اعتنافاً من ازدياد الثوتر الشرياني يبلغ سنوياً في الولايات المتحدة ٥٠٠٠ ١٤٠ .

وقد عزي سبب التوتر في الولايات المتحدة الى عدة نظريات وبما أن لفص الفدة التخامة الحلقي تأثيراً لا ينكر في استخدام التخامة الحليق الباحثون في استخدام الاشتة الحجيولة لاصلاح الاختلال الطارىء على وظيفة هذه الفدة فاستعمل الدكتور جس هوتون من شبكاغو هذه العليقة في ٧١ حادثة توتر شرياني من النموذج الاساسي وكان الداء السكري مرافقاً لتسع حادثات منها . وكان عمر ٤٧ من المرضى يتراوح بين ٥٤ و ٢٠ سنة واعمار الآخرين بين ١٩ و ٨٤ .

وكتير أمن هولاء الرضى لم يشعروا باقل عرض بل ان توترهم الشعراني كشف صدفة في اثناء الماينة و٣٧ منهم كانوا يشكون آلاماً رأسية وعشرة منهم دواراً و١٤ آلاماً المام القلب . فتفي منهم بعدالما لجة ٤٥ شفاكاتاً و ١٩ تركوا المالجةوائنان بدأ آها وتحسنا غير انهما لم يكملاها وفقاً للتعليات وواحد مات محشرة (thrombose) الشريان الاكليلي غير ان اسرته لم تسمح جتح جته واثنان مات احدها بنزف دماغي والثاني بسرطان المعدة . فنيجة هذه المالجة باهرة والحالة هذه لا ضاد الاستطباب في الاتصاب الشرابين المعمم الحملر

ألبر كالمت (Albert Calmette)

1974 - 127

منت جمعة مكافحة السل في بديس برسم كالمت العلامة الكبير والعليب العائر الهميت الى مستوصف السل في دمشق الذي افتأته الجمعة الفرنسية السورية لمكافحة السل المنتشر فيها انتشاراً عنياً وبمنت السب تعلق على مستوصفها اسم البركالت اعترافاً بما له خالما المستاد المسترية من الفضل على مسلولي سورية فعللت ادارة المستوصف من الاستاد لوسر كل القاء عاضرة عن ساة هذا الرجل الهذا فلي الدعوة والتي عاضرته المنتسة في التاسع والمشرين من شهر كانون التابي محضور نخبة من قاطني دمشق من وطنين واجانب حتى ان مدرج الجامعة الكبر الذي يستوعب زهاء الف مستمع كاد ينس بالحضور ولما كان بعض المستمعين لا محسون اللغة الفرنسية التي القيت الحاضرة بها سألتي الادارة ان الحص محاضرته باللغة المربية فضلت . وانتي انشر هذا الملخص الكون لتا حاة كانت قدوة ومثالاً نسير عليهما في حياتنا الهملية .

ملخص المحاضرة

ما كنت لا "توقع بعد ان وصلت يروت عائداً من فرنسة في شهر تشرى الاول من السنة ١٩٣٧ وجد ان قابلت فيها الاستاذ كالمت الذي كان متمتعاً بصحة جدة وقلقاً على صحة استاذه وصديقه الحج رو ان اقرأ في جرائدها خبر اتقال كالمتحدا العلامة الكير اثر نوبة كدية لم تمهله الا يومين الى دار القادولكن شاه الله ولا مرد لحكمه ان يقضى كالمن الصحيح قبل رو الذي كان يعاني المرض منذ سنين طويلة .

ان موت الاستاذ كالمت خسارة كبيرة لمستوصف باستور بالفرنسة وللعاوللمالم اجمع حى ان الاستاذ لئون برنار قال فيه: ان بعض قوة بلادنا وعظمتها قد ذهب بذهابه . واننا الآن قد اجتمعنا بعدان بشت الجمعية الوطنية لمسكافحة السل بهذا الرسم لنخلد به اسم كالمت في مستوصف دمشق .

واتني سأصنع الجهد لا رسم لم حياة هذا الرجل الحسن الى البشرية جماء . ولد البر كلت في نيس في ١٧ تموز من السنة ١٨٦٣ وعين معاوناً خارجياً (externe) في مدرسة برست البحرية في سنة ١٨٨١ وكان الناس خلال السنوات الثلاث بين ١٨٨١ – ١٨٨٠ يتكلمون عن الجرائيم وكان كوخ قد اكتشف عصيته الامر الذي نفخ في كلمت دوح الحمية والنشاط . فاشترك وهو لا يزال في المدرسة الحربية محرب الصين حيث عاون بتريك مانسون في تحرياته عن داء الشعريات (filariose) ثم عاد الى فرنسة في سنة ١٨٨٥ لا بهاء دروسه الطبية وقدم الهروحته البديمة عن النهاب الاوعية البلغمية بالشعريات امام لجنة رئيسها باتر الد" اعداء باستور .

وانحرط في جيش المستمرات وسافر الى غابون (Gabon) في سنة ۱۸۸۸ والى الكونفو حيث درس مرض النوم وبيلة العم البردائية المشا. وفي سنة ۱۸۸۸ تزوج وتنقل في الارض الحديدة وجز بريماد بطرسومكالون حيثنام على هسمدروسه الحرثومية ثم عاد الى فرنسة في سنة ۱۸۹۰ فاعتبر ليكون من تلامذة باستور ودخل مستوصف اميل رو وحكر س نسه لتحريات المحامر واصبح باستورياً.

وانتشر في ذلك الحين في الهند الصينية وباء آ الجدري والكلّب فعلبت الحكومة من باستور اوسال احد تلامذته لمكافحة هذين الوبائين فين كالمنه لهذه الهمة . فلم يلبث ان شاد هناك على الرغم من قلة المعدات والوسائط مستوصفاً لاستحضار لقاح الجدري وعاان الارانب قليلة في تلك البلاد والمحافظة على حياة حقه الكلب تستدعي المعدد المعديد منها استفاد كللت من الفلسرين الذي يتصف محاصة حفظ هذه الحاة نشيطة عدة السابع وانقص عدد التلقيحات ولا ترال طريقته مستعملة في جميع المستوصفات المضادة للمكلب حي يومنا ، عدد التلقيحات ولا ترال طريقه مستعملة في جميع المستوصفات المضادة للمكلب عن الموارث في الهند فرجت الاصلال الهندية (najas) من اوكارها ولستعدداً عديداً من الاهلين وقضت على حاتهم فقساعل كالمت عما اذا لمتكن مشاجة بين سم الافاعي والفيفات الجرثومية التي كانت قد عرفت بعض خواصها بفضل المضاد لم الافاعي والفيفات الجرثومية التي كانت قد عرفت بعض خواصها بفضل المال دو ويلوسن وكتازاتو وافضى به الهدس والتنقيب الى اكتشاف المصل المضاد لم الافاعي .

وبعد ان عاد الى باريس في سنة ١٨٩٣ استخدم كالمت مع يرسن وبودال في استحضار السل المضاد للطاعون ثم انتدبه باستور ورو في سنة ١٨٩٥ لانشاه فر حملستوصف باستور في لمنة ١٨٩٥ لانشاه فر حملستوصف باستود وبد أن اشتهرت اعماله الباهرة انتخب في سنة ١٨٩٨ استاذاً لعمالصحة وفي الجرائيم في جامعة ليل فطبق عملياً ما كان قد فكر فيه خطرياً والمحله عن اللقاح المضاد الجدري والصابن المضادين للطاعون ولسم الافاعي . وقد لسمته الهي في اثناه اختباداته فقند احدى سلامياته وحقن بالمصل الذي لم يكد يخز استحضاره فجاء اكتشافه منجياً لحياته .

وقد عهد الله وهو يدير مستوصف ليل ان ينظم مستوصف باستور في الجرائر فقام به حق القيام . ثم استمرت ناد الحرب المسكبرى وكالمت لا يزال في ليل فلم يتركها بل فضل المفافئة على المؤسسات التي انشاها والمشاريع التي قام بها على واحته فسكان محفف في سنوات الاحتلال الاربع من مصائب بني وطنه ويقوي عزائمهم بعد ان ارهقتهم الجوش المفتة وعاملتهم بقسوة شديدة وكان عجراً على العمل لصلحة المدو وعلى اتباع طرقهم الفقاة في مستوصف جردوه من جميع ادواته وسلبوه جميع ما في مستودعاته من المسول المقاحات وقد بلغت بهم القحة ان هددوه بالموت رمياً بالرساص بعد ان وجدوا في مستوصفه حاماً كان يلقحه بالسل فادعوا انه حام الرسل وكادوا ينفذون خطتهم الوحشة في يشفع به بقافر الذي ساقته الصدفة الى ليل . وامر أته التي تقارقه منذ ان قطنا جزيرة ما بطرس حتى ذلك التاريخ ابعدت عنه وسقت كا سيرة حرب وعوملت باقسى الفظاظة في هذه الإيام المرة كتبكالمتمؤلفة الجليل عن المفونة السلية والسل

وقد اتخب كالمت قبل الهدنة في سنة ١٩١٧ بعد ان مات ماتشنكوف مديراً ثانياً لمتوصف باستور في باديس واستم مهام وظيفته في سنة ١٩١٩ حيث تاج تنقيباته عن عمية السل المزدوعة في بيئة صفر اوية .

وفي سنة ١٩٢٠ نظم تلبية لطلب حكومة اليونان مستوصف باستور في أثينة . وصفوة القول ان كالمت كان الرسول الملتهب غيرة والبشر السظيم بالمبادى. الباستورية وقد قيض له الحظ قبل موته بسنتين ان مجهز شعب استحصار اللقاح ع . ك . غ . ومولدة الصد الماتيلية والسلين وشعب التقييات عن السل في الحام المدينة التي وضع مخططاتها وانشئت تجت اشرافه في حدائق مستوصف باستود ، هناك قصف الموت هذه الشجرة الباسقة التي اوسلت فروعها في العالم بيناكان يختبر فعل سم الناشر (السكوبرا) في معالجة الآلام العملية وبعض الاودام السرطانية .

هذه هي خياة البركالت الملائى بالفاخر التي هصرهـــا الموت في ليل ٢٨ — ٢٩ تشرين الاولى سنة ١٩٣٣.

ومحلد التاريخ اسم كالمت ليس كجرائيمي فقط بل كا ُحد علماء الصحة الاعلام الدين كافحوا الامراض الفتاكة فدكاً ذرجاً بالبشرية .

واذا ضربنا صفحاً عن مؤلفاته المديدة والامراضالتي وجه نظره الى مكافحتها لا يسمنا ان نكت علمه الباهر في مكافحة السل التي صرف من حياته ١٩٣٣ سنة كاد أجاد أتوسلا الى تحقيقها. ما برح كالمت منذ بده حياته العلمة مفكراً في اعجاد لقاح مضاد للسل غير انه قبل ان يوجد المقاح كان عليه ان يلم طرق عدوى الداء وهذا ما سعى الى كشفه فانه توصل بالاشتراك مع مؤاذره النشط غارن الى اثبات اتقال السل خلافاً للنظرية التي تتحص بالمتوتة للنظرية التي على تتخيص المفونة السلية شماعاً جديداً بالتفاعلات السلينية وانحراف المتمم ووجه نظر منظر اللقاح المضاد للسل ولا بند تنجاح هذا الممل من انجاد عصية سلية حيد لاتؤذي الإنسان ولا الحيوان غير انها تظل متصفة بالمجاد الاضداد واحدات المناعة وهذا ما توصل المه مع غارن باستنبات عصية بقرية شديدة الحقة في اصلها على بطاطا متشربة صفراء التور ينسبة ٥٠ /٠.

بدئت هذه الاستنبائات في سنة ١٩٠١ وكانت تكرركل ١٩٠٥ يوماً مرة حق بلغت ٣٧٠ مستنبئاً متعاقبة الامر الذي استغرق ثلاث عشرة سنة حتى انقلبت هذه العسبة البقرية المؤذية عصية مخلفة غير مؤذية صالحة لعنع اللقاح وهذه هي عصية كالمت غادن . واللقاح المستحضر من هذه العسبة لا يؤذي الانسان ولا الحيوان الاشد قبولاً للسلوهذا الامرقد الحبت الآداء العلية في العالم قاطبة على قبوله . حتى ان الاطباء محققوا ان الاطفال المقدمين بهذا اللقاح المضاد للسل قد همطت الوفات فيهم بالامراش الاخرى الى تصف

ولو ان هذا اللقاح الذي استمل منذ عشر سنوات استمالاً عاماً في جميع انحاء المالم كان مضراً لكانت صرخات التقد اللاذع وددتها ارجاء البدان المختلفة مع ان شيئاً من هذا لم يحدث وكل ما حدث من الضحة الميكن الاشجة عطاء اقترفه احد اطباء الالمان في لويك كانت عاقبته مؤتعد ليس بالقليل من الاطفال الملقحين وقد اثبت التحققات التي قام بها الحبواء الالمان انفسهم حقيقة هذا الامر وجاء حصكها شهادة تاطقة بالأباء والمنح اللذي يتصف بهما كالمت ولكن صحيرة هي المتاعب والمناق التي عائمها كالمت وتحددها قبل تحقيق مشروعه وابلاغ القاحه الى هذه الثقة التي يتمتع بها الآن . ان الوفا بل مثات الالوف من مليوني الاطفال الذين لقحوا في انحاء المالم مدينون ولا شك عياتهم وصحتهم لكالمت ولولا نبوغه لكانت غيتهم المتحود في بطونها . وسيتاج اللقاح سيره المطرد الى الامام وسيظل اثراً خالداً لمكتشفه الفذ وشرفاً للعلم الفرنسي .

ولم يتتصر عمل كالت في مكافحة السل على هذا الاكتثاف الباهر الذي حققه بـل انه نظم طرق المكافحة العملية فكان من أكابر علماءالصحة الاجتاعين بانشائه المستوصف المعروف مستوصف نموذج كالمت واول مستوصف انتهى في ليلسنة ١٨٩٩ سمي مستوصف الهول دو تحكرماً للملم الاكبر .

ثم انشلت في فرنسة في سنة ١٩٠١ عدة مستوصفات من النموذج نفسه واعلن دوبرت كوخ في سنة ١٩٠٨ ان هذا المستوصف اكبر اداة لمكافحة السل في عصرنا .

واوجد كالمت بعد الحرب المعرضات الزاءرات اللواتي قنَ بدور ذي شأن في كشف السلولين واسداء التصائح الصحية الهم وارشادهم الى المستوصفات.

وقد انتشرت مبادئه وتعاليمه في العالم قاطبة وأنشئت في البلدان المختلفة مستوصفات وعنار على المثال الذي انشأه لاستحضار المصول والققاحات ولا سيا المصول العنادة لسم الافاع حيث الافاعي منتشرة وتهدد الحكتيرين لمسعم .

وكان كالمت في جميع ادوار. حريصاً على الوقت لا يتساهل في اشاعة دقيقة واحدة ضه رؤوعاً بالغير. والسكم بعض ما جاء في خطابه الذي فاء به في الاجتاع الفرنسي أ لترقية العلوم الذي عقد في تشرين الاول سنة ١٩١٩ م لقد رأيت بعني وأسوافظ الجرائم التي افترفها الضباط والجنود الالمان واستحسان المتنودين منم لهذه الفظائم بدون ال ترتفع منهم كلة احتجاج واحدة على الاعمال الشرسة المحالفة للشرائع الاجتاعية التي اقتدمت عليها الحكومة الالمانية انتي اجهل ما اذاكان هذا الشهب سيستحق يوماً ما عفونا غير ان ما اعلمه هو انه متى عوقب كار المذبين واخذ المدل مجراء لانتزك في قلوبنا اقل مكان لمواطف الانتقام او الضفينة ، يا له من كلام يدل على اباء النفس وشرف المحتد .

واكبر دليل على وداعة هذا الملامة الكبر وتوانسه وزهده في ما في المالمين الفضفة بلا والمظاهر الباطلة ما جاء في وصبته: دانني ادغب ان يكون مأتمي في منتهى البساطة بلا فضفخة ولا تأبين ولا مندوبين وسمين ولا مراسم عسكرية لانني لا ادبد ان ادعج احداً بسل اتنى ان يرافقني الى مسكني الاخير مؤاذري وتلامذتي واصدقائي ولست اديد الدهاداً ولا اكاليل وجل ما اسمح بعصلب من الورودا لحر على تابوتي اذا كان الفصل مساعداً على جمها ووسام جوقة الشرف على وسادة . انني صنت جهدي لا وجد النسادة حولي وابعد الهموم . وسرفت حياتي بحرياً ان اقوم بعض الاعمال الحسنة وعاملاً لا كون مفيداً لبلادي وللمالم واؤمل انهي لم اسبب لاحد اقل ضرر ادبي او مادي فاذا كان قد حدث هذا على واشم من فانني اسأل المفو عنه أنني اشحكر من الصميم مؤاذري جميم وتلامذي واسدقائي الذين ساعدوني في عملي الذي هو عملهم واؤمل انهم يكملونه بعدي بالفيرة والتفائي نفسهما .

وأتمنى الا ينسى اولادي ابدأ المطف الذي شملهم يه ابوهم وان يتبعوا المثل الذي رسمه لهم. ان اجمل ارت يتركه لهم هو الاسم الذي محملون فسى ان يكون لهم منــه بعض الفخار »

ان الاستاذ الملامة يذكر جميع مؤاذري عمله المجيد في ايام الاخيرة ومستوصف مكافحة السل الذي انشأته الجمية الفرنسية السورية في دمشق ليس الا اداة متينة المؤاذرة هذا الممل في هذه البلاد فحرى بهذه الجمية ان تطلق على مستوصفها اسم مستوصف البر كالمت اقراداً بخضل هذا الاستاذ الراحل على ابنا مسورية المسلولين واعترافاً بما له من الايادي البيض على البشرية المتألمة وتذكاراً للمؤسس الاول لا ول مستوسف لمكافحة السل وهذا اقل ما يتنظر منها .

رد على نظرة الاب الكرملي

أى الاب انستاس ماري الكرملي في العدد السابق من هذه المجلة بعض ملاحظات على مصطلحاتنا العلمية فنشكر له اهتامه بشؤون اللغة وتدقيقه « العجيب » فيا كمكتب وُحِن فيا ثم تقول :

لم يوافق الابعلى استمالنا (محالة) مقام (volant) وهو الدولاب الكبرالذي يدور volant) على محود الماكنة بل يرجح الاب (الطيار في النة بهذا المنفي بل ورد يمنى ميزات السنمال عامي منشأه الترجمة ولم يرد الطيار في النة بهذا المنفي بل ورد يمنى ميزات العدام او لسان الميزان ، اما (محالة) فهو لفظ فصيح يفيد المنى المراد ، فلم نمل لماذة اير الاب ترجيح لفظة عامية مولدة لا تني بالقصود على لفظة فصيحة بطابقة كل المطابقة الموقول الاب ان الجزع لا يناسب (arbre de couche) بل يناسب (essieu) اهر مع ان (essieu) يطلق على محود دواليب المحبقة وهي تستند الله ، و arbre de مع ان (volant) فلا يلائم مع الإبراء لا يحتم المولاب الكبير كما جاء في اللفة . اما مجيء الإالجزع لانه هو الذي تعدور فيه الحمالة الي الدولاب الكبير كما جاء في اللفة . اما مجيء (سرن) و (برج) يمنى محود الدولاب الكبير كما قاله الاب فلم نجيد في كتب اللفة . كما الكبير كما قاله الاب فلم نجيد في كتب اللفة . كما الروطانية » ! . لا من كتب اللفة التي يصح الاعتدعليها لم نقفه لها ممنى ولم نعشر عليها في الموادي إيضا لماذا ويد الاب ان نترك كلة فصيحة غيد المنى المراد وفستصل الفئة لم يرد في كتب اللفة ذكر لها حتم ولا لمادتها ا

نم قال (tiroir) معروف في العراق بلسم الحَجرُ ' بكسر المِم وفتح الحِمِم ا هـ يقصد بذلك ان كلة بحر اكثر ملائمة من جرور مع أنه اعترف في موضع آخر من مقاله ان كلة بحر عامية وغير موجودة في اللغة ، فيريد بذلك ايضاً ان تترك كلة جرور الموافقة لقواعد اللغة والوازد ذكرها في المعاجم عجيث يسوخ استمالها يحفى (tiroir) توسعاً وان

يستعمل بدلاً منها (المجر) لحجرد استعال عامة العراق له . ولو لم يرد في اللغة ! وقال ايضاً (excentrique)ذكر لها في لفتنا (المنحرف) وهذا بسد ، أنما هو (المحول) لانه محول حركة ليست بها (كذا) ا ه. ولم نفهم اية حركة يقصد الاب بقوله ليست بها ، هل الحركة الانتقالية ، ام المتناوبة ، ام النوسانية ، ام الاهتزازية؟! مع ان النحرف اصلح الفظ لمني. (excentrique) لأن المر د من هذه الكلمة « دائرة محورها منخرف عن مركزها » ، اما محول فهو ترجة (transformateur) . . ويما قاله : (hélice) ترجته بالمحادة بعيدة ، وهسذا يسمى الرفاس . . . لانسه آلة ترفس الماء ا هـ. ونقده هذا غريب ايضاً لان (hėlice) يغيد الصدفةوكذا المحارة فلماذا يستبعد ترجمة(hélice)بالمحارة وهي كلة فصيحة تننى المدلول نفسه ومحتسار بدلاً منها كملة وفاسالمامية ثم يتكلف تعليلها ، الى ان قال : اذا اربد لفظ آخر علمي فليقل جلز ً كسجل ّ (كذا) لان العرب عربوا الكلمة اليونانية منذ القديم . . . ا ه . دون ان يأتي بدليل على هذا التعريب. وربما كان ذلك من امثال اعتبار (garcon) مأخوذةً من (جر الصحون) ، وشكسير من (الشيخ اسبر) ١ . والاغرب ان حلز كما ضبطها الاب اي بكسر اللام وتشديد الرايها نرحا في اللغة ، وأنما الوارد حَمَّرَ باللام المشدد، ثم ادعى ان حلزون مسنير الحلز تصغير فعلول كخنزون ا . وهكذا لم يكتف الاب بايجاد الفاظ جديدة لم ترد ولم تسمع حتى الآن بل هو مخترع صيغاً واوزاناً جديدة 11. والحاصل انه لما كانت جميع ملاحظات الاب الواردة في نقده على هذا النمطالغريب اقتصرنا على ما ذكر ناه خشية اشاعة الوقت . . .

عد جيل الحالي

في عطلة الجامعة السنوية سنة ١٩٣٤

< Y >

للدكتور لوسركل استاذسر بريات الجراحة في معهد الطب بدمشق ترجما الدكتور مرشد عاطر

بعد أن اتنظم عقدنا ذلك الانتظام البديع اصبح الآن على وشك الانفراط فان ركاب السفيتين الذين حطوا الرحال في القطر الاميركي سيذهبور بعد أن نجزوا اعمالهم في وجهات ثلاث مختلفة : الفئة الاولى وهي السكبرى ستجناز جزيرة اوتناريو وستقصد الى نيوبورك بعضيق شيكاغو واشنطون . والفئة الثالثة وانا منها وهي الاقل عبداً لان أفر ادها خسة عشر ستتجالى الفرب مجتازة عرضاً كندا التي يعادل عرضها عرض اوربة جمها وسنرى في اثناء مرورنا محيرات متسمة كأنها المحاد ومروباً خضراً واداضي قاحلة وجبالاً شاهقة تناطح السحاب وسنقف على شفة الاوقيانوس الهادى.

 ا بلول تركنا تورتنو بعد الظهر مستقلين القطار ادبع ساعات واذا بنا على رصيف فورنيكول على محيرة هودون حيث ركنا المركب الصغير كواتن الذي استجمع الشروط اللائمة لقطع البحيرات الكبيرة.

وكنا خممة عشر فرنسياً فتنفسنا الصعداء بعد ان ابتعدا عن ذلك الازدحام الزعج الذي صادفناء في اسفارنا منذ كابك ، اذكر من اولئك الرفاق اوبر جراح مستشفات مرسلة الذي عشق الاسفار مثلنا فائنا اجتمعنا به منذ سنتين في سيسبارغ غير انه تخلف في السنة الماضية عن فينا فلم نصادفه عند فيستراز، والاستاذ كافرياد من ليل والاستاذ لافي وفالنسي من باديس والدكتور فالبس من الجزائر والح . . فاذددا تمارفاً وثالفاً ونظرنا وعم عباز جزر مضيق جود جيا الغزالة وقد علا البهار وجها تنواري عن اعننا تلاكة في قلوبنا الوحشة التي بدداها بالسمر والاحاديث اللذيدة ربيًا يكون قد حان وقت الطعام وصفت تلك الاطاق على الحوان .

ولم ينبلج الفجر حتى رأينا البحيرة وقد ضاق اتساعها وتقاربت ضفتاها فاتنهت بالنهر المدعو القديسة مريم. وصلنا الىمتحدر ذلكالنهر حيث تزل الاستاذ فيلار من ليون الى البر لترويح النفس بضمة أيام في جوار تلك المحيرة وكان فوق المرفم سد مخفف من قوة جريان المياه ويصل البحيرات بعضها بالبعض الآخر فبلغنا البحيرة العلميا وهي اشبه شيء بحر داخلي لا تكاد تدرك المين شاطئها، اذا ماحدق الرءفيهما بعيداً بدوا له في الأفق اليعد وقمـد كستهما اشجار السندر والجيز والصنوىر حلة خضراء جيلة . سارتالسفينة بنا في تلك البحيرة فكنا نصادف.من آونة الىأخرى مراكب مشحونةڤيحاً واخشاباً ولم تكدّ تغرب الشمس حتى تمثل امامنا شفق يأخذ منظره بمجامع القلوب. وبعد ان صرفنا ٤٠ ساعةوالسفينة تمخر بنا عباب تلك البحيرة وسلنافور ويليم حيث نزلنا الى اليابسة واستقللنا قطاراً صرفتاً فيه نهاراً كاملًا فكان ينساب بنا بين الاحراج الكندية ثم اطللنا على مرج اخضر جيل ولم نلبثان وصلنا الى وينسيغ (Winipeg) فالى الطبقةالسفليمن الغندق . وكانت في القطار الذي يقلنا بطلة النوس الفرنسية عائدة من انكلترة الى فرنسة مكنا لا نسمع في الطريق غير الاهازيج وكانت الازهار تلتى على القطار في كل موقف والمصورون يتهافتون لأخذ رسم تلك البطلة المجلية واجهزة الصور التحركة تسحل حركاتها وسكناتها. آنها لصدفة سعيدة كيف لا وقد اوصلتنا الىمدينة لبست حلة العيد البهة ؟ انوازها مضيئة متألقة والقوم فيها في هرج ومرج ومحكنتنا من زيارة شوارعها ومنطقاتها في ذلك الليل المضيء كا ُّنها في رابعة النهاد . وبينا نحن نسير في وينسِيغ وقف احد رفاقنا عند مخزن تباع فيه النظارات ليشتري نظارة فاستلفت نظرتا اعلان علق فى ابرز مكان من واجهة المخزن ولم تتالك ابداء دهشتنا لقرائته و تمنح هنا وثائق الزواج، والى جانبه د غرف خاسة للامجار ، فرددنا في قلوبنا هذه الكلمات بئس المكان الذي اوسلنا البه تجوالنا وندمنا على وقوفنا في ذلك الحل غير انتا بعد إن اكملنا جولتنا رأينا فى كُثير من المخازن الاخرى ما رأيناه في هذه حتى ان المقوم هناك يمدون هذا الامر طبيعياً غير انه على الرغم من كل هذا غريب عجيب.

وينيبغ هي المخزن الذي تتوارد اليه الحنطةمن حميع انحاءالسهول وفيها محل هدسون بلي وشركاته لبيع الغراء الثمينة التادرة الذي ينافس محل وافيون. هي مدينة فسيحة حديثة المناء قسمت على الطراز الاميركي نفسه: مركز للاشغال وحي السكن يقطته كبار المتمولين واسحاب الملايين/الذين كان يشير اليههمرشدنا بسجب ودهشة قائلًا هذا قسم فلان الذي تــاوي ثروته كذا وذاك قسر فلان والح . .

وفي وينسيغ اثران قديمان : ١ٌ — القطار الاول الذي دخل المدينة وقد حفظ في حديقة صنيرة تحيط به الازهار وطلي بطلاء لامع حجيل واحيط بحاجز من حديسد يمنع عنه الاُبدي والسرقة .

٧ — حائط ذو شرف علوه ٤ — ٥ امتار وهو البقية الماقية من حصن غارتي القديم الذي سلمه خلاسيو شركة الفرائين الفرنسيين في الغرب الى الانكبار قبل وصول القطار الاول في سنة ١٨٦٣ ويعد الاميركان هذا الجدار من الآثار القديمة كف لا وكل شي هجديد عدهم .

ولم مجد محالت السيارات ذات العداد لان سكان هذه المدينة كياقي المدن الاميركة يمتنون انسيارات الحصوصية حتى الطبقة الصغيرة منهم . غير ان الهاتف موزع في جميع انحاه المدينة في مدخل المخازن اللكيرة وفي قاعدة العمد العضفة التي ترتبط بها خطوط الاسلاك المختلفة من كبرياه وهاتف وبرق وتمتاز المدن الاميركية دون سواها بهذه العمد فيستطيع من اداد ان يستخدم الهاتف الطلب الحاجة التي يريدها وما كارے علنا الا ان نخاطب اقرب مرأب (garage) لترسل المينا سيارة، وعناوين المرأب مذكورة الى ابن عجارة الهاتف . غير ان الانتظار ربيًا تصل المينارة امر لا مندوحة عنه ولمل الواكب ينسى مرارة الانتظار متى جلس في السيارة واصفى الى الموسيقى التي ينقلها مضخم المصوت ينسى مرارة الانتظار متى جلس في السيارة واصفى الى الموسيقى التي ينقلها مضخم المصوت تشدل امام ناظريه .

ولم نترك الحي الفرنسي قبل ان نزور راهبات القديس بونفاسو ونقسل البهن محة فرنسة وتنفقد المستشفيات الكندية الفرنسية التي يددها . ان ترتيب القاعات يحاديكون واحداً . فجميع الأثبية منطبعة بالطابع الانكبري المكسولي : الاستقبال في الطبقة المفلي كما في الفائدة والادارة والصدلية وقاعة الممليات في الطبقة الحاسة ولا يدخل طلبة الطب هذه القاعات ولكنهم يشهدون الممليات من رواق مزجج يشرف عليها . وتقم الآلات والادوات في هذا المستشفى وفي سائر المستشفات الاخرى كافي المائية بالماد الموسد (l'étuve) الافي المحال

ولا تستمعل الطب المدنية بل تلف جميع ادوات العملية الواحدة برفادة وتثبت بدبايس وتعقم ولا تفتح الاحين الحاجة . وموقع التشريح المرضى ، وعجر الطب الشرعي والبرادة في الطبقة الحامسة ايضاً تربطها المراقي (les ascenseurs) بالمشعب

وبدفع المجلس البلدي عركل مريض فقير يدخل المستشفى دولارين ويدفسع المرضى الآخرون ثلاثة الى سنة دولارات .

وفي كل من القاعات الهامة نمانية او عشرة اسرة في قاعات الدرجة الثانية سربرار.
او بملاتة أسرة وفي غرفة الدرجة الاولى سرير واحد . وذرنا مدرسة للمرضات مجهزة الحسن تجهيز ومدة الدراسة فهاكما في مدارس كندا الاخرى ثلاث سنوات . والمرضات الكنديات ذوات تربية عالية متخات من الأسر المتصفة بالاخلاق الحسنة ولا تقبل فها الا من احرزت حظاً وافراً من العلم ومسلك التمريض في كندا منظور اليه نظرة الاحترام . حتى ان الكثيرات من بنات الأسر الشريفة نخرطن فيه .

ويقوم اطباء المؤسسة بالقاء الدروس وعلى الطالبات في نهاية السنة الثالثة ان يقد من امتحاناً صارماً : وتمحاسب الطالبات في سياق سنوات الدراسة الثلاث عن اعما لهن التي تؤثر في نيل الشهادة: الملامات في الفحوس الكتابة والشفية والمواظبة والكفاءة والحنداء الحسن والطاعة.

ان هذه الزيارة هي خاتمة الزيارات المستشفيات المكندية وقد استقللنا بعدها القطار فانسط امامنا مرج الحضر كان يساب القطار فيه انسياب الافمى قاطماً حقولاً واسمة روحت قمحاً ومراعي خصبة تجول فيها قطمان الحيوانات لا تحاد تدرك الدين آخرها ولم تركي تبلك السهول دوراً بل جلما دأينا فيها راضات الحنطة الى عجلات القطار والحواجز البيض التي تحبس الحيوانات فيها قبل النقل فالحنطة ينقلها القطار الى مطامير المرافى، والتيران الى المسالح وتتوفر في الشركة المكندية جميع اسباب الراحمة لمثل القد المورت المورة والتيران الى المسالح وتتوفر في الشركة المكندية جميع اسباب الراحمة لمثل الطام والقاعات وغرفة التدخين وعجلة مكشوفة المراقبة ومكتبة وجملات وصحف الطام والقاعات وغرفة الترفيق يتدي ثوباً ابيض خليفاً كالتلج ويسهر على الركاب فلا تضمض له عين فيه يقوم بصنار الامور وكادها يفتح النوافذ ويفلقها لتهوية المرف ويسم على المرف ويسم المنحف والاعار والمتوكولاتا والمبدات المرف ويسم المسافرين ويدلد المناشف قرب المناسل ويوزع اقدام المقوى (carion) والماء المسافرين ويدلد المناشف قرب المناسل ويوزع اقدام المقوى (carion) والماء

المتوجة في الاوعية وبمو أن مثلجة القطار بالتلج في المواقف ويرتب الاسرة ويوذع منظات الورق لقبمات والمعاطف ويزيل بشعريته (brosse) الصنيرة ما علق بالانواب قبل وقوف القطاد ونزول الركاب والزنجي هو ذلك اللبق النشيط الذي يضع لك الموطى، (l'escabeau) ما بين درج القطار ورصف المحطة وهو الذي ينزعه بسجة ورشاقة بعد ان يعكون ساعد على ارتقائه الراكب الاخير في عجلته .

وقد بنت محملات الشواطئء والقطر الحديدية بالحشب وتشابه البيوت وهي قلية جدًا بمنظرها مساكن الشعب الجرماني الاصل ويؤتى بلدوات البناء من الاحراج.

وفي اعلى القاطرة جرس تضربه مقرعة دائمة في المحطات كما في اتناءالسير فيخل اللك المك تسمع دقة حزن لا مهاية لها .

وبعد ان اجترئا بعض عواصم الحنطة ونحص منها روجينا حيث جاء مأمور القنصلية الفرنسية مع عقبته للسلام علينا وصلنا الى يوش (Banff) اولى جبال الروشوذ (Rochenses) الكالحة التي تخللها اودية عميقة فنانة وقد ارتبت قننها المالية حلة بيغاء لامنة . فكار القطار وقد ارتبعت به المعجلات المديدة ودفيته قاطرات ضخمة قوية ينساب بنا في تلك المرتفعات بين الاحراج الحكيفة فكان يشرف بنا تارة على هوة سحقة لا تدرك المعرف هما عميني في انفاق معوجة طويلة لا نهاية لهما حتى اجناذ المدورة الدالة على خط انفصال مياء الاوقيانوس الاتلاتيكي عن الباسفكي وانساب في يقمة جلة متما منطفات بهري كولومينا وفراذر الكيرين حيث المناظر فنانية ساحرة ومنحاً الى فنكوفر (Vancouver)

ان الناظر التي ستقع عليها اختار تالا تساعد على المستخدة الاطواد جبال الدولوميت ولا جبال الالب الجميلة بل هي اطواد الروشوز التي لا مجتاز ها القطار بساعات بل بليام وليال و وكارس يقوم مفتش القطار ايضاً بيبع بطاقات البريد وكان القطار يقف متى كان النظر بديماً ويزل الركاب منه متمين الطرف مجبال الطبيعة الخلاب واخيراً هبط بنا القطار في متحدد كمت الاشحار الماسقة الجملة جانبه ووسل بنا الى فتكوفر

فكوفر مدينة الكليرة ومرفأكبر تحدها حدائق بدينة فيها من الاشجارالية المنخبة ما تنفأ السارة ظلرساقه ويقع الفدقيداكما فيمنتهى الحط وقعد شيدت الدينة حوله كأنها رقمة التطرنج: مركز الادارة والاعمال والمحاذنالكبرى والتجارة والسور المتحركة وهد البرق وبعيداً عنها بيوت السكن وقصور الحكومة تحيط بها الحدائق الغناء وقد قام مخدمتنا في الفندق فرنسيون اصليون تركوا فرنسة وهبطوا تلك البلاد ، يمموا الوطن في سني الحرب الكبرى مؤدين ما عليهم من الواجب ثم عادوا الى بلاد سكنهم حيث نساؤهم الكنديات واولادهم وسياداتهم ومتاجرهم

وللمزين مركز رفيع في حياة الأمم وقد تحققت السلمين في دسقق وقد جهزوا قاعاتهم بالكراسي الممبركة لا محسنون استهاها فان هذه الكراسي الم تصنع الا لتهون على المزين عمله وغايتها ان تجبل الذقن الذي محلق او الشعر الذي يقص في وضع لايتمب المزين . ولا اعجب من ان ترى الشخص وقد جبل في وضعة افقية لا بل ماثلة تقرب من وضعة تراندلنبورغ لكي يقص شعره بينا يزع احد الصيفين حداقيه وجرابه وسيدة فنانة تسك يديه لتفا اطافره وتعللها وتؤخذ قبعه الى جناح مجاور فتنظف وتكوى واذا ما احتاج حذاؤه الى نمل نقل في الوقت نصه اختصاراً قوقت

ثم أقلنا المركب الى فيكتوريا في جزيرة فتكوفر وهي مدينة يقطنها المتقاعدون الانكليز اشبه بنيس انكايزية على ضفاف الباسيفيك الذي وصلنا اليه ولن تجاوزه مع ان باخرة كانت فيه على اهبة السفر الى البابان ولمل ذلك الأنجهاء كان اقسر طريق للمودة الى دمشق. وسنكتني بالتجوال في هذه الجزيرة التي سقصادف فيها بعض المفاجئات.

وجد ان مكتنا يوماً في فندق تسج فيه كتائب من الحسان مخيل انها قد افلتت من مسرح موغادور كان لا بد من سلوك طريق المودة ١٥ ايلول .

فرجنا المالمركب فالى الطربانات الاميركية (les mouettes) ففنكوفر ، فالقطار فالزنجي فاطواد الروشوذ التي تراءت لنا بشكل آخر فالبحيرات التي تتوع ازرقاقها فالتالج فسلاسل الجال المكلة بالتلوج الابدية فناجم الفحم الحجري والنهب فحرج الاشجار الماسقة الذي لا يستطاع السلوك فيه ولم يمر فيه الإنسان الا ليمهد طريقاً للقطار الحديدي ولم يطل المكث فيه الجابه الحيوان .

وهذا ما دعا الحيوانات التي تضيف ذلك الحرج الى البقاء فيه: الوعول والدببة والمصافير التي لا تعلير وتبتمد متى در"قطار او سائع حتى ان الستجباب يأتي مطمئةً لقضم البندق الذي يرمى اله والطريانات الاميركية في فذكوفر وفيكنوريا

كانت تشاركنا في التنزه على جسر الاميرة مارغريتا .

وقد نصبت في كل مكان الاعلامات التي تحرم على الانسان.ارعاب الحيوانات او ايذاءها وقد شاهدت على بعد ثلاثة امتاد مني دباً كبيراً اسمركان يأتي مرتين او ثلاث مرات في اليوم فيأكل فضلات الطعام. في مقركتية التسميرات ويعود آمناً الى حرجه.

ثم البسط المرج امام اعيننا ثانية على عكس ما رأيناه ونحن آتون فاغتنبت هـنـــ الفرسة لترتيب الصور التي كنت التقطتها . انك اذا عهدت الى المصور في فنادق الشركة الكندية الباسيفيكية خوفة (film) لطهرها اعادها الله مع الرسوم بعد ثلاث ساعات ومما انني كنت جمت عدداً من هذه الرسوم تمكنت الآن من ترتسها صرفنا نهادين وليلين في القطار والقطر عندهم ابطأ من قطرنا فوصلنا الى الحدود التي تفصل كندا عن الولايات المتحدة واجترتاها الى مار بولس واخيراً الى روشاستر (Rochester)حيث انتهت السياحة وعاد البنا الاهتام بالجراحة . وكنت قد اعلمت «مستوصف ما يو ، بقدومنا وتلطفت ابنة باك نفسها (من شكاغو) التي كاري لنا الحظ بمعادفتها في مصيف الجزيرة « امارود » بوضع الضوان الصحيح .بكتابتهـــا « لنتبه الى روشاستر الحقيقية (مهازوتا) ولتميز عن روشاستر مقاطعة نبه يورك . وكارت بانتظارنا على المحطة معاون كندي فرنسي من المستوصف لا تغارق الابتسامة شفتمه يتدفق لطفاً وكاسة والكنديون كثيرون في الولايات المتحدة ارسلته ادارة المستوصف ليرافقنا في زيارة المركز الطبي الجراحي الوحيد في العالم وهذه الزيارة هي اكبر سبب دعانا الى القيام صدِّه الرحلة. ذهبنا مماً الى الفندق حبث تناولنا طمام الظهر مماً وهذا الامرطبيمي وبه تبتدأ كل زيارة وفي الفندق تبندى. وتنتهى دورة كل مريض يقصدالي هذا المركز الطبي التحاري الملي الضخمونني به مستوسف مايو

ليس مستوصف ما يومستوصفاً بالمنى الذي نفهمه من هذه الكلمة أي مستشفى مالج فيه الرضى وهم في السرتم وليس هو كما يتوهم البعض مركزاً للمسالجة الجواحية بل هوقبل كل شيء مركز التشخيص والنحب. فيمد ان كان مستشفى صغيراً ساعدت الراهبات على انشائه في القرية الصغيرة حيث كان ما يو الاب طبيداً منذ ذهاء ستين سنة اصبح بعد ان تولى الإبنان وطياء وشادل ثم الإسرة التي كثر عددها ادارته مركزاً ذا شأن يشغل ناطحة السحاب

مشرفة على مدية صغيرة عدد سكانها عشرون الفا وهي آخذة في الامتداد والاتساع .

لنتبع اذن الريض او بالاحرى الشخص القلق الذي جذبته شهرة المستوسف من اليابين او اسبة او اميركة ورعا من اوربة فجاء مستشفاً مستسلماً للفحوص التي تجرى فيه يدخل اولا أحد الفندقين الملحقين بالمستوسف والمتصلين به وبمستشفات المدينة بانفاق تحم الارض . وكثيراً ما يكون مع المريض احد يرافقه . ولا تقل هذه المدة عن الاسبوع لأنها المدة المقتضاة ريئا تكون قد اجربت له الفحوص المادية وقرر التشخيص . واما الفندق فلا نختلف عن عاذج الفنادق الاميركية حتى انفيه صدلية تتفاوت درجة اتقالها بالنسة الى درجة الفندق .

يميز المريض من هذا الفندق في يوم مسن الى المستوصف المسمى اليوم والمستوصف الجديدة اما نحن فقد وصلنا الى المستوصف باشارع فرأينا على مدخله محافظاً مزوقاً مهندم اللباس فتح الباب ودعانا الى الدخول وبعد ان اجتزا رناجاً جمالاً من الشبه المذهب دخلنا قسراً فضاً كانه قسر الجن في الف لهة ولية اروقه مقبية وقد سترت قبابها بالفسيفساء المنهجة في جهته الواحدة مركز القبول او الحزينة وفي الجهة الثانية الادارة والربائد (les ascenseurs) وما يين الجناحين ملتق المراقي (les ascenseurs) او جهاز المدوران في ناطحة السحاب ، مراق أبواجها من الشبه المذهب ومنقوشة تشتاً دقيقاً لا تسكن دقيقة واحدة بال تفتح وتُعلق باللا انقطاع لقبول الزائرين واصعادهم او لا يحورا على المدوران في المداهم الواحدة بال تفتح وتُعلق باللا القطاع لقبول الزائرين واصعادهم او

وسد أن يجر الريض معاملات القيد والادارة المفروسة علمه وسان درجة حالته المالية ينتظر دوره في قاعة الانتظار الواقعة في الطبقة السفلى وهي جهو قد فرش فرشا فحماً وزين بالازهار يشتمل على زهاءمائه مقمد ، ريئا بأتي وقت يدعى به الى احدى الكوى باشارة ضوئية فيفف عندها وقيص قصه على كتومة فائتة جالسة الى الجانب الآخر من الكوة على مقمد وثير حتى أن المانسان ليظن خسه في احد المسارف أو احد مكاتب البريد القديمة انتي لم اعد تلك الكوى ولكنها كثيرة وقلما تشفر واحدة مها فالمرفق يلامس المرفق ومعد أن تدون الكتومة المملومات الاولى من المشاهدة وتخطها بالآلة الكاتمة تعث بها في والانوب المفرخ الى العلمة التي سرسل الها المريض بالمرقاة مع مشاهدته ومستنداته الى اليمة الجراحة او الباطنة لتكمل مشاهدته بالنسبة الى مرصه. فيتنظر هناك ثانية في بهو استر ليس فيه اكثر من ستين مقمداً غير ان فرشه لا يقبل اتقاناً عن ذاك فيه الإزهاد والطاف والأنواد والمكوى والواح منادة واشارات مختلفة الانواع واسماء الأطاء والح. . . . وعدد عديد من غرف الفسوس التي يدعى اليها المريض الواحدة بدالا غرى بدوره باشارات تمان على لوحة مشاءة ومختلف لون الانواد التي تغيى الإطاء وسول المريض بين ان يكون المريض جديداً او قد أتى قبل هذه المرة . وإذا كل للاطباء والمرضى والاروقة اشاراتهم ولوجهمان للمساعدين ولماوفي المساعدين والمرضين الممارة مدهشة .

وبعد أن يفحص أحد المتمرنين الريض وزيد على المتاهدة بعنمة أسطر يبعث به مع أوراقه إلى المحاون الذي يدقق في الاستجواب ثم يرسل المريض إلى الاختصاصيين الذين المرحكاة بهم فيكون المريض قد صرف أسبوعاً كاملاً بين انتظار وصعود وتزول وتسكون فد فحصت جمع مفرزاته: قشاعاته وبرازه ودمه وبوله وسائلة الدماغي الشوكي ورسم أذا ماكانت حاجة إلى الرسم الشماعي وعبت تطوراته (métabolismea) المختلفة . ويجمع دئيس الشمة في النهاية هذه المعلومات جبها ويشخص وبعين المعالجة : فأذا كان المريض عتاجاً إلى الاستشفاء نقل إلى مستشفى الراهبات مع التعليات التي يترتب عليه الناعاء والا فيرسل إلى يته مزوداً بهذه المعالجة وإذا كانت الحادثة جراحية كان عليه ان عميم والتخدير فعين الحد "رالاكثر موافقة لهذه

وقد خصصت ١٥ طبقة من هذا النباء للصحوص المجابر واختياراتها اما الثالثة عشرة فلبست مأهولة بل فيها الآلات وادوات النهوية لان المعد١٣ يتشامم منه المريض وفي اعلى النباء قبة فيها ٣٣ جرساً قد أقيست تمكر عاً لموتى الحرب الامير كين وفي اعلاها منارة معنيئة ينظرها الرائي من مسافة جيدة كانها كوكب جسيم في ذلك الديل البهم وهي دمز الى انتشار اعمال هذا المستشنى وتسكين آلام البشرية .

ويستطاع فحص ٨٠٠ مريض الواحد بعد الآخر في يوم واحد ويبلغ عدد المرضى الهانيين كل سنة ٥٠ سـ ٦٠ الف مريض ويقوم بهذه الاعمال ١٥٥٠ طبيباً و ٨٣٠ مأموراً ولد بلغت نفقات هذا « المستوصف الجديد» الذي أنشىء حديثاً ٣ ملايين دولار او ٤٥ طبور في ذك .

وفي البناء قاعات أخرىعديدة: دار للكتب جامة وقاعات محاضرات للاطباء وقاعة جميلة فسيحة للاعباد ، ومكاتب الاطباء مايو الشبيعة بالمتحف : فان فيها جباتهم الرسمية واوسمتهم وشهاداتهم وصورهم ورسوم المحبين بهم والحج .

وفي المستوصف صحيفة تطبع وتوذع على الاطباء جميع يطن فيهما اطباء الحفر في عنطف الشمب الطبية والجراحية والحاضرات وجميع ما حدث في المؤسسة ومما ينتظر حدوثه في ذلك الموم .

ورتبط بهذا المستوصف اوبعة مستشفيات: للطب والجراحةوالامراض الحميية وجراحة الهم انشئت حديثاً او رعمت وفقاً للهندسة الحديثة ووصلت بالمستوصف بانفاق تحت الارض لئلا تعرض المرضى في اثناء النقل لاختلاف الحرارة .

ومستشنى و القديسة مرم ، هو المستشنى الجراحي الذي لا يختلف ترتيبه عما رأيناه في المستشفيات الاخرى فهو على مثال النموذج الذي لا يتبدل: عشر قاعات للممليات رتبت منى منى لم ار فيها معساحاً لا ظل له (scialytique) بل مصابح تنبث مها حرادة شديدة ولها ظل مزعج. مجلس المشاهدون على مقاعد قد رتبت على مثال المدرج ومجرى الجراح عملياته في شبه حفرة . وتقع المفاسل في قاعة الممليات. والمكان الخصص للتحضير صغير جداً .

وقد ظهر لي ان الآلات الجراحة اتلفها الاغلاء وان الحشة (catgut) مُقدَّمُست في علول الحامض الفيني (ac.phénique)ولم اشاهد الجراح في عمله غير انني عرفت من الناظرة الهم يكثرون من استهال مضادات الفساد وفي المستشفى ١٧ جراحاً منتخين من المعاونين القدماء في المستشفى نفسه .

اما الماونون فتنخون من مختلف جامعات امير كة بعد ان يقدموا امتحاناً وينظر في العلامات التي حاذوها في سني دراستهم ومتى فازواو قبلوا يلازمون المستشفى كمو اطبين (stagraires) اللات سنوات قبل ان يصبحوا معاونين من الدرجة الثانية ثم يصبحون معاونين من الدرجة الأولى ومتى احرزوا هذه الدرجة يسمح لهم بمعاونة الجراحين رؤساء الشعب في قاعات الممليات . ويصرفون اربع سنوات وهم يراقبون ويضبطون اللوحات (les fiches) في المستوصف وتقل جميع المستدات بالأبليب الفرغة (les rubes pneumatiques) واقعى

سانة نجتازها هي كيلو متران في دقيقتين. ومنتهى المستندات هو الربائد (les archivea) التي تركناها في الطبقة السفلى من البناء المركزي حيث تناسب فخامة البناءالاتقان الذي مرف للتنظيم وتوذيع الانوار والاشارات الضوئية والهائف والانابيب المفرغة وتتفق مع الله الممورن وعدد الحسين ضاوبة على الآلة الكتبة .

وفي ذلك الهزن ما لا يقل عن خسائة الى ستائة الف اضارة واذا ما طلبت احدى الشم اضارة اوسلتهاالادارة اليها با قل من ربع ساعة .ادهشتنى ورفقائي آلة الاحصاء. وقد عن اجور بعض الماينات فالماينة العامة البسطة ٥٠ دولاراً اي ٥٠٠ فرنكاً . غير ان المرضى يدفعون في الفالب بالنسبة الى درجة تروتهم بعد التحقيق عنها . ورب مبضوع يكون قد ترك قبل مفادرته المستشفى حوالة مالية مسدداً بها الايلم التي صرفها فيه واذا به لا يصل بته حتى يفاجأ بطلب مبلغ آخر كبير تسديداً لنفقات سهت الادارة عن طلبهامه وقد زرانا الحقل الاختباري الذي اشبهه محديقة الحيوانات وكست انسى نباح الكلاب الجيائة التي كانت في اقفاص لا تقسع لايواء مثل هذا المدد ولا تلك الاسماك والحرذان والقمات هي ان الطبيب مجد كل ما مجتاج اليه محت متناول يده .

ان ساحة الولايات التحدة الكيرة تغطر المرضى في معظم الاوقات الى قطع السافات الشاسة للوصول الى الاختصاصي الماهر. ففي مستوصف وشاستر اختصاصيون عبده بينان يأتي المردوشاستر او الى نيوبورك او شيكاغو لان التقات تكاد تكونواحدة الما في اوربة الصغيرة حيث المريض يستطيع الوصول بضياعات في القطاد الى مراكز الختصاص او استقدام الاختصاصي الله بسرعة فلا حاجة الى مثل هذه المؤسسات، فعنلا عن انصرف اسبوع كامل في تلك المؤسسة بين طبقة وأخرى من طبقاتها التاتي عدخوا المستشنى قد يضطر الجراح او الطبيب الى اعادة بعض الاختبادات او اكالها يخوالا المتضون الاختبادات او اكالها يوملا المنتورة ولا تضعيراً ما يضجرون من حدال التطويل ولانصراف (البحت تتمة) المل فيغطون الانصراف .

الجمعية الطبية الجراحية في دمشق

جلسة الثلثا في ١**٢ شباط ١٩٣**٥

قدم امين السر العام الدكتور ترابو في بدء الجلسةالرئيس(le capitaine)لوكو.ب طبيب مستشفى فرييزيه فنقرز قبوله عضواً عاملًا باتفاق الآداء .

وطلب الدكتور لوسركل ان يكون موعد افتتاح الحلسة الساعة ١٧,٣٠ بدلاً عن الساعة ١٨ وفقاً للقانون .

ثم تليت الامجان الآتية :

١ عمث الدكتوران مرشد خاطر وظمي القباني في التخدير القطى في مستشفى
 دمشق البام وتناقش في هذا الصدد الدكتوران لوسركل وسوليه

٣ - عث الدكتوران ترابو ومنير شورى في العصاب الوركي والتهاب العنكوتية الشوكة وقد اشترك في المناقشة الدكتورة حيني سبح وطاهر الجزائري وترابو وادي الفرات (شمالي سورية) وفي طريقة معالجته بكلور ألايشانية البلادالحارة) في داء اللايشانيات الحلدي (لايشانية البلادالحارة) في هذا النحث الدكارة سوكت الشملي وسوليه وبركستوك تمالد كاترة سوكت الشملي وترابو. المنحث الدكارة سوكت الشملي وترابو. حقم متلفة والثانية ورم شاغل الحاصرة الميني ولم يكن في الواقع الا استسقاء كلية جسياً مم تلت المراسلات الشباطة بهن الحقية الحالب حمالة واحدة أحداها ثم تلت المراسلات الشباطة بين الجمية المعلية الموربة ثم تلت المراسلات الشباطة بين الجمية المعلية المراسمة في دمشق والجمة الطبية السورية وتقرر ان برسل الى هذه كتاب يذكر فيه ان برنامج المؤتمر العلي الزمع عقده في دمشق والحمة المطبية المورية في عضون الصيف المقبل قد اقرته المنطقان الحملية والمشتبة وانه قد ارسل الى مصر لتقره الحمية المطبية المسورية المسية المصرية بدورها وان صورته سوف تبلغ للجمعية الطبية المسورية.

تم محت الاعضاء في البند السابع من نظام الجمية الذي حرف خطأ في انساء الطبع

نسجح وذكرت الشروط التي تؤهل الطالب لمضو عامل او مراسل وهي :

١ — ان يكون طالب الانتساب حكياً في الطب .

٧ - ان يتقدم الجمعية طلب خطى .

٣ - ان يقدم الى الجمية عملًا غيسا (inedit) .

 إن يكون حائراً على لقب طبيب مستشفيات اواختصاصياً مارس اختصاصه مدة عشر سنوات المناقشات

١ -- تقرير الدكتورين مرشدخاطر ونظمي القباني عن التخدير القطني

الدكتور لوسركل: اؤيد مقدمي التقرير واجاديهما في استهال الستوفائين على الرغم من ان سميته فوق على زعم البعض سمية المحددات الاغرى لاتي استمعلت كثيراً من المحددات التي ذاعت شهرتها فكنت لا اجد من استمالها غير العوارض ولان الستوفائين خفيف السمية في الحقيقة فارك وفاة واحدة لم تحدث في ستة آلاف حادثة تحدير بالستوفائين في شبة أخرى غير شعبتنا.

الدكتور سوليه نستميل في المستشفى المسكري بدينتي التخدير القطني بمحلول البركائين الذي نسبته خسة في الالف ولا يشتمل احماؤنا على احكير من للوفيات والموارض لائنائة تحدير فهو اقل جداً من احصاء المستشفى العام وخال من الموفيات والموارض الحماء ولم الاحتياط الذي تجزيه في المرضى بمايرة بولة دميم قبل التخدير وقى مرضانا هذه الموارض و وسنقدم للجمسة في جلة مقبلة هذا الاحماء .

٧ - مشاهدة الدكتور انستاس شاهين عن حصاة الفدة تحت الفك

الدكتور ترابو كانالدكتور ماثر روبر ارافي يستشنى فاربيريه مشاهدة شبهة بمشاهدة الدكتور شاهين فهل له ان يتكرم بتقديماً للجمعية في جلسة مقبلة ؟

الدكتور ماتر روير لدينا عدة مشاهدات من حصيات الندة تحت الفك وانه ليسرة ان تقدم للجمعة عدما تقريراً مسهماً .

الدكتور ترابو: أيرضى الدكتور شاهينان يسلم حساته للدكتور على وشا لجندي ليحللها الدكتور شاهين لا ارى أقل مانع الدكتور جندي : سأقوم تحليل هذه الحصاة وسأقدم لـكم خلاصة التحليل .

٣ – مشاهدة الدكتورين ترابو وانور شورى عن التهابالمنكبوتية

الدكتور حسني سبح يقم العمال الوركي في مريضكما في جهة واحدة مع ان قطيرات اللمبيدولواقفة في الجهتين فيجب والحالة هذه ان تكون اعراض العمال في الجانين . الدكتور ترابو : ليس في السريريات تنامج حسابة . أجل ان الاعراض العمية في جهة واحدة وقطيرات اللمبيودول في الجهتين تعلى على النهاب المنكبوتية ،هذه هي الحالة ،ولمل عاملاواحداً عنيا احدث التهاب المنكبوتية والعمال الوركي دون ان يكون الواحد شبحة الآخر الدكتور طاهر الجزائري محسن في حالة كهذه ان محقن باللمبيودول اشخاص الصحاء وتقابل رسوم قناتهم الفقارية بهذا الرسم ليملم ما اذا كانت هذه الحالة مرضية او طبيعة .

٤ -- تقرير الدكتور دوف عن داء اللايشانيات

الدكتور شوكت الشطي ليست داغة حلب نادرة في دمشق وجوارها كما يعتقد المقرر فقد رؤيت في حي المدارّب وفي قريقي حلبون وبلودان عدة حوادث ولعمل سهولة المواصلات وسرعتها ها السبب في انتقال هذا الداء وانتشاره .

الدكتور سوله قد شاهدنا منذ قليل حادثة في دمشق مع ان الجندي الذي أُسيب عجة الشرق لم يدرح دمشق مطلقاً .

الدكتور بريكستوك شاهدنا حادثة آتية من جرمانا وانتي اسأل رفقائي مسا اذا كانت الحادثات التي تداوى وتشنى سرماً تولد المناعة في المصابين ؟

الدكتور سوليه انني افر بهذه المناعة لان سكان كليكية يلقحون البنات الحديثات في الوجه الوحتي لسوقين بكشاطة مأغوذة من خطم الكلب الصاب في النالب بداء اللايشانيات فيمتع هذا التلقيح ظهور برّة حلب في وجود اولئك البنات .

الدكتور شوكة الشطي لا خلاف في ان المناعة تتكتسب اذا ما تركت هسذه البثور تسير سيرها الطبيعي اشهراً غير انني اشك في حدوثها متى عولجت الشود وشفيت في ايام قلية. الدكتور ترابو اذكر لمج معالجة جديدة لجمة طبدواها لي مريض جربها بعد ان خابت فيه المعالجات الاخرى وفي الاميرين غير انتي لم اجربها لا تحقق فائدتها.

وسنتشر في الجزء القادم بعض هذه التقادير محروفها .

جيڪُ إِنَّهُ لَهُ مَالِطِنِي لِعَيْرِ فِي

دمشق في نيسان سنة ١٩٣٥ م الموافق لمحرم سنة ١٣٥٤ ﻫـ

حصاة ضخمة في الغدة تحت الفك

لله كتور انستاس شاهينرئيس شعبة امراضالاذن والانف والحنجرة فيالمهد الطبي

أُتبح لي ان عالجت حادثة حصاة ضخمة جداً في الندة تحت الفك فرغبت في نشرها لا فيا من غرابة الاعراض والسير ذاكراً قبلها لمحة عن حماة الندة تحت الفك.

انجم الندد العابة عرضة لتكون الحسات الكيرة او الصغيرة ولكن الندة تحت الفك ولكن هذا و المنابة والمنابة المنابة والمنابة والمنابة والمنابة والمنابة والمنابة والمنابة والمنابة والمنابة والمنابة وعديدة في الفدة وشكلها في القناة صديدة في الفدة وشكلها في القناة شديه بنواة الزينونة وفقاً لشكل القناة تفسها وقد يرى فيها تلم بمر العاب فيه ولوبها بمن المنابق المنابق

وقوام الحصيات هش فيسهل كسرها أو شديد الصلابة وهي تتألف دائماً من الملاح

الكلسة (فوسفات وفحات) الموجودة في اللساب ومن مواد عضوية وتظهر في مقطما طبقات متضدة حول نواة هي مركز الحصاة ورعا كانت هذه النواة قطمة زرة او تشرة صلة او حسكة ممك او كتلة عضوية متجانسة . وقد وجد المحض النواة مؤلفة من كتاة جزئومية . ان الآراء لم تزل متضارية في سبب الحسات اللمايية . والامر الثابت الله دكود اللماب لا يمكنه ان يكون الحسى ولا وجود الجسم الاجنبي . فيجب ان يضاف الى هذين الماملين عامل ثالث هو الاتان فاذا اجتمت الموامل الثلاثة تتكون الحسات .

ان حصاة الندة تحت الفك تظهر بمظاهر سريرية شتى وتعدد هذه المظاهر تايم لاختلاف موقع الحصاة . فتختلف الاعراص التي تدعو الى استشارة الطبيب . ان الحصاة وحدها ليست مرضاً صعب التشخص وخيم المواقب بل هي مرض قليل الأثم وقد لا يقتبه السه المريض مطلقاً واما الاختلاطات الاتنانية فهي التي تدفع المريض الى استشارة طبيه وهي التي تصعب التشخيص ايضاً ويلعب الاتنان التالي هناكما في سائر الحسيات دوراً ذا شأن في مكنا القولان الحسيات تظهر اما باعراضها الحامة أو باعراض الاتنائية التي تطرأ عليها . ولنديز حساة الفدة تحت الفك عن حساة قناتها وبندر اجتاعهما مماً في مريض واحد ولكي مهما مظهر سريري خاص .

صاة قاة وارتون إن اعراض حساة القناة لا تكمن الا نادراً وإما حساة المدة فكتبراً ما تستر اعراضها وهذا ما لاحظته في المدنى الذين استشاروني . في بلدى الامر يستدير الريض طبيه لآلام ستريه في ناحة قر اللم براهما ودم في الناحية تحت الفك وتنا هذه الآلام عن انحباس اللماب لانسداد القناة بالحساة . وهو ألم يبدأ فجأة في اول الطمام المنى منى تبه حس الدوق علاصة الطمام للنم أو دؤيت أو شم رائحته فقط . وقد محصل الأثم المنى ذكر طمام شمى . ويسمى هذا الأثم المنس اللمابي . وهو أما يكون صن وخز في قبر اللم وفي اللسار مع صنوبة في المنع أم ألما سرعاً في الناحة تحت اللساب عنداً على طول حافت حتى الشفة والحد والاسنان في الجهة الناحة عمد منع وبلغ شديد وقد يسمر الكلام أيضاً وبرافق الأثم ودمي الناحة تحت الملك يعتفه الريض بأنه ورم فجائي ظهر والأثم في آن واحد وترى بالفحص ان

هذا الورم واقع تحت الفك وتحت اللسان . ولا يبقى الا م والووم الا مدة وجيرة لا تزيد في بعض الاحيان عن دقائق مسدودة ولا يلبثان ان يزولا ثم يعودان متى تنبه حسالفوق. ان هذين العرضين كافيان للظن في حصاة قناة وارتون وعجب الالتجاء الى وسائط أخرى لابات التشخيص . منها قنترة القناء بقائاتير دقيق مرن للشمور بالحساة ولكن اذا لميشعر بها لا ينى وجودهافقد لا يصل القائاتير اليها لمانع يعترضه .

ومن اعراض الحصاة احمراد الحدبة اللهابية في الجهة المصابة وجفافها بسبب انسداد الثناة ويظهر هذا العرض جلياً من مسحت الناحية تحت اللمان بقطة من الغزي (المشاش) وعويت فيرى أن نصفها الموافق للقناة المصابة يبقى جافاً مدة بعكس النصف الآخر الذي يبتل ثم لا يلبث الابتلال أن يعم الناحية كلها ولكن يطاع زائد. وهذا المرض الحكرة وضوحاً في الوجه الباطن للخدمتي سدت قناة ستانون بالحماة.

ويكذا أن نفش عن الحصاة بالجس الاصبي المزووج وذلك بأن نضع سباة البعد الواحدة في اللم عند الناحية تحت اللسان وسبابة البد الاخرى مقابلة لها محارجاً في الناحة تحت الفكودافهة هذه الناحية تحو اللم . فتشعر السبابة المستطنة للغم مجمم صلب الناحة توثي تنفي النما ويكون الامر اكثر ظهوراً من استقرت الحصاة في ثلني الثناة الامامين. وقد زدت على ذلك طريقة سهلة لا اظن أن أحداً سبقني البا في الاستقصاء لمرقة قوام هذا الجسم الاجبي وهو انني اعرز ابرة معقدة في الناحة الني اشعر أن الحصاة في المورد كثيرة عن الحصور بالاشمة . وأذا بق شك في وجود الحصاة يلجأ الى التصوير وأما أن ينتهي هذا المرض مخروج الحصاة فوداً من الثناة ووقوعها في اللم أو أنجمها وأن بحكنها من الحروج من تلقاء ذاتها فيصاب المريض بالمص اللمابي حنا بعد حين أو أن تمتى في القناة بلا أعراض ظاهرة حتى يطرأ عليها اختلاط يظهرها . وما هذا الاختلاط سوى الاثنان الذي قد يكون متفاوت الشدة . فان كان الاثنان خفيفاً تكثفت جدان القناة ولا سيا ما احاط منها بالحماة فازدادت الثناة المداداً والاعراض اشتداداً في فقد سمل اللعاب ومتى تمكروت هذه الخبات الالتهابية تصاب المدة بدودها فتصلب .

ويبدأ تصلبها بازدياد حجمها مع ألم يزول بزوال الهجمة الالتهابية ولكنهــا متى تكردت لا تمود الندة الى حجمها الاول بل تبقى ضخمة وصلية القوام .

واذا كان الانتان شديداً احدث خراجاً في قعر الغم فتودم الناحية تحت الفكوتحمر وتصبح شديدة الأثم لأقل حركة مجريها اللسانولا خف جس ايمناً ومتى ضغطت هذه الناحيةقد مخرجقيح من الثقب اللمايية.وتزيد ضخامة الفدة حجم الودم فيصعب جداً جس الحصاة ويتم التشخيص متى شق الحراج من طلن العم فتخرج الحصاة مع القيمح .

· حصاة الغدة -- تبقى الحصاة فيها مستترة مدة طويلة . وهي عديدة في الغالبولا مهجر الغدة الى القناة مطلقاً , ولا تطرأ عليها الحوادث الالتهامية الا متأخرة . اما اعراضهـــا فحس انزعاج متقطع برافقه حس ثقلوورم في الناحية تحت الفك وسد ان تنتاب هــذ. الاعراض الريض مرات عديدة تصبح دائمة فيستشير حينئذ طبيبه الذي برى في الفدة ضخامةً وتصلباً برافقه اتباج البقد البلغمية . ولكن قلما يرى الطبيب الريض في هذا الدور بل يراه بعد ان تلتهب الفدة او بعد ان يتقبح ذاك الالتهاب ويكون الحراج فيصب عليه تشخيص الحَصاة ان لم يُصور التاحية بالاشعة . ان خراج الغدة لا يسهل تشخيصه دائمًا لان خراج الغدة يرافقه التهاب شديد في قمر الفم جميعه غير ان الاعراض تتغلب في جهة الفدة المصابة فيلتبس مخراج النواحي المجاورة ولا يلتبس ابدأ مخناق لودفيك الوخيم الانذار الذي لا ينجم إبداً عن الحماة على الرغم من اعتقادالممن. ان النصوير بالاشعة يكادلا بستنى عنه في تشخيص حماة غدة في دورها الالتهابي وعلى سبيل المثل اذكر حادثة رواها الطبيبان ويباتي وبلاتيو : جاءهما مريض مصاباً باعراض خراج حول اللوزة يرافقه تورم في الناحية تحت الفك الموافقة للوزة المصابة وكانت الاسنان كلها سليمة فنزلا ناحية اللوذة المتورمة فلم يجدا قيحاً فجربا معالجة المريض بطرق عديدة فلم تنفد ممالجاتهما وبعد ان يئسا استأصلا الندة الفكية فوجدا فيها حسأة صفراء وذنها غرام وربع غرام وكان نسيجها ملتها النهاباً مزمناً . فلو انهما فحصا الفدة بالاشمة لبانت لها الحصاء منذ اليوم الاول.وقد انهى هذان الطبيبان بيانهما بسردحوادث عديدة عالجاها بعد هذه عاد الغضل الى الاشعة في تشخيصها وحوادث أخرى شبيهة بها عالجها غيرهم من الاطباء . وقد يبقى الطب على الرغمين التصوير متردداً في تشخيصه . لان الحساة قد تكون شفافة او رمالا لما بياً او تكور الفدة ملتبة التهاباً بسطاً فقط ولا حساة فيها فالشرط في هذه الحافة اصدق تشخصاً من غيره . وقد تلتب حساة الفدة والفتاة في دور التهاجا بكثير من التهاجات النواحي المجاورة . كالتهاب العظم والسمحاق في وقد تلتبس ايضاً بالتهاب المقد الملفية او ضخامتها وبالورم المنفدعي وهذا التسيير مستصب وقد يوهنا التصلب الني في الفدة سرطاناً ولكن تناوب النورم يرجح كفة السرطان مناج حساة القناة بالاستصال جلويق الفي بعد تحدير الناحة الموضعي تشق القناة عسب عورها وتستخرج الحساة بالحرفة ولا حاجة الى خياطة الجرح بل يفضل تركه ليندب ولا محفور من بقاء ناسور لها في وقاما تشاهد الحساة عند فوهمة القناة فتستأسل بالنقاش وبلا شق . ويستحسن اعطاء المريض قبل المعلية بضمة ايام بعض مركبات اللفاح والا منق . ويستحسن اعطاء المريض قبل المعلية بضمة ايام بعض مركبات اللفاح (البلادونا) ليخف افراذ المندة .

اما حصاة المندة فلا تشخص عادة الا بعد الت تكون الفدة قد التبت وتصلب نسيجها وسالجتها هي استئصال الفدة وقتائها جلريق تحت الفك فينجو المريض من نكس الرض واختلاطاته . ومتى كان خراج شق اولاً واستشملت المندة بعد ثلد .

المشاهدة : مريض كهل حالته العامة جدة وليس في سوابقه المرضية ما يستحق الذكر أميب منذ خس سنوات بآلام شديدة في تاحية اللوزة ونصف اللسائب الأثنين . كانت الآلام تتثمر الى الناحية تحت الفك وتحت زاويته في الجهة نفسها وقد رافقها من مزز (frismus)وعسر بلع مؤلم . ولم تلبت هذه الآلام أن زالت مع ما رافقها من الاعراض بدئلاتة الماحية افرغ المريض بضف القيح من فه .

استشاري المريض فُوجِنت ورَما مؤلاً في الناحة تحت الفكوا عباضاً في فكه وكان بمعق قِماً وأول في المحتاف والمرا والم المحتن بسبب المنزر من فحص باطن فه .

وفي اليوم الثاني بعد ان ادخلت قطيلة من القطن مبللة بمحلول الكوكائين العشري في صماخه المتوسط الايمن تمكنت من فعص باطن قد وبلمومه فوجدت تورماً في الناحية اللوزية والنصف الايمن من قاعدة اللمان وامتلاً الغم قبحاً كان نخرج من تاسور واقع في التم التم اللهاني الإيمن في السي الناجذة (dent de sagesse) فاشرت على المريض بشمل فه مو تناعطول مضاد التمنن ووضع شماد حار رطب على الناحة المؤوفة. فغاب عنوولم أره الا بعد ثلاث سنين في المستشنى فذكر لمي ان الاعراض خسيا عاودته مرات . وكان مصاباً حيثة. بها مع اعراض عفونة عامة خطرة وتودم جسيم في الناحة الفكة يشبه الفلفمون المقدي فتين لمي بعد رسم الناحة بالاشعة ان في الفدة تحت الفك المبنى حصاتين كبرتين. شققت الفلفمون فخرج قبح غزير نتن وتحسنت الحالة المامة تحسناً محسوماً بسد يومين . ثم أجزيت له بعد ادبعة الميم عملية ثانية لاستصال حصاتيه وعدته بسيد ان خدرته تحديراً عاماً فإ اكد اشق الجلدائيق المتاد لاستصال الفدة حق ساءت حالة المريض فا كتفيت باستخراج الحاصتين وتركت استئصال الفدة الى فرصة أخرى .

وكان في الفدة حصائان احداها كيرة والثانية سفيرة ملتصقة اولاهما بالثانية يعادل هجمهما المشترك هجم بيضة الحمام. وقد بلغ وزن الكبيرة منهما سنة غرامات ولصف الشرام والصفيرة غرامان ولوجهما ابيض اسمر.

وبعد اسبوعين التأم الجرح تماماً ثم رأيت المريض مرات بعدثد فلم يصب بناسور . نرى ان هذه المشاهدة نادرة وتستحق ان تنشر للاسباب التالية .

١. - لكبر عبم الحصاتين.

 ٧ – الأمحراف الاعراض الموضعة نحو اللوزة حتى أنها حملت على الشك في خراج لوزي .

لان الاعراض الموضعة استقرت اخيراً في الناحية تحت الفك وحملتنا على الظن عقدي والتصوير بالاشعة وحده كشف الحصاة ومكننا من نسبة هذه الاعراض الها.

٤ -- لأن الجرخ اندمل ولم يبقي ناسوراً في الناحية معان الندة المتنفنة لم تستأصل.

في تحضير ساحة العملية (١) للدكتور لوسركل الاستاذ في معهد الطب بدمشق رحما الدكتور ورشد خاطر

لا ترال صغة الايود التي يطلى بها الجلد قبل البدء بالصلية مستملة في فرنسة كما في
 كثير من البلدان الاخرى .

وائنا نسمع من آونة لاخرى صوتاً يرتفع في المؤتمرات التي تنقد مندداً بهــذا الصباغ المستكره ان لم غل المغمر (سودال)

وانني بعد أن تحققت ضرر هذه المادة الكيمياويةوفعلها المحمر النفط الذي يشوش دفاع الجلد الطبيعي نبذتها نبذاً تاماً وعدلت عن استعالها .

وقد أتبح لي ان ذكرت محاذيرها والارتباكات التي عانتها بعد السليات بتقرير دفته الى جميتنا الجراحية الوطنية (مجلة الجمية الجمية الجرء ١٥ تاريخ١٩ اليد سنة١٩٣٧ الصفحة ٧٤٤) وبعد ان راقب مؤازري عن كتب الاعمال التي قت بها بضمة اشهر انحازوا الى طريقي واستماضوا عن صبغة الايود التي تقلص اثرها من شميتنا الجراحية بكحول (alcool) درجه ٩٥ في تحضير ساحات العمليات .

والتقادير التي كان قدمها فورماسترو وجايل وسودال الى مؤتمر الجراحةالفرنسي الناسع والثلاثين (تشرين الاول سنة ١٩٣٠) بينت حيداك ان الاستفناء عن صبغة الايود امر عمكن . فسلكت هذا الطريق وثابرت على السير فيمحى النهاية فاستمملت اولاً المكحول ذا الدرجة ٩٠ في تنظيف ناحية العملية كما كانت صبغة الايود مستعملة اي بمسح الناحة به دون ما تحضير آخر . فاجريت بهذه المطريقة ١٩٠٠ عملية ولم اصادف فيها اقل

 ⁽١) تقرير رفع الى مؤتمر الاطباء الفرنسي اللغة الثالث عشر في اميركة الشهالية (كاباك جلسة ٧٩ آب سنة ١٩٣٤)

محذور اضف اليها ما يقرب من ١٦٠٠ عملية اخرى صغيرة أُجريت في قاعـة التضميد ثم انتي عنت بعدها الى استمالكول درجته "20 فلم مختلف ندب الجروح عما صادفته في الحالة الاولى بلكان الاندمال يتم بالقصد الاول دون اقل عفونة موضعة .

فتركت أذ ذاك الكحول وبدأت انتقاعة العملة برفادة عقيمة مبلة بالصل الغريزي (الفسيولوجي) ثم اجففها برفادة اخرى فكانت النتائج في هذه الحالة محالته المحالين المتقدمتين وقد أجريت بهذه الطريقة الثالثة ٥٠ عملية : منها ٢١ فتقاً مختلفة الحجم والمقر وم عمليات على الحسية او قيمها الباطن وعمليتين على الكلية وعمليتي نقح بطن الانسداد منوي وعمليني مفاغرة المدة بالامعاء لسرطات معدة شامل لا يستطاع استئصال وسد شرج اسطناعي تال أقطع ودم في القولون وصح جمجمة بقصد التفحير واستئصال عقد من المنتى وقطع سفائح الفقاد المنقية وسرطان ثدي وبتر فحذ والح . . وبعد ان تبقنت عجاح هذه الطريقة لم اد حاجة الى المثابرة عليها .

وعزمت على السير الى ابعد من ذلك فعدات عن تحصير ساحةالعملية عدولا تاماً مستعملًا في الجراحة العامة الطريقة التي كان استعملها جايل عرضاً في جراحة النساه. هذه الطريقة التي يدور عليها موضوع تنقريري الذي ارضه لمؤتمركم .

ان الرضى الذين اتتكام عنهم لم محسّروا قبل العملية اقل تحضير بل انهم كالرضى الآخرين كانوا يستحمون حين دخولهم المستشفى في حام تركي وكانوا يقلون بعد خروجهم الآخرين كانوا يستحمون حين دخولهم المستشفى في حام تركي وكانوا يقلون بعد خروجهم منه الى القاعات منتظرين اليوم المين لاجراء عمليهم . وجل ما كان مجرى لمصلهم غير ان الحجية العملية غير ان التواحي المرضى كانت النواحي المرضى و الاستحام و الكانون في مساء اليوم السابق العملية غير ان محلول على من كانت تحول حالهم المرضية دون الاستحام ف كانوا يدخلون القاعات مباشرة ومنهم من كانت أخلهم المرضية دون الاستحام ف كانوا يدخلون القاعات مباشرة ومنهم من كانت و الديست على المحلة بوضع دفادات عقيمة حوالها حتى لا يظهر من الجلد الا الرجا الذي محتاج الجراح الى شقه نشق الانسجة حتى الصفاق شقاً كانهاً ثم تربط الاوعة التي قطعت غيوط كتان معقمة في الشعة مع الاحتراز من ان محس ايدي الجراح وهادات عقيمة ضبط بمناقيش حتى لا يبدو شيء هيؤا

الجلد واضل مناقيش لهذه الفاية على ما ارى هي مناقيش دويان من طراز جانبل. ووتستر هذه المناقيش بالرفادات المقيمة فلا يبدو شيء منها وطريقة سترها هي ان تشى الرفادات عليها بعد ان تكون علقت بشفتي الجرح واعتقد ان طرز إلياس الجرح حسها وصفته امر شخصي لانتيام اره ولا قرأت ان احداً استمله . ثم تكمل المعلقيه مد ان تكون وقيت الانسجة المميقة من جرائيم الجلد وحمل الجراح عمله بلطف لثلا ترض الانسجة فيختل اغتذاؤها ودفاعها ويقته الى الاوعة النازفة ايا كان قطرها لان اللم المعسبة في الانسجة بيئة ملائمة لنمو الجرائيم التي اذا كانت داجة وسيدة عن الاذى تمود مؤذية متى وجدت شروطاً ملائمة لشكائرها .

ومتى اتنهت السلية تنزع الرفادات وبخاط الجلد ثم يعصر الجرح برفادتين ليخرج منه ما يكون قد اجتمع فيه من اللهم . ويشمد الجرح تضميداً رقيقاً ما امكن لا يعوق تهوية الناحة .

والنتائج التي جنيناها بهذه الطريقة تـفوق على ما الحن النتائج الحجتناة بعد استهل مطهر غرش وتماثل النتائج بعد المسح بالـكحول او بالصل .

وقبل ان تنتهي آلسنة الدراسة هذه كنت اجربت مع الاستاذ خلمي يك القباني سمين عليه القباني سمين عليه المستحضر فيها ساحة المملية اقل استحضار فلم نصادف عارضة واحدة المسطيع نسبتها الى اهمال التنظيف. اذ كر منها ٣٤ فتماً وه فتح بطن و ٣ توسطات على المتحف وورمي ثدي واستجدالاً (ostéosynthèse) على عظمي الساعد والح . . .

وكا في بكم تسألوني الآن ما هي النتيجة المعلية من كل ما تقدم ؟ وما هي افعاليمة الامتناع عن كل تنظيف على التنظيف البسيط ؟ جواباً اقول لست ارى افضلية تستحق الذكر فا اقتصاد الكحول الريستعمل الكحول بامر يذكر ولا الوقت الذي يصرف لمسح الناحة به بوقت طويل ليحملنا على ترك التنظيف وعجب الينا استهال هذه الطريقة.

ولست انكر ال شمورنا الجراحي واهتمانا بانطاقة والاتر الذي تركته فينا طرقة التطهير بمطهرات الفساد على الرغم من اتناميش في البلاد التي ظلمت سماؤها المربه كل هذا يدعونا الى التردد في دعوة الجراحين الى ترك التنظيف قبل المعلمات الجراحية غير انبي على الرغم من ذلك سأتابع طريقتي الزمن الكافي حتى اجمع من المشاهدات ما يكنى لتقديم البينة على سداد ما اقول ، وقد احبت أن أثبت كنيري بالنتائج السلة التي حصلت عليها أن استمال مطهرات الحلدكما هو مستممل حتى الآن لا فائدة منه . لانها أذا ما استمملت مها المقادر الكبيرة القاتلة للمجرائيم خربت المقل الطبيعي وأخلت بدفاع الحلا الذي مجب علينا الحفاظ عليه وأذا ما استمملنا محالل مخلفة صابغين الجلد باللون الاسمر أو الاحضر أو الازرق لم محصل على الفاية التي تطلبها وهي قتل الجرائيم . ولا تفعل هذه المطهرات كما أعتقد الا بسواغها أي بالكحول أو المسلم أو الماءالذي ينطف الجلد أما المادة التي ندعوها مطهرة فلا قبل طا الا سنغ الجلد وتخريشه وكه .

واذاكنا نود أن نبق محافظين على التنظيف الذي يرضي العقل أكثر من الامتناع، كما لا أنكر فلنستعمل الكحول أو الماء المنطى الذي يضل وحده فكلا حسناً وليس له من المحاذير ما لمطهرات الفساد . واظن أن التنظيفات المديدة المكررة بالمحاليل والسوائل المتنوعة كما هو جاد حتى اليوم في أوربة الوسطى لا فائدة مها لا بل هي مضرة فاس محلولاً واحداً يعكني .

اماانا فانني افضل الكحول الذي يصقل الجلدوشبت الجرائيم تثنيتاً موقتاً فهو سهل الاستهل لا يخرش الجلود حتى اللطيفة ولا يصبغها بلون قد يترك اثراً. واذا ما البسنا الجرح الرفادات الفقية ووقتنا الانسجة المصيقة جرائيم الجلد وحافظنا على حياتها ووسائط دفاعها الطبيعة كان انا ما تتوخى . واهم شرط يترتب علينا اتمامه هو اتقان التوسط والاسراع فيه وفقاً لشرائع باستود .

ومتى خطئا الجرح تقوم الكرية البيضاء التي لم تؤذها باضفاف الجراثيم التي حررها الهمل الجراحي او تساقلت من الهواء اذا اقتضت الحاجة فتندمـــل الحروح اندمالاً بالقصد الاول سواء انتلفنا الجلد قبل التوسط الجراحي عادة لا تؤذية او لم تنظفه

دا اللایشانیات الجلای

﴿ (لايشمانيات البلاد الحارة) في وادمي الفرات من شمال سورية

وطريقة معالجته بكلورور الاثيل

للدكتور دوبف ترجها الدكتور شوكة موفقالشطي

ان داء اللايشانيات الجلدي مرض فادر في دمشق ولكن كثير الوقوع في وادي الله ان وقد تيسر لنا أن نبالج ماثة واثنين وخسين مصاباً به في بقمة سورية الواقعة بين مسكن ودير الزور وابو كالويسرف هذا المرض هناك محمة حلب أو حبة الشهرق أو حبة السنة. أن هذه الآفة في الاراضي المذكورة الم عاقبة ما هي عليه في الموسل أو بنداد. وغيل النا أن السبب في ذلك هو اختلاف أنواع الموض قاطع الوريد فأن الزمرة الفراشة منه خاصة بهذه الاراضي وقد استطمنا أن نكشف القناع عن أحد عشر نوعا أله أسواء في وادي الفرات أو في الجزيرة اللها وقد تبين لنا أن هذه الانواع تنقل الداء عالجنا جميع المرضى الذي شاهدناهم بإرذاذ كلورور الائيل خس دقائق في اليوم فبرأ من الداء كان مير الآفة ... تنوب طريقة الإرذاذ هذه عن الثلج الله حمي (neige carbonique) وتفوقه التموير عب أولاً أن تنظم عن التلج الله عن ذكر كلة عبا وذلك ما نتفيه من تقديم هذا التمرير عب أولاً أن تنظم المند

وجد أن تنضر الآفة بالطريقة المذكورة برد عليها كلودور الإشل من انبوب تعادل سعته خسة عشر سنتمتراً مكحماً ويثابر على الايداد حتى يستر سطح الآفة كله بقشرة المجمدا اليطر . م ينتظر حتى تشخر المادة الكيمياوية فيضمد الجرح بالايثيرالطبي . ويكرد العمل على هذه الناكلة مرة في كل يوم وهكذا دواليك حتى بيم الشفايالذي قلما يتأخر عن خسة عشريوماً . وترى انه لا مندوحة لنا من التنبيه الى أن أهم أمر في هذه المعالجة هو تطهير الآفة من التشرة وما المناية من ذلك الا عرض الانفاق التي خفرتها الطفيليات واظهادها ليؤثر برداة بيكلودود الاتبل فيها .

عصاب وركي والتهاب العنكبوتية الشوكية للكتورن رابو ومير شورى

متى شخص العليب عادة عساباً وركياً (aciatique) لا يعاين في الفالب الاالناحية التي يعسبها هذا العسب مع الماوقعص العلرف المعاب فعصاً دقيقاً لكان وأى ال العسب الفخذي وربما ألاعماب الالوية مشتركة بالالتهاب في كثير من الحالات وان ما يدعى عساباً وركياً ليس في الواقع الاالتهاب جذور واعصاب عديدة قد يشترك معه التهاب المنكبوتية الشوكية .

دخل المدعو حسن بن . . . من رجال شرطة دستق الستشنى العام لا م اصابه في طرفه السغلي الايسر بدأ ألمه منذ ادبع سنوات بقطته وانتشر في طرفه الايسرولا سيا في وجهه الحلفي على مسير العسب الودكي .

وفي سوابق المريض السيلان (la blennorragie) والبرداء وداء الأفرنج الذي اثبت تفاعل واسرمان المجرى في خارج المستشفى. اجهضت والدته ارج مرات وتوفيتله اخت كانت مصابة باضطرابات عقلية. ولم يكشف فحص الاجهزة اجالاً عن شيء بستحق الذكر. وبدل الفحص الموضعي ان الحركات الفاعلة والمنطقة طبيعية والقوة متناقصة والمسكات الداغصية (rotulien) والداغصية المنطقة الوركواللدخدي والالويات وليس اضطراب في توافق الحركات. والقوة المصلية في منطقة الوركي واللخدي والالويات ناشحة في الجمية المريضة. علامة لاساغ (Lassègue) المجانية، وبونه مؤلمة بالدودان الى الانسي وتقاط فالكس الوركية مؤلمة ، رومبر وارجيل دوبرتسون سليمة. المائه المنافعي الشوكي ساف، تفاعل واسرمان والجاوي الفروي فيه سلبيان، سكره مستقم وآحينه ۱۴۰، مستنم فيه خلمة واحدة في الملمز المكمب.

فاصابة العصب الودكي لا شك فيها : فان ضمور العضلات التي يحسبها وغيبة المتعكس

الدابري والاخمى ونقاط فالكس الوركية تدل عليها .

والمصب الفخذي مصاب ، ويدل على اصابته ضمور ذات الرؤوس الاربة وغيبة المسكس الداغمي . والالويات مصابة ايضاً في مريضنا فان المضلات الالوية همت قوتها وضمورها في المصاب الودكي الدرسي مخفض التلم الالوي فالمريض مصاب والحالة هذه بالتهاب عدة اعصاب وجدور ومحدث المطاس والسمال وانتفوط في المريض الماً في الناحة المحزية .

وقد حقنا القناة السيسائية بالليبودول لكشف النهاب المنكبوتية الذي لا يفكر فه عادة فاجتمع الليبودول في الرئج السجزي غير انه يلاحظ في الرسم ان بحثاً من القطرات قد علقت في جانبي الناحة القطنية مخبوط المنكبوتية وال في بقائم الدليلا على النهاء المنكبوتية والسن الحقق بالليبودول الذي اردنا به تشخيص الآفة هو ايضاً غير علاج لالنهاب المنكبوتية فعائدة الحقق والحالة هذه مزدوجة في التشخيص والمعالجة فهو يوقفنا على التشريح المرضى الحقيقي في الصابات التي يظن الها مبتدلة مع الها في الواقع الهاب عدة جنود واعصاب استولى على الوركي والفخذي عصبي الطرف السفلي الاساسين سواه ارافقة الهاب المنكبوتية او لم يرافقه .

ازدياد البوله وكثيرات الهضموبات في

دماه المبضوعين

Azotémie et polypeptidémie chez les opérés للدكتور لوسركل استاذ السريريات الجراحية في معهد الطب بدمشق

ترجمها الدكتور مرشد خاطر

اتنا نعلم مند زمن بعد ان بولة الدم ترداد دائماً بعد التوسطات الجراحية على البوليين (les urinairea) (شافسو سنة ١٩٩٧) وقد اوضح لنا كريستال وبوخ شأن كثيرات الحضمونات (les polypeptides) في الانسام البولي (١٩٧٦) غير ان المشاهدات التي اعلنت في ذلك الحين كانت تضمن مرضى مكليان . ثم ان الجراحين لاحظوا ان بولة اللهم ترداد ليس فقط بعد التوسطات على مسالك البول بل بعد المعليات الجراحية السائرة حيى منى كانت الكلمتان سليمتين . وقد تناقشت جمية الجراحة في باديس السنة السائمة باذدياد بولة اللهم بعد البضم (١٩٣٣) واستنتج من هذه المناقشات امر واحد وعو ان ماكنا نسمه الصدمة المضمة او اددياد بولة الدماو ما ندعوه الآن الداء المضمية او اددياد بولة السماو ما ندعوه الآن الداء المضمونات في دماء المضوعين جميم .

فا هي كثيرات الهضمو مات هذه ؟ أنها تنشأ من تجزؤ نظيرات الآح النسيجية وهي تقع في مرتبة انقلاب المواد البروتيدية (les protides) الى بوله (urée) ما بين الهضمونات (les peptones) الشديدة السمية (صدمة فيدال الهضمونية) والحوض الامنية (assimilables) التي تنقلب جميد ان ان يستعملها البدن بولة قطرحها الكلية جدئذ وتوجد كثيرات الهضمونات في اللهم والجول: ولا تجاوز مجموعها المادي في مصل اللهم تعمر بمليغراماً وفي البول عشرة مليغرامات

وهي تنشأ من خراب خلايا البدن المستمر ويتحملها البدن جيداً على الرغم من سميتها متى كانت مقاديرها عادية وصفيرة عـلى ان تسطى الكبد الوقت السكافي لتبديلها والكليتان لطرحها .

غير ان الكد عاجزة عن قلب كمة كيرة من كثيرات الهضمونات بسرعة الى يولهوا الكلة ايضاً عن طرح هذه المقادر الضخمة منها منى وسلت اليها دفية واحدة. وما هو فعل المسلة الجراحة يا ترى لو عمتنا فيه محمناً دفيقاً انه عبارة عن ادخال كمات متفاوتة من الآحيات السامة ولا سيا من كثيرات الهضمونات الناشة من الانسجة التي اماتها الرض والمسل الجراحي للدوران المام . فنعجم من هذا انسام فجائي لا يتمكن البدن ولوكان سلياً ولا الكلية ولوكاتنا صحيحتين من الوجهتين التشريحة والوظيفية القيام بتمديله ولا يستطاع قياس هذا الامر لانه تاج لبدن الشخص ومختلف باختلاف الأفراد مع انسه ذر شأن كير في سحت الامراض فرب بولة دموية بدت جدة قبل الصلية الجراحة فلم تقيد المسلية الجراحة فلم تقيد المسلية الجراحة في تسين الاندار بعدها . واذدياد كثيرات الهضمونات في الهم قاعدة مطردة بسد جميع المسليات الجراحة التي تستدعي تقليب الانسجة : والانسام بالجرح الجراحي مشابه من جميع وجوهه للانسام عجرح المرمي النادي.

فكف يدافع الدن متى غزته هذه الاجسام السامة ودخلت الدورات ؟ ال الدفاع تقوم به اعضاء ثلاثة : الكيد والكلية والانسجة .فالكيد تقلب بعض كثيرات الهنمونات بولة فيزيد هذا القلب بولة الدم بعد الصلية وهو ثابت بعد كل توسط جراحي من شأنه رض الانسجة وايداؤها وليس اذبياد بولة الدم الا انعكاس اذبياد كثيرات الهنمونات فيه غير ان اذبيادها ليس دائماً متواذياً ولا ثابتاً ومتى بقي متحني كثيرات الهنمونات عالما كانت توابع المملة مشوشة وقد يموت مضوعون بولة دمهم حسنة فلا يستطاع تعليل هذا الموت الا بازدياد كثيرات الهنمونات فيهم .

ويما الن قوة الكد الحالة لكثيرات المضمولات تختلف في كل شخص فان هذا الاختلاف يفخي الى تبدل بولة الدم ايضاً وجلل خبتها في تعين الاندار.

ولا تدلنا بولة الدم قبل العملية الجراحية الا على حالة الكيد ودرجة قيامها بوظيفتهــا العادية وقد بين فيستجر ان الكيدلا تقوى على قلب كثيرات الهشمونات الا بعط زائد وانها انا ما داهمتها كمة كبيرة منها لا تستطيع زيادة قوتها فجأة فلا عجب اذا ما كانت
بولة الدم مرتفعة بعض الارتفاع او طبيعية وكانت كثيرات الهضمونات في الدم مزدادة
جداً . فعولة الدم ليست والحالة هذه موازية لكثيرات الهضمونات فيه ومع ذلك فعايرة بولة
الدم قبل كل توسط جراحي واجبة لان هذه المايرة تبين لتا توازياً احيائياً (biologique)
لا بد من معرفته . غير أن يولة الدم أذا كانت طبيعية لا تحييز للحراح الاطمئنان الى
سلامة المعلمة التي مجربها فرب كبد وكلية لا تتمكنان من زيادة قوتيهما المبدلة والمفرغة
لحثيرات الهضمونات متى كانت مقاديرها كبيرة ودب كبدو كلية غيرها تقومان بهاحق القيام
او بحنه .

ومعايرة بولة الهم وبولة البول لا تكني لانقاء هذه الامور الممكنة الحدوث لان عمل الكد قبل التوسط الجراحي لا يدل على ما تستطيع القيام به بعده

واما الكلية فلا تختلف حانبها عن حالة الكبد فانها تكاد تقفعن افراغ كثيرات الهضمونات ويزداد انفراغ كثيرات الهضمونات متى در البول فلا يد والحالة هدد، من طرح هذه الاجمام السامة .

وتضط الانسجة جزءًا من كثيرات الهضمونات وتنتي فعلها الضار بتشربها كاور الدم. وقد ثبت الآرف ان اددياد بولة الدمق عقب المصليات يتقق مع نقص كلور الدم وبينا بولة الدم تزداد ينقس كلور الدم وهو اشد نقصاناً في الكريات منه في المصل حتى ان النسبة كلور الكريات الحر المادلة في الحالة الطبيعة لـ ٥٠٠ تهمط الحدد، و ٤٠٠ و الانسيعة كلور المصل

التي تهددها الآحيات السامة تقوي دفاعها باخدها من الدم كلوره ولا سيا في ناحية الجرح المملي حيث تضبط الحلايا الكلور وتستصله لتمديل عواقب الرض . وقد بين لوغو ان الانسجة المرضوضة التي فقعت حياتها تتشوش نسبة الكلور فيها تشوشاً كبراً . يبين لتا هذا السياح الجروح الجراحية عاصمته من اماتة الانسجة تعمد عاملاً قوياً في انقاص كلور العمر وانظراح الكلور بالبول بهطمبوطاً كبراً كما يبهط كلور الكريات الحرواة ما حقن الوريد بكميات كبرة من الملح لا يبقى هذا الملح في الدمولا ينظر عالمول لان نسبته فيه لا ترداد . فامن يذهب هذا الملح الحقون به ؟ من المرجح السالديجة تفسيطه لتدافع به تستنج من هذا تشجة عملية وهي المداواة بالملح .

فالحقن بالملح يتي من اذدياد بولة العم بعد العمليات ويشتي الانسامات بكثيرات الهضمونات فأذا ما استعمل الملح في كل مريض قبل العملية الجراحية كان المريض في مأمن من اذدياد بولة الدم بعدها .

واما فائدة الملح بعد أن يبدو أذرياد البولة في الدم حتى في حالات أنسداد الامعاء التاشىء من شلابا فلم بعد من يتكرها ولا من يشك فيها . فأن الحقن به قد يعيد الامور الماشىء من شلابا فلم بعد من يتكرها ولا من يشك فيها . فأن الحقن به قد يعيد الامور الم جاريا بسرعة فائقة فالمصل المتعادل التوتر (hypertonique) لا ضرر منه والمصل الموافق به يجب أن يكون بطبقاً لئلا يتعرض المدن لمواوض الصدمة. ويثابر على جداً غير أن الحقن به يجب أن يكون بطبقاً لئلا يتعرض المدن لمواوض الصدمة. ويثابر على إلما الحق منها . واستمال الملح ينظم تو أزن الا خلاط : فالملامات العامة تحسن بسرعة وبعد البول وتشد قوة المكلية المحتفظ من المناحة عن يعرفه في الدم . المولة ومنم أذر حامها في الدم . قلت أنه ما من أمر يمكننا من التكهن عن مقاومة المكلية الصدمة التي توجهها العملة الجراحية اليها . فأن بعض المزدادة بولة دما بهم أذريادا كيفة الصدمة التي من لا تجاوز بولتهم غراماً واحداً لا يتأثرون من التوسط الجراحي ولا ترداد بولتهم كثيراً أزديادها في الاستخاص الاسحاء . لان هؤلاء تكون حالتهم أزاء بولة الدم بعد العملية حالة اشخاص الاسحاء . لان هؤلاء تكون حالتهم أزاء بولة الدم بعد العملية حالة اشخاص التحدور الدموم فائقن يديهم محماها .

وسد ان ترداد بولة الدم أيستطاع تصينالاندار ؟ غيل النا انالاندار في الاشخاص المسلمة كلاهم اصعب تعيناً منه في الاشخاص المسكلين . فبعض المرضى عوتون وبولتهم لا تجاوز مور ب في الدم وبعضه يشفى مع ان بولتهم تكون قد بلغت ؟ — ه غرامات . المتراحون فيها قدم المعلمة التي يضعا الحراحون فيها قبل العمليات الحراحية او بعدها . فان بولة دم طبيعية قبل العملية وبولة بم طبيعية ايضاً في الايام المعلمات الحراحية او بعدها . فان بولة دم طبيعية قبل العملية وبولة والانسام الآزوي لا يقتصر امره على انجاس البولة فان درس كثيرات الحضونات قد شق طريقاً جديداً مبيناً ما للاحينات السامة التي تدخل الدوران الدموي من التأثير الدي، ان درس الانتام بكثيرات الحضونات لا نوال قيد البحثوم تمين اعراضه جداً ولكني درس في ذكره منذ الآن لان المستقبل على مادى سيقر مؤيمكان رفيح ولان الحاضرات

البديعة عنه التي القاها بباد دوفال ونوال فيستجر في مؤتمر كاباك قـــد اظهرت شأنه فيجوز لى ان اوقف قراء هذه المجلة عله مطلًا به حالة بيض جرحانا بعد العمليان.

والانسام بكثيرات الهضمونات الذي لا يزال قيدالدرس قد اكتسب منذا لآن في السريريات والمهرسة دوراً مهماً . فهو يمكننا من تعليل سبب بعض الوفيات التي كانت تدو عامضة أو لم يكن ليستطاع تعليلها ويتبح لنا بمعالجة سهلة اتقاء العوارض الحطرة او تخفيفها ما المكن.

98

تاند ماناتريا (Le syndrome de Ménétrier)

تناذر ماناتريا هو انسداد التمناة الصدرية السرطاني وسرطان هذه الفناة يبقب دائماً سرطاناً آخِر ولا سيا سرطان الرحم. وبما ان جريان البلغم يقف في التمناة الصدرية فانه و كد في جميع الانحاء التي تحفضها : فتنجم من هذا الركود وذمة خلالية في الطرفين السفلين ولحقة البطن ونصف الصدر الايسر وانسكايات في المصليات: الصفاق (الباريطون) وغشاء الجنب. ومتى كان سرطان القناة قسمياً تقص بعض الملامات

ويتألف هذا التناذر من اربعة عناصر :

١ — الوذمات (les œdèmes) الجسيمة البيض الصلبة التي ينطبع فيها اثر الاصبع تبتدىء متناظرة باطراف الاصابع وتزداد يوماً فيوماً في الطرفين حتى تعمهما وتبلغ نصف الصدر والطرف الطوي الايسرين .

٧ — الانسكابات في الصفاق وغشاء الحنب: قد لا يكشف الانسكاب في الصفاق مربريا. ويقع انسكاب في الصفاق مربريا. ويقع انسكاب الجنب في اليسار غالباً وقد يكون في الجانبين . والمسائل المستخرج بالدرل ليموني ٩ — ضبخامة المقد فوق الترقوة اليسرى : قد تكون هذه الملامة المظهر الوحيد الدال على امتداد السرطان الى الفتاة الصدرية . وقد لا يظهر هذا المرض وقصاب تارة عقد وطوراً عدة عقد . وتلتصق المقد الضاية بسرعة .

\$ — كثيراً ما لا ينتبه لحترة الوريد والتها به اللذين يقمان في الملتق الوداجي تحت الترقوة .
 فاينتبه له متى ظهرت الوذمة في الطرف العلوي الايسر ومتى عولجت الحرارة .

والحالة العامة سيئة والمريض مدغف وعلامات السرطان البدئي الذي اتقل الى التناة الصدرية تضاف الى هذه الاعراض الآنفة الذكر. وتنافد ماناتريا وهو دور تعمم السرطان يتقدم الموت عدة قصيرة

المعالجات الحديثة للرثية المزمنة

ترجمة الطالب السيدم . وحيد الصواف

قلية هي المباحث التي دارت حولها المناقشات الحادة في هذه الايام الاعيرة دورانها حول الرثية المزمنة . فقد كانت موضوعاً لا ذاعات عديدة في الصحف ولرسالات للهيئات اللمية ولتقارير في المجامع الطبية المختلفة .

وقد عنت حدود الرئية المزمنة عا يتملق بالامراض العامة بعض التسين بعد ان كانت عاصة مهمية واستنتج على الأخص من النشرات الحديثة بعض مطومات سبية . فاتضع عمل تعنات الدور وداء المكورات المقدية (a streptococcie) المكامن والسل . وقد احدثت فكرة تحديد الأسباب المعرضة طرقاً جديدة للعالجة .

والحُمَم في قيمة الملاجات المقترحة سابق لأوانه فلا اسمب من تقدير العلاج في آفة كالرثمة المزمنة . وعلينا ان تحاشى كثرة التفاؤل لان التسرع في قبول النظريات الجديدة قد يضر المرضى . فلنتظر تتأثم تجربة الزمن .

ولنذكر أن بعض المؤلفين ينسبون الى تعفن الأسنان شأناً كبيراً في إحداث الرئية المرمنة ومن ذلك نشأت العادة التي انتشرت في اميركة انتشاراً مخفاً وهي أن يفحص فم مدة فاذا لم تحسن حالة المريض يحمد الى قلع اسنانه الباقية فيصبح المريض ادرد ولاتزول رئيت . وتزعم ألسنة السوء أن بعض اطباء الاسنان في أميركة أثروا بسبب هذه المالجة . ومهما يكن الامر فبعض العلاجات الجديدة تستحق بعض الالتفات لايها أذا أُحكم وصفها كانت منها تأثيم رضية نذكر منها : ملاح الذهب والاستنحال (المالجة بسم التحل) والحرام (Pallergine de jousset) والمالجة بأكر جين جوسه (Pallergine de jousset) والمتقال الفدد نظيرات الدق la parathyroidectomies) والمناجة بالرفة المناج النهب في معالجة الرئية

 الزمنة ناشئة عن الشأن الذي يعزى اليوم الى المحودات العقدية وعصيات السلكموامل عمرضة في ذات المفاصل المتعددة.

ان مفعول ملاح الذهب في السل معلوم منذ عدة سنوات وقد ابان مؤخراً فالت (Feldt) مفعولها في التعنات التجرية بالمكورات العقدية . وقد عالى كثير من العلماء معالجة الرئمة المزمنة بالذهب ولكن الفضل في إحسكام هده المعالجة يعود الى فورستيه (Forestier)

استطابات ملاح الذهب : — حدار من استهال الذهب في جميع انواع الرثمة المزمنة لأنه اذا لم تنكر منفشه في بعض الحالات قد يكون في بعضها الآخر مضراً لا بسل خطراً . وليس لدينا حتى الساعة براهين سريرية او حبوية راهنــة تمكننا من معرفــة الاشكال التي تصلح فها المالجة بالذهب او لا تصلح فقد تتجم المالجة الذهبية في حالات تدل طواهرها انها غير ناجة فيها كما انها قد تخيب في حالات مخيل ان المالجة بالذهبة حسنة ومستكملة الشروط.

وتدل هذه الانحال التناقضة على ان مسألة ملاح الذهب في الرثية المزمنة لم تحمل على " الآن وان امام الباحثين مجالاً واسعاً للتحري والتنقيب .

ويعلق مع ذلك شأن كبر على تجربة الرسوب الكروي التي تدل دلالة كافية محسب بعض المؤلفين على جواز المالجة بالذهب او نبذها واننا نورد على سبيل التذكرة مبدأ . هذه التجربة وطريقتها .

اذا ترك الدم الذي أُعيد غير قابل للتخثر وشأنه مدة ينفصل طبقتين سغلى مؤلف أ من الكريات الحمر وعليا من المصورة وبين هاتين الطبقتين منطقة متوسطة رقيقة جداً مؤلفة من الكريات البيض .

وتختلف سرعة حادث الرسوب هذا كما نختلف ايضاً الزمن اللازم لتهمه باختلاف الحلات فكون هذا الزمن العصر الاساسي في التحري . وفي يدنا اليوم طرق عديدة لتحري الرسوب تحتلف باختلافها مدة الرسوب العادية اختلافاً عظياً فيجب ان تتبع دائماً الطريقة ذاتها .

وتصنف هذه الطرق المختلفة صنفين : ينظر في الاول الى الزمن الذي يستفرقهالرسوب

حتى يهبط الى مسافة ثابتة معينة على الانبوب بخطين (أ) و (ب) وينظر في الثاني الى عدد المشارات المتربة (millimertes) التي يهبطها الرسوب في وقت معين . ويالاختصار يستمل البيض واحدة الزمن مقياساً (طريقة ليزنماير «Leizenmeyer») والبيض الآخر واحدةالطول (طريقة وسترغرين «Westergreen»

وقد درست تجربة الرسوب المكروي في كبير من الامراض الحادة والمزمنة ولا سيا في السل فجيت منها فيه معلومات مفيدة عن طرز سير المرض اذا كردت التجربة بانتظام على ان بؤرة السل آخذة في السير . ويظهر ان الرسوب العسكروي ايضاً شأناً عظها جداً . ويستخلص من اعمال كوست (Costes)وفوراستيه (Foresticr)الحديثة ان الرثمة المزمنة تقسم بالنسة الى الرسوب الكروي ثلاث فئات :

أ — الآلام الرئوية (النسأ ، العمايات «les névralgies» الرقيةالعضدية الح..) حيث الرسوب الكروي عادي .

ب — ادواء المفاصل المزمنة في المسنين ذات الآفات العظمية الفضروفية (آلام المفاصل s Beberden ، ورثية اسبردن « Beberden » كالتهاب المفاصل القطنية lom barthries ، ورثية اسبردن « عدد الرسوب المسكروي عادي إيضاً .

خوات المفاصل الالتهابة التي تصيب عدة مفاصل وتستقر آفاتهاالبدئية في المحافظ المختلفة ويتحافظ ويكون معظم آفاتها متناظراً وتشتد اشتداداً تدريحياً وتفضي الى الرئية المشوهة والرسوب الكروي فيها يبلغ ارقاماً كثيرة فني هذه الفئة الاخيرة من الرئية المزمنة توصف ملاح الذهب.

المقادير: -- لم تكن التجارب الأولى لمداواة الرئية المزمنة علاح الذهب متبحة ابداً. فقد سجل عدد كبير من الموارض الحطرة ولم تعين مقادير هذه الملاح وكيفية استهافا الا بعد جهود وتحريات طوية ويعود الفضل الى فوراسته (Porestier) الذي توسل باختباراته الرشدة وثباته الى صد تبار التشاؤم واظهار منفعة ملاح الذهب في معالجة الرثمة المزمنة

ان الموارض والحية في التجارب الاولى تائمة المياستهال مقادير مماثلةالهقاديرالمستمعلة في السل الرئوي فاذا احتمل هولاء ملاح الذهب جيداً فان المصابين بالرثية المزمسة

لا محتملون منها الا مقادير مشيلة .

وقد استقر رأي فوراستيه اخيراً على الطريقة الآنية: يستممل الا للوكرين (allochrysine)في المضلات بمقدار ٥٠٠٥ – ٢٠١٠ غ في الاسبوع. ومجموع المسلمة الواحدة ١ – ٢٠٠٥ غ والفترة بين السلسلة الواحدة والاخرى شهر او شهران والمالجة طويلة مدتها الوسطى صنة الى سنتين

وقد كانت تنائج هذا الطرز من المنالجة باهرة وبلغت نسبة التجام فيها ٧٠ -- ٧٠ /ر ومن حسناتها ان كل طبيب يستطيع اجراءها .

وقد قام كوست (Costes) مؤخراً بحريات عديدة وتسامل ما اذا كان يستطاع الحصول على تناهج احسن من تناهج فوراسيه بعد أن يغير ملح الذهب وببدل نظام الحق وتدرس علاقة المقادير باسباب ذوات المفاصل المتمدة درساً دقيقاً واليك باختصار ملخص التحريات التي قام بها كوست وتناهجها :

يظهر ان المكريزالين (crisalbine)اقل سمية من الأ لوكريزين(allochrysine) وانه يستطاع استمال مقادير منه تتراوح بين ۰،۲۰ — ۰،۲۰ غ وقد تبلغ الـ ۲۰،۵ غ في الاسبوع.

واما الليبودول (le lipaurol) او الذهب الزيني فيجب بنده لان عوارض متأخرة لتظهر بعد استهاله والموارض الجلدية المخاطبة قليلة جداً في السولفائل ب(Bolganal H) ولا سياما كان منعسلةا بالزيت فيظهر انه اقل سمنة من سائر ملاح الذهب ويستطاع المخرخ مقاديره الى ٥٠٠ - ٥٠٤٠ غ في الاسبوع وجموع ما يسطى منه الى ٥٠٠ غ ولنذكر ان لهذا الملح بعض المسئات ومنها تفاعل المؤرة التي تؤلم كتيراً في بدء الممالجة وذات القسات الذهبية ، فالسولفائل ب هو احسن ملاح الذهب استمالاً لان المقادير التي محق بها منه كيرة والموارض التي محدثها قليلة .

وليست المقادير التي اتينا على ذكرها مطلقة بل تتبدل مع الاشخاص حتى مع الشخص الواحد بالنسبة الى تفاعلاته وتحمله والى سبب الرثية في التهابات المفاصل المديدة الارتجة يرفع مقدار السولفاتال ب الى ٥٧٥٠غ في الاسبوع و ٤ — ٥غ في كل سلسلة .

يظهر مما تقدم ان التربص واجب قبل الـــ نلفظ حكمنا على معالجة الرئيسة المزمة مملاح الذهب وعلينا بالحاصة ان ندرس استطبابات هـــذه المعالجة درساً دقيقاً لان هذه المسألة لا ترال حتى الآن كثيرة الفموض.

-: (l'apinisation) الاستنجال (-: (l'apinisation

شاعت هذه المعالجة الاستقرائية منذ مدة فدوسها جمهوركير من المؤلفين منهم الاستاذ بارن (Perrin) الذي يمود اليه فضل تنظيمها وسنذكر كيفية استهال هذه المعالجة محسب رأي المؤلف المذكور :

وُعِمِع النحلُ في قادورة شفافة من قفير مزدهر . وتدرع سدادتها حين الاستهال وتعلق فتحة القادورة على سطح مستو ثم ترفع القادورة قليلاً حتى يسهل التقاط النحل الواحدة بعد الاخرى علقط لا اسنان له ووضها على الناحة التشريحة المرادة معالجها . فقى لامست النحلة تصفط الجلد تمزز فيه ابرتها ومنى لم تلسم النحلة تصفط شمتا اللقط منتطأ خفيفاً فيحمل الضفط النحلة على اللدغ . ويجب استهال النحل فور أسره لاتها اذا تركت في ساعات او اكثر في القادورة ماتت ولا سيا متى كان الحواء بلاداً . ولتجمع اللدغات في بقمة صفيرة من الجلد ما امكن لان اللدغات الاولى تحدث تفاعلاً موضعاً يسهل على المريض احتال لدغ عدد كبير من النحل دون ما ألم بذكر ولتحصم اللدغات في موضع الالألم ما امكن »

ولا تستممل هذه الطريقة الا في القرى . وقد تبدو في عقبها هجمات النهاب الاوعية البلغمية الناشىء من تلوت اللدغات فيستحسن الالتجاء الى معطن سمالنحل الطاهرالذي يستطاع استضحاره في المخابر .

تحقن بهذا المعطن الادمة او تحت الجلد. وتشبه تنائج الحقن أثم الشبه تنائج لدغ التحل الحي للشخص مباشرة.

والمالحة بلدغ النحل سهلة الاحتال احمالاً ولكن حدار من التفاعلات التي محدتها فرط الحس في بعض المرضى . فلكنف في الجلسة الاولى بثلاث او خس محلات حق اذا محملها المريض ذيدت في كل جلسة خساً أخريات وقد تطرأ على المريض متى بلغت الللخات عدداً معناً أعراض التسمم : اقياه ، اسهال ، اشماه ، ارق ، وهن الح . . . فيجب انقاس المعدد وجل الفاصلة بين جلسة وأخرى ثلاثة ايلم او اربعة وجمع عالجلسات زهاء عشرين ولم يستطع حتى الآن تجاوز الثلاثين جلسة نظراً الميحوادث التسمم المذكورة ويفعل سم النحل خاصة في الأثم ومفعوله المسكن محسوس ومستمر وقد اقراً الاستاذان بارز وكانو (Perrin et Cuénot) بجاحه في الحلاجات الاخرى وتمكنا من شفاء التهابات مفاصل مزمنة شفاة تاماً ومن تحسين على الملاجات الاخرى وتمكنا من شفاء التهابات مفاصل مزمنة شفاة تاماً ومن تحسين المرثبة المشوعة تحسيناً مرضاً .

أَلناً : الرجين جوسه (l'allergine de Jousset) : -

لا توصف هذه المالجة الا في الرثية السلبة . يبد انها قد تكون حسنة النتائج في ذات المفاصل المتعدة المنشإ .

ان للالرجين مفولاً لا تنكر جودته في اكثر حالات الرئية المزمنة السلة لكنه المخصرعة واقل كالاً من مفول بقية السلاجات الكيمياوية ولا سيا ملاح الذهب فاكبر داع الى استماله هو عدم تحمل المريض الملاجات الآفقة الذكر . وقد يستمل الالرجين متى الحكد بمقادير متزايدة عنى عثم م. (ضنتم ٣) والفاصلة بين الحقت والثانية في المده ثلاثة الماعة من عشرة الموتتطلب هذه المسالجة كثيراً من المرقابة وعلى المريض ان يسترع في سريره يوماً أو يومين بعد كل حقنة . ويظهر ان تناتجها حسنة ولاسها للريض ان يسترع في سريره يوماً أو يومين بعد كل حقنة . ويظهر ان تناتجها حسنة ولاسها

في الالحالات الحديثة او في بدء الهجهات الحادة متى كان المرض قديماً .

رابعاً - الحرام (l'acupuncture) : - عرفت هذه الطريقة منذ بضمة آلاف من السنين وقد دونت في كتب صينية يرجع عهدها الى القرن الثامن والصرين قبل المسيح غير انها لاقت مجدداً بعض الرواج بغضل المشاهدات التي نشرتها الجميات الطبية المختلفة ال الحرام شعوذة لا تستند الى اساس علمي تتلخص بوخز بعض التقاط الحساسة مارة دقيقة .

وقد عرفت حتى الآن ٧٣٨ نقطة جلدية موزعة في ادبعة وعشرين دائرة لعف سهادية فالنقاط الواقعة على دائرة واحدة توافق عضواً معيناً فيناك دائرة للقلب وأخرى للمدة الح. . . وتقع النقاط الحساسة في الفالب بعيدة عن العضو الموافق لها مثلاً : تقع نقطة الممى في الوجه الوحشى الساعد على بعد ادبعة عشم (سنتمترات) من تتية المرفق والنقطة المسطرة على القوة البدنية في مستوى الظهر الح. . .

وقد استممل فلاندن وغيره هذه الطريقة في كثير من المرضى المصابع بالتها بالتالها الله الرضية او الرثوية المختلفة المنشإ فسجلوا بعد التوسط الاول في جميع الحالات تحسناً سريعاً في البعض ويطيئاً في البعض الآخير . وهذا التحسن تام ومستمر تارة غير انه في الغالب موقت لا يستمر غير يومين او ثلاثة او اربعة أيلم . فني هذه الحالات مجدد الحرام فعود التأجم تامة .

وقد كانت النتائج في كثير من الحالات افضل بما في المعالجات المنادة والنتائج الهائية حتى في الحالات الحطرة اسرع واحسن منها في المعالجة بالوسائط الحكسية (physiotherapie) ويستشهد فلاندن بالشاهدة الآنية :

مريض عمره احدى وستون سنة مصاب برئية الكتفين والوركن المزمنة وسجز وظيني تام في هذه المفاصل شني بعد يضع جلسات فزالت آلامهواستناد حركة مفاصله الطبيعية فيظهر ان للخرام قيمة دوائية تستحق ان تستفت انظاد الاطباء المجسين

خامساً : - المالجة باستصال خلائر الدق (la parathyroidectomie)

نذكر هناكلة موجزة عن هذا التوسط الجراحي الذي لا يلجأ اله لا نادراً ولا ترال تنامجه قد المناقشة . يستند استصال خارر الدرق الى الناموس التالى :

لوحظ ان بعض الرثويين المزمنين يزدادكاس دمائهم زيادة كبرة (وهو ٨ - ١٠ مليفرامات في اللتر في الحالة الطبيعة) وعا ان التطور الكلمي مرتبط بنظائر الدرق ارتباطاً وثيقاً فقد طرح هذا السؤال: ألا يستطاع خفض نسبة كلس الدم وتحسين حالة المرشي مماً ماستثمال نظائر الدرق ؟

وقد نشوهد ا_ميان الصلية في بعض الحالات استنساج مرضي (hyperplasie) في نظائر الدرق حتى انه شوهد ايضاً فها ورم غدى .

وقد جنبت من استئصال نظائر الدرق الذي اجراء فونتن (Fontaine) ولريش وجَّــاني (Leriche et Jeanneney) تتائج حسنة . وتوسف هذه السملسة في الفتيان في ذات المفاصل المتمددة المتناظرة والمترقبة التي يزدادكلس الدم فيها .

**

معالجة دآء المتطقة باللقاح المضاد للمكورات المنقودية

يستدل من معالجة المثات من حوادث داء المنطقة ال الحقن بالقاح المضاد للمكورات الصفودية المستحضر في مستوصف باستور يشفه ايا كان مقره وقدمه . ولا يسكن المقاح الآلام الا اذا استمعل في الايام الاولى من المرض . تصنع الحقنة الاولى في الجلد السليم قريبة من حويصلات داء المنطقة ومقدارها نصف عشم .م. (سم٣) وتصنع حقشة النائة مقدارها مم واحد بعد ٤٨ ساعة وحقنة ثالثة مقدارها سم ونصف المستمير اذا قضت الحالة ولا حاجة الى استمال اقل معالجة موضعية .

المؤتسر الجراحي الفرنسي الثالث و الاربعون . ١٠

إمراض التهابات المستقيم المتشعبة والمضيقة ومعالجتها لحسها الدكتور مرشد خاطر

محت في هذا الموضوع غاتليه من باديس ووايس من ستراسبورغ فينا ان مسألة البابات المستقيم التشمية (proliferante) والصقة قد اتجهت أشجاها جديداً بعد ان أدخلت في المارسة طرق للتشخيص مستندة الى معلومات حوية كبيرة الشأن . غير ان هذه المصلة كما يلاحظ المؤلفان ذات شقين فاذا تمكنا من ان يبرزا في شق الامراض (a pathogénie) حادثات مستة دالة على تقدم لا يتحكر فليس الامر كذاك في شق المالجة المحراصية حيث الاقرار والسجر لا مندوحة عنه .

١ -- الا مراض جد أن أتبت المؤلفان حدود المسألة وعيناها بينا أن ما يجرز في هذا الشكل من النهاب المستقيم أنما هو التضيق .

وهو يبكر في الظهور ومختلف ذمن طهوره فاما أن يبدو قبل الهاب المستقيم المتشعب أو بعده وفي عقب النواسير والحراجات ولا تراقعه دائماً عوارض داءالهيل غير أنه مركز الداء. وقد مكتت هذه الاعتبارات المؤلفين من عزل الاشكال السريرية الاربعة الثالية المناسبة لمراحل السير المختلفة:

أ — ضيق المستقيم الذي يرافق الهاب المستقيم التشعب وقد ترافقه تقرحات ونواسير وخراجات

ب --- التناذر (le syndrome) نفسه يزاد عليه داء النهل في الشفرين الكبيرين والصفني والسجان وناحية الشبرج والمستقيم . الهاب الستقيم قبل مرحةضيق المستقيم
 د — ضيق الستقيم قبل ظهور آفات الهاب المستقيم

فالتناذر في الشكلين الاولين مكتمل الاعراض. لان هناك ضيقاً الهابياً مألوفاً مسع عراقيله وهو الاكثر مصادقة في المؤسة وتستجيل في الفالب معرفة ما اذا كان الهاب المستقيم قد سبق التضيق او قد تلاه . وترى في الحالة الثالثة الهاب مستقيم متشباً لم تبد في سياقه حق ذلك الوقت علامات الضيق ولم يكن الكهن مستطاعاً قبل هذه السنوات الاخيرة عن سير هذه الآفات المقبل سبواً ثابتاً . افتنم هذه الاعراض على الهاب بطانة المستقيم عن سير هذه الآفات المقبل سبواً ثابتاً . افتنم هذه الاعراض على الهاب بطانة المستقيم المبتدل او انها ستقضي المي ضيق المستقيم ؟ لم تكن ثنا علامة سريرية ولا تحريات مخبرة ثميز الهاب المستقيم المبتدل عن الآفات النابة المفسنة في الهابة الى ضيق المستقيم الالهابي فير ان ثميز الهاب المستقيم المبالة المبالمة المبالمة المبالمة المبالمة المبالمة المبالمة المبالمة المبالم في الشكل الرابع مختفها ارتشاح الجداد التصلي غير ان المبالة المبالمة المبالم المبالمة المبالمة المبالمة المبالمة المبالمة والمبالمة والمبالم المبالمة المبالمة والمفيقة والمفيقة والمفيقة والمفيقة والمناقة المبالمة المبالمة المبالمة المبالمة وغير المبالمة وغير المبالمة وغير المبالمة وغير المقسمة

وهذا ما دعا جارسيد (Jersild) الى الظن بعد ان رأى آ فات داء الفيل في الاعضاء التناسلية والبيجان بان هذا الداء الشرجي المستقيمي ليس الا استقراراً لحادثة مرضية منتشرة في جهاز الناحية الشرجية السجانية التناسلية جميعه (تناذر جارسيلد) . وقبل ان يدرس المؤلفان الحجيج المؤيدة لهذا المبدا يحيًا في أهم الآراء الامراضية التي

ومل أن يدرس الولفال الحجيج المؤيدة هذا البداء حجا في الهم سادت منذ أن طرحت هذه المسألة على بساط المحث .

فدين لها مد درس الاحصا أن العديدة ان الافرنجي الذي كان مد السبب المتغلب في احداث هذه الحالات مدة طويلة من أثرمن لا يصادف الا في نصف الحوادث وان الهاب المستقيم السيلاني لا يلمب على الرغم من كثرة وقوعه اقل دور في احداث التضيق وأن التضيقات الزحارية تضيقات ندية وان داء البيلهرزيات والالهابات الاخرى الجرثومية او الفطرية لا علاقة لها بالتبضيق وان السل نفسه لم يستطع آنهامه كسبب محدث للتضيق الا في مشاهدتين فقط

وتنبت المشاهدات السريرية على الرغم من قلبًا ما جاءت الفحوص المجبرية به لار الهاينات النسيجية الدقيقة كشفت في تضيقات المستقيم الورم الحبيبي النوعي المنسوب الى تقولاً فافر .

والطرق التي تسلحها الحة للوصول الى تلك انتاحة هي :

آ - تلقح ناحة الاعضاء التتاسلية الطاهرة والسجان وما حول الشرج ثم سلوك الحق اليفر المقد الاربية .

٧ -- تلقح المستقم باللواطة المنفعة فان الاوعة الملفمة في بطانة المستقم تجه الى
 عقد غارونا الشرجة المستقمة .

٣ - تلقيح باطن المبيل (وجهه الامامي او الحلقي) وتضخم في هـ ذ. الحالة المقد الحرقفية او السيخ عادي البلغم الملقحة تجتاز الحجاب المستقيمي المهيلي الرقيق وتفضي الى المقدائشرجية المستقيمية . ولا بد في هذه الحالات من حدوث الهاب المجادي البلغمية في النسج المحطة بالمستقيم .

ان ما ذكرتاه عن طرق دخول الحة بيين الحوادث المشاهدة في السريرات. فتى لقع المستقيم وأصيبت البطانة المخاطبة اولاً يبدأ المشهد السريري دائماً باعراض الهاب المستقيم الذي قد يتعرفل بعدئذ باعراض الهاب محيط المستقيم حق يضخامة المقدونشوشات فيلة. واما في الحادثات الاخرى فتأتي المفونة من البعد وتنزو المستقيم من الظاهر الى الباطن: فيصل النهاب الاوعية البلغمية الما من المهل او من عقد الاوية او المقد الحرقفية

سائراً سيراً راجاً . ثم لا تلبت العفونة إن تظهر في لممة المستقيم بشكل تقرحات او ناسات (végétations) و يعد ذكر ما تقدم فقول يصعب في المارسة أن يعدك الداه وهو منحصر في النشاء المخاطي ونفهم مما سبق أن المعالجة الجراحة التي كانت متممة حتى يومنا لا منى لها : لأن استئصال المستقيم يدعو الجراح الى اختراق انسجة متعنة تعناً لا يزال كامن بسخن الكمون .

٣ — المعالجة: يرى المؤلفان على الرغم من حسن العنن الذي كان سائداً حتى سنة ١٩٣٨ ان الانتسكاسات كثيرة داعية الى القلق في ١٣٩٩ حادثة اتبعاها ودقفا فيهاطويلا فان ١٠٥ قطع مستقيم عقبها ٧٧ نكساً بعنيق المستقيم وه بالنهاب المستقيم المتقيح المتشعب و ٧ تحسنات و١٨٥ موناً جراحاً و٨ سلس الفائط النام و٧ شفاء وأما خزع القولون فقد حسن ٧٥ مريضاً من ٣٥ حادثة

ويلاحظ المؤلفان بهذا الصدد:

أ ... الصفة المتأخرة التي يتزيى بها النكس (بعد ٨ ، ٩ سنوات)

ب — ما يعنى بكلمة شفاء (أفيحق ان يسمى شفاءٌ ترمم جدر المستقيم) .

ج -- كان تقاعل فراي امجابياً في حِيع الحادثات التي بضت منذ زمن طويل (الا في حادثة من هرتمن وحادثة أخرى من مولونغه « سل »)

د — لم يكتف المؤلفان بالتقب عن النتائج الجراحة بل محنا ايضاً في حالة المرضى الاجتاعة بما يتملق بالشرج الاسطناعي فدين لها أن هذا الشرج يرضى به المرضى ومجتملونه بيد البهم لا يرضوون مطلقاً بسلس الغائط ولا يستطيعون احتاله حتى ان المؤلمين أوردا حادثي أتحاد بسيبه .

وبعد ان درس المؤلفان هذه الحادثات درساً دقيقاً وشاهدا ذلك النكس الحنيف جربا أن يمللا هذا النقص الجراحي وان يستخلصا المثولة مفيدة من درسهما هذا .

كان الاعتقاد السائد بند اعمال هارتمن ولوسان وديمتريو وستوا ان قطع المستقيم في تقطة تكون بها البطانة الخاطية سليمة يمضي الى الشفاء فكان يكفي ان تنتقى الحادثات ويقرر التوسط بعد ان يعين انتشار الآفة تسيناً دقيقاً •

وقد لاحظ المؤلفان أن ٩٤ في المائة من تضبقات المستقيم واقعة في موضع ملائم (على بعد ٢ – ٧ سنتمترات من الشرج) وأن الناحية تحت التضيق يسهل الاستقصام فيها. واما الناحة فوق التضيق فم تكن السريريات ولا الاشمة لتبين حالتها . بل كان فتح البطن الاستقصا في الذي يعد الزمن الاولمن القطع الجراحي يكشف عنها مبيناً حقيقة امرها . وعلى الرغم من هذه الاحتياطات حتى حيث كان يلاحظ فيها ان النشاء المخاطي المجرود سلم كل السلامة كان يقم النكس الامر الدال على ان هناك عاملا آخر لا يزال مستزاً . وقول المؤلفان ان هذا المعامل هو التهاب ما جول المستقيم الذي ذكره في منة ١٩٥٥ داماره وراديس . فإن التبدلات الالهابية شجاوز جميع اعجاد المستقيم والانسجة المحددة لها والتصلب سواء أكان سريما او بعلناً يغير على هذه الانسجة منتشراً فيها ولا يلبت ان يم المصرة ورافعات الشريق وينتشر النهاب ما حول المستقيم فيكنف المستقيم شبيها باسطوانة لفية وينزل فيحيط بالتواسير المجانة وسلو قبيلغ الفضاء تحت الخلب وقد شجاوزه مالناً رئيدوغلاس ومنيزاً على الرباط المستقيم وسلو قبيلغ الشعاء تحت الحلال المستقيم عدب النوب في واشهشيء عملاط القولوني ومرتسحاً في جدار السين الحرقني ومستولياً على هدب النوب فيو اشهشيء عملاط قد صب في تلك الناحية فاستولى على كل ما فيها .

وهو دامًا مصلب واقع في الحفرة الوركية المستقيمية والمجان والاصية تحت الحلب. واذا ما نظرة الى ضيق المستقيم وهو آخذ في التكون ، الى الهاب المستقيم النابت الآخذ في التكون الهاب ما حول المستقيم قد حدث بعد ولكن الهيئة قمد تأهبت لقبوله ، نرى ان الاوعية الملفعية قد بكر العامل في الاستماد عليها فاذا ما قطع المستقيم ولو عالياً حِداً في ذلك الحين خللت الآفة الهنيقة سائرة سيرها

ويقول المؤلفان ان تصين الاتساع الذي امتدًّ الله المهاب ما حول المستقيم مستصعب جداً من الوجهة السريرية فقد تبين لها من ددس مشاهدات عدة أنه لا نسبة بين المهاب المستقيم والنهاب محيطه فقد يكون هذا بهيد الانتشار وذاك قليله .

ولم ينته معظم الجراحين الى الهاب ما حول المستقيم هذا ودليـ للقررين على ذلك الوسف الذي يصف به الجراحون طرز السلبة فهم يقولون اذا ما اختفى على الجراح سفلح التفريق كان عليه ان يمر في ملء الآفة الآخذة في النمو . ودليلهمالثاني اضلية القطع خلال المصرة مع انه طريق ضيق يحول دون السلخ المنسع .

ولم تكن النتأ مج التأخرة للقطع السجاني والمصحى السجاني والبطني السجاني اعسل من القطع خلال المصرة بل يقول المؤلفان ان عامل التصلب استولى في معض الحادثات على

الشرج الحرقني الثابت .

وبعد أن اثبت المؤلفان هذه الامود عاداً الى درس الصفات التشريحية التي يتصف بها النهاب ما حول المستقيم في المهابات المستقيم النابئة والمضيقة . واثبتا رسوماً وصوراً ملونة عائدة الى سفن القطم الجراحية . ولفتا الانتظار الى انتشار الآفات المصلبة وآفات النهاب الاوعية البلغنية مع خراجات سنيرة مجرية لين هذه الصفات التشريحية المرضية استحالة البتر المكافي لان خفض المستقيم يستدعى القطم والنحت الواسع والثلمة التي تبدو بعد هذا الشق تظهر فيها انسجة لا تقل مرضاً عن حالة القسم المراد قطعه . فالمرض باق على الرغم من جهود الجراح .

فالى الهاب المستقيم هذا يعزو المؤلفان السبب في نكس هذه الآفة خلافاً لمدا المؤلفين السابقين ولا سيا ديمتريو وستوا وهما يقدمان تأبيداً لمبداءهما ثلاث مجموعات من البينات: أب في كثير من المشاهدات لا سبيل الى الشك فيها نكس الداء خانقاً المستقيم خلقاً صريحاً مع بقاء البطانة المخاطبة سليمة.

ب - حيث كان الهاب المستقيم واضحاً كان يرجع ان النهاب ما حول المستقيم قد لقح عروة الامعاء المجرورة ممتداً الى بطانتها المحاطبة . لا يتكر ان تسين الزمن الذي كانت تظهر به هذه الآفات وتصالبا مستصب من الوجهة السريرية في كثير من الحالات غير ان هذا التناجركان جلياً في بعنها .

ج — اختنق الشرج الاصطناعي الحرقني في ست مشاهدات مع انه كان قــد أُجري بتر واسم بطريق البطن والسجان .

ثم ذَكَر المؤلفان ما استنتجه هرتمن اذ قال : ليسالامرنكساً بل اكتهال مرض آخذ في النمو وزادا عليه يقولها ليست الآفة التهاب الستقيم بل التهاب ما حول المستقيم .

وهناك مضادات أخرى الاستطباب الجراحي كآفات العجار المرافقة : النواسير والحراجات والح . .

وعا أن المؤلفين فاهضا أشد المناهضة معالجة التهابات المستقيم المتبسة والمضيقة بالاستثمال الحراحي تساءلا عن افضل واسطة تستطاع بها مكافحة هذه الأفقونظر افيها المئلاتة ادمة: أ - ذمن التهاب المستقيم الفسخامي : لا يد فيه من اشتراك المعالجة الدوائية والجراحية الحاشمة لثلاث قواعد : ١ٌ — لا يجوز استمال اي معالجة كانت الا عراقية منظار المستقيم

٧ٌ -- النابة الاولى التي ترمي اليها المعالجة هي تنظف الآفات وتجففها

٣ - عدا المالجة الموضعية لا بد من استعال معالجة عامة ايضاً . ثم ذكر المؤلفان المالجات المختلفة الموضعية والعامة وبينا المعالجة التي يغضلانها مؤيدين ذلك بالمشاهدات ويا حملا عله فيها من التحسن. ويظهر ان السنبال (stibyal) واللوغول (lugoI) هما افضل ما يصنع وتأييداً لفعلهما الحسن جاءآ برسوم مأخوذة في ادوار مختلفة مز المالجة.ومتى كانت الحادثية مستحمية يستحسن اشراك الشرجالاصطناعي وقد بينا ان الشرج الاصطناعي متى أُجري بعد شرجاً ثابتاً مــا زال التهاب المستقم سارًا سيره وما زالت الآفات لا تشفى.

استمال ثلاث طرق : التوسيع والاستحرار (diathermie) والاستشماع - radiothe (rapie ولا يستحسن المؤلفان التوسيع لانه مؤلم وبربري وصعب الاستعال وقد يكون خطراً . فَعَلَمُ عَنِ انه قليلِ الفائدة وقد ذكرًا حادثة وفاة به ..

وقد عسن الاستحرار الضيق غير انه لا يؤثر اقل تأثيراً في الهاب الستقيم نفسه ولاينقص المفرزات . واذا كان الاستحرار طريقة ملطفة محسنة لبعض الحادثات فهي لا تخلو من الحطر وقد ذكر المؤلفان ثلاث وفيات بها بالتهاب الحلب او بغلفسونات مغنفرة .

واما الاستشماع فلا يزال قيد الدرس والشاهدات المالجة تبدو متناقضة . ويظهر أن فائدته لا تتكر في النهاب المستقيم غير ان استماله بمنوع في التضيقات بعد حدوثها . وازاء هذه النتائج يشير المؤلفان مخزع القولون. لأن خزعه بمنم عوارض التقبح غير ان النضيق يظل سائراً سبره حتى يغضي اخيراً الى محو لممة المحى بانتشار التصلب.

ج -- زمن التضيق مع عراقيل: في هذا الدور لا بدَّ من خزع القولون واشراك بيض التوسطات المتممة معه محسب الخروف (تفجير الحراجات ، توسيع النواسيروالـ) ويشير المؤلفان الى خلو هذه الآفة من عوارضانسداد الامعاه التي يعللانها بكون المستقيم قد انقلب قناة صلبة . قبل يعني بهذا أن الشرج الحرقفي كاف ؟

تمن المشاهدات المديدة ان الآفات تكمل سيرها مفضية الى الموت بالانتشار والتقسح

المستمر والدئف وآفات الكلية . وقد درست التضفات الثانوية التي تطرأ على خزع القولون . فني هذه الحالات تستعيد الجراحة حقوقها فنها ان الشرج الحرقني يعدُّ شرجاً ثابتاً يجرب فعلم المستقيم والسين الواسع الذي يعدُّ وحده ناجعاً لان العنصر الموَّلدالقيم كائن فيهما .

مرور الأدوبة باللبن

تقول عقبة درافوس به بما أن الندي ليس غدة مفرغة بل مفرزة فأنه بعد حاجز أمتيناً لا تخترقه المواد الاجنية الا بسموية فائقة ، غير أن بعض المواد السهلة الانتشار قد تمر باللبن نذ ر من الادوية المدنية المروم (برومود) الذي يحدث في الرضيع التهابات قصبات نذ ر من الادوية المدنية المروم (برومود) الذي يحدث في الرضيع التهابات قصبات ايضاً ، والزدنيخ الذي بم منه مقادير جزئيةلا تؤذي الطفل واذا استمملت المرضم الزدنيخ ولا سيا مركباته المضوية فقد يستفيد الرضيع منها. والبرموت الذي اختلف في مروره والزئبق الذي لا يتكر مروره باللبن حتى أن اعراض الافرنجي الارثي في الرضيع الذي ترضمه المه تحسن بعد استمها لم كبات الزئيق. والأعدر الانتيمون)والفضة قلما بمران والرصاص الذي بعد أن يشبع بدن المرضع قد بمر باللبن فيحدث في الرضيع عوارض خطرة . وذذكر من الادوية الضوية المؤل (l'alcool) الذي يمر باللبن فيحدث في الرضيع عوارض هضمية وعصبة . والمخدرات (الكلوروفودم ، الكلورال، الاثير) التي تمر

عوادض هضية وعصبية . والمحددات (الكلودوفودم ، الكلودال، الاثير) التي تمر بالحليب وتحدث في الرضيع نماساً غير الها سرية الانطراح فلا يطول بقاؤها في اللبن . وحامض الصفصاف ومشتقاته لا تمر الا مروداً طفيفاً . والراوندالذي يصفر اللبن ويستحسن منع المرضع عن تناوله ومثله الصبر (الاعلامية والكاسكادا . وتكسب المطود (زيت التفطه التارابنيناه ، المانسون ، الشمرة ، الكباب ، الطرخون ، الرئم egenets ، الاسباخ والنح) اللبن رائحة خاصة غير انها لا تحدث عوادض سامة . وقد ثبت ان لبن الام التي الرسيع منى تناولت مرضعه جرعات كيرة من زيت الخروع . وقد ثبت ان لبن الام التي تتناول كبات كيرة من مركبات الأفون (الودفين) مضر ، وقد محدث المحلاحين المحلاحين المحلاحين المحلاحين المحلاحين المحلاحين المحلاحين المحلومين عوادض تسمم . ويظهر ان ما عمر من المحكنين بالحليب ضبيل جدا حتى انه لا يسمم الطفل ولا يفيده فائدة علاجية . وقد محدث التبنين (النيكوتين) عوادض من . خ .

التزاوج بين امم (اجناس الحيوان) مختلفة والتوالد المُذري

بنيت قوانين مندل على اختبارات التخليط بين اعراق امة واحدة يختلف بمضها عن بعض بصفة واحدة اوكثير من الصفات . لم يكتف المختبرون بذلك بل سعوا الى مزاوجة حيوانات تنتسب الى امم متباينة .

ولا بد لنا قبل الحوض في هذا الموضوع من بيان ما يقصد بالأمّة (espèce) اذ قد يظن ان تميز ألام بعضها من بعض امر سهل ولا يخفي على احد ان القطط والكلاب والتمالب يكوّن كل منها امة مستقلة عن غيرها . والواقع الله الصفات التي تجمل الامم مصنفة اسنافاً عديدة غير معروفة حتى المعرفة الذلك لجأ المحتبرون الى ادلة كيرة منها :

1 "الا دلة التقطيمية (caractères morphologiques) وعدا اولا أن التشابه في الاشكال وحده كاف لحشر فئة من الحيوانات في عداد امة واحدة ويستند الى ذلك الحد الذي قال به كوفه (Cuvier) تعريفاً للامة :

تطلق كلة الائمة على مجموع افزاد متشابهة لها اصل واحد.

وزعم كوف ان الام ثابته لا تتنير خلافاً لما خيل الى لامرك وجوفروا وكثير من علماءالزمن الحاضر الذين يتقدون ان الام تنتج في بعض الظروف اعراقاً جديدة واشكالاً حديثة ومهما يكن فالاستناد الى السفات القطيعة وحدها لم يعد كافياً لتعريف الامة (جنس الحروان) وعجب ان يحث عدا الدلائل التي تميز الاً م ، عن الدلائل الحلوية والكيمياوة والصلية .

الأللة الحلوية: يقصد بذلك بناء الحلايا وعدد العرى فيها واشكالها وحجومها وطراز توزعها فقد مبق لنا النبينا ان عدد العرى ثابت في كل امة من الامم ولكنه لايستعرب اف يكون في امتين مختلفتين عدد واحد من العرى ضدد العرى في الانسان 30 وهو كذك في الحقافيش وقد تكون الا متان متشاجتين وعدد العرى فيهما متبايناً . وقد عرف ان عدد العرى فيهما متبايناً . وقد عرف ان عدد الا مم يفوق مئات الالوف فلا شك والحالة هذه من ان بناء العرى واشكالها وهجومها كثيرة الاختلاف غير ان كتف هذه الاختلاف العرقة ما زال صعباً .

الدلائل الكيمياوية: تختلف الم الحيوانات وانواع النبائات بعضها عن بعض اختلافًا كيمياويًا ولا يبدو هذا الاختلاف بين الامم فحسب بل بين الاعراق والاشخاض ايضاً وينتج ذلك من تنوع جزئيات المادة الحيوية في الاعراض المناينة .

الدلائل المصلة: يجوز ان يهتدى الى كشف الصاة والقرابة بين بعض الامم ضو الاعات المصلة التي الماسلة التي الماسلة التي المسلة التي المسلة التي المسلة التي المسلة التي (agglutination) والتحدل ولا سيا انحلال الله (hémolyse) والانحلال ولا سيا انحلال الله (anaphylaxie) والتحد الحيواس سياً وداء كشف المرض ويسمى الاحاثى الى تميز ضروب الاسم وانواع الحلائق بها .

الانحلال: تحصل هذه الحاسة في الحيوانات المحقونـة بأي نوع من الحلايا وهي توثر في تلك الحلايا فتحلها وقد تقتلها .

وتدخل في هذه الزمرة خاصة حالة اللهم او جالة كريات الدم الحر وهي تحصل في الحيوان اذا حقن عدة مرات بحسكريات حيوان هر من غير نوعه . وهي مع خصوصها قد تحل الكريات الحر في حيوان قريب من نوع الحيوان الأول كما انها قد تكون في بعض المصول الطبيمية ولكها بقداد خفف جداً . ويبدو انحلال الدم باخد كاك خضاب الدم عن الكريات الحر ،

طريقة اسهلاك المتمة : تصلح هذه الطريقة التي خدمت الطب خدمة جليلة ال تخذ اساساً للمحث عن قرابة الامم وتستند الى ما يلى :

يقابل البدن الجسم الاجبي (مصكونة الضد « antigène ») باجسام ضدية « anticorps » خاصة يصنها ذلك البدن . وفي الدم ايضاً اضداد عاديةغير نوعية تعرف بالمتمات (compléments) وقد توصل العلماء الى تميز الاضداد العادية من الاضداد الوعة بالتسخين لات التسخين بزبل الاضداد العادية متى بلغت الحرارة ٥٩ مؤية واما الاضداد النوعة فتقاوم حتى الدرجة ١٥ المثوية وقد عرف ايعنا ان الاضداد او الاجسام العندية النوعة لا توثر في الجسم الاجنبي (مكونة العندية النوعة لا توثر في الجسم الاجنبي (مكونة العندية المحسس الجسم على المتممة ولا يتم هذا الفعل ما لم محسس الجسم بهكونة الفند المادي المرجب من الاجسام الاجنبية (مكونة الفند) والاجسام الفندية التيجهزت لقاومته بؤثر في المتممة المائدة الى مصل دموي جديد في متصل حال لها (لفقدان المتممة المائدة الى مصل دموي جديد في متصل حال لها (لفقدان المتممة) . ووعق دموية أخرى مؤلفة من مزيج كريات حر ومصل حال لها (لفقدان المتممة) . ووسفوة القول اذا كانت الاجسام الفندية نوعة لا تخل المجموعة الدموية ويكون التفاعل وسفوة القول اذا كانت الاجسام الفندية نوعة لا تحل المجموعة الدموية ويكون التفاعل حينذ المجابا واذا كانت الاجسام الفندية غير نوعة المحل المحموعة المدوية المحلالا حين بعض .

التراس: (agglutination) (۱) — اذا حقنا حيواناً عجرتهم معلوم وكرونا دلك مراراً ثم اخذنا مصل هذا الحيوان واضفنا شيئاً منه الى مستحلب ذلك الحرتهم تجد ان افراد هذا الجراء م المبثوثة على نسق واحد في ذلك المائع تجدم جنها الى بعض وترقص بطراز خاص وتشعلل حركها ان كانت ذات حركة وتسمى هذه الحادثة بالتراص وتكون اما نوعية أو غير نوعية فتسمى بالراسة الشاملة (coagglutinine) وتوجد الراسة الشاملة في بعض المصول الطبيعة او بعض المصول المحمنة وهي التي ترص افرائم المحضرة ضده وعمى التي الاسمة المحراثيم المحضرة ضده وعمى الاستفادة من هذه الحواص الراسة في تحديد الامم واظهار قرابها . فيرص مصل مع حيوان ما خلايا حيوان تابع لا مة أخرى وقد وقع ذلك في مصل القدة تم سمور) حين مزجه بكريات دم الارتب وتزداد خاصة التراس هذه كثيراً اذا هيء الحيوان أما بالا مة اخرى .

وقد انتفع علماء الحيوان من هذه الحاصة فاستندوا اليها الحكم على تداني الامم

⁽١) فن الجراثيم ج ١ تأليف الجراثيمي أحد حدي بك الحياط

وتنائيها واقضع من ذلك ان كثيراً من الامم المتباينة في الاشكال والصفات متشابهـــة في الحلاطها والجنيها الكيمياوية .

الترسب (précipitation): اول من اكتشف هذه الحادثة (كراوس Kraus) التسبوي ثم وجد (بورده «Bordet») ان هذه الحاسة تظهر في البدن ضد كل نوع من الآحين الحيواني وهي خاصة نوعية كالراسة ايضاً اي لو حقنا حيواناً بمصل حيوان من غير جنسه او بايمادة آحية مناوجذنا بعد عدة مرات من الحقن ان مصل الحيوان الثاني برسب آحين الحيوان الاول المنحل.

ويستفاد من هذه الحاصة المرسة في علم الحيوان لتمبيز الامم بعضها عن بعض ولتمين درجة قرابتها لفلك تجدها ترسب ايضاً مصل حيوان قريب من الحيوان الاول اي من اقربائه كترسيبها مع مصل البشر مصل الفردة اشباه البشر وان كان بمورة خفيفة او مصل السمور مع مصل الارنب .

استطاع العلماً بذلك اثبات قرابة الحيل من الحير والكلاب من التعالب والحرفان من البقر والحذير الاهلي من الحذير الوحشي .

طريقة التأق او فرط التحسس (méthode d'anaphylaxie): من المعلوم ان كل مكونة الشد (antigène) عندما تدخل البدن وعقادر متزايدة تدريحياً تدعوه الى تكوين اجسام ضدية لحصول المناعة فيه : غير ان الإستاذ شارل ريشه وجد لحذه الحالة شنوذاً وهو انه حياكان يدقق في بعض السموم الحيوانية وجدها بدل ان تحصن البدن تجسله في حال احرج من حاله الاول اي تريده انفعالاً عادعا هدا العالم الى تسمية ذلك بالثاق او فرط التحسس .

ولقد اثبت تجارب كثير من الطفاء ان هذه الحاصة نوعية لا عامة فحقنوا سموراً مخلاصة لحم الحذت من موميا مصرية مر عليها اكثر من 2000 سنة فعاد الحيوان تثقاً تجاه مصل الانسان الدموي لذلك لجأ الاختصاصيون بعلم الحيوان الى هذه الوسيلة ايضاً لتمييز الامم بعضها من بعض .

الادلة الحلقية : إدعى جنبهم أن الالقاح لا يتم الا أذا كان الحيوانان المتزاوجان من من أمة واحدة . ولا نحنى أن الحلط الناتجة من مزاوجة الحار والفرس والحصان والحارة عقيمة. الا ان لذلك شذوذاً عديدة فليست هذه القاعدة مطردة وهذا مــا يوصلتا الى غايتنا من هذا البحث وهو التزاوج بين الامم الحتلفة .

تختلف تنائج النزاوج بين الامم باختلاف بعضها عن بعض او مشابهة بعضها لبعض فاذا كاف المرقان متشابهين لا مختلفان الا بعض الصفات الوراثية وكان عدد العرى واحداً وبناء الهولان متشابها أمكن النهجين واذا كانا بعدين مختلف احدها عن الآخر بحثير من الموامل الوراثية وكان عدد العرى وقدودها وبناؤها متبايناً واختلف تركيب هيولاها الكمساوى عسرت المزاوجة واستحال التخلط.

وقد كانت مزاوجة الكلب لابن آوى (chacal) محسبة في ثلاثة اعقاب وكانت الملافحة بين الكلب والذئبة ذات تنبجة ايضاً في اربعة انسال ولم يك زواج قطة بلرغواي (chat de Paraguay) مع جدها القط الأهلي المتاد مؤدياً الى تحكون نسل متوسط الصفات فهل يدل ذلك على السل قطط بارغواي هي امة جديدة

هذا ما يتقده بعض الطبيعين ونحص بالذكر منهم لوسني (Losty) . وبرعم هؤلاء ان الملاقحة بين امم مختلفة تفضي الى تكوين انواع جديدة ويتخذون من ذلك ادلة على نظرة النشوء والارتقاء .

وقد ثبت لجميع المختبرين ان النزاوج بين امتين مختلفتين لا يؤدي الى تكوين خلط الا في حالات شاذة ولا سيا متى كان اختلاف شكل الأصلين كبيراً وقد جمعوا ذلك في ثلاث حالات .

الحالة الاولى: وهي حالة التزاوج بين امنين مختلفين كثيراً. توصل بعض العلماء الى التسم بيوض قنفذ البحر (oursin) محيوينات حيوان مختلف عنه فتمت الملاقحة بعد الاستمانة بيوامل كيمياوية واتحدت النواتان المذكرة والمؤتة واختلطت السرى الأبوية بلام ي الأبوية المباري الأبوية المباري الأبوي وبدأت الهبولي بهضمه والمدته كانه جسم اجبي ولا معلقاً . وقد لا يطرد المكروماتين الابوي جهذه السرعة بل يبند حمد المسالة المباري المباري المباري بهذه السرعة بل يبند حمد المسالة المباري الانتهام وقد لا يطرد المكروماتين الابوي جهذه السرعة بل يبند حمد المسالة المباري الانتهام وقد لا يطرد المكروماتين الابوي جهذه السرعة بل يبند حمد المسالة المباري الانتهام المباري المباري

البيضة الى خليتين او اربع او عاني خلايا .

الحالة الثانية : تراوج أم محتلفة من زمرة واحدة كما يقع في التخليط بين نوعين من الشغفذ المجري . تحتلط في هذه الحالة عرى الاب بعرى الأم وتسترك كلتاهما في الانقسام ولا يطرد الكروماتين الاجنبي الابوي الا بعد مدة في دور البلاستولا فتعود الحلايا من تموذج الام .

الحالة الثالثة: تزاوج امم متشابهة من زمرة واحدة: تشابه تتأمج التخليط في هده الحالة ما وقع في النمولة الكثيرة. ويشترط في ذلك ان تستطيع العرى اللوئية تسكوين اشفاع عروية وان تكون الهيولات الحلوية متشابهة لا مختلف بعنها عن بعض الا قليلًا فتبدو الحلمل حيثذ متصفة بصفات متوسطة بين الأسلين .

وقد يستحصل احياناً على خليط ثابت ولا سيا أذا كان عدد المرى واحداً في الامتين وكانت هيولات الامتين متشابهة . يستمر حيثفذ النشاط السروي وتتكون خلط جديدة تنزع الى احد اسليها الايوي والا مي بعد نسل ً أو نسلين .

محت العلماء عن اسباب العقم في المزاوجة بين اهم مختلفة ضراها بعضهم الى اختلاف بناء الهيولات الا سلبة الكيمياوي . والعقم هو القاعدة في هذه الحالة وقد تشذ هذه القاعدة بان تمكون المزاوجة خصبة فتتخلق حيثة خلط متوسطة الصفات كما يتم في التخليط بين ارنب وحشي وارنب اهلي او بين خروف وعنزة وقد يكون المحسول مشابها للام او للا بك ين اوبرف ذلك بالنزوع الورائي اليجهة واحدة (hérédité unilatérale) . ان الحلاط في الحالتين الاولى والثانية يشه امه داعًا وعائلها احياناً في الحالة الثالثة

ان الحليط في الحالتين الاولى والثانية يشبه امه دائماً ويماثلها احياناً في الحالة الثالثية لذلك يرى بعض المؤلفين ان الحيبوين المنوي الذكر لا دخلله في تكوين الجنين الا محفز البيضة على الانتسام وقد تقوم مقامه مادة كيمياوية وكثيراً ما يقع ذلك في بعض انواع الحلائق ويعرف بالتوالد المدري (parthénogenèse)

تنمو البيوض في هذه الحالة دون ارب يكون للحيوين شأن في القاح البيضة وفيا يلي بعض الامثلة على ذلك .

التوالد المذري الفصلي (parthénogénèse saisonnière): يصادف
 في النمس (امة من الحشرات). ولا يشاهد من هذه الأمة بعبد الشتاء الا انائي

عديمة الجناح تبيض بدورت تلقيح لان الذكور منقودة في ذلك الفصل . وتنسل هذه المبوض بالطريقة المذكورة في فصل الربيع والصبف عشرة انسال كلها اتلت . وينقص الاستعداد للالقاح في هذه المبوض من نسل لآخر ثم تنمو الذكور في فصل الحريف وتنميز باحوا مها على اجتحة . تلقيح هذه الذكور الغن الحيرات فنتيج من ذلك بيوض كشمة تقاوم برد الشتاه .ولا يقع ذلك في النمس فحسب بل ان امثلة ذلك كثيرة في عالم الحيوان ٢ - التوالد المندي الجغرافي (parthénogénèse géographique) ان بعض الاصداف تتوالد بالتلاقح في طولوز حيث يعادل عدد الذكور لعدد الافات بيد ان بعض الاصداف تتوالد بطريقة التوالد المذري في فندل (Vandel) . وكثيرة ايضاً عي امم الحيوان وانواع النباعات التي تتوالد بالتلاقح في مكان او بالتناسل المندي في مكان أو بالتناسل المندي في مكان أو بالتناسل المندي

٣ - التوالد المذري الاختياري (parthénogénèse facultative): لاتتلقح ملكة النحل الا مرة واحدة في حياتها . قلها في جهازها التناسلي رئيم جاني تستقر فيه الحيويات المنوية فتى مرت البيعية في جانب هذا الحويصل استطاعت أن تتلقح محموان منوي أولاً فأذا لقحت كونت أنثى (ملكة أو عاملة) وأن لم تلقح اعطت ذكراً .

8 أ - التوالد المذرى الاخباري او التلقيع الكيمياوي (parthénogénèse) و الإخباري او التلقيع (expérimentale ou fécondation chimique) و كان كشف امكان التلقيع بالمبابات الكيمياوية حادثاً خطيراً في علم الحياة واول من وفق الى ذلك هو جاكلوب (Jacques Loeb) سنة ١٩٨٨.

طريقة لوب (Méthode de Loeb): اخذ لوب في بدء اختارات بيوض التوتيا المذراء ووضها في ماء البحر بعد ان اضاف البه قليلًا من الملح ثم اعاد هذه انبوض الى ماء البحر المناد فنمت البيوش وتكون في بضها انبوب هضمي. وقعد توصل لوب الى ذلك بناكان يحث عن التلقيح الاصطناعي .

عرف لوب أن دخول الحيوين المنوي في البيعة يدعو اولاً الى تكوين غشاء محمط بها من كل جانب يسمى غشاء الالقاح فاخذ مجرب الوسائل التي تدعو الى تكون ذلك النشاء فرأى ان البيوض اذا وضعت بعم دقائق في حامض شحمي وحد الاساس، تكون في اطرافها غشاء التلقيح وشرعت والانتسام والنكائر.

طريقة باطابون (méthode de Bataillon): عرق هذا العالم سنة مادوالد المدّدي الرضي فاخذ ابراً دقيقة ووخز بها بيوض الصفدع فشرعت خلاياها بالاتمسام. وقد لاحظ باطابون ان الوخز وحده غير كاف ولا بد من ان تكون الابرة مخضة بدم وذلك لانالمامل الحقيقي في الالقاح هو المحريات البيض الموجودة في الابرة الملوثة بالدم ويساعدها على عملها ضباع قسم من ماه البيضة اثر وخزها. ويستنتج من ذلك ان عمل الحيوين المنوي في هذه الحالات هو التنبيه وانه يمكن لا عي خلية ان تقوم مقام خاسة الكرية السفاء.

واستطاع دلوج (Deloge) ان ينبه الانتسام والتكاثر بمواد كيمياوية أخرى . ويحد كن الك (Deloge) من حغز بيوض مجم البحر على الانتسام في سائل حكّت فيه ملاح ماء البحر الاربحة الاساسية (كلودات الكسيوم والصوديوم والبوطاسيوم والمنتزيم) . يساعد الكلسيوم المبوض على التضوج ويؤهب المفتزيوم النواة للانتسام ويسين الصوديوم المجولي على مشاطرة النواة في التكاثر وينظم البوطاسيوم جميع هذه الادوار .

في عطلة الجامعة السنوية سنة ١٩٣٤ . ٣٠،

للدكتور لوسركل استاذ سريريات الجراحة فيممهد الطببدمشق ترجها الدكتور مرشد عاطر

وبعد أن أكمنا زيارتنا لهذا المستوصف الشهير صرفنا في القطار ليلة وأذا بنا في شيكاغو شيكاغو مدينة عظيمة قائمة على سنفاف مجيرة ميشيض. تحيط بها الحدائق المسترفة من تلك البحيرة وطولها زهاء ٦٠ كيلومتراً. ولما كان الوقت لا ينفسح لنا لزيارة جامتها فقد اكتفينا بالطواف حولها. فيها تاطحات السحاب الضخمة التي نذكر منها دار البلموليف هذه الابنية الشاهقة التي بمنع في قلب المدينة عن طبقات بيوت المكن السفل الهواء والنور. ولا يعادل عرض شوارعها عرض شوارع بنويووك وبهارها مظلم فلا عجب اذا ما نسب الامير كون الحرع والحينيان والهود ورأينا أشاء عديدة فيها ولمكنا لم تركل الحرق طيء لان وقتنا كان ضيقاً غير اتنا وقتنا امام الاثر التاريخي الذي أقيم تمكر بما لموتى المرض شيء لان وقتنا كان ضيقاً غير اتنا وقتنا امام الاثر التاريخي الذي أقيم تمكر بما لموتى المرض أعاد معرض تجاري طلمارض الاخرى ولعله افسح منها.

والتيء الذي يدعى الساح الى رؤيته في شيكاغو ولا يدعون اله في سواها المسالح. ومما انا لم ضحد مثل هذه الزيارة فقد ادهشنا جميع ما شاهدناه فيها . اننا رأينا هنا كما في الاخرى السلسلة، هذه السلسلة ذات الشيكات الكبيرة التي تسبر بحطه افقياً فتناقف الحيوان المعد للذيم وتسير به حتى المتلجة بعد ان يكون قد مر ومو معلق باحدى قوائمه السام صف من يني الانسان يقوم بعضهم بالذيم والآخر بالحرق والتنف والقحط وهم وقوف وايديهم مرفوعة ورؤومهم عالية محاذية لصف الخنازير المتحركة السائرة المامهم

ورؤوسها الى الاسفل فالحنزير الاسود وهو حي يسل بجوفاً ابض الى المتلجة حيث يترك
٨٤ ساعة قبل ان يمهد ب الى الجزاد المقطع . ويتم عمل القطع كما في التشريح
فان لكل عمله فواحد يرسم خطوط القطع والثاني يشق والثالث يبالغ فيه والراج يفصل
القطمة بتاتاً . فتذهب الاضخاذ الى جهة والاكتاف الى جهة أُخرى وتحنني لحوم الاضلاع
في حفرة ثم تبرز جميع هذه الاقسام بشكل مقددات مختلفة (جامبون) ووشيق
في حفرة ثم تبرز جميع هذه الاقسام بشكل مقددات مختلفة (جامبون) ووشيق
(saucisson)

ان التباين استيم بين منظر ذلك الحرار المحيف وقد عاص في محر من الدماء محدائه المطاط ومنظر اولئك الآنسات القطيفات وهن يتناولن قطع المقددات بالناقيش ويقطنها بقطأ (paqueter) وصفوة القول ان هذه المسالح مدهشة فغيها قاعات التبريد والادوقة والمراقي وموائمه المأمورين وقاعات العرض والتصدير ويناه لايواء الحنازير وآخر للخراف وثالث للمجول وفيها المنحددات التي تساق عليها الحيوانات من السجلات الى الحقل او الى السلسلة التي تتنقفها وتسوقها وكل هذا قد رتب ترتبياً بديماً لا يستضيع السائم الوقت الذي يصرفه في النظر اليه .

وهناك ادلاء ينظرون الزائرين ويسيرون بهم فئات فئات في مزاد الموت هـ ذا حيت جميع المأمورين يسملون اعمالهم وهم في حل ً بما يسملون . والمسالخ التي كانت احترقت مند بسمة اشهر أعيد بناؤها والقسم الذي ذهب طمام الناد ليس الا ً حياً وضيعاً من هـ ذه المدينة التي تتألف المسالح منها .

وبعد ان تركنا شكاغو صرفنا ليلة في القطار واذا بنا في نياغادا ان شلالات نياغادا قد حفيت الاقلام لحكثرة ماكتبت عنها . وقليلون هم الذين لم يروا رسمها غير ان من رأى جلال الحواد الروشوذ لا يأخذ منظر هذه الشلالات يمجامع قلمه كاكان ينتظر . وغير للانسان ان يراها في الربيع متى بـدأت الثلوج تذوب ولا يبلغ علو هذه الشلالت الاميركية في كثير من الاماكن الثلال الأميركي . غير ان الضباب هذه الجال تحتها ولمل الشلال الكندي اجل من الشلال الاميركي . غير ان الضباب وزيد الماء التطاير الصاعد من الهوة مجبه . وقد أقيمت الممامل في كل مكان من هذه الشلال الاميراد فتوهت جال منظرها الطبيعي . وشفتا نهر نياغادا الواقتان قبل المتحدد

السريع الذي يقدم الشلالات مرتبتان ترتبياً حسناً فإن المضايق فيهما والمتحدرات الاخرى الجائشة السائرة نحو محيرة اوتناريو تدهش الناظر. واتنا سنعود بالبحيرة إلى تودتنو.

وفي المساء ترسل النو "اراث(les projecteurs)انو ارهاالمختلفة الالوان على تلك الشلالات فلا يقوى قلم كاتب على رسم حجالها .

ثم صرفنا يوماً في القطار متجهين نحو نيوبورك فررنا بمحطات اميركية جمية خطير المحمدة ومدناً قد اطلقت عليها اسماء ايطالية خطير روسة وسواها مجتازها القطار كا لو كان حافة. وتسابق السيارات القطار وتجتازه ويتمحكن المسافر وهوفي عجة القطار ان يرى السكان يسيرون على الارسفة ويقفون امام المحانان متاملين في البضائع التي تعرض فيها . واننا لنسجب حجيف ان السكهرياء في هذه الملاد التي تكثر فيها الشلالات لم تمكن اكثر استمالاً وانتشاراً في القطر الحديدية . والدخان والنبار على الرغم من ترجيح النوافة ووضع الاسلاك المدنية عليها هما الملاء الذي لا محتمل في مثل هذه الرحلات العلوية . المنا لمكر المحلمة المركزية في نيوبورك وأتبح لنا ان تأمل في عظمتها التي لا مخطر على يال الاوروبين السينية على عالما ومعظم المحلمات الاميركية المحبرى لا تقل عنها عظمة وجالاً . . فالمطاعم والمحاذن التي اقد حست من المتاثم والحاجات ما محتاج اليه المسافرون وعيفت فيها أعان لا تضاهي برخصها .

وتمفضل زيارة المدن الاميركة لبلا اذ تبدو الانوار المتألقة والاعلانات الفنوثية المتنوعة الحلابة ومداخل الصور المتحركة وواجهات المخاذف وقد عرضت فيها البضائم عرضاً بديماً ووقف المتزهون صفوفاً متأملين في تلك المدائم الغرائب بدونان بدفع احدهم الآخر كما في النهار ، تركا في فندق ماك ألمن فوجدناه لا يختلف في شيء عن تموذج الفنادق الاميركة الاخرى فائر فيه ما فيها من الرياس المسنة وحركة المراقي وانواع الطمام حقى الاطباق التي تقدم عليها الالوائل جميها غير ان القهوة فيه ممتاذة ولمل القهوة التي شربتها في ذلك الفندق هي القهوة الاولى اللذيفة منذ ان داست قدماي ارض اميركة شربتها في ذلك الفندق هي القهوة الاولى اللذيفة منذ ان داست قدماي ارض اميركة وكانت غرفتنا في المنطقة الحاسمة عشرة وكان محق لنا ان فصعد المرقاة السرسة .

يستطيع الزائر ان يرئى نيويورك بسرعة او بالاحرى ان يفهم بعد ان يزور قساً منها

ما هي عليه فقد صرفتا في التجوال فيها صباحاً واحداً بالسيارة الحافلة ووقفنا مرتين الاولى في طرفها الشالي عند مدفن الجترال غرنت حيث يبدو منظر حميل على الهدسون والوقفة الثانية في طرفها الجنوبي بعد ول ستريت امام حديقة الحيوانات على البحر .

وهي حديقة بديسة جامعة مها بطريق (pingouin) واحد يرثى لحالته وفي نيويورك متحفان جيلان فيخا الناء احدها قائم في حي اصحباب الملايين ودار كتب واطمحات محاب عديدة اعلاها واحدثها بناء واحدة عدد طبقاتها ١٠٧ وهي التي ضربت قباس العلو في العائم ، الاشفال التجارية فيها سيئة وكثير من الابنية فادغ لا يؤجر . واطمحة سحاب اخرى اسمها مركز روكفلر فيها مخاذن وصود متحركة وسفادة فرنسة ومراق عديدة وعدد طبقاتها ٧٧ فقط واذا ما وقف المره على سطحها بدت له نيويورك جميلة منى لم عجبها الضباب والادلاء الذين يكلمون لفات عديدة مكلفون باعطاء التعليات المزائرين ولا يتناولون اقل حلوان (pourhoire) .

والشوارع مرتبة في نيويورك كرقمة الشطرنج فان الشوارع المريضة تجناز المدينة من الشهال الجنوبوعليا الارقام ٧ – ٣ – ٤ – ١٥ والح من الشرق الى الغربوعليا الارقام ١ – ٧ – ٣ والح من الجنوب الى الشهال وعلى بمن البيوت ويسارها ارقام تبتدىء منذ الشارع الحامس ويقطع شارع برودواي الرقمة جميها وربا عسب خط الزاوية (en diagonale) ومتى مكت المرء في نيويورك بضم ساعات تمكن من التجوال فيها وتسين مقر اقامته .

وفي المدينة حركة كبرة وقليل من رجال الشرطة واشارات شوئية عند تصالب الاسواق يرقبها المشاة ولا محيد سواقو السيارات عن مراعاتها وفيها قطار هوائي فظيم قندهو قطار النفق نفسه تسيره الكهرياء وفي همذا ما يسجب فان الانسان بسد ان يرى النظافة المجسمة في محطات القطار الحديدية لا يتنظر ان يرى مثل هذه القذارة في ذلك القطار وان في اتساخ هذا القطار ما يزينا لاننا رأينا في عاصمة الاميركين شيئاً اقذر بما في عاصمتنا . وفيهما سيارات حافلة ذات الروقة وسيارات صنيرة ذات عداد مجهزة بالتلفراف اللاسلكي وفيها محطات لسيارات الاجرة وبينا سائق السيارة ينتظر الركاب صني الى التلفراف اللاسلكي ويدخن دخينته (سيفارته)ويقضم قطعة منزالكا كاو فيدخل الزبون السنارة واذا بها قدرة وبهوا مهم كريه الرائحة .ولا بد فلسيارة من الوقوف عند تقاطعات الاسواق متى بدا النور الاحر في المصباح المكهر بي ولو كان الفرق حراً وسواقوالسيارات ينعنون لهذه الاشارة منما للحوادث ولا طالة الوقت لان السيارة اذا وقفت فالحرك لا يقف وعلى من يرغب في دكب السيارة الحافلة او قطار النفق او سواها ان يكون في جبيه قطع معدنية قيمتها ٧٥ سنتها واذا لم تكن هذه القطع في جبيه تعذر عليه الولوج فلا حارسة هناك لتنتج الباب بل ان قطمة العملة التي تضها في شق الصندوق تفتح لك الباب فاذا كان جبيك خاوباً تعذر عليك الدخول . واذا ما الفسح الوقت للمراقب وقع نظره عند تلك الإبواب ولا سها بين النساء على مشاهد مضحكة .

وفي نبويورك عدة مستشفيات منها ما هو للبلدية ومنها ما هو خاص . وفي كل مقاطمة مستشنى واحد وقد رغبت في ان ازور اكبر مستشنى بلدي وخاص منها. أن المستشنى البلديء المنظر الجيل ، يشتمل على الني سرير ويقوم رجال الحفر على بابه بوظيفة الاسعاف المام ايضاً .ويدبر ثلاثة اطباء داخلين هذه الجركة فاذا ما طرأت حادثة وُطلبوا لبوا الطلب على رأس رجالهم وقرروا بعد معاينة المريض تله الى المستشنى او معالجته في الحارج وهؤلاء الاطباء الداخليون اطباء حديثو المهد بالطبابة منتخبون بعد آنهاء دروسهم ممن الوا احسن العلامات ومسنون لسنتن . يصرفون سنة اشهر في شمة الجراحة حث يتعلون اح اه العملات العادية: الواسر، الفتوق والجعم اشراف الحرام ثم يتقلون في الشعب الاخرى ويأتي تلامذة احدى الجامعات التي نسيت اسمها الى هـ ذا المستشنى التمرن وفي نبويورك عدة جامعات . واساتذة هذه الجامعات وهي مؤسسات خاصة مصنون تعيينــــاً مختارهم اسلافهم في الوظيفة فالمسابقة لا أثر لها في اميركة كما في اوربة فان هذه الجامعات تصنع ما تريد لانها مؤسسات خاصة ويرتدي|لاطباء الداخليونسروالاً وكساء (veste) صنيرًا ابيض وساعدة (brassard) الثمية وقيمة صنيرة من الجوخ الاسود وقد احتلى بي هولا. الاطباء احتفاء حسناً في ذلك السقشفي الفسيح ما بين سفرتي إسعاف . وتجرى المعليات التي يحضرها الطلبة في الطبقة السفلي في قاعة شبيهة بمدرج كبر. وفي الطبقة التالتة قاعات عملمات أخرى مزدوجة لا يدخلها الطلمة مكتظة بالمعدات يتساقب

فيها الجراحون وقد دخلتها بعد أن لبست ضرباً من كيس معتم لا اكمام له قد ضم حول

عنتي وقناعاً وحذاءً . ولم ينفسح لي الوقت لاطبل المكث فيها وهسده هي المرة الاولى التي رأيت فيها مصباحاً لا ظل "له كصباح قاعة عملياتنا. وتبدو جدران ذلك المستشفى قديمة جداً بالنسبة الى حداثة نبويودك ولمطها شهدت آلاف المرضى. وانتي احتفظ من هسده الزيارة بذكرئ الاستقبال الحسن الذي قوبانا به .

وقد رأيت في جهة أخرى من نيوبورك احدث مستشفى فها قانه أنشى في سنة ١٩٣١ ولم يكتمل بناؤه بعد على ما يظهر ، وهو مؤلف من ثلاث طبقات تحت الارض و ٢٨ طبقة فوقها ، بناءً ضخم اميركي الهندسة فيه جامعة كورنيل ومدرسة للممرضات ومستشفى مشتمل على ١٨٦٠ سرراً وجميع شعب الاختصاص وجناح للمرضى الاغتياء في الطبقة المليا وعلى سطحه ملعب التانس ومتزه .

تقع قاعات المعلبات في الطبقتين العاشرة والحادية عشرة وامراض مسالك البول في التاسعة والمرضى الفقراء تحتها . رأيت في هذا المستشنى قاعات عمليات مزدوجة بديعة والى جانب كل منها قاعة التخدير وأشرى التحضير والتخالصوان (lingérie) ولم الر في هذه القاعات مناسل وهي المرة الاولى التي شاهدت هذا المترتب الحسن في اميركة غير انفي لم أر هنا مصباحاً لا ظل له بل مصباحاً اميركاً ذا ظل وجدران القاعة منطاة بلاط الساداميك الاسمى الضاوب الى الزرقة وبصل الزائرون المدرج مادين بقاعة المعلمة نفسها أو بسلم خاصة . وفي المحتشفي عدا التنقيم الحاص بكل قاعة عمليات مركز التنقيم الحام .

وجميع ما في الستشنى نظف جديد يلمع فالمأمورون متأنقون في ملابسهم كا "مهم ذاهبون الى احدى الحفلات وفي الستشنى مخابر صغيرة ملحقة بقاعات المرضى التي تشتمل على صرورين إلى منة عشر مريراً وتنصل كل قاعة بسطح خاص بها .

ويستطاع عزل كل سرير عن الآخر محواجز من النسيج معلقة بقضان حديد ثابتة استقبلنا القوم غير اننا شعرنا انهم لم يبدوا لنا ذلك الاحتفاء الذي صادفناء اولا بل كثيراً ما كنا نضر بمثل هذه البرودة في اماكن اخرى . والسقوف منخفضة والاروقة مظلمة ، والاشخاص والاشياء قد استولى عليهم ذلك الجمود البروتستاني الحاس ومصابيح في معظم القاعات حتى في النهاد .

ويدفع الريس عن كل يوم سبعة دولارات ونصف الدولار ويدفع الجلس البلدي اربعة دولارات عن كل نقير يعت به الى المستشفى وتقوم المؤسسة بالنفقة الباقية . وربما بلغت المقات الشخص اليومية ٢٥ دولاراً لن اراد غرفة مع قاعة للاستحيام واعتناء خاصاً . ولا ينقص شيء هذا المستشفى . وفي معهد كورنيل الذي يرتبط ويتصل به هذا المستشفى مجموعة حسك يدة من المدرجات وقاعات الدوس ودور الكتب والمحابر المتنوعة وكل فرع موزع فيه في طبقة واحدة او عدة طبقات (التشريخ ، الغريزة والح . . .) وبا لها من طبقات فان العلمة يمرون من المهد الى المستشفى باروقة تعمل احد المناتين بالآخر . ولا يحق لهم دخول قاعات المرشى والإندماج في سلك المسريات الابعد ان يصلوا الى المنته الثالثة . وبدخلون العادات ونُشف الاختصاص منذ السنة الرامة .

وعبط بالطبيب الأميركي عدد من المخابر وتقوم المرضات بصبط وقائم المشاهدات ساعة فساعة ليلا نهاراً . فلا عجب اذا ما بلغت مشاهدة الريض كتاباً صغيراً سهامراجته كا رأيدا في مستشفى ما يو سعد ال تنظم وترب في خزانة سغيرة تتحرك على دوالب معطمة (caoutchoutées) وتشع الطبيب في اثناء عيادته بعد ان تكون قد انتظمت في سلك الربائد . والمطبخ واحد والإشارات الضوئة كثيرة كا في كل مكان مدخل المستشفى وفي كل مكان عمتاج القوم فيه الى معرفة وجوده واذا ما دعى بالهاتف مدخل المستشفى وفي كل مكان محتاج القوم فيه الى معرفة وجوده واذا ما دعى بالهاتف بدا المعهاج وفي كل مكان المحتاج القوم فيه الى معرفة وجوده واذا ما دعى بالهاتف الاستاذ قوة واي قوة في تلك الملاد . ولكل استاذ اربعة مرشحون للاستاذية وعشرة المن خسة عشر معاوناً بعضم يقوم بوظائف المطيب الداخل . ومرتباتهم السنوية تحول بين ١٥٠٠ و ١٥٠٠ ودلار وكل ما هناك فيضم فاخر يدل على عظمة الإطباء في تلك القادة الإمركة الضخمة الحديثة .

وقد وددت أن أرى كاول الذي لا يسد كثيراً عن هذه الجامعة غير أنه إمكن و مستوصف رو كفلر في ذلك الوقت وهذا المستوسف أقدل اتساعاً يقرب بناؤمين ابنيتنا القديمة . هذا ما جمعته من المسلومات عن حالة الجراحة في أميركة وقد اسرعت في جمعه لقصر الوقت فأن يومين كافيان للتنقل في نبويورك بسرعة ولكن من أراد التفصيل فلا بد له من أشهر وهذا ما لا سبيل اله في رحلتنا هذه ولمل المستقبل يتسح لنا مثل مذا . ولكن

اجتزام هم ودرون في منقى مدهش وسرنا في شواحي نيو يودك حت خلت الطرق من الازدحام الذي صادفناء في شوارع المدينة وسرنا على حسور حث المسالك منصدة بعضها فوق بعض ووسلنا الى احراج وي اند حت رأينا المقاهي على طول الطريق وهي اشهشيء بمحلات قطار مصنوعة من الحتب ولا دوالب لها . فلماذا صفت هذه السجلات الموهمة على المشب الاخضر وشفاف الطرق أهي دمز لشرب الماء المتلوج والطمام اللذيذ ؟

٢٩ ايلول عدنا الى نيوبورك حيث كانت «جزيرة فرنسة » هذه الباخرة الفضة من بواخر عبر الاتلاتيك وكان شتاه . فركناها وسارت بنا يمخر عباب اليم وعمن نلقي نظرة على نطحات السحاب التي كانت تتوارى عن اعيننا شيئاً فشيئاً في الضباب وكان لا زال يبدو نصب الحرية . وبلغنا خليج سترم حيث كانت الحرارة شديدة خلال يومين . واطلمنا على بعض الاعباد التي حدثت في فرنسة منذ ان تركناها . لانما يدهن ايضاً في اميركة هو قلة اكتراثهم محوادت اورية فاننا لم تنق خبراً منذ ان تركنا مونتريال التي تصديم فيها صحيفة باللغة الفرنسية وقد اخبرنا احد الملجيكين ان الرئيس دومرغ اذاع خطاباً باللاسلكي . فاننا لم ترقي صحيفهم قطمة واحدة عن اورية ان في قلة اكتراثهم هذه ما يدهش مع أمهم كثيراً ما اقاموا لنا التائيل ولعلهم فطوا لانناكنا حينذاك في الميركة . ولم نصادف في الباخرة ذلك الازدحام الذي سادفاء في الشاملان بل رأيت من رفقاء الرحلة الاولى ففراً قليلا منهم الموسو دوعه الذي كان عائداً من أكادى .

وبعد أن اجتراً خليج ستريم باغتنا البرد وتلته أنواء شديدة لم نصادفها حتى ذلك التاريخ فكثيراً ماكانت السفية تنتهب بنا بعد أن كانت أفقية . أنواء كانت تقذف بالمسافرين فيصطدمون بالحواجر وتلقي بهم على أرض السفية كماكانت ترمي بالآثاث والآثمار والجين وما في الطناجر من الطمام . وكانت مشاهد مضحكة مكية ، أنواء لا تمرض الاسمحاء ولكنها ترض أجدادهم دشاً وتدفها دقاً . وقد حالت هذه الانواء دون أتمام برنامج النسلية الذي الحافرة وما كدنا نصل إلى بليموث في يوم محطر حتى ترك الباخرة الى

البرّ كثير من الفنانين الذين كانوا ممنا ولم تتمكن من الاستفادة من مواهبهم . ثموصلنا الحافر وتزلتا المي البر فرأينا فيه جزءاً من تلك الضوضاء الاميركية وذلك الازدحام غير انتا لم نشاهد تلك الانوار الاميركية المتألقة وكنا كلا صدل الليل سجوفه نلاقي تلك الراحة التي طلقناها منذ مدة. ان رحلتنا كانت جميلة غير انه ليفرحنا بعدها ان نمود الى فرنستنا القديمية ذات الماضي المجد الذي لا يتمن بالدولارات الاميركة .

ه - تشرين الاول وصلنا باديس المدينة الفخمة الباسمة التي تختلف في عظمتها عن عظمة المدن الأميركية وشاهدنا شوارعها وسياراتها النظيفة وآثارها الحالدة التي انابتضاء نيويورك بىلوها ضاهتها مجهالها ورونتها : اللوفر والتيلري والشنزاليزا وقوس النصر الخ. . ٨ تشرين الاول كان تاويخ انعقاد مؤتمر الجراحة فعدنا الى مستشفياتنا ذات السلالمحيث الهواء والنور متوفران والسقوف مرتغمة والسراديب قليلة الى مستوصف السرطان والي النظام والترتيب. فتحققنا بعد ان رأينا هناك ما رأينا ان البعض ربحما يعدون اساتذتنا مشموذين . ان الاطباء الاميركان يطمحون الى العلى وعظمة بلادهم وجالها دليل على قوتهم وقوة شعبهم وان في جدهم ما يدعو الى الاعجابوالباهاةغير اننا نرى الى جانب تلك الآلات والمدات الغريبة المدهشة أن علم السريريات الذي يعلو بشخصية صاحبه ويرفعها وضيع حقيرعندهم . ولا ينني هذا اننا لم تتمن َ ان يكون في بلادنا الكثير مما عندهم ومما تحن محتاجون اله. المهضت ابام المؤتمر وكان لا بدلي من العودة الى دمشق فوصلت مرسلية حيث كانت الماخرة شامبولون على اهنةالسفر وقد بدت صغيرة امام هجزيرة فرنسة الضخمة فسادت بنا الى الاسكندرية . فيافا فبيروت ثم ركبت السيارة الى دمشق وعدت الى حيث كنت بعد ان اضطررت الى التأخر عن ميماد عودتي تسعة الم لحضور مؤتمر الجراحة فحكان ان نلت عقاباً عن تأخري وبلغت ان مماشي لن تدفيه الادارة عن هذه الايام التسمة الا بعد ان يصدر مرسوم بالدفع . هذا هوالقانون هنا غير انتي لو كنت في بلاد أخرى لكانت صرفت لي تسويضات عن رحلتي التي افادت على ما اظن مهد دمشق الفائدة الكبرى غير ان القوم ينظرون بطرف النظار الآخر في هذا المبر القديم

١٥ كانون الثاني سنة ١٩٣٥ عادكل شيء الى بحراء وحلت العقدة كما محل جميع
 المضلات في الشرق .

مطبوعات حديثة

١ - عجلة المعد الطبي الراقي

اصدر معهد الطب البراقي محلة طببة علمية شهرية وصلتا منها الحزء الاول وقد قرأنا في صدره « هدف الحبة » فاعجبتنا الغاية السامية التي ترمى البها الزميلة الجديدة ووقع نظرنا فيه على امحاث جمَّة جليلةالفائدة نخص بالذكر منهاد الطب في عهد العرب» « ومبحث اللغة الطبية الحربية » وقد استلفت تظرنا معجم الالفاظ الذي باشرت المحلة نشره منذ جز أسيا الاول مقتبسة بسخه من مؤلفات الطب القديمة ومعاجم اللغة والبعض الآخر من المعاجم العلمية الحديثة والمجلات وهي نهضة تشكر عليها المجلة والقائمون على انشائها الشكر الجزيل لان عملها سيكون مرجاً جديداً ينضم الى المراجع الاخرى المبعثرة التي يتألف منها مبحث المطلحات العلمية حتى اذا ما جاءت لجنة علمية عليا ورغبت في سد هذه الثلمة اغترفت من تلك البنابيع جيمًا فسهل عليها عملها الشاق الذي يعد من اعقد الامور واعسرها منالاً لولا تلك الاعمال التي قام بها افراد صرفوا السنين الطوال في الوضع والتنقيب والنحت . وان الأمل لمعقود على المجمع اللغوي الملكي في القاهرة الذي تشرئب اليه اعناق العلماء في البـــلاد العربية منتظرين منه ان يقيل اللغة من عنادها ويعيد البـــا مروتها ﴿ السلمية التي فقدتها منذ نحو من خسة قرون وبما اننا قرأنا في الزميلة الجديدة رغبةصادقة في طرح هذه الصطلحات على بساط النقد ومثلًا أكيداً الى حمل كل ملاحظة توجهالها عمل الاخلاص املًا بالوصول الى الوضع الصحيح وأينا ان نبدي بعضاً من ملاحظاتنا على ما نشر في ذلك الجزء حتى أذا كنا مصيين اتبت الزميلة رأينا ومشى المهد المراقي على وضنا او كنا مخطين ونحن لا ندعي العصمة، رجنا عنه بعد ان ببدو لنا خطأنا. ٩ – الكمنة (gonflement de la paupière) لا نستحسن هذه الترجة لان الكُمنة ترجة (amaurose) نحن لانجهل ان الماجرتذكر الى جانب هذه الكلمة ظَفَة في البصر او جرب او حرة فيه او هي ورم في الاجفانوغلظ وأكال يأخذ فيهاوالجه غير اننا لو نظرنا الى المصدر الذي اشتقت منه الكلمة لرأينا انه يفيد التوادي والاختفاء وان ه كمن الرجل وكمن مجهولاً اصابته كنة وهي ظلمة البصر » فمنى الظلمة ابرز في مدلول الكلمة وقد اتفق خير الله وشرف ولفات طب « المسجم الفرنسي التركي» وغيرها من المعاجم على هذا المعنى ونحن نرى انهم اصابوا في ما وضعوا ولمننا نجد وجهاً لابدال هذا المض يمنى آخر .

واذا كنا تريد كلة واحدة نمبر بها عن (gonflement de la paupière) فلقل الله في الله واحدة نمبر بها عن (gonflement de la paupière) مده الله ترى حاجة الله و لحت عنه تلخ لحيخا كثرت دنوعها وغلظت اجفانها ، مع اتنا لا ترى حاجة الى ترجمة هذه الكامة بكلمة واحدة وهي عرض تشترك في احداثه عدة امراض ولدس مرضاً ،

۱۱ -- اللخيخ (épiphora)

رجها خير الله : تدمع . وشرف: دمّاع ، تدمع ، غطش، تدميع ، دمّم، همع . ولفات طب : سيلان دمع . ونحن نختار الدّمّع ولا نحيذ هذه المترادفات التي تشوش المنى ولا نحيذ هذه المتحسن اللخيخ في ترجمة هذه المكلمة لان اللهضيخ يفيد ايضاً «فططاً في الاجفان» وال (épiphora) كما لا مخنى سيلان الدمع على الحديث منى لم يكن مروره مستطاعاً في الشأنين او الصادين (canalicules lacrymales) للقوة (paralysie faciale) المتحسس الدمعي .

(photophobie) -- الخش (

« الحنش هو صغف البصر وصغر السنين او هو أن يبصر المرء بالليل دون النهاد وفي يوم غيم دون صحو » ف لا تفيد الكلمة والحالة هذه مني (photophobie) وهي خوف الصناء وقد ترجها شرف : عدم احتال النود ، كراهية النود ، السجا الجسأة " و (مناها الصلاة) وغير الله : خوف الصباء ونحن تفضل ترجة خير الله (خوف الصباء) وأن تكن كلين الا إذا كانت في اللغة كمة واحدة تفيد هذا المني ولم نشر عليها .

۱۳ — الرمد البتري او القطاعي - conjonctivite pustuleuse ou phlyc - الرمد البتري او القطاعي (tinulaire) من اتفق على ترجتها بالفقاعة . tenulaire ولمله الفقاعي لان (hlepharospasme)

وتحن ناضل تشنج الجنن لان كلة (apasme) اجم المؤلفون على ترجتها بتشنج فأ من داع الى استهال كلة التقبض ورب ممترض يقول ان تشنج وتقبض مترادفان وهذا ما لا تحجله غير اتنا اذا كنا تربد كلة واحدة لمنى واحد وهذا ما لا بد منه في الوضع كان علينا ان محافظ على كلة تشنج التي يتمثل في ذهننا حتى قرأناها مرادفها الفرنسي (spasme) علينا ان محافظ على كلة تشنج التي يتمثل في ذهننا حتى قرأناها مرادفها الفرنسي (xérophtalmie)

ترجها خير الله : جفاف المين. وشرف : السلاق ونحن نجـاري الحجلة في ان السلاق لا يوافق منى الكلمة الافرنجية غير اثنا لم ندرك غاية الحجلة من ايرادها هذه الكلمة نفسها في الرقم (20) من سلسلة الفاظها وترجمتها « بالجحوظ » مع انها معنادة له بالمعنى .

باقوس (blépharophimosis) ولعلما الحوس وهو ضيق بالمؤخر والنقرار المخصص) وأما الحوص فهو الفؤور، خوصت عينه أذا غادت وهو ضيق العين وصغرها خلقة أو دا؟ فليس في الحوس ما يغيد انضام الجفنين أي نشخهما كما في الحوص.

4.4 — الأطراق (buphtalmle,hydrophtalmle) وقد نسبت الى ابن سيده الذي يشرحها بقوله والأطراق استرخاء العين ، ومعنى اطرق فلان و ارخى عينيه ينظر الى الارش وفي المثل اطرق كرا ان التعامة في القرى ، ولسنا رى اقل صلة بين الأطراق وعين البقر (buphtalmie) او استسقاء المين . ولمل ورود و استرخاه ، حمل الجهلة على طنها من الرخاوة فاجازت هذه الترجة مع المهاغير صائبة .

٩٩ — الحسر (myopie) وصحيحها الحسود لان الحسر مصدر عيم عنى تلهف واما مصدر جسرت الهين اذا كات لبعد الشيء الذي حدقت اليه فهو الحسود وقد تبه الى الحالى .

ه — الطمس (presbytie) اتنا تجاري الاستاذ الخاني في ترجمة هذه الكلمة بالادرهام واله (hypermétropie) بالطمس ونورد ما ذكره الاستاذ المومأ المهه في تعليل هاتين الكلمتين : « hypermétropie » مركبة من الصد. (hyper) وهو غيد شيئاً من الافراط ومن (metron) ومعناه القطر غيد شيئاً من الافراط ومن (hypermétropie) ومعناه النظر فيعرون بـ (hypermétropie) عن حالة المين التي تكل من النظر إلى الاشباء من فيعرون بـ (hypermétropie) عن حالة المين التي تكل من النظر إلى الاشباء من

بعيد وهو الطمس لانه يقال طمس بعينه اذا نظر تظراً بعيداًوالطمسالنظر الى الشيءمن بعيد (ناج العروس) .

و (presbytie) مأخوذة من (presbutes) المونانية ومعناها الشيخ الكبير وقد عبروا بهذه الكلمة عن حالة الهين التي ترى الاشياء القريبة كندة والمهدة واضحة ولما كانت دنه الاشياء تحدث في الشيوخ سموها بذلك وقد ترجتها بالادرهمام لانه يقال ادرهم فلان اذا كبر سنه وبقال ادرهم بصره اذا اظلم ومن حسن الصدف ان اللفظ العربي يفيد من الله اللغوي والاسطلاحي . »

وهو تشوش متصف برؤية الاشياء على خلاف شكلها الحقيقي. واتسمح ليا الزميلة بهذه وهو تشوش متصف برؤية الاشياء على خلاف شكلها الحقيقي. واتسمح ليا الزميلة بهذه المناسبة بتنبيهها الى كثرة الاغلاط العلمية التي محسن بمجلة علمية ان تخلو مها ما امكن ترجها شرف: دؤية الاشياء متفيرة الشكل "تغيرشكل الاشياح، مسخال مراسس المحر ولنات طب: غلط بصر، وخير الله: نظر الاجسام ملتوبة. ونحن نجاري الحجلة في ترجتها ونشكرها على هذا الموضع المسبب. جاء في المخصص وسكر بصر، غشي عليه من قوله عز وجل انما سكرت ابصارا واصل ذلك من التشكير الذي هو المبد قال ابو علي وكان منى سكرت لا ينفذ نودها ولا تدرك الاشياء على حقيقتها ، وفي هذا الشرح ما يوافق كل سكرت لا ينفذ نودها ولا تدرك الاشياء على حقيقتها ، وفي هذا الشرح ما يوافق كل الموضع حتى الآن .

٧ – السمياء الحديثة

تأليف: الدكتور في الصيدلة الكيمياوي محمد صلاح الدين الكواكبي يسرنا ان نرف الى قراء مجلتنا الإفاضل بشرى انضام مؤلّف جديد، في مطلع هذا الهام ، الى كتب المكتبة العربية الفنية لصديقنا الدكتور الكواكبي الذي يسدي الهينة بعد الفنية الى الهلم والفن خدمة تذكر له فتشكر .

مؤلفه الجديد الذي أهدى البنا نسخة منه هو (السيمياء الحديثة) وهو كتاب طريف في بابه كما يستدل من عنوانه : (السيمياء) منعوتة (بالحديثة) ولا عجب ان يصفها المؤلف بالحديثة وقد ادلى باسهاب بالاسباب التي حلته على هذه التسمية بعد ما اصبحت احلام الاقدمين من التحقق على قاب قوسين او ادبى .

لقد تناول السيد الكواكبي في مؤلفه الجديد هذا ، المحت عن الانظار القديمة والحديثة بشأن المادة والجوهر وتحويل المادن ووحدة المادة وقارن بيهما ودافع دفاعاً بجيداً عمل سلف من الطماء الاغلام راضاً في ازالة ما علق بالاذهان خطأ من الوهم في اتهام الاقدمين يمحاولتهم المستحيل ومعالجة الباطل مؤيداً الهم لم يكونوا راكين متن الشطط حينا اتوا بانظارهم تلك ولاكانوا ما ترين على غير هدى في اعمالهم واعماتهم السلمية التي بنوها على المساهدة والمتجارب الفعلية كما هي الحال مع علمائنا في المصر الحاضر مستشهداً بوصول المعام الحديثين في يومنا بعد عناه وجهود طوية الى ما وصل الهالاقدمون قبل اجبال واضطر المناهم بعن المتحفين مهم الى قبول آداء اولئك الفحول الهنائة في المادة والمناصر والنظر اليهم بعين الاحتجار والاجلال .

والكتاب في خسة فسول: الاول مقارنة بين القديم والحديث تنتهي الى جمر الفلاسفة. الفصل الثاني: شرح ما هو هذا الحجر السبيب المفسم بالاسرار الذي يستطيع ان محيل المادن الحسيسة ذها وهاجاً وعماكان عليه مفهومه في اذهان الا قدمين . الفصل الثالث: محت في الجوهر والندة وامكان تعبرة المادة . الفصل الرابع: درس بنية الجوهر وذكر الاعات الحديثة التي افضت الى القول بتركب الجوهر نفسه من جزئيات متناهة في الدقة لاكماكان يظل انه بسيط يتعذر تفكيكه لحكونه الحد الاقصى للمادة ويستحيل اجتبازه القصل الحامى والاخير: اجال ما وصل اليه الفن الحديث من النتائج التي اجمع علماء المصر الحاضر بعدها على القول بوحدة المادة وامكان تحويل المناصر بعد ان ثبتت استحالة المتاصر الماشة بالتجارب والمناهدات وبدرس الاشعاعات الاصطناعة المختلفة كا شمة المناصر الله المناسر المشمة المسلمة وغيرها .

فالحتابكما ترى طريف بمباحثه ظريف بصوره واشكاله جدير بان يطالع بدق. واممان كسائر مؤلفات الكواكبي ، ففيه درس فني حديث دون ما ضجر وسأم .

نقدر للسيد الكواكبي جهوده التي يبذلها في البحث والتأليف والطبسع ونشكر له هديتداجين لها الانتشار الواسع ونمد قراءنا الافاضل بنشر الفصلين الاول والاخيرمن هذا المؤلف النفيس تبياناً لقيمته الفنية في عالم المطبوعات .

٣ -- دروس التاريخ الطبيعي

تشريح الحيوان والنبات وغريزتهما

أواضعه الدكتور محمد محرم استاذ التاريخ الطبيعي في معهد الطب بدمشق

نما يتلجله الصدد وتبتهج به النفس ويبشر بمستقبل مجيد النفس، الجديد ما تراه من شباينا الثقف ثمقافة عالمية ، من الاقبال الحميد على تأليف الكتب الفنية واخراجها محلة عربية قشية الى عالم الطبوعات العربية ، فتتناولها ايدي الثلاميذ التعطشين لودود مناهل المم الفياضة ، يمهدين امامهم طرق الودود ومهيئين لهم ومائل الارتواء .

وانا لتنسط جد الاغتباط ان يكون بن هذا الشباب العالم العالم العائب على العدس والمطالعة والتألف زميلنا النشيط وسديقنا الدكتور الطبائعي محد محرم استاذ علوم التاريخ الطبيعي في معهد الطب العربي، ويسرنا ان يقدم الآل لمكتبة الناشئة الحديثة كتابه الثالث (ددوس التاريخ الطبيعي) فيؤدي لهم خدمة جليلة لا يقدد قيمتها حق قدرها الا كل من جلس الى منصدة الدرس يتلقى شقى العلوم والفنون وتبخيم الصعاب، ويقامي الناء لحلو يده عما يمنه على التحصيل الصحيح المثمر، من كتب مطوعة فالمكتاب الذي اهدى المنا نسخة منه الاستاذ محد محرم قد ازال والحقى يقال عقبة كاداء قامت في طريق التلاميذ الراغبين في التحصيل المفد كانت تعوقهم عن بلوغ الغاية التي يسمون وراءها ، ولم يكن يبلغها منهم الا من كتب له التوفيق والتجاح. وهو تحفة عنية يقدما لهم الزميل الاستاذ في وقت هم فيه احوج الها فقد كفاهم مؤونة البحث في بطون المكتب الافرنجية لهتدوا الى الدروس المطلوبة منهم وقد لا يهتدون فيرجون في بطون المكتب الافرنجية لهتدوا الى الدروس المطلوبة منهم وقد لا يهتدون فيرجون

عد صفحات الكتاب ٧٨٤ تشمل امحاته جميع المواد المقردة في برنام المعالمان لسفي الفلسفة والرياضيات من المدارس التجهيزة (تشريح الحيوان وغرزته ، تشريح النبات وغرزته) وهو حسن الطبع والتبويب إسلوب سلس وعبارات سهلة مفهوسة يستسيمها ذهن الطالب دور عناء وتنب ، تزيده الحادة سوده الوافرة التي تنبف على ٢٥٠ شكلاً ينظر اليها المطالب فيطبع في فكره ما جافي الامحات من الشرح الكافي الوافي الرام

فيني، الاستاذ بمساء هذا الجدير بكل تقدير داجين له التوفيق الى أنمام هذه الحلقة النهجية التي الخذ على نفسه سوغها في هذا الشكل الجليل الجذاب ونحت تلامذة التسجير على اقتائه . فلا عند لهم بعد اليوم في الشكوى والتذمر والقول أن هذه الدوس لغز من الالفاز أو طلسم من الطلاسم تحتاج الى مفتاح خاص لفهم اسرارها ، فها هو المرشد الأمين يأخذ بايديهم في طريق مجد فيوسلهم الى الفاية المنشودة بأمان وها هو المفتاح في متناول يديهم فليفتحوا به معاقل هذه الفنون وعليهما الموالية الفائدة ليجتنوا منها الشعرات الطبية فالعصر الحاضر عصر العلوم والفنون وعليهما الموال وبهما النجاح والفلاح .

هذا ولا يفوتنا بهذه المناسة ال نشكر المكتبة الهاشمية التي اشتهرت مخدمتها . الهطبوعات العربية واتحافها « متحف » المكتب العربية بلاكي، قرائح المؤلفين الوهاجة ودرر افسكارهم الثمينة .

ع أ — تدمر (Palmyre)

عنوان كتاب الله السيد البر شاندور (Albert Champdor) وكتب مقدمته السيد غ. يتافيده فوجر (G.Peytavi de Faugères) فوصف فياالصحرا ووسفاً بديماً وذكر المدوفرسان الصحراء وجيادهم المربية والقوافل التي تجتاز تلك الارض الرملية القاحلة وما فيها من آثار رائمة لمدنيات قديمة وعهود ماضية والمن السيدة المدنيات تتبجة الازدهاد الاقتصادي والنشاط التجادي وان هذه القاعدة لا تكاد تشد سواء أفي القرون الوسطى او في غيرها .

ان مدنية بلدي الجزيرة العربية تدمر (Palmyre) وحسرى (Petra) تخشم للقاعدة المذكورة . وهذا هو السبب الذي حمل دولة تدمر على تشجيع التجار واكثار عددهم والمحافظة عليم من الاخطار والتهلكات التي تعترضهم في اعمالهم .

نيفت في هذه الصحواء ملكة قلت مثيلاتها في العالم اسمها زنوبيا . ووصف حياة الملكة زنوبيا وأوتية من سعة المدارك ورياطة الجاش وقوة الارادة اجمل ما سطر في صفحات هذا الكتاب . وكان لها مجلس شيوخ ترجع الى رأيه ولها من الحلم وحسن الادارة والسياسة والكرم ما عدت به من اعظم الملوك والملكات . صدد المؤلف كتاب

بكلمة نقلها عن الحفرافي العربي إلى الفداء وهي أن تدمر مدينة صغيرة فيها آثار فيمة يرجع
 عهدها الى ماض بعيد وقد بنتها أمرأة وشيدت فيها ملكاً عظياً ثم اسرها الرومانيون
 وماتت في الاسر .

رك المؤلف دمشق وغوطتها الجلية في طلوع الفجر واخنت السارة تنهب به الارض بهاكانها سهم خارق في هذا الطريق البعد المدى وفي هذا الفضاء الواسع الصامتوقد مراً على يضع قرى مؤلفة من بوت مكومة في سفح الجل كا نها اعشاش النسود .

شر المؤلف بنفسه انه في فضافعقفر ليس فيه الآ أنواد ورمال وغيل اليه انه ما والله عن وسط هذه الصحراء المقفرة على الرغم من السيارة كانت مسرعة لفاية ثم قال رأيت فجأة منظراً هلم له قلبي وكاد يطير له فؤادي لا استطيع ان انساء فهو سر الصحراء وترآمت لي من خلاله مدنية يرجع عهدها الى عشرات المصور . تيمرت في اعجار تدمر وعمدها وفكرت في مؤسسها سليان وما آلت اله حالتها اليوم حت لم تعد الاركاماً من الرمال وعمداً من الحجارة بعد ان نافست رومة برونقها وسكانها واخذت اتساءل كيف طوى الدهر ممالها وان هم سكانها تساءلت عن تلك المرأة النادرة المثال التي حكمت هذه البلاد فكانت حياتها المجب من اسطورة سميراميس وتحلت بصفات لم يتعف بها من سقها الى الملك من المنساء فكانت المجل من كليوباتره وادهى من الملكة الما اوافر عقائر منها .

قسم المؤلف حسكتابه امحاثاً عديدة ذكر ضيا نشأة تدمر وكيفية اطلاع الغربين عليها فقال لم يعرف الغربيون قبل العصر السابع عشر عن تدمر شيئاً الا بعض التعاليم التي كان يقلها تجار العرب وروا"بهم .

سعى بعض التجار الانكليز القمين في طب الىالبحث عن تدمر سنة ١٦٧٨ فلم يوفقوا في مسماهم فاعادوا الكرة بعد احدى وعشر ن سنة فوفقوا واستطاعوا الوسول الى تدمر عاصمة الملكة زنوبيا .

شيد سلمان دعائم هذه المدينة قبل المسبح بمشرة قرون وذلك لوجود الماء فيها وسماها تدمر فاصحت مخط رجال القوافل التي تجاز الصحراء.

ثم محت عن اسباب عظمة تدمر وشأنها السياسي وعمما كانت عليه بعد ٧٧٠ سنة من تشييدها فوصف ذلك وصفاً بديماً ومحت مجتاً مطولاً عن الزياء او زنوبيا او زينب ملكة الشرق فقال عنها انهاكانت امبراطورةعظيمة واننفسهاكانت تحدثها على ما يقال بالاستملاء على المملكة الرومانية وانها كانت تطمح الى المعالي ونغار من سلطة ذوجها فتآمرت على ثتله فقتل واخذت بمدئذ تدير دفة الامور بدهاه زائد وحنكةغريبة ودراية عظيمة وشحاعة نادرة فاسدت المشاغبين وعقدت الماهدات منها مماهدة مع سابور ملك الفرس وكان مخشى بأسها وقادت الجيوش فكانت السيدة الطاعـة النافـذة الكامة ثم بحث عن الكفاح بين تدمر ورومةحي ان جوليانوس القيصر خاف عادية زينب وقسد اصحت عبوبة من الام وعادت مملكتها مركز التجادة في الشام ونقطة اتصال الشرق بالغرب وبلغت حاضرتها أوج التمدن ثم مجت عن اوربليانوس وعن الحرب بينه وبين الجيش الروماني والحيش التدمري وعن انكسار جيش زينب كسرة عظيمة وعن استيلاء القائد الروماني على كثير من المدن . فلم يسع زينب اذ ذاك الا ان تسرع الى تدمر للدفاع عنها وخف اوريليانوس الى حصار تدمر وكانت غاية هذا القائد الماهر أن محاصر تدمر فيجيم اهلها ويدعو ملكتهم ذنوبيا الى الاستسلام بلا قيد او شرط . وبيناكان القائد يعد العدة للحصار كانت تسمى الملكة الى القاومة حتى النهاية مجمل الحمار خفيف الوطأة . وقد سمى الرومانيون في اثناء ذلك الى الاستيلاء على تدمر باساليب عديدة فلم يتوصلوا وكانت جنود تدمر ترد الغاصب المحتل من على الاسوار فدهش اوربليانوس بهذم المقاومة وكان صبر الملكة وجيشها على الحصار داعياً الى زيادة اعجابه بها ولم يدر في خلد. أن يلتى هذه المقاومة بعد ان اصنيح على اسوار تدمر واخذت الشكوك تخامر. وخشي من ان "بهزأ. منه رومة وان يقال عنه ان امرأة قهرته وردته على اعقابه لذلكعمد الى بذل اقصى جهده وتنظيم جيشه وبث روحالحاس فيهم وادارة الامور بشجاعة وحكمة فارسل اليهـــا اولاً كتابًا يطلب به ِ منها ان تستسلم ويقطع به ِ عهدًا على نفسه بأن يترك لتدمر استقلالها على شرط ان تفادر الزياه عاصمتها فتسكن حيث يُطلب منها .

فاجابته على كتابه برسالة تتهكم فيها عليه وترفض طلبه رفضاً باتاً .

وما ان اخذ الجواب حى احكم جيشه واستمان بالقبائل الموجودة هناك فشدد الحصار وضيق التطاق على من في تدمر . غير ان زنويها الملكة الشديدة المراس كانت تأمل بان يشد الفرس ازرها ولم يخبطنها فارسلت حكومة فارس جيشاً كبيراً التتي يحيش اوربلها نوس على بعد بضمة اميال من تدمر ولم يكتب له الطفر . وما ان شعرت زنوبيا بهزيمة الجيش الايراني حق جمت مجلساً حربياً كان من حملة ما قرده ان المقاومة لم تعد نمكنة وانــه لا سبيل اليها .

ففرت زنوبيا على جواد متجهة نحو الشرق ولم تعرف غابتها من هذا الفرار على ان الجين ليس من صفاتها ولعلها ارادت حمل الفرس على تجهيز جيش تقوده فتأر لنفسها الم ارغبت في تحريض القبائل لتنتقم من قاهرها وما زالت تسير في هذه الصحراء المفقرة حلى كادت تبلغ شاطىء الغرات فتنقل الى ضفته الثانية حيث السلامة والأمل فهاتها حيثان كوكة من الفرسان كانت تلحق بهاكان هناك من اخبر اوربليانوس عن خطتها فاطلقت لجوادها التعب المنان كبلا تقع في ايدي الرومانين غير ان قوى جوادها خارت ولكنها بلغت الشاطىء ووجدت بصوبة قارباً وكبته بعد ان دفعت به الى النهر وكان الفرسان قد دنوا منها فالقوا غيولهم الى الماه واحاطوا بالقارب الذي عمل الملكة المفارقة فاسروها وارجوها . فسلكت الطريق اسيرة بعد ان كانت تمر فها سلطانة ظافرة .

ولم يسمع اوربليانوس لجنوده باعمال السلب والنهب وأمن السكان على حياتهم الا ان مراس الظافر ايس له حد فلم محترم الجنود على الرغم من التنبه الاشياء المقدمة واعملوا الحديد والنار الجاماً في ذلك البلد الأثنيق وفي سكانه البواسل وقوضوا الابسية والهاكل ودكوا الاسوار والقلاع وعادت تدمر بعد ثنة قاعاً صفصفاً ليس فيها الا آثار راثمة تنطق عن عهد زاهر وخربت خراباً لم تنتمس منه. استطاعت رومة أن تغير الزباء على بد قائد عظيم اثبت لمنافسه في رومة ما تحلى به من المواهب والصفات هذا ما كانت عليه تدمر وما آلت اليه. والامل كير بعودة الازدهاد الها بفضل الحملة الاقصادية في سودية واستنباب الامن فيها. وقد اخذت قوافل المسارات تقل ارباب المسالح عن طريق تدمر القديم وعادت تدمر طريقاً تجارياً يمر به النفط المراقي وسيذكي هذا النفط طريق تحديدة في آسية فيعود اليها رخاؤها وستتسع مدن حص وطرا بلس وغيرها ما المهادان السورية ويكثر عدد سكانها .

الجمعية الطبية الجراحية في رمشق

جلسة ١٧ آذار سنة ١٩٣٥

عقدت الجلسة في الساعة الخامسة والنصف فقرىء محضر الجلسة السابقة واقرته الهيئة ثم تليت الامحاث الآتية :

١ — قدم الدكتور ترابو تقريراً موضوعه «خاعة التهاب عنكبوتية ذي شكل ودمي موهم افغنى الى شلل شتى في عدة اعصاب قحضة » ذكر فيه ما آلت اليه حالة المربض الذي كان قدم مشاهدته في جلسة سابقة والمطريقة الجراحية التي عولج بها وهي الحج البذلي (trépano-ponction) في الجانين ورفع شرمحة جدارية صدغة بمنى ولمخرج البذل الذي أُجري في جميع الاتجاهات صديداً ولكن القيح تفجر من الجرح الجراحي بعد بضعة المام كاشفاً خراج دماغ منشأه تخر الصخرة الرالتهاب الافن الوسطى.

 ٣ -- ثلا الدكتور ماتر روبار تقريراً عن التخدير القطني في الستشنى المسكري بدستق باممه واسم الدكتور سوليه مبيئاً فيه أن المادة التي يستمملا في التخدير هي البركائين.

وقد اشتمل التقريرعلى ٧٠٠ تخدير وبينا طرز العمل ومحاسن الطريقة وخلوها حتى من الموارض الخليفة .

وقد تناقش في الموضوع لوسركل وسوليه

٣- قدم ألد كتور مرشد خاطر حادثة انفتال السين الحرقني عالجها بقطع العروة وخاطتها البدئية بدون أن يفجر البطن وقد شني المريض وترك المستشنى خلال ١٨ يوماً وصدر هذه المناهدة بلحة مخصرة عن الطرق الجراحة المستملة في انفتال السين الحرقني مبيناً اضلها وهي القطع والحياطة الدئية مني سمحت آفات المروة القرعة بإجراحها.

ولم يتناقش احد في هذه الشاهدة

٤ - قرأ الدكتور ماتر روباد تقريراً باسمه واسم الدكتور سوليه عن حصبات المدد

الهابة في السنشنى العسكري بدمشق مشتملًا على ثلاث حادثات كانت حصياتها مستقرة في قناة وارتون ولفت الانظار الى ك ثرة الحسيات السابة في الجندية .

ولم يتناقش احد في هذا التقرير

ثم قدم الدكتور لوسركل مريضتين :

احداها التي كان قد قدم قطمتها الجراحيين في الجلسة الماضة قطمة اولى هي رحم مثلفة وقطمة كانية هي كلية مستسقية يبلغ حجمها هجم وأس الكهل وقد اتلف الاستسقاء ملحمة الكلية جيمها واعادها قشرة وسبب هذا الاستسقاء حصاة سدت فوهة الحالب ومنت الغراغ اليول . وقد شفيت المريضة واندمل جرحها .

والثانية مريضة اجرى لها عملية قطع المدة منذه (يوماً وقد سافت اليوم واندمل جرحها واسبحت قادرة على هضم جميع الماكل مع انهاكانت تنام ألماً متواسلا. وقد قدم سحبتين (schemas) شعاعيتين احداها تبين حالة المدة قبل القطم والثانية بعده

ثم قدم قطعة جراحية هي انفلاف الممى الدقيق في القولون حتى السين الحرقني اقتطعها من مريض دخل المستشفى باعراض انسداد الامعاء فوجد بعد فتح بطله هذا الانفلاف الكبر تقطعه في العالمي عند منتهي الممى الدقيق وفي الاسفل في منتصف السين الحرقني .

المناقشات

۱ ٔ ستقریر الدکتور ترابو

لوسركل لا اناقش صاحب التقرير بالحالة العصية ولا بما افضت اليمن التهاب المنكبوتية لانني لست ذا اختصاص في هذا الفرع غير انني اعتقد انه لو عوينت افن المريض معاية حسنة منذ البدء لحكان دشف التهاب الافن الوسطى المتقبح الذي افغى الى التهاب الحشاء (mastoidite) قالى تخره قالى خراج الدماغ ولحكان الرسم الشماعي اثبت هذا التنخر ولحكانت المملية أجريت حيث الصديد يجتمع ولحكانت الشروط توفرت للمريض لبشني . فحادثة المريض والحالة هذه ابسط بما تصووه .

ترابو طلبت من الاختصاصي فحص الادن التام

حسني سبح كيف نعلل انسدال الجفن الذي اصاب المريض في الصيف الماضي

رابو التهاب المنكبوتية الذي احاط بالمحرك الوحشي سوليه ألم تردد الحلايا في المائم الدماغي الشوكي ترابو كلا

سوليه رأيت منذ مدة خراج دماغرافقه ازدياد وحيدات النوى في الماعم السماغي الشوكي ٧ --- تقرير سوله وماتر روبر عن التخدير القطني بالبركائين

لوسركل لماذا تعابران البوله في دهاء مرضاكما قبل التخدير ؟ سوله لكي مختار المحدد الملا ثم لهم

لوسركل ومتى كانت البوله عالة ماذا تصنمان

سوليه لا تخدر الريض تخديراً قطناً بل بالابثير

لوسركل هذا ما اريد ان افهمه واعترض عليه لان التخدير القطني لا يعلي مطلقاً بولة الهم كما يستنجعن اعمال جاميرو وسواه بيد ان الاثير يؤثر فها فيطها اضف الى ذلك ان ارتفاع بولة الهم ليس له ذلك الشأن الذي كان يظنه الجراحون كما يستدل من اعجاث بيار دوفال بل ان لكثيرات الهضمونات (les polypeptides) الشأن المتفلب وسنشير في الجزء المقادم الاعجاث التي تليت محروفها .

. 2.1

S S S

الى عشاق اللغة العدبية والزميوء السكرام

تنبيه: اتتهت بهذا الجزء المنتة التاسعة من الجلة وبما السنة في الادارة مجموعات من السنة الملد كودة معدة السيع فهي تعلن انها مستمدة لسيع مجموعة السنة كاملة محسم ٥٥ في المائة اي مخسسة وعشرين فرنكاً في سورية ولبنان وبثلاثين فرنكاً في المبلدان الاخرى خالسة الجرة البريد.

فهرس اول

فيه مواد الحجلد التاسع من مجلة المعهد العلمي العربي مرتبة على حروف المسجم (أ)

المفحة	
EAY	الادرة بحقنها بكلورمائية ابنات الكينين والبولةالمضاعفة(معالجة
307	تاريخ الامير فحر الدين المني الثاني .
170	تاريخ الصحافة العربية (الجزء الرابع)
777	البرقان الحال للدم
104,44, 40	المؤتمر الجراحي الفرنسي الاربعون
*********	المؤتمر ألجراحي الفرنسي الحادي والاربعون
184,403,140	المؤتمر الجراحي الفرنسي التاني والارسون
7.4	المؤتمر الجراخي الغرنسي ألثالث والأدبعون
AFY	التأهب النزني
۷۱۵	 الآفات التيفية ونظيراتها بالكمبي (ممالجة
Y14	الآفات الرئوية المتقيحة (مداواة
473	الآفات المسببة عن المكورات المنقودية وطريقة شفأتها
144	آفات الامماء والمثانة (الانحلاق والتحفيض في —
	(ب)
Y\$7.	البازيطون (الصفاق)
411	البزل تمحت القفا
. 144	الطن (دسوض
۰۹۰	 البولهوكثيرات الهضمونات في دماء المبضوعين (ازدياد

(ت)	الصفحة
 التأمور المزمنة (جراجة النهابات 	194
التبغ براء من النهاب البلعوم المزمن	414
(ث)	
الثدي ، بناؤه ، افرازه	7/3
(ج)	
— الجذام بزرقة الماثيلين (معالجة —	W70,W1X
جراحة اعصاب القلب	3.7
جروح قلب ، خياطة ، شفاه	
جراحة القلب	147
جراحة التهابات التأمور المزمنة	194
• الجمية الطبية الجراحية في دمشق	rr:\\\.\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
 الجمية الطبية الجراحية في دمشق (قانون — 	777
— جنس الجنين (معرفة —	•
(८)	
الحبج في العهدين التركي والعربي	710
الحرادة في العفوتات	143
حصاة ضخمة في الفدة تحت الفك	eyy
— الحڪة بالتعريق (مداوة —	. 444
- الحاضية في مضر (البية	Υ1
الحوضة والقلوية في نظرية الشوارد أوا	٥٠٧
- الحل الباكر والغارق (تشخيص	441
- الحل الحيوية (طرائق تشخيص	400
الحمى التيفية والطفيليات	294
— الحمات النيفية ونظيراتها (الفحوص المخبرية في —	///

	اسفحة
الحمامي المقدة في دمشق	194
المتحولات والجهاز التائه الودي (داه —	140
 التحولات القولونية طغيليات مسالمة (هل 	የ ለው
(ċ)	
التخدير الفقري (مضادات الاستطباب في —	\$ A•
خراجة الابط المرقية	877
مخطوط طبي (كتاب علاج الاطفال)	777
التخليط	127 : 1.4
 خناق الصدر مجتن مقر الائم بالستوفائين(مداواة 	144
(٤)	
داء المتحولات والجهاز التائه الودي	140
داء الدمامل محقن كيانوس الزئيق (معالجة	244
داء العمامل والجرة الحيدة	0/3
 داء العميات القولونية البولي(صالجة 	777
داء اللايشهانيات الجلدي	0 AY
-داء المنطقة باللقاح الصادللمكورات المنقودية (معالجة-	7-7
 الدفتيريا المعلل (التلقيح بذيفان — 	177
الدمل	274
ـــ الدمى والتخثر (في زمني -	370
- الدوالي الجراحية (معالجة	£40.
(4)	
الذبابُ المبني السبة عن نعرة الغنم في سوربة(الحادثة	20\
الاولى من داء	

(٢)

الرئوية المتقيحة (مداواة الآفات —	714
للرثية المزمنة (المعالجات الحديثة	090
رد على نظرة الاب الكرملي	150
دشوض البطن	144
(¿)	
النزاوج بِنُ امم مختلفة	711
(v)	
السحايا الرضية (التهابات	. YoY
 السرطان الطبية (طرق مداواة 	1.1
— والسرطان (الالومينيوم —	174
 الستقيم المتشعبة والمضيقة ومما لجتها (إمراض التهابات — 	7.4
السل (مكافحة	444 . 454
السل الرئبوي (كتاب	. 14.
ساحة العملية والحكحول	70
ساحة السلمية (في تحضير	۰۸۳
سنتنا التاسعة	۳.
(<i>ở</i>)	•
الشميرة	YF3
الشق والذكورة والانوتة	173
النشممات (الطرّائق الحديثة في معالجة	411
الشيخ الرئيس ابن سينا والاراجير الطبية	1743
استشادات الطبيب المهوس	YY/ 1 PA/ 1 P+0
•	

	المفحة
(ص)	
الصفاق (الباريطون)	727
الصطلحات الطبية (توحيد —	144 . 114 . 01
ِ مصطلحات علمية	774 · 7.0 · 770
— المطلحات السلمية (نظرة في	2.44
الصلع والغدة النخامية	£AY .
- الصامة الشحمية ومعالجتها (في اتقاء -	\20
(ش)	
ضيق الأمعاء بلجم سلية	14
(4)	
اطروحة الدكتور عبد الحجيد فنوى القصاب	144
الطموم التناسلية (تقويم	444
(4)	
الاطفار الوردية (ذوو —	444
(ع)	
عصاب المثلث التوائم	24
عصاب وركي والتهاب المنكبوتية الشوكة	٥٨٨
العميات القولونية البولي (معالجة داء	777
عطلة الجاممة السنوية سنة ١٩٣٤	714 , 074 , 844
الشم - أ	10
عقم المرأة	AY
ــ علاج الاطفال (كتاب	YYY
الممي يوخر الدباب	7\$

	الصفحة
(غ)	
تنذية الاطفال	144
اغلاط اللغويين الاقدمين (كتاب	. 404
الاغلاق او التحفيض في آفات الامعاء والمثانة	144
(ف)	
الفحوص الاجمالية (كولوكيوم)	7.47
الفحوص المخبرية في الحيات التبفية ونظيراتها	114
(ق)	
قرن جلدي في البد	. 144
تقويم البشير"	•/•
(4)	
— كالمت (البر <i>—</i>	000
كتب حديثة	
تاريخ الامير فحر الدين المني الثاني	YOL
. تاريخ الصحافة العربية	140
تدمر .	345
الحوضة والقلوية في نظرية الشوارد او PH	۰۰۸
دووس التاريخ الطبيعي	144
السل الرئوي	14.
السيمياء الحديثة	141
استشادات المطيب الماوس	۷۲/ ۱۶۸/ ۱۶۰۰
الصحة في الوتان	714
اطروحة الدكتور عبد الحبيد فتوى القصاب	144

لمفحة	
ÍYT	تعذية الاطفال
404	اغلاط اللغويين الاقدمين
01.	تقويم البشير
AYF	مجلة المهد الطبي العراقي
10	الكحول وسأحة المملية
244	الكحل والكعول والكوحلة
441	كساحة شوكية عبلية في مرضى عرب
/ov , AA	كسور الساق المفتوحة (المعالجة الجراحية المباشرة في –
204	— كسور قاعدة الجمجمة (المعالجة المقسودة في
8.9	كسر اللوح (علامة واسمة في
FAY	اكتشاف فون برومر (تقد علماء الالمان ل _ـ
019	— کلبة يسری هاجرة (وصف —
	(7)
71.	باللبن (مرور الادوية —
184	— ملعظات الدق (في جراحة —
٤٠٣	ولدغات الزناير (الاقحوان الاصفر
١٦٧	التلقيح بذيغان الدفتيريا المحلل
194	ـــــ التهابك التأمور المزمنة (جراحة —
454	 التهابات الحويضة والكلية ومعالجتها (تشخيص —
40	التهاب الحلب بالمكورات الرئوية
YŁ	 التهاب الدماغ التالي للحباق (شكل بصلي مقمص من-
Y0Y	التهابات السحايا الرضية
	التهاب السحايا الحاد الناشيء من النهاب الاذن الوسطى

	المفحة
التهابات المستقيم المتشعبة والمضيقة ومعالجتها (ايمراض —	7.4
 التهابات مفصل الودك المزمنة غير السلبة (المعالجة الجراحية في 	447
التهاب المنكبوتية الورمي الشكل	0/4
- النهابات الكلية (تصنيف -	179 497
(م) ماناتریا (تنافد –-	098
 امراض الدم الجراحية (معالجة 	474
- امراض الاطفال (كتاب	144
الامراض المصيبة والمقلية (كتاب	.\^4
 الامراض الاقليمية (دسالة في 	984
امراض النساء (كتاب —	/47
 مصل للهيضة الاسبوية (كشف – 	£A£
(ن)	
تتاذر ماناتريا	011
 - نزوف المعدة والاثنا عشري الغزيرة القرحية المنشا. (المعالجة الجراجية في 	071
المنطقة (داء	4/1
التغولتان الثنائية والكحثيرة	***
— نقل الدمالنسوبالى هنري والدكتور جوفله (جهار—	٥٧٠
(6)	
 التوتر الشرياني بالكحول الاوكتيلي (ممالحة اردياد—. 	\$7\$
التوتر الشرياني في الحوامل وقيمته العملية العالية	540
 التوتر بالاشمة المجهولة في الولايات المتحدة (معالجة الدياد — 	00%
الويَّاء نسرعة (طريقة جديدة في شفاء	14

-	الصفحة
توحيد المصطلحات	10, 111, 111
. الوراثة	that.
الوراثة (نظريات ـــ	YAY
. – الوراثة (نظرية العرى الاونية في —	401
الوراثة والشق وطرف من الطرائق الحاضرة في التحكم بالحنس	٤٧٤
الورم الوعا أي المتكهف بلانزف (طريقة مستحدثة في معالجة	144
مستوصف السل في دمشق	2.4
 مستوصف السل (افتتاح 	٦٠,
(Y)	
اللايشهانيات (داه	OAY
()	
رك) اليوان (الصحة في	414

فهرس ثان	
فيه اسماء كتبة القالات	
مرتبة على حروف المعجم	
	ابسطفان (بشاره)
٠١٠١٠ ١٩١٠ ١٩١٠ ١٩١٠ ١٨٥	ترابو
4,41,43, .2:02, 34,44,411, 041,441	خاطر (مرشد)
PY 1 . 041 . PH . 401 . VI 1 . TA1 . AA1 . PA1 .	
. 61 . 461 . 461 . 444 . 464 . 464 . 464 . 144 .	
114.144.744.184.13.443.83.403.	•
143, 443, 648, 463, 4.0, 4/6, 1/6, 600,	
750, 760, 700, 707 (017 , 717) 277	

```
المفحة
                                                 الحاني (حمل)
                                   04V 4 01V
                                                       سولته
                                         014
                                      شاهين ( انستاس ) ۲ ، ۷۷ه
الشطى (شوكة موفق) ٣٦ ، ٣٩ ، ١٠٣ ، ١٢١ ، ١٦٩ ، ١٦٩ ، ١٨٣ ، ٢١١ ، ٢١١ ،
P17 : 517 : 737 : 707 : 707 : 713 : 713 : 713 :
                  TY1 , 711 , OAY , OTO , 171
                              الشطى (شياءالدين) ٢٣٧ ، ٣٦١ ، ٤٨٧
                             شلهوب(جورج) ۲۰۱، ۲۷۹، ۲۷۹
                                   شوری ( متیر ) ۲۵۰ ، ۸۸۰
                                         المساغ (عدوج) 201
                              المواف (وحد) ۲٤٢ ، ٢٤٤ ، ٩٥٥
                                    الطاع (احد) ١٩٥٥)١٥
                                     القنواني (شوكة) ۸۷،۱٥
                                                          215
                                         014
                         الكرمل ( الأب انستاس ماري ) ٤٤٣ ، ٤٨٩.
                              لطوف ( يوسف ) ۲۹۳ ، ۲۰۶ ، ۲۱۴
                                                     لوسه كار
64 . 124 . 747 . 767 . 787 . 184 . 70 . 28 . 70
                   000 7/0, 740, 000, 1/6.
                                    ماتر رور ۱۹۰، ۲۰۰
                         مريدن (عزة) ۲۹۷٬۲۹۷،۳۲۹، ۳۶۰
                               الملوف ( امن باشا ) ٥١ ، ١١٧ ، ١٧٧
                                 الملوف (عدسي اسكندر) ٧٧٧ ، ٢٣٦
```

فهرس ثالث

فيه اسماء المطبوعات الحديثة المنقودة في السنة التاسمة من مجلة المصد الطبي العربي

المفحة

٢٥٤ تاريخ الامير فخر الدين المني إلثابي

١٢٥ تاريخ الصحافة العربية

٦٣٤ ، تدمر

٨٠٥ الحوضة والقلوية في نظرية الشوارد او PH

٦٣٣ دروس التاريخ الطبيعي

١٩٠ السلّ الرثوي

٦٣١ السمياء الحديثة

١٢٧ ، ١٨٩٠ ٥٠٩ استشارات الطبيب المارس

٣١٩ السحة في اليونان

۱۸۸ اطروحة الدكتور عبد المجيد فتوى القصاب

١٧٦ تنذية الأطفال

٢٥٣ اغلاط اللغويين الاقدمين

١٠٥ تقويم البشير

٦٢٨ مجلة المهدالطبي العراقي

١٧٨ امراض الاطفال

١٨٩ الامراض الصبية والمقلية

٣٤٥ الامراش الاقليمية

١٧٨ امراض النساء

فهرس رابع فيه جميع ما ورد في سياق المجلد التاسع من المصطلحات العلمية مع ترجتها العربية وقد جمنا هذا المحجم الصغير تسهيلًا على المطالع

aberration	كدورة ، انحراف	amnios	سابياه
acétone	خلوت	amphiarthrose	۔ مفصل ارتفاقی
achilléen	دابري	ampoule	حابة
acné	ise	anaérobies	لاهوائيات
acromegalie	فنخ	anaphylaxie	تأق
acupuncture	غرام	anatoxine	ذيفان ممطل
adénome	ورم غدي	anévryame	أم الدم
adolescent	يافع	angine	خناق
agglutination	تواس	angiome	ورم وعائي
agglutinine	واصة	angoisse	حصرا
agrafes	مخالب	annales	حوليات
albumine	آحين، آح.	anophèle	بموض خبيث
albuminoīde	نظير الآحين	anorexie	ته
albuminurie	يلة آحينية .	anthrax	جرة حيدة
alcalinisante	٠ مقلية	anticorps	اشداد
alcool	کول ، غول	antigène	مكونة الضد
alcoolisation	كحوله	antimoine	أغد
aloes	صپر	antitoxine	ترياق
alterne	متناوب	aorte	وتين
amibe	متحولة	apathie	بلادة
amibiase	داء التحولات	aphasie	- حبسة

apinisation	استنحال	asthénie	ف
apophyse épineus	سنسنة e	astigmatisme	٤.
appetit génésique	وىق	asystolie	ترخاء القلب
arachnoïdite	التهاب العنكبوتية	ataxie	.ع
arbre de couche	جزع ، سرف	athérome	ع سدية ع
archives	ربائد	athétose	٥
aréole	لموة	athrépsie	J
armoiries	أمرة	atlas	4
arrachement	اقتلاع	autoclave	اد موسد
arthrodèse	تنبيت المغمل	autohémothérapie	تدماء ذاتي
arythmie .	تشوش النظم	automatique	٠.
ascenseur	مرقاة	autoplasie	ئيح
aspiration	استنشاق	رسفیهٔ autosome	وة بدنية او <u>.</u>
amaurose	کنة	axia	- ئق .
	I	3	_
bactériémie	تجوثم المعم	blépharite	لاق
hactériophage	ملتهم الجراثيم	blépharo spasme	نتج الجفن
balance	میزان	blépharophimosis	نتج الجفن عوص
balance romaine	قبان	blocage	صار
baroscope	والمؤة	bourbillon	2,1
harye	سنيطة	brassard	اعدة
bascule	قذاف	broiement	بك
bec de lièvre	علم .	bruit de galop	بو
bémoliser	أترخع	buphtalmie	ين القر
biologiste	ا احالی	butée	ستد

C

cachexie	ٔ دشت
cadavérine	جفين
caféine	ښن
caillot	خثرة
cal	دشبذ
calleux	ثغني
calorie	حرادة محر
calorifère	-
canal déférent	أسهر
canalicules lacrymales	شأنان
caoutchouté	Julie
capsule surrénale	كنار
caractéristique	بيايي
cardiaque	مقلوب
caroncule	لجينة
casse-noix	بداغة
castration	خصاء
castré ِ وب	يخصي ، مج
catgut	حشة
cansalgie	حراق
cavité glénoïde	صدق
cellulaire	خلوي
cellule	خلبة
cellules germinales	خلايا منتشة

cellulite .	التهاب اللحمة
celluloid	عاج اسطناعي
centrifuge (force)	نابذه (قوة)
centrifugeur	عخاضة
centripète (force)	جابذة (قوة
cerclage	تطويق
chalazion	<i>ر</i> دة
chancre	قرحة سلبة
chancroïde	قرحة لينة
chape	خطاف
cheilotomie	قطع الزوائد
chemosis	وردينج
chlorophylle	خضبء غضير
cholédoque	قناة جامعة
cholémie	دم صفر اوي
chorée	داء الرقص
chromosome	عروة لونية
chromosome sexuel	عروة شقية
cigare '	دخنة
cigarette	دخينة .
cliché	روسم .
coagglutinine	راسة شاملة
cobaye	به ۰
colchicine	لحلاحين

colibacillose ونة	داء الىصياتالقولو	coordination	تطابق
collapsothérapie	استيهاط	coupe-circuit	حادزة
collimateur	موجه	courbature	دعث
colloide	غروي	courroie	عجو ٩ سيو
colonne vértébrale	سيساء	coxalgie	وراك
colorimétrie	قياس اللون	coxa-vara	ورك روحاء
colostrum	لباء	craquement	نقض
commissure labiale	صوار د	cristallin	جليدية
complément	متمم	crochet	محمجن
complication	عرقلة	cruorique	علقي
confusion	اختلاط	cuir chevelu	فروة
consanguinité	اشواء	culbute	تنكس
continu	متواسل	cystoscopie	تنظر الثانة
contour	استدارة	cytologie	مبحث الحلايا
	I) .	
décortication	جنل .	diathermie	حرارة نافذة
délirium tremens	هذيان ارتعاشي	diathermothérapie	استحرار
dent de sagesse	ناجذة	diathèse oxalique	تأهب حماضي
dépresseur	ممي	diéze _r	صدح
dépression	اعياء	diffraction de la lu mière	انبراج الضوء "
déviation de la lu - mière	انحرافالضوء	diffuseur	ناشر ' بثاث
dialyse	مير	diffusion de la lu - mière	انتشار الضوء
dialyseur	مائزة	dimidié	شقى
diaphragme	حظار	dioptrie	کسیرة
diastases	خائر	directe	مقصود

تبددالضو dispersion de la lumière	d
مبوله diurétique	d
division réduction - انقسام منقص	d
division equation - انقسام متعادل nelle	d
doigtier مشمة	d
douche	d
drainage تنجير	d

dynamomètre	ربعة
dyne	أييدة
dysentérie	دوستطاريا
dyspnée	زلة ُ
dyspnée d'effort	<u>∈</u> r
dystrophie	حثل
dysurie	چويل چويل

E

écchymose	كدمة ؛ طرفة
éczéma	गुर
électro-coagulat	تدوية ion
electrocar - نية	مخططة القلب الكهر
embryon	مضفة
embryonnaire	مصنئي
emmetropie	اعتدال البصر
endémie	قرأة
endothélium	فارشة
enseigne	راية ؛ علم
ensellure	تقوس
entorse	وثاء
épidémi e	والمدة
épiphora	دَمَع

epitneilum	مضرعه
épithélioma	وزممضرع
épluchage	تنضير
épreintes	ق <i>د</i> اد
équerre	زاوية
erg	عميلة
érythème	حامی
érythème noue	
espace intercost	
espèce	نوع،أمة
étuve	عجم .
exentrique	متحرف ، محول
extra-systoles	طلائع الانقباض
exudation	تحة

]	F	
fibre	ليغة	folliculine	جرابين
fibrillation	انقباض ليني	fomentation	نطول
fibrille	ليفة	forage	ځوت
fibrine	ليفين	fragilitė	هشاشة
fiche	لوح	fraise	سنبلة
filariose	داء الشعريات	frisson	اافض
film	نونة .	fruste	مسدف
floculation	تسبخ	furonculose	داء الدمامل
fluorescence	بريق	fuso-spirilles	مغزليات حلزونية
		Gr	
galactogène	مدر	glandule	غديدة
gangrène	غنغرينا	globuline	كريين
gant de caoutchouc	ختاع .	glomérules	کب
garage :	مرأب	glycérine	حلوين
gaze	غزي	gonocoque	مكورة بنية
gélatine	هلام	grade	مرقاة
gemmules	بزيرات	granité	أعبل
genèt	رتم	greffe	طمم
glaucome	داء الزرقة	guéridon	، فاتور
glandes endocrines	عدم"	guimauve	خطبي
	ŀ	ŀ	*
harmoniques	مدروجة	hémangiome	ورم وعائي متكهف
hélice	محارة ، دفاس	hématoblastes	حسات النم
héliothérapie	استشاس	hématopoiétique	مكونة الدم

hématurie	بيلة دموية	hormone	دسول
hėmoculture	استنبات الدم	hybridation	تخليط
hémogénie	. تأهب نزفي	hydrocèle	أُذرة ·
hėmoglobine (نعانية — خضاب الدم	hydrophile	شپوق
hémolytique	حال الدم	hydrophtalmie	استسقاء المن
hémophilie	ناعور	hyperémie	ميغ ميغ
hémostase	ارقاء	hyperesthésie	ين محسنن
hémotrysie hé morragique	ارنجاج الدم النزفي	hyperextention	تبسط
herpès	قوياء	hypermétropie	طمن 🕔 🕟
hétérochromos	عروة متخالغة ome	hypertonique	زائد النوتر
hétérogénéité	اختلاف الانسال	hypochondrie	داء المراق
hétérozygotes	موحدات متخالفة	ارق hypoparathy- roldisme	تقص ملحقات الد
hile	نقير	hypospadias	احليل سقلي
homozygotes	. موحدات متجانسة	hypotonique	ناقص التوتر
hoquet	فواق	hystérométrie	ذوع الرسم
]		
immersion (å)	متطوسة	inscription	رقيم
imperméable	كتيم	insoucience	تنفافل
inappétence	عيافة	insuflation tubaire	نفخ البوق
incandescence	- توهیج	intentionnel	تصدي
indirecte	مشف ا	'interfér e nce	تداخل
infarctus	احتشاء	interstice	خلل ' خلال .
infra-rouge	تحت الأحمر	interstitiel	خللي ، خلالي
inguinal	اربي	isotonique	متعادل التوتر
innervation	وأعصاب		

\mathbf{J}				
jejunum	ساثم	jejunostomie	غزع السائم	
	I	<u>'</u>	, ,	
kyste	غلنة	1		
•	_	1		
	1			
lame	صفيحة	leucémie	ابيضاض الدم	
lamelle	فراشة	lingerie	صوان	
lanoline	ذو ف	lochie	وهل	
laque	. ك	loupe	مكبرة	
larmoiement	دماع	lumen	ضو ي و	
larve	قائبة .	lumière	اللة ا	
larvé	مقمص	luminescence	تلا ُ اؤ	
laudanisė	. ملودنة	lunette	نطارة	
légume	سنف	lunules	أملّة	
legumineuse	الغصيلة القطانية	lux ·	ئبو ُپر	
èpre	جذام	lymphe	باشم	
léprides	جذامات		•	
M				

mal de mer	هدام ٔ
mandrin	تنطب
marbrures	ترخات
mastoïde	خشاء
mauvė	خباذى
mégadyne	أيدة

mélancolie	سويداه
ménopause	شهى
metabolisme	تطور
métamorphob	تسكير sie
micrococcus neoformans	مكورة صغيرة تنشؤية
microscope	22

mire	مستهدف	mouettes	ظربانات
modélé	مكيف	mucilage	لماب .
moelle	نتي ، خ	mucosus	مخاطبة
môle hydatiforme	رحى عدارية	· musical	ونيمي
mollet	حاة	myase	داء النباب
moment	فأنج	myopie	حسود ا
morphologie	القطيع		
		1	
neige carbonique	ثلج فحمي	névralgie	عصاب
neoformations	تنشؤات	nicotine	تبغين
neurasthénie	ا خو َد	nystagmus	تبغین ترأدؤ
	. () . • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
obésité	انفضاج	opothérapie	استجناء
objectif	جرمية	orbite	وقب
obsession	خبل	organne	شبق
oculaire	عِنية	orgelet	شميرة
œdème .	وذمة	oseille	حاض ٔ
œstrus ovis	نعرة النتم	osmose	تنوح ·
office	مقلاد	ostéomalacie	وخودة المعثلم
omoplate	لوح	ostéoporose	ترقق العظم
onychoroides ردية (les)	ذوو.الا ٌظفار الو	ostéosynthèse	استجدال
opacité	كدورة	ostéotomie	إعنات المظم
opaque	ظليل	ouate	سيخ
opératoire	لعثمي	ourlienne	نكافي
•			

oursin	قنفذ البحر	ovule	بيضة
ovocyte	خلية بيضية	oxalurie	بيلة الحماض بيلة الحماض
ovula ^t ion	إاباضة		
	.]	Ρ	
pancréas	مشكلة	photophobie	خوف الضياء
paquet	بقط	physiologie	علم الغرائز
paralysie faciale	القوة	pièze	ضفطة
paraplégie	كساحة	pingouin	بطريق
paratyphoïde (fièvre)	نظيرة التبغية (-«	pinguecula	، دن . رد نة
parenchyme	ملحمة	pipette	تسد
parthénogénèse	توالد عذري	placenta	نشيمة
pathogénie	دامواض	plastique	مصور
pedale	موطيء	plateau	نمجذ
pellagre	داء الذرة	pneumocoque	مكورة رثوية
pendule	نواس	poêle	مصطلى
pėnombrė	ششاع	pollakyurie	بوال
باديطون péritoine	خلب—سفاق	polarisation	أستقطاب
peson	مرزان	polypeptides :	كثيرات الهضمونان
pétéchie	شد.	polyurie	بوالة
peptone	هضمون	précipitation	ترسب .
phagotherapie	الداوأة بالبلمة	propagation de la lumière	اتثشار الضوء ا
phléhotome	خازع الوريد	presbylie	ادرهام
phlyctène	فقاعة	préventif	سا"ن
phosphorescence	يصيص	procréation	تأهب للتناسل
photographe	مصورة	prodromes	امادات

protéine موثة punctum proximum الكثب punctum proximum punctum remotum اللدى protéinothérapie استهلام purpura يق protéinothérapie استهلام protéinothérapie استهلام purpura prorrhée pseudarthrose مفصل موهم présorption présorption rétention d'urine rétention d'urine rétention mais rétention mais révolver أستاعة radiation rose يقال الكثار المناطقة والمناطقة				
protéine بهولين punctum remotum يالدى protéinothérapie استهلام purpura به المسلموه protéinothérapie استهلام pyorrhée به المسلموه به المسل	projecteur	نوارة ، موقعة	psychromètre ,	مقياس الحم
protéinothérapie purpura in purpura protéinothérapie paudanthrose pour pyorrhée présorption presorption prose prose prose prose présorption presorption prose prose prose prose présorption prose présorption prose prose prose prose présorption prose prose prose prose prose présorption prose pros	prostate	موثة	ب punctum proximum	تقطة الكث
pyorrhée عنصل موهم pyorrhée عنصل موهم pyorrhée عنصل موهم P rachitisme عنوور résorption عنوور radiant مشمة rétention d'urine radiateur مشاعة radiation مشاعة radiation المتاعات المتاع	protėīne	هيولين	punctum remotum	نقطة المدى
rachitisme radiant radiateur radiateur radiation radiothérapie rayon rayonement reflexion de la lumière réfraction de la	protéinothérapie	استهلام	purpura	فرفرية
radiant .	pseudarthrose	مقصل موهم	pyorrhée ¿	نجيج القيد
radiant .	•	Í	3	
radiateur radiateur radiation radiation radiation radiation radiothérapie rayon rayonnement rayon rayonnement rayon reflexion de la lumière réfraction de la	rachitisme	خوع	résorption مؤور	ارتشاف ، غ
radiateur ama rétentionniste radiation alumière refraction de la commandation révolver ama révolver ama révolver ama revolver rose commandation revolver accommandation revolver accommandation revolver accommandation revolver accommandation rose commandation revolver accommandation rose commandation	radiant.	مشع	rétention d'urine	أسر
radiothérapie واستشماع rose ي rayon و شماع استشماع المعرفة ال	radiateur	_	rétentionniste	متأسر
rayon الساع تسع rosé على rosé على rayonnement الساع تسع rofulicn الساع السود reflexion de la السكاس الضوء refraction de la	radiation	شماعة	révolver	دوارة
rayonnement اشاع قشيم rotulien اشاع قشيم reflexion de la السكاس الضوء roue	radiothérapie	استشماع	rose	 وردي
réflexion de la lumière réfraction de la	rayon	شماع .	rosé	مورد
lumière réfraction de la	rayonnement	اشاع تشعع	rotulien	دأغمي
		انسكاس الضوء	roue	شبع
		انكسار العنوء		

S

saignement	دمی	sexe
saucisson	ومتيق	sialorrhe
scoliose	جنف	si bémol
séborrhée	هبرية	si dièze
sensibilité	بشش	signe du
sensibilité humorale 3	الحاسة الحلط	sillon
sequelles	عقابيل	soleaire
sérothérapic	استمصال	souci

sexe الله sialorrhée
si bémole الله si dièze الله signe du lacet الله sillon الله soléaire الله souci

spermatozoïde	نطفة	streptococcie 4	داء المكورات النقد
sphincter	مصرة	streptocoque	مكورة عقدية
spontané	فودي	stupėur	ذهول
spore	بذيرة	sympathique	ودي
squelette	صقل	syncope	غشي
stérilité	عقم	syndrome	تناذر
sthène	Ta	syphilides	افرنجيات
stigmates	سمات	syphilome	ودم أفرتميي
stigmatisme	رشاد	systématisé	منظم
		T .	
		Γ	
tabės .	سهام	tissu cellulaire s	ous cutané 🦫
tabouret	. مقمد	tonus	تحظرب
tampon	تسلية	torpeur .	غبلث
tamponnement	ಲಿ	toxine	. ديغان
larlatane	حليال	trachée	رغامي
télescope	واصدة	traité	رسالة
tenesme	زحير	translucide	شاف
termino-terminale	انتهائي إنتهائي	transparent	شفاف
tétanie	. تكزز	transplant	غرس
tétanos	گزاذ	trépanation	F-10-
thrombocyte	خلية مخترة	trismus	خزز
tibia	ظنبوب	trochanter	مدور
tie ··	عرة	tuberculides	مليأت
tiroir	جرورعجر	turbine	عنفة ، مدومة
		*	-

	J	J	
ultra microscope	جهارة	urinale	مبولة
unitė	واحدة	urobiline	صفراوين البول
urėe	بولة		
	Ĭ	7	
vaccinothérapie	استلقاح	veste	كأ
varicelle	حاق	virulent	ذو حمة
valgus	فح	virus	
varus	دوح	vis	مخوى
vascularisation	توعية	visser	تحوية
vaseline	دهن النفط	vitamine	حيوين
vecteur	شع	volant	محالة ، طيار شاخص
verrouillage	وارتاج	voyant	شاخس
veru montanum	شنخوب		
	1	Z	
zona	داء النطقة		



